



97/2/38. call. A.H.

Lacker index.

Anchoring 3-6 evidently

morrectly paged ; 4-6 friend
out of order.

### Shlesische

## Provinzialblätter.



Herausgegeben

bon

Streit und Zimmermann.

Zwanzigster Band. Julius bis December 1794.

Breslau,

ben Wilhelm Gottlieb Korn, 1794.

#### ? Germ 340.1

APR 10 1920

APR 10 1920

Prof. A. C. Coolidge

# Provinzialblätter.

1794.

Siebentes Stud. July.

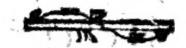
Gründliche Widerlegung des Aufsates über Buchhändlerrecensionen.

Ich habe mit gerechtem Erstaunen den Aufsagim May der Schles. P. Bl., über die löbliche Sewohnheit einiger Buchhändler, "die in ihrem Verlage herauskommenden (herausgekommenen) Schriften in den Verzeichnissen derselben zu loben, (zu recensiren)" gelesen, und mich sogleich, noch vor der Lesung der historischen Chronik, entschloss sen, ihn auß gründlichste zu widerlegen und das durch allen üblen Eindruk, den er etwa auf ein geehrtes Publikum und diesenigen Herrn Verleger, die sich zur Nachahmung dieser lobenswürdigen Sewohnheit noch immer nicht entschließen wollen, haben möchte, mit einem male rein wegzutilgen.

Wohl find die Zeitschriften dazu dienlich, Miße brauche zu rügen, aber man appellirt auch des, wegen an die Unpartheilichkeit der resp. Herause geber, wenn man dergleichen Rügen zu widerles gen, die erregten Zweifel zu heben und das veri falschte Urtheil zu berichtigen gedenkt, welches

en:

Digitized by Google



am besten in derselben Zeitschrift und zwar indem gleich folgen den Stufe \*) geschieht!

Es ift mahr, die herrn Buchhandler scheinen ben Mitarbeitern der Mag. Lit. Beit. und anderer currenten fritischen Blatter das Recensiren erspas ren ju wollen, welches um so mahrscheinlicher ift; da ihr Debit (besonders der A. E. 3.) meift durch die Posten besorgt wird, und sie ihnen bei leichts glaubigen Lefern doch manchen Schaden thun: aber bas scheint auch nur fo! denn noch nirs gende habe ich gefunden, daß fie jenen das Rris tistren einen und deffelben Buchs murklich inhibis ret hatten, im Wegentheil rufen fie, nach ber ers habnen Tischweise jenes morgenlandischen Regens ten stillschweigend allen Menschen gu: Wir bas ben recensirt, nun fonnt ihr auch recensiren! -Ober follen etwa alle Recensionen nur in Jena und in Berlin gedruft werben? Wird nicht und was fan schlagender fenn? - bie Allg. deutsche Bibliothek feit einiger Zeit, und Gott weiß, wie lange! in Riel gedruft? - bas Res censiren ift eine freie Runft, die jederman treiben fan und täglich treibt, und deren Resultate man für fein Geld in jeder ordentlichen Druferei gu Tageforbern lagen fan. Und ber ungenannte Verfaßer will diefes allgemeine Menschenrecht bet der Klaffe von Leuten, die fich grade mit dem Gedruften ausschließend beschäftigen, benen an bem

<sup>&</sup>quot;) Es ließ fich nicht thun.

D. H.



dem Recensiren so viel gelegen ist, so unges gerecht kranken! — Unerhört!

Der Ungenannte, wenn mich nicht alles trugt, ift entweder gar fein Autor, ob er uns gleich G. 427 einen Wink vom Gegentheil giebt, da er fich fichtbar als einen über den fogenannten Migbrauch der Recensionen erzürnten Autor verrath und ans bre auffordert, fich mit ihm dagegen zu vereinigen, oder er ift einer, ber durch das lob ber A. L. 3. und der M. D. B. folg geworben ift, ober endlich ein folder, deffen Berleger fich jum Recenfiren und den erforderlichen Roften nicht hat verfieben Man mag nehmen, was man will, fo wellen. wird man fich feinen Unwillen über diefen loblis den, dem Genius unfrer Zeiten bochft angemeffes nen Gebrauch, aufs einleuchtenbfte erklaren fons Ift er fein Autor, fo fann er eigentlich gar nen. nicht darüber sprechen, denn er weiß nicht, was das beift, recenfirt werden! ift er ein ges priefener Autor, fo muß er völlig schweigen, benn es ift nicht artig, alles Lob allein haben zu wollen; ist er endlich im letten Falle, so verweisen wir ihn für feine Edenda an die herren Eglinger in Frankfurt, Nikolovius in Konigeberg, Baums gartner, Goschen tc. in Leipzig, Felifch, Maus rer, Bieweg, Boff u. a. in Berlin, und an die Schulbuchhandlung in Braunschweigte. tc. (Ras men, die den Tadler allein ichon beschämen muf: fen!) - und es wird ihm geschehen, mas recht



sprochen, recht dazu gemacht, in der Sache mit zu sprechen, denn primo din ich Autor, deinse weder durch das kob der A. L. Z. noch der Allg. Deutschen B. stolz gemacht, randem haben meine Berleger dis jezt noch immer für Recensionen ges sorgt, wie ich es auch von denen der glüflich übers standnen Jubilate Meße hoffe und erwarte. Auch lese ich feine andre Rec. meiner Werke, als von meinem Berleger oder allenfalls in der Hamburs ger Zeitung, denn theils erinnre ich mich keiner Rec. in obgenannten kritischen Blättern, theils mag ich mich ihrer nicht erinnern! — Also zur Sache!

Der Ungenannte giebt sich das Air, beweisenzu wollen, daß die bekannte Gewohnheit unschicke lich, unnütz und schädlich sei: ich werde aber alles dies widerlegen und sodann wird klar hervorgehen, daß sie gar schicklich, forders lich und nützlich sei.

Zuerst kummert er sich um die Verfaßer solcher Recensionen, und meint, es ware entweder der Autor oder ein andrer Gelehrter (das erste Falsum! als wenn Autor und Gelehrter Spnonymen wären!) oder welches meistens statt fände, der Verleger selbst; und giebt zu verstesben, daß dies alles unschicklich sei. Es ist uns begreislich, wie man in der Lehre der Weltslugs beit, Erfahrung und sogar der Sittlichkeit so weit zurüß



juruf fenn und eine folche Behauptung magen fan — Wer weiß benn am besten, was an eir nem solchen Buche ift, als fein Autor, wer kan es befer fagen? Wer fan alles bas in Anschlag bringen, mas die Producirung des Werfes, an Schweiß, Rachtwachen, und bem nothigen Aufe wande an Del, Papier und Buchern (wenn auch nur aus den Leihbibliothefen) gekoftet bat? wer fan es, ohne biefes zuwißen, geborig murdigen ? - Ferner, wer es erfahren hat, wie viel an eis nem Einfall verlohren geht, wenn er nicht recht vorgetragen wird, wie viele Gebanken fich gar nicht füglich in Worte fleiden lagen wollen, ber wird im Beurtheilen eines Buchs fehr vorsichtig fenn, weil er ungewiß ift, ob der Autor nicht gras be das Beste für sich behalten bat; und das fan doch kein Mensch auf der Welt beger wißen, als der Autor felbst! Jeber ist seiner Worte bester Ausleger, ift ein altes Spruchwort, und nach tiefem ift der Berfager ber bon der Ratur bestellte, biffe Recenfent feines Buches, wie ein naturlicher Bater von seinen ehelichen Kindern! - Ferner gebietet ihm die Moral felbst ebendagelbe. hat er etwas geschrieben, und er findet, daß es gut und schon sei, so ift das ein Urtheil, mas er für mahr halt, (und er ift, wie oben erwiesen mocs den, allein competenter Richter) die Wahrheit aber zu fagen, ist jeder ehrliche Mann verpfliche tet! daß dies aber feine Chikane sei, erhellt bars



aus, daß bekanntlich Wahrheit fagen, hier und überall nichts auders sei, als: das fagen, was man für Wahrheit balt. Endlich aber gewinnt das Publifum selbst offenbar dabei, daß der Berfaßer auch fein Recenfent ift. Bum Recensis ren gehört nemblich, wie ber Ungen, felbst G. 425 fagt, daß Rec. das Buch gelesen habe. Aber er sage selbst, ob man sich, wenn man die Sache bem Dhngcfahr überlaft, immer barauf verlagen konne? Ans hundert Anekdoten, die man von Recensenten hat, nur eine, die mir glucklichers weise einfalt: . Ein Recenfent an einer nahmhafs ten Zeitung ift auf einer Reife, er ift bei Berluft feines Mahrungszweiges gehalten, noch diefen Tag eine Recenf. an die Beborde einzuschicken; er felbft. bat fein Buch bei fich, im erften Birthshaufe auf einem Dorfe fragt er ben Wirth nach einem res censirbaren Buche - alle vorhandnen Werke find weit vor der Epofe seiner fritischen Zeitschrift erschienen! Die Sache ift bringend, und mabs rend sein Zugvieh gefüttert wird, macht er eine Recensson, wobei er nicht einmal ben Titel abs Schreiben barf, über ein Buch, mas in ber gan: gen Welt nicht existirt! — Es ist flar, daß dies fer Recension, das erfte Bedürfniß die Lesung des recensirenden Buches abging - Und ber Fall mag nicht ber einzige fenn! Bei bem Autor aber fan fich manniglich barauf verlagen, daß biefe conditio fine qua non aufs gewißenhafteste erfüllt



fei! — Was hilft da alles Geschwät von Unpartheiligkeit und Schicklichkeit, wenn auf der eis
nen Seite solche Zweisel erhoben werden können,
und auf der andern ein so augenscheinlicher Beruf da
ist! Auf illüstre Bispiele von Selbstrecensionen (die
man selbst im gemeinen Leben täglich von großen
und kleinen hört) will ich mich gar nicht berufen,
sonst könnte ich den Hrn. v. Archenholz nennen,
der in seiner Minerva dergleichen geliefert hat—
da ich die Schicklichkeit und Nothwendigkeit der
Sache gleichsam a priori erwiesen zu haben glaube.

Im andern Falle, wenn nehmlich ein andrer Gelehrter Verfaßer diefer Unzeigen ift, so stellt sich der Ung. an, nicht zu wißen, bag dieser im: mer ein Freund des Autors ober Berles gers fep, (da er boch wohl wißen muß, daß bie lettern solche Anzeigen formlich zu bezahlen pfles gen) und meint nur, daß ein solcher Rec. nicht Zeit habe, die Schrift zu lesen und zu prufen. Es ift mahr, völlig so zweckmäßig, als wenn ber Autor die Ric. selbst macht, ist es in diesem Falle nicht, aber auch nicht viel minder; besonders wenn er ein Freund des Antors ift. Dieser hat ihm wahrscheinlich alles mitgetheilt, was wir oben als unerlafliche Forderung des guten Res censirens aufgestellt haben; vom Verleger, seis nem guten Freunde, ift er ohnedies überzeugt, daß er feinen neuen Artifel angenommen habe, noch annehmen werde, ber nicht gehen b. h. zur



Beforberung bes Reiches der Gelehrsamfeit und der schönen Runst hochst dienlich senn werde: und endlich, fan er das Buch nicht im Manuscript ges lesen haben? ist dies nicht bochst wahrscheinlich? Da aber nach bem Rathe eines alten und erfahrs nen Kritifere alle Schriften bis ins neunte Jahr im Pult liegen mußen, bat er ba nicht zu feiner Recension wenigstens 8 Jahr Zeit gehabt? Und wer fan in unsern gepricfensten Journalen eine Recension auffinden, über ber ein Recens. nur ein ganges Jahr gearbeitet zu haben, eidlich persichern konnte? Doch gesett auch, ber gute Freund batte bas Buch erft gedruckt gesehen, wie kan man benn immer berechnen, wie viel Zeit er von feiner Erscheinung bis zum recensirens ben Augenblick gehabt habe, wie viel gerechte Zeit überhaupt zu Abfagung einer Recension nothig fen? Golche Recenf. ersetzen auch gewöhnlich burch Intension, was ihnen zu Ersparung ber Ros sten, an Extension abgeht — und ich kenne keis ven meiner Freunde, der folder Recenf. in einer Stunde nicht ein ganges Duzend machen konnte!! Wozu also ber sonderbare Einwurf, daß es dem guten Freunde zu gründlicher Prüfung und Bes urtheilung Buches quaest. und ber Abfaßung der Recenf. an Zeit fehlen muße?

Endlich kommt der Verf. des Auffatzes noch barauf, daß der Verf. solcher Anzeigen wohl gar der Buch handler felbst sepn könne, und es ers

weckt.



weckt für seine Aufrichtigfeit eben tein gutes Mor: urtheil, daß er mit dieser Haupt : Bermuthung so spat und mit folden Umschweifen bervorrückt. Doch wir überseben bies, und prufen bie Gache! Ja, es ist gewiß, daß meistentheils die Berles ger die Recenfenten find; und ich bingweifelhaft, welcher unter den drei Fallen der schicklichste und nütlichste fen. Wir lagen den lefer entscheiden! - Wer ein Buch grundlich beurtheilen will, muß fompetenter - Richter fenn, das ift ein Ariom! Dies ift aber nachst bem Verfager, ficher ber Vers Was ift ein gutes Buch? Rein anbres, als ein nugliches, und unter biefen basbefte, was ben ausgebreitetsten Rugen bat. Rus ten fan eine Schrift nur ftiften, wenn fie gelefen wird; das nütlichste Buch also, ist das was am meisten gelesen, oder, welches gang einerlei ift, gekauft wird. Und nun frage ich wieber: wer fan bas wißen ober kunstmäßig voraussehen, als der, der die wurklich abgesetzten Exemplare mit ter Totalsumme ber gedruften vergleichen und ben Abgang buchmäßig erweisen fan? wer an: bers, als der Verleger? — Er hat, noch ehe ein Buchstabe bavon gedruckt wurde, die Recens sion entweder allein oder mit Sulfe gelehrter Manner gemacht, und in dem Augenblicke, da er juruckschrieb: "Ew. hochebelgeb. mir jugefands tes Mipt. acceptire und werde selbiges wohl bes forgenic." war das Urtheil darüber vollendet! Warum



Warum foll er dies Urtheil nicht bekannt machen ? Wor der Herausgabe nes Buches kan ers nicht füglich thun, also bald darauf! Richts ist na= - Was weiß auch ein Stubenges türlicher! lehrter, wie unfre Rec. find, der nur feine und etwa die öffentlichen Bibliotheken seines Orts kennt, bb ein Buch fleißig gelesen wird ober wers den werde, d. h. gut sep? er muß sich doch die Hauptsache seines Urtheils vom Verleger liefern laßen! Wozn also die Relationen burch die britte hand, da wir sie aus der ersten haben konnen! - Den Unterschied, ben ber Ungen. G. 424. unter geschickten und nicht geschickten Buchhande Borten abfertie gen; er macht ja die Rec. nicht als Gelehrter ober Nichtgelehrter, sondern als Buch handler, und das ist er ja gewiß! — Endlich will er ja ihnen zum Vorwurf machen, daß sie das Buch gewöhnlich loben! — Er wird uns verzeihen, wenn wir hier unwillig werden! Was? soll benn ber Berleger, der da weiß, baf es gut ift, daß es geht, der ein Kapital von Mehreren 100 oft 1000 Thalern hineingesteckt hat, der bei den · immer steigenden Papierpreisen, den ungestumen Forderungen der Autoren, der Theurung der Les bensmittel und bem immer wachsenden Luxus im Hauswesen, bei der ungeheuren Menge der Bus cher, die er für seine Runden bereit halten muß, und bei der Gefahr, die die unverschämte Sorde



der Nachbrucker ihm täglich androht: foll er, dader Verlag eines Buchs und oft grade der bes ften, täglich mehr zum Wagnife wird, in einer öffentlichen Anzeige seine Rovitäten tabeln und herabsetzen? soll er in seinen Annoncen schrei= ben: "Da ist wieder ein Buch erschienen, an dem Fleiß und Kosten verschwendet sind, das durch hundert altere übertroffen, aus guten Werfen schlecht abgeschrieben ist, und modurch der Verles ger alle seine Räufer unter einem anlockenden Dis tel aufs gewißenloseste zu betrügen gebenft. Das her wir jedermanniglich marnen ic. -Welche ungeheure Forderung! Wenn der Rauf: mann seine Natur auszöge, ich glaube bann erst wurde der Ungenannte zu befriedigen fepn! das aber mohl nicht zu erwarten feht, so wird und mag wohl der Verleger seine Recens. ferner nach feiner Absicht und lleberzeugung einrichten, und nach diefer feine Verlagsbucher loben! Die Räufer werden ja wohl felbst finden, ob sie sie brauchen konnen, für jenen ift es genung, baß fie gut sind! (f. oben.)

"Die Gewohnheit ist zum andern unnüh" heist es gar stolz S. 425. Dagegen werden wir nun darthun, wie das gar nicht gesagt werden könne und wie sie nühlich sep. — Ist sie unnüh, so würkt sie nichts zum Nutzen des Buchhändlers, also auch nichts zum Schaden des Käufers, also ist sie nicht schad lich, wie doch S. 426 bes



wiesen werben foll. Eins von beiben Stucken muß wegfallen; ich hoffe aber, alle beibe! -Der Ung. fagt: biefe Recenf. machen ben Werth berfelben in ben Mugen ber Berftandigern verbachs tig. Abgerechnet, baf man dagelbe von einem febr ausgebreiteten fritischen Journal in unsern Tagen auch fagt, in welchem man häufig die gange Recension aus dem Verlagsorte und bem Ramen des Verlegers (weswegen die Ges wohnheit beides vorangusepen fehr löblich ift) ers flaren muß: so fan unfer Gegner, auch wenn wir ibm obigen Fall jugeben wollten, boch bars aus die Unnüplichkeit ber Sache feinesweges be: riviren. Bas ift bem Berleger und Autor um bas Urtheil ber fogenannten Berftandigeren gu thun? deren find viel zu wenige! Db die faus fen ober nicht, das fummert ihn wenig, wenn es die Vielen nur thun! Dadurch wird Rugen und Vortheil gestiftet. Ja, wenn diese Recension nen die Rraft hatten, die Minoritat wirklich abe auschrecken und die farke Majoritat zu reigen, (welches der Ung. stillschweigend zugiebt) so folgt sonnenklar, daß fie von ausgebreitetem Rugen find. — Ueber bas Zutrauen, mas unfer Publis kum ben ordinaren Runstrichtern beweist, habe ich oft geseufzt, und ich bedaure nichts mehr, als daß der projektirte Autorenverein (laut d. Intellig. Bl. ber A. L. Z. vorigen J.) aus Mangel eines nahmhaften helben, nicht hat zu Stande fommen wollen:



wollen: allein doch behalten viele Leser derselben ihr Urtheil für sich und zwar bei allen tadelnden Beurtheilungen, gewiß die Autoren und ihre Freunde, als die kompetentesten Richter!! Beim Lobe ift man, jur Ehre ber menschlichen Ratur, eher einstimmig, nur über ben Grad begelben hegt man zuweilen abweichende Meinungen. Dars aus folgt beiher, daß die sogenannten Buchbands lerrecensionen den allgemeinsten Beifall (bas evis benteste Rriterium ihrer Richtigkeit) finden. Gie werden auch nach und nach die andern unberufes nen und oft fehr unartigen Recens. gewiß vers brangen und so auf ber einen Seite mehr Einheit in die Urtheile selbst bringen, auf der andernaber dem Publifum bas eble Gelbstdenken nicht ferner beschränken, welches durch den imposanten Ton ber gelehrten Recenf. nur zu fehr geschieht, --Endlich heist es: "es werbe wohl nie dahin foms men, daß bas Publifum Zutrauen in das Urtheil der Berleger fegen werde." Die aber, fragen wir, wenn es wurflich schon babin gefommen was re? Daß es möglich und wirklich sep, wollen wir darthun. Gefett ein Mann ober eine Frau, Die die dicken Hefte ber Recens. Journale nicht lesen, ober nicht lefen bur fen, batten feine anbern Quelle ihrer Litterarnotizen und ihrer Urtheile üs ber neue Schriften, als etwa bas Modenjournal und die beutsche Monathschrift (in den Anbans gen): follten biefe Anstand nehmen, da fie fich mit



mit Gelbsturtheil nicht befagen konnen, bas gu glauben, mas in ben fleinen Unzeigen Recenfens fo fein und artig fpricht? Ift es nicht immer ein gebrucktes Urtheil? Muß man nicht etwas für mahr annehmen, bis bas Gegentheil ermiefen wird oder man es felbst findet? Und wenn ges schieht das hier? Auf alle Falle aber ist boch nur Stimme gegen Grimme, und die Vielen entscheis den doch nur auf Autorität, die ausgemacht auf ber Geite ber Autoren und Verleger ift! - Der Ung. vergleicht die Verleger mit haufirern und Troblern, er hatte auch Juden fagen konnen und bas Gleichniß wurde nicht weniger pagend fenn, so wenig höflich es auch klingt. Man barf nur auf den Handel genannter Personen acht geben, und man wird Räufer finden, die schon vorher glauben, daß die Waare schlecht sen, die es sogar felbst seben; und boch durch die Recension des Juden bewogen, sie für einen ansehnlichen Preif Wem die Rüglichkeit nun noch nicht erstehen. einleuchtet, der benke an die Ankundigung ber Arkane und Universalmedizinen in ben Hamburs ger Zeitungen, beren Inferate etwas ansehnlis ches koften mußen, und doch zum Rugen der Ars kaneninhaber nicht selten wiederholt werden. Und sparen denn etwa die Buchhandler hierin die Ros sten, sie, die weislich jeden Thaler berechnen? Sie bezahlen, wenn sie fie nicht felbst machen, die Recensenten nicht kärglich, lagen ganze Bos



gen abdrucken und den Innhalt in alle Arten von Intelligenzblättern für bares Geld einrücken! Würden Sie es thun, wenn dies Manövre sich nicht reichlich bezahlte, wenn das Publikum nicht Vertrauen in ihre Recens. setzte, wenn sie nicht törderlich und nützlich wären?

Wir gelangen jum letten Punkt, und freuen uns, ihn im obigen schon gröftentheils widerlegt ju wiffen. Schablich follen die Recensionen senn, schädlich für Autor, Verleger und Buch. -Bur's Publikum also nicht! wahrscheinlich als. so diesem nüglich, und in dieser Rücksicht erhielte die Sache das Ansehen einer erhabnen Aufopfes rung von Geiten ber Buchhandler zum Besten bes Publikums, wenn wir anders nur zugeben konn: ten, daß es jenen schädlich mare. Was es für den Autor für Schaden habe, wenn die Wahrs heit nach murklicher lleberzeugung gefagt, fein Buch allen, die es nicht felbst prufen, eindrins gend empfohlen wird, wenn das Publikum vers muthet, daß er, als ber beste Richter seiner Wers te, Antheil an der Beurtheilung habe, das feben Roch weniger begreifen wir, wir nicht ein. was das lob dem Buche schaben konne. Man hat zwar die pådagogische Regel mit dem Lobe gegen seine Zöglinge sparsam hauszuhalten und die gewöhnlichen Recensenten find hierinn große Padagogen! — allein ein gedrucktes Buch ist eher einem vollendeten Manne, als einem zu: erziehenden



erziehenden Knaben zu vergleichen, und zweitens ift es ja ein völlig unmoralisches Wefen, an bem alle Disciplin verloren ift. Der Ungen. selbst wird zugeben, daß ein großer Theil Bucher, be: fonders die gewöhnlichen Romane, fehr unmos ralische Dinge sind! Colche lobpreisende Recenf. follen endlich die Kritif reigen, bem Uu: tor und Berleger bas Gegentheil ju demonftris ren und ihn auf jenes Streicheln besto berber zu juchtigen. Wir geben gu, bag bie Recenf, fo gut wie die Dichter, ein genus irritabile fenn, wie wifen wohl, daß fie ben haupttheil ihrer Berufse pflichten ins Tabeln fegen, daß fie burch eine wis derftreitende Stimme gar febr jum Sabel ober jum Lobe gereißt werden fonnen; (wie wir in unfern Tagen ein Beifpiel in unfern leiber berühms testen Journalen bei Gelegenheit ber Kritif aller Offenbarung erlebt haben!) allein alle biefe Bes forgniße fallen auf einmal zu Boden, wenn wir nur anders unserm Berfager, welches er freilich felten verdient, einmal glauben wollen. Er bat auf ber vorigen Seite nehmlich alles schon wiber: legt, mas wir hier wieberlegen sollten. flaren Worten fagt er G. 426: es werbe nie bas hin fommen, daß bas Publikum Zutrauen an diefe Recenf. haben werbe, und G. 427. follen fie bie Rritik reigen. Dort follen fie nicht 8 und bier etwas positives wurken, das Publifum foll nicht daran glauben, und ber Recenf. ber boch auch



jum Publikum gehört, soll sie für wichtig genung balten, seinen Stachel gegen sie zu schärfen? —

Man sieht in welche Widersprüche sich ein Mann verwikelt, der nach Art der Sophisten nezeitrova httova now b. h. durch Schmukrede nerei eine schöne, löbliche und nütliche Sache als unschiklich, unnütz und schädlich darstellen will. Mit eben den sepnsollenden Gründen, wosdurch er die Buchhändlerrecens. angegriffen hat, wollte ich ja auch die gründlichen Necensionen im un part heisschen (!) Correspondenten, auf die ich doch sehr viel halte, als unnütz und schädlich darstellen!

Widerlegt find nun alle feine kubnen Bebaups tungen, entfraftet seine Scheingrunde, die es Diefer neuen Urt bes Recensirens entgegensette, geschwächt bie Schläge, womit er ben Flug bes aufstrebenden Genius neuer Art und Runft bemp men wollte. Mit neuem Muthe werden nun die Sachwalter und Hebammen der Litteratur und Die Pfleger ber Wißenschaften und Autoren forts fahren, ihre Beitrage zur allgemeinen Maße des Gedruften mit bffnen Empfehlungsbriefen vaters lich zu verseben, mit neuer Rubnheit werden die Handhaber des Riels das Reich der Gelehrsams feit und der Industrie fordern, da fie des Preises ihrer Thaten gewiß find, jur Ehre der Mensche beit wird Tabelsucht, die Feindin der Wahrheit und alles Großen und Schonen, Miggunst und



Meinungenhaber immer mehr und mehr aus bem Gebiete ber Rritik verschwinden und die mit allem Recht gepriesenene und durch alle Mittel, Runste und Gewalt, durch Gefängniß und hunger zu be: würkende Einheit des Glaubens und Urs theilens, wie ein gluckliches Gestirn am himmel der Menschheit und der Literatur aufgehen. Due mußen fich alle Autoren vereinigen, ben Roloß der gelehrten Recensionsanstalten zu sturzen und das gange Werk der Kritik den treuen und weisen handen der Verleger, Berfager und ihrer engsten Freunde zu überliefern. Dann wird jedem, der nur hande und Federn hat und eine gefällige Prefe findet, die Palme des öffentlichen Lobes bluben, fo wird ihm ber Lohn feiner Arbeit nim= mer entstehen und die Krone bes Sieges wird durch geweihte hande auf seinen, an die Sterns bilder stoßenden Scheitel befestiget werden!

Auch unsere Vorfahren hatten gute Policen Gesetze.

Schickfuß in seiner Schlesischen Chronik sagt im 4. Buch pag. 70.: Und damit der günstige Lesser nur einen geringen Vorschmak habe von den Stadt. Ordnungen in Brieg, so wollen wir nur einige wenige Stadt Leges anführen:

Die Bürgerschaft soll sich fleißig zu Gottes Wort halten, — keinen guten Montag machen, — nicht nach der Glocken sitzen, — kein Nachte



geschren verüben, - die Feuerstätte rein halten, nicht mit bloßem Licht in die Cammern ober Stallungen geben, - feine bolgerne Feuermaus ern bauen, - ben bem Brauen allezeit ein Burs ger machen, - ben Abende nicht baben - fein Feuer aus den Braubaufern tragen, - fein Bas der ober Topfer bes Rachts anbrennen, - bep aufgehender Feuersbrunft, der, so Pferde halt, anspannen, - Waffer vor den Thuren und auf bem Estrige halten, — Estrige auf die Sauser schlagen, - Leitern, Eimer, Sprigen, Rrucken und Feuerhacken haben, - bei benen Keuer auss fommt, Strafe bom Sofe und vom Rath genoms men werden, - nicht vier Tage Bier ichenke, keiner Schopf einführe noch verschenke, - nicht in Thumkeller gebe, - nicht in ber Stadt ju maschen, verstatte, - feiner über sein Verbrauen, Malz machen lagen, - Niemand ohne Kunds schaft aufnehmen, — ein jeder das Bürgerrecht zeitlich suchen, - auf bes Biertel Meifters Er: fordern, bald auf bas Rathhaus geben, - uns fer den Predigten, Bier, Wein und Brandtweins hauser meiben, - feine Cammer Magbe einneh: men, — fein unjuchtiges Wesen verstatten, eingekauften Grund und Boden bis zur Zahlung verburgen, - alle Un : und Erb Gelber für ben Rath erlegen, - für den Rath alle Baufer und Garten verreichen lagen, - auf ber Gage und hinter den Ställen alles rein halten, — nichts unfaus 25 2



unsauberes ausgießen, - fein Bieb auf bem Rins ge ober Bagen herumgeben lagen, - feine Giege rinne aus ben Saufern legen, - feine Jungfrau vom Tang beimführen, - ein jeber für feiner Thur das Pflaster richtig halten, - Diemand das seis ne unnütlich durchbringen, - auch feinen hauss genoß, ohne des Raths Vorbewust einnehmen, nicht Bier aus ber Stadt aufs gand mit fich fuhs ren, - ein jeder feine Garten geitlich raupen lagen, - bei den hochzeiten zu jedem Tisch nur 2 Ges fellen bitten, - Diemand im Tange fich verbres ben, - Minterszeit die Gagengerinne zudecken, - ben Viertel Meistern seine haus Ruftung zeis gen, - jeder Parth beim Rath fich frube eine stellen, — bie Dager Jahren nicht überlaufen lagen, — ein Gastwirth den Gastzettul nach hofe bringen, - niemand anderwo mahlen lagen, Schoß und Steuer nicht ausständig bleiben, ein jeder Backer Mehl im Vorrath haben, - bie ausgegrabene Bau Erde aus der Stadt schaffen, - Die Kinder fleißig zur Schule halten, - fein holy in der Stadt aussetzen lagen, - viel Beu und Stroß in der Stadt nicht verstecken, - jeder den Gerichten auf sonderes Unrufen beifteben, -jeder handwerksmann feine Waaren fleißig machen, - die ungebetenen Frauen Personen sollen nicht einlaufen, - in hochzeiten fein Efen wegichenfen, - fich zeitlich nach Saufe verfügen, - und bep feinen Racht Tangen fich finden lagen.

Die



#### Die inoculierte Braut. Gine Erzählung in Berfen, von Bürde. Erftes Buch.

Port — wenn ihr wollt, und eben nichts vere faumt, -

Dem Dichter gu, der euch ein Abenteuer Ergablen will! Gein Pferdchen ift gezaumt, Und neu besaitet tont in feiner Sand die Leper, Begleitend den Gefang von einem Paar Berliebter, die, so ziemlich munderbar, Die Sterne zu einander führen. Mathilde jung und schon, bedroht von der Gefahr,

Die Lilien, Die ihre Stirne gieren, Der Wangen Rosenassaß zu verlieren, Wagt einen fühnen Schritt entschlossen. — Zwar Belingt er; boch baß er gelungen war, Darf ihr Geliebter, Philidor, nicht wiffen; Der foll, da hilft fein Strauben und fein Flehn, Bur schwersten Wahl sich auf gut Glück entschliessen, Sich ihr verloben, ohne sie zu febn; Der Braut Geficht verhüllt ein dichter Schleper. Wenn hatte wohl ein schlimmres Abenteuer Ein Liebender je zu bestehn! "Ach! ward sie häßlich, oder blieb sie schon?" Richts lofet ihm die wichtigste der Fragen; Es bleibt kein andrer Ausweg bier,

शाह



Als die verhüllte Braut zu wählen, oder ihr, Die er so brunstig liebt, auf ewig zu entsagen. —

"Was that er? = fragt die Neubegier; Wir könnten sie mit wenig Worten stillen, Indeß der Muse Wink gebeut Uns vor der Hand Verschwiegenheit. Drum werden wir, die Pflicht des Dichters zu erfüllen,

Zwar ellen, boch mit kluger Langsamkeit, Nicht das Gebeimnis vor der Zeit Verrathen, nein, es nach und nach enthüllen.

So laßt uns dann, nicht tropig noch verzagt, Mit muntern Schritten unsern Lauf beginnen! Wohl uns, wenn wir des Lesers Dank gewinnen; Wenn Rennern unser Scherz nicht misbehagt; Wenn manche unter euch, ihr schönen Leserinnen, Mathilben gleich an Reiz, von gleicher Furcht geplagt,

Den kühnen Schritt, wie sie entschlossen, wagt, Und, glücklich der Gefahr, — die ihren Rosens mangen,

Der Zartheit ihrer Haut, — furchtbarer als der Tod!

Entstellende Verwüstung broht, Dank sens Hngea's Runst! entgangen, Glückwünschend von dem Chor der Grazien ems pfangen,

Mit Somens Morrthen nun gefrangt,



In des Geliebten Arm mit voller Schönheit

So schimmert, in des Morgens Stille, Die Rose, die der Sturm der Nacht Verschont, vom Regen seucht, mit höhrer Farben Pracht,

"Und wird in ihrer Schönheit Fülle Auf Eppria's Altar zum Opfer dargebracht

Kurs schönste Madchen galt Mathilde In ihrer Stadt. Sie hatte sechszehn Jahr Buruckgelegt. Ihr blaues Augenpaar Werrieth ein herz voll Zärtlichkeit und Milde. Die Anmuth ihrer Bildung war Bon jenem stillen Reig begleitet, Der herzen sanft gewinnt, nicht rasch erbeutet. Denft zu der Schönheit des Gesichts Moch einen Wuchs, ben kein gesteiftes Mieber Werdarb, ein folches Ebenmag ber Glieber, Daß Raphael und Guido Reni nichts, Das fich daran verfchonern ließe, fanden. Und auch an Reigen höhrer Art gebricht's Der Schönen nicht; des besten Unterrichts Genießend, ihre Zeit fets nublich anzuwenden Gewöhnt, entwickelte sich bald Ihr richtiger Verstand; Rury, Jugend, Wohls gestalt

Werband (0, daß sie doch sich immer so verbänden!) Mit innerm Werth sich, aus Mathilden

Ein



Ein Madchen voller Reiz fur Aug' und herz zu bilden.

Sie war bes Vaters Stolz und Lust, Sein Wunsch, sie würdig zu erziehen, Gelang so ganz, er sah in ihrer Brust Das heilige Gefühl der Tugendliebe glühen. Uch, aber sie erfuhr den allzufrühen, Den schmerzlichsten Verlust! Den Vater, dem ihr Herz die erste Liebe weihte, Riß eine Krankheit schnell von ihrer Seite.

Der järtlichsten der Tochter schien Die Wunde, die der Tod so grausam ihr geschlagen, Unheilbar. In den ersten Tagen Verwirft sie allen Trost, und denkt und sieht nur ihn,

In bessen Gruft, zum kläglichen Ruin & Bertrümmert, ihre Freuden lagen. Doch, für das größte Herzeleid Giebts einen sichern Arzt — die Zeit; Sie heilt der Reue tiefste Wunden, Besänstiget den Gram getrennter Zärtlichkeit, Ach! wenn uns dann, in feperlichen Stunden, Des Theuren Bild, der von uns gieng, erscheint, — Der Wehmuth Thran', ihm nachgeweint, Ist mehr mit Wollust, als mit Quaal verbunden.

So ward Mathildens heißer Schmerz Vom Fittige der Zeit allmählig abgekühlet; Nicht mehr vom ersten Sturm der Leidenschaft durchwühlet,

Füllt



Fullt fanfte Schwermuth nun, fatt buffren Grams, ihr Herz.

Doch eine Lucke blieb; — und seht! in diese stiehlet

Ein Dieb, der stets um offne Hergen schleicht, Die frostigsten entflammt, bie hartesten erweicht, Sich ein. — Wie mancher Wittwenschleper, Wenn mit des Wohlstands Thranen gleich getranft, Hat seine Fackel nicht versengt! Wie manchen Wittwer nicht in einen raschen Freper Berwandelt? Kurg, die schöne Waise fangt Raum an, - burch das Gefet verjährten Brauchs gelenft,

Die schwarze Trauer mit ber grauen zu vertauschen, Die, nebenben gesagt, ihr zum Berlieben! fieht, Go späht fie Amor aus, ber ftets bie Runde geht, Euch, arme Madchen, zu belauschen.

Der Vormund der Verwaisten war Ein Onkel mutterlicher Seite; Ein Argt, der seiner Runst als Menschenfreund sich weihte,

Und, beckte gleich bes Alters Reif fein haar, Bern mit ben Frohlichen fich freute. Ein Freund der Tonfunft, felbst vor Zeiten Dilettant: Auch in des Lebens Winter schwand Ihm, mit der Fähigkeit der Gottin felbst zu frohnen, Die alte Meigung nicht; ber muntre Greis empfand Moch ben der Harmonie von reinen Silbertonen, Den Zauberreit, der Gram und Unmuth bannt. -

Mathil



Mathilde durfte Kenner selbst nicht scheuen, So groß war ihr Geschick auf dem Clavier. Sie übt, den Oheim zu erfreuen, Oft dies Talent, und er bemüht sich, ihr, Mit tiefer Kenntniß eines Einzeweihten, Der Harmonie Gesetze auszudeuten.
Iwar weiß man nicht, ob er, als Grundstein der Moral,

Den Generalbag ihr empfahl.

Einst spielte sie, — es war bas erste Mabl, — Nicht ohne lange schüchtern sich zu weigern, In ihres Onfels Gartensaal, Ein glänzendes Conzert; von Geigern Und Bläsern, (freplich nicht in großer Zahl,) Begleitet. Jeder hort sie mit Entzücken Und überhäuft die Spielerinn mit Lob; Der Alte winkt mit freudevollem Nicken Ihr Benfall zu. Auf einmahl schob Ein Fremder durch des Saals halbosne Thüre Sich undemerkt herein, blieb horchend stehn, Bis nun Mathilde, die sich vom Claviere Erhebt, den Mann, den sie noch nie gesehn, Dem Oheim zeigt. — Ihn sehn, und ihm entzgegen sliegen

Ist bep dem Alten Eins, er drückt ihn an die Brust,

Gefühl der Freundschaft, und die Lust Des Wiedersehns glänzt hell in Bepder Zügen.

Mill:



Willfommen, hebt ber Greis frohlockend an, Willfommen! lange Zeit sind Sie uns ausges blieben! —

"Nicht meine Schuld," versetzt der junge Mann, "Geschäfte! — doch sie sind nun abgethan, "Froh eilt' ich her. (der D.) Sie sehn, wir sind daran,

Ein wenig für das haus uns in der Kunst zu üben. Sie kommen, Freund! als wären Sie verschrieben; Frisch! hand ans Werf gelegt! Wohlan! hier sehen Sie, ist ihre Violine! horch auf mein Kind! Vereite dich Auf etwas Köstliches! — Mathilde neiget sich Mit freundlicher, doch halb verwirrter Miene. Der fremde Virtuose nimmt, Indem er sich verbeugt, sein Instrument, und stimmt

Mit prüfendem Gehör die Saiten, Und das Conzert hebt an, mit aller Füll und Pracht

Der Harmonie. Mathilde steht von Weiten, : Und giebt aufs Spiel, doch mehr noch auf den Spieler Acht.

Die ihr, als unsichtbare Wacht, Bald auf den Federn schwebt, die ihren Haarput krönen,

Bald, in den Blumenstrauß, der ihren Busen schmückt,

Neve



Berborgen, Amors Pfeile knickt, Eh sie, der Holden Brust, mit luft'gen Spissen Und dunnem Flor zu leicht umpanzert, rizen, Ihr Splphen, eilt herbey! eilt, die Gefahr ist nah, Uch! wehrlos steht Mathilde da! Sie saugt mit Augen und mit Ohren Der Liebe süses Gift. Weit mehr, als der Music Begeisterung verräth ihr sanstbethränter Blick, Und ihrer Wangen Gluth! Sie seufzt, sie ist verloren!

Ein schauberndes Gefühl durchdringt Ihr ganzes Wesen, mit den Saiten beben Die Nerven sympathetisch ihr; es klingt In ihrer Seele noch, das geistige Verschweben Der Tone, die mäandrisch sich durchweben, Aus deren Zwist des Wohlklangs Reiz entspringt.

Welch Herz kann bir, o Tonkunst, widerstehen! Du zauberst, gleich der mächtigsten der Feen; Angst, Gram, Verzweiflung fliehn, wenn du er: scheinst, —

Und jeder Leidenschaft gefällig dich vereinst. Schön wenn du lachst, fast schöner wenn du weinst. Beglückt der Rünstler, der zu beines Tempels Höben

Den steilen Schlangenpfad erklimmt! Er sammelt Kränze, häuft Trophäen.;— Doch eine Thräne, die in holden Augen schwimmt, Und langsam zitternd jest dem schönen Quell entgleitet



Ist ihm ein süßrer Lohn, mehr werth als der Tribut Des Bepfalls, der gleich ungestümer Fluth Mit schallendem Geräusch sich rings um ihn vers breitet.

Der Künstler, ber in dem Conzert erschien, -Und Wunder that, als hätte seinen Bogen Ihm Amor, Phobus ihm sein Saitenspiel geliehn, Hieß Philidor. Geboren und erzogen Hatt' ihn Italien. Ein tresliches Genie, In die Seheimnisse der höhern Tonkunst früh Von großen Meistern eingeweihet, Doch durch der Eltern Wahn ins Kloster schon verbannt,

Vertauscht er, — was der Freund der Kunst ihm gern verzeihet,

Den Priester \* mit dem Künstler : Stand.
Indeß, als Apostat verlästert und bedräuet,
Berläßt er nun sein schönes Vaterland,
Und reist auf seine Kunst von Süden gegen Norden.
Das Schicksal ist dem jungen Künstler hold,
In kurzer Zeit erwirdt er Ruhm und Gold,
Und trägt sogar, — ich weiß nicht welchen? Orden.
Doch wessen Zustand ist von allen Leiden fren?
Ach, ohne Dornen blühn hienieden keine Rosen! —
Daß der so schimmernde Beruf des Virtuosen
Blos eine reichlicher bezahlte Gautelen,
Sein Spiel nur Kizel, oft für Midasohren, sen,
Und von dem luftigen Gewinne
Des Ruhms der größte Theil in Nichts zerrinne:



Won biefer Wahrheit fand fich ploglich Philider Go überzeugt, daß er die Luft verlor, Bon einer Refibent gur anbern, Ein Frembling überall, Europa zu burchwandern; Gleich einem Wogel, ber fo lang ber Frühling blubt. Durchreisend nur, auf unbefannten Auen Berweilt, und ohn' ein Rest zu bauen, In wenig Tagen weiter zieht. -Rurg Philidor, der Ein Mahl sich von schlauen Verrathern schandlich hintergangen fieht, Entfagte feiner Runft, und mabite Sich eine neue Bahn des Lebens. - Ich ergablte 3war gern euch Lefern wie sich bieg begab, Bugt' ich, daß die Eritic nicht drüber schmalte. Doch werfen wir einmahl ben Zaum der Regel ab. Und folgen einer andern Stimme! -Ein guter Umweg feine Rrumme!

Der Saitenkünstler Philibor, Ein junger, schöner Mann, gewachsen wie ein Rohr, War auch ben Damen, wohl gelitten; Rein Wunder! er verband mit einem seinen Ohr Gleich seinen Witz, und angenehme Sitten, Mit Zartheit des Gefühlstein Herz, und einen Geist, Wie man höchstselten sie ben Virtuosen findet. Nuch hatt'er nicht umsonst Europa halb durchreist; Durch Kenntniß ausgeklärt, durch Umgang abges ründet,

Beübt in allem, was den Mann von guten Ton Bezeiche



Bezeichnet, spielt er seine Rolle, Als Orpheus bald, bald als Abon Mit gleichem Glück. Daß dieß zu-eifersücht'gem Grolle

Oft Anlag giebt, und daß, von seiner Gegenwart Verdunkelt, mancher wünscht, daß sich der Geis ger trolle,

Ift klar. Auch schlaue Buhlkunst spart Richt Muh' und List ben Künstler zu umspinnen, Doch läßt sein Glück ihn jedem Ret entrinnen.

In einer großen Stadt, — das kand, In dem ste liegt, ist nicht genannt, Auch thut der Rahme nichts zur Sache, — Reizt Philidor, der sich in mehr als Einem Fache, Als Casar zeigt, zu gleicher Zeit Der Stuper Eifersucht, der Kunstgenoßen Neid,. Und man verschwört zur hinterlist gen Rache Sich gegen ihn; der Knoten wird geschürzt, Die Grube ausgehölt, in die er sorglos stürzt.

Schon ist er da der Tag, der deine Künstlers ehre,

Umgarnter Philidor! aufs schimpflichste bes

Zu glücklich wird der Bosheit Plan vollstreckt! Du wagst die Fahrt auf ungetreuem Meere, Deß glatte Fluth die Klippen dir versteckt. Weh dir! du hast Verräther zu Begleitern;— Richts als ein Wunder rettet dich vom Schelstern!



Der Künstler, ben sein Nahme schon empfahl, Soll durch sein Spielen heut den Hof entzücken. Er kommt, wird in den hochgewöldten Saal Sesührt, und hier von manchen schönen Blicken Bewillsommt; die Erwartung lauscht gespannt; Der Fürst erscheint, die Fürstin an der Hand; Die Symphonie beginnt mit lieblichem Getone, Und Philidor erösnet nun die Scene.
Er tritt hervor; mit Zaubertonen schallt Sein Saitenspiel. Doch ach! er spürt nur alls zubald,

Un der verkehrten Art, mit der man ihn begleitet: Daß gegen ihn ein Heer verschworner Feinde streitet:

Bald eilt man ihm zuvor, bald hinkt man zos... gernd nach;

Er stampft den Tact, doch tauben Ohren, Zur Unzeit spielt man stark, zur Unzeit schwoch; Der schönsten Stellen Glanz und Ausdruck geht verloren.

Der Künstler, ber vergebens ringt, Durch seiner Striche Kraft den wilden Strom zu zähmen,

Der Tact und Harmonie chaotisch letzt verschlingt, Sieht der Verschwornen List all seine Runst bes schämen.

Der schlau entworfne Plan gelingt; Er, dem jetzt Schaam und Zorn bennah die Glies der lähmen,

Der



Der nie gestrauchelt hat, verirrt sich, strauchelt, sinkt,

halt ein, und sieht, als war mit einem Wetters strable

Sein starrer Blick bewehrt, die Nebenspieler an, Buckt und entschuldigt sich, so gut er stotternd kann, Und eilt, von Spott und Hohn begleitet, aus dem Saale

Ins Gasthaus; bleich, wie die getünchte Wand, Bestellt er Pferde, sinkt, von Fieberfrost erschüttert, Aufs Sopha hin, und wirft vom Unmuth übers mannt,

Sein edles Instrument mit mörderischer Hand Zu Voden, daß es, ach! in tausend Trummer splittert.

Der Wagen ist nun angespannt, Und er, als stünde schon das Haus in lichten Flammen,

Raft hastig sein Gepäck zusammen, Und flieht, wenn gleich der Wirth ben ungestüs mer Nacht

Ihn abzureisen warnt, wie nach verlohrner Schlacht,

Der Feldherr, welcher sonst kein Rettungsmittel siehet,

Im Schutz der Dunkelheit aus seinem Lager fliehet. —

Schon vier Mahl hat er Tag und Nacht, Den tiefsten Unmuth-zum Begleiter,



In seinem Wagen zugebracht, Und rastlos eilt er immer weiter. Sein Blut, das ohnedieß vergällt, Die schnelle Reise noch entzündet, Zieht ihm ein Fieber zu. Zum Glück befällt Ihn dieß in einer Stadt, in der er Hülfe sindet. Und, wie der Zufall in der Welt, Die Dinge wunderbar verkettet! Der Arzt, der Philidoren rettet,— Mathildens Oheim ists.— Die Wuth des Fies bers weicht

Der Kunst, und Arzt und Patient gewinnen Einander lieb; der Grund errath sich leicht. Der Stoff, aus dem sich oft die ersten Fäden spinnen,

Die durch den Umgang fester bald gewebt, Zur Freundschaft endlich Herz mit Herz verbins den, —

Ift Liebe für die Kunst. Der begre Rünsts ler strebt

Micht bloß Bewunderer zu finden, Was seinen Muth, der sinken will, erhebt, Ist ein vertrauter Freund, der selbst der Kunsk geweihet,

Doch weit von niedrer Eifersucht entfernt, Ihm oft sein schärfres Auge leihet, Aus dessen Umgang er mehr als aus Büchern lernt,



Des Tadel minder schmerzt, des Benfall mehr ers freuet,

- Als eines Fremden, der Orakelsprüche kräht, Jetzt wie ein Schmeichler lobt, jetzt wie ein Neis der schmäht.

Runstliebe war es, was den Alten Musicfreund bald mit Philidorn verband, Und diesem war ein Gut in jenem vorbehalten, Das er, so manches weite Land Er schon durchreiste, nirgends fand,— Ein Freund, der Absichtlos, aus gutem Herzen, Die treuste Pfleg' und Sorgfalt ihm erwies. Rein Wunder, wenn von Gram und Schmerzen Senesen, Philidor, sein Schicksal pries, Das ihn dem Schwarm von Thoren, Gecken,

Entriß, um in den Schooß der Freundschaft ihn zu schleudern.

Er läßt nicht ferne von der Stadt, Die diesen Freund ihm gab, des Reiselebens satt, Sich nieder, kauft von seinem Runstgewinne, In Ruhe nun, und ganz nach seinem Sinne Zu leben, — glücklich, wer dieß kann! — Ein kandgut; baut nach selbstentworfnem Plan Ein Wohnhaus, legt sich einen Garten an, Und paart, als kandwirth, mit dem Schönen Das Nüpliche. Sein Freund steht ihm getreus lich ben,

Besucht ihn oft auf seiner Meyeren,

**E** 2



(Die Gegend war mit mahlerischen Scenen Geschmückt,) und Philidor, läßt oft zum Zeits

Des Freundes bier fein Saitenspiel ertonen, Nichts fehlt dem Glücklichen, sein Loos noch zu verschönern,

Michts, - als ein holdes, edles Weib. Gebuld! das Schicksal eilt ihm, wie die Leser fpuren,

Dieß seltne Rleinob zuzuführen. Doch, ohne Prüfung giebt es die Belohnung nie Voraus; möcht' er nur nicht der Prüfung Lohn verlieren!

Die schwerste wartet sein! Wohl ihm, besteht er sie! Die Fortsetzung fünftig.

Ein Gespräch von Industrieschulen überhaupt, nebst einer Nachricht von der, in Breslau errichteten ersten Industrie= schule Schlesiens, von Schummel.

Uls ich im Jahre 1790 mein Programm über Burgerschulen herausgab, entwarf ich jum Schluße defelben das Ideal einer Juduffrieschus le, ließ es aber auf die fehr triftigen Vorstellun: gen bes jetigen herrn Kriegsrathe R. in P. ungedruckt. Ich begnügte mich also blos, die Bohmischen Industrieschulen, und die Freis

maurers

maurerschule in Dreeben hiftorisch angus führen, und verwieß auf das Gottingsche Das gagin für Induftrie; am Ende nahm ich mir die Freiheit die Frage aufzuwerfen : "Sind "benn wir Schlesier stumpfern Geistes, als bie Bohmen, Sachfen, hannoveraner, "und heffen? Laßt uns nur wollen, fest und anhaltend wollen, und die anbrechende Mor: "genrothe der beffern Bilbung junger Burger, "wird sich allmählich zum vollen Tage erheben!" - Als ich vor zwen Jahren meine große Reise machte, ermangelte ich nicht, befonders in Dreffs den auf die Freimaurers und auf die Rabs Iersche Industrieschule ein aufmerksames Auge ju werfen; hatte aber bas Unglück, die erftere eben in den Ferien anzutreffen. Gleichwohl ward ich durch eigne Unschauung von der Gute ber Ca: che noch mehr überzeugt; aber eine Industries schule in Schlesien zu sehen — nein, bas bachte ich nicht, wenigstens so bald nicht! Dens noch fteht fie nun ba; ber Mann ift aufgestanden, ber gewollt, fest und standhaft gewollt hat; und so eben ist auch im Druck erschienen: ,, Rachs "richt von ber Industrialschule ben ber "Pfarrfirche St. Michaelis auf bem "Elbing bor Breslau, von Profegor "Milan. Auf Roften berfelben Indu: "firialschule. Brest. 94." Die Herause geber der Provinzialblätter halten sich, nach ib= E 3 rent



rem bekannten Patriotismus, für verflichtet, ibs rem Publikum von dieser eben so neuen als wichs tigen Erscheinung sobald als möglich Nachrichtzu ertheilen: Sie wünschen aber, daß das Publis kum vorher über das Wesen und ben 3 weck der Industrieschulen überhaupt, naher unterriche tet werde, da es nicht jedermanns Sache ift, Die babin einschlagenden Schriften zu lesen und zu prufen. Mit mahrem Vergnugen leihe ich zu bies fer doppelten Absicht meine Feber; um mehrerer Abwechselung willen aber sep es mir erlaubt, das Allgemeine über Industrieschulen, wobei ich die ans gezeigte Schrift fleißig benuten werbe, in ein Gespräch zwischen 21. und 23. einzukleiden. Mag man sich meinetwegen unter A. einen Padagogen vom alten, und unter B. einen vom neuen Schlas ge benken: Eigentlich aber kommt es hier weber auf bas alte noch neue, sondern, wie es immer senn sollte, auf das wahre und gute an!

> Gespräch zwischen A. und B. über Indüstrieschulen.

A. Schon wieder eine Meuerung — in uns fern neuerungs; und revolutionssüchtigen Zeiten! Eine Industrie: oder Industrialschule! Hm, Hm, wer doch der moderne Pådagog sepn mag, der darauf gefallen ist!

23. Das kan ich Ihnen sagen. Es ist unser würdiger Zeplichal, Director der Breslauis



schen Universität und der gesamten catholischen Spmnassen in Schlessen; ein braver Mathemas tiker und Physiker; ein fleißiger Schriftsteller in vielen, und lauter wißenschaftlichen Fächern; ein in aller Absicht respectabler Mann von bald 60 Jahren, der von aller Neuerungssucht unendlich weit entfernt ist. —

21. Nun, nun, bas habe ich nicht gewust; also den modernen Padagogen nehme ich zurück! Aber deshalb — ich kan nicht heucheln — ich bin auch ein alter Deutscher — beshalb gefallen mir die Industrieschulen nicht ein Haar bester!

23. Und bie Urfach?

21. O der Nahme schon ist mir unausstehlich! Es ist wieder die nehmliche Lever, wie mit den Realschulen! Dadurch sollten wir andern hers abgesetzt werden, als ob. bei uns keine Realien getrieben würden! Und hier kommt es heraus, und soll vermuthlich herauskommen, als herrschste in den bisherigen Trivialschulen keine Indüsstrie, kein Fleiß, keine Anstrengung!

3. Den Nahmen Realschulen mag ich nicht gegen Sie retten; zwar — ob er die ans dern Schulen wirklich herabsetzen sollte, dazu müste man nothwendig denenjenigen, die ihn zus erst brauchten, ins Herz sehen können: aber zu alle gemein ist er offenbar! Dagegen aber begreife ich nicht, wie ein so eifriger Verehrer des Sprachges brauchs sich gegen das Wort Industrie ereifern kan!

4 . E8



Es bezeichnet ja im Deutschen nicht etwa, wie im Lateinischen, ganz abstract Fleiß, Emsigkeit, Vetriebsamkeit, sondern ganz bestimmt und concret den Fleiß, die Betriebsamkeit, wobei nicht blos der Ropf, sondern auch Hände und Füße rege sind. Eine Industrieschule deutet also ebenfalls nicht auf den Schulsteiß an sich, sons dern auf die Art des Schulsteißes, im Gegens satz desjenigen, der in Lehrschulen zu Hause ist.

A. Nun meinetwegen; in verbis simus faciles! Aber nie, nie wird es mir in meinen alten Ropf gehen, daß die Welt, die bisher bei bloßen Lehrs anstalten, ohne Judüstrie, bestanden hat, nun auf einmal nichtst taugen soll, wenn nicht die Insdüstrie, die Industrie, überall eingeführt wird.

Dieser Ton ware sehrtreffend gegen einen Heine che, der — wenigstens sehlte nicht viel dazu — den Untergang der Welt — vom Buchs stabiren herleitete! Aber hier giebt es keine sols che llebertreibungen; folglich muß auch der Spott darüber wegfallen. Die Freunde der Industrie in Schulen versprechen kein Paradies auf Erden, keine Exaltation der Menschen in Engel; sie sas gen blos, es würde durch die Industrie bei der Jugend viel Gutes befördert und manches Bose gehindert werden. —

A. Ha — wie gewöhnlich — Rugen überdas Alte, um das Neue desso stattlicher herauss streichen zu können! 25. Mit



23. Mit Erlaubniß, wer von uns beiden hat benn zuerst diese Rlagen angestimmt? War nicht Ihr erster Ausruf "über unsre revolutions; süchtigen Zeiten?" Die Wirkung ist neu; aber die Ursachen sind alt. Sie führen also, so oft Sie über den jetzigen Zustand klagen, im Grunde blos eine Rlage gegen das Alte.

21. Dich wuste es sonst schon, daß ich es mit einem spissindigen Gegner zu thun habe. Rur eingelenkt, mein Herr Sophist! Von der Indüsstrieschule ist die Rede; da, da sollen Sie mir ganz genau angeben und beweisen, weshalb denn die bisherigen Lehranstalten so mangelhaft und uns vollkommen sind, daß nun schlechterdings Indüsstrieschulen errichtet werden müßen. Aber wohl zu merken, ich spreche nicht von elenden Lehrs anstalten, sondern von guten. Das ist eine sehr alte Weisheit, daß man nicht Trauben lesen kan von den Dornen, noch Feigen von den Disseln:

23. Sehr wohl; das wird unsern Streit um ein großes abkürzen. Also lediglich von gut en Volksschulen gesprochen, blos von solchen, die einen geschickten, fleißigen, und gewißenhaften Lehrer haben: So sagen Sie mir einmal, wie fängt es wohl der Mann an, um einen Hausen von 50 bis 100 und mehr Kinder, vom sten dis zum 14ten Jahre an, alle zugleich — die ganze Schulzeit hindurch zu beschäftigen? Nothe wendig muß er sie in mehrere Clasen eintheilen:

inbeg .



indeß er nun die eine Claße, z. E. die ABCSchüs ler, oder die Buchstabier Rinder vornimmt, was thun unterdeßen die andern?

21. Ep, sie mußen schreiben, rechnen, und

auf allen Sall ftillfigen!

D. Müßen, müßen! Als ob sich die Natur durch das Gebot: Du mußt! sogleich ums schaffen ließe! Rommen Sie, hören Sie in ders gleichen Volksschulen, wie der Lehrer ohne Unsterlaß ruft, schreyt: Rinder, sitzt stille! Lernt! Ueberleset! Wiederholt! — wie er mit Schelts worten und mit der Ruthe drein schlägt, und doch keine Stille bewirkt. Selbst wenn er sie zu bes wirken scheint, ist nur um so schlimmer! Die Kinder treiben dann geheime Practisen, die sos gleich ausbrechen, wenn sie die Schule hinter dem Rücken haben.

21. Das beweist allenfalls so viel, das eine zahlreiche Volksschule mehr als einen Lehrer has ben sollte: aber was beweist es für die Industrie?

Bird die nehmliche Schule zur Industrie einges richtet, so hat der Lehrer immer nur die Hälfte seiner Schüler auf einmal; die andern sind unters deß in der Arbeitsstube: es fällt folglich schon ein großer Theil der Uebel weg, die unvermeidlich aus der Mehrheit der Clasen, verbunden mit der zu gehäuften Anzahl entspringen. Aber näher zur Sasche! Was lehren die bisherigen Volksschulen?

Relis



Religion, Lefen, Schreiben, Rechnen! Schon und gut; die erstere ift für alle, das übrige für uns andere unentbehrlich: Aber ift dies mit den untern Volksclaßen eben so? Saben sie nicht noch etwas viel wichtigers zu thun, wozu Lesen, Schreis ben, Rechnen blos das Dehikel ift? Jeder ges meine Mann fan, ohne schreiben zu konnen, ein guter Burger fenn; ber Staat felbst erlaubt ihm bei ben wichtigsten Vorfallen, wo es auf Tod und Leben ankommt, wenn er seinen Nahmen nicht Schreiben fan, drei Rreuze zu machen! Aber ohs ne Arbeitsamfeit, und zwar nicht mit bem Ropfe allein, sondern zugleich mit Hand u. Fuß ohne einen lebendigen Trieb, nicht isolirt mit dem Ropfe zu speculiren, sondern im Schweiße seines Angesichts ber Natur ihre Producteabzugewinnen, oder zu verfeinern, oder zu vertauschen - obe ne bas, ift unter bem Volfe fein guter Burger benfbar!

21. Aber was geht denn das die Schulen an? Das ist die Sache der Eltern, ihre Kinder zu irs gend einem Handwerke oder Kunst anzuhalten, und sie außer der Schule zu Hause zu beschäftigen!

23. So dachte ich einst auch: aber — laßen Sie mich Ihnen blod aufschlagen und lesen, was der Stifter der Industrieschule sagt, der das Volk beßer kennt, wie Sie und ich!

"Wo sind denn die Eltern im niedrigen Stans "de, selbst im Mittelstande, die ihre Kinder zur "Arbeti



"Arbeit anführen können und wollen? woher "denn so viele mußige Knaben und Madchen, die "Rrafte genug zur Arbeit, aber nichts zu arbeis "ten haben? die um die Saufer und Sofe auf "Strafen und öffentlichen Platen herumlaufen, "schwarmen, alle Arten von Ungezogenheit sich "erlauben, ober betteln, und folchergestalt bie "Bernachläßigung ihrer Erziehung laut verfuns. "bigen? Woher die Rlagen mancher Eltern über "ben schädlichen Muthwillen ihrer Rinder, ber "oft fo empfindlich an ihren herzen nagt, oft den "Frieden mit dem Nachbar, ja nicht selten bie "Eintracht unter ben Eltern felbst ftort? Und "wie fonnte es auch, bei ber gegenwärtigen lage "ber Dinge, anders fommen? In ber Schule "können die Rinder nur auf eine kurze Zeit vorges "nommen werden; fie mußen baber alle halbe "Tage, bis 11 Stunden dafelbft mußig figen. "Kommen fie aus der Schule zu haufe, fo glau: "ben bie meisten Eltern, nun sep eine Erholung "nicht nur billig, sondern nothwendig. Dergleis "chen Erholungen bestehen zuförderst in einem "Stuck zur Rahrung, und bann in einer unbes "schränkten Freyheit, nichts, ober bumm zu thun, "ju fpielen, fich auf ben Straffen herumzutrei: "ben ic. — Und so geht die aufwachsende Jus "gend dem Mußiggang, ber Armuth, und den "Unordnungen, die aus bem Schoofe ber Durf: "tigkeit entstehen, fruhzeitig entgegen!" Wenn

1-17176



Wenn Sie das — mit einem menschenliebenden Herzen recht erwägen — o wahrlich, dann müßsen Sie selbst wünschen, noch auf Ihre alten Tasge der Stifter einer Industrieschule zu werden!

A. Daß mich Gott in allen Gnaden bavor behüte, selbst wenn ich von ihrer Gute vollkom; men überzeugt wäre: aber dazu fehlt noch viel!

23. Run doch weiter nichts als neue Argumente: Hier haben Sie deren noch eins! In uns sern gewöhnlichen Schulen wird doch Schulgeld gegeben —

23. Wie so? Ist etwan ein Arbeiter nicht

feines Lohnes werth?

21. Wer zweifelt daran! Aber auf ber andern Seite ist es eben fo gewiß, daß das Schulgeld, so gering es auch ift, so ein schmaler Lohn für die saure Lehrerarbeit, so fällt es doch vielen Ela tern aus dem Bolke gur Laft. Denken Sie fich eine Familie von 4 bis 5 Kindern, wovon nur 3 schulfähig find; der Vater, ein Tagelöhner, perdient etwa täglich 6 fgl., macht jährlich eirea Davon follen nun 7 Perfonen egen, trinken, fich kleiden, Miethe, Sol; und Lichte be: zahlen, zu den Staats : Rothdurften Beitragen zc. Wenn nun noch für 3 Rinder wochentlich, für jedes auch nur 2 Groschel Schulgelb gegeben wers den follen, so ist das ein wahres Kapital! Durch Die Industrieschule aber wird dieser Roth nicht blos abgeholfen — die Eltern durfin nicht blos



kein Schulgelb bezahlen, sondern die Rinder vers dienen sich und den Eltern noch obendrein Geld!

21. Ja, das ist ein Argument, was sich ges waschen hat! kein Wunder, wenn alle bisherige Schulen leer stehen bleiben und alles den Indüstrieschulen zuläuft! Auri sacra fames —

23. Wie paßt das hierher? — Doch ja, gewißermaßen! Wenn Kinder von ihren eignen Eltern zu Bettlern von Profesion erzogen werden; Wenn fie mußig auf den Straffen liegen, um den Vorübergehenden ein Allmosen abzulocken, und wenn sie nachmals dies Almosen auf eine lies berliche Art verthun: das mag immerhin eine recht schändliche Art des Auri sacra fames senn und heißen! Aber grade diesem Uebel arbeiten bie Industrieschulen entgegen! Mur durch Arbeit, durch regelmäßige, bem Staate und ben Mit= burgern nutliche und brauchbare Arbeit, follen die Rinder lernen fich Geld zu verdienen, undes ist schon dafür gesorgt, daß sich dabei feine Ero: fus: Schätze sammeln lagen. Schlechte, selbst liederliche Eltern wurden, wenn es die Policen litte, ihre Rinder so wenig in die Industrie : als in die Lehr's Schule schicken; Bettelbrod schmeckt füßer, als was man im Schweiße bes Angesichts verbienen muß! Neur gute, felbsiffeißige arme Eltern werden die Industrieschule als eine Wohls that für sich und ihre Kinder erkennen; sie wers den ruhiger leben, wenn sie ihre Rinder aus freis

12/12/16



em Triebe arbeiten sehen, und werden ruhiger sterben, ohne den nagenden Rummer, daß ihre hinterlaßenen Kinder verhungern, oder sich durch Betteln und Stehlen nähren dürften!

21. Nun in der That, Sie nehmen sich der Sache mit vieler Wärme an! Die Industries schulen sind für Sie eine wahre Herzensangeles genheit; laßen Sie uns also abbrechen, ich möchte Ihnen durch weitere Einwürfe nur wehe thun!

3. Ich bitte im Gegentheil, fahren Sie fort! Jedes neue Institut muß sich allen nur ersinnlischen Einwürfen, selbst Chikanen Preis geben, und es ist Pflicht, auf alles und jedes zu antworten. Ich bitte recht angelegentlich —

A. Wenn Sie es dann wollen — und ich Sie recht verstanden habe, daß Lehr: und Industries Schule verbunden senn soll, und daß die Kinder abwechselnd aus einer Schule in die andre ges hen —

25. Vollkommen richtig; aus dem Lehrzims mer ins Arbeitzimmer, und umgekehrt —

21. Nun so besorge ich im höchsten Grade, daß weil hier zu viel Zwecke auf einmal erreicht wers den sollen, sie grade deshalb werden verfehlt wers den. Das Lernen wird nothwendig darunter leis den; aus dem Arbeiten aber wird auch nichts halbes und nichts ganzes werden!

23. Sehr scheinbar: aber glücklicherweise schon durch die Erfahrung wiederlegt! Für das wenige,



wenige, was Rinder aus niebern Standen gu lernen haben, find täglich 5 bis 6 Stunden viel ju viel. Das ewige Ginerley ermüdet; das ers zwungene Stillsigen macht verdrießlich; fur; bie Rinder lernen barum just weniger, weil sie zu lange lernen sollen. Rurgt man aber die Lerns zeit um die Halfteab, verschaft man ihnen Mans nigfaltigkeit und Abwechselung von Ropf: und hand: Arbeit, so werden sie von einer zur andern mit Leichtigkeit und Frohsinn übergehen; und ber Lehrer muste ein Erzstüniper senn, der nicht im Verlaufe mehrerer Jahre den Kindern die Eles mente ber Religion, das lefen, Schreiben, auch Rechnen, in täglichen 2½ bis 3 Stunden beis Bas die Arbeiten anbetrift, so bringen wollte. erwägen Sie sie nur die Arten der Arbeit! Es ist ja hier von keinen vollständigen Handwerken und Rünften die Rede; mit Recht bemerkten Gie schon vorher, das sey Sache der Eltern und des fünftigen Lehrmeistere. Rur ber Grund gum Arbeitsinne, jum Fleiße und zur Industrie soll gelegt werden. Die Kinder follen sich, nach ih: rem Alter und Rraften, mit Geibes und Leins wandzupfen, mit Spinnen, Stricken, Knutten, Spitenfloppeln, Garten: Obst : und Geidenbau, und die Madchen mit Weißnehen beschäftigen. Hier heißt es nicht ars longa, sondern ars brevis; man lernt leichter einen guten Faden spinnen, oder einen guten Strumpf stricken, als eine gute Pres digt,

a speeds



bigt, ober eine gute Senteng machen. - Gie find ein Freund bes fatirifchen Tones; gut, fo lagen Sie mich Ihnen nun auch einmal in Diesem Tone vorlesen, welches bie schrecklichen Folgen von der, durch die Schulen in die wirkliche Welt eingeführten Inbuftrie fenn werben! "Der Bauer "Schilt die Industrie eine Ueberlabung. Er "fürchtet nehmlich, die hirtenknaben und Banfes "madchen, welche bisher auf ber Beide und dem Stoppelfelde, bem loblichen alten herfommen "nach, wie allen Elementen, so auch allem Muthe "willen preis gegeben maren, mochten in Bufunft "von der reichlichen Muffe einen beffern Gebrauch "machen, und wohl gar auf den Ginfall gerathen, "dabei mit irgend einer in ber Schule erlernten "Arbeit etwas für sich und die ihrigen zu erwers "ben. Er fürchtet, daß in der Rolge der Anecht "an der Verfertigung ber ihm, wenigstens Sonne "tage, nothigen Strumpfe, der handschube und "Schlafmugen sich vergreifen, und die Magd "nebst diesen sich auch auf das Weifinehen, an "die Bereitung der unentbehrlichsten Rleidungss "frücke magen burfte. Und welche hausunrus "ben, welche Reckereien mit beiden Rachbarn "ahndet er nicht für die Bufunft, wenn die Dabs "chen einst zu Muttern werben, und bem unselis "gen hang jum Stricken und Raben jufolge, bie "etwa mußigen Augenblicke, anstatt zum nachs "barlichen Rocken zu geben, mit Stricken und Micken

"Klicken werben burchbringen wollen! Er fieht "es im prophetischen Geifte vorher, baf fie ihren "Rindern feinen Augenblick zum Ausruhen gons "nen, ihnen alle gewöhnlichen Freuden um den "hof und Nachbars Zaune, auf ber Strafe und "dem Felde verleiden, und all das liebe Gefinde "nach dem angewohnten Industrialleisten wer= "ben ummobeln wollen. Endlich fühlt er innigst "ben Schmerg über den fünftigen unvermeidlis "den Verfall des Baterlands, wenn einft biefe "neuen Zöglinge wider Gottes Schöpfung einen "leidigen Aufruhr erregen, sich mit ben vers "wünschten Propfmegern bewafnen, und alles, "was die funstlose Ratur an Strauchen und Baus "men in ben meisten Bauergarten hervorgebracht "hat, entweder ganglich ausrotten, ober ber "Mutter Ratur jum Schabernack, beschneiden, "stußen, abkolben, propfen, okuliren und kopus "liren werden. Und endlich berechnet er: wenn "so viel tausend Rinder in so viel hundert Schus "len in einem lande zu gleicher Zeit neben, ftris "cken, Obst und Rrautgarten pflegen, wo soll "denn diefer Ueberfluß bin?" -

21. Still, still! In dem letten Puncte dürfte der Vauer wohl so gar unrecht nicht haben. Wenn wirklich die Industrieschulen mehr Wohlstand, mehr Reichthum hervorbrächten, so würde auch der Luxus und die Verschwendung auf dem Fuße nachfolgen. Der Bauer ist so schon vom Stricke los: Wer wollte ihn nachmals bandigen können!

- DOMON



25. Mas den Lugus anbetrift, fo lagen Sie uns nur bje, sonft fcon angenommenen brei Stus fen jum Grunde legen: Boblleben, Sochs leben, und Luxurifren. Alfo gleich juges geben, der jur Industrie gewöhnte Knabe mird, im Gegenfage des bisherigen elendlebens, moble leben: und warum follte er bas nicht? barf er Die Frucht nicht koften, die er felbst baute? "Ein "Mann, der feinen Bohlftand blos feinen wirs "tenden Rraften zu verdanken bat, follte er "nicht auch den genießenden Rraften einen "weitern Rreis ausstecken burfen, als der durfs "tige, trage, bumme, der in voller Befriedigung "blos der groben Lebensbedurfniße feine Zufries "denheit sucht und findet?" - Bor dem Sochs leben hingegen ift er sicher genug; so viel wirft die Induffrie nicht ab: Und vor dem Lupurit ren bewahrt ihn nichts ficherer, als zur andern Ratur gewordene Arbeitsamfeit und Induffrie. Wer find unfre bieberigen Luxurianten in allen Standen? Mußigganger, Die nichts gelernt ba: ben; reiche Erben, Die nie die Erfahrung ges macht haben, was bagu gehört, sich auch nur eis nen Sgl. ehrlich und ordentlich zu verdienen. Eben so wenig ift in Absicht des zweiten Puncts von ben Induftrieschulen zu beforgen! Schon der häßliche Rahme Sandeulottes führt bars auf, daß nicht der wohllebende, sondern grade ber elendlebende, der ben einer Revolution durchaus D 2



burchaus nichts zu verlieren, wohl aber zu geswinnen hat, eine gefährliche Ereatur für den Staat ist. In düstrie und Nuhe im Staas te verhalten sich gegen einander, wie Wachsthum der Pflanzen und Sonnenschein! Wer seines Das senns auf der Welt einmal frohgeworden; wer auch für die Folgen in seinem Fleiße die Mittel und Wege absieht, es dis ins späte Alter zu bleis ben: o wie gern kettet sich der an die Regierung, von der er weiß, daß sie Versonen und Eigenthum schützt; und wie slieht er Aufruhr und Empörung, wobei für ihn, nach seinen wohlgeordneten Bes gierden, durchaus nichts zu gewinnen, wohl aber alles zu verlieren ist!

A. Genug! Von ganzem Herzen laße ich dem Stifter der Industrieschule, und auch Ihnen, die Gerechtigkeit wiederfahren, daß Sie der Sache ernstlich nachgedacht und sie von allen Setten üs berlegt haben. Sie werden mir selbst zugeben, daß die wenigsten pådagogischen Projecte von der Art sind! — Sobald es meine Zeit erlaubt, besuche ich selbst die Industrieschule, und wir spreschen uns dann wieder! —

Die Fortsetzung im nachsten Stuck.



Beantwortung des Aufsakes: Wie dachte Sendlit über den Adel und Nichtadel?

af Sendlig ein eben fo großer Mann als Cas vallerist seiner Zeit mar, wer wird bas bezweis feln? Ober immer vorurtheilfren handelte, mabe res Berbienft nach richtigen Maasfab erwog, nie Rebengbsichten hatte und als Mensch nie eine ichwache Geite zeigte, wer fan bas beweifen? Es war gewiß nicht Beringschatung bes burch Berdienfte feiner Uhnen erworbenen Borgugs, wenn er fich schlechtweg: Gendlit schrieb. War es nicht vielmehr stolzes Selbstgefühl eigner Gros Be, zu welcher ihm das Wort von den Weg ers leichterte und Berdienste mit Gluck verbunden, ibn vollenden half? Geine Soflichkeit gegen jes dermann mar nichts mehr als Pflicht, die jeder gefittete Menfch dem anbern fchuldig ift, er fep wes Standes er wolle. Berabfaumung berfelben, würde dem Liebling des Konigs fehr übel anges fanden haben, in defen Blick auszeichnende Gros Be lag, die Chrfurcht einflößte, und ber, felbst dem Geringsten, auf seinen Gruß, ben Dant nie schuls Der Adel, jest, so oft ein Stein bes big blieb. Unfloges, ward in den altern Zeiten burch gefahre , volle Unternehmungen fürs Vaterland; durch bes fonbere, bem Ctaate und begen Fürsten geleiftete Dienste erworben; er war die Stupe des Thros nes, aber auch die Schumehr bes kandes gegen D 3

ben.



ben Tyrannen. Dubfam und mit Entfagung als Ier Gemächlichkeit verbunden, war, das leben ber Stammbater deutscher Ritterschaft. Bieberfinn mit Tapferfeit verbunden, ihr Grundgefet. Wars um follten ihre Gohne ben Vorzug gering schage gen, welchen diese ehrwurdigen Manner mit Blut und leben erkauften? Thorigt wurde es fenn, zu behaupten, daß ihre Tugenden, ihre Berbiens ste, ohne Ausnahme, wie das Wort von erblich geworden. Der Mensch bleibt Mensch! mit ber Krone, unterm helm, ober im Bettler : Gewand, und wird es bleiben, so viel auch unfre jetigen Aufflarer, zu seiner Verbefferung ben zu tragen fich einbilden; so gewiß bieg ift, so wenig fann man noch heute dem Adel feine Berdienfte um ben Staat in jedem Berhaltnif, absprechen. Fries drich der Einzige, dieser große Monarch in jeder Rücksicht, war davon überzeugt. Es gab wenig adliche Familien in seinen ganbern, aus benen nicht Blut für ihn, und fürs Baterland auf bem Schlachtfelde floß. Und so war der Vorzug, welchen er bem Abel im Militar zu erhalten suchs té, nicht gaune, nicht Vorurtheil, fondern Danks gefühl jener mit Blut besiegelten Treue, zu bem Die Seele bes großen Monarchen gegen alle feine Unterthanen, selbst gegen den gemeinsten Rrieger fo febr geneigt war. Schien es bart, wenn er juweilen burgerliche Officier ihrer Dienste ent: ließ, so gehörte boch nur eine freymuthige Bors fellung



fellung ihrer wirklich militarischen Dienste bazu, um ihn dazugu bewegen, ben Mann guadeln; und welcher Edelmann wurde bann nicht gewünscht haben, in feiner Stelle zu fenn? — Schlugen Manner, die durch Muth und Geschicklichkeit in ihrem Metier sich auszeichneten, dieses Anerbies ten, gewißer Verhaltniße wegen, aus, wurden sie beshalb weniger geschätt? Mirgends aber findet in Betracht angeerbter Borguge weniger Unterschied statt, als im Militair. Der Graf steht auf der Stelle, wo der Sohn des gemeinen Mannes hinkommt, wenn biefer mit ihm gleichen Rang befleibet; und ber erfte murde feinem eiges nen Cameraden außerst lächerlich werden, sobalb er es sich einfallen ließe: gnadiger herr Graf oder Cornet zu heißen. Der preußische Goldat kennt seine Vorgesetzten nur nach ihrem Charafter, den fie im Regimente bekleiben, und fo nennt er fie.

Wie hatte Sendliß es dulden sollen, wenn ein Stagbs. Officier schwach genug war, ihm einen Ofssicier durch den Baron zu bezeichnen, der hier weniz gerals der Titel Fähndrich oder Cornet galt. Der Austillerie: Dienst giebt jedem Bürgerlichen, der Muth und Fähigkeiten besitzt, Gelegenheit, sich Adel und Rang zu erwerben, und welch ein wichtiges Glied ist dieses vortressiche Corps im preußischen Mislitair? Wer kannte, den verdienstvollen Greiß, den ehemaligen Cheff deßelben, den seligen Gesneral von Dittmar, ohne ihn zu verehren, weiler



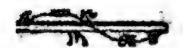
alles war, was immer ber erfte eines eblen Ges schlechts senn sollte. Ben den Husaren Regis mentern wurden Bachtmeister und Unter: Officiers schon unter bem bochseligen Konig zu Officiers vorgeschlagen, und er ernannte und schätte fie. Gröling und Hohenstock standen unter diesen Trups ven. Wer die Lebhaftigkeit, bie portheilhafte Bildung, ben schönen militairischen Anstand bes erstern gekannt hat, wird sich nicht wundern, daß Sepolis, der diese Borguge so febr schätte, ihn für fein Regiment mablte, ihn hernach unterbas neu errichtete schwarze Husaren: Regiment als Dfs ficier empfahl, ben welchem er als Gunftling bes General von Lossow eine Carriere machte, die sels ten in ber preußischen Armee vorfommt. Er war ber Sohn eines gemeinen Soldaten, und verdiente im Alter noch das Lob und ben Benfall eines jeden, ber ihn an ber Spipe feines Regis ments ober auf bem Ererzier : Plat fab; wie konnte er also wohl ben so viel Verdienst, einem Sendlit unbemerkt bleiben? Uebrigens' ift ber Stand, mit welchem der Ebelmann feine militais rische Laufbahn eröfnet, ben weitem nicht so ans genehm, als ihn ber Berfager bes Auffates gu kennen scheint. Bielmehr ift er ber einzige, wie ber Berfager ber Schrift: Discours d'un vieux General sur plusieurs Objets militaires sagt: wo die Pflicht vor die Bedürfnife des lebens gehet; ber einzige, mo der Mensch so zu sagen sich felbst übertrift,



übertrift, indem er fich über Schwachheiten feiner Matur hinwegsetzet, und fich aus seiner eignen Aufe reibung eine Ehre macht; ber eintige, in welchem bag, was einem jeden anbern Stande fo verdruß: lich ju fenn scheinet: Dienst, Bucht, Unterwücs figfeit, schlaflose Machte, Strapagen, Schweiß, Staub, hunger, Durft, Wunden, ja der Tod felbst veredelt ift. Als Rind muß die Uniform angezogen werben, wenn er nicht mit grauem haar Herr Lieutenant heißen will; und mit biefer, ins bem er alle bieberigen Borguge verläugnen muß, hat er, außer ber hofnung Officier zu werden, por ben andern Unter Dfficiers nichts voraus. Das Rind muß fich beschwerlichen Marschen, Was chen und allen andern Strapagen unterwerfen, die wohl bem Manne fauer genug werden. wird als Cuiragier mit der Estandarte, so schwach er auch sepn mag in festgeschloßenem Glieb, zwi: schen bartigen Reutern eingedrängt, und blutige Knie sind die Beweise, daß seine Glieder schmas cher als fein guter Wille find. Gein erfter Bors gesetzter ift ber Wachtmeister ober Feldwebel, ber ihn oft hart genug empfinden läßt, daß er ihm zu befehlen hat; der durch Schifane und Verläums dungen oft mehr bewirft als nothig ware, ihm bie helbenschule zu verbittern. Der Unterftaab besteht aus Mannern, die täglich Gelegenheit has ben, sich im Regiment Achtung und Freundschaft ju erwerben. Belder Cheff, welcher Officier wird



wird sie herabsegen, wenn sie sich bieg nur einis germaaßen angelegen sepn lagen? Der Junker wird von ihnen nicht mehr als ein andrer Unter-Officier bemerkt, wenn nicht Familien : Berhalts niße ober Interege ihn ihrer Aufmerksamkeit na: herbringen. Dergleichen Schwachheiten mußen und fonnen nur allein den Fall bewirft haben, ben der Verfager des Auffages erwähnt. Wie murs de es sonft einem Cheff einfallen, bem Junker ben Vorrang vor diesen Männern an seiner Tafel zu geben, die ben weitem nicht mit ihm unter gleis cher Subordination ober Rang stehen. Ich kann biefer Bemerkung folgende entgegen ftellen. Benm Euragier : Regiment von 21 . fag ber Junker von D' an der Tafel des Cheffs, wie fichs gebührte, jur linfen hand bes Wachtmeisters, ber auch bier mehr als er blieb. Letterer bemerkte, daß die Stunde schlug, da der Junker verpflichtet mar, feinen Beritt nachzusehen, und befahl ihm leife, als der Braten verzehret war, aufzusteben. Der Junker, bereit seiner Pflicht nachzuleben, bat noch um einige Minuten Aufschub, weil er noch einen Ruchen erwartete, den er vorzüglich gern Dem Wachtmeister gefiel biese treuberzige feinem Alter angemeßene Bitte und bewilligte fie ibm. Berdiente aber diefer junge Mensch bes: halb Verachtung, der schon als Kind fich gewöhe nen mußte, felbst seine fleinste Bunsche ben Laus nen andrer zu unterwerfen? und wenn das Kind



dem König eben so willig und pflichtmäßig dient, ale der Mann, giebt es nicht hofnung, eben fo gut befehlen zu lernen, als es willig gehorchte? mas bliebe bem Abel für alle Aufopferungen im Dienst des Vaterlandes, wenn man ihm den ein: zigen Borgug, raubte, Beforderung im Militars stande zu hoffen, ba felbst biefe Ehrenstellen auch andern Stånden offen fteben, wenn auch nicht fo früh ober so ausschießend ben jedem Regiment? Der Ebelmann, welcher bas Wort von als einen Frenheitsbriefzur Geringschätzung andrer Stände ansieht, wird gewiß von seinesgleichen am ersten und bitterften getabelt. Derjenige ber es aber gering schätt, ober wohl gar lächerlich macht, kennt seine damit verbundene Pflichten sehr wes nig; und waren diese nicht mit Vorzügen vers knupft, die man beneidenswerth findet; wie ware es möglich, daß sich noch jezt Leute finden könns ten, die bas Wortchen von, so gern erfaufen, wenn ihnen die Belegenheit fehlt, es auf andre Art zu erlangen? wie hatte es Sepblitz gering Schapen konnen, welcher badurch zu einem Beschlecht gehörte, bas außer ihm noch mehrere ver: Dienstvolle Manner im Militair als Civil erzeuge te, deßen er sich zu schämen warlich nicht Ursache batte



Nachricht von einer unter einigen Bres, lauischen Predigern und Candidaten errich, teten theologischen Lesegesellschaft.

Denn die im vorigen Juninsstück dieser Blats
ter tesindliche Nachricht von der unter den Schuls
lehrern des Gründerg; und Schwidussischen Ereis
ses errichteten Lesegesellschaft als Beytrag zu eis
ner für In= und Ausländer, für Zeitgenossen und
Nachwelt nütlichen Kentnis des intellectuellen
und moralischen Justandes Schlessens nicht unswillsommen senn konte, so schweichleich mir, daß
die Nachricht, die ich so eben zu gleichem Zweck
mittheile, von einer hier in der Stadt Greslau seit
dem 1. Sept. 1793 unter Predigern und Candis
daten existirenden theologischen Lesegesellschaft

auch nicht unangenehm sepn werbe.

1. In unfern öffentlichen Leibbibliothefen und Lefegefellschafte fommen auffer einigen afcetischen, eigentlich theologische b. h. zur Dogmatif, Ereges fe, Kirchengeschichte, Patriftif, homiletif u. f. w. gehörige Schriften nicht leicht vor. Diese sind nur für ben Theologen von Profession und der ben meitem groffe Theil ber lefer wurde baben seine Rechnung nicht finden. Auf meinen Bors schlag wart baber unter einigen biefigen jungen Pretigern und Candidaten eine Gefellschaft ers richtet, Die zum 3med hat, Bucher, Die in alle Rächer ber Theologie einschlagen, im Buchladen au faufen und untern ben Mitgliedern circuliren ju lassen, damit Prediger, die auch nach ausges fandenem Exomen und erhaltenem Umte noch lesen, benfen und forschen, besonders angehende Theologen auf eine leichtere n. wohlfeilere Weis fe, als es fonst geschehen wurde, jur Rentnis gus ter

11000



ter Bücher und ber in benselben enthaltenen neues ften Schrifterklärungen, Beweise, Vorschläge u.

f. w. gelangen fonten.

2. Ja die Absicht dieser Gesellschaft ist nicht nur, auf eine leichtere Weisezur Renntnis dies ser Bucher, sondern selbst zum Sesit eines oder des andern und mit der Zeit zu einer fleinen auss gesuchten theologischen Bibliothef zu verhelfen. Denndemjenigen aus der Gesellschaft, welcher in ein Buch, das er zum Lesen erhielt und das ihm gesiel, seinen Namen zuerst einschreibt, wird dass selbe nach geendigtem Umlauf für den halben Ladenpreis zu Theil und dieses ist selbst von den noch nachfolgenden Bänden eines Buches zuverstehen. Sollte ein Buch, welches bisher der Kall noch nicht gewesen ist, gar keinen Ubnehmer sinden, so wird es ausgehoben um künftig mit mehrern verauctionirt zu werden.

3. Einer aus der Gesellschaft kauft, die von den andern Mitgliedern vorgeschlagenen oder seis ner eignen Wahl überlassenen Bücher, läßt sie in blau Pappier unbeschnitten heften, demerkt darauf den Ladenpreis, die Namen der Leser und das Datum, unter dem sie das Buch empfangen. Nach geendigtem Umlauf legt er der Gesellschaft

Rechnung ab.

4. Der Regel nach werden, besonders in der Folge, um mit der neuesten theologischen Litz teratur befant zu bleiben, nur Bücher angeschaft, welche während des letztern Umlauss herausges kommen sind; jedoch nicht Compendien und Jours nale, wo zu erwarten stehet, daß man sich auf einem andern Wege mit ihnen befant machen werde; auch nicht Predigten, wenn sie nicht in Rücksicht ihrer Verfasser oder des Gegenstandes, den sie abhandeln, oder der Art, wie sie es thun, vorzügs



vorzüglich wichtig find. Ausnahmen von biefer Regel werden nach Umftanden oder Stimmens

Mehrheit gemacht.

5. Es wird nicht barauf gefeben, ob ein Buch ber Bogenjahl nach stärker ober schwächer sep. Ift es nur eine kleine Piece, so wird noch eins, auch wohl mehrere, jum gefen umbergegeben.

6. Ein jeder Lefer behalt fein Buch ben andrer Lecture, Umtegeschaften u. f. w. 14 Tage:

Montag ift ber Tag des Bucherwechsels.

7. Für diese 14 Lage wird nur 1 ggl. gezahlt. Bon biefem Lefegelb und bem Gelde, bas aus bem Werfauf der jur Salfte bes Ladenpreises veraus ferten Bucher gelofet wird, werden die Bucher

bes neuen Umlaufe wieder angekauft.

8. Dazu fomt noch baszu 12 ggl. bestimte Uns tritsgelb eines neuen Mitgliedes. Um Dieses Uns ternehmen recht gemeinnüßig zu machen, wird jeber Prediger ober Candidat, ohne daß es' ben Mitgliedern bekant gemacht oder über feine Aufs nahme erst gestimt werden burfte, auf sein bloss fes Unmelden in die Gefellschaft aufgenommen.

Q. Diese 12 ggl. die ein jedes Mitglied ben ber Entstehung der Gesellschaft zahlte, deren 17 was ren, machten ben fleinen Fond aus, von bem die ersten Bucher angeschaft werden fonten. Danun aber diese geringe Einnahme von 8½ Rtlr. nicht hinlanglich war, 17 und mehrere Bucher von Ves beutung angutaufen, so blieb freilich ein Schulbs bestand, der aber schon beim zweiten Umgang getilgt werden konte und um so leichter, ba bas Lefegelb des ersten Umlaufs statt mit 1 ggl. mit 2 ggl. für jebes Buch bezahlt wurde.

10. Strafgelber werden nicht gezahlt. Man setzt voraus, daß Männer der Art für gute Aufs bewahrung und Reinlichfeit der Bücher ohnedem

Sorge



Sorge tragen, auch sich nicht weigern werden, ein Buch, das in ihrem Hause Schaden gelitten hatte oder gar verloren gegangen ware, zu bes

zahlen.

fonte, wenn es jedem Mitgliede überlassen wäre, sein Buch jedesmal an seinen Hintermann zu übersschicken; so ist ein besondrer Vote, der es zuträgt und abholt, und der dafür von jedem Mitglied von jedem Buch nur 3 d'. erhält, angenommen worden.

Nach geendigtem erstem Umlauf der Bücher hat nur Ein Mitglied die Gesellschaft verlassen, zwep hingegen sind zugetreten, so daß sie ist auß 18 Mitgliedern besteht und also der gegenwärtige zweite Umlauf nach 36 Wochen beendiget wird. Vorschläge zur bessern Einrichtung werden der Gesellschaft, auch von denen, die nicht zu derselsben gehören, sehr willsommen sepn.

Es circuliren ist folgende Bucher:

1. Was ist sächt lutherisch? Schreiben an die evangel. Gemeine zu Amsterdam.

2. Senf über die Herablassung Gottes in der chr. Rel. zu den Schwachheiten der Menschen.

3. Snells Critik ber Volksmoral für Prediger.

4. Maezolls Bestimmung des Kanzelredners. 5. Dedefind über Geisternahe u. Geisterwirfung.

6. Ueber Prediger u. Predigerstand. u. f. w.

7. Toblers Auferstehungslehre in Predigten.

8. Grims exeget. Auffätze zur Auftlarung schwies riger Stellen der heil. Schr.

9. Unterhaltungen für Kranfe von Bagnit.

10. Wie hat sich der Prediger ben burgerl. Res volutionen zu verhalten?

11. Geschichte der Menschheit und Religion freis mutig dargestellt.

12. Reibers



12. Reibers Versuch einer practischen Uebersicht der chr. Rel.

13. Schmidts theologische Moral.

14. Freimutige Betrachtung über Wunder und Offenbarung.

15. Loffers Versuch über den Platonismus ber

Rirchenväter. 2te Auflage.

16. Bartels Predigten zur Beförderung der Aufs flarung.

17. Reichards Geist bes Christenthums in Dins

ficht auf Beruhigung im Leiben.

18. Bartels über Werth u. Wirkungen der Sitz tenlehre Jesu.

19. Riem über Christenthum u. moral. Religion.

20. Grafs catechetisches Magazin.

21. Beleuchtung der Geschichte bes judischen u. driftlichen Canons.

22. Meisters theocratische Sittengemählbe.

23. Morus wie Gott als Geift. u. f. m.

24. Emald über Casualreden.

25. Kleufers Untersuchung der Gründe für die Wahrheit der Rel.

Von Eckermanns theol. Benträgen, Hegels Schriftforscher, Bellermanns Handbuch der biblischen Litteraturn. Hef Bibliothef der heil. Geschichte werden Fortsetzungen erwartet.

Möchte boch auch diese Anstalt unter allen hindernissen des Zeitalters das Ihrige bentragen,
uns kehrer der Resigion in einer vernünftigen u.
zweckmässigen Aufflärung immer weiterzu brinz
gen, welches allein der Weg ist, das Amt, das wir
führen, uns und Andern wichtig zu machen und
uns mit immer größerm Eifer zu beleben, das zu
senn u. das zu werden, was wir nach Gottes und
Iesu Absicht für Zuhörer u. Welt senn u. werden
sollen. Breslau, den 5. Jul. 1794.

C. S. Jastrau, Diaconus.



## Historische Chronik.

Zerzogl. Braunschweig=Oelsnisches Hofs theater zu Vels.

Ju den täglich immer mehr aufblühenden Versschönerungen und Annehmlichkeiten unsers Orts, gehöret nun auch die Errichtung des eigenen Herzogl. Hof. Theaters, von dem das Januar Stück dieser Blätter schon vorläusig Nachricht gab und welches am 5. July c. zum erstenmal ersösnet worden. Unser geliebter kandes Fürst, der als Renner und Beschützer der Wißenschaften und Künste schon längst verehret wird, begnügte sich nicht bloß mit dem Bestreben andere zu des glücken, sondern äuserte auch den erhabenen Wunsch ihnen bisweilen durch theatralische Versgnügungen Freude zu machen, und sich in ihrer Mitte selbst zu erfreun.

"Ich wille 8 nicht für mich" fagte Er einstmahls bepm angefangenen Bau bes Schaus

spielhauses, "sondern für andere."

Dieser Wunsch ist nunmehr erreicht, indem schon im vorigen Herbst das Theater mit allen dazu nothigen Verzierungen eingerichtet, und ans jest, eine gutgewählte Gescuschaft dazu anges nommen worden, worüber Er. Durchlaucht dem Hrn. Alexi dem ältern die Direction und Ausbils dung der daben noch jungen Zöglinge anvertraut haben.

Als vorzüglich gute Sängerinnen befinden sich daben, Mad. u. Demoiselle Wotruba, Mad. Gohs lisch, und Mademoiselle Caroline Alexi und Beis nert; und zu Kinder, Rollen die Dem. Sophie, Emilie, Hannchen, Julchen und Amalchen Alexi,

und Dem. Wotruba die jungere.

Unter-



Unter die Sänger gehören Hr. Rösner als ers
ster, und Hr. Müller als zwepter Tenorist; ins
gleichen Hr. Kapor als erster und Hr. Alexi der
jüngere als zwepter Baßist. Auser diesen Persos
nen werden zum recitirenden Schauspiel auch noch
Mad. und Mons. Alexi, Hr. Trahndorf, Hr. Sohs
kisch und Hr. Zeißing gebraucht.

Das Orchester bestehet aus vielen guten Musis kern, worunter besonders Hr. Trahndorff, der sols ches dirigirt, und Hr. Wotruba gehören, als Cors

repetitor ift Sr. Wittoschil angestellt.

Am c. July wurde mit Zemire und Azor, ber befannten eomischen Oper aus dem Frangofischen, ber Anfang gemacht, und bas Theater mit einem zwedmäßigen Prolog: (welcher auch im Druck erschienen ift) Der Danf ber Schauspies ler, feperlich eröfnet. Um 12. Diefes murbe Diefe Workellung wiederholet, und am 19. Mina, oder Wahafinn aus Liebe, ein Schauspiel mit Gefang, und das Luftspiel, der Jurift und Bauer, von Rautenstrauch mit Beifall gegeben. Um 26. wurde Mina wiederholt, barauf folgten die beiden Billets. Mlle. Beinert trat als Rösgenzum erstenmal mit vielem Bepfall auf u. ein pantomimisches Ballet: der Liebhaber auf der Probe, machte den Beschluß. Durch den Commer soll alle Sonnabende, durch die WintersMonathe bingegen, wochentlich zweys mal gefpielet werden.

Die Decorationen find vom hrn. Höcker mit Fleiß u. Geschmack gemahlt, und für die Bequemlichkeit ber Zuschauer aller Classen ist hinlanglich gesorgt.

Dank sep es dem guten Fürsten, der für diese Lebensfreuden sothätig u. großmuthig sorgen will.

An Menschenfreunde.

Den 10. July Vormittags gegen 11 Uhr brach ben dem Kretschmer Caspar Kräfer zu Ottag im Oblauschen Feuer aus. Vinnen einer Stunde las



zen g Bauerhöfe nebst den Scheunen und einige andere kleine Stellen völlig in der Asche. Die meisten Einwohner waren auf dem Felde; es war unmöglich, daß sie von ihrem Pade etwas retten könnten; sast nackend sigen sie auf ihrem Aschen, baufen und slehen ihre Nebenmenschen um milde Saben, wenn auch nur um kleine, an. Auswärstige Menschenfreunde etsuche ich, ihre Wohlthasten entweder an die Perausgeber der Provinzialsblätter, oder auch an mich nach Ohlau, geneigtest einzusenden

Rgl. Creps Inspector.

Wahre Wohlthatigkeit.

Der Kurft von Rarolath bat aus felbft aners fannter Zweckmäßigfeit unter alle Prediger und Schullehrer seines Fürstenthums Onelle Kris tit der Volksmoral (Frft. u. Leipzig 1703.) unentgelblich austheilen laffen. - Das Buch ift ein Muftet von Deutlichfeit und Pracis fon des Vortrags, fafilicher ift nirgends die fris tische Moralphilosophie dargestellt; die philosos phischen Runftwörter find möglichst vermieden, der gefunde Menschenverffand spricht zum gesuns ben Menschenverstande; überall hervorleuchtende Wahrheitsliebe und Klarheit empfiehlt es dem Denfer, bem Schwachen, bem Gegner. Dashier vorgetragne Moralspstem, fagt ber Verfager, und jeder, der es kennt spricht Umen, - ift ber reis nen Moral febr forberlich und fieht mit ben Grunde fapen ber natürlichen und geoffenbarten Religion nicht in Widerspruch, sondern bestättigt sie viels mehr aufs stärkste. — Er verspricht darüber noch eine Beispielsammlung in Predigten und Ratechis sationen. — Jeder der fich für Moralität u. Menschenwohl interefirt, und die Rraft deutlicher Bes griffe und ber fostematischen Ueberzeugung fennt,

mird



wird die möglichst ausgebehnte Berbreitung dies ses Spstems, wozu dies Buch ein schönes Hülfse mittel ist, auß erustlichste wünschen, und dem vorstrestichen Fürsten, der es selbst gelesen, studiert und liebgewonnen hat, der überhaupt nicht oberasiahlicher Kenner ächter Gelehrsamfeit ist, dafür danken. Möchten ihm doch recht viele in thätiger Beförderung gemeinnüßiger Ideen und der wahsren Wohlthätigseit, die nicht augenblickliche Bes dürfnisse befriedigt, sondern die Mittel zur Selbsts vervollkommnung darreicht, nachahmen!

#### Grünberg.

Im Jahr 179% sind ben der hiesigen Tuchfabrik von 569 Meistern, 227 Gesellen, 106 lehrknas den auf 534 gehenden Stühlen gefertiget worden 18028 Stück.

<b>1 1 1 1 1 1 1 1 1 1</b>	arunter wa	ren:	
1. Hollandisch fein	1832 Ell. 7	telber. I	R. 5 163
2. Super feine	32-10	)	4 528
3. Feine	30- 3		4 4474
4.	$28 - \frac{9}{4}$		3 12745
5	28 — —		2 109

Tut wie oben 18028

Davon sind verkauft: Im Lande 623 Stück Außer Landes 18447 —

Sum. 19070 1 Stück

Im J. 1793 waren gearbeitet 18711 St.

Also 1794 weniger 683 —

Den stärkern Debit und Absatz gegen die Fas brication hat der vorjährige Bestand zu gelassen.

Sterbs

### Sterblichkeit in Breslau. Rach den Krankbeiten.

	อเนน	h new atem			
	•	Im	Im	Im	
	Ma	rzu. April.	May.	Junp:	
	Abzehrung -	30	33	30	
	Alter	. 5	2	4	
	Vrandschäden	-	or the same	ì	4
	Bruchschäden.	-		. 1	
	Entzündung	1	-	-	
	Ertrunfen		2 .		
•	Darmgicht'		-	2	•
	Durchfall	2	-	2	
	Fieber, Fluß:		1	Colonian	\
	- hitiges	6	9	5	
	- faltes	I	2	2	
	Fras	1	-	3	
	Geburteschmerze	n —	I	I	
	Gelbsucht			I	
	Rrampf	13	5	4	
	Areb8			I	e
	Rolit	-		<b>Y</b> .	
	Lungensucht	8	1	2	
	Melancholie!	2	Ornegania	-	ı
	Mieren Geschwü	r	2		
	Pocken	I	. 2	7	-
	Gelbstmorder	Comments	-	1	
	Schlagfluß	31	36	34	
	Gtedfluß	40		16	
	Todgebohren.	7	6	7	*
	Waßersucht	16	8	10	
	Bahnen	1	5	7	
		137	123	149	
		Hieruni	ter:	,	13
	70 bis 80 Jahre	alt 10	15	28, 60	bis .
	80 - 90 -	7	3	90	J.alt
	110 Jahren alt	1.			
	6.	E	3	Ge	treide



# Getreide=Preis im Monath Juny 1794.

Day Bundlayar Echoffel
Der Breslauer Schessel:
Weizen. Roggen, Gerste. Haber.
In At. sgl. d. At.
1. Breslau 1 22 — 1 7 — 28 — — 26 — 2. Brieg 1 23 — 1 9 — — 27 — — 29 —
3. Bunglau 3 — 1 12 4 1 3 — — —
4. Frankenstein 1 28 — 1 8 — 29 6 — 21 —
5. Glas 2 - 9 1 12 - 1 2 23 -
6. Gr. Glogau 1 28 - 1 11 - 1 5
7. Grünberg 2 20 — 1 15 — 1 10 — - 25 —
8. Jauer 2 20 — 1 14 — 1 3 — — 26 —
9. Liegnis 2 I — I 10 — I — — — 25 — 10. Löwenberg 2 II 6 I 16 — I 6 4 — 22 6
10. Löwenberg 2 II 6 I 16 — I 6 4 — 22 6 II. Meiße I 21 — I 8 6 — 29 — — 23 —
12. Neustadt 1 26 — 1 10 — 28 — — —
13. Nattibor 1 23 — 1 8 — 1 — — 22 —
14. Reichenbach I 18 — I II — I — — — 22 —
15. Reichenstein 2 2 6 1 10 - 1 - 25 -
16. Sagan 2 4 — 1 10 — 1 4 — 20 —
17. Schweidniz 1 28 — 1 8 6 — 28 6 — 22 —
18. Striegau I 28 - 1 7 - 1 20 -
Auf dem Markt ist gewesen:
S. Waizen. S. Rog. S. Gerste. S. Hab.
Zu Breslau 8611 19018 1201, 3768
— Frendurg 1146 2795 690 197
— Jauer 4755 13097 2141 63
Edwenberg 4969\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\
Reiße 1615 5046 1048
Cristantias reers and read read
- Reichenbach 1771 2856 973 108 =
— Reichenstein 1431 1547 422 —
— Schweidnig 6735 11215 1876 232
fleisch=Taxe im July 1794. Das Pfund
Rindfleisch, Kalbfl., Hammelfl., Schweinfl.
Breslau 2sgl. d'. 1sgl. 96'. 2sgl. d'. 2sgl. d'.
Brieg 2: 1 1 6 1 1 10 2 1 2
Ldwenberg I ; 10 I ; 10 = 2 ; \$ I = 2
Creusburg 1 & 8 1 4 3 4 1 4 8 2 4 9
Preis.



Preis der Butter. 5 fgl. 6 b'. Zu Breslau bas Quart - Brieg - Creusburg - Reiffe Lier die Mandel Zu Breslau 2191. 30. - Brieg 21 95 - Creusburg

Garn's Preis.

Meisse. Es galt das Schock Den 23. Jung. 31 bis 43 Rtlr.

30. 33 - 43 -7. July 30 - 41 -33 - 42 -14.

Striegau, ben 23. Junp 1794. Geit 4 Wochen find 323 & Schock eingegangen. Der Schuf murbe von 283 bis 3.17 Mtlr. und die Werfte von 32 Rtlr. bis 38 Rtlr. verfauft.

Lieban. Das Ctud

Meisser Werfte, Reisser Schuß, Liegniger Schuß. b. 5. Jung.

21 bis 23 sgl. 18 2 bis 20 2 sgl. 16 2 bis 18 2 sgl. b. 26. Jung.

 $20\frac{1}{2}$  -  $22\frac{1}{2}$  fgl.  $18\frac{1}{2}$  -  $20\frac{1}{2}$  fgl. 16 fgl. - 18 fgl. Das Schock Leinwand 6 bis 8 Rtlr.

#### Ananas.

Da in bem herricaftlichen Luftgarten gu Brzese nis ben Rattibor heuer wieber bie Ananas Fruchte ausserorbentlich wohlgerathen auch anfangen zu reifen, fo wunsche ich von einem geehrten Dublico besonders respectiven herrschaften zeitliche Bestels lungen, um welche ich bitte, bamit folde gleich bey ihrer vollkommnen eintretenden Reife im bes Hen



sen Saftezuschicken kan, welches in entfernten Ges genden doppelt nothig, wenn diese wohdehalten ankomen sollen; empfehle mich wahren Liebhas bern der seinen Gärtneren, auch Blumsnfreunden meine schöne ausgesuchte u. doch wohlseile Samms lung bestens. Offerire zugleich senen Garten Hers ren, deren viele Gärtnerenen Verbesserungen nds thig haben und Ihnen daran gelegen, meinen Dienst und guten Rath.

Franzke.

Breslan. Vor einer sehrzahlreichen Versamms lung wurde am 17. Junius in der Haupt u. Pfarrskirche zu St. Elisabet vom Hrn. Diakonus Fischer eine jüdische Franensperson, Hanna Simonin, gestauft, welche die Namen erhielt: Friederike Eleos nore Vorothee Redlichen. Unter den Zuhörern befand sich eine große Anzahl ihrer ehemaligen Glaubensgenoßen. Die vom Hrn. Diak. F. bep dieser feierlichen Gelegenheit gehaltene und auf Verlangen gedruckte Rede wird in der Buchhandslung des Hrn. Joh. Fr. Korn d. ält. für 2 Sgl. zum Besten der Proselytin verkauft.

Selbstmord.

Den 1. Jun. zu Mittage in der 12. Stunde ere schoß sich zu Schwarzwalde ben kandshut in dem nahe ben dem Perrschaftlichen Schloße liegenden sogenannten Eulenbusche der dasige Amtmann, Joh. Gottfr. Gurland in einem Alter von 52 Jahr ren u etlichen Monaten. Man sand neden seiner Leiche, die sich sitzend an einen Baumstamm lehnste, des seel. Pastor Liedichs zu Lomnig geistliche Lieder und Oden, aus denen er sich das Lied: Vater, ich bin müde, bringe mich zum Friede — gezeichnet hatte, und auf dem Lische in seiner Wohnung einige Briefe an verschiedne personen, unter andern einen au ten Jrn. Posior Keil



Reil zu Kouradswalde, von dessen Gemeine Schwarzwalde ein Theil ist, worinnen er sagt:

"Glauben Sie, daß ich alles wegen biefes "Schrittes, ben ich schon nach dem Tobe des feel. Drn. Grafen von Czettrig thun wollte, "wohl überbacht und barüber mehr ichreiben "fonnte, als jehn andre barüber nicht schreis "ben murben; benn ich habe manchen Menschen "mit Aufmerksamfeit fterben gefebn. "halte Sie noch lange gefund. Dief wünscht "Ihr ferbender Freund Gurland b. 1 Jun. 94." So febr man in biesem Briefe beutlichen u. feften Zusammenhang der Ideen vermißt, so verrath er doch die Kaltblutigfeit, mit welcher ber Unglucke liche feit 5 Jahren bem ichrecklichen Gebanken bes Gelbstmordes nachhieng, bis berfelbe in That us bergieng und ein gewißes folges Bertrauen auf feine Einsichten und Meinungen. Go banbelte ein Mann, dem es übrigens nicht an manchen auten Gigenschaften fehlte und der sein hinreichen, bes Auskommen hatte und von seiner herrschaft die menschenfreundlichfte Behandlungerfuhr. In feinem Briefe an ben hrn. P. Rell braucht er noch die unbestimmte und bier dunfle Redensart: er fen in seinen Geschaften gescheitert. Dag er franklich war und aus eigner Wahl ein freudens leeres Leben führte, wozu noch fam, baf er als ein Chelofer bausliche Gluckseeligkeit niemals ges schmedt bat, ift nicht zu leugnen. Rurg lebens, überdruß flieg bep ibm aufe bochke, ohne Zweis fel bielt er aus in biesem Puncte übel Berichtigten Begriffen seine That für fehr verzeihlich. Er marb nach feinem fdriftlich geauferten Berlangen unter eben dem Banme begraben, wo er fein leben auf eine so traurige Weise geendigt hatte.



Jur Lehre und Warnung.

Das Kind bes Grüßners Fiedler zu Ober Stes gerstorf ben Frenstadt 1 Jahr und 10 Wochen alt, ertrank am 12. May in der Mistpfüße.

Den 30. Man wurde des Gärtners Johanne George Scholzen zu Oberau Chefrau, Maria Elisabeth geb. Scheurel, da sie Klafter Holzstöste, von einem Banme, der nicht weit von ihr gefällt wurde, erschlagen.

Bu Leobschütz ertrank am 5. July ein Knabe

benm Baden.

Zu Pohlnisch Steine ben Ohlau spielte der fünfe sährige Knabe Gottlieb Arnot am Ufer der Oder. Er wollte ein Stückthen Holz aus dem Strom

gieben, fturgte binein und ertrant.

Den 2. Juny hatte ein Schnchen von 7 viertel Jahren, das einzige begüterter Eltern in Rosens dau ohnweit Goldberg, das Unglück, sich in der Rüche aus dem niedrigen Reßel Ofen in dem Ausgenblick, als die Mutter nur auf eine Minute die Rüche verlaßen hatte, einen Topf siedend Waßer, den es herausziehn wollte, über das Gessicht und den Leid zu gießen. Es mußte, den als Ien sogleich angewandten zweckmäßigen Mitteln von der Hand eines benachbarten Wundarztes, dennoch an Krämpfen u. dazu geschlagenem Steck und Schlagsluß, unter 24 Stunden sterben.

Um 17. Man spielten zwen Knaben, bende im fünften Jahre, ben der Eisterne auf dem Ringe zu Krappiß, die tief und voll Waser war. Einer von ihnen stürzte hinein, der andere wollte ihn retten und siel nach. Letzterer wurde gerettet, ere sterer aber ohne Leben, wahrscheinlich von einem Schlagstuß getödtet, herausgezogen. Un demsels ben Nachmittage siel auch ein Kind in dasiger Worstadt, und ein Kind in Stradam, andert halb

Meilen





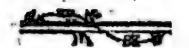
über Holz, Pflüge und Eggen weg, auch eine ziems liche Strecke im Dorfe herum und schleppt den armen Knaben immer neben sich her, der sehr übel zugerichtet und an Stock und Steinen zers schmettert wurde. Wie man ihn, nachdem man endlich des Pferdes habhaft wurde, los machte, war er schon todt. Möchte doch dieser traurige Borfall Gutsbesißer warnen, ihrem Gesinde nicht Dinge, die über ihr Alter und über ihre Kräfte

geben, jugumuthen.

Um 14. May ereignete fich in Grunau bev. Hirschberg folgender trauriger Borfall. Ein Des ber, mit Rahmen Sepffert, kochte in einem gros gen Topfe Garn, um es nach bem Runft Auss drucke ber Weber ju bauchen. Er war fertig und wollte es jur Schweife tragen. Unterbegen mar ihm fein bennahe vierjähriger Sohn, den der Bas ter febr liebte, in die Ruche nachgekommen, ohne von ihm in der gang finstern Ruche bemerkt wors den zu senn. Indem er den Topf vom Feuer hob, fließ er damit an. Der Topf gerbrach - und unglücklicher Weise stand bas Kind grabe unter bemfelben und wurde mit bem fochenden Wager übergoßen. Voll Schrecken trug er es in bie Stube, und suchte Hulfe. Aber, sie war vers gebens und ber gute Knabe mußte nach vier= gehn schmerzvollen Tagen ferben.

Die älteste Tochter des Bauers Gottfr. Schwars zer zu Schwanowit im Briegschen war vor 3 Jahs ren ben der Hochzeit eines dasigen Hosegärtners die älteste Brautjungser. Es ist daselbst gebräuche lich, daß sebesmal die älteste Brautjungser nach vollbrachter Hochzeit das übrige junge Volk mit auf die Herberge nimmt. Das that benn auch die Schwarzerin. Auf der Herberge fand sich auch ein Fleischerbursche aus Brieg, der einen großen

Hund



Dund ben fich hatte, ein. Während bie jungen Leute in der Stube bepeinander waren, froch der Fleischerhund in eine hauskammer, in der der Schwarzerin siebenjährige Schwester im Bette Dieg Rind erschrack über diese Erscheinung und froch unters Bette. Der hund ichnoperte um selbiges berum, sprang barauf und suchte es weg zu fragen; allein die Angst gab dem Madchen fos viel Kraft, daß fie es festhielt. Sie schrie aus als Ien Rraften in eines fort, allein niemand borte es und der Hund verließ sie auch nicht. Endlich begab sich bas junge Wolf zur Ruhe, es ward stille und man borte ibr Geschren. Man gieng nach ber Cammer und fand ben hund barinn berum ges bend, das Madchen aber von Angft und Anstrens gung außerst abgemattet. Bon diefer Zeit an vers lor fie allen Muth und alle Kräfte, flagte ben jes bem Schritte über Stechen im Leibe, Bergflopfen und furgen Athem. Rein Mittel schlug an. Sie vergieng von Tage zu Tage mebe, endlich schwoll ihr Unterleib etwas u. sie entschlief den 2. Jung d. I., 10 Jahre weniger 7 Wochen alt. Noch in ihrer Todesstunde rief sie: Jagt mir boch den hund heraus.

Verordnungen der Königl. Preußl. Krieges u. Domainen Cammer zu Breslau.

Den 17. Juny. Die Einführung der fremden Wolle Krapen wird gegen eine Abgabe von 2 Kreus

Bern vom Atir. erlaubet.

Den 20. Jung. Da zur ungehinderten Versens dung einländischer Tücker und wollener u. leines ner Waaren nach der Schweiz Zeugnisse von den Wagisträten u. Obrigseiten in der Schweiz: daß diese Waaren nicht zu einem verborenen Handel bestimmt sind, erfordert werden, so wird den Steus erräthen



erräthen ber Entwurf eines dergleichen Attestzus gefertiget, um allen, welche dergleichen Waaren nach der Schweiz versenden wollen, die Nothe wendigkeit und Form dieser Atteste bekannt maschen zu laken. So wie eine dergl. Versendung erfolgen soul, so muß das Attest des Magistrats der Stadt in der Schweiß, wohin die Waaren ges sandt werden, eingereichet und auf dessen Grund ein Paß gewärtiget werden, damit die Waaren ohne Schwierigkeiten in ihren Vestimmungsott gelangen können.

Den 28. Juny. Es soll darauf gesehen were ben, daß keine Tabaks Spinneren auf vem kande

angeleget werben.

Verstenung, daß das Bekleiden der Todten u. Ausschlagen der Särge von jest an nicht anders als mit wollenen und leinenen Waaren geschehen soll. D. d. vom 8. April d. J., publicitt d. 26. Jung.

Den 26. Juny. Es wird festgefetzet, daß die der Stadt Breslau von den ehemaligen kandesherrn verliehene Stapel Gerechtigkeit noch bestehe; das mit sie aber nicht zu weit ausgedehnet werde und dem auswärtigen nach Schlessen handeln Publiseum zu lästig falle, die Stadt Breslau dieses Staspelrecht blos im Fürstenthum Breslau, nicht aber in andern Fürstenthumern ausüben solle.

Das Sdict die Abberufung der in Diensten der Republik Polen oder der jetzigen polnischen Inssurreftion befindlichen Preufischen Vasallen und Unterthauen betreffend, de Dato Berlin den 16. May 1794, ist unterm 27. Juny zur Publiction

gebracht morben.

Patent wegen Verlängerung der Octrop für die Seehandlungssocietät bis jum 1. Januar 1808. d. D. Berlin, den 4. März 1794, zur Publication gebracht den 30. Juny.

Den



Den 30. Jung. Das Verzeichnis von ben in Sud Preussen verbotenen u. ferner einzusühren erlaubten fremden Waaren wird bekannt gemas

chet.

Den 3, July. Rach der Verordrnung vom 6. Juny d. J. kan allerlen Art Eisen nebst andern Ariegesbedürftussen auf Atteste der Kapserlichen Zollämter und gegen Bescheinigung des dortigen Vedarfs nach Gallicien ausgesühret werden. In Erwägung aber, daß dergleichen Bescheinigungen ausbieiben und badurch die einländischen Verssender verantwortlich werden können, soll das Eissen und die Kriegesbedürfnisse, welche nach Galssen und die Kriegesbedürfnisse, welche nach Galsseichen ausgeführet werden, dis über die Gränze durch einen Zollbedienten ausgeführet werden.

Den 14. July. Der Verkauf der allgemeinen deutschen Bibliothek wird, der Cabinettsordre vom 17. April 5. J. gemäß, beg Vermeidung ente

pfindlicher Strafe veiboten,

#### Gutsveranderungen.

Im Landeshurt Bolkenhaynschen u. im Grünsbergschen Creyfie. Hr. von Prittwig, Kittmeisser von der Armee, hat die 1793 für 150000 Kt. erkausten Güter Güntersdorf, Orentkau und Ansteil Orentkau im Grünbergschen, an den Hr. Grassen Julius v. Schweinig auf Kauder für 155000 Kt. verkauset und dagegen vom dem Hr. Erafen v. Schweinig Ober Baumgarten im Kandeshutt Volkenhannschen für 85000 Kt. angenommen.

Im Creugburgschen Creiße. Das von dem verstorbenen Dr. Amterath von Reinersdorf besfesene Gut Reinersdorf hat bep der Erbihets lung sein Sohn der Kgl. Ober Amts Regierungs Rath Dr. v. R. für 110000 At. übernommen.

Jim



Im Glogauschen Creyse. Hr. Hanns Wolff v. Koschenbahr hat Biegnitz an den Hrn. Hofrath Carl Christian Cramer, welchem das Schlesische Incolat ertheilet worden ist, für 42800 Rt. vers

taufet.

Im Zirschbergschen Creyse. Hr. Carl Chrisits an Thomann auf Ober Berbistorf hat das von seiner verstordnen Mutter, der Frau Commerzis enräthin Christiana Theod. verw. Thomann geb. Mentel besesene Gut Nieder Berbisdorf von seis nen Geschwistern für 48087 Rt. übernommen.

Im Lübenschen u. Teumarcktschen Creyse. Der Kgl. Ober kand Bau Director in Schlessen, Hr. kudwig Friedrich Wilh. Graf v. Schlabrens dorf, hat kobetinz im Neumarcktschen an den Hrn. Premierlieut. Baron v. Wostrowsky für 54000 Kt. verkauset u. dagegen von letzterm Spröttchen im kübenschen für 66000 Kt. u. 200 Kt. Schlüsselg. tänslich übernommen.

Im Militschischen Creyse. Hr. Graf Archis bal v. Rapserling hat Pinkotschine und Neuwals de an den Herrn Carl Friedr. v. Salisch auch

Jeschüß für 29000 At. verkaufet.

Der Militsch Trachenberger Creps Deputirte, Hr. Friedr. Splvius v. Koschembahr, Dambitsch, an den Hrn. Joh. Siegism. Gottfr. v. Held für ,23700 Kt. Kauf u. 150 Kt. Schlüsselgeld.

Im Neissischen Creyse. Hr. Michael Hoferiche ter, die rittermäßige Scholtisen Reinschdorf, an den Hrn. Joh. Hoserichter, ehemaligen Besitzer von Pogarth im Strehlenschen, für 23000 Rt.

Im Velsnischen Creyse, Hr. Baron v. Wechs mar, Rieder Neudorf, an Sr. Durchlaucht den regierenden Herzog zu Braunschweig Dels, sür 15000 Rt. Kauf u. 150 Rt. Schlüsselgeld.

Im Kattiborschen Creyse. Dr. Erens Depus

10000





Gnadenbezeugungen.'

heim aus dem Hause Schimmelwit hat Veniam

setaris erhalten.

Dem herrn Platmajor Meusel zu Silberberg ist auf sein Ansuchen der ihm von mutterlicher Seite zukommende Abel bewilliget u. ihm erlaus bet worden, das Wappen u. den Namen: Meus sel v. Kittersberg, führen zu dürfen.

Dem Hrn. Erzpriester Franz Klodnig zu Nochs kirch ist das erledigte Canonicat ben dem Colles

giat Stifte ju Rattibor ertheilet worden.

Dienstveränderungen. Im geistlichen und Schulstande.

Unterm 1. Map ist der Weltpriester Hr. Franz Schneider ben dem Collegiat Stift zum h. Jacob u. Nievlaus zu Neisse als Vicar u. der ben selbis gem stehende Vicar, Hr. Michael Matschulcke als Administrator zu Altstadt angestellet worden.

Von dem Pralat des Fürstlich Vincentiner Stifts zu Breslau, Hrn. Bernard Buchmann sind Hr. Vincenz Riedel zum Pfarrer zu Hundse seld, Hr. Eustach Thiel zum Pfarrer zu Zottwiß, und Hr. Marianus Lincke zum Pfarrer zu Lossen ernannt worden.

Der Probst u. Pfarrer, Hr. Joh. Knabe zu Fals Etenberg hat unterm 19. Man wegen hohem Alter sein Amt niedergeleget. Zu seinem Nachfolger ist unterm 26. Jung Hr. Hofcaplan Franz Gramson baselbst, gebürtig von Ottmachau, ernannt worden.

Nach dem Ableben des Kgl. Oberconsistorials rathes ic. Hrn. Dan. Benj. Strodt zu Brieg ist nach der Wahl des dasigen Magistrats bep der Stadt u. Pfarrfirche zum heil. Nicolaus der Arschidiacon Hr. Benj. Gottlieb Strodt zum Pastor primarius, der Diacon Christian Gottlob Nagel



jum Archibiacon u. der Catechet, Dr. Abam Fries

drich Klose jum Diacon hinaufgerücket.

Hr. Joh. Joseph Segner, Prediger zu Grünisgen im Briegischen u. Frauenhapn im Ohlauschen, erwählet am 10. July zum Ecclestasten u. Morgens prediger an der Kirche u. bem Hospital zur heiligen Drepfaltigkeit zu Breslau.

pr. Gottl. Ludwig Rahn, College am Elisabetas nischen Symnasium zu Breslau; berufen zum Felds prediger des Infanterie Regiments v. Wendessen.

In der Hapnauischen Inspection, Hr. Pastor Carl Gottfr. Hanisch zu Pantenau berufen nach Straupig u. Hr. Candidat Zingel aus Kunzenderf, Hauslehrer ben d. Hrn. Commissionsrath Ereutles zu Pohlsborf, berufen als Pastor nach Pantenau.

Hr Candidat Gottlob Mistig, Hauslehrer bep dem Hrn. Baron v. Richthofen zu Hohenpeterss dorf, berufen am 11. Juny zum evangel. Predis ger nach Groß Rosen im Striegauschen, ordinirt den 25. July. Geboren den 26. Febr. 1793 zu Rohnstock.

Hr. Joh. Friedr. Hoffmann, Candidat der Theos logie, zum Auditor Marianus u. Collegen der vers

einigten Kgl. u. Stadt Schulen zu Liegnis.

Im Militärstande.

Infanterie Regiment Graf zu Anhalt. Hr. Mas jor v. Lichirschky hat seinen Abschied genommen.

Im Civilstande.

Br. Cammerrath von Grave jum Konigl. Rries

ges u. Domainenrath ju Gros Glogau.

Hr. v. Prittwitz, Landrath Reisser Creises, zum Mitglied der Kgl. Gebürgs Fabrifen u. Commers eien Conferenz Collegium zu Hirschberg.

Zu Groß Glogau, Hr. Oberamte Regierungs Referendar Dannenberg zum Affessor bep der Cammerjustig Deputation.

200



Im Königl. Domainen Amte Bobland, Hr. v. Stromberg, gewesener Staabshauptmann bep dem Infanterie Regiment v. kattorf, unterm 27. Juny zum Forstmeister.

Ben dem Kgl. Domainen Amte Creubburg, Hr. Amtsschreiber Scupin unterm 9. July zum Amts:

actuar.

Ben bem Rgl. Forstamte Liegnig, Dr. Obers

feldiager Ochel jum Amtsförster.

Bep der Königl. Salzfactoren zu Maltsch, Hr. Wurfbein d. jungere, zum ambulirenden Salzs

controlleur u. Factorepassistenten.

Ju Mittelwalde. Unterm 8. Man, Hr. Raths mann Fischer, an die Stelle des zur Ruhe gesetzten Hrn. Mattern, zum Bürgermeister u. Cammeren und der Bürger u. Schneideralteste, Hr. Martin

Ludwig jum Rathmann.

Ramslau. Von Seiten des deutschen Orden ist dem ben dasiger Commende angestellten Beams ten, Hrn. Joh. Christoph Scupin, statt des biss herigen hergebrachten Titels: Schloßhauptmann, das Prädicat: Oberamtmann, bengeleget worden.

Bu Dels, Br. Hoffager Alymann jum Bergogl.

Braunschweig: Delsnischen Forstverwalter.

Ratscher. Hr. Postwärter Kowarczick das Präs

Dicat als Postcommissarius.

Rosenbergsche Erenß Casse. Der chematige Steneramtscontrolleur, Hr. Steinbrunn, unterm

15. Marg jum Controlleur ben felbiger.

Sulau. Hr. Burgermeister Wollenhaupt, mit Bepbehaltung seines Dienstes, jum Könkzl. Cams. mer Conducteur u. Feldmesser.

Circularien der Kgl. Provinzial Accise u. Voll Direction.

N. 7. Den 14. Jung. Alle in Sübpreussen ges arbeitete leinene Waaren konnen zuzieder Zeit in Schlessen



Schlesien gegen Erlegung der Gefälle eingeführ zet werden.

N. 8. D. 17. Jung. Die Gübpreussischen durch Schlessen nach Pohlen u. Rußland gehende Tus der entrichten nur den tarifmäßigen Roßzoll.

R. 9. D. 17. Jung. Ein Stuck gewalktes Tuch, das blos zur Färberen in Schlessen eingebracht u. unzubereitet wieder ausgeführet wird, erleget bep der Ausfuhr den auf das Walken u. Appretiren eines Stuckes Tuch bereits feststehenden zoll von 2 Sgl.

Pfingst Wollmarkt zu Breslau. Eingegangen 50417 St. 6 Pf. Dazu am vorigen Markte eingelegte Wolle 546 — 12 —

gusammen 50963 St. 48 Pf.
Berkauset
nach der Mark
nach der Grasschaft Glas
an das Kgl. Lagerhaus zu Berlin 3361 — 12 —
nach Luckenwalde
nach einländischen Städten
am Orte
nach Westphalen
1123 — —

Der Stein ber schlechten Wolle galt  $6\frac{1}{2}$  bls 7 Thl. Schl., der mittlern 8 bis 9, der feinen  $10\frac{3}{4}$ bis  $12\frac{1}{2}$  u. der extraseinen  $14\frac{1}{2}$  bis  $16\frac{1}{2}$ .

Urbani Wollmarkt zu Schweidnin 1794. Eingegangen sind 41 Stein ausländische, 94164 Stein einländische,

zusammen 9457 4 Stein.

Vers

50058 - 18 -



Werkaufet in das Glätische 212734 Stein

ins kand

3942 34 -

am Orte

 $1886\frac{3}{24}$ 

Der Stein der besten Wolle galt 6 Atl. 22 sgl., ber mittlern 6 Rt. 17 sgl, der ordinairen 6 At. 7 sgl.

Epaudi Wollmarke zu Grechlen

Eingegangen 4571 Stein Verkantet nach der Grafschaft Glaß 2958\frac{1}{2}\text{Et., ins kand 283, am Orte 582\frac{1}{2}\text{.} Preis der besten 8 Rille,, der mittlern 6 Rt. 24 sal., der schlechten 6 Rt.

Trinitatis Viehmarkt zu Brieg.

Aufgetrieben

Honnvieh. Pferbe. Schweine. hammel.

Ausland. 88 Einlandische 153		660	503
Zusammen 24 Verkauf	_	2667	503
	27 9	•	<u> </u>
Im Lande 100		2314	302

Corporis Christi Viehmatkt zu Kosenberg

Mufgetrieben. Berkaufet.

12 Pferbe,
177 41 Ochsen.
180 82 Rühe.
53 2 Schweine.

#### Beburten.

Im May 1794. Sohne. Den 11. zu Frenstadt, Frau Salzinspectorin

Clauffen, Friedrich Gottlieb.

Den 19. zu Münsterberg, Frau Senatorn Ries mann, Ernst Carl August.
Töchter.



. Tochter.

Den 21. Frau Pastorin Brand zu Heinzendorf im Liegnisschen, Joh. Christiane Friedr. Amalie.

Im Juny.

Aluge zu Leobschütz, einen Gohn und eine Tochter, starben bende.

Söhne.

Frau Kaufm. Schneider zu Brestau, Wilhelm August Christian.

Den 19. Frau v. Schweinchen auf Wachow im

Rosenbergschen.

Den 20. Frau kandesältestin v. Schlichting zu Muschten im Grünbergschen, Constantin August Friedhelm.

Den 21. Frau Raufm. Machner ju Breslau,

Johann Christian August.

Den 22. Frau Pastorin Beling in Neustädtel, Ernst Gottlieb.

Den 24. Frau Justitzcommissar. Dehmel, geb. Regius, zu Sagan, Hans Friedrich Wilh. Leop.

Den 25. Fran Steuereinnehmerin Wende zu

Cosel, Johann Carl Eduard.

Den 26. Frau Kaufm. Jaschke zu Brestau, Johann August Wilhelm.

Den 27. Frau Postmeisterin v. Lepel zu Frepe

stadt, Gustav Abolph.

Den 28. zu Groß Tschirnau des dirigirenden Burgermeisters u. Kgl. Justigcommissarius, Hrn. Fischbach Gattin, Carl Emil Nathangel.

Tochter.

Frau Sautier d. jungere zu Breslau.

Den 2. Frau Senator Lachmann zu Greiffene berg.

Den 3. Frau Raufm. Dreffler zu Greiffenberg. Den



Den 8. Frau Raufm. Wiegert zu Greiffenberg. Das Kind starb ben 30.

Den 15. Frau Doctorin Mogalla, geb. Homuth,

ju Breslau, Charlotte Emilie Auguste.

Den 21. Frau Senator Langer zu Schweibnit, Auguste Henriette Wilhelmine.

Den 24. Frau v. Wentfp zu Ober Reichen im

Mamslauschen.

Den 25. Frau Pastorin Förster zu Senferkau, Amalie Ernestine Erdmuth Louise, das Kind starb im July.

Den 28. Frau Rathm. Lange zu Echweibnis.

Den 28. Frau Cantorin Pauser zu Strehlen. Henriette Concordie Emilie.

Den 30. Frau Acciseinnehmerin Riebel, geb. Rerger zu Liegnit, Auguste Wilhelmine Emilie.

Im July.

Deillinge. Das Eheweib des Dreschgartners Heinrich köschner zu Milatschüß im Delsnischen, brachte am 3. July ein Mädchen und zwen Knas ben zur Welt. Lettere starben an demselben Tage, das Mädchen nachher.

Zwillinge.

Den 4. 311 Breslau, Frau Kaufm. Hübner eine Tochter, Joh. Sophie Charl. und einen Sohn, Friedrich August Eduard.

Den 6. zu Leobschütz, Frau Lieuten. v. Rawen,

awey Sobne.

Söhne.

Den 3. zu Jauer, Frau Justitiarius Hoffmann, Wilhelm.

Den 4. in hammer bep Wingig/ Frau Barons

ne von Richthoff.

Den 4. Frau Cantorin Sanptfleisch zu Mune

fterberg. Den 6. Frau Doctovin Weinknecht zu Schös nau, Carl Gustab. Den



Den 9. des Kgl. Creisdeputirten Trebnisschen Creises, Hrn. v. Scheliha auf Rampern und Nies der Janschdorf Gemahlin, Friedrich Heinr. Ernst.

Den 9. Frau Raufm. Geucke zu Jauer.

Den 10. Frau Assistenzräthin Vater zu Bress lau, Heinrich Eduard.

Den 11. zu Schmiedeberg, Frau Raufm. Carl

Kriberici.

Den 11. zu Bunglau, Frau Lieuten. Pfeiffer,

vom Fusilier Bat. v. Pellet.

Den 12. in Wehlfronze ben Wingig, Frau v. Riebelschütz.

Den 21. Fran Baronne v. Richthof auf Dits

tersbach im Wohlauschen.

Tochter.

Den 7. Frau Pafforin Lange ju Gros Baubis

im Liegnitischen.

Den 8. zu Tschirndorf ben Halbau, Frau Hams mergutsbesitzerin Glockner, geb. Stockel, Henr. Charlotte Wilhelmine.

Den 10. zu köwenstein ben Frankenstein, des Ereisdeputirten Frankensteinschen Er., Herr von

Salis Gemahlin, geb. Frandorf.

Den 11 ju Schmiedeberg, Fr. Kaufm. Plische. Den 12. Frau Pastorin Dittmann zu Reichens bach, Henriette Friedr. Emilie.

Den 13. Frau Postbirectorn v. Flemming ju

Gros Glogau.

Den 15. Frau Pastorin Richter zu Groß Reis chen im Lübenschen, Wilhelmine Henriette.

Den 29. April 1794. Herr Benjamin August Scharff, Kgl. Cammersecretair zu Gros Glogau, mit des zu Züllichau verstorbenen Buchhändlers Herrn Frommann, einzigen Dem. Cochter, Charllotte Sophie.



Im May.

Zu Seisersdorf ben Ohlau, Herr Oberamtm., Rumbaum zu Koppendorf im Grottkauschen, mit des Herrn Amtmann Micke ältesten Dem. Tochs

ter, Charlotte.

Den 13. zu Polnisch Reukirch ben Cosel, Hert Hennig, Registrator ben der Kgl. Krieges u. Dos mainen Cammer zu Breslau, mit des zu Plesse verstorbenen Herrn Kausm. Voigt altesten Dem. Tochter Brigitte.

Den 20. zu Reisse, Herr Joseph Wolle, bischöff. Regierungs Registrator, mit Dem. Apollonia

Dennig.

Den 27. Herr Carl Mexander Figulus zu Neus stadt, mit des Herrn Senator und Feuer Socies tats Rendanten Hancke zu Silberberg jungsten Dem. Tochter, Juliane Dorothea.

Den 27. zu Medzibohr der Pastor von Adelnau in Sud Preussen, Herr Gottlieb Theodor Wolf, mit des Herrn Senior Peuckers altesten Dem. T.,

Christiane Wilhelmine Friberife.

Im Juny.

Den 10. zu Sohrau in Oberschlessen,. Herr Emanuel v. Tluck aus dem H. Giraltowiß, mit Kräulein Nanette v. Schalscha.

Den 12. ju Cziorfe ben Creugburg, Hr. Friedr. v. Wissel, mit Dem. Christiane Roth aus Militsch.

Den 18. gu Greiffenberg, Berr Raufm. Galcke,

mit Dem. Thamm.

Den 24. zu Rieferstädtel im Oppelnschen Fürs sienthum, Herr Gustav v. Paczinsky u. Tenczin, mit der verw. Frau Carol. p. Werner.

Den 25. zu Frendurg, herr George Sigism. Siegroth, Rector und Mittagsprediger daselbst, mit Dem. Rosine Elisab. Hancke.

Den 30. zu Pawlowig im Plesschen, Hr. Georg



v. Hochberg, Ereisdeputirter und kandesaltefter Plefichen Creifes, mit ber verw. Frau Francisca v. Gusnar, geb. v. Twarbawa, aus bem S. Bell.

Den 30. ju Breslau, Herr Joh. Conr. Müller, Morgenprediger und Ecclesiast am Hospital zu Allerheiligen, mit Dem. Maria Doroth. Maier.

Den 30. ju Wintig, Herr Ernst Gotth. Friese, Rector der dafigen evangel. Schule, mit der verw.

Frau Cantorin Rubn.

Den 30. zu Waldenburg, Deer Raufm. heinr. Julius Sonnabend, mit bes dasigen dirigirenden Burgermeisters, herrn Copffer zweiten Dem. E. henriette Wilhelmine Beate.

Im July.

Den 1. zu Baumgarten bev Pitschen, Dr. Gotts lieb Erdm. Alischer, Rgl. Creiscassencontrolleur und Posthalter zu Creuzburg, mit Frau Eva Ros sina, verw. Stiller geb. Fleischer.

Den 2. herr Accis und Zoll Einnehmer Gortsch zu Nicolai, mit Dem. Eleon. Scholzel aus Gorau.

Den 3. ju Aufhalt, herr Carl Christ. Cornelius Frandorf, Rgl. Krieges und Steuer Rath, aus Wohlau, mit des Kgl. Commissions Rathes hrn. Schneiber ju A., altesten Dem. Lochter.

Den 6. der Rgl.Forstrath u. Forstinspector Dr. b. Temsty ju Bunglau, mit Dem. Carol. Priesdorf.

Den 7. ju Trachenberg, herr Anton Förster, Doctor ber Arzneugelahrheit, Stadtphpsicus zu Habelschwerdt und Badearzt zu Landeck, mit D. Thaler zu Trachenberg.

Den 8. ju Glat, herr Acciseeinnehmer Jahn aus Lewin, mit bes Rgl. Fabricanten hrn. Wans

te jungften Dem. Tocher.

Den 11. zu Cofel, - Hr. August Schmidt, Lieus tenant b. Artillerie, mit Frau Friedr. Wilh. Schip, penthau geb. Thieme.

Den

an a Coogle



Den 13. zu Breslau, Hr. Ferdinand Leonh. v. Cschirschen u. Begendorf, mit Fraulein Mariane

Charl. Fregin v. Luttwiß.

Den 15. zu Glatz, Hr. Stadtspndicus Eman. Zender zu Gilberberg, mit des Hrn. Weinschens ken Bauchzu G. mittelsten Dem. T., Maria Mas riana.

Todesfälle.

Im May 1794. Den 8. ftarb ju Arnsborf ben Schmiedeberg, die Frau Reichsgräfin v. Lodron, Maria Chris stiana, gebohrne Reichsgräfin v. Waldstein, Erbu. Lehnsfrau der Herrschaft Arnsborf, in einem Alter von 61 J. 9 M. 8 T., an einer Entkräftung. Sie war die Wittme des verstorbnen Brn. Joh. Repomuc Reichsgraf zu Lobron u. Castell Roman, hrn. ju Castellan u. Costell nuovo, wie auch ber Herrschaft Arnsvorf. Ihre Aeltern waren, Se. Leopold Wilhelm Reichsgraf v. Waldstein, wirkl. Geh. Rath und Cammerer Raif. Carls VI., der Grafschaft Glat Landeshauptmann u. Ritter bes polnisch weißen Adlerordens, und Frau Maria Ans toma geb. Reichsgrafin v. Lichtenffein. Das Uns benfen ihres fanften und wahrhaftig liebevollen Herzens wird so wohl ben ihrer wurdigen Nachs fommenschaft, als bep ihren vormahligen Unters thanen, welche fich allezeit ber gutigften Behands lung bon ihr zu erfreuen hatten, beständig im Gegen bleiben.

Den 20. zu Gottesberg der jungste Sohn des hrn. Raufmann Jacob Minor, Jacob Eduard,

alt 1 J. 6 M.

Den 28. zu Frenstadt, Frau Salzinspectorin Christiane Sottliebe Claussen geb. Wagner, am Faulfieber, alt 28 J.

Den





Geb. im Septbr. 1757 zu Targe im Glogauschen, fam im Septbr. 1788 als Prediger nach Triebusch. Er hatte gute Renntnisse und einen sehr angenehr men Vortrag.

Den 19. zu Hirschberg, Hr. Joh. Gottfr. Gloge ner, Raufmann und Ober Kirchenvorsteher, am

Durchfall.

Den 20. des herrn Stadtcontrolleut Gehl zu Gilberberg E., Etnestine Wilhelmine Dorothee,

6.Monat 12 Tage alt.

Den 21. zu Reichenstein, Herr Friedr. Mitsche, Cutatus vaselbst, im 65. Jahr seines Alters und im 42. seines Amtes. Er war ein friedfertiger Mann. Der Magistat und die evangel. Geists lichkeit begleiteten ihn zu Grabe.

Den 21. bes Herrn Senator Müller zu Liegs nit jüngste Tochter, Friedr. Louise Caroline, alt

17 Wochen, am Schlagfluß.

Den 22. des Herrn Ereistalculator Herrmann zu Schweidnit jungster Sohn, 14 Wochen alt,

am Zähnen.

Den 23. in Greschine ben Wintig des Herrn Carl Friedr. v. Kottulinsky jungste Fraulein, Joh. Christiane Helene, an der Abzehrung, 3 Jahr 6 Monat 26 Tage alt.

Den 23. zu leobschütz, der dasige katholische Stadtpfarrer, Herr Joh. Heinrich, alt 57 Jahr,

an Entzündung.

Den 25. zu Brieg der Docker der Theologie, Hr. David Benj. Strodt, Kgl. Oberschlesischer Oberconsistorial Rath, Superintendent des Fürssteuthums Brieg, Inspector des Kgl. Grimnasis ums zu Brieg, u. der Kirchen u. Schulen Bries gischen Crepses, Pastor primarius der evangel. Stadtpfarrfirche, 85 J. 7 M. 19 T. alt, an Allaters



tersschwäche. Seine Lebensgeschichte stehet E.
71. u. 72. Eh. Ik. Abschn. k. von Ehrhardts Press
byterologie des evangel. Schlesiens und in N. 28.
der mit dem Briegischen Wochenblatt herauss
fommenden Belehrungen und Anzeigen von 1794.

Den 25. bes Hr. Stadtpredigers Clemens zu Reisse Sohn, Carl Friedr. Wilh., alt 6 W.

Den 26. zu Ohlau, der dasige älteste Bürger, hr. Samuel Gottlieb Schumacher, des Raths Senioru. Forst u. Ziegelep Inspector, an der Brusts wassersucht, 73 F 3 M. 24 E alt. Er hat sich durch seine Holzanpstanzungen sehr verdient gemacht.

Den 30. zu Breslau des weil. Hr. Gafron Witts we, Fr. Friedr. Louise v. Koschenbar, alt 55 J.

Den 30. zu keobschütz des dasigen Burgermeissters Hr. Stahl Gattin, Theres. igeb. Wurst, alt 79 J. Sie lebte 52 Jahre in der Ehe.

Im July.

Zu Breslau des Chursächsischen Majors Hr. Ernst Ludwig von Schulenburg Sohn Ernst Luds wig, alt 1 M. 24 T.

Des grn. Raufmann hantsch ju Cosel Gattin,

geb Rlamma an der Abzehrung.

Den 1. zu Harpersborf ben Goldberg des Hrn. Baron von Zedlitz zweyter Sohn, Conr. Ferdin. August, an der Ruhr, alt 2 J. 6 M.

Den 1. bes hrn. Hofrath Max zu Pohlnisch Wartenberg am 4. Jung gebohrner Sohn, Joh.

August Carl Franz.

Den 1. des hrn. Cammercanzellisten Greulich zu Groß Glogau Tochter, Carol. Louise am Schlagft.

Den 2. zu Pohlnisch Wartenberg des hrn. v. Teichmann, Königl. Landrathes Wartenbergschen Erenßes, am 17. Man gebohrner Sohn.

Den 2. zu kandshutt Hr. Töpler, Kgl. Justits commissionsrath und Stadtdirector daselbst, in einem



einem Alter von 56 J. 2 M. und 16 T. Im Frah, linge 1792 rührte ihn der Schlag, wovon er sich nie wieder erholen konnte, daher er auch sein Amt niederlegte und endlich ben schnell überhand nehe mender Schwäche entschlief.

Den 3. zu Liegnis Hr. Freiherr Casp. Conrad v. Zedlitz und Reukirch, 54 J. 10 M. 16 T. alt,

an Steinschmerzen.

Den 4. Hr. Tuchhandler Carl Heinr. Barthold zu Sagan, 61 J. 2 M. 25 T. alt, am Durchfall.

Den 3. zu Opogna in Pohlen, Hr. Ernst Fries brich v. Kölichen, Lieut. ben dem Reg. Graf Uns halt, am hißigen Fieber, im 28. Jahr.

Den 5. zu Trebnitz Fraulein Agneta v. Eruns berg, an Gallenentzundung und Schlag, 74 J. alt.

Den 5. Hr. Hof und Criminalrath Magusch zu

Breslau, an der Abzehrung, im 35. Jahre.

Den 6. zu Gros Glogau Fr. Majorin v. Spoom vom Depotbatail. des Regim. v. Wolframsdorf.

Den 6. Hr. Joh. Christian Luther, Ecclesiast und Morgenprediger an der Kirche zur heiligen Drenfaltigkeit zu Breslau. In Ehrhards Press bytherologie Th. 1 Abschn. 1 stehet sein Leben.

Den 7. des Hr. Rathmann Truzettel zu Namst. Tochter, Mariane, alt 26 W., an den Blattern.

Den 7. zu Liegniß Fr. Acciseinnehmerin Fries bricke Charl. Riedel geb. Kerger, gebürtig auß Kozenau, 8 Tage nach ihrer Entbindung am Kindbetterinnenfieber, 23 J. 2 T. alt, verhens ratet 2 J. 2 Monat. S. Denkmahl.

Den 7. des Hr. Raufmann leuckert zu Schweids

nit jungste Tochter, alt 6 M.

Den 8. im Bade zu kandeck, herr Reichsgraf Wilh. v. Gessler auf Odersch im Leobschützischen, im 70. J. Seine Gemahlin, eine geb. Gräfin v. Poppe, starb vor 6 Jahren. Aus dieser She einziger einziger



einziger Sohn, Besitzer von Dirschel im Leobsschutzischen und gewesener Königl. Gesandter am Dresdner Hofe.

Den 8. des hrn. Pastor Bohr in Stolz ben Frans kenstein ältester Sohn, Carl Heinrich, an bosartis gen Blattern und Schlagstuß, alt 7 J. 5 M. 3 T.

Den 10. zu Sagan des zu Frenstadt verstorbes nen Hrn. Acciseinnehmers Sam. Erdm. Uhse D.T. Jul. Charl., alt 21 J. 6 M., an der rothen Ruhr.

Den 11. zu Breslau des hrn. Kaufmann heinr. Balthasar Losch Gattin, Anna Soph geb. Harts mann, am Steck und Schlagst., 38 J. 2 M. alt.

Den 11. zu Liegnitz des Hrn. Crenficalculator Herrmann Sohn Friedr. August, alt 2 J. 23 W. am Durchfall.

Den 13. die verw. Frau Majorin Joh. Charl.

n. Schreiber geb. v. Wittich.

Den 16. des Herrn Baudirector Schulze zu Gros Glogau Tochter, Joh. Emilie, an Krämpfen, alt 3M.

Den 16. zu köwenberg Hr. Benj. Ueberschär, seit 1780 Rathmann und Assessor des dasigen Stadts gerichts, ältester Sohn des Steuereinnehmers kös wenderg Bunzlauischen Trepkes Hr. Christ Benj. Ueberschär, an der Brustwassersucht, im 45. J.

Den 16. zu Trebniß Hr. Stadtovogt Ephraim Michalfe 95 J. alt. Geovren daselbst d. 6. Juny 1699. Er gieng in seinen schneeweißen Haaren mit jugendlicher Munterkeit einher, und ist 47 Jahr Stadtvogt gewesen. Seine zwente Gattin, mit der er 46 Jahre verhenratet war, scheinet ein eben so hohes Alter erreichen zu wollen. Schon zählet sie 86 Jahre.

Den 23. zu Jagatschüß im Trebnitschen, des Hrn. Carl Heinr. v. Lüttwitz Gemahlin, Johanne Eleonore v. L. geb. v. Koschenbahr, an ganzl. Entsträttung u. wiederholtem Schlage. 77 J. 8 M.alt.

Ottma=



Grimachau. Der Apothefer Provisor in dem Stifte Henrichau, Hr. Friedrich Rettner hat eine Concession zur Anlegung einer Apothefe, hieselbst erhalten. Sie ist von Sr. Königl. Majestät zu Trebniß am 30. May b. J. vollzogen worden.

Tarnowiß. Dieser Stadt sind unterm 24. Upril zwen neue Jahrmärkte, der erste auf den zwenten Montag in der Fasten und der zwente auf den Montag nach Peter Paul bewilliget worden.

Breslau. Un dem den 29. Junn d. J. gesepersten Sieges Dankseste sind in den hiesigen eranges lisch lutherischen Kirchen 163 Atlr. 8 gr. 10 d'. ges

fammelt worden.

Steinkirch Löwenbergschen Creises. Im hies sigen Kirchspiel herrschen Blattern und Masern stark, und sind meist bößartig, indem sie nicht die gehörige Hohe befommen, sondern gleich nieders fallen und schwarz werden. An beiden Uebeln sind schon zu Kinder gestorben.

Wie machet man aus Möhren Syrup?

Ich habe schon ju verschiedenenmablen in ben Provinzialblättern und in andern Schriften geles fen, daß man aus Möhren einen guten und wohls ichmedenden Sprup bereiten fonne; aber noch niemals, wie man biefen Eprup verfertigen fons ne. Daher ich diejenige herrn, welche Kenntnif. davon besigen und die siche angelegen senn laffen. uns gandleuten gemeinnutige Renntniffe bengus bringen, ergebenft bitte, und biefe Methode in ben Provinzialblattern mitzutheilen. Ich felbst erzeus ge jahrlich eine betrachtliche Quantitat Mohren und fonnte beren noch mehr erzeugen, wenn ich fie nur auf eine nüglichere Urt gebrauchen fonns te, benn bev den jetigen mohlfellen Beiten fraget niemand barnach; welche ich also mit meinen Hausgenoßen nicht selbst egen fan, die muß ich schlechter:



schlechterdings verfüttern und ich möchte doch auch gerne meinen eignen Rugen vermehren, und auch jum Besten meiner Mebenmenschen mitwirken, ob es gleich nur auf eine sehr eingeschränkte Art ges schehen kau. Neualtmannsbort, d. 18. May 1794.
Friedrich Päholde.

Andreas Burzi. Herr Richter zu Breslau bat ihn nach einem Gemälde von Thilo treu und brav in Kupfer gestochen. Es sind noch Abdrücke, das Stück für ögl. zu haben. Wem es bequemer ist, kann sich durch den Cammersecretair Streit

damit verforgen.

Beispiel menschenfreundlicher Gesinnungen,

welches sich kurzlich zugetragen.

Ein paar arme leute, Mann und Beib aus dem Glätzischen, reiften auf den Diehmartt nach Brieg, um sich dort eine Ruh zu kaufen, welche sie auch fanden, und sich damit auf den Weg begaben. Bei Strehlen in der Vorstadt traf fie das Ungluck, daß diese Ruh, worinn ihr ganzer Reichthum bes fand, von Mattigkeit entfraftet und frant, ums fiel, und durch alle angewandte Mühe nicht weis ter fortgebracht werden konnte. Die guten Leute, nachdem sie sich schon lange vergebens gemartert, weinten, fnieten am Ende nieder. und ruften, ba fie + fich von aller menschlichen Hulfe verlaffen glaube ten, und selbst nicht das geringste an Gelde mehr bei sich führten, um höhere Gulfe an. Der Safts wirth Santer in Strehlen, welcher eben in Garten gieng, traf biese Leute an, frug sie nach ber Urfache ihred Jammers, u. von Mitleid durchdrungen, zog er eine von seinen gesunden Ruben aus dem Stal. le und gab sie ihnen gegen die franke, welche leze tere er durch einige Leute aufrichten, und in seis nen Stall schleppen lies, den Leuten aber stellte er frei, daß sie, wenn ihre Ruh wieder gesund werben sollte, und sie sie wieder verlangten, er



ihnen solche allemal gegen die seinige ohne alle Entschädigung zurückgeben, im Fall sie aber nicht mehr aufkäme, er den Schaden allein über sich nehmen wollte. Daß diese keute freudig dem Hims niel und ihrem Netter dankten, bedarf wohl keis ner weitern Beschreibung.

Gewitterschaden.

Der erste July war für Sendorf im Hirschbers gifchen Erense ein sehr unglucklicher Tag. Es zeige te fich schon Rachmittags um 2 Uhr in ber Ferne gegen Abend ein Gewitter, welches hernm nach Mitternacht zog, von da richtete es seinen Weg gegen Mittag, und jog grade über Sepdorf der Lange nach berauf nach dem Gebirge gu. Dun ers dfnete sich die traurige Scene gegen 4 Uhr mit einem beftigen Blit und fartem Donnerichlage, worauf einzelne ftarte Regentropfen, bann Schlos Ben, und endlich beide in der größten Menge bers ab fielen. Es entstand eins der stärksten Regen . und Hagelwetter, welches zwei Stunden hindurch anhielt. Die Felder sahen wegen der herunters gefallenen Schlosien fast wie mit Schnee bedectt aus, ber Bach im Dorfe lief burch bas zusammens geschofine Waffer an, trat aus, rieß die Wege auf, führte vieles Holz weg was vor den Sausern fand, und überschwemmte bie um die hauser nies + brigliegenden Grasegarten. Der gange Beg im Dorfe ist durch die Gewalt bes Wassers überall tief aufgeriffen, und völlig unbrauchbar gemacht, und die schönen hoffnungen auf eine reiche Ernds te, die sich für dieses Jahr so auserordentlich gut im Voraus zeigte, find völlig dabin.

Es muß das für diesen Ort um so drückender werden, da der erste wichtigste Nahrungszweig desselben, der Gebürgse Bandel jezt so sehr darniederliegt, und da ein grosser Theil der Einwohner seine einzige Hofnung auf die zu erware

gende Erndte gefest batte.

# Anhang

## ju ben Provinzialblattern.

#### Denkmahl,

der in der Blüte des Lebens verstorbenen Frau Accise Kinnehmerin, Friedricke Charlotte Riedel, gebohrnen Kerger zu Liegniz.

lie war die alteste Tochter des herrn Johann George Rerger, Graff. Dobnaischen haus = hofe meifters ju Rogenau, und ber Frau Chrifting, ges. bohrnen Furchnerin. Gie wurde ben 5. July 1771 gu Rogenau gebohren, und dafelbft getauft. Ihre Eltern gaben ihr eine fehr gute Eritehung, welche fie in den Stand feste, fich nachber im graft. Dohnaischen Sause, und durch Lecture, an Geift und Berg, auf eine febr auszeichnenbe Urt, ause zubilben. Am 7. May 1792 vereinigte sie sich burch bas Band ber Che, mit dem herrn Accife Einnehmer Carl Gottlob Riedel zu Liegnis. Sie wurde in Rogenau getraut, und fam am 9. Map 1792 mit ibm bierber. Wo fie ibn, in gewohnter Ausübung aller häußlichen Tugenden, besonders Durch Bergens, Gute, Genügsamfeit, und Beiters keit, über alles dies aber, durch innige und herze liche Liebe, unendlich glucklich machte, und fich dadurch zugleich allgemeine Liebe und Achtung ers marb. Sie hatte bas Bluck am 24. Februar 1793 jum erstenmahl Mutter ju werden, indem sie von ihrer Tochter henriette Charlotte Amalie entbuns ben murbe, welche fie aber nur 13 Monate mit mutterlicher Corgfalt pflegen fonnte, weil fie am 29 Mary 1794 am Zahnfieber verstart. Während ibrer zwenten Schwangerschaft, welche Zeit sie an fich sehr gesund verlebte, schien es, als wenn eine geheime Uhndung ihr fagte, daß sie wahrschein:

lich in der Blute ihrer Jahre bahin welfen wurde. Benm einsamen Spattergang sowohl, als im frohs. lichen Zirkel ber Freundschaft auserte fie dieses oft. Rur zu bald ward biese traurige Ahndung ers füllt. Ihre zweyte Entbindung von ihrer Tochter Auguste Wilhelmine Emilie, die am 30. Junp 1794 fruh um & auf. 3. Uhr erfolgte, gab die Beranlaffung dazu. Es fand fich ben folgenben Tag ein Ausschlag, welcher am 3. July in ein ros thes Friefel ansartete. Alle angewandten Mittel. unter ber Leitung eines an biefem Tage erbetenen bewährten Urztes, konnten bas Darzuschlagen eines Durchfalls und hustens nicht verhindern, und ob mar am 6. July noch ein zwenter erfahrs ner Argt zu Hulfe genommen wurde, so machte bennoch ein antretendes weißes Friesel, und ber Schlagfluß Montags fruh den 7. July um Lauf 8 Uhr ihrem iconen leben ein Enbe.

Sie entichlummerte in bem jugendlichen Alter von 23 Jahren u. 2 Lagen, und feperte ihren Ges burtstag jum lettenmal auf ihrem Sterbebette: Ihr zufriedener u. glucklicher Chestand, bauerte nicht langer, als 2 Jahr u. 2 Monate, ob fie fcon febnlich wünschte, baß fie Gott noch langer an der Seite ihres Mannes, welchen fie mit treuer Barts lichfeit liebte und jur Pflege ihres neugebohrnen. Rindes, leben lagen möchte. Ihr hinterlagener Gatte, so wie ihre Eltern und Schwiegereltern, gegen welche sie stets eine eben so gartliche als ges borfame Tochter war, beweinen ihren Berluft aufs ichmerglichste, so wie sie auch von allen ihren Freuns den und Freundinnen, mit Thranen ber Ruhrung und Wehmuth aufs innigste bedauert wird. Sie mard, da fcon Spuren der Bermefung eintraten, ben 8. Julit Abends um 7 Uhr auf dem Rirchbofe aur Peter und Paul Rirche geborig, begraben.



pe, breverlen Monarden, große Garten Pappel, große gelbei Stern Aster, Aron, Kanserfrone, Martagon weiße, und Feuerlilien u. voller Herbst Erocus, von jedem das Stuck i ggl., gelbe Schaafs garbe das St. i ggl. 6 Pf., rothe Schaafgarbe, Capucinerbarth, voller Aglen, voller Meter, Vesnusnabel, von jedem das St. 6 Pf. Mein Blus men Verzeichniß, welches noch viel andere Seswächse enthält, erhält jeder Blumenfreund, der es verlangt, ohnentgeldlich. Briefe u. Geld wers den posifren nebst i oder 2 ggl. auf Emballage an mich eingesandt.

Radridten.

Bis Ende Nov. 1793. sind für die Königl. Preuß. Schles sische Armee am Rhein von diesiger Bürgerschaft mit Beistritt der übrigen Civilpersonen zusammen getragen 70 At. 9Gr. Zb'. über deren Einsendung wohin 2c. wurde unterm 3. Dechr. bei dem Herrn 2c. v. Prittwiß Hochwürden Hochswohlgebohrn, angefraget und es erfolgte unterm 21. & præs. 28. Januar 1794. Dahin die Resolution: daß die Königl. Cammer dahin die Bestimmung gemachet, daß dies zusammen gebrachten Gelder für die Wittnen und Wansen der gebliebenen Soldaten an die Königl. Ariegssenste zu Breslau eingeschieft werden können, mit der Verssicherung; daß gedachte Gelder ihrer Bestimmung gemäß verwendet werden sollen.

Hierauf nun find diese Gelder unterm 14. Februar an Eine Königl. Kriegs. Casse zu Breslau mittelst der Post eingesandt worden und hierauf deren Quittung ad 70 Rtl. 19Gr. 2 d'. unterm 14 Febr. ad Acta eingegangen.

Auf die hinterlaßenen Werke des hochsel. Königs Fries dich II. französisch und deutsch, deren Prenße über die Halfste herabgesett find; ingleichen auf das Handbuch für den Königl. Preuß. Hof und Staat, nimmt der Oberamts. Rend. Paur zu Brestau, für Liebbaber: Bestellung an.

Berbesserung im Anhange: S. 113, 3. 21, 22 ift statt: Psalm 118, 24, 25 zu les sen; Ephel. 2. 19, 20.

## Schlesische Provinzialblätter.

1794.

Achtes Stud. August,

Kurze Darstellung des Inquisitions Prosesesses einer wegen verheimlichter Schwans gerschaft und Wegschaffung ihres unehelischen Kindes angeklagten schlesischen Frauensperson, mit einigen Anmerkungen.

Inquisitions: Acten sind in politischer, philoso: phischer, besonders psychologischer und padagogi= scher Hinsicht sehr belehrend. Ich freue mich daber fehr, daß ich durch die Gefälligkeit eines Freundes mich in den Stand gefegt febe, ben Les Fern der Provinzialblatter von Zeit zu Zeit Nache richten von merkwürdigen schlefischen Inquifitionss Källen mitzutheilen, und badurch zugleich bem brieflichen Verlangen meines theuren Freundes. bes herrn Cammerfecretar Streit, ju gnugen. Mir bunft, daß diese Blatter auch hierdurch ein neues Interesse bekommen werden. Ich liefere also gegenwärtig eine Probe einer solchen Dars ftellung eines, wie mich bunft, in obiger hinsicht nicht unmerkwürdigen Inquisitions/Processes. Um



Am 30. October 1790 Abends gegen 5 Uhr zeigte ber Gartner und Einwohner Sb. ju D. den bortigen Gerichten bochsterschroffen an, daß er in der dortigen Beide ein tobtes Rind gefunden Er hatte Streu geretht, aufgelaben, und sein Weib mit bem Fuder Streu bereits nach hause fahren laffen. Er machte sich bald barauf auch auf den heimweg und war schon vor dem Orte, an welchem er nachmals das Kind fand, porüber, als ihn mit einem mable eine folche Furcht und Bangigfeit befiel, bag er, ohne gu wiffen warum, wieber zurufgieng. Er marb auf seinem Wege, an ber Seite besfelben, eine vorhin nicht geachtete, mit Reißiggeruschel bebef: te Grube gewahr, und da er das Reißiggeruschel mit bem bei fich habenden Rechen weggog, foents befte er ein in Lumpen eingehülltes tobtes Rind. "Ich mußte gurufgeben; fpricht er im Verbor; es war mir, als ob etwas vor mir ware; boch habe ich nichts gesehen, aber ich konnte mich nicht enthalten, die Grube aufzubecken."

Der Richter des Dorfes gieng in Begleitung der Gerichten und des Hb. in die Heide, sie fans den das Kind, nahmen es weg, und brachten es in die Gerichtsstäte ein. Es wurden alle manns bare unverheirathete Frauenspersonen des Dors ses vorgeladen und befragt, ob dieses ihr Kind sep? welches sie insgesammt mit Nein, beants worteten. Sie wurden entlassen, eine gewisse



A. P. aber, weil sie schon lange im Verhachte der Schwangerschaft gewesen war, alsbald in gerichtliche Verwahrung gebracht, und der Vors fall ungesäumt dem Gerichtshalter des Orts ges melbet.

Den 2. November ward das Kind, welches. schon beinahe 3 Wochen in der Grube, und 3. Tage in der Gerichtsstube gelegen, und schon stark in Fäulnis übergegangen war, seciret. Der Obductions Bericht des Physici siel dahin aus, daß das Kind geathmet und gelebt haben musse, daß es wahrscheinlich in einer Ohnmacht gestorz ben sen, da keine äusserliche Verletzung des Körzpers wahrzunehmen gewesen.

Den 3. Novbr. ward die A. P. von dem Ges
richtshalter verhört. Sie befannte bei Vorzeis
gung des Kindes sogleich, daß sie desselben Muts
ter sen, welches sie auch schon bei der dießfalsis
gen Befragung der Gerichte, ihrer Behauptung
nach, würde gestanden haben, wenn man sie als
lein, und nicht in Gegenwart so vieler Leute
und der gesammten versammelten jungen Frauenss
personen darum befragt hätte, wo sie sich zu sehr
geschämt, ein dergleichen Geständniß zu thun.
Uebrigens ist die Inquisitin 21 Jahr alt, dem
evangelischen Religions, Bekenntnisse zugethan,
und ward dem Inquisitoriat überliesert.

Aus den mit ihr abgehaltenen Verhören ergiebt sich nun folgende Geschichts: Erzählung:

Wor



Vor etwa 2 Jahren kommt ein gewisser R. als Pferdefnecht auf den herrschaftlichen Sof. Er hatte feine Eltern, und ift ein weitlauftiger Bets ter ber A. P., diese besorgt ihm, mit Einwillis gung ihrer Eltern, seine Basche. Dieserhalb, und wegen der Berwandschaft besucht er diese Leute jum öftern. Rach einiger Zeit sucht er vertraus ten Umgang mit ber A. P.; wartet auf sie, wenn fie des Abends spat aus der Lichtenstube kommt, begleitet sie nach Hause, geht mit ihr in ihre Schlaffammer und bleibt bis Mitternacht ben ihr, ohne ihr jedoch etwas strafbares zuzumuthen. Endlich entdeft er ihr feine Liebe, und bittet fie, ibn bei sich schlafen zu lassen. Sie weigert sich, auch nach mehrmahligem Unfinnen beffen, es jus gulaffen, ohne jedoch ihren Eltern etwas bavon Als er in seinem Begehren beharret, fagt sie zu ihm: wie, wenn du mir nun ein Rind machtest: was wurde meine Mutter baju fagen? er erwiederte: Es wird bir nichts schaden, und wenn bu ja etwas merken folltest, so kanst bu ja bei Zeiten vorbeugen, damit nichts an den Tag fommt. Sie widerstand seinem Begehren aber noch immer. Endlich am 15. Januar 1790, wo er fie wieder in ihre Kammer begleitet hatte, warf er sie mit Gewalt in berfelben nieder, und vollzog alles Widerstrebens ohngeachtet, den Bens schlaf mit ihr, wobei er ausserte, es könne wohl noch fommen, daß fie einander ebelichten. Von



da an aber ließ er sich nicht mehr bei ihr, so wes nig als bei ihren Eltern seben. Bu Offern ward er unter die Stuffnechte genommen. Mach feis ner Zurüffunft ben 29. Aug. sabe ibn die Inquis fitin in der Rirche eines benachbarten Dorfes. Gie richtete es nach geendigter Gottes : Berehrung fo ein, daß sie mit ihm zugleich aus der Rirche gieng, und wollte es ihm entdekken, daß sie sich schwans ger fühle. Sie gieng auch ein Stuf Weges mit ihm über Feld, als fie aber von ihrer Schwans gerschaft zu reden begann, eilte er schnell von ihr weg, lief bavon, und wich ihr von nun an gefliessentlich aus, so, daß sie ihn seitdem nie Während bessen aber wieder sprechen fonnte. ward das Gerüchte von der Schwangerschaft der A.P. immer lauter in ihrem Dorfe. Der Richs ter beffelben redete bieferhalb mit ihrem Bater, dieser sowohl als die Mutter nahmen sie ernftlich vor, sie leugnete aber aus Furcht und Schaam, sich mit irgend einer Mannsperson vermischt zu haben, und ba fie fich immer gut und eingezogen aufgeführt hatte, auch an ihrer Gestalt, ba fie beständig etwas hochleibig war, keine auffallende Beränderung mahrgenommen ward, so trauete man ihrer Bersicherung. Zwar!wußte die Mutter, daß ihre Tochter seit einiger Zeit ihre monathliche Reinigung verloren hatte, meil sie aber die Kras te gehabt, und Mittel bagegen gebraucht hatte, auch in ben Backofen dieserhalb gefrochen war,

10



fo glaubte man, das Buruckbleiben des Geblutes hiervon ableiten zu konnen. Das Gerebe im Does fe verlor sich allmählich, und die Eltern beruhigs ten sich völlig. Als sich aber dasselbe im August 1790 starker als je wieder erhob, so nothigte die Mutter, welche Hebamme in 2B. iff, ihre Tochter sich naffend auszuziehen, und untersuchte sie, ers flarte sie aber für unschuldig. Die Tochter, uners fahren in dem Zustande einer Schwangern, mard nun selbst über ihren Zustand zweifelhaft, fand aber freilich die Zweifel an ihrer wirklichen Schwan: gerschaft, die sie, wie man leicht denken fann, berge lich gern ergrief, bald hinlanglich wiederlegt, nahm fich auch ernstlich vor, sich ihren Eltern, so bald die Geburtswehen eintreten wurden, ohne allen Rückhalt zu entbecken, jest aber zu ichweigen, um die Zeit ber Schande und Angst so lange als mogs lich von sich entfernt zu halten. Sie empfand us brigens feine Uebelfeiten, af alles, verrichtete die schwersten Arbeiten, und war von den gewönlis chen Beschwerlichkeiten einer Person, die Mutter werden foll, während ihrer Schwangerschaft bes frent gewesen. Go giengs bis zum 8ten October.

An diesem befand sie sich den ganzen Tag wohl, ausser daß ein Fuß sie schmerzte, an dem sie ihrer Meinung nach, weil er etwas entzündet war, die Rose hatte. Sie aß eine gute Mahlzeit und vers richtete jede ihr unter die Hand kommende Arbeit. Abends um 7 Uhr gieng sie zum Nachbar F. zum Lichten

Charles .



Lichten (Roffen spinnen). Gie hatte faum eine halbe Stunde da gesessen, so ward ihr übel, und das Kind bewegte fich stark in ihrem Leibe. Sie schrieb dies Uebelbefinden auf Rechnung ihres Fusses, auch glaubte sie, daß die sehr heisse Stube mit ichu'd baran fenn fonne. Deshalb gieng fie hera is, als ihr aber zwei andere Mägde nache folgeten, gieng sie bald wieber in die Stube und spann bis 9 Uhr. Länger konnte sie es nicht aushalten. Sie gieng nach hause burch einen Garten, welcher bes : Nachbars Wohnung von ihrem vaterlichen Sause trennete, stieg über einen Zaun, ihr ward schwindelnd, sie knauerte sich nieder, das Rind schoß von ihr, sie ward in dem Augenbliffe ohnmächtig, und brachte eine halbe Stunde in diesem hulflosen Zustande, bei zwar heller, aber boch sehr frischer und schon recht falter Witterung zu. Go bald sie zu sich felbst kam, nahm sie das Rind auf, fand es kalt, und kein Zeichen des Lebens in ihm; lief bis an die Hausthure und holte unter ber Bank einen alten Rittel hervor, in welchen fie das Rind einwikkels te, es mittlererweile bei des Baters Scheune unter dort liegendem Rungenholze verbarg, und sich vornahm nichts zu entbekken, weil es boch nichts mehr nuggen könne, bar bas Rind tob fep, und sie sich ohne Noth Spectacel machen, auch fich wohl gar in Verantwortung und Strafe brins gen wurde. Jest gieng sie vollig nach hause, D

und



und sahe an der in der Stube befindlichen Wands Uhr, daß es halb to Uhr gewesen war. Der Vater war schon ju Bette, und die Mutter eben im Begriffe, sich schlafen zu legen, die mithin auch nicht sonderlich auf sie acht hatte. Sie vers band sich ihren franken Juß, gieng barauf in ih: re Rammer, und legte fich ebenfalls zu Bette. Sie konnte die gange Nacht nicht schlafen; stand aber doch des Morgens fruh, wie gewöhnlich, auf, gieng mit bem Bater aufe Feld, trieb beim Eggen die Rube, eggte bernach bis um gubr allein, und machte bis Mittags Kartoffeln aus bem After. Bu Mittage af fie bei Tifche Rars toffeln mit, und den Nachmittag brachte fie mit Ausweiffen ber Stube, weil eben Rirmeg fenn follte, ju. Die Geburts : Reinigung fand fich erst am vierten Tage nach ihrer Entbindung, boch ward Miemand etwas davon gewahr. Die Muts ter fragte fie mobl einmahl: mober es fomme, daß fie fo blaß aussehe? Sie antwortete: mir ift nicht recht wohl, vermuthlich, weil ich mein Geblüt nicht habe, und damit mar die Mutter zufrieden. Gie gieng bei ber Rirmeg zwar ben einen Tag ins Wirthshaus, tangte aber nicht, und entschuldigte sich deshalb mit ihrem franken Kuffe, blieb auch nur eine Stunde im Wirths: hause, nach deren Berflieffung sie wieder nach Hause gieng. Als die Kirmeg vorbei mar, trug fie, 4 Tage nach ihrer Entbindung, Abends um 7 Uhr,



7 Uhr, das todte Kind unter groffer Angst und Beklommenheit in den Busch, verbarg es auf die oben beschriebene Weise, und kam mit sehr ers leichtertem Herzen wieder nach Hause.

Ich übergehe alles, was gesezlichen Einrichtuns gen zu Folge in Ansehung der Inquisitin unternomsmen worden, weil das nicht zu meinem Zwek gehört, und bemerke bloß der Vollsändigkeit der Geschichts Erzählung wegen, daß Inquisitin zu achtjähriger Zuchthausstrase ohne Willkommen u. Abschied, und salva Fama, ihre Mutter aber, ihs rer Fahrläßigkeit wegen, zu vierwöchentlichem Sefängnisse verurtheilt worden. Ihr Ehrenschänsder entsiche ausser Landes, als er zur genauern Verantwortung gezogen werden sollte, ohngeachs tet er im ersten Verhöre, zwar nicht die gepflos gene steischliche Vermischung, aber doch die Vas terschaft zu leugnen suchte.

Ich setze aus den verschiedenen sowohl Genes ral: als Special-Verhören, um auf nüzliche Res sultate zu leiten, noch folgende Bruchstüffe her.

Inquisitin ist wenig, und nur einen einzigen Winter in die Schule gegangen, hat nothe dürftig Lesen gelernt; sonst aber weiter nichts; doch wußte sie das fünste Gebot. Sie blieb bis zu ihrem I ten Lebensjahre im väterlichen Hause; dann dienete sie 3 Jahre lang auf dem herrschaftlichen Hosfe, hernach bei andern Leuten und zulezt Hoffe, hernach bei andern Leuten und zulezt



wieder bei den Elternals Magd. Sie gieng als sie 13 Jahr alt warzu P. zum heiligen Abendmahle, hernach jährlich dreymahl. Vesuchte auch fleißig die Kirche, und hat auch das Edikt wider den Kindermord verslesen hören.

Inquisitin bezeugte sich bei den Verhören sehr weichmuthig, und beantwortete alles ohne "Rüfbalt.

Auf die Frage: warum hast du dich weder deis nen Eltern, noch dem Nichter des Dorses entdekt? antwortete sie: ich schämte mich, und Inquirent bemerkt, daß ihr dabei die Thränen aus den Augen gestürzt, und sie noch jezt sehr verschämt ausgesehen.

Was hattest du bei Verheimlichung deiner Schwangerschaft für eine Absicht? ich hats te weiter gar keine Absicht dabei, ich schäms te mich bloß, und wollte meine Schwans gerschaft zuerst meinem Schwängerer offens baren, der kam aber nicht mehr zu uns.

Wie war bir zu Muthe, als du das Kind ges boren hattest? Angst und bange, weil es tod war. Hätte es gelebt, so hätte ichs zu meinen Eltern mit hereingenommen.

Hast du nicht die Absicht bei Verheimlichung deiner Schwangerschaft gehabt, dein Kind heimlich zu gebähren, und es hernach bei Seite zu schaffen? Ich habe die Absicht gar nicht



nicht gehabt, heimlich zu gebähren, noch weniger das Kind bei Seite zu schaffen, als es aber tod war, so war es, als wenn mir der Teufel zusezte, das ich es nun nicht offenbaren, sondern es verstekken sollte.

Warum sagtest du bei dem Nachbar F. nichts, als dir nicht wohl war? ich hatte die Rose im Beine, und dachte es wäre mir davon so artlich, und ich glaubte nicht, daß es mit der Niederkunft so geschwinde zugehen könnte.

Hättest du nicht im Garten schreien, und um hulfe rufen können? Nein, mir war zu schlimm, und ich ward ja ohnmächtig.

Als Inquisitin beim Special-Verhör nochmals erzählen mußte, wie das Kind sep gesuns den worden, so weinte sie dabei sehr, vers sicherte auch nochmahls, sie könne es bei der Allmacht Gottes betheuern, daß sie keis nen bösen Vorsaz gehabt, es sep ihr auch herzlich leid, daß sie Schuld an dem Lode des Kindes sep, ob sie gleich keine Hand angelegt habe, sie habe es schon vielmahl beweinet, und wolle die verdiente Strafe gern leiden; ihr Zuhalter habe ihr zwar gesrathen, wenn sie merke, daß sie schwanger sep, solle sie es bald vertreiben, sie habe aber nichts deshalb gebraucht.

Auf



Nuf die Frage: weißt du, was auf den Kins dermord für eine Strafe stehet, und hast du das Edikt wider denselben verlesen hös ren? antwortete sie: Ja; ich habe es in P. lesenhören, ich bächte, es stünde Zuchts haus: Strafe darauf; ich habe wenig gelernt, und unser eins kan so etwas nicht behalten.

Muf die Frage: was hast du zu deiner Entschuldigung anzusühren? erwiederte ste: ich will mich weiter nicht entschuldigen; aber da ich doch von dem Pferdeknecht R. wider Willen zum Beischlase bewogen worden din, so ist er doch an meinem Unglükke schuld. Ich din noch ein junges Mensch, und habe den Verstand nicht, daß ich mir alles so hätte überlegen können, daß es so kommen würde. Hierbei weinete Inquisitin die reues vollsten und bittersten Thränen, und bat, daß doch bei ihrer Bestrafung auf diese Umsstände Rüssicht genommen werden möchte.

Ich breche hier ab, um meine Lefer nicht zu ermüden, und den Provinzialblättern nicht zu viel Raum wegzunehmen. Ich will auch dem Urstheile der Lefer nicht vorgreifen; benn mir deucht, daß sich über diese Geschichte in allen oben gesnannten Rüfsichten die richtigsten Reslektionen machen lassen. Nur einige Betrachtungen kan ich nicht ganz zurüfhalten. 1) Es ist nehmlich auf den Dörfern fast allgemeine Sitte, daß jeder Rnecht



Knecht seine Geliebte haben muß. Go bald er aufgehört hat, Junge zusenn, so ifts ihm Chs rensache, sich eine zuzulegen, und er erfauft sich die Erlaubniß, Rächte in ihrer Kammer, oder auf dem Benbeden mit ihr zuzubringen, bei ben ältern Knechten recht formlich durch Bewirthung berfelben mit Brandtweine, weil fie aufferdem ihm aufpassen, und ihn in einen Wassertrog legen, auch auf andre Art foppen. Die jungen Manns: personen sowohl als die Mägde, brauchen allers lei Runfte, um eine Schwangerschaft zu verhüten, und ohne diese Runfte wurden wenig Dienstmads gen auf ben Dorfern als Jungfern unter die haus Wenn dieser verberblichen und der be fommen. Bruchtbarfeit so nachtheiligen Sitte durch schars fere Aufsicht der Elternund Dienstherrschaften vors züglich über das weibliche Gefinde mehr entgegengearbeitet, und baburch bie Gelegenheiten zum unerlaubten Umgange beiber Geschlechter mehr erschwert wurden: so wurden weniger uneheliche Benschlafe geschehen und gluflichere Eben senn. \*)

2) Findet man gemeiniglich, daß Frauenspers sonen, welche ihre unehel. Schwangerschaft vers

heimlichen,

O) Mare es denn nicht auch gut, wenn Prediger bed Erklärung des gen Gebotes in den Katechisationen besonders mit der erwachsenen Jugend jener verderhe lichen Sitte, da, wo sie im Schwange gehet, entges gen arbeiteten und besonders die öftern Folgen ders selben durch Geschichts. Erzählungen von Kinders morden in ihrem ganzen Schreffen darstellten? — Könnten sich denn nicht auch die Gutsberischaften derselben wirksamer entgegen stellen?



heimlichen, ein tiefes Gefühl für Ehre und Schans delbesigen, und von ihren Schwängerern verlagen worden find. Run gesellen sich ben ihnen zu ben Empfindungen ber gefrankten und treulosen Liebe die Vorstellungen von den unglücklichen Folgen ihrer Entehrung; sie sehen sich der mehrern oder minbern Berachtung durch Entziehung des Um: ganges oder sonft Preif gegeben, ihr Gluck durch eine standesmäßige oder doch begere Henrath vers scherzt, dem Mangel beseignen und ihres Kindes Unterhalts ausgesett, und der öffentlichen Schans be allein bloß gestellt. Der Erleichterung und des Trostes, der durch Mittheilung des Rummers entsteht, beraubt, von den Beschwerlichkeiten der Schwangerschaft und der bevorstehenden Angst der Mieberkunft gequalt, gerath eine folche Frauens: person in einen Zustand, wo ohnedem die Ein= bilbungsfraft mit lauter traurigen Vorstellungen erfüllt ift, ju dem verzweifelnoften Entschluße. Sie sieht ihren Schwängerer alle Bande der Pflicht zerreißen um fich von der Schande fren zu mas chen; fieht alle Schande auf sich zurückfallen, und nun bleibt ihr nur eine hoffnung übrig, ber Schans de zu entgehen — die heimliche Wegschaffung ober Ermordung ihres Rindes, wodurch fie jus gleich allen Uebeln zu entfliehen glaubt. In dies fem Gemuthszustande ist dann die Ermordung des Kindes das kleinere llebel, und die Furcht vor der Schande und die Möglichkeit des Berborgens bleibens



bleibens ihrer That, bringt den Entschluß zur Reiffe. Ben schon entehrten Frauenspersonen ober benen, die fich ungescheut der Wolluft übers laffen, fommt Rindermord auferst felten vor; auch wird eine Frauensperson, der ihr Geliebter treu bleibt, dies Verbrechen schwerlich begeben, weil sie einen Theilnehmer ihrer Schande bat. Bisher sind die Schwängerer sehr leicht wegges fommen; nachdem aber in bem Allgem. Landrecht P. 2. I. Gect. II. die hochst weisen Ges setze wegen der Entschädigung der geschwächten Frauenspersonen gegeben worden sind, work nach der Schwängerer einer unbescholtenen les digen Frauensperson, die er unter dem Verspres chen der Ehe verführt hat, ihr entweder burch Henrath ober taburch, baß fie seinen Nahs men, Stand und Rang führt, fle von ihm eine ber Größe seines Bermogens angemeßene Abfin: dung zu erhalten und fich aller Rechte einer ges schiedenen und für den unschuldigen Theil erklar: ten Chefrau im burgerlichen Leben zu erfreuen hat; folglich nun die Hauptgrunde der Verheims lichung der Schwangerschaft und des Kindermors des gesezlich gehoben worden sind: so stehet jest zu erwarten, daß nun dieses Verbrechen viel felts ner werben wird.

Der schlechte Schuluntericht, den die unglücks liche A. P. genossen und das Sonderbare der Aengstlichkeit, welche den Sb. überfiel und zur



Entdeckung bes todten Rindes leitete, wird wohl keines Lesers Aufmerksamkeit entgegen senn.

Wer von den Lesern dieser Blätter kann wohl übrigens bei aller Gerechtigkeit der Bestrafung, u. bei aller wirklichen gesezlichen Milte dersels ben, der Inquisitin A. P. sein herzlichstes Mitteid vorenthalten? Mir scheint sie, ohngeachtet ihres bürgerlichen Verbrechens doch ein in vielem Vertracht gute Person zu senn, aus der eine trestische Gattin, Mutter und Hauswirthin hätte wers den können. Webe ihrem Versührer!

Grünberg, den 12. Jul. 1794.

Schwarzer.

Ueber den Verbrauch der Steinkohlen benm Bley und Silberschmelzen zu Tarnowiß.

Ein Schreiben.

Als ich im vorigen Jahre bas Vergnügen hatte, in Ihrer Gesellschaft die Friedrichshütte ben Tars nowiß zu besehen, überzeugten Sie sich von Uns wendung der rohen Steinkohlen und abgeschwes selten Steinkohlen (Coak) ben Arbeiten im Grosken, besonders benm Zugutemachen der Tarnowister Bleverze. Seitdem habe ich Gelegenheit geschabt, hierüber nähere Nachrichten zu sammeln, und diese theile ich Ihnen jezt mit.

Die Anlage der Hutte und der Schmelzofen wurde



wurde 1786 auf Holzkohlen eingerichtet, und nur die Beheizung der Wohnungen, auch die Bie: gels und Ralkbrenneren legte man auf Steinfohs len an. So beruffen aber auch Oberschlessen mos gen vielem und wohlfeilem Holze ift, so zeigten doch die beständig steigenden Holzpreise, und die größern Entfernungen, aus welchen man es nehe men mußte, in den Jahren 1786 bis 1790, bag man nach dem Benspiel anderer Lander, jum Bebrauch, der nur einige Meilen entfernten Steins fohlen wurde schreiten konnen, theils um ben Betrieb des Werks wohlfeiler zu machen, theils die Ersparung bes Holzes im Ganzen zu befors dern. Man stellte im J. 1789 und 1790 Versus che an, welche glückten, die boben Schmelzofen auf Holzkohlen wurden abgebrochen, man errichtete kleine Krummöfen, und von 1791 an, führte man fast alle Arbeiten mit Steinkohlen und Coaf aus.

Damit Sie die jährlichen Fortschritte dieser Einrichtung beger übersehen können, melde ich, daß zu den würklichen Schmelzarbeiten verwens det wurden



aus 6594 Scheffel Steinkohlen und 31455 Scheffel Coak bestanden.

Sie sehen hieraus den lebhaften Fortschritt der Anwendung dieses Feuerungsmittels, ich muß Ihnen nun aber auch sagen, wozu dieses ansehns liche Quantum verbraucht worden. Man hat nemlich verwendet

weise u. wird man in ber Folge hiers

in weiter gehen)

zum Silber Feinbrennen

100½

zum Verfrischen von Glätte und Heerd

6394

Es ist dieses aber noch nicht der ganze Verbrauch auf der Hütte, denn der Bedarf zur Stubenfeues rung, des Ziegel und Ralkbrennen, und verschies dene andere Versuche, nicht minder der Verkauf der kleinen Steinkohlen, welche zur Arbeit nicht gebraucht werden können, und von den Nachs barn zu geringen Preisen zum Kalks oder Ziegels dreunen auch Schmieden gekauft werden, hat in genannten Zeitraum, ein Quantum von 8278 Schessel betragen, so daß also die ganze Consumstion der Friedrichshütte seit ihrer Errichtung in 1786, bis Ende 1793,  $46327\frac{1}{2}$  Schessel gewes sen ist, und ben dem jezigen guten Gange der ges sammten Hütten Einrichtung, ist sowohl biezu,



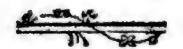
als auch zu fonstigen Behufen, auf eine jahrliche Verwendung von 16 bis 18000 Schfl. zu rechnen.

Aber ist benn auch Vortheil daben? werben Allerdings, benn wenn nach ben Sie fragen. gemachten Erfahrungen I Scheffel Steinkohlen und Coat die Wurfung von 5 Scheffel Holztobs len haben, und zu 27 Scheffel Holzkohlen, ans derthalb schlef. Klafter Holz gehören, so find burch die zur Arbeit genommenen 38049 Schfl. Stein: kohlen und Coak, 10569 schles. Kl. Holzerspart. Nun sind noch zu andern Behufen, wo man sonst Holz anwendete, 8278 Schfl. verbraucht. Rechs net man 3 5 Schfl. gegen I schles. Klafter, so sind hierdurch wieder 2483 Rl. Holz und also im Gans gen, dem Staate schon 13052 schles. Rl. Holz er: spart, welches fein fleiner Gewinn ift, und ber in der Folge jährlich 5000 Kl. betragen fann.

Much die hütte hat ansehnliche Vortheile bey der Anwendung der Steinkohlen fatt der holgs toblen, denn nicht nur find lettere koftbarer, sons dern es ift auch ber Gang der Arbeiten ben Steins tohlen lebhafter, die Arbeiten werben vereinfa: chet, und die wegzuwerfenden Abgange find ar:

mer an Blengehalt.

Die Einnahmen, welche bor Einführung bes Gebrauchs der Steinkohlen, der Forstbesitzer, der Holzschläger, ber Röhler und ber Rohlenfuhrs mann hatte, genießt jest jum Theil ber Gruben: befiger, ber Bergmann, ber Steinfohlenabschwef:



ler und der Steinkohlenfuhrmann, und da in Os berschlessen immer starke Nachfrage nach Holz, arbeitende Hände und nach Fuhren ist, so leidet ben dieser Abanderung, in die Gegend der Hütte niemand und der Staat gewinnet.

## Die inoculierte Brant.

3 weptes Buch.

Wer hat nicht seine Lieblingsortchen? An denen weilend, er den goldnen Spruch verletzt, "Des Guten nicht zu viel!" Der Dichter setzt, Statt auf den Pegasus, sich auf sein Steckens pferdchen,

Und glaubt, daß andre so wie ihn sein Ritt ergett; Dann giebt, dem Sprichwort nach, ein Wörtchen Das andre; wider Vorsatz dehnt Das Werk sich, unter seinen händen Schaell wachsend; er versäumt die rechte Zeit zu enden,

Und hört nicht eher auf, als bis der Leser gahnt. —
"Sewiß der Fall ben deinem Leser!" —
So flüstert jett, ich weiß nicht welcher? Ohrens bläser

Dem Dichter zu, wälzt ihm bes Kummers schwes rer Stein

Aufs Hert, — o weh! an seinem Theile

Der



Der schlimmsten Art von Schuld, — erregter langen Weile

Beschuldigt, und der Schuld sich selbst bewußt zu sepn.

Wir hatten über Philidoren Und seinem Abenten'r Mathilden ganz verloren; Wir halten still, und lenken queerfeld ein.

Noch steht in ihres Oheims Saale Das liebe Mädchen tief in sich gekehrt. Als hatte sie im Reich der Schatten eine Schale, Gefüllt mit Lethens Zauberfluth, geleert, Verschwinden ihr, wie Dunst der Nacht vor Phospos bus Strahle,

Die Bilder der Vergangenheit; Der Schwermuth Wolken sind zerstreut, Sie scheint in süßer Ahndung sich zu wiegen, Und Wonne glänzt in ihren heitern Zügen. Kurz, Amors Kriegeslist gelingt, Er hascht mit Einer Schlinge Beyde. Auch Philidor, indeß sein Saitenspiel erklingt, Blickt, — o der süßen Augenweide! Oft übers Blatt hinweg, Mathilden an, Und sagt, so laut als man durch Blicke reden kann,

Ihr, was er fühlt. Wie schmachtend tonct Nicht sein Abagio, durch bieß Gefühl verschönet! Die Stunde des Concerts schlüpft allzuschnell vorben;

Mathilbe

J 3



Mathilde — freylich muß der Oheim sie halb zwingen, —

Setzt nun sich ans Clavier, zu singen. Den Leserinnen steht die Wahl des Textes fren; Nur so viel wissen wir, es lagen Die Melodien aufgeschlagen, Die Schulz, von Künstelen und Iwang Entfernt, ein deutscher Mann, dem deutschen Volke sang.

Daß Philidor ihr höchst entzücket Viel Schönes sagt, daß ihm vielleicht Manch Wörtchen auf die Zunge schleicht, Das aus dem Herzen schlüpft und einem Seuss zer gleicht;

Daß er die Hand, die sie ihm scheidend reicht, An seine Lippen seurig drücket, — Dieß alles liegt in der Natur, Und statt des Dichters spricht hier der Erzähler

Man trennt sich. Philidor, den Ohm und Richte bitten,

Bald wieder da zu senn, versprichts mit Mund und hand,

Verläßt die Stadt und eilt aufs Land, Dort, was sein Herz von Wonn' und Qual em: pfand,

Vom Scho nur behorcht, in Seufzern auszus

Er eilt, und hat sich, fo bekannt

Ihm



Ihm Weg und Gegend sind, bald im Gebusch verritten.

Ein Zufall, der vielleicht des Lesers Reugier spannt; —

Ein Ritter voll von Amors Feuer, Der in der Dämmrung, ganz allein Im Walde sich verirrt! — Wenn hier kein As benteuer

Im Hinterhalte liegt! — Ein Abenteuer? — Rein!

Er stößt auf keinen Tanz der Elfen; Der wilde Jäger jagt ihm keinen Schrecken ein; Rein Nymschen springt hervor, und flieht, vers folgt zu seyn;

Rein Gnom, sein braver Juche, und Mond und Sterne helfen

Dem Abgeirrten auf die Bahn,

Er langt in furger Zeit auf seinem ganbsit an.

Mathilde saß indeß an ihres Vormunds Seite;

Er gang (bie Schwachheit alter Leute),

Gesprächigkeit, und sie gang Dhr;

Der Unterhaltung Stoff gab Philibor.

So madchenhaft sie sich, nach ihm zu fragen, scheute,

So freundlich kam von selbst der Oheim ihr zus-

Man sah's an seinen heitern Blicken, Welch warmen Untheil er am Wohl des Freuns des nahm,

3 4



Des Lob so gang vom Herzen kam, — Und auch zum Herzen ging! — dieß zeigte bas Entzücken,

Mit dem Mathilde jedes Wort vernahm. Der Alte, der sein Abendpfeischen rauchte, Verlängert das Gespräch; Mathilde brauchte Gelbst etwas List, es wieder zu erneun, Vald wirft sie dieß, bald jenes ein, Und hört mit innigem Ergetzen, Des guten Alten Wiederlegung an, Der's ihr zur Pflicht macht, einen Mann Von Tugend und Verdienst in Philidorn zu schäs ven; —

"Nicht auch zu lieben?" scheint ihr Blick hinzu zuseßen. —

So ward der Pfeil mit dem sie Amor traf, Noch tiefer ihrem Herzen eingedrücket. Sie geht zur Ruhe; Morpheus schicket Ihr manchen holden Traum, wiewohl der süße Schlaf

Rur wenig Stunden sie erquicket. Roch ungleich weniger schläft Philidor, Sein müdes Aug' ist kaum erst eingenicket, Da steigt, die Stirn mit Rosen frisch geschmücket, Bereits der junge Tag empor.

Der Leser sieht nun wohl, wir hatten Stoff über Stoff, den zärtlichsten Roman Zu weben, doch wir wagen, vor dem Zahn Der Zoiluffe schen, so wenig uns daran,



Als an Petrarchische Sonnetten. Das Wörterbuch der Lleb' ist längst Erschöpft; den süßen Schmeichelepen Fehlt, hundert tausend mahl gesagt, der Reiz des Reuen,

Man würd' ein schläfrig Ohr bir, armer Gans ger, leihen,

Und wenn du wie Apoll von Daphnen's Reizen sängst:

Drum überhüpfen wir die Grade, Durch die auf Amors Rosenpfade, Der hurtig jener langsam steigt, Bis Hymens Tempel sich in naher Ansicht zeigt. Für Phildorn war nun die Bahn gebrochen, Auf wenig Tage nur verschiebt. Er den Besuch, den er versprochen. Mathildens Herz empfing mit ungestümen Poschen

Den neuen Freund. Mit großem Eifer übt Sie die Music, kein Wunder; jetzt begleitet Ihr Spielen Philidor. — Daß zwischen dies sem Paar

Zum zärtlichsten Duett sich als vorbereitet, Nimmt endlich auf Mathildens Oheim wahr, Nicht misvergnügt darob. Er, welcher Bende Als Freund und Vater liebt, und niedrigen Vers

bacht

Werachtet, schmeckt die stille Freude;

3 5



Ein Paar zu sehn, bas Lieb um Liebe glücklich macht,

Erwartend, daß den Wunsch, den ihre Herzen nähren,

Sie ihm zu seiner Zeit erklären. Der Treue seperlicher Epd, War unter ihnen schon geschworen; Mathilde bringt nunmehr in Philidoren, Dem Onkel, gegen den aus Mädchenschüchterns heit,

Sie dieß Geständniß abzulegen scheut, Ihr Bündniß kund zu thun. — Der Ernte schwüle Zeit

War da; und Sens' und Sichel schoren Der milden Ceres falbes Haar Voll reifer Aehren ab, und häuftens zum Altar Ingoldnen Garten auf, um die gefüllten Scheuern Sah man der Schnitter Reihn mit frohen Täns zen fepern.

Auch Philidor hat alles vorgekehrt, Dieß frohe Fest nach hergebrachter Sitte Zu fepern. Jetzt schwingt er sich auf sein Pferk Und eilt zur Stadt, und wagt an seinen Freund die Bitte,

"Daß seiner schönen Nichte Gegenwart Das Fest verschönre, das Vergnügen Erhöhe!" Manche Zweifel stiegen Zwar ben dem Alten auf, doch weiß mit guter Art



Der Bittende sie zu besiegen; Woben er noch den Vorschlag macht, Um keinen Anlaß zum Verdacht Zu geben, und dem Ruf der Schönen nicht zu schaden,

Mathildens Tante mit zu laben. Kurz, alles geht nach Wunsch, und ganz von seinem Glück

Berauscht, kehrt Philidor zurück. Der Tag erscheint. Zu Pferd und Wagen Eilt der Geladnen Schar herben; Man setzt sich nun in bunter Reih, Und ist und trinkt und scherzt, und läßt sichs wohlbehagen.

Auch müßen wir zum Ruhm der Zwey Verliebten, die ben Tisch sich gegenüber saßen, Erwähnen, daß sie kaum ein Paar Mahl sich vergaßen.

Indes hat Amor, — wie bekannt Ein schadenfroher Wicht, geneigt zu Frevelthaten, Aufs neue sein Geschoß gespannt, Und ach, ein armes Herz steht schon in vollem Brand.

Der Leser dürfte schwerlich rathen Wem es gehört; boch weiß er vor der Hand, Daß ben Mathilden und dem Alten, Sich noch ein weibliches Geschöpf befand,— Die Tante Ursula;— die schönste der Gestalten Nicht eben; wohl beleibt, und ziemlich überreif



An Reizen, die sich durch die Zeit in Falken Geworfen. Außer dem, daß sie ein wenig steif In ihrem Wesen war, sich sehr gezwungen zierte, Und, gar zu gern das Wort in der Gesellschaft führte,

War Junfer Ursula von Umgang und Gesicht Ein leidliches Geschöpf, — nur zum Verlieben nicht

Gemacht. Zwar hatt' in frühern Tagen, Sich Mancher ihr zum Frener angetragen, Sie aber, vom erhabnen Thurm Der Sprödigkeit herab, die zärtlichsten der Frasgen, gen,

Mit Mein erwiedert, jeden Sturm Auf ihres Herzens Burg stets glücklich abges schlagen.

Doch Amor, durch den Stolz der Sproden tief gefränkt,

Schwor ihr mit gleichem Maß zu messen;
Iwar manches Jahr verstreicht; indessen Die langgeborgte Schuld ist darum nicht geschenkt; Schon hat sich Amor Philidoren Jum Werkzeug seiner Nach' erkohren. — O Muse, sage mir durch welche Lockung siel, Die stets der Liebe Hohn gesprochen, In Amors Netz? Ihr Herz, das sonst so kühl Und ruhig schlug, — was regt in ihm das Sturmgewühl

Der Leidenschaften auf, und macht es stärker pos chen?



Wird, was das Madchen einst verbrochen, An der Matrone, noch so grausam spåt, geros chen!

Man weiß, daß Lieb und Krieg sich ähnlich ist; In benden muß, nach den verschiednen Ländern Und herzen, sich die Art des Angriffs ändern; Wo die Gewalt nichts hilft, da braucht man List. —

Die gute Ursula hat ihre schwache Seite; (Den will ich sehn, der die nicht hat!) Kurz Amor spähet einen Nebenpfad Zu ihrem Herzen aus, und nimmt sich zum Ses leite,

Die Habsucht und die Ettelkeit; Er selbst schärft seinen Pfeil, den er der Rache weiht,

Und sendet nun die schlauste der Sirenen, Die Evas Töchtern, und (gestehn wirs!) Adams Söhnen

Ihr Lockungslied nie ohne Wirkung singt. Sie eilt, (— von bunten Flittern blinkt Ihr thurmend Lockenhaar, das stolze Federn fronen,

Weiß ist die Stirn, die Wange roth geschminkt,) — Und flüstert jest mit glatten Tonen, Der guten Ursula, die sich im Schoß der Ruh-Und ungefährdet glaubt, falschschmeichelnd dieses

Auf! auf! das glänzendste Geschick dir zu ers werben,



Dazu, v glaub es, Ursula, Ist die Gelegenheit jest da! Benutze, willst du nicht als alte Jungser sterben, Den günstigen Moment! er kehrt So schön dir nie zurück! Entfalte beinen Werth Dem Manne, welcher heut an beiner Seite sitzet! Sieh nur, wie feuervoll sein schwarzes Auge blitzet, Und was der Mund verschweigt, durch Blicke dir erklärt!

Bedenke, daß der Mann ein schönes Gut besitzet, Und dir mit seiner Hand das hohe Glück gewährt, Daß dich ein ganzes Dorf als gnädge Frau bes grüßet,

Und ehrfurchtsvoll den Saum von beinem Kleide füßet!

Macht alles dieß dir nicht zur Heprath Lust, Dann schlägt kein weiblich Herz in deiner Mars morbrust.

So sprach die Eitelkeit; und mit Entzücken Hört Ursula dieß täuschende Geschwäß, Und läßt, so klug sie ist, ins Netz Sich locken. Sie noch fester zu umstricken, Tritt nun die Habsucht auf, und rechnet ihr sogleich

In runden Zahlen vor, wie reich Sie Philidors Erobrung mache. — Der Sproden Herz entglüht; ein wiederholter Streich

Beschleunigt ihren Fall, vollendet, Amors Rache. Der



Der Wein erhitzt indes der Gaste Frolichkeit;— Schon hort man hie und da lautschallendes Ges lächter,

Und ziemlich unbescheiden schrept Duer übern Tisch Hanns Jost, der Pächter, Der mit dem Pastor, dem Versechter Der neuen Theorie des Feldbaus sich entzwept; Indes nicht weit davon ein schon bejahrter Ringer Auf Bachus Kampsplatz, Flaschen leert, Und zu Trophäen häuft, erklärt Ein andrer sehr gelehrt, wie er mit seinem Dünger, Und mit der Mastung seines Viehs verfährt; Poch endlich steht der frohe Kreis vom Schmause In Fried und Eintracht auf, und dankt dem Herrn vom Hause.

Der Nachmittag verstrich. Gespräche, Tang und Spiel

Zerstreuten Gruppenweis die Gaste.
Schon athmete der Hauch des Abends thauicht fühl,

Der letzte Strahl der Sonne siel Vergoldend auf die höchsten Aeste Der Bäume. Philidor der sein gestecktes ziel Noch heut erreichen will, sucht seinen Freund, und findet

Zum Glück ihn, wie er wünscht, allein. Dicht anden Garten grenzt ein kleiner Lindenhain, Durch den der Fußsteig sich mit mancher Krümsmung windet.

Hier



Hier wandelten sie schweigend Arm in Arm, Bis Philidor, — den jest mit liebevollem Blicke Der Alte fragtes welchen Hacm Er nähre, welche kast ihn auf dem Herzen drüs cke? —

Nicht länger an sich halten kann. Er deckt das Junre seiner Seele Dem Bitck des Freundes auf; halt um Mathils den an,

Gesteht, daß er bereits ihr Herz gewann, Und daß, — die Thräne die aus seinem Auge rann,

Bezeugts, — ihm nichts zu seinem Glücke fehle, Als — "Seps in Gottes Nahmen dann!" Antwortet ihm sein Freund. Und Bende drückten Sich sprachlos, einer an des andern Brust; Dem jungern pocht das Herz vom innigsten Entz zücken,

So nahe sich am Ziel ber Liebe zu erblicken! — Der ältere genießt der Freundschaft höchste Lust, — Mit sanfter Hand des Freundes Zähren Zu trocknen, köstlicher Moment! Den Wunsch, den er nicht ohne Zittern nennt, Auf dem sein ganzes Glück beruht, ihm zu ges währen!

Schon blinkt der Abendstern, und die Gesellschaft trent

Sich in der Dammerung. Benm Scheiben Entdeckte Philidor, Mathilden, welche bang

Des



Des Ausgangs harrt, daß sein Geschäft gelang. Fort sind sie. Einsam jest, labt er sich an den Freuden

Der Rückerinnerung, — dem leisen Wiederklang Der Seele, welche strebt mit des Vergangnen Scenen

Die obe Gegenwart sich zu verschönen. Voll von Gedanken reisten jetzt die Zwep \*Verliebten Nymphen mit dem guten Alten Zurück: Mathilde froh und Sorgenfren; Des Oheims heitre Blicke galten Ihr als Versichrung, alles sep Ins Gleis gebracht. Sie kann vor süßer Schwärs meren

Der Freude kaum der Thränen sich enthalten. Auch Ursula's Geberde zeigt Zufriedenheit, wiewohl, ganz wider ihre Weise, Sie schon seit einer halben Stunde schweigt. Stillschweigend war der größte Theil der Reise Zurückgelegt. Jett dünkt dem muntern Greise Die Pause lang genug; er unterbricht Die Stille, wendet sich an Bend' und spricht: Woher, ihr Leutchen, diese tiese Stille? Ist ihre Quelle Leerheit oder Fülle? Ward dieser Tag nicht recht vergnügt vollbracht? Gewiß, fällt Ursula ihm ein, und macht Das freundlichste Gesicht, — der Wirth ist

Wir hatten, (zählt ich recht) ein Duzend Speisen,



Und überall sah man Seschmack mit Pracht Vereint. Indeß kann ich mir nicht erklären, Warum Herr Philidor sich nicht vermählt. Man würd' ihm, wenn er anders klüglich wählt, Wohl schwerlich einen Korb bescheren. Sein Haushalt muß ihm doch das Leben sehr ers

Und eine Wirthschaft, wo die Wirthin fehlt, Ist Stückwerk nur; besonders auf dem Lande! Dort, ganz gewiß hat man zum Chestande Viel mehr Beruf als in der Stadt, versetzt Der Alte Launevoll, — und fasset Mathilden, die bald roth wird, bald erblasset Ins Auge. — Philidor, ich weiß es, schätzt, (So fährt er fort,) die häuslich stillen Freuden, Er hat ein Herz das zart empfinden kann, Ich sah ihn heut ben Tisch ein paar Mahl an, Und fand — doch lassen wir's die Zeit entscheis den!

Genug, er sprach mit mir bavon!

Hier bricht er ab, und überläßt den Beyden

Der Nede Deutung. Ursula macht schon

Entwürse, sich als Braut auf köstlichste zu kleiden;

Mathilden pocht das Herz vor Freuden.

Der Alte, schläfrig von der Luft gemacht,

Wünscht, heimgekommen, ihnen gute Nacht.

Die Nichte, der vom Fahren immer

Der Kopf zu schmerzen pflegt, eilt auf ihr Zim
mer;

Die



Die Tante wiegt, mit ihrem Mops allein, In goldne Träume sich auf ihrem Sopha ein; Indeß, gewohnt den Schlaf nicht zu versäumen, Berfügt sie bald sich in ihr Kämmerlein, Um dort im weichen Bett gemächlicher zu träumen; Auch schnarcht sie bald ganz wieder den Gebrauch Der Liebenden, so arg als Jemand in dem Hause. Vermuthlich fühlt sich unser Leser auch Zum Schlaf versucht; nun wohl! wir machen eine Pause.

Schummels Beschreibung der, von dem Herrn Director Zeplichal errichteten ersten Industrieschule Schlesiens.

Jeber Breslauer kennt gewiß die angenehme Promenade, vom Leimdamme herab über den Michaelis: Rirchhof nach ben vier Thurmen ober in den Beck Garten: Aber von bunderten weiß gur Zeit wohl kaum einer, bag in bem Saufe line ferhand auf eben diesem Rirchhofe bie neue Ins duftrieschule befindlich ift. Eine begere Wahl fonnte der Herr Director 3. in feiner Absicht tref: fen; theils megen ber schönen Ratur, die leider! um Stadt: Schulen so felten, und boch für die Jugend so mobithatig ist: theils wegen der bes reitwilligen Unterstützung, die er sowohl bei dem herrn Pralaten zu St. Vincenz als Patron, als R auch



auch bei bem herrn Pfarrer ju St. Dichaelis, als Inspector der Schule fand. Rachbem er mit Eintritt des Jahres 1793 die Einwilligung belder zur Ausführung seines Plans erhalten, schritt er zuforderst zur Umformung des Gebäus des. Auch das bisherige Lehrzimmer war in der elendesten Verfagung; "Alles schrie um Reues "rung; Thure, Fenster, Banke, Tische, Ofen "- sogar die Grundmauer brobte ben Ginfturg!" Auf der andern Seite mufte die Salfte des Schuls hauses, bestehend in einer kleinen Scheune, eis nem Biehstalle und einer holzkammer abgetragen werben, und hier fieht nun die Arbeitstube, "bei deren Bau nicht blos auf Bedürfniffe, sons "bern auch auf Bequemlichkeit, Reinlichkeit, und "Dauer Rucksicht genommen worden ift, bamit "Rinber, die auselenden Sutten, finftern, falten, "bumpfigten Rammern ihrer Eltern in die Schus "le kommen, baselbst Aufheiterung, Warme, Las "bung, und Veranlagung finden möchten, fich "barin gleichfalls reinlich zu benehmen." Wollenbung bieses Baues ward für das Arbeitse simmer eine eigne Lehrerin, Jungfer Barbara Aldlerin, angenommen, und ben 27. May v. Jahres biefes Zimmer eröfnet und die Tische bes sest. Ich bleibe nun lediglich bei diesem Arbeitss zimmer stehen, und beschreibe, mas ich selbst ges feben! Die erfte und unterfte Claffe tft die Bup fe Clage und besteht aus den jungsten und gartes sten



ften Rindern von 4 - 6 Jahren belberlei Ges Schlechts, die leinene und seibene Bleckchen jupfen. Es giebt Menschen, die in der wirklichen Wele fo fremb find, daß ihnen biefe Clage grabehin lacherlich vorkommen konnte! Diesen ift es noth, wendig zu fagen, jedem andern lefer aber wird es angenehm zu lefen fepn, daß biefe Clage von gang unmundigen Rindern 3 Pfund Charpie und "Da ber 13 Pf. reine Seide gezupft bat. "größte Theil diefer Rlaffe aus Gols "batenfindern bestand, beren Bater "am Rheine friegten, fo murbe bie "Scharpie unentgeldlich an bas Felds "lagareth geliefert." Alfo unmittelbarer Rugen für ben Staat - von Kinbern, die gur Zeit noch burchaus zu feiner eigentlichen, weber Ropf: noch hand : Arbeit fahig find! - Die zweite Clafe ift die Spinns Claffe, bie aber nur schwach ist, und nach der Localität nie stark werden kan, ba es an Raum gebricht. Das ist in der That recht sehr zu bedauern! Der Herr Director 3. ware gang ber Mann gu geigen, baß den Industrieschulen Dinge möglich sind, die der Staat durch keine, noch so gemeßenen Befehle und Berordnungen zu bewerkstelligen vermag. Es fep mir erlaubt, eine gang hierher geborige Stelle aus meinem funftigen Burger: Catedismus, Artifel Leinwand : Policey einzurücken! "Was bas Spinnen anbetrift, so bat es ber R 3 "Staat,



"Staat, feit ber erften Leinwand : und Schleiers "Ordnung vom 27. Jul. 42 bis auf biefen Aus "genblick, nicht an einer Menge weiser Gefete "und Verordnungen fehlen lagen. Es wird auch "in Schleffen immer noch genug gesponnen: aber "gegen bie Gute bes Gespinstes wird noch in ber "Berordnung vom 26. April 94 geflagt! Es "burfte auch schwerlich bamit jemals beger wers "ben, bis unfre funftigen Induftrieschulen "bas reglementsmäßige Garnfpinnen, von fruber "Jugend an lehren, und fur die spatern Jahre "zur Gewohnheit machen!" - Doch ich eile gur britten ober Strick: Clafe. bereits in vollem Gange und hat schon über 140 Paar, gange und angestrickte Strumpfe, unb gegen 70 Paar Handschuhe geliefert. Mit Ues bergehung ber, wiederum nur schwachen Rnutts Claffe, verweile ich etwas langer bei ber Der he: Claffe. Wenn irgend etwas die mahre les bens : Weisheit bes herrn Directors 3. charactes rifirt, fo find es die Grundfaße, nach welchen er diese Rebe: Clage eingerichtet hat. Es giebt auch einen Luxus in Mittheilung ber Renntnife, in den nur der geschickte Lehrer fallen, aber anch badurch, trop dem ungeschicktesten, Schaben und Unbeil anrichten fan. Doch — ich will ben herrn Dir. 3. felbst reben lagen: "Wenn Dabs "chen vom niedrigen Stande es dahin bringen, "baß fie mit ziemlicher Fertigfeit bas Stricken



"und Raben erlernt haben, so regt fich oft in ibe "nen die lebhafteste Begierde auf, meitere Forts "Schritte in hobern handarbeiten zu thun, und "fie verfallen daben, was ben unfern modesuchtis "gen Zeiten wohl ganz natürlich zugeht, auf bas "Dusmachen. Dagegen aber muß bie "Industrialschule mit allen Rraften "ftreben, und bei ihrer Unftalt feinen "Unterricht in folden Sandarbeiten "gestatten, die auf ben lurusartigen "bobern Put gradehin abzwecken. Das "Maximum auf Dorf : und Vorstädteschulen foll fenn, die weiße Wasche nach dem Nas "men und der Nummer ordentlich zeichnen gu lers "nen. Das barüber ift, ware hier übertrieben, "unnut, und sogar fur die Sittlichkeit diefer ars "men Madchen offenbar gefährlich. Borserst wans "belt dieser Putmacherkandidatin die schwindlich: "te hofnung an, burch diese Art Beschäftigung "fich einige Stufen boch über ihren angebornen "niedrigen Stand zu erheben, und das Brod auf "eine fast spielende, und daben glangendere Beife "uerwerben. Bon biefer hofnung berauscht faßet "fie einen unüberwindlichen Abscheu vor bem "Dienen — und miethet für fich ein Stubs Allein bas Jahr ift, um sich mit Kost "und Rleidung burchzubringen, ju lang; "durftige Berdienst reicht nirgende bin. "biefer Berlegenheit bietet fich ihr ein toppelter ,, Nus



"Ausweg bar: entweder sie giebt sich einer abna "lich beschäftigten Demoiselle auf bie Stube, ober "sie schlägt ben einem, mit Unschuld wucherns "ben Weibe bie Herberge auf; fodann ift ihr "Schickfal so gut als entschieden!" Grundsäßen zu Folge schränkt sich die Rehe Clafe auf Verfertigung von hemden, (worunter auch Chorhemde) Bettetuchern, auf Gaumung von Tischgebecken ic. furz auf lauter solide Artikel Da es aber viele Frauenzimmer giebt, Die zwar gut genug neben, aber fein hembe felbft juschneiben können, so ist hier ber Grundfat ans genommen: Jedes Rind muß bas, mas es neben will ober foll, felbft jus fchneiben! Alle Gebeimnigframerei ift bier verbannt, und die Methode, wie das Zuschneis ben gelernet wird, ist außerst furz und simpel. Ich fomme gur letten, ber Gartenarbeiters Clage. Wie murbe fich ber herr Director freus en, wenn er bei der Freimaurerschule in Dregben die vielen kleinen Gartchen feben follte, wovon dort jedes Kind einen für sich hat! Dort ift -Terran im Ueberfluße: Dier war es ein besondes res Gluck, daß der menschenfreundliche herr Pfars rer bei St. Michaelis, bon feinem Garten 2080 Quadratellen zum Gebrauch für die Induftries schule grosmuthig anbot. Es ist nun wirklich ein Anfang mit Grunzeug : und Obsibau gemacht, aber auch nur ein Unfang, ben eine Menge Comies rigfeis



rigkelten und hindernife drucken. Um nur eins berfelben anzuführen: Der Garten bes Berrn Pfarrers ift von der einen Seite gang offen, und und von der andern, die Umgaunung leicht zu üs Bersteigen! Da giebt es benn Menschen, (ob fie su den neuern Aufflarern, ober zu den alten Richts aufgeklarten gehören, laße ich dahingestellt senn;) Die ein Bergnügen baran finden, die faum ges pflanzten Baumchen wieder auszureißen und zu Vom Nugen kan vor der Hand noch Reblen. nicht die Rebe seyn; was ist es also sonst als reiner Muthwille, und ein neuer Beitrag zu der Preis= schrift: "herostrat, ober über ben Muthwillen "in Deutschland öffentliche Anlagen zu verders "bente. Potsbam, 92." Dies bringt mich auf einen Vorschlag, den ich der Beurtheilung des Hrrrn Directors submittire! Um eben Diesem Muthwisten möglichst allen Reiz, alle Lockung zu . entziehen, wurde es nicht gut fenn, burch die Ins buftrieschule in gedachtem Garten bie Geiben: pflanze (Asclepias syriaca) anbauen, und spins nen zu lagen? Der herr Dir. fennt gewiß bie, bereits im Jahre 89 erschienene Schrift: "Dar: "stellung der höchstwichtigen Vortheile, welche "der Anbau und Manufaktur: Gebrauch ber Gy. "rischen Geiben: Pflange, sowohl für ben Staat, "als den Privatmann versprichtic. von Ech nies "ber, Stadt Director in Liegnis." Geit ber Zeit ist ber Stadt Dir. Schnieber machtig vore warts



warts geschritten; er hat feine gefammten Rabris fate und feine Sabrifations : Art dem General: Directorium in Berlin vorgelegt; und gegenwars tig hat sowohl das Material, als das Gespinnst ber Seidenpflanze auf einen fichern Abfat zurechs . nen. Un den eigentlichen Seibenbau benft ber herr Dir. 3. ohnehin, ob er gleich vor der Hand noch nicht hat realisit werden konnen. Folgende Bemerkung scheint mir fogar fur Lans Des . Collegia wichtig! "Daß in unsern "Provinzen die Seidenkultur, ungeachtet aller "barauf gesetzten Pramien, ber hofnung nicht "entspricht, fommt größten Theils daber, weil "biefer Industriezweig von Personen, welche Tas "backrauchen, und Brandwein trinfen, ge-"trieben wird. Der Geruch von beiden ift eine "Art von Gift für die Seidenwürmer, wovon fie "entweder umkommen, oder frank und schwach "werden. Daber die verhaltnigmäßig wenige und "schlechte Seide! Gollte dieser Industriezweig "für ben Staat wichtig werden, so mußte er vor: "züglich ben Sanden ber Rleinen überlaffen "werben." - hier haben meine Lefer eine furze Uebersicht begen, was in ber neuen Induftries schule theils wirklich schon getrieben wird, theils fünftig noch getrieben werden foll. Wegen des weitern verweise ich auf die Dachrichtic. vom Professor Milan, die ich ja burch meine ges genwärtigen Blatter feinesweges überflüßig fendern

S Coould



fonbern grabe umgekehrt bas Publikum barauf aufmerksam machen wollte. Sie besteht aus vier Abtheilungen. Die er fte enthalt ben Schulplan; Die zweite die Entstehungsgeschichte der Indus ffrieschule; die britte eine (febr lesenswerthe) Rebe an die Eltern und lehrlinge, von bem Unis versitäteprediger, hrn. hoffmann; bie viers te endlich widerlegt die Einwürfe gegen die Indus frieschulen. - Gern hatte ich von bem mers cantilen Theile ber Industrieschule, als dems jenigen, wornach wenigstens ber Cameralift am meiften fragen wird, Ausfunft gegeben: aber bagu reichen meine Renntniße und Rotigen nicht hin! Das fan allein der herr Director Zeplis chal felbst, und wenigstens an meiner Auffordes rung foll es nicht fehlen, ihn zu bewegen, daß er es im nachsten Stuck ber Pr. Bl. thun moge. Mur eine meiner Empfindungen beim Besuch dieser Schule fann ich nicht mit Stillschweigen überges ben! Ich habe Stadt = und Land : Schulen ges sehen, wo alle Spuren des Denkens und Ems pfindens auf ben Gesichtern ber Jugend wie vers loscht waren; wo durch verkehrten Unterricht und Disciplin bereits ber volle Grund gelegt war zu bem, was das Sprichwort sagt: Wenn ber Bauer nicht muß, so rührt er weber hand noch Fuß! hier athmet denn wahrlich ein gang andrer Beift. Man sieht ba ofne, freundliche, reinlis che Gesichter, beren Mund sich gar balb jum Sprechen

X,



Sprechen öfnet, wenn man sich mit ihnen eins läßt; nicht Sansculottes, aber Sanssvus liers, barfuße Anaben, die dennoch zu wahrer höstichkeit dre sirt sind; kurz es herrscht hier Fasmilienton: die — aber leider so höchsteltene Würze einer jeden Schul: und Erziehungs: Ansstalt!

Je gewißer es nun ift, baf ber herr Director fein Institut je langer je mehr der Bollfommenheit nahe bringen wird: um so bringenber wird nun auch die Frage: Goll diese Industrieschule bie - und bleiben? einzige in Schlessen senn Wirdsber Staat tavon keine Notiz nehmen, und bas Werk so im Großen angreifen, wie es hier im Rleinen geschehen? - Es gehört nur eine gang oberflächliche Kenntniß ber gegenwärtigen Lage der Dinge baju, um diese Frage - für jest - gradezu zu verneinen. Der here Director fan nicht in Abrede fenn, daß die erfte Anlage — nur einer, geschweige vieler Ins bustrieschulen Geld kostet! Stets wird es unter feinen vielen Verdiensten eines der hervorstechend: ften seyn, daß er aus seinen eignen Mitteln viels leicht 1000 Atlr. aufopferte, um Menschenwohl ju befordern, um der Jugend der niedern Stande eine zweckmäßigere Bilbung zu geben! Meid muß ber, auch Ebelbenkenbe, aber Urme — mit Scham der nicht edel benkende Reiche auf Ibn blicken: benn was fan Menschentugenb mebr,



mehr, als Gelb, Zeit, und Kraft für allgemeine Wohlfahrt aufopfern! Gleichwohl bleibt es bas bei, für ben Staat fan biefes Beifpiel gegens martig fein Mufter der Rachahmung werden, und ich appellire desfalls auf bas Urtheil aller, die naber ober entfernter am Ruber figen. - Endlich wird er ja doch einmal wiederkehren, ber goldne Friede! Und grade bann wird bas Bes durfniß der Induftrieschulen bringender sepn als jemals; und grade bann wird ein folches, schon in seiner Bollkommenheit da stehendes Institut bochst willkommen sepn! Inzwischen, und bis dahin ließe sich etwas thun, was auf allen Fall geschehen muß, wenn bas Werk je ins Große ges hen foll. Industrieschulen (in der Pluralität). fegen auch eine Anzahl von Lehrern und Lehres rinnen voraus, die dieses Kaches fundig find: Und wo findet man diese jest schon in Schlesien? Der Gelehrte ift zu fehr Buchermensch; und der Ungelehrte kan das, was er auch wirklich weiß, (um mich des gemeinen Ausbrucks zu bedienen) zu wenig von sich geben. Die Ideen von Ins dustrie mußen also erft in einem größern Cirfel von Menschen mehr in Umlauf fommen, und bas zu wuste ich ein gang einfaches Mittel: Die Ere richtung einer, vor der hand nur blogen Pris pat : Societat jur Beforderung der Inbuffrieschus Der herr Director war vormals ein ause gezeichnetes Mitglied ber, nun eingegangenen Pas triotischen



triotischen Gesellschaft in Schlesien; er weiß also schon aus Erfahrung, wie in einer folchen Gefells schaft, wenn ste gut gewählt ift, und einen festen Zweck hat, die Ropfe sich an einander schleifen, ein guter Einfall den andern weckt, und was eis nem zu schwer war, burch vereinte Rraft möglich wird. Er felbst, ber herr Director, als Bater ber Breslauischen Industrieschule, ware natürlich auch gebohrner Director biefer Societat; und bas weitläuftige Collegium, was er bewohnt, gabe febr leicht einen Saal zur Berfammlung ber: Diese Versammlung mußte öffents lich senn, und jeder reputirliche Mensch als Zus horer baben erscheinen konnen; bies murbe bie Ideen von Industrie auch noch außer ber Gefell: schaft in Umlauf bringen. Die Vorträge ber Mitglieder konnten, nach eines jeben Belieben, entweder fren, oder bom Papiere geschehen. Gis ne, nur monatliche, aber bann langere Berfamms lung von 2 bis 3 Stunden scheint mir in aller Absicht bequemer, als oftere, aber furze Zusams menkuntte. Daß ich felbst es mir zur Ehre reche nen wurde, ein Mitglied diefer Gocietat gu fenn, versteht sich ohnehin, und mein Pensum ware schon im voraus gewählt. Aus allen ganbern murbe ich Litterar : Motigen von Industrieschulen zusams men zutreihen suchen; wurde das Ausland aus allen Rraften plundern helfen, um bas Vaterland ju bereichern. Auswärtige Mitglieder wurden fich dann



bann auch bald finden, und ich schlage im voraus den Stadt Director Schnieber aus Liegnitz vor, der von Geschäftsmännern ein bereits deters minirter Freund der Industrieschulen ist. Jacka est alea; hier steht mein Entwurf; des Herrn Directors Sache ist es, ihn zu realisiren!

Nachschrift. Im nächsten Stücke hoffe ich wiederum von der Schulwittwen s Cake Rechensschaft abzulegen. Durch ein bloßes Versehen ist es geschehen, daß über die II Athlie, die aus hirschberg eingelaufen sind, nicht bereits vorläusfig quittirt worden.

Etliche Worte über den Aufsatz im Prov. Bl. Mai p. 439. Ueber die Witterungs=lehre überhaupt, und über den Einflus des Mondlichts auf die Atmosphäre insonderheit.

Daß es eine Menge Merkmale giebt, worans man die künftige Witterung, mit und ohne Insstrumente, auf eine kurze Zeit, auf etliche Tage, so ziemlich gewiß vorher bestimmen kan, ist nicht zu leugnen; daß man aber doch endlich dahin koms men werde, die Witterung auf lange Zeit vorher mit Zuverläßigkeit zu sagen, daran ist wohl zu zweiseln; wenn man bedenkt, daß alle zeitherige Bemühungen vieler großen Naturforscher, aus ihren



ihren vieliährigen sorgfältig angestellten Wetters beobachtungen, mit Zuziehung andrer Hülfsmitztel, gewiße Regeln zur Bestimmung des künftisgen Wetters festzusehen, dis ieht vergeblich geswesen sind, und alle deßhalb aufgestellte sogenante Theorien die Probe nicht ausgehalten haben; wie auch der Hr. Verfaßer selbst gesteht; und höchste wahrscheinlich wird man auch künftig in diesem Stücknicht glücklicher sepn, wenn man nur in Erswägung zieht, daß viele zufällige Begebenheiten auf der Erde, die zum Teil in manchen Jahren anders ausfallen, als in andern, in die Veränsberungen des Wetters einen zu großen Einstuß haben.

Dag es aber sogar Perioden, und eine gewiße Regelmäßigkeit in dem Laufe der Witterung, wie in dem Laufe der himmlischen Rörper gabe, scheint mir aus vielerlei Ursachen am allerunwahrschein: lichsten; und wenn, nach des hrn. Berfagers Meinung, Jahrhunderte dazu gehören, in benen Niele, Gelehrte und Ungelehrte, an vielerlei, von einander weitentlegenen Oertern, ununterbrochen, in einerlei Geist, und nach gleichförmigen Res geln, gute und fichere Witterungsbeobachtungen anstellen, diese alsdenn sich einander mittheilen und miteinander vergleichen follen, und baraus alsdann vorerst nur mit einigem Scheine bes Rechts, (nicht, um den Appetit zu stillen, sons bern noch reger ju machen,) es gewagt werben Darf,



barf, Theorien? nein! Hopothesen zu bilden, und bann noch weit mehr, also doch wohl Jahrtaus sende, dazu gehören, ehe man die gewagten Hys pothesen durch die Erfahrung wird bewähren köns nen; so werden unsre Rachsommen nach Jahrs tausenden in diesem Punkte gewiß nicht weiter gekommen senn, als wir mit der Kunst Gold zu machen.

Doch ich bin ja nicht Willens, alle Bedenklichs keiten und Zweisel, die ich gegen manche Aeuses rungen dieses Aufsatzes machen könnte, vorzubrins gen; nur sei es mir erlaubt, einem oder zweien der darin aufgestellten Sätze, die ausgemachte Erfahrungen sepn sollen, meine zwanzigiährige Ersfahrung entgegen zu stellen, die ihren Ungrund beweisen.

Der erste p. 448 heisit: "Es ist eine ausges "machte Erfahrung, daß im Sommer, zwischen "dem ersten Viertel und Vollmonde, Gewitter "seltner zu Stande kommen, und aufziehende von "dem Monde zu dieser Zeit oft zerstreuet werden."

Das seltner soll doch anzeigen, das zwischen den übrigen Mondwechseln mehrere zu Stande kommen? Meine zwanzigiährige aufgezeichnete Witterungsbeobachtungen lehren aber, daß in Ansehung der Zahl der Gewitter zwischen den vier Mondwechseln wenig Unterschied sei. Von 1774 bis Ende des 93sten waren in meinem Horizonte überhaupt 214. Gewitter; zwischen dem ersten

\$ -odilite



Viertel und Vollmonde 100; zwischen dem Lotze monde und letzten Viertel 95; zwischen dem letze ten Viertel und Reumonde II4, und zwischen dem Neumonde und ersten Viertel 105. Dieser kleis ne Unterschied will doch gewiß wenig sagen, und kan noch weniger beweisen!

Ich will gerne glauben, bag in andern Gegens ben die Rechnung anders ausfallen mag, und wes niger Gewitter zwischen bem, erften Biertel und Vollmonde entstehen können, als in meiner Ges gend, aber bann wird doch auch folgen, bag ber Sat: zwischen bem erften Viertel und Vollmonde kommen Gewitter seltner zu Stande, als in ans bern Mondwechseln, nicht allgemein sei, sondern nur anf manche Gegenden page; und alsbann wird boch auch wohl die Folge richtig fenn: De in allen Mondwechseln in einer Gegend beinah gleich viel Gewitter entstehen, in andern Gegene ben aber zwischen manchen Mondwechseln viel mehrere als zwischen ben andern, so kan auch die Gegenwart oder Abmesenheit des Mondlichts, ich will nicht sagen: Nichts; aber doch sehr wenig zur Veranderung bes Wetters überhaupt, und insonderheit zur Entstehung ober zur Verminde: rung der Gemitter, beitragen; ware dies, fo mußte das Sonnenlicht weit mehr im Stande fenn, Dunfte ju gerftreuen, Bolfen gugertheilen, und Gewitter zu verhindern, und demnach wur: ben am Tage febr felten Regen und Gewitter ents feben fonnen. Dag



Dag bas Licht als Licht, und also auch bas Mondlicht einen merklichen Einfluß auf die Ats mosphäre habe, und auch die Ausdunstung bes fordre, hat feine Richtigkeit; aber wie mich dunkt. nicht in einem so hohen Grade, als der Sr. Bers faßer glaubt, und bas, was er aus bem de Luc und Priestlen anführt, beweist es nicht, da diese von Sonnenstralen reden, die, indem fie leuchten, auch ben Brennstof in den Körpern in Bewegung feben, und baburch Warme und hite verursachen. welches die Mondstralen nicht thun konnen. Aber die Versuche ber hrn. Bertholon de St. Lazare und des Prof. der Physik an ber Gregorius Unis versität zu Rom, Athanasio Cavalli scheinen es zu beweisen. Sie setten nemlich zwei mit Waßer gefüllte Gefäße neun Rachte hintereinander dem Mond aus, bon bem einen murben bie Mondfra: len burch einen Schirm abgehalten, auf das ans dere konnten sie aber unmittelbar fallen, dieses verlor in ben 9 Mächten zwei und ein Sechsteil Waßer mehr, als jenes, welches die Mondstralen nicht treffen konnten.

Wenn also die Mondstralen einige Einwirfung auf den Dunstfreis äusern, so mußen sie dies blos des Nachts thun, wenn sie allein leuchten, am Lage aber können sie meines Erachtens wegen der weit stärkern Sonnenstralen eben so wenig Eins fluß haben, und so wenig in Betrachtung koms



men, als ein kleines Lichtgen, welches neben eis ner großen Fackel brennt.

Größer muß der Einfluß bes Monds auf uns fre Atmosphare als Körper, durch bie Attraftion, als in Unsehung feines Lichts feyn. Dem Ben. Berfaßer Scheint jenes nicht annehmlich, wenn er pag. 446 unten fagt; Diefer Einfing hat fich in ben Erscheinungen der Witterung selbst bisher noch nicht beutlich wahrnehmen lagen. Aber mans che Raturforscher wollen ihn doch wahrgenommen Saben. 3. E. Hr. Toaldo, ber aus zoiährigen hierüber zu Padua angeftellten Beobachtungen endlich fand, daß gutes und schlimmes Wetter fast beständig mit gewißen Mondspunkten zusams men stimmte; und bies hat ihm bann endlich ein Mittel an die hand gegeben, auch für die Zufunft ben Stand bes himmels mit einiger Wahrscheins lichkeit aus dem Stande des Monds vorher zu bestimmen. Eine furze Darstellung des Toaldis ichen Spftems fteht im 7. B. 4. St. bes Boigtis fchen Magazins. Es ift auch gang natürlich, baß der Mond, wenn er ia eine hauptrolle bei den Ers scheinungen ber Ebbe und Flut des Djeans als Körper spielen soll, auch zugleich nothwendig eis nen beträchlichen Ginfluß auf die Atmosphäre us berhaupt haben muße. Aber ich benke, es wird wohl auch noch eine geraume Zeit verfließen, ehe wir auch hierin so weit kommen werden, das Wie und Wenn genau zu bestimmen.



Der zweite aufgestellte Cat, ber Erfahrung fenn soll, ist wie pag. 449 lautet: "Dieser Eins affus des Mondlichts wird noch durch eine aus bre gemeine Erfahrung beftätigt. Jeder wird fich erinnern, viele mate schones Wetter um ben Dollmond und Regenwetter um ben Reumond erlebt gu haben; - boch auch biefe Regel trügt, fie fagt nur: bag wenn man in mehrern Jahs gren die Witterung fammtlicher Monate mit ein: ander vergleicht, man im Durchschnitte bie Ans Mahl ber heitern und trocknen Vollmonde und ber trüben und regnigten Neumonde als die größte finden wird."

Ich finde bies wieder nicht, die Erfahrung in meiner Gegend und Horizonte sagt vielmehr wie: der das Gegenteil. Ich habe mir die unnüße Dube genommen, (ich nenne es unnüße Dube, weil ich fest überzeugt bin, daß alle fernere Bes mühungen, Regeln ausfündig zu machen, wore nach man bie fünftige Witterung mit Gewisheit vorherbestimmen fan, vergeblich sepn werben, ba De schon Jahrhunderte vergeblich gewesen sind, und die Matur ber Sache, wie mich dunkt, hier to beschaffen ift, daß sie ferner hin bergeblich senn mußen. Denn hier gilt es wohl vorzüglich, was iener Dichter fagt: Ins Wesen ber Ratur bringt kein erschaffner Geist!) und burch 10 Jahre, von 1784 an bis zu Ende bes 93sten, aus meinen aufgezeichneten Wetterbeobachtungen die Wittes Carlo State

rung



rung um die Neu und Vollmonde berechnet. Ich finde bemnach in bieser Zeit 78 regnigte Volls monde und 85 regnigte Neumonde, das heißt, einen oder zwei Tage vor ober nach dem Reus ober Vollmonde, ober an dem nemlichen Tage regnete oder schneite es, mehr oder weniger. Ich finde ferner 45 Tage, wo es an dem nemlichen Tage, ba ber Bollmond eintrat, geregnet ober ge= schneiet hat; hingegen nur 34, wo es an bem \* Lage des Meumonds regnete oder schneiete. Da nun überhaupt fast eben so viel regnigte Boll: monde, als Neumonde, und insonderheit II uns mittelbare regnichte Vollmonde mehr waren, als Meumonde; so fan bas Mondlicht fein heitres Wetter wirken; benn ber Ueberschuß von z, ba es um den Reumond binnen 20 Jahren regnete, fan boch wohl nicht in Betrachtung fommen; ware dieses, so mußte man auf ben Ueberschus von ir unmittelbar regnichten Vollmonden noch eher Rücksicht nehmen, und bann wurde folgen, daß bas Mondlicht Regen wirke. In andern Gegens ben, wie ich gerne glaube, konnen ber regnichten Meumonde weit mehrere fenn, als ber Vollmonde. Aber dann wird boch unwidersprechlich daraus fols gen: daß das Mondlicht febr wenig Ginflus auf die Witterung haben fan; benn in einer Gegend fan es boch unmöglich trochnes, und in einer ans bern nages Wetter verupfachen. Doch vielleicht wurde es das auch konnen, ie nachdem der Zus stand



stand der Luft, so oder anders beschaffen ist, wenn es anders viel wirken könnte; denn alle Elemente können nach Beschaffenheit der veränderten Umstäns de, so wohl ihrer eignen, als auch der Körper, auf die sie wirken, andre Erscheinungen hervors bringen. Aber wer ist im Stande zu bestimmen, wie wenigstens zwölf ist bekannte einfache für sich bestehende Stoffe in der Atmosphäre mechanisch und chemisch auf einander, durch sich selbst oder durch äusere Ursachen wirken, und dadurch den Grund zu allen Beränderungen der Witterung legen? Diese nehmen wir durch die Sinne wahr, wenn sie erfolgen, wie die Ratur aber dabei zu Werke geht, sehen wir noch nicht deutlich ein.

Auf die p. 452 aufgestellte Fragen: Ob der Grad der Helligkeit des Mondes, oder die Quanstität des Lichts, das er iedesmahl in die Atmossphäre verbreitet, in einem proportionirten Vershältnisse mit dem Einfluße stehen, den er auf die Aufheiterung der Luft und auf Zerteilung der Dünsste äusert? wird also wohl wenigstens vermöge meiner zwanzigiährigen Erfahrung mit Nein! zu antworten senn. Untworten andere, vermöge ihrer Erfahrung, Ja! dann bleibt die Sache ewig streitig; und es lohnt wahrlich nicht der Mühe, weiter eine Silbe darum zu verlieren.

San Park Barrens



## Ueber den Ausdruck ein loses Maul haben, und ähnliche Redensarten.

Sprache für dieß oder jenes Laster so verächtliche Benennungen hat, bennoch baßelbe Laster so hoch in Senennungen hat, bennoch baßelbe Laster so hoch in Shren halten kann. Vielleicht hat keine neuere Sprache so viele und so eckelhafte Ausbrücke für die verschiedenen Sattungen des Afterredens, wie die deutsche, und bennoch konnte jener Engländer mit einigem Rechte sagen: In den Gesellschaften der Deutschen hört man nur auf die Fremden und auf die Verläumder. — Da man jezt mit besonderm Fleiße anfängt, Idiotika zu sammeln; so mag hier ein kleiner Beptrag von Schlesischen Redensarten und Ausdrücken für jenes menschens freundliche Laster stehen.

Wenn irgend eine Stadtneuigkeit im Kreise einer humanen Rasseegesellschaft von einer Fram Orgon vorgetragen wird; so beginnt nach dem vorgängigen: Ep! was Sie sagen, ists möglich? ein gewaltiges Beträtsche. Mankane die Sasche sich nicht erklären, man will das oder jenes noch nebenben gehört haben, man untersucht das Leben und die Verhältnise der Personen, von des nen die Rede ist, oder man hechelt sie durch. Ein Mitglied wirst bloß eine sch nippische Uns merkung

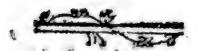


merkung darein, aber ein anderes fängt an, auf diese Person zu lästern, daß die Balken bies gen. Die Frau Scladon, die falsch wie Sals genholz ist, zerschlägt sich das Maul gewaltig, Manweiß schon, daß sie ein Schunds maul hat; darum ist sie eine angenehme Sessellschafterin.

Von der Frau Muhme gehts zur Frau Gevatz kerin, und die Stadtneuizkeit wird hier mit als len Zusätzen von neuem ausgekramt. Und nun zerreiffen sich die Anwesenden das Maul zum Erbarmen.

Wo indefen die Geschichte weniger wichtig ges nommen wird, da wird bloß ein Viertelstündchen darüber gegaakt. Die Klatschtrinen köns nen hier nicht recht zum Worte kommen.

Wer kein edleres Geschäft kennt und treibt, als zu lästern, zu verdrehen und zu spotten, der hat ein loses Maul. Es ist ihm eigen, auch das Unschuldigste dis zur Abscheulichkeit auszumahs len, und seinem besten Freunde den Hals zu drechen, um andere recht angenehm zu unters halten. Das Meiste davon ist vielleicht er st uns ken u. er logen, aber was schadet das? denn wo findet sich leicht ein so unvorsichtiger Mensch, der der Wahrheit und seinem Nächsten zu Liebe ein solches Lästermaul aufs Maul schlüge!



So wird benn täglich und stündlich ein guter Name abgeschlachtet.

Es ließe sich über alle diese Ausdrücke treslich philosophiren. Aber man weiß wohl, daß alles Philosophiren über gewiße Gegenstände wenig hilft. Das eine wäre noch interegant zu tragen: Ob diese Ausdrücke jemahls veralten werden?

Sollten hier noch nicht alle Kunstwörter aus unsrer Provinzial . Sprache gesammelt sepn: so bittet man um Benträge und Berichtigungen.

Segen alles bas Gewäsche pflegt man in Schlessen zu sagen: Was gehts euch an; fehrt ihr vor eurer Thüre; ein gescheuter Mann schiert sich um alles bas Geplappre nicht; sie müßen boch einmahl aufhören; haben sie boch etwas zu reben, daß sie nicht erwürsgen durfen.

Probatum est.

Zubereitung des Möhren Sprops.

Es hat der Herr Pahold zu Neu-Altmannsborf die Frage, in den Provinzialblättern vom Julius 1794, vorgelegt: wie der Möhren. Sprop bereis tet wird? — Da nun dem Herrn Pähold und vielleicht mehrern Land, und Hauswirthen, hiers über wo nicht an einem ausfürlichem Unterricht,



boch an einer practischen Anleitung, und einer Anweisung, wo allenfalls weiterer Unterricht ju erhalten ift, gelegen ift, so halt fich Unterzeich= neter dazu verbunden. Die startfte, ihm befanns te Zubereitung bes Möhrensafts, geschieht im Umte Westerhausen im Fürstentum Salberstadt; womit nicht nur die bortigen Haushaltungen vers feben, sondern auch ein beträchtlicher handel bas mit getrieben wird. Die Mobruben werden in bas Brgachfeld in großer Menge gebaut, bie fleinen Landleute miethen baju die Aleffer von den Größern, ju 7 bis 8 Rthlr. für den Magdeburge ichen Morgen, blos auf das Braach : Jahr, gras ben das land forgfältig und rechen es so flein als möglich, faen die Mohrüben barauf und vielfältig jugleich Unies bazwischen. Die Ersten geraten sicher und bezalen ihnen ihre Arbeit und die Pacht. Der Unies ift Zufallen unterworfen, wenn er aber gerath, fo giebt er burch ben Absag an bie Brands weinbrenner ju Quedlinburg, einen fehr beträchts lichen Ueberschuß. Diese Cultur wird bort ins Große getrieben, und wenn man aus ben Dobe ruben feinen Sprop zu bereiten mußte, murbe bas allerwenigste zu nüglichen Behufen angewendet werden können; jumal die Cultivateurs größtens teils Einlieger find, welche nicht einmal Bieb uns terhalten und die Mobrüben jur Futterung ans wenden fonnten.



Die Zubereitung des Mohrensaftes geschieht Folgendergestalt: Die Möhren werben rein abgei waschen, als benn in fleine Stuffen gerschnitten, worüber Brunnenwaßer gegoßen und dieses fo lange gefocht wird, bis fich bie Stufchen gerbrufs fen lagen. Godenn werden fie ausgepregt, ber Saft bleibt 12 Stunden steben, wird abgegoßen und bas Diffe bavon abgesondert. Diernachft wirb ber Saft gefocht, babei forgfältig abgeschäumt und damit so lange fortgefaren, bis er bie Diffe eines Sprops erhalt. Die Zett läßt sich nicht genaut bestimmen, ba es babei auf bie größre und fleines re Quantitat, und auf das ffarfre und schwächre Reuer ankommt, und es muß baber nach ber Dife ke des Safts beurteilt werben. Während des Rochens muß er beständig gerührt und sobalb er die Sprop. Diffe erhalten bat, gleich vom Keuer genommen und in andre reine Gefäße gethan wers den, weil er sonft febr leicht anbrennt. Ift bie Quantitat groß, fo fann man jum Gieben nicht wol anders als tupferne Reffel brauchen; bei fleis nern Quantitaten find aber topferne und befont bers Bunglauer Gefchirre, wollfommen anwends bar. Im Salberstädtschen legt man in bie fupfere nen Reffel eine auf ben Boben genau pagenbe farte glaferne Scheibe, vermuthlich um die Absondes rung ber schädlichen Rupferteile burch bas farte Umrühren, beger ju verhindern.

Diese



Diefe Methode ift bem Unterzeichneten nicht blos befannt, weil er fie in jenen Gegenben oft gefeben hat, fondern fie ift auch badurch bemährt, daß fie in Schlefien in feiner Daushaltung, jabre lich mit bem besten Erfolge ausgeübt worden ift; obzwar nur im Rleinen und jum eignen baustis chen Bedarf. Diefer hat fich fast nur auf ben Ges brauch bes Möhrensafts, als eines vortreflichen Bruftmittele, bei beschwerlichem Suften einges schränft. Aber der Halberstädter und ber Rieders fachse überhaupt, macht einen weit ausgebehntern Gebrauch davon. Man ift den Möhrensaft auf Brot, fatt der Butter, und gebraucht ihn auch in fleinen Saushaltungen überall da, wo man anderwarts Buffer ober gewonlichen Sprop nimmt. Der Möhrenfaft läßt sich übrigens lange Zeit in guten irdnen, gegen bie außre Luft verwahrten Gefäßen, aufbehalten, nur daß er nach Einem Jahre, an Starke und Scharfe zunimmt und nicht mehr das gute Linderungsmittel für die Bruft iff. Mebrigens wird in jenen Segenden, wo bie Dobs rüben stark angebaut werden, auch vieles bavon jur Vieh: Futterung angewendet. Man fan j. B. Ganfe und Schweine nicht blos damit unterhale ten, fondern auch fett machen, und das Fleisch befommt baburch einen besonders guten Ges schmack. Eben soift es far milchende Rube ein vortrefliches Tutter jum Beimengen. Auch ist



bekannt, daß die Mohrüben in England, als das beste und gesündeste Futter für die Pferde des Landmanns geachtet werden. Doch die Anwens dung der Futterung kan in Schlessen wenig Nachsahmung sinden, weil die Cultur der Mohrüben im Großen, da unumgänglich dazu gegraben werden muß, eine weit größre Volksmenge erfordert, als der eigentliche Landbau in Schlessen hat. Es wird daher hier der Kartosselbau in Absicht der Futterung, den Vorzug behalten, da er auch mit dem Pfluge, mithin mit weniger Menschen im Größern betrieben werden kan:

Unterzeichneter wünscht dem Hrn. Pähold und andern Landwirthen, durch diese Beantwortung der vorgelegten Frage, ein Genüge geleistet zu haben. Sollte aber noch etwas zu wisen nöthig seyn, so weiset er an den Hrn. Pastor Buttstädt zu Westerhausen bei Quedlindurg, der als ein ges fälliger und über die Industrte seiner Gemeinde wol instruirter Mann, gewiß bereitwillig alles an die Hand geben, und diese Adresse seines als ten Bekannten und Freundes, nicht übel nehmen wird.

Groß Bresa Neumärktschen Kreises ben 9. Aus

p. Wedell.

Historisch.



## Sistorische Chronik.

Jakschonau bei Vels.

21m 19. Mai wurde hier einer unverheiratheten aus Bernftadt gebürtigen Perfon, Chriftiana Deiss lerin, der hinterlagnen Waise eines baselbst vere ftorbnen Mauermeifters, von bem hiefigen Wundargt herrn Schmidt, die linke Bruft abgelofet. Sie war in ihren jungern Jahren mit ber Epileps sie behaftet gewesen, verlor zwar vor it Jahren felbige, befam aber an der linten Bruft ein bodars tiges Gewächs, welches die 11 Jahre hindurch eis ne ziemliche Groffe erreichte. Unter diesem schmerze haften Elende seufzend, tam sie hieher, geleitet durch ben Ruf dieses Mannes, der fich schon burch heilung vieler bedenklichen Rrankheiten, sonders lich einiger Krebsschaden, um die Menschheit vers bient gemacht bat. Sie bezeigte wahrend der Opes ration eine bewundernswerthe Stanbhaftigfeit, und nach Verlauf von 4 Wochen war Gr. Schmidt fo gluflich, fie vollig bergestellt zu entlagen, und er hatte bas Bergnügen ju feben, wie felbige uns ter taufend Freudentranen von ihren Verwandten in B. empfangen wurde, und wie alle in die warms ften Ergiegungen danfbarer Rührung gegen ibn ausbrachen. Dr. Schmidt verdient um fo mehr dies Dentmal, da er sich hier, wie schon oft, fast blos durch das Bewustsein, etwas Gutes vollens bet und eine frembe Erane getrofnet gu haben, belohnt fühlt. Zugleich rubmen wir die Bereits willigfeit der biefigen gehnsherrschaft, des Geift, lichen und vieler andern, bie fich beeiferten, biefet armen von allen Mitteln beinah entblogten Leis denden durch wohlthatige Geschenke ibren Rume mer zu erleichtern. Gelbft fanden fich einige una



ter den Niedern im Volk, die ihr Scherstein dazu beitrugen, um ihren Jammer in Freudenthränen zu verwandeln, die unseinen Beleg zu der Wahrsheit geben, daß auch unterm niedern Strohdach gute Menschen wohnen. — Freunde und Freundinnen, die ihr dies leset, geht hin, und thut desgleichen!!!

Breibau.

Den 28. Julius Vormittags nach to Uhr wurde hier das neu erdauete Schulhaus in Gegenwart des Kirchen Patroni, Herrn kandraths v. Schweis niz und mehrerer hohen und niedern Personen durch eine Rede vom Herrn Pastor primarius Rösnig seierlich eingeweihet, nachdem vorher in dem alten baufällig gewordenen Schulhause der Passtor secundarius Herr Köhler eine Rede, vom Gott schuldigen Danke für die Wohlthaten, die Sott der Jugend hier so lange zu Theil werden lassen, gehalten, ein Danklied gesungen, und sodann die Jugend mit ihrem kehrer aus dem alten in das neue Schulhaus eingeführet worden.

Sorau in Ober Schlesien.

Um zten April in der Nacht um 2 Uhr, stürzte vermuthlich durch eine Erderschütterung, der Vorzbertheil eines hiesigen massiven Gebäudes ein, so daß nur die eine Ecke desselben stehen blieb. Der dasige Stadtdirector Hr. v. Schfopp bewohnte es mit seiner Jamilie. Seine Gemahlin hatte ihre Schlasstätte an der Stelle des Hauptsturzes; sie würde zertrümmert worden seyn, wenn sie nicht zum Glück mit ihrem ältesten Sohne verreiset ges wesen wäre. Man fürchtete sein jüngster Sohn und dessen zewesene Amme lägen unterm Schutt begraben; allein bald rief der Kleine von oben auch seinem Later. Die Stube, worinn er schlief, wurde nur dies an das Bette der Amme abgerissen, aber



ein fürchterliches Metofe in ben Baltern an, mit welchem er bie Baume gerbrach. In einem fleis nen Umfreise liegen wohl 60 zerbrochene oder aus gewurgelte Giden.

Getreide=Preis im Monath July 1794. Der Breslauer Scheffel: Weigen. Roggen. Gerfte. Haber. Rt. fgl. b. Rt. fgl. d. Rt. fgl. b. Rt. fgl. b'. 1. Breslau 1 28 - I 8 -1 21 - 1 9 -28 2. Brieg 3. Vunglau 2 20 - I 20 -6 4. Creuzburg \*) 2 I 18 -I

6 5. Frankenstein 2 1 10 I 12 8 6. Glas I 7. Gr. Glogau 1 28 I 7 8

2. Grunberg 3 I 24 -9. Jauer I 12 -2 10 -10.Liegnin I 15 -

2 11. Löwenberg 2 25 8 1 17 6 8 I

12. Reiße I 12 6 3 2 13. Neuffadt 2 I I2 -

14. Rattibor I II -I 25 --15. Reichenbach 1 24 I 12 -

16. Reichenstein 2 -1 10 -

17. Schweidnig 2 9 - 1 9 - -- 28 -

13.Striegau 2 8 — I 10 --

Auf dem Markt find gewesen:

S. Waizen. G. Rog. S. Gerfte. S. Bab. Zu Breslau 9782 8122 1782 292 L — Freyburg 546 1537 3085 172 - Franckenstein. 4495 336 t 1980 86 - Schweidniß 7541 13430 30C2 303 - Reiße 2918 1785 GOI 40 - Jauer 3283 9268 1888 QI 2861를 7677 813를 103를 - köwenberg

<sup>\*)</sup> Andiesem Orte ift zwar kein eigentlicher Betreibes Markt; da aber die jezigen Auftritte in Poblen auf ben Getraide Preis Diefer Gegend junachft Ginflug haben, fowird folder, so lange jene fort dauern angezeiget werden.



fleisch = Taxe im August 1794. Das Pfund Rindsteisch, Ralbfl., Hammelfl., Schweinfl. Breslau 2fgl. b'. 1fgl. 9d'. 2fgl. b'. 2fgl. b'. Brieg Is 10 Is 6 s Is 9 Frankensteine : = Creugburg I , 6 I ; 4 ; I ; 2 : : 1 : 6 . Glaz 1 1 3 1 Lowenberg 1 ; 10 Preis der Butter. Zu Breslau bas Quart sigl. auch sigl. 66'. - Brieg 4 : 90. — Reisse 5 = auch 5 ; — Creugburg 5.5 Kier die Mandel. Bu Breslau 21gl. 9b'. 2.1 3 5 — Brieg - Creugburg 2 1 Garn's Preis. Bu Striegan bas Schof Werft 32 bis 36 Mtlr. — bas Schuß 29 bis 31 Rtlr. Meisse. Das Schock ben 28. July 32 - 39 Mtlr. 4. August 33 - 39 33 - 38Liebau, ben 24. July bas St. Reiffer Werft 20 bis 22 fgl. Schuß 18 bis 20 — -LiegnigerSchuß 15 Ibis 17 ben 31. July das St. Reiffer Werft 20 bis 22 fal. **Edyug** 18 - 20 - Liegnißer —  $16 - 17\frac{x}{2} -$ Leinwand = Preis zu Lieban. Das Schock von 53 bis 8 Rthlr.



Bur Lehre und Warnung.

Den 15. Jung wurde durch einen Blipftrahl in Tunfendorf bep Schweidnig in dem Gottfried Dans kischen Bauergut die Giebelspipe einer Schener entjundet Ohngeachtet es mit den andern Gutern und Wirthschaften zu nahe grangt, brandte baffelbe ben ber thatigsten hulfe ber Derbengeeils ten nur akein ab, und wurden auth durch ben Sous eines starken Estrichs die Wohnstuben ers hatten; wie benneuberhaupt fehr viele Bebaude in den Stoffwerken, wenn auch nicht die zu ente gundbaren Strohdacher felbft, von bem Reuer ger rettet werben fonnten, wenn bie Boden und Treppen & Dechemmit guten Eftrichen voer Pflastern verfeben und bie Dachs geiperre nicht in bie Deckenbalfeneins gezapft, sondern durch Rabm, und Spannbalfen über dem Eftrich apars re abgebunden maren, bamit bas obere Reuer gar fein bolg jum weiterbrennen antrafe, fondern durch ben Effrich unterbrochen murbe. Wor 27 Jahren hat ein Bligstrahl die nehmliche Scheuer Glebelspipe (worankeine Eisen Spipe bie Entladung veranlaget) entjundet. Dieg bestätis get bie ichon ebebin gemachte Bemerkung: baf gewiße Puncte des Erdbobens mit der eleftris ichen Atmosphärereine besondere Communifation zu haben scheinen. Die Bemerkung abnlicher Kalle ift zu wünschen.

Den 24. July wollte der Bauer George Heins
rich zu Jauernick ben Schweidnig von seinem eins
gealterten Getraide den Weg aufs Tenne heruns
ter über den Erntewagen nehmen, weil keine Leis
ter beiräthig war, ver glitschte ab, spiste sich mit
einem Schenkel an den Zacken der Wagenleiter
und brach das Genicke. Da die unglücklichen

Sale



Fälle über den Tennen nicht ganz ungewähnlich, sind; so wäre es gut, wenn an die Tennwände, tange bist in die obersien Theile der Scheuern reischendes leitern, welche immer daran blieben,

Defeftiget murden.

Der alteste Sohn des Hrn. Amtmann Kraufo zu Kreppeihof den Landshutt, August Imanuet, gegen 14 Jahre alt, hatte am 6. Jul. das Unglück, beim Saden in einem Teiche nicht weit vom Hose zu ertrinken. Es dauerte mehrere Stunden, eho er gefunden werden konnte, und alle auf das sorgs fältigste angewandte Mittel, ihn wieder zum Les

ben zu bringen, waren baber vergebens.

Johann Gottfried Roppich, der Cohn eines Bausters ju Conradswaldau ben Goldberg, mar bafelbst am 21. July mit ben Pferben seines Baus ers auf bem Felde, biefe ben ihrer Weide ju bes obachten. Bu eben diefer Zeit hatete auch ein ans. berer Jungling die Pferde bes benachbarten Baus ers in feiner Rabe. Da nun für diesen die Zeit tam diefelbe juruck ju bruigen, fo riefer jenem, ibm auf ein Pferd zu helfen. Um fich das Auffleigen zu erleichtern führte er die Pferde an eine fleine Unbobe, und ba unterbeffen der herbengerufene Jüngling gefommen war, und hinter den Pferden herging, schlug bas eine davon unvermuthet bins ten aus, traf mit bem Schlage ben Unterleib bes Junglings, bag er fogleich finnlos jur Erbe nies ber fiel und ben Tag nachher nach vielen vorher erlittenen großen Schmerzen, au ben Folgen bels felben farb. Je weniger das Pferd fonft auszus schlagen gewohnt mar, besto mehr fann dieser Worfall jur Lebre bienen, im Umgange mit Pfers ben vorsichtig zu fevu, und besonders bem Dins tennachgeben, vorzüglich jut Commerezeit, wenn . M: 3011 Die



die Insekten fle oft fehr beunruhigen, auch oft den

treuften Pferden nicht zu trauen.

Am 28. July Vormittage um 11 Uhr ging vers schiebenes Dienstgesinde aus Deutsch Marchwis im Ramslauischen vom Flachsraufen nach Saufe. Das Gespräch fiel auf mehrere leichtfertige Runfts flucte, unterandern auf folgendes. Ein Menfc leget fich mit dem Bauch ber gange nach auf die Erde; u. ein anderer mit dem Borberleibe auf den Ruden beserften, ziehet feine Urme durch bie Ars me bes Unterliegenden, und schlingt seine Sande über bem Genicke deffelben in einander. fer Lage muß ber Untenliegenbe fich mit feiner Laft rudwarts in die Sobe beben und gerade auffteben. Daburch werden die Salsabern fo angestrenget, bag bavon ber Tod erfolgen konnte. Ginige Dienft. fnechte versuchten bas Runftfick und es gelang. Dief reiste ben Knecht Bresler, aus Wilkau ben Namslau gebürtig, einen gesunden starken Mens schen von 22 Jahren. Er ließ einen Rnecht auf fich legen, fand biefen aber ju schwer, und fors berte bagegen einen gewißen Schmiedte auf, ben er für leichter hielt. Diefer leget fich auf ibn. außer ihm beimlicher Weise noch zwen Jungen. Der Bresler, gestämmet mit feinen Armen auf bie Erbe, bob fich etwa eine Elle boch, vermochte aber nicht empor zu kommen. Run fließ ein Dienste fnecht einen feiner Cameraben auf ben Saufen, in bem Augenblick borte man ein Knacken in bem Genicke des Bresler, man warf die auf ibn lies genden berunter, fand ibn ohne Befinnung, riche tete ibn auf, nur noch einige Bewegungen bes Mundes und er verschieb. Die ju große Laft hatte ibm bas Genicke gebrochen. Möchte bies Bens fpiel muthwillige Junglinge für bergleichen ges fabrliche Leibesübungen warnen.

Um



den und 4 Tage, bis er ben 2. August als ein Dpfer ber Menfchenliebe ftarb.

Gewitterfchaben.

Die Gewitter haben vielen Schaben angerichtet.
Am 20. Jund in im Levbschützischen zu Ditts
merau ein Sauergut, zu Langenon auch eines, zu
Dwichutz eine Gartnerstelle, und zu Gros Peters
wir find zwen herrschaftliche Schenern abgebrannt.
Much haben die Dorfer Pratich, Larmin, Dos
bereborf und Mocker febr vom hagel gelitten.

Am 21. jundete der Blig zu Rubishan und zut Mauer in ber Gegend von Greiffenberg. Um ers fen Orte verzehrte bas Fener ein Hans, am less

tern bas Bormert und bie Ctallung

Den 26. Jung Mittage um i Uhr fuhr ber Blis in einen Ctall auf bem berrichaftlichen Bormert ju Tundenborf ben Echmeibnig. Das Feuer ergriff ichnell die anftoffenben Schenern, bie etwa swolf Schritte entfernte evangelifche Rirche, bie Pfarrftalle und Wohngebaube, bie gange übrige berrichaftliche Gebaube, außer bem Schlofe und ter Amtemobnung Diebr als 600 Scheffel Getraibe und gegen 30 Stud Mindvieh vergehrte die Flamme. Um 2 Uhr tobs tete ber Blit auf bem Gelbe ju Dolnifch Steine ben Oblau ein Dabthen von is Jahren, Maria Schwiederin. Er gerriff thr bie Stirne, ichlug ibr bie Rafenfpige ab, fuhr ben ber Bruft, mo er bie Rleidungsftucte verfengte; in ben leib und fam ben ber Werfe mieber beraus.

Bu Striegau trafen Rachmittags vier fürchters liche Gemitter jufammen. Sie ichlugen um bie Stadt an verschiebenen Orten ein, boch ofne ju juns ben. In Ober Stanowin traf ein Blin bie Schafer Schenne, eben wie die Gartner brofchen. Er gers will beite Gartner brofchen. Er gers

-



splitterte einen Valken, so, daß die Stücke bessels ben umherstogen. Doch ward kein Mensch beschäs

biget.

Zu Liebau schlug ein starkes Gewitter, das von 2 dis halb 7 anhielt, zweymal ein. Das erstemal ten dem Nachtwächter Kober ohne zu zünden; seine Frau wurde betändet und man zweiselt an threm Austommen. Der zweyte Bliszündete das Daus des Weber Hübller an. Die Hürger leistesten aus allen Kräften Hülle; auch die Kausmannsschaft legte fleißig Dand an, desonders war der Kausmann Joseph Wihard ünermüdet, Wasser herbenzutragen, Nath zu geden und auszumunstern. Durch diese vereinten Bemühungen, wurs den die untersten Studen und die darum stehende Weberstühle gerettet.

Den 27. Jung traf der Blig in Altendorf nahe ben Rattibor die Schener des kandwirth Pietsch.

Sie gieng in Rauch auf.

In der Nacht vom 30. Juny jum 1. July jogen in der Gegend von Herrnstadt heftige Gewitter aus Sudost auf. Ein Blitz traf das Rathhaus in Herrnstadt; ein anderer den Schaafstau zu Bies howist. Letteres Gebäude brannte ab und 400 Schaafst famen barin um. — Den Tagelohner Christoph Liebegott aus Hohengiersdorf erschlug an demselben Tage der Blitz.

Den 14. July jundete der Blit ben Rühstall des Scholzen Hübner zu Polenif im Schweidnisschen an. Sein und des Bauers Melger Bauergut gingen im Feuer auf. Ersterm verbrannte auch

bas gange Rindbieb.

Btandfchaden.

Wiesenthal, köwenbergischen Kreises. In der Racht vom 17. bis 18. Julius kam im herrschaftl. Sesindehause Fener aus, welches mit solcher Wuth



um fich grif, bag es in furger Beit bas berrichaftl. Schloß nebft allen baju geborigen Bebauben bere gehrte; blos bas Dienerhaus und bas Bobnges baube bes Brauers find feben geblieben. Reuer nabm nach halb er Uhr feinen Unfang, lief aber mit folder Befdwindigfeit fort, bag nach einer balben Stunde icon alles im Reuer ftunb; indeg ift jum Gluck Diemand verbrannt, obgleich Die mehrften in bem erften Schlaf lagen. Gin fleis wer Umftand trug baju viel bei : eben an bem nehme lichen Tage mar bas Wintergetraibe bon ben berrs fchaftl. Felbern eingeerndtet worben; bie Berts fchaft, welche nach überftanbner Dube, bie Urbeis ter burch ein Bergnugen ju belohnen gewohnt ift, fchicfte ihnen etwas, um fich einen froben Abend machen ju fonnen. Ginige von bem Gefinbe bats ten fich beim Braner bis balb elf Ubr verweilet, und murben beim Weggeben bas Reuer, bas eben jum Dache bes Gefindehaufes beraus tam, ges mabr; riefen aus allen Rraften Reuer und eilten nur bas Bieb ju retten. Manche fanten bei ihrem Erwachen fich um und um mit Beuer umgeben, fonnten an Rettung ihrer Gachen nicht benfen, fondern muften nur auf ihre Gicherheit und leben bedacht fein; baber bem Gefinde groffentbeile ale les verbrannt ift. Ein Rnecht fabe fogar beim Muf. wachen icon bas Bette, worinn er lag, brennen und ein weiblich Gefinde mufte ohne alle Rleidungs; fructe bem Rener entlaufen. 218 bie Berrichaft erwachte fchlug fcon ber lob ju ben genftern ibs res Schlafummers berein; baber, obgleich bas Gefinde ihrer Berrichaft ju Bulfe eilte und vieles ber Flamme entrig, auch vieles mit verbrannt ift. Außerdem murben 1000 Scheffel Rorn, 600 Schefs fel Erbfen, 200 Schod eingeernbtetes Winters forn, ein großer Borrath bon Flachs, 15 Rus be

Dig \_U.S Coogle



he u. 1 Zuchtochse von der Flamme verzehrt. Bei Diesem großen Unglücksfalle wußte sich Berrschaft mehr als man vermuthen follte, ju fafe fen, und fich mit einem Diod ju beruhigen': ber herr hats gegeben, der herr bats genommen.

Im Schweidnisschen brannten am 24 Jung ju Ronntchen 13 Gartner u. Sauster Stellen u. vers

ichiebene Bormerts Gebaube ab.

und am 8. July zu Ticheschen 11 Bauerguter, 10 Gartner u. Hausterstellen, das Schulhaus u.

- bas berrschaftliche Vorwerk.

In der Racht vom 16. u. 17. July kam ju Bress lau auf der Antoniengasse Feuer aus. Die Röchin batte in ihrer Rammer das brennende Licht fteben laffen und war weggegangen. Es brannte bas Haus, in dem das Feuer auskam, und ein Theil des benachbarten ab.

Am 6. August brannten zu Zirlau im Schweide niBifchen 2 Bauerguter, 2 Gartner u. eine Sauss

lerstelle ab.

Ungludsfälle.

Den 26. Jung, an welchem Tage ein schweres Gewitter so vielen Orten schadlich murbe, zundete auch der Blig zu Ranffung auf dem Diemitich Hofe des Abends um 6Uhr, u. legte eine Scheus ne und den Schafstall in die Afche. Drey Arbeis ter, bie in der Scheune waren, wurden vom Schlas ge betäubet, erholten fich aber doch bald genug, um ber Gefahr entflieben ju fonnen.

Bepm Einreißen ber Mauern auf bemfelben Hofe wurden am 8. July zwen Maurer und ein Arbeiter von ben Steinen verschüttet; die erstern wurden jum Theil febr beschädiget, ber lettere aber tob hervorgezogen. Er war 26 Jahre alt u.

der einzige Sohn dasiger braper Eltern.



Am 3. August traf ein Blitsstrahl das Haus eis nes Dreschgartners zu Sterzendorf im Namslaus schen u. tödtete die Wirthin. Ersteves brannte ab.

Den 27. Jung töbtete zu Puschwitz der Blitz den am herrschaftlichen Schloß arbeitenden, aus Dittmannsborf ben Schweidnitz gebürtigen Maus tergesellen, Johann Christian Liebgott.

#### Ein Auferstandener.

Joseph Raget, Richter zu Kuttel in ber Graf. schaft Glat, farb bem Anschein nach am 16. Jus lo b. J. an der Abzehrung. Seine Familie gab ihm, nach bem Gebrauch ber katholischen Rirche, eine gewenhete, brennende Rerze in die gefaltene Bande, nach brey Stunden fället ihm ein Tropfen Wachs auf die Hand u. der vermennte Lodte err wachet. Er hatte nach seiner Ergablung ben Bints mel u. die Bolle besuchet u. dort Menschen gefuns den, von benen er es lebend fich nicht traumen Am 19. July ließ er fich auf bas Strob, nabe am Bette legen, er erfaltete, frectte fich und gab fein Zeichen bes Lebens. Mach zwen Stunden fam er abermals zu fich. Erft an bem Abend desselben Tages starb er, ohne wieder zu ermachen.

Augustin Feige zu Lähn ein Geisterseher und Schangraber.

Was Aberglaube und Zutrauen zu der Geisters welt auch noch in unsern Tagen über die mensche lichen Gemüther vermögen — bavon ist folgende Seschichte ein neuer Beweiß. August in Feisge, ein Tagarbeiter in kähn, hat sich als Geistersseher und Liebling dieser sonst unsichtbaren Mächste, in der Gegend umher einen Nahmen erworben. Schon



Schon bor einem Jahre hat fich, nach feiner Ers gabling, ba er auf feinem fleinen Ucterftucke, une weit bem Galgen - freplich einer febr ominofen State -arbeitete, Die Erbe bor ibm aufgethan, wo er einen großen, großen Cchas mabrnimmt, ber fein lufternes Muge gewaltig reigt. Der Geift, ber baben Wache bait, raunt ibm ind Dbr: "ers lofe mich!,, aber noch fest Reige Distrauen in feis ne Rrafte. Indefen ofnet fich bie Erbe nach eis niger Beit wieber. Beige fieht neben bem Schabe ein Buch mit einer Junfchrift liegen, bie er gwar nicht lefen fann, aber both, wie man leicht benfen wird, fo auslegt, bag biefer Schat fur niemanb andere, ale für ibn bestimmt mare. Er thut eis nen Griff, und nimmtohngefahr bundert Dufaten porläufig beraus In ber Deacht aber fommt ber Beift und fagt ibm : er muße biefes Gelb wieber bintragen, weil er ben Schat nicht berauben, fonbern beben folle Er folgt - und nun ents fpinnt fich zwifden ihm und bem Geifte ein vertraulicher Umgang. Er erhalt bon bemfelben ofe tere Befuche und es wird ibm fund gethan, baß ber Chat 35, fage funf und brepfig Centner Goldes betrage, bag er einen Theil bavon ans menben folite, bas benachbarte Lebnbaus ju faus fen, bag eribortein altes, verfallnes Echlof eurs neue erbauen muße und bafelbft noch einen filbers nen Schaff - vermuthlich jur Erfiattung ber Bautoften - finden werde, bag aber gu bem als ten bie Beit noch nicht vorhanben mare. Die ber Dabr, Die fich jebem Bernunftigen fogleich als bie Musgeburt einer franfen Phantafie anfindigt. unterhielt nun Reige bas Publifum. Er murbe freplich von vielen verlacht, aber bagegen mußte er anbre in fein Intereffe ju giebn, befondere, ba er jedem Dauswirth in gabn 100 Mir. und jedem Junivops



Junwohner 50 Rtlr. als einen sichern Antheil an feinem Chabe verfprach. Beburfte für bie Gelbs sucht der Menschen wohl mehr als bieß? Wenig. stens suchte boch ein großer Theil durch bas ges wohnliche Schibboleth einer gewißen Gattung von Leuten: "man fann boch nicht wißen,, eine Sofe nung zu nahren, die, besonders in unfern nabs rungslosen Zeiten, so angenehm war. Endlich wurde der 6. August, als der, vom Geiste benanns te Termin, jur hebung bes Schapes anberaumt. Un biefem Tage, Mittags in der zwolften Stunde - grade wider bie wohlhergebrachten Gefete ber eblen Schapgraberen, die fonft in der schauerlis chen Mitternachtsflunde und zwar in möglichster Stille vorgenommen werden muß - follte biefe wichtige Sache, und zwar, wo möglich, vor ben Augen von gang Schlesien, von ihm unternoms men werden. Feige unterließ nichts, die Sofnung ber Leichtgläubigen aufs bochfte zu spannen. Er sprach von seiner Unternehmung mit der größten Zuversichtlichfeit, machte dazu große Anstalten, bestellte sich vier Wagen, Die seinen schweren Reichthum ju feiner Sutte transportiren follten und - mas das wichtigfte mar - verhieß jedem, ber sich auch nur als Zuschauer daben einfinden wurde, wenigstens einen Dufaten jum lohne. Er hatte dieg alles lange genug vorber verfündigt, daß fich die Machrichtsdavon in die Ferne verbreis ten fonnte. Der 6. August erschien und mit bems felben eilte nun bas gelbsüchtige und neugierige Publifum nach gahn. Es famen nicht blos Mens fchen aus ben benachbarten Dorfichaften, sondern . auch bon entferntern Gegenben, aus dem Dirsche bergischen, Schmiedebergischen, Landesbutischen, Lugnitischen, Gloganischen, Breslauischen - in Rarollen foggr - berbepgestromt, die Wunders geschichte







waaren dürfen in Schlessen, gegen 4Den. Eins fuhr Zoll u. 1 Sgl. 3 d'. Accise vom Reichsthaler des Werthes, eingeführet werden. Ben der Ausschlabens fuhre erlegen sie den dort allgemein statthabens den Aussuhrzoll an 2 gl.

#### Gutsveranderungen.

Im Breslauschen. Die Frau Cammerherrin Urs sula Wilhelmine verw. Fregin von Seidliß geb. p. Siegroth hat dem Landrath Neumärcktschen Creps ges Hr. Frenh. v. Sendliß das Gut Magniß, wels thes ihni, als substituirten Erben erst nach ihrem Tode zugestanden, gegen eine ihr, so lange sie lebt, zu entrichtende Pension abgetreten.

Friedrich von Wentsky, Reusorge, an den Hrn. Stadtdirector August Anton Gideon Frietsche zu

Mamslau, für 6500 Rt.

Im Creugburgischen. Hr. Generallieutenant von Eben, Ober Rosen, an den Hrn. von Pritts

witz, für 29000 Rt.

Hr. von Woikowsky, Roschkowis, an den Hrn. Rittmeister von Falckenhann, gegen Tausch der vom letterm im Breslauschen Crense besessenen Güter Henningsdorf und Kunzendorf, für 115000 ARtlr.

Im Kalckenbergschen. Die verw. Frau Doros thea Marie kouise Edle v. Gräve geb. Scalla auf Constadt, Nybe u. Borkwiß, an den Hrn. Gottlob v. Wrochem, für 44000 Rt. u. 300 Rt. Schlüßelg.

Im Leobschützischen. Beg der Erbauseinandersetzung der Erben des verstorbenen Fürsten von Lichnowsky sind dem Herrn Neichsgrafen Wilhelm von Lichnowsky, Sabrzke für 30000 Fl. und Wehowitz sür 10000 Nt. zugefallen.

Qurch





### Todesfälle.

Den 24. Juny 1794. Zu Gimmel ben Winkig, des ehemaligen Pastors Lange zu Mt-Raudten D. T., Christiana Rosina, an Entfraftung, alt 70 J.

Im July.

Den 7. zu kömen des Hrn. George Chussian v. Rotulinsky, gewesenen Staabscapitains ven dem Infanterie Regiment v. Ruits, jungste Tochs ter, Christiane Friedrife Johanne, am Zähnenu. an der Fraß, alt i Jahr 3 Mon weniger 8 L.

Den 7. zu Oppeln die verw. Frau Jufitiarius Körnich geb. Meiling. Geboren 1742 zu halle,

verheiratet 76, Wittwe 93.

Den 13. ju Plogfo in Gud Preuffen, Br. Cart Kriedr. Peter v. Raoul, Rgl. Rittmeifter von ber Armee, General Adjutant des hrn Generallieutes nant von Schönfelb u. Ritter bes Orbens vom Berdienft. Geb. ben 9. Febr. 1768 ju Potedam. Der einzige Gobn, des hrn. Carl v. Rapul, Haupts manns ben bem Regiment Garde, eines von Friebrich bem Großen febr geschätten Officiers, und der Krau Friedr. Charl. Christiane geb. Grafin v. Candregto, jest verw. v. Ravul, auf Schmellwig. Raum hatte er ein Jahr gelebet, als ihm der Tob feinen Water entriß. 1782 trat er als Estandars ten Junker ben dem damaligen von Paunwisschen Cuiraffier Regiment ein, ben welchem er 1786 jum Cornett befordert wurde. 1789 nahm er feinen Abschied u. wiedmete sich auf der Universität Halle den Wissenschaften. Ein boberer Wink rief ibn wieder zu ben Waffen. Er erhielt in den Rieders landen die Stelle eines Adjutanten ben bem herrn Generallieutenant von Schonfeld, u. wurde nach Beplegung ber Belgischen Unruhen als Rgi. Ritt= meifter u. Generalabjutant ben biefem General in Schweidnig





nicht ein Paar wildgewordene Pferbe umgeriffent batten. Er erfrankte und stard aus Schrecken barüber.

Den 20. zu Panthenau ben Hapnau, des Kgl. Cammerherrn, Hrn. Ernst Frenh. v. Rothfirch u. Trach, u. seiner Gemahlin, Frau Henr. geb. v. Trotha am 17. Febr. d. J. gebohrne Lochter.

Den 21. zu Glatz, Hr. George v. Trotha, gennennt v. Trepben, gewesnen Lieutenant des Inf. Regim. v. Pfau, an der rothen Ruhr, ohngefahr

52 3 alt.

Den 21. zu Lauban in der Ober Laufit, die Frens inn von Stillfriedt, gewesene Professin im Fürstl.

Jungfr. Stift zu St. Clara zu Breslau.

Den 21. zu Rauffung im Hirschbergschen die Mutter des dasigen Predigers, Hrn. Rieser, Frau Christiane Albertine Guntherine Rieser geb. Rolde, Sie war zu Sondershausen den 23. April 1717 gebohren, verhepratet an den verew. Pastor Gottsr. Mathäus Rieser zu Wiedermuth im Fürstenthum Sondershausen, zog als Wittwe nach Erfurt und von dazu ihrem Sohne. Sie hatte einen christlischen ehlen Character und eigne Erfahrungen. Nur eine anzusühren: ihre Boreltern von mütterlicher Seite mußten Schlessen der Religion wegen verstaßen, und Güterzund Würden ausopfern und ihr Sohn ward in dem Lande ihrer Väter der öffentstliche kehrer dieser ehedem versolgten Religion.

Den 23. zu Lowenberg, Hr. Hans Julius Eurs land, Syndicus daselbst, am Steckstuß. Geboren 1749 zu Frankfurt an der Ober, erst Auditeur ben dem jezigen Infanterie Regiment v. Wolframse

dorf, seit 1779 Syndicus in E.

i D'

Den 24. zu Thomaswaldau im Bunzlauschen, der dasige Pfarrer. Hr. Johann Reich, an Entstriftung. Geboren den 10. July 1710 in Görlitz

bin.





tin, Frau Juliaue Eleonore geb. Seibel, alt 48 I., an den Folgen einer Blutstürzung. Im August.

Den 1. Friedr. Wilh. Freyin p. d. Golge, Tochs. ter des gewesenen Cammerers u. Postmeisters in Erossen, Frenhl. Otto August v. d. Golbe und ber Frau Florentine geb. v. Winterfeld, 25 J. 3 M. alt, am hitigen Fieber, ju Glat, wo fie jum Bes suche ihres Bruders, des hrn. Fahndrich Baron v. d. Golge, war.

Den 3. zu Reiffe bes hrn. Raufmann Jackel

Tochter, Clara, am Steckhusten.

Den 4. ju Gleiwiß, Frau Syndicus, Maria

Anna Bosch geb. Hiltner, alt 52 J.

Den 4. ju Simmenau'im Creuzburgschen, Dr. Hans Carl Websty, ehemaliger herzoglicher Obers gartner zu Carlsruhe, in einem Alter von 84 J.

Den 5. Sr. George Beinr. hiersche, Rgl. Umtes rath u. Erbherr auf Schwundnig im Trebnigschen,

67 3.3 M. 9 T. alt,

Den 5. ju Schmellwiß ben Schweidnis; bes Drn. Generalpachters Bieber einziger Gobn, Mus

gust Wilh. David, alt 1 J. 4 T.

Den 6. ju Groß Rinnersborf im Lübenfchen, Dr. Joh. Christoph Deser, Pastor daselbst. Geb. 1708 ben 3. Junp zu Leipzig. Den 20. Mart 1744 verufen als Mittagsprediger u. Rector nach Tschirs ne, b. 8. May 1752 als Pastor nach Merschwiß ben Parchwitz, ben 22. Juny 56 nach Gros Rins nersborf.

Den 7. zu Rieber Schonau im Delsnischen, ber Rgl. Pfl. Hauptmann, Hr. v. Reffel, auf Mieber Schönau, Wabnig u. Raucke, an einem bosartis gen Bieber u. dazu getretenem Schlagflußic. 47 J. alt. Seine Gemahlin, Carol. geb. v. Siegroth,

hat ihn überlebet.

Den



Den 7. des Hrn. Past. Reil zu Röben Tochter, Carol. Auguste Amalie, am Durchfall u. an der Schwämme. Geb. d. 4. Sept. 92. S. Anhang.

Den 8. zu Görisseiffen im köwenbergschen, bes hrn. Pastor Baiers einziger Sohn, Carl Gotts lieb, am Zahnen u. an Schwämmen, alt 26 W. 51 Lage.

Den 9. ju Gubre im Militschischen, Br. Carl

Bernh. Christian Anders.

Den 10. ju Creusburg, Br. E. g. v. Reichen

stein, Kgl. Pfl. Generalmajor, 71 J. alt.

Den 10. zu Kranz, Hr. Boguslaw Ludwig v. Dziombowski, Kgl. pohln. Kammerherr, Erbherr auf Kranz u. Brausendorf im 58. J. seines Alters. Vermählt mit der noch lebenden Frau Friedrike

Christiane Doroth. geb. Frevin v. Kottwiß.

Den 10. zu Tschachawe im Trebnizischen, Frau Ioh. Friedr. v. Groß, nach langem keiden an Gesschwulft u. Stecksuß. Seb. d. 2. März 1742 zu Alexanderwiß im Trebnizschen. Die einzige Tochster ves Irn. Friedr. Wencest. v. Kottulinsky auf Alexanderwiß, u. der Frau Charl. Antoin geb. v. Riemberg. Vermählet den 20. April 1777, mit dem Hrn. Ernst Heinr. Gottlieb v. Groß auf Tschaschawe. Aus dieser Ehez Söhne und 2 Töchter, von denen nur noch eine Tochter lebet.

Den 10. zu Warmbrunn, des dasigen Königl. Stempel u. Servis Rendanten 1c. Hrn. Hornig Gattin, Frau Anna Cathar. geb. Jenke, 56 J. 32M. 21 T. alt, an entfraftendem Rervensieber

u. Steck u Schlagfluß.

Den 10. des Hrn. Kaufmann Christian Gotts lob Burckhardt zu Breslau, Sohn, Gustav Fries drich, alt 1 J. 4 T. am Zahnsieber.

Den 12. zu Vitschen Fraulein Friedr. Christias ne v. Stwolinsky, alteste Tochter des hrn. Kriegss N 5 rathes



rathes Gottlob Siegfr. v. Etwol., an der Luns

gensucht, 24 Jahr alt.

Den 12. des Herrn Accise Einnehmers Riedel zu Liegnitz einzige Tochter, Auguste Wilh. Emis lie, alt 6 Wochen 1 T., zu Osberschan ben Hans nau, ben ihren Großeltern väterlicher Seite, die sie nach dem Tode ihrer Mutter zu sich genoms men hatten. S. Denkmal.

Den 12. zu Breslau, des Hrn. Caro, Cassirers ben der zwepten Cammeren Casse, alteste Tochter, Joh. Friedr. Juliane, 6 Jahr 4 Monat 14 T. alt,

an den Blattern.

Den 13 des Herrn Atttmeisters v. Schickfus auf Mangschütz im Briegischen alteste Tochter, Beate, 6 Jahr 4 M. 7 T. alt, an der Abzehrung.

Den 13. zu Klein Warthe, Hr. Christoph Ernst Friedr. v. Mannstein. Vermälet mit der noch les benden Frau Amalie Friedr., geb. v. Pannwis.

Den 13. zu Breslau Frau Dorothee Elisab. verw. Runge geb. Deutschmann, an Altersschwas che u. dazugetretenem Steck u. Schlagfl., im 78 J.

Den 14 zu Plagwis ben köwenberg, Frau Bas ronesse Henr. Eleon. Wilh v. Hohberg. Sie legte sich den 13. gesund zu Bette, den 14. früh um 8 Uhr fand man sie von einem Steck und Schlagsluß befallen, sie ent chlief Mittagsum 12 Uhr. Geb. den 14. Upril 1729. Ihr Bater war, Hr. Wolf Rus dolph v. Ziegler und Kliphausen, Kloster Boigt ben bem Kloster Marienthal in der Ober Lausitz und Erbherr auf Nieten. Sie ward 1746 Stiftss dame im Stifte Radmerlz und vermälte sich 1748 mit Hrn. Joh. George Frenherrn v. Hohberg auf Plagwis 1c. Diesen würdigen Gemahl verlohr sie den 20. März 1789.

Den 16. zu Breslau, hr. Joh heinr. Ferdin. v. Eicke, gewesener Capitain ben dem Inf. Reg.

y. Bittinghof, an Abzehrung, 57 J. alt.





#### Geburten. ::

Den 2. May 1794 zu Bargen im Militschischen,

Frau Pastor. Kröber eine Tochter.

Den 3. Juny zu Polgsen im Wohlauschen, des Herrn Reichsgrafen v. Roeder und Frenherrn von Krappis und Polgsen zc. Gemahlin, geb. Eräfin von Reichenbach Goschüs, eine Tochter, Jeans nette Natalie Christine Erdmuthe Helene Charl.

Im July. Sohne.

Den 17. Frau v. Gfug zu Ober Wodnikowe im

Militschischen, Leopold Erdmann George.

Den 17. zu P. Wartenberg, Frau Regierungss secretair Baumlein aus Peterkau, Friedrich Wils helm Carl August

Den 18. zu Jaschkowit im Tostschen, Frau Hauptm. v. Dregler, vom Inf. Reg v hanenfeld.

Den 23. ju Cosel, Fr. Lieut. Bleg, Ferdin Aus

Den 26. Frau Accise Directions Calculator Pas

ris ju Reiffe, Loreng August.

Den 27. Frau Pastorin Worbs zu köwenberg, Christoph Ludewig.

Den 27. Frau subst. Steuer Einnehmerin Jahn zu Meumarkt, Carl Wilh.

Tochter.

Den 5. Frau Doct. Dietrich zu Reisse, Maria Joh Carol., bas Rind farb den 24. am Schlage.

Den 13 Frau Steuercontr. v. Wostrowsky zu. P. Wartenberg, Auguste Sophie Charl. Henr.

Den 16. Fr. Senat. Baumgart zu Jauer, Aus guste Ernestine.

Den 17. Fr. Pafforin Glafer zu Schreibendorf

im Strehlenschen, Carol. Amalie Sophie.

Den 20. zu Groß Glogau, Frau Lieut. v. Bulte zingslöwen vom Reg. Graf Anhalt, Wilhelm. Louise Auguste.

Den





Den 7. Frau Past. Duvrier, geb. Sommer, zu Warthau ben Bunglan, Ernst kudwig Adolph.

Den 12. Frau Pastor. Hubner zu Jürtsch im

Steinauschen.

Den 12. Frau Senat. Königk in Lowenberg.

Den 13. Frau Rathm. Ermrich zu P. Wartens

berg, Silvius Traugott,

Den 14. Frau Generalpächterin Brukner zu Ottwit im Breslauschen, Christian Benj., wels cher bald nach der Geburt starb.

Den 15. Frau Diaconus Kartscher zu Strehs

len, Gustav Leopold.

Den 16. Frau Cammersecret. Burbe zu Breslau. Den 20. Frau Senatorin Schönfeld zu Gros Glogan.

Töchter.

Den 4. zu Breslau, Frau Amtsräthin Matters ne von Tschechnit, Juliane Charl. Ulrike.

Den 4. zu Parchwiß, Frau Cammerer Gotsch,

Beate Wilh. Cophie.

Den 5. Krau Salzfact. v. Murt zu Rattibor, Charlotte Dorothee.

Den 6. Fran Salzfact. Giersberg zu Maltsch.

Christiane Gottliebe Henriette.

Den 7. Frau Raufm. Steinberg zu Goldberg, Christiane Dorothee.

Den 8. Kr. Oberamtsrathin Fulleborn zu Gros

Glogau, Johanne Caroline Auguste.

Den 10. Frau v. Lessel auf Klein Tschunkowe im Militschischen, Emilie Juliane Ernestine.

Den 14. Frau Proconsul Bohm zu Goldberg. Den 24. Frau Stadtvogt August zu P. Wats kenderg.

> Dienstveränder ungen. Im geistlichen und Schulstande.

Herr Obercaplan Wonkittel zu Patschkau, bei eusen am 21. Aug. als Euratus nach Reichenstein.





Schweidnig gebürtig, jum Subconrector in Grung

berg.

Herr Cantor Felsch zu Grünberg, hat wegen Alter sein Amt niedergeleget. An seine Stelle kommt Herr Walter aus Sagan, Seminarist im Königl. Pädagogium zu Züllichau.

Im Militarstande:

Herr von Eichstedt, Lieutenant ben bem Euis raßier Regiment von Dalwig, den gesuchten Abs schied.

Im Civilstande.

Herr Baron von Tschammer auf Quarit, zum

Creis Deputirten im Glogauschen Creise.

Herr v. Haugwiß, Referendar ben der Königl. Glogauschen Krieges und Dom. Cammer, zum Forstjunker benm dasigen Forst Departement.

Herr Carl Wilhelm Stuve, Justitiar zu Schlas

wenczig, zum Kgl. Justiß Commissarius.

Herr Fischer, Proconsul, Inquisitor publicus und zwenter Arbeitshaus Directorzu Jauer, zum Stadt Spudicus zu köwenberg.

Sein Nachfolger in allen Aemtern ist Herr

Syndicus Stup zu Goldberg.

Zu köwenberg, Herr Senator supern. Königk, zum würkl. und zum Stadt Gerichts Affessor,

und herr Keldjäger Junack seinem Vater als

Oberförster substituiret.

Herr Zoll Controlleur Hoper zu Sabor am Hams

mer, zum Stadt Inspector in Neusalz.

Herr Rendant Zander zu Beuthen an der Oder, zum Stadt Inspector in Frenskadt.

Herr Rendant Rerrlich zu Lahn, zum Rendans

ten ju Beuthen.

Herr Kendant Machmor zu Frenstadt, zumt Rendanten in Suhrau.

Here



herr Controlleur Spath zu Frenstadt, zum Renvanten daseibst.

herr Rendant Schneider zu Sprottau, jum

Stadt Inspector in Grunberg.

Herr Rendant Schönfuecht zu Primkenau, zum Rendant zu Sprottau.

herr Umtsbeschauer Baster ju Brieg, jum

Rendanten zu Primfenau.

Herr Stadt Inspector Postelt zu Jauer, zum

Caffen Controlleur nach Warmbrunn.

herr Menger, zwenter Stadt Inspector zu Hirschberg, zum Stadt Inspector zu Jauer

herr Greng Inspector von Kohau zu Bunglau,

jum zwepten Stadt Inspector zu hirschberg

Herr Rendant Klinghard zu Jauer, zum Cats culator zu Glogau.

Derr Calculator am Enbe zu Glogau, jum

Rendanten ju Jauer.

Herr Cassen Controlleur Krause zu Warmbrunn, zum Calculator in Glogau.

herr Kormular Rendant Clemann zu Glogau,

jum zweiten Controlleur zu Schmiedeberg.

herr Controlleur Hoppe zu kowen, jum Eins

nehmer in Schurgaft.

herr Einnehmer Luchs in Schurgast, versetzet nach Wansen.

herr Knore, jum Controlleur in Lowen.

#### Gnadenbezeugung:

Sr. Königl. Majestät haben dem Raiserl. Ges heimen Rath, Herrn Grafen Damian hugo von Schönborn, zum Besitz der von dem verstorbenen Kürst von Hauseld ererbten Treien Standesherrs schaft Trachenberg, das nachgesuchte Schlesische Incolat zu ertheilen geruhet.

Bergogl.



## Betzögl. Braunschweig Velsnisches

Den 2. August murbe ber Schneiber und fein Sohn, und die Schadenfreude, ein Luftspiel für Rinder aufgeführt, den Beschluß machte ein Cant ber Kinder. Den g. A. die benden Billets, nebst dem Stammbaum als Fortsetung, zum Beschluß bie Bauerhochzeit, ein pantomimischer Tanz. Den 16. A. jum erstenmal das bom herrn b. Ditters borf neu verfertigte komische Singspiel, das Ges spenst mit der Drommel. Alle spielende Personen und vorzüglich Mad. Wotruba erwarben fich burch ihren herrlichen Gefang sowohl Gr. Durchl., als auch der zahlreich versammelten Zuschauer laus testen Benfall. Den 23. Al. bas Chepaar aus ber Proving. Den 30. Al. zum erstenmal: die beis den fleinen Savovarden, ein Singspiel, in eis nem Aufzuge nebst dem Lustspiel: die ungleichen Freunde.

#### Allerley.

Zu Loslau wurde am 20ten July der dasige Stadtpfarrer, Herr Kupapilas durch den Herrn Kanonicus Weinrich aus Breslau, Pfarrer zu Ostronitz, feierlich eingeführet, welcher letztere ben dieser Gelegenheit eine den Zeitumständen sehr angemeßene Rede hielt.

Von dem Rathsthurme zu Creuzburg warfam 24. July in der vierten Stunde ein Sturmwind die Fahne, Spille und den Knopf herunter. Es nahm niemand Schaden.

# Anhang

### ju den Provinzialblättern.

Dem Andenken des Zeren Kittmeisters von Raoul gewidmet, der jüngst, von den Pohlen verwundet, den Zeldentod starb.

Dulce et decorum est, pro Patria mori. Horatius.

ക്ര h hatt' ein liebes Baumchen, Das nahm mit mir ein Raumchen, Im holden Mufenhain Friedrigianens ein Ich pflegt's, so gut ich konnte, Begog es, und besonnte Mir's forgsam. Immerdar Beschütt' ich's bor Befahr. Rein Schmetterling burft's magen Den Puder dranf ju schlagen; Dem giftigen Geschmeiß Bab ich fein Blattlein Preis. Da wuchs mein fleines Baumchen, In meinem fleinen Raumchen, Und ichafte meiner Bruft Manch gabfal fuffer guft. Saft wider mein Erwarten, Pflangt mans in Mavors Garten \*\*) Auch da stund's hold und schön Und ließ viel Hofnung sehn -Schon schien's in dieser Erden Ein wactrer Baum zu werden,

\*) Der Perfasser hatte, als Lehrer und Inspector an der Königl. Friedrichsschule zu Breslau, den Herrn von Ravul in seiner besondern Aufsicht und mohnte sogar mit Ihm auf einer Stube.

von Raoul Junker benm Sochlobl. Graf von Görnis

fchen Cavallerie: Regimente.

Da

Da pflanst' Apollo's Hand Sich's in sein Gartenland. \*) Schon sten'gs an zu bekleiben, Und Bluthen vorzutreiben; Und seiner Zweige Flor Gefiel dem Musenchor -Doch Mavors hohlt sichs wieder. Ein Schönfeld, hold und bieber, Entnabm's ben Grazien Und pflangt's nach Belgien. \*\*) Da stürmten Kriegeswetter In ffeine grine Blatter Doch tropt' es ber Gefahr, Ward schöner, als es war. Umschlungen von den Retten Der fanften Amouretten, Won suffer Liebe Gluck, Hohlt — 's Homen fich juruck. Er sucht's, in seinem Garten. So sanft, so suß zu warten, Dag ihm zuvor noch nie So sehr sein Fleiß gedieh. Doch Mavors konnt's nicht sehen So still, so ruhig stehen; Er pflangt's, weil's ihm gefiel, In's wilde Kriegsgewihl Der Franken und Sarmaten. \*\*\*\*) Dier schien's für Preuffens Staaten Bum iconften Immergrun,

") Herr von Ravul nahm als Cornet den Abschied, und bezog die Universität zu Halle.

NoI

\*\*) Er ward Belgischer Rittmeister und Adjutant des

General von Schönfeld.

\*\*\* Er vermählte fich mit der Fräulein Gräfin von Gört, Tochter Gr. Ercellenz, des Herrn. Generals der Cavallerie, Grafen von Görtz.

tant mit dem General von Schönfeld nach Franks reich und nach Pohlen.



Da wirb, in Gottes Hand,
Die Mutter Ihn einst sinden;
Drum muss Ihr Gram verschwinden,
Der jest Ihr Herz verlett!
Mein Baum ist nur versett — — —
Er blüht in schönern Sphären!
Dort — darf Ihn nichts versehren.
Der süssen Gattin Hand
Grünt Er dort unentwandt — —!
Mir bleibt mein liedes Säumchen;
Wit Ihm nehm ich ein Käumchen
Einst wieder treulich ein —
Muß dieß uicht Tröstung seyn?

M. Johann Gottlob Pohle,
Pastor der Stadt und Grasschaft Glay.

An meinen Freund &- in Bresl.

Schwebt Ihnen noch das Bild meiner Amalie vor Augen? noch ihre liebliche freundliche Mies ne? noch ihr behägliches Thun und Benehmen? noch ihre Gesundheit, Munterfeit und Bluthe, mit ber fie, unfer fiebendes, aber einzig lebendes Rind, Ausnahme von ihren Geschwiffern, langes Leben und Erziehung versprach! Und wie, wenn feit dem 10. Junius, wo Sie Diesen Liebling jum lettenmale saben, der glückliche und das Kind gar nicht angreifende Durchbruch fogar von 3 Backengahnen jene hofnungen und noch bevestige te? Was denfen Sie nun, wenn ich bemobnge. achtet Ihnen sagen muß, daß am 30. Julius une fre Amalie plotlich in schreckliche Hitze fiel, einen heftigen Durchfall befam, der ruhrartig zu wers den drobte, daß nach einigen Tagen die unglucks seligen Schwämme dazu traten, und nach 9 Tas gen, am 7. d. M. die Freude und hofnung uns fere lebens ein Raub des Todes murde? Cie find nicht Gatte, nicht Bater aber gewiß, Sie fühs len mit mir biesen herben Schlag. Es ift nichts geringes, in einem tijabrigen Cheftande 7 liebe

Kinder, und bazu noch 2 Mütter und die einzige Schwester zu verliehren, und nie so glücklich gewessen zu sepo, 2 Kinder bensammen zu sehn. Doch! ich murre nicht: Gott hats gethan. — Werden Sie früher oder später Gatte und Vater, so thue ers Ihnen nicht, wenns frommt! Meine Carolisme Auguste Umalie, war durch Hülfe des Liccouscheurs gebohren, am 4. Septor. 1792; nur noch 28 Tage — und sie und wir seperten ihren zweisten Jahrstag. Beil, Past.

Am 12. August 1794 starb meine einzige geliebe te Tochter, Auguste Wilhelmine Emilie Riebel, in bem furgen Altervon 6 Wochen und einem Las ge, am Durchfall, ber in hiefiger Gegend febr vies Jen Mater: und Mutter , herzen Wunden schlug. Sie war bas lette lebende Andenken an meine ewig geliebte, und nie genug zu verehrende, zu Gott vorangegangene Gattin. 3ch verlor in dem furgen Zeitraum von 7 Monaten, funf Personen aus meiner Familie, einen Better, eine geliebte Grosmutter, eine holde, von allen, die fie kannten, bochgeschätte, und von mir, wegen ihrer seltenen Tugenden, unendlich verehrte Gattin, (fiehe Denfmahl im Provinzialblatt Monath Juli b. J.) und zwey liebe Kinder. Richts ift ber Trauer melnes herzens gleich. Bu tiefgebeugt für allen irdis schen Troft, erhält mich nur allein die Hofnung des fünftigen Wiebersebens aufrecht; ungerftore bar aber wird das Andenken an meine entschlafe. ne lieben, ftets in meiner Geele leben.

Ruhet sanft, befrept von Gram und Sorgen, Engel schweben um der Frommen Grabmal her. O, wir sehn uns an der Auferstehung Morgen, Und dann trennet uns kein trübes Schicksal mehr.

Den 16 August 1794 bes Abends um 7 Ahr ents fchlief ju Dels zu einem beffern Leben, Frau Maria Elisabeth Deinrichin, geb. Ruglingin. Gehr zeitig legte Gie ben Grund zu achten Religionsfennts nißen, welche Sie nachher Ihren Kindern mit mutterlicher Bartlichfeit einflößte und bie Ibr bann in Ihrem 27jahrigen Wittwenstande, u. bobem MIs ter Troft u. Erquickung waren. Im J. 1732 bers band Sie fich mit bem Drn. Ehrenfried Beinrich; Diefe Che war eine ber glucklichften. In einer 38jabs rigen Che segnete Sie Gott mit 4 Rinbern, von wels chen Ibr aber 3 in die Ewigfeit vorangiengen u. Ihr nur eine Tochter u. 6 Enfel, Thranen des Danfes voll kindlicher Liebe nachweinen. Roch zu fruh far Ihre Tochter, Enkelfinder, Schwiegersohne und Freunde, verließ Sie diese morsche Butte und eilte aus biefem Pilgerleben in jene frobe Ewigfeit in einem Alter von 81 Jahren 6 Mon. 3 Tagen, Gie ftarb an ganglicher Entfraftung. Sanft rube bie Asche dieser Frommen und Ihr Lohn sep groß! 3. 些, 以,

Zartmannsdorf im Landeshutt=Boldenhayns schen Creyse.

Der 6. Jun. b. J. war der Lag, an welchem die hiesige Semeine dem Hoch und Wohlgeb. Herrn, Herrn Ferdinand Heinrich Sigmund Freyhrn. v. Seidliß und Gohlau, Sr. Königl. Majestät von Preussen hochbestallten Justigrathe des Neumärkisschen Kreisesze. und seiner Gemahlin entgegen ritoten. Des Morgens um 7 Uhr versamleten sich die Reiter 52 an der Zahl, in dem Gerichts Kreischam; um 8 Uhrritten sie von da aus, der Forst Verwalster Sprotle u. Verw. Blasig im ersten Gliede, alse denn die Gerichte, u. so die übrigen zwen u. zwen, der Gerichtsschreiber Künzel führte die Spise vom ganzen Trupp als Commandeur. Ben dem Reus Keichenauer Kreischam ward Halt gemacht u. ges

frühftuctt; nach Berlauf einer Stunde aufgefeffen n. bis ju bem Alte Reichenauer Dofe geritten. Sier wurde gehalten und die hohe Berrschaft erwartet. Dier wurden als Patronille ausgeschicft, welche, fo wie fie nach Berlauf von anderthalb Stunden die herrschaft im Zeifig Grunde zu sehen bekamen, fols ches sogleich berichteten. Der Trupp fette fich ju Pferde, fellte fich in zwen Glieder, ritt etliche hundert Schritte entgegen, u. ben ben bereschaftl. Wagens vorben, bann ich wenfte er fich links und rechts vorben, und im farfen Trapp vorwarts; alsdenn ging ber Zug unter Anführung des Ges richteschreiber Rungels Paar u. Paar fort, u. 16 Reiter bebeckten die Wagen zu beyden Seiten. -Als ber Zug in ben herrschaftl. Hof einritt, wurde von einem in felbigem ftebenben Chor Paucken eis ne Intrade gemachet, 3 große Boller wurden brens malabgebrannt, u. alsbenn noch etliche Aufzüge gemacht. Zu Gingang ber Schlogbrucke mar eine Ehrenpforte von allerband Blumen u. Reifig aufs gerichtet, unter ihr war die Schuljugend bis an die Schloßthure versamlet, auf einer Geite bie Rnaben, auf der andern die Madchen. Bu Eingang ber Chs renpforte ftunden 2 Knaben mit groffen Marschalls Raben farf vergoldet u. mit Bandern gezieret; ein Rnabe u. ein Dabchen prafentirten auf einem Tels Ier benen boben Berrichaften die Bewillfommungs Carmina, u. 3 Mabchen mit handforben ftreuten Blumen von ben berrichaftl. Wagen an bis in bas Schloß hinein, daß Eine hochfrephrl. Berrichaft darauf gehen muste. Endlich dankte Eine hochs frenhrl. Herrschaft für erwiesne Liebe ihren Unters thanen, u. schenkten benfelben 3 Achtel Bier u. 40 Quart Brandtemein. Zugleich murde bem Schuls lehrer Künzel befohlen, Morgen als Sonnabends, mit der fantl. Schuljugend zu Mittage wieder fo auf ber Brucke zu erscheinen als Tages vorher ges icheben war. Als er mit berfelben erschien, fogleich

.

waren bie hohen Herrschaften gegenwärtig, u. ber Dr. Justigrath neust seiner Gemahlin theilten uns ter etliche 80 Schulkinder nach Besund der Umstäns de jedem 4 u. 8, sogar 12 Ggr. Gelb aus. Alsbenn führte der Schulmeister solche wieder nach Hause.

An zeigen.

Reft hatte ich mir vorgenommen, und auch fcon befannt gemacht, bag ich meine Peufions und Ers ziehungs Anstalt ganzlich aufgeben wollte, schmeichelhafte Zuschriften aber, und vieles 3us reben von Bonnern u. Freunden, es doch nicht ju thun, besonders biefer fur mich febr fühlbare Muss bruck: "Es ift Chabe, fie erziehen fo gute Ring der" hat mich bewogen, meinen Borfut ju ans bern, und die Rrafte, die mir Gott noch in meis nem Alter gonnet, ferner jum Rugen ber Ergies hung ber Jugend anzuwenden. Ich mache also allen refpective Eltern und Bormundern befannt, baß ich ferner die Erziehung ber Jugend, auf eben dieselbe Art und Bedingungen, wie bisher übernehme, und glaube, meinen Gonnern und Freunden damit willkommen ju fenn: nur füge ich hingu, baf ich fein Rind über 13, bochftens 14 Sahr nehme. Meine Wohnung ift auf ber Junkern Gaffe im Schmedtischen Saufe. Breslau, den 17 August 1794.

Bon dem bereits allgemein bekannten und mobl aufges nommnen Buchstabier n. Lesebuchlein ber polnischen Sprazche ift aniest eine neue Auflage beransgekommen, welche durchgehends vermehrt, verbessert u. von Drucksehlern ges reiniget ist. Der Herausgeber schmeichelt sich daher auch einer abermaligen guten Aufnahme. Der Preis desselben auf Schreibpapier ist 3 sgl., auf Druckp. 2 sgl. Wer ein Quantum von 50, mehr oder weniger Exemplare nimmt, erbält zugleich ansehnliche Vergütigung. Es ist zu has den bei dem Lehrer der polnischen Sprache Stanislaus Schmids Pfeisserschen Haufe am Ecke des Flederwischs Schmids Pfeisserschen Haufe am Ecke des Flederwischs Schmids Pfeisserschen Haufe am Ecke des Flederwischs

# Nachtrag zum Anhange der Provin-

#### Den Emal.

en 21. August entschlummerte ju Frenftabt eine rechtschaffne Christin, treue Mutter und eble Menschenfreundin, Frau Sophie Elisabeth verm. v.- Schweinchen gebohrne v. Stoffel aus dem hause Ober Monsdorf. Geit dem Tode ihred Gemahls, bes weil. herrn Ernft Rucolph von Schweinchen, der fie 1753 beugte, verlebte fie ald Wittwe unter mancherlen Abwechselungen die übrigen lebensjahre in driftlicher Gottergebung. Unterhaltung mit Gott und würfliche Zartlichfeit gegen ihre bon 5 Rindern noch lebenden 2 Tochs ter und herrn Cohn, die ihren Verluft ichmerge lich beweinen, war in den letten Jahren ihres Lebens ihr angenehmstes Geschäft. Nach einem turzen Rampf gieng sie in einem Alter von 70 Jahren 3 Mon. und 22 Tagen zu der Rube ein, der sie so oft froh entgegen sahe! Sanft war ihr Ende! Sanft rube sie nun in ihrer Gruft bis jum froben Erwachen! Ihr Andenken bleibt ihren Verlagnen unvergeglich und unter ihren Freunden und Befannten im Gegen! -

#### Madridit.

Einem verehrungswürdigen Publicum, befons ders Relfenliebhabern, mache ich befant, daß mein neues über 900 Corten bestehendes Melfen Verzeichniß (wo die Halfte ganz neue theuer ers faufte Gorten sind) die Presse verlassen hat. Es ift ben bem herrn Buchführer Korn dem Meltern gu Breslau, so wie ben mir gratis zu haben. Die Preise find gegen ben vorigen fast um die Salfte erniedriget. Das Duzend von den besten Gorten mit Rr. und Nahmen, die ich selbst wähle, kostet 2 Rthlr., von mittlern 1½ Mthlr., 100 Gorten mit Mr. und Nahmen 4 Dukaten in Golde; 100 Stud ohne Nr. und Nahmen 2 Dukaten. Ein Duzend zu i Rtlr. auch zu 12gr. Bur Unficht stes ben gang gemalte Melken, Melkenblatter, und eis ne mit vielem Fleiß aufgelegte Blatterfarte von diesem Jahr mit Mr., Mahmen und Beschreibung zu Befehl. herr Korn der Aeltere wird die Gua te für mich haben und ein Exemplar den resp. brest. Liebhabern zur Ansicht vorlegen. Ginem jes den werde ich nach Wunsche dienen, dagegen bit? te ich sowohl meine Herren Schuldner, als fünfe tige Käufer mich bald zu bezahlen. Alle Blumens schriften erwarte völlig Postfren; bagegen ich für Ruste und Emballage nichts verlange.

Ramslau, den 25. August 1794.

Carl Jof. Zübner, Rector Schole et Chori.

### Schlesisch e

## Provinzialblätter.

1794.

Meuntes Stud. September.

Uebersetzung und Erläuterung eines Fragments aus der Rede Kleons, eines Atheniens sischen Demagogen, in Thucydides drittem Buche, 37ten Kapitel;

Den ben Unruhen seines Vaterlandes, als Rom durch ben bürgerlichen Krieg zwischen Casar und Pompejus zerrüttet wurde, fand Cicero, wie et fagt, seine einzige Zuflucht, und Trost in ben Wife senschaften. In der That hat uns auch dieser furs ge Zeitraum feines lebens, von den Fruchten feis nes Geistes eine größere Anzahl verschafft, als wir von allen vorhergehenden glücklichern Jahren besselben aufzuweisen haben. Indeß hatten doch diese burgerlichen Unruhen, und die Wissenschaft, ben melder er hulfe suchte, feine unmittelbare Be: ziehung aufeinander. Rur, indem fie feinen Geift von den Verbrechen und Unglücksfällen, die um ihn herum vorgingen, abzog; nur indem sie die alls gemeinen Troffgrunde ben ihm ins Undenken brachs te, welche die Betrachtung der Natur und ihrer ersten Gründe gegen alle liebel des menschlichen Lebens



Lebens an die hand giebt: nur baburch konnte sein Studium für die politischen Umstände, unter wels chen er lebte, eine schickliche Beschäftigung werden.

Ben den Zerrüttungen und Kriegen, welche, von Frankreich außgehend, jest gewissermaßen ganz Europa, das Vaterland der gesitteten Mensschen, beunruhigen, hat der aufgeklärte Menschen, beunruhigen, hat der aufgeklärte Menschen zu seis nem Troste und zu seiner Erheiterung nicht wents ger nöthig. Und erfindet eine, auf welche ihn geras de diese Zerrüttungen führen, eine, welche durch die während derselben vorgegangenen Begebenheisten aufgeklärt wird, und hinwiederum benträgt, aus den traurigen Erfahrungen unsrer Tage einis gen wissenschaftlichen Ruten zu ziehn: das ist die Geschichte und Politik der alten Welt, und das Studium ihrer Schriftsteller.

Die Geschichte der Griechischen Republiken macht für uns alle einen Theil des jugendlichen Unterrichts aus: und der Ruhm der Schriftstels ler, aus welchen wir ste lernen, und der Männer, welche in derselben auftreten, sichert ihr noch auf lanze Zeit die Aufmerksamkeit der gesitteten Welt. Aber im Grunde hat sie doch nur ein schwaches Interesse für uns gehabt, und sie ist selbst von uns nur halb verstanden worden, so lange der Schausplatz der Welt, auf welchem wir selbst Zuschauer und mithandelnde Personen sind, uns gar keine Austritte gezeigt hat, die jenen Semählden ähnlich

maren.



waren. - Die Gefchichte ber Griechen ift bie Ges schichte unaufhörlicher Revolutionen; fie ift, zum großen Theile, die Geschichte ber Demofratieen und ihres Rampfes mit ben andern Regierungss formen. — Das neuere Europa bingegen bot, feit geraumer Zeit, das Bild ruhiger Monarchieen, ober wenigstens unerschüttert fift febenber Berfaffungen bar: und nar die Streitigkeiten, welche biefe großen und fleinen Staatsforper mit einans ber auszufechten hatten, oder de Fortschritte, wels de fie in ihrer innern Berwaltung machten, fülls ten die Blatter unfrer Geschichte. In diesem Bus stande der Dinge entwickeln sich wider menschliche Charaftere und Leidenschaften auf dieselbe Weise, noch find die Veranlasfungen zu Thaten ober Bes gebenheiten, - ju Berbrechen oder Tugenden derselben Art vorhanden, als wir in der Geschichs te ber Griechischen Frenstaaten finden. - Uns glucklicher Weise ist diese Rube, deren bas mensche liche Geschlecht," wenigstens von der einen Seite, genoß, von einer großen Nation, der ihre Macht sowohl, als ihre Geistesgaben von jeher einen vorzüglichen Einfluß auf die Sitten und die Schick: fale Europens verschafften, unterbrochen worden. Ben ihr hat sich zum erstenmahle wieder die Zers ruttung einer innern Revolution, mit einem aus: wartigen Rriege gusammengefellt; ben ihr hat fich jener alte Zustand ber Dinge gemissermaßen wieder erneuert, wo immer Revolutionen und Alenderuns

P 3



gen in der Verfassung der Staaten, bald die Urs sachen und Begleiterinnen, bald die Endzwecke der Kriege waren.

Eben diese große Nation, die man unter allen anbern Europäischen, der Monarchie, und dem Geschlechte ihrer Monarchen am meisten ergeben glaubte, hat, mit Zerreiffung aller diefer Bande, mit hintansetzung ber ausgemachteften Grundfate ber Politif, - welche es für unmöglich erflart, daß ein großer Staat demofratisch regiert werbe, - und mit Berachtung aller ber Benfpiele, wels che ihr ihre Nachbarn und Zeitgenoffen zur Vers besserung ihrer Bertaffung an die hand gaben, durchaus eine rein demofratische Verfassung ben fich einzuführen versucht. Db nun gleich die Gros Be diefer Nation, die Eigenheit ihres Charafters, und ber Grad von Einsichten und Verdorbenbeit, zu welchem die Menschen überhaupt in unfrer Epoche gelangt find, auch ben Berwirrungen der Frangofischen Demokratie eine eigne Form giebt: fo hat diese boch, im Gangen, eine Menge ber als ten Auftritte erneuert; hat viele berfelben Grauel feben laffen, burch eben fo große Unftrengungen in Erstaunen gesetzt, eben so ploglich Unbefannte aus dem Staube erhoben und Machtige gestürgt; eben so außerordentliche und seltsame Charaftere zum Borschein gebracht, oder gebildet; — endlich einzelnen, vor furgem unbefannten Menschen eis nen eben fo unglaublichen Einfluß auf die Denge



verschafft, als wir dieß alles in Athen, und in ben Demofratieen bes alten Griechenlandes finden. Die Vergleichung ber Geschichte jener entfernten Zeit mit ber Geschichte ber unfrigen ift, in einer zwiefachen Rücksicht, lehrreich. Bon ber einen Seite giebt fie uns Aufschluffe über die Begebens heiten der erstern, an deren Wahrheit wir nun weniger zweifeln, und deren Zusammenhang wir deutlicher einsehen, nachbem wir unter unsern Augen ahnliche Wirkungen aus ahnlichen Ursas chen haben entstehen gesehen. Von ber andern erganzt ober berichtigt sie unfre politischen Gins fichten überhaupt, und ift besonders geschickt unfer Urtheil über den Werth ber Berfassungen zu fixiren und und von dem Vorurtheile, welches der lieblich klingende Nahme der Frenheit für die demofratische erregt, zu heilen. 3mar ift in Frank: reich bas große und tragische Drama noch lange nicht zu Ende; zwar sind es immer noch provis forische Urtheile, die wir, ju Folge ber Thatsas chen aus der neuften Geschichte diefes Landes, fals len; zwar wurde es immer noch verwegen fepn, die absolute Möglichkeit einer Verfassung begwes gen zu leugnen, weil sie nie in ber Welt gefeben worden ift, oder über die mögliche Vollkommens heit einer andern, die wir mehrmahlen von großen Berbrechen und Unglücksfällen begleitet gesehn haben, abzusprechen. Aber bas ist uns doch er: laubt, die noch unvollständigen Belehrungen ber

Erfahs !



Erfahrung, so weit als sie reichen, zu benutzen; und wenn wir in einer sehr alten, und jest in der neuesten Epoche, gewisse gemeinschaftliche Thors heiten, Laster und Unfälle den Demokratieen ans kleben sehen, diese für Früchte der Verfassung selbst zu halten. — Offen für künftige neue Ves lehrungen, werden wir doch, für jest, den Werth der Verfassungen durch eine Vergleichung der Misbräuche, welche bisher den denselben unausbleiblich gewesen sind, mit den Vortheis ten, welche wir bisher aus ihr haben entstes hen sehen, bestimmen dürsen.

Ein Umftand macht die Bergleichung ber Frans jofischen Anarchie mit ber, in welche fehr oft die Demokratie Athens ausartete, vorzüglich interef: fant: biefer ift eine gewiffe Alehnlichkeit in ben Beiftes : Anlagen und der Cultur beyder Bolfer. Bepbe geiftreich, ber Poesie und Beredsamkeiter: geben, und durch die Werke bender Runfte unter ihren Zeitgenoffen berühmt, - benbe für Red: nerfünfte und Rednertalente febr empfindlich, und burch dieselben leicht verführbar; bende eitel, vers. anderlich, unruhig, thatig, - leicht faffend, und mit einem burchbringenden Geiftesblick verfeben, aber nicht jum baurenben Rachbenfen geneigt; bende heftig, aber schnell abwechselnd in ihrer Lie: be, wie in ihrem haffe; - enthusiastisch für jeden Gegenstand oder jede Person, die Eindruck auf fie macht, eingenommen, aber eben foleicht ges

rathschlas



gen biese ihre Lieblinge abgefühlt, ober erbittert; bende wüthend in ihrer Feindschaft und grausam in ihrer Rache, aber äusserst zuvorkommend, höß lich und menschenfreundlich in den Augenblicken des Vergnügens und der Ruhe, — biethen die Franzosen und Athenienser, auch jest in ihrem politischen Leben, in ihren Volksversammlungen, in ihren Elubs, in dem Charakter, den Reden und den Schicksalen ihrer Demagogen so viele Vergleichungspuncte dar: daß es wenigstens ein Vergnügen für einen denkenden Mann ist, und nicht ganz ohne Ruten für einen wisbegierigen sein kicht zu stellen sucht.

Mehrere Schriftsteller haben schon diesen Stoff der Unterhaltung benutt. Unser Herr Rector Manso hat neulich in einem sehr wohl geschriebes nen Programme, über die Atheniensischen Demagogen, die Thatsachen aus der Gesschichte gesammelt, welche den Geist dieser Mensschen, und zugleich den Geist derjenigen Verfasssung, in welcher allein sie eine Rolle zu spielen versmögen, schildern. Und der Herr Professor Herren hat in einem Aufsate, der in die Girtannerschen Annalen eingerückt est, einen Mann, und eis ne Geschichte ins Andenken gebracht, die vorzüglich fähig sind uns bepdes, die Demokratie und die Demagogen kennen zu lehren. Dieser Mann ist Kleon, und die Geschichte ist die Bes



rathschlagung ber Athenienser über bie Strafe, welche den abgefallenen, und nun wieder erobers ten Misplenaern soll zuerkannt werben. Bu ber Vollendung dieses lettern Gemabldes will ich bier einen kleinen Beytrag liefern, indem ich die Nede Dieses Rleons, bie ibm, ben ber gebachten Geles genheit, Thucydides in ben Mund legt, überfeße: - eine Rede, in welcher er die Athenienser und die Fehler der Demokratie, deren Auswurf er felbst mar, so schildert, daß man glaubt einen Patrioten, auf bem Rebnerstuhl des Pariser Cons vents, die Fehler seiner Nation, und die falschen Schritte ihrer Reprasentanten rugen zu boren, Dieg selbst ist nicht eine ber am wenigsten auffals lenden Aehnlichkeiten zwischen ber Atheniensischen und Frangofischen Wolksversammlung, daß oft in benden, eben der Mann, welcher die Ausschweis fungen der demofratischen Regierung am weites ften treibt, und ber Urheber ber unbesonnesten Bes schlusse ift, in seinen Reben die Sprache eines Weis fen und eines Tugendlehrers führt, und dem Bols fe, das er verführt, zugleich wahre und heilsas me Lehren giebt.

Um aber den Lesern, welche die Quellen der Griechischen Geschichte nicht unter den Augen has ben, die Rede, deren Uebersetzung ich liesere, verskändlich zu machen, will ich ihr eine kurze Erinsnerung an die Person, welche auftritt, und an die Sache, wovon sie redet, voranschicken.

Rleon



Kleon war ein Demagoge im eigentlichen Ber: stande: das heißt, er war einer von den Bolfs, rednern, die, ohne ein öffentliches Amt zu befleis ben, — wenigstens nicht durch bas Ansehn ihres Amtes, fondern durch den Einfluß ihrer Beredfams keit aufs Volk - an ber Verwaltung ber öffents lichen Geschäfte Untheil hatten, und felbst zuweis len ben atheniensischen Staat regierten. Die Vers fammlung aller atheniensischen Bürger nahmlich wurde als der Souverain angesehn: und jedem Burger von einem gewiffen Alter und einem unbes scholtenen Rufe war es erlaubt, diesem Souverain Rath zu geben; bas heißt, es war ihm erlaubt, den Rednerstuhl vor dem versammelten Volke zu besteigen, und über bie Angelegenheiten, welche ber Genat vor baffelbe gebracht hatte, seine Meis nung zu fagen. Freplich nutten nur wenige biese Erlaubniß, weil nur wenige fich die bagu nothige Rabigfeit zutrauten, oder, wenn fie es versuchten, Gebor und Aufmerksamkeit benm Bolke erhielten. Wem es aber gelang sich Benfall zu verschaffen: ber sprach öfter und über mehrere Arten ber Gee Schäfte. Wenn er fogar bas Glück hatte, baß feine Vorschläge vom Volke angenommen, und burch Die Stimmen: Mehrheit in Gefete ober Beschluffe des Staats verwandelt wurden: so vermehrte bieß fein Ansehn, und gab seinen folgenden Reden ein größeres Gewicht. Durch viele gelungene Berfus che ber Art gemannen, von Zeit zu Zeit, einzeln

\$ 5

Per



Personen das Vertrauen des Volks so sehr, daß es ben jeder wichtigen Verathschlagung ihre Meis nung wissen wollte; und daß sie daher, ohne irs gend einen öffentlichen Auftrag dazu erhalten zu haben, bloß durch die stillschweigende Genehmis gung ihrer Juhörer, für die Häupter der Republik, und für die Leiter der Geschäfte angesehen wurs den. \*) Auf diesem Wege war Perikles, in dem freyen Athen, zu einer fast unumschränkten Herrsschaft emporgestiegen: auf eben diesem Wege ers warb sich in der Folge Demosthenes sein Ansehn und

\*) Das, was wir jest in Paris vorgehen seben, ift bem hier geschilderten Buftande der Dinge, in gewissen Absichten abulich, in andern unahnlich. In Franks reich ift es eine Berfammlung gewählter Reprafen: tanten des Bolfs, - in Athen mar es die Berfams lung bes Wolfs felbft, welche bie Regierung führte. Jeder Redner bes Convents ift ein Glieb deffel: ben, und alfo, als folches, vom Bolfe gewählt. Der Redner por ber Wolfsversammlung in Athen hinges gen mar zwar auch ein Glied der Berfammlung, benn er mar Athenienficher Burger: aber er mar doch auf keine Weise newählt, oder durch irgend etwas vor feinen Mitburgern ausgezeichnet; fonbern fein ers fter Beruf lag in dem Butrauen, welches er ju fich felbft hatte, und die Bestätigung beffelben bieng von bem Benfalle ab, welchen feine Reben fanben. Dier fangt nun die Mehnlichfeit ber benderfeitigen Rede ner an, die hauptsächlich darauf gegrundet ift, daß ber Convent zahlreich genug ift, um eine Bolksvers fammlung vorzustellen. Der Rebner alfo, melder oft por bemfelben spricht und angehort wird, und seinen Rath durch die Zustimmung der Majorität bestätigt sieht, erlangt nach und nach, ohne Amt und Barbe, ein Aufebn, bae, megen ber Macht, mels de Die durch ibn geleitete Berfammlung befist, eis ner Oberberrichoft gleich fiebt.



und seinen Ruhm. In der Zwischenzeit zwischen benden, vornehmlich während des Peloponnesisschen Krieges, spielte dieser Kleon eine Rolle auf dem Rednerstuhle und eben deswegen im Athenisensschen Staate.

Das, was ihn in Athen selbst, unter Staats: leuten, die seine Zeitgenossen waren, auszeichnete, war zuerst sein niedriges Herkommen, oder die Handarbeit, mit der er sich in seinen frühern Jahs ren abgegeben hatte. Er wird von denen, die ihm diesen seinen Stand, oder sein Geschäft vorwers fen, der Gerber, oder der Lederbereiter genannt.

Es ist feltsam, daß in bem bemofratisch regiers ten Athen, wo das Volk in corpore, ohne Auss schluß auch des geringsten Burgers, die oberste Gewalt besaß, boch das Vorurtheil der Geburt, oder vielmehr das Vorurtheil gegen den Hands werksstand so lange fortbauern und so allgemein fenn konnte. Für alle Personen, welche eine of. fentliche Rolle spielten, blieb es Zeitlebens ein Flecken, in den Augen der Menge selbst, von wels cher doch ein großer Theil aus mechanisch beschäfs tigten leuten bestand, ein handwerk getrieben, und ihren Unterhalt mit einer solchen Arbeit sich erwors ben zu haben. Die Gegner des Rleons griffen alle fein Unfehn benm Volke von diefer Seite an. Ariffo: phanes, der eine ganze, noch jest vorhandne Kos modie, die Ritter, bloß in der Absicht schrieb, ihn lächerlich und verhaßt zu machen, burchwebte



sein Stück mit spottenden Anspielungen auf die Arbeiten des Gerbers. Auch die Geschichtschreis ber, die im Tone einer ernsthaften und unpartenisschen Erzählung, seine schlechte Seite ausdecken, ermangeln nicht, des Umstandes seiner niedrigen Herkunft zu erwähnen. So sehr behalten Sitzten über die Verfassung die Oberhand! \*)

Diese Riedrigkeit seiner frühern Beschäftigung war demohnerachtet nicht die Ursache des Unwils lens, mit welchem, nach dem Zeugnisse bes Thus endides, alle rechtschaffene Leute, seine Gunft bepm Bolfe, und seinen Einfluß in die Staatsangelegens heiten ansahen: sondern die Art wares, wie er zu dieser Sohe hinaufgestiegen war, und bie, wie er sich seines Unsehens bediente. Seine Wichtigfeit in Athen hatte er nicht bloß berjenigen unächten Beredsamkeit zu banken, die in ber Kähigkeit bes steht auf einen vermischten ungebildeten haufen. Eindruck zu machen; sondern er hatte sie noch mehr der Schmeichelen zu danken, mit welcher er fich den jedesmahlichen Launen und Leidenschaften des Volks anschmiegte. Dazu kam eine gewisse llebers

Amen! Sachen kamen zusammen den Handwerks, stand im Alterthum, selbst bis auf Ciceros Zeiten, (der durchaus nichts Gutes aus einer Handwerks, state erwartet) berahzusezen: einmahl die Verach, tung gegen alle Arbeiten, die den Menschen zum Kriege und zu den militärischen Uebungen ungesschickt machen; zum andern der Umstand, daß so viele Handwerke von Sklaven getrieben wurden, und auch viele der freven Handwerker, nur Freygelassene, voer Schne von Freygelassenen maren.



Ueberkreibung aller populären Meinungen, und eine große heftigkeit in dem Ausdrucke derselben; Eigenschaften, welche den Vorträgen eines Redsners immer eine vorzügliche Kraft ben unverstäns digen Zuhörern geben.

Bon feiner erften Erscheinung auf bem politie ichen Schauplate an, batte er fich ein Geschäfte bars aus gemacht, angesehne und verdienftvolle Mans ther anzugreifen : besonders bann, wenn ihre Gunft beom Bolke zu manken anfieng, oder fie, durch fehlgeschlagne Unternehmungen, Anlag zum Digs vergnügen gaben. Schon gegen ben Perifles war er als Gegner aufgetreten; und er hatte, den wohlgegrundeten Credit deffelben zu zerftoren, bas Seinige beygetragen. Während des Peloponne. sischen Krieges war mehr als Ein tapferer und erfahrner General, von ihm der Feigheit ober des Unverstandes, und mehr als Eine redliche Mas gistratsperson der Bestechung und der Verrathes ren beschuldiget worden. Dieses ist ein haupte gebrechen der alten Demofratieen, welches wir auch in der neuesten wieder finden: daß es in ders felben ein Weg ist, sich geltend zu machen, wenn man gegen diejenigen, welche bas Vertrauen bes Wolfs besißen, Verbacht und haß erregt. Durch Anklagen schwangen sich in Rom und Athen eine große Angahl der Manner empor, welche in ber Geschichte dieser benden Staaten bedeutende Rols len spielen. Einige bieser Manner, wie Cicers selbst,



felbft, batten bas wirkliche Berdienft, machtige Berbrecher jur Verantwortung gezogen zu haben. Weit mehrere waren ohne Unterschied Feind als ler, die burch ihr Ansehn, ober ihren Ruhm ih= rem Ehrgeite im Wege ftunden. Ginige ausges zeichnet schlechte Menschen, worunter Rleon ge: borte, machen geradezu bie Tugenb und das Bers Dienst jum Ziele ihrer Pfeile. Ein andrer Ums ftand, welcher bem Rleon feinen Ginfluß, und lange Zeit, ben Sieg über feine Rivalen verschaf: te, mar grabe ber, burch welchen wir, ben ben auf einander folgenden Revolutionen in Franks reich, den Sieg der spater berrichenden Parten über die frühern Demofraten entschieden geseben haben: das mar die Annaherung zu ben Erfres men, deren ich zuvor schon gedacht habe; bas war das Ungestume, Gewaltsame, Ausschweis fende in seinen Meinungen und in seinen Borschlas gen. Wurde über Rrieg und Frieden gerathschlas get: so war er für den Krieg. Er verhinderte mehr als einmal die Annahme ber billigen Ber bingungen, welche bie Lacedamonier, ju Endigung des Peloponnefischen Krieges, den Atheniensern anbothen. War von den Maßregeln in Absicht ber Bunbesgenossen die Rebe: fo war er für die Strenge und gegen die Schonung. — In der Heftigkeit und der Uebertreibung liegt an und für fich eine gewisse Gewalt, durch welche die schwäs dern Menschen fortgeriffen und überwältiger wers



vahl eine gewisse Richtung genommen haben, so erhält derienige am sichersten Eingang ben ihm, der von derselben Leidenschaft in dem ausschweis sendsten Grade eingenommen scheint. Es ist überdieß eine sichere Art einem Volke zu schmelscheln, wenn man durch die Vorschläge, die man ihm thut, die Ueberzeugung äußert, daß nichtsihm unmöglich, daß jede Beleidigung desselben das schwerste Verbrechen, und daß alles gerecht sep, welches ihm Vortheil bringt.

Durch diese beiden Züge also charakteristren die Geschichtschreiber die politische Ausführung Kleond: daß er ein Volksschmeichler, — und daß er ein Ankläger und Verläumder war; und in der That scheinen bende sich noch jetzt, uns ter ähnlichen Umständen, leicht in einer und dere

felben Perfon ju vereinigen.

Diese Schmeichelen nimmt ben jedem Volke, nach den Reigungen und der Stimmung deskelben, eine eigne Farbe und Gestalt an. Ben den Athes niensern finden wir, daß ihre beliebtesten Redner, Kleon wie Demosthenes, mit dem intellectucklen und moralischen Charafter der Athenienser ziems lich frey umgehn, und nur gewisse Tugenden nie aufdören an ihnen zu preisen, — besonders solche, welche eine gewisse Größe anzeigen. Mangel der Einsichten, unbesonnene Maßregeln, Wankelmüsthigkeit, Vernachlässigung ihrer Angelegenheiten tabeln



tadeln sie mit einer Bitterkeit, daß es scheint, sie wissen, ihr Eredit gewinne eher durch eine solche Strenge, als daß er dadurch aufs Spiel gesetzt werde. Dagegen aber sind natürlicher Verstand und Fassungsfraft, Tapferkeit und Kriegslist, Großmuth und Wohlthätigkeit gegen Unterdrückste, und (welches ein gutes Zeugniß, wenn nicht für den Charakter der Athenienser, doch für ihre Veurtheilung des Werths der Tugenden giebt) auch Redlichkeit und Sutmüthigkeit, die Vorzüsge, welche sie zu dem Lobe ihres Volks zusams menhäusen.

Finden wir nicht biesem Bilbe ber Rlevnschen Beredsamkeit die Reden der frangosischen Demas gogen, in vielen Puncten abnlich? haben wir nicht schon oft, auf dem Rednerstuhle des Cons vents, die übertriebensten Vorstellungen von ber Größe und Gute der Nation und lauten Tadel ihrer Sitten, Einrichtungen und Magregeln, jus gleich und aus bem Munde berfelben Person ges bort? Sind insbesondre nicht, mehr als einmahl, die, welche dem frangofischen Bolte am meiften ges schmeichelt haben, zugleich die feindfeligsten Un= flager berer gewesen, welche die Ration, als ihe re vorzüglichsten Glieder, zu ihren Agenten und Vorstehern gewählt hatte? Rach den Meußerun: gen der achten Demagogen, ist das Volk, im Sangen, groß und gut, verständig und tugends haft: aber jeder einzelne, der sich in biesem Bols



fe bemerkbar macht, und unter bem haufen bers vorragt, ift ein Schwachkopf, ober ein Bosewicht.

Mit dem Inhalte der Reden Kleons war sein Styl und das Neußere seines Bortrages einstims mig. Seine Stimme war laut und schreyend, seine Geberbensprache bestig, seine Ausdrücke was rengemein, aber frastvoll. Er war der erste, wie Plutarch im Leben des Nicias sagt, der den auf der Rednerdühne eingeführten Anstand verließ, und bald durch laute Ausrusungen, bald durch Zerreissung seiner Kleider, durch heftiges Schlasgen mit der Hand an die Schenkel, durch unges stümes hin; und Perlaufen seine Leidenschaft zu schleben, und Leidenschaft zu erwecken suchte.

Noch eine sonderbare Nehnlichkeit hat ihm das Glück mit einigen der französischen Demagogen zus gestanden: daß es seine Unbesonnenheit und Vers wegenheit gewissermaßen rechtsertigte, indem es ihm ein Unternehmen im Felde gelingen ließ, mit dessen leichter Aussührbarkeit er auf der Redners bühne nur deswegen geprahlt hatte, weil er den Unwillen des Volks gegen die Heerführer, wels chen es anvertraut war, erwecken wollte.

Die Belagetung der vierhundert auf ber Insel Sphakteria eingeschlossenen Spartiaten war einer der merkwürdigsten Vorsälle des peloponnesischen Krieges; merkwürdig besonders, weil die Spartias ten, (die an der Regierung Theil habenden Vürger der tadt Sparta, im Gegensatz der Lacedamonier,



d. h. ber übrigen fregen Einwohner von Laconien) noch immer eine vorzügliche Burbe in Griechens land behaupteten; und weil es noch unerhört mar, daß je eine so große Anzahl berfelben sich habe zu Rriegsgefangnen ergeben muffen. Diefe Belages rung, deren Erfolg, durch die lage des Orts und die Beschaffenheit der Umstande, unfehlbar zu senn schien, jog sich bemohnerachtet in die Lange. Rles on flagte den Feldherrn, der fie fuhrte, einer un: verantwortlichen Saumseligkeit an. In bem eigenen Tone, den die Volksredner diefer Art haben, versicherte er, daß er, wenn er an der Spige einiger leichtbewaffneten Mannschaft stünde, in zwanzig Tagen die Spartiaten, tobt oder lebendig, in die hande bes Athenienfischen Bolfs liefern murbe. Das Volf nahm ihn, wieder sein eignes Erwars ten, benm Worte. Ricias felbft, und feine ubris gen Gegner, das heißt alle rechtschaffnen Leute in Athen trugen dazu ben, ihm diesen Auftrag zu verschaffen, von welchem sie glaubten, daß er feis nen andern Ausgang haben konnte, als den Staat von einem Schablichen Burger zu befrepen. Schickfal veranstaltete es anders. Kleon, ob er gleich felbst über den unerwarteten Auftrag ers schrack und anfangs zurückziehen wollte, nahm ihr boch endlich an, und erfüllte wirklich fein prahlhaftes Versprechen. Sphafteria murte von ihm eingenommen, und die auf der Insel einge= schlossenen Spartaner wurden als Rriegsgefange Wie ne im Triumph nach Athen gebracht.



Wie es aber Heersührern, die, ohne wahre Berdienste, im Kriege einmahl glücklich gewesen sind, gemeiniglich, ben längrer Fortsetzung dessels ben geht: so gieng es auch dem Kleon. Er ens digte schlecht. Der Zufall, und der Muth, der mit der Unbesonnenheit zuweilen verbunden ist, kann in einzelnen Angrissen einen glänzenden Ersfolg haben: ganze Feldzüge mit Ehren zu führen, dazu wird Klugheit verbunden mit Erfahrenheit erfordert.

Jenes erste so glorreich ausgeführte Unternehs men machte den Rleon begierig nach neuen Lors beern, und die Siege auf dem Rednerstuhle bes friedigten nicht mehr seinen Ehrgeiß. Er erhielt das Commando eines Heeres, welches an die Gränze von Thracien gegen den Brasidas, einen berühmten Spartanischen Feldherrn, geschickt wurde, um die griechischen Städte der Gegend, wels die Bundsgenossen der Athenienser waren, im Geschorfam zu erhalten, und die abgefallnen, woruns ter Ainphipolis die vornehmste war, wieder zu erobern. Der Erfolg war, daß Kleon unter den Mauren dieser Stadt Sieg und Leben verlor. \*)

D 2 So

Diese Schilderung ist auf zwey Stellen des Plutarche, im Leben des Perikles und im Leben des Nicias, und auf dren Stellen des Thuchdides gegründet; — wovon die erste im dritten Buche, K. 36 — 41. die Sache der Mithlender, die zweite im vierten Buche, K. 21. 22. die Verhinderung des Friedens mit den Lacedas moniern, die dritte im 5. Buche K. 2—11. den letze ten Feldzug und Tod des Kleons betrifft.



So viel von dem Manne, welcher in ber folgenden Rede auftritt. Die Sache, welche den Inhalt derselben ausmacht, verdient noch eis ne furze Auseinandersetzung.

Die Insel Lesbos geborte, wie mehrere Inseln des Aegaisthen Meeres zu berjenigen Art ber Buns besgenoffen Athens, die man füglich als Unters thanen betrachten fann. Diese Berbindung. welche mehrere schwächere Staaten an einen machtigern fnüpfte, ohne die Unabhangigfeit ber erstern, wenigstens bem Nahmen nach, aufzuhes ben, war in ber alten Welt febr gewöhnlich. Auf fle grundete fich bas imperium, welches ben Stabe ten Athen und Lacebamon über Griechenland jus geschrieben wird. Der Urfprung folder Bund= nisse lag gemeiniglich in einem gemeinschaftlichen Rriege, ben biefe mehrere schwächere und ffars fere Staaten zu führen gehabt hatten: und es entstand baraus ein dauerhaftes Berhaltniß, wenn fie noch im Frieden benfelben gemeinschaftlichen Reind fürchteten - Co maren im Perfifchen Rriege die Athenienser und Lacedamonier herren ber Griechen geworden. — Sang natürlich aber fank ber schwächere Bundsgenoffe, wann bas Bundniß fortbauernd war, jum Unterthanen bers Da ber machtigere Staat mehr Truppen und Schiffe lieferte: so schien es billig, daß er an ber Direction ber Kriegeverhandlungen ben größern Untheil hatte; ba er einen, unvers baltniß:



haltnismäßig größern Aufwand machte: fo schien es billig, daß er durch Bentrage ber Bunbesges noffen unterftutt murbe. Daber maren bie altes ften Bedingungen bes Bundes zwischen Athen und den Inseln diese gewesen, bag bie Ginwohner ber lettern gemiffe Gelber zum Behufe bes perfifchen Rrieges gablen, und daß fie, mahrend beffelben dem Commando Athenienfischer Felbheren ihre Truppen überlaffen follten. Diese Berbindliche feit Tribut ju gablen, und im Rriege zu folgen, wurde bald auf alle Kriege, welche Athen zu führ Auf sie folgte die Uns ren hatte, ausgebehnt. maßung leiner Gerichtsbarfeit über bie Bunbess genoffen, auch mitten im Frieben; anfange nur in ben Streitigkeiten, welche biefe fleinere Staas ten unter einander hatten, endlich aber auch, in ber zwepten Instanz, in ben Streitigkeiten ihrer Burger. Eine fo unbestimmte und unter einem fremden Rahmen versteckte herrschaft artete um besto eher in Tyrannen aus. Die Mitylender hats ten die Atheniensische unerträglich gefunden, und sie nutten die Gelegenheit, die ihnen der Pelos ponnesische Krieg barboth, fich von ihr loszumge Sie warfen fich in die Urme ber Lacedas chen. Aber ber Staat von Sparta war, bep monier. allen friegerischen Unlagen feiner Burger, und ohnerachtet die öffentliche Erziehung blos auf Rrieg abzielte, doch zu auswärtigen Kriegen, und ents fernten Feldzügen wenig geschickt, und in den Borbes



Vorbereitungen dazu äuserst langsam. \*) Auch dießmahl zauderten sie so lange, den Lesbiern Hülfsvölker zu schicken: daß Mithlene sich auf Gnade und Ungnade ergeben mußte, ehe Alcidas, der Spartanische Admiral, zu ihrer Hülfe erschien.

— Nun sollte also die Volksversammlung von Athen das Schicksal und die Vestrafung dieser Stadt, entscheiden.

Manbefommt sehr ungünstige Begriffe von bem Grade der moralischen Bildung, zu welchem die Menschen der damahligen Zeit gelangt waren, und besonders von den Fortschritten, die das Bölfers recht unter ihnen gemacht hatte, wenn man sieht, daß von dem Volke, welches man mit Recht für eines der aufgeklärtesten und gesittetsten hält, der größre Theil sich zu dem Ausspruche vereinigen konnte, daß in einer wieder eroberten Bundes. Stadt, alle erwach sene Mannsz personen ums Leben gebracht, alle anz dere Einwohner abs Sklaven verkauft, und die Gebände geschleift werden sollten.

Der Befehl zu dieser grausamen Ahndung eist nes sehr verzeihlichen Wankelmuths war schon an den General Paches, welcher die Stadt eros

Olest erhellt aus mehrern Vorfallen des Peloponnes sischen Krieges, und wird vom Thuchdides selbst an mehr als einem Orte, besopders in den Reden, die er den Gesandten der Lacedamonischen Vundsges nossen, bin und wieder in den Rund legt, angemerkt-



bert hatte und nun besetzt hielt, abgesertiget: als die Empsindungen der Menschlichkeit sich in den Gemüthern einiger wenigen Personen zu regen anfing, sich durch schnelle Mittheilung auch bald der Menge bemeisterte, und endlich es den Mitys lenäischen Gesandten und andern Freunden der unglücklichen Stadt möglich machte, die Zusams menberufung einer zweyten Versammlung zu ers halten, in welcher das schon gegebne Decret von neuem untersucht werden sollte.

Hier nun geschah es, daß Kleon, von dem, nach dem zuvor geschilderten Charafter desselben, der Leser nichts anders vermuthen wird, als daß er für die Ermordung, die Consiscation und die Zerstörung alles dessen, was in Mitplene vorhans den war, gestimmt habe, zur Vertheidigung des gesaßten Entschlusses und zur Hintertreibung der von menschlichern Staatsmännern beabsichtigten Venderung auftrat, und indem er die Atheniens ser zum standhaften Beharren ben ihrem ersten Entschlusse ermahnte, ihnen, im Allgemeinen, ihre Wankelmüthigkeit und die Veränderlichkeit ihrer Rathschläge vorwarf.

Diese Rede hat allerdings so ganz das Gepräsge des Thucydideischen Styls, und ist seinen übrisgen Reden in Gedankenfolge und Ausdruck so ahnslich: daß es umsonst ist, die eigne Manier der Bestedtsamkeit des Kleons daraus kennen lernen zu wollen. — Aber des Thucydides Wahrheitsliebe



und gesunder Verstand wird ihn boch verhindert haben, dem Kleon Sesinnungen und Ideen in den Mund zu legen, die sich in den, von so vielen Atheniensern angehörten, Vorträgen desselben nicht wieder gesunden, und die mit seinen auf der Redenerbühne wirklich geäußerten Meinungen nicht übereingestimmt hätten. Und über den Zustand der Dinge in Athen werden wir eben so gut bes lehrt, wenn wir hören, wie Thuchdides glaubt, daß Kleon unter diesen Umständen geredet haben könnste, als wenn wir seine eigne Rede vor uns hätten.

Versuch die Majorate, dem Staate so. wohl als dessen Burgern, angenehmer zu machen.

Gesprochen und geschrieben, allein noch nichts gewißes darüber entschieden worden. Da nun jedem Patrioten daran gelegen senn muß, zu wißen, ob die Errichtung derselben zum Nußen oder zum Schaden des Staates (Vaterlandes) sey, so ersuche ich jeden unparthepischen Patrioten in den Schles. Provinzialblättern mich zu belehzten, wenn mein gefaßter Saß, Majorate, ges reiniget von ihren Mängeln, sind dem Staate (Vaterlande) nicht schädlich, sondern gereichen zum Rußen desselben, salsch sepn sollte,

Denn



Denn erftlich, Familien bleiben im Unfeben, mentens, des Majorats : herrn Gobne fonnen dem Staate, wegen ihrer begeren Ers ziehung, tauglich nügliche Glieber werben.

bie gange Familie wird anges , Drittens, feuert, taugliche Subjecte zu liefern, spies gelt sich an ihren Borfahren, und erlangt einen Grad des Befühls von Ehre, wels chen Jahrhunderte nicht ausloschen konnen.

Biertens ber Staat kan die Majorats : herrn felbst gebrauchen, wenn auch nicht, in ben oberften Collegiis des Landes mit Sit und Stimme, fo boch,

a) ben fleinen Commissionen im gande, wo Ehrlichfeit, und Gefühl von Ehre erfor: bert wird. Denn wird ben ber Commission partheylich gehandelt, fo flopfen bie Cols legia ben Commissarium nicht allein auf die Finger, sonbern er kommt ben seiner gans gen Familie und im gangen ganbe in Bers achtung.

b) Ja! auch bei Berschickungen außer Lane des, wenn fie von furger Dauer find. 3. E. ben Bewillkommungen, Glückwünschungen, Thronbesteigungenic, ohne große Summen angumenden.

Da nun die Erziehung die Hauptsache ift, wenn taugliche Majorats herren gebildet werden sollen, so glaube ich, mit Recht, burch Abschaffung de

Prima .



Printogenitur, (ober dem Recht der Erstgeburt) alle Mängel der Majorate zu ersticken; zus mahl diese eingeschlichene Gewohnheit die Mas jorats Stistungen den meisten Menschen, auch dem Staate, und das mit Recht, gehäßig machet. Indem durch einen schlechten Näziorats Herrn, er sen nun dumm, wollüstig, verschwendrisch, dem Trunk ergeben, geizig, rachgierig oder graus sam, die ganze Familie ihr Ansehen verliehret, und da sie, von ihm keine Unterstützung erlans gen kann, in eine solche: Armuth geräth, das eis nige Zweige aus Noth, Ehre und Tugend verlies ren, und sich die niederträchtigsen Handlungen, gefallen laßen, ja selbst begehen.

Auch stiftet ein solcher Majorats Herr, durch sein Benspiel, ben seinen Unterthanen nicht nur, sondern auch, ben seiner Nachbarschaft; und des ren Unterthanen, durch Anreizung, Hinreisung und Nachahmung, den größesten Schaden, zus mahl, wenn einige solche Majorats Herrn hinter einander folgen, welches dem Staate nicht gleiche gültig senn kann. Die Majorats Güter werden durch Verpachtung und Sequestirung auf viele Jahre, ja manchmal auf ganze Generationen uns branchbar gemacht und das durch den Najorats Herrn in dieser Gegend circuliren sollende Geld, gehet in die Städte, an Juden und Wucherer.



Niemand wundere sich über diese harte Schils derung. Sie liegt am Tage. Die hohen kans des Collegia werden sie rechtfertigen.

Wie viele Majorats Herrn haben wir nicht ges habt, die der Erstgeburt Schande machten. Und woher kommt dieses? Antwort: statt, das Sie, als erste Kraft ihrer Eltern, von edler Herkunst, Etziehung und edlen Gefühlen, auch edle Reisgungen und Gefühle haben sollten, so werden sie, trot aller edlen Erziehung, wenn sie faum lallen können, durch Schmeichler verdorben, ja, wenn sie zu denken beginnen, durch Segenstände, die sie anlachen, und von Bedienten und Unterthamen, die aufihren Wink, alle Gottlosigkeiten verziehten, umgeben, gereizt ein ausgelaßenes Kind, ein lüderlicher Jüngling.

Komt nun so ein Kleinod aus dem Hause, est sen nun im 14. oder 18. Jahre, so wird ihm viel Geld zum verthun ausgesetzet, und ihm, ein Hofs meister, oder Freund zugesellet, der nach der neus en Art, ein aufgeblasener, friechender Speichels lecker ist, der dem jungen Herren, allen Willen gesstattet, dessen Wünschen frohnet, um wo möglich, ewig sein Gescuschafter, oder sein Major Domuszu werden, und ist auch der Hofmeister, oder Freund, ein redlicher tugendhafter Mann, was will er mit seinem verdorbenen jungen Herrn anfangen, der da weiß, er hat Geld? Es ist genung, wenn er ihm begreislich machet, daß er nichts gelernet hat, und daß



baff er sich im Staate ruhig verhalten muße; der junge Herr kann zwar Menschenscheu werden, das heißt, unter Vornehmeren und unter seines gleischens, sich schlecht benehmen, schüchtern sein, und sich von seinen Räthen regieren laßen. Aber desto bester. Denn sein boses Herz und seine Reigung zur Liederlichkeit, wird er ihm schwer abgewöhnen.

Diese vorgetragene Erziehung eines Majorats Herrn, und die daraus entstehende Verdorbens heit der sämtlichen Glieder einer Familie, ist das Fundament, worquf sich alle Mängel der Masjorate gründen.

Um diese nun zu heben, unterstehe ich mich, meinen herren Mitbürgern zur Beurtheilung ein Schema zu einem Majorats Briefe vorzulegen, wodurch alle Wünsche der Familien und des Staastes ben den Majoraten erreichet, und die Mänsgel derselben, durch Abschaffung der Primogenistur, oder des Rechts der Erstgeburth, und durch beßere Erziehung der Glieder der Familien, in iheren Reimen ersticket werden könnten.

Ich theile dieses Schema in dren Theile ein, und nehme ein Einkommen von 3 molft aufend Reichsthaler an.

A) Was die Succession anbetrift,

B) was die Erziehung ber Kinder sowohl des Majorats Herrn als der Agnaten anbetrift,

(C) was die Administration des Majorats Fond anbetrift.

A) Was



A) Was die Succession anbetrift, so ist nothe

wendig festzusegen :

1) daß zwar stets ber nachfte und alteste Ug: nate succediren solle, boch wird er nicht eher, als nach Vollendung des Ein und zwans zigften Jahres, beffer nach Bollenbung bes 24. Jahres, jum wirklichen Rachfolger von der Kamilie angenommen, ernennet, und ben Unterthanen vorgestellet. Dann, ba derfelbe ein Mann fenn muß, ber bie Bers haltniße feines Standes erfüllen, bem Staas te nütlich, und zur Ehre handeln foll, fo muß er, von folgenden funf Sehlern, bie jedem Agnaten für unfähig jum Sibei Coms mig Befit erklaren, fren fenn ;

2) von Blodfinn,

b) vom Hange zur Verschwendung, zur Bols leren und Spielsucht, welche durch des Vaters und der Anverwandschaft Drohuns gen, nicht hat unterdrückt werden fonnen.

c) Von einem burch grobe und lange Aust schweifungen, in ber Wolluft, ungefuns

den und entnervten Rorper,

d) von der Geburt burch eine nicht fliftes mäßige Mutter, ober von der Wahl einer nicht ftiftsmäßigen Gemablin.

Sollte aber ein Fidei Comif Befiter, ober ein Ugnate der Familie, eine Person bon fehr gutem Character, und vielen Bermogens Umftanben bens

rathen

rathen wollen, an welcher nichtsauszusezen, als daß Sie nicht aus einem alten stiftsmäßigen Gesschlecht gebohren ware, so muß er, in diesem Falsle, die Einwilligung aller Agnaten suchen, und bewirken, und wenn diese, in seine Henrath conssentiren, und ihre dieskällige Erklärung, ben der Königl. Ober Amts: Regierung, mit Benfügung aller der Gründe, welche sie zum Consens des terminiren, abgegeben haben; so muß alsdenn die allerhichste Genehmigung impetriret werden. Söhnen die um aus solcher Ehe gebohren wers den, kann ihre Jahigkeit zum Fidei Commis nicht genommen werden.

e) von einem ganz verwilderten, graufamen, boshaften und lasterijaften Herzen, bas ihn zum sittenlosesten Menschen gemacht, und allgemeine Verachtung und Schan:

be zugezogen hat.

Dahers 2) dem Vater erlaubet sepn muß, uns ter seinen Söhnen, den Tüchtigsten wähleit zu können, doch gehen die Söhne aus der ersten She stets den Söhnen der zweyten She vor, wenn sie nicht einen oder mehrere von den benannten Fehlern an sich haben,

daß 3) wenn der Vater nur einen Sohn hat, derselbe seine Brüder oder Vettern Söhne, zur Wahl zuziehen kan und muß; obgleich der leibliche Sohn stets den Vorzug haben soll, wenn er nicht durch einen oder mehrtere der benannten Sehlern unfähig ist,



daß 4) wenn der Vater verstorben, der Staat, daß Fidei Commis für gemeinschaftliche Nechs nung aller Kinder administriren laße, dis der älteste Sohn daß 21. Jahr, oder beker daß 24. Jahr vollendet, und er sich als würdig zum Fidei Commis aus gewiesen hat.

of nothwendig auch festzusehen, daß wenn der Rachfolger zum Majorars Herrn, nach vollendetem 21. oder 24. Jahre von dem Vater und der Familie acceptivet worden, derselbe nicht eher der Majorats Erbfolge vorlustig werden könne, als wenn er sich eines Eriminal Verbrechens gegen den Staat oder gegen Privatpersonen schuldig gemacht hat.

sinnigem Verstandes ohne seine Schuld der Majorats Erbfolge verlustig wird (wenn er kein Vermögen selbst haben sollte, wels thes ihm eine Revenue von 300 Athlr. abs würse) eine Pension von 300 Athlr. Jährslich erhalten.

Ben Titulo B) aber

was die Erziehung der Kinder des Majos rats Herrn sowohl, als der Agnaten Kins der anbetrift, ist festzusetzen nothwendig:

a) daß jeder Majorats Herr seine Kinder mit gleicher Sorgfalt erziehen, und dieserhalb auf keines mehr, als auf das andre ver: wenden durfe. b) daß



b) daß er, bed der Geburt jedes auf dem Fix dei Commis erzeugten Kindes eine Summa Geldes ben der Landesregierung, von zwenztausend Reichsthaler einlege, deren Zinsen sich zum Besten des Kindes häusen, bis der Water gestorben, wo alsdann die Zinsen zur Erziehung des Kindes angewendet werz den können) oder dis es geheprathet, oder majoren wird, wo es das Capital zu eigener Disposition empfangen.

e) daß der Fibei Comiß Besitzer, Jährlich eis ne Summe von Mattr. ad pios usus in der Familie, entweder zur Erziehung; ober Equipage, ober Henraths Guth, nach seis nem Gefallen verwende, da sein Gewissen ihm schon anzeigen wird, wie er den Willen des Kundatoris ein Snüge leisten könne.

d) damit aber die Sohne bes Fidei Comis Bes
sitzers sowohl, als der Ugnaten, ben Zeiten
zu edlen Trieben, zur Ehre, und Eugend,
und Lust, sich durch Ausbildung geschickter
and verdienstvoller zu machen, angereitzet
werden, so soll jeder Fidei Comis Besitzer
seinem Sohne am 10. Seburts Tage, wie
auch jedem in der Familie vorhandenen Sohs
ne, am 10. Geburtstage, die vidimirte Cos
pie des Fidei Comis Stiftung Instruments,
worinn die 5. Fehler, welche ihm vom Mas
jorat ausschlüßen, und mit rother Dinte



geschrieben sind, überreichen ober zusenden; und dieses am 16. Geburtstage widerhosten, ja, wo es möglich, im Originale vorzeigen, und sich folgendergestalt quittiren laßen:

"Ich N. N. bescheinige hiermit, daß ich Copiam des Majorats Briefes erhalten (das Original gesehen) und sie vollkommen durchgelesen habe. Auch verspreche ich, mir die größeste Mühe zu geben, mich nach dem Wunsche des Fundators aufzusühren, damit ich nicht in diese 5 Fehler vers falle, die mich vom Majorate ausschlüßen;" damit keiner sich mit der Unwissenheit entsschuldigen könne, wenn er vom Fideicoms miß künftig ausgeschloßen wird.

e) Rothwendig ist es aber auch, daß jeder Vater die Geburt seines Sohnes dem Fideis commiß Besitzer melde, und dieser hingegen

die Stammtafel ordentlich führe.

Duittung und das Attest jedes Agnaten aufs bewahret wird, dadurch er bezeuget, daß er, die Copie des Majorats Briefes, richtig erhalten, gelesen und sich Mühe geben werde, dem Wunsche des Fundatoris germäß zu leben,

g) da aber ein Majorats Herr eine Wittme hinterlaßen kann; sein acceptirter Nachfols



ger gleichfals eine, und der junge Majos rats Herr hepraten wollte, so, daß zwen Wittwen und eine Frau oder gar dren Wittwen existiren könnten, so ist es gleichs fals nothwendig, dren Wittumbe festzus setzen.

Mehmlich: vor die erste Wittwe 1000 At.
vor die zwente — 600 —
und vor die dritte — 400 —

Facit 2000 Rt.

dergestalt, daß, wenn die erstel mit Tode abgehet, die andere Wittwe in den ersten Platz tritt, die britte Wittwe aber den Platz der zwenten einnimmt, und die neue Frau oder die vierte Wittwe den dritten Platz eins zunehmen hat.

h) Sind keine Wittwen vorhanden, oder nicht alle Wittumbe besetzt, so genüßet sie der

Majorats Herr selbst.

C. Was die Administration des Fonds aber ans betrift, so wird festgesetzet:

- a) daß alle dren Jahre zwen Agnaten, welsches keine Sohne, sondern Brüder oder Wettern senn müßen, nebst den Landrathen, worinnen die Güter gelegen, und zwen Rasthen des Justiz Collegii, sich auf dem Fideiscommiß einfinden müßen, um nachzusehen,
  - 1) ob die Guter Deterioriret,
  - 2) die Gebäude im Stande,



3) ob die Onera des Fideicommisses richs tig abgetragen worden,

4) ob das den Kindern ad depositum pupillare

einzulegende Geld gezahlet sep,

5) ob das ad pios usus zu verwendende Gelb richtig in der Familie ausgegeben sep, und daß, wenn Bestand vorhanden, ob dasselbe ad depositum pupilare gesommen,

6) ob das zu haltende Familien Buch

7) nebst dem Quittungs Buche der Ag: naten, über erhaltene Abschriften des Mas jorats Briefes, in der Ordnung sep;

b) daß der Fideicommiß Besitzer richtige

Rechnung halte,

1) über Ein und Ausgabe des Guts aller Arten,

2) über Saat, Dünger, Ausbrusch, Eins erndte, Zins, Spinn und Seelen Anzahl,

3) über den Fond zu Reparirung der Gebande,

4) über ben Fond, der ad pias usus zu vers wendenden Gelber,

ben Strafe für jede Rubrif, von 100 Atl. und für gänzliche Unterlaßung, oder Vers weigerung der Commission, von 1000 Atl.

c) daß der Fideicommiß Besitzer, ben der alle dren Jahre vorzunehmenden Revision, den Herren Commissarien nehst frener Rost, willig reiche:

N 2

1) jedem



1) sedem der zwey Agnaten, welche die Res gierung ernennet oder beordert für Reise und Bemühung 100 Atl.

2) den zwen Oberamts Regierungs Rathen

jedem 50 Rtl.

3) jedem der Herren Landrathe 30 Rtl.

4) dem Justitiario für Führung des Protos cols bey der Commission 18 Rtl.

Laasen, den 12. May 1793.

Miclas August Wilhelm des B. R. R. Graf von Burghauß auf Laasen, ältester Sohn des Hauses Friedland.

## Die inoculierte Braut.

## Drittes Buch.

Oft glaubt, den Hafen schon im Blick, Der Schiffer, die Gefahr sen überstanden; Doch seht, ein Windstoß wirft ihn weit ins Meer unrück,

Und macht sein Schiff auf einer Sandbank stranden. Manch liebend Paar erfuhr das gleiche Mißgeschick, Ihr wist, wies Huon und Amanden Ergangen, denen ach, in einem Augenblick Die schönsten Hofnungen in grauses Dunkel schwanden.

So hoft bann nicht, Mathilde! Philidor! Ohn' allen Sturm den Hafen zu erreichen!

**60** 



So sehr ihr eilt, das Schicksal eilt euch vor! Seht! euer Maaß von Lust und Unlust auszus gleichen,

Halt es die Wage schon empor: Die eine Schale finkt, voll von genößnen Freuden, Indefi die andre steigt; sie Bepd' ins Gleichgewicht Bu bringen, wird die leere nun mit Leiben Gefüllt. Drum maffnet euch mit Muth! Bermeiben Könnt ihr, was das Verhängnis ordnet, nicht! -Mit wem, trop ihren funfzig Jahren, Und langft verblühetem Geficht, Sich (Alter schütt für Thorheit nicht!) Die fprobe Urfula, burch homens Band zu paaren Geneigt ift, hat der Leser schon erfahren. Mun benft, wie febr es fie erbaut, Von ihrem Bruber, Tages brauf, zu horen, Mathilde fen mit Philidoren Braut. Stolz, Scham und Zorn und Lieb und Eifersucht emporen

Auf einmahl sich in ihrer Brust. Sie schaut Mit einem Blick, der sie Megaren Sviemlich ähnlich macht, bald ihren Bruder, bald Mathitden an. Zwar thut sie sich Gewalt, Die Leidenschaft, so gut sie kann, zu zähmen, und trotz dem Aufruhr, der in ihren Adern wallt, Den äussern Schein von Ruh und Sleichmuth anzunehmen.

Mathilde, ruft sie aus, und Philidor ein Paar! So gebe dann der Himmel seinen Segen



Zu dieser Henrath! Etwas sonderbar Scheint die so rasch getroffne Wahl mir zwar, Auch wäre, deucht mir, noch gar vieles zu ers wägen:

Indef ich will nicht Zweifel begen, Dag Philibor es redlich mennt. Mein Bruder nennt fich feinen Freund, Was brauchtes mehr, ben Mann mir zu empfehlen? Mag man gleich bieg und bas von ihm ergablen. Man weiß ja schon, wie sehr die arge Welt Sich in ber Schmabsucht bittren Ton gefällt. Doch einen Scrupel darf ich nicht verhehlen; Bergib, Mathilde, wenn er dich betrübt! Gesett, das Philidor aufs gartlichste dich liebt, Wird seine Reigung nicht in Raltsinn übergeben? Schon bift du jest! allein, mein Rind, bu baft Die Blattern noch zu überstehen. Ach! wenn einst diefer fürchterliche Gast Dich heimsucht, beinen Reig in Saglichkeit vers manbelt, -

Wer weiß, ob Philidor alsdann so ebel handelt, Was er der Nahel war der Lea noch zu senn, Gelassen den Verlust derSchönheit zu verschmerzen, Und seiner Gattin Werth allein, Vom Körper abgesehn, nach ihrem Geistund Herzen Zu schätzen? — Ich behaupte — nein! Wie leicht ist nicht die Gunst der Männer zu versschlerzen!

Schon der Besitz macht, trotz der reizendsten Gestalt Der



Der Gattinn, sie bald lau und endlich kalt, Und wieviel mehr, wenn das, was ihre Lieb' entzündet,

Der ersten Schönheit Reiz verschwindet! Bedenk es Kind! — Sie spricht's und schweigt, Mathildens banger Brust entsteigt Ein Seufzer, kalter Schreck rinnt ihr durch alle Glieder,

Sieschlägt die Augen, feucht von Thränen, nieder; Schon stellt die doppelte Gefahr — Ihr blühendes Gesicht, und ach, trop seinen Schwüren,

Die Neigung des Geliebten zu verlieren,
Sich der Geängsteten in Riesengröße dar.
Nicht weniger betroffen war
Der gute Greiß; Mathildens Thränen rühren,
Sein weiches Herz. Er sagt kein Wort,
Und scheint voll Tiefsinn mit sich selbst zu streiten.
Mir fällt ein Mittel ein, fährt Ursula nun fort,
Zum Theil das Uebel abzuleiten.
Mein Bruder hat ja den Versuch
Schon oft mit Slück gemacht — die Blattern
einzuimpfen,

Und über diese Eur, (setzt sie mit Naserumpfen Hinzu), so gar ein dickes Buch Geschrieben, Würd' er sich nicht öffentlich bes

Ein Mittel, das er als bewährt Empfiehlt, nicht selber anzuwenden?

Mas



Was hilft's, Beweise für die Sache zu verschwens

Indesiman durch die That sich wider sie erklärt! — Der Alte nickt, und spricht: dein Rath ist Beys falls werth,

Auch gab ich ihn schon längst; du, Schwester, warst dagegen.

Ein Wunder muß es sepn, was dich so schnell bekehrt!

Doch, was es sep, — jest gilts Mathilden zu bewegen!

Was mennst du? Sprich! Das gute Kind begehrt, Mit ihrem Bräutigam den Schritt zu überlegen, Bedenkzeit. — Rind! fällt ihr der Onkel ein, Vertraue mir! Ich kann dir Bürge sepn; Die neue Heilart ist noch nie mir fehlgeschlagen. Doch deinen Bräutigam darüber zu befragen, Das widerrath ich dir. Wir wollen hinterdrein. Nach überstandenen Gefahren,

Bon dem Erfolg gefront, ihm alles offenbaren.

Die Tante tritt des Onkels Mennung ben, Und fügt hinzu: daß es ein Werk der Liebe sep, Ihm so viel Rummer zu ersparen.

Die scheinbare Verrätheren

Entschuldige ber Zweck, den man durch sie ges wänne;

Nur, wie man Philidorn solch eine lange Zeit Von seiner Braut entfernen könne, Sey, ihrem Urtheil nach, die größte Schwierigkeit.

Das



Dafür laßt mich, versetzt der Oheim, sorgen! Indeß empfehl' ich euch Verschwiegenheit, Und gebe dir, mein Kind, Bedenkzeit bis auf Morgen.

Bebenke, welch ein Feind dir steten Anfall dräut! Geh ihm entgegen, und du bist für ihm geborgen!

Die Tante wendet alles an Was schlaue List vermag, den Plan Ju sördern, welchen sie, Mathilden zu verderben, Von Eifersucht beseelt, ersann.
Die Nebenbuhlerin, so denkt die Falsche, kann Leicht an der Blatterkrankheit sterben; Und unterläge sie auch nicht, So wird doch wenigstens ihr blühendes Gesicht, Die Lilien und Nosen die es zieren, Und seiner Züge Reiz verlieren.
Sie aber hoft mit froher Zuversicht, Dann ihres Zwecks nicht zu verfehlen, Und der entstellten Braut den Bräutigam zu stehlen. Zum Slücke sügt es sich — denn, Leser, bepm

Apoll! Verlangt nicht, wenn wir euch Historien erzählen, Daß nichts darin zum Glück sich fügen fost. Seht doch den Lauf der Welt! Mischt nicht in

alle Dinge

Der Zufall sich, und macht oft statt der Schritte Sprünge?

Genug, wenn nur ber Umstand der sich fügt, Richt ausserhalb dem Reich der Möglichkeiten liegt;

R 5

இலற்



Doch lenken wir nicht weiter aus dem Gleise!—)

Zum Glücke fügt es sich, daß Philidor, ihr wistt Wie viel jest dran gelegen ist.

Ihn zu entfernen, sich zu einer schnellen Reise Bequemen muß. Der Anlaß war

Nicht der erfreulichste, doch benm Verzug Gefahr.
Ein böser Nachbar (bose Leute
Giebts aller Orten) war's, der ihn

In einen Rechtsstreit zog, der nie zu enden schien.

Iwar hatte Philidor das Recht auf seiner Seite,

Doch ein Prozeß, gilts eine reiche Beute,
Läst sich benm klärsten Recht sehr in die Länge
ziehn.

Der lettentscheibende Termin Wird endlich anberaumt: den Streitpunkt auf= zuhellen,

Soll jegliche Parthey sich vor dem Richter stellen. Die Frage, die es zu entscheiden galt — War der Besitz von einem hübschen Wald, Den Philidoren längst sein boser Nachbar neidet, Der in den Schein des Nechts des Geizes Ansspruch kleidet.

So,ward dann Philidor von seiner schönen Braut Getrennt; vielleicht auf manche Wochen; Ein richterlicher Spruch, den man auf Gründe baut Will Zeit, und Schlendrian und Formen unters jochen

Der Themis priesterliche Schar. Mit taufend Russen trennt sich das verlobte Paar, Geseufzt,



Geseufzt, geweint wird viel, und wenig nur ges sprochen.

Der Onkel nimmt ben gunst'gen Zeitpunct mahr,

Und läßt nicht ab, Mathilben anzuliegen,
Zu ihrer Sicherheit sich seinem Rath zu fügen;
Sie widersteht noch eine Zeit lang zwar,
Doch endlich läßt sie sich besiegen.
Die Tante rühmt und lohnt mit einem Judaskuß
Den heldenmüthigen Entschluß;
Zugleich gelobet sie, um Segen
Den himmel brünstig anzustehn,
Mit Trost und Rath ber Kranken benzustehn,
Und wie ihr eignes Kind sie Tag und Nacht zu
pflegen.

Nur bitt' ich bich mein Kind, getrosten Muths zu senn,

Mit ruhigem Vertraun dich mir zu übergeben, Spricht feperlich der Greis, ich burge für dein Leben,

Und für dein Leben nicht allein, Auch nichts von deinem Reiz, du kanst mir sicher glauben,

Wird dir ben dieser Eur die Blatterkrankheit raus ben!

Der Ton der Zuversicht des lieben Alten hat So viel Entschlossenheit Mathilden eingeslößet, Daß sie (der Onkel war schon mit dem Apparat Versehn,) sogleich den Arm entblößet;

Mic



Mit leichter Wunde wird die Lilienhaut geritt, Und eingeimpft der giftgetränkte Faden; Es ist geschehn! Und nun, ihr guten Mächte, schützt

Das holde Kind für allem Schaden. —
Es war des guten Alten Steckenpferd
Die neu erfundne Eur der Blattern auszubreiten.
Und jedes Vorurtheil dawider zu bestreiten.
Durch Proben überzengt von ihrem großen Werth,
Von menschenfreundlicher Gesinnung angetrieben,
Hatt' er, wie Ursula ein wenig naseweiß
Ihm vorwarf, in der That ein Buch davon ges
schrieben.

Nun denke man, wie sich der wackre Greis, Des neu errungnen Sieges freute, Als dem Erfolg, den er Mathilden prophezeihte Aufs glücklichste die That entsprach. Die, ihr durch Runst gegebne, Krankheit brach In wenig Tagen aus; ein kleiner Fieberschauer, Ohn' alle Heftigkeit und nur von kurzer Dauer, Geht ihr voran, die Wangen glühn Vom höherm Purpurroth. Nicht lange brauf erschien

Der vorgelockte Feind, — ein heer von kleinen Flecken,

Die rothen Perlen gleich der Kranken Haut bes decken,

Doch die, — so schnell wie auf der Flur Die frühsten Kinderchen des jungen Mays vers blühen,



Dank der vereinten Macht der Kunst und der Ratur!

Allmählich wieder sich verziehen. Rurz, selbst der Arzt erstaunt, ob einer Eur Die ihm so schön noch nie gelungen. Mathilde küßt von Freud' und Dankbarkeit durchs drungen

Des Oheims Hand, die sie mit fanften Thranen nest.

Wie unaussprechlich sie der erste Blick ergetzt Den sie nach ihrer Niederlage Nun in den Spiegel wagt, — dieß, Leserinnen, sage

Euch euer eigenes Gefühl! Nur Tante Ursula sieht jezt von ihrem Ziel Sich himmelweit entfernt. Mit einem leeren Schwalle

Von Worten wünscht sie zwar der Hergestellten Glück,

Doch schäumt ihr Herz von Gift und Galle, Und ihr falschlächelnder, verstellter Heuchelblick Verräth, da Ein Versuch der List ihr fehlgeschlagen, Den bosen Vorsatz, auch den Zweyten noch zu wagen.

Die teinste Gattung List ist Weiberlist, Gilts, etwas durch Verschmitztheit zu erschleichen, Dann muß gewiß der schlauste Rabulist Vor einer schlauen Frau, besiegt, die Segel streichen,

Mis



Miß Ursula sinnt binnen kurzer Frist, Mit aller Alugheit einer Schlange, Ein neues Planchen aus, wie sie Mathilden fange. Und als die ganz entzückte Braut Die Nachricht — (eben hat ihr Philidor geschries ben)

Der nahen Widerkunft des Brautigams, ihr vertraut,

Scheint sie barob sich sichtbar zu betrüben; Ein Seufzer, der mit Vorsatz laut Geseufzt wird, macht Mathildens Neugier rege; Sie fragt, die schlaue Tante spricht Durch Pantomime, macht ein weinerlich Gesicht, Und stöhnt, als ob ein Stein ihr auf dem Herzen läge.

Die Nichte, die nicht weiß, warum sich so geschwind Der Tante Mienen umgestalten, Läßt nicht mit Bitten ab, bis diese nun beginnt, Ihr, was sie ängste, zu entsalten. Ach, hebt sie an, mein gutes Kind! So wirst auch du nun bald bas Joch der She tragen!

Man wünscht dir Glück, doch ich — ich kann dich nur beklagen.

Der Himmel weiß, in welches Labyrinth — — Doch, dir ist's zu verzeihn, dich macht die Liebe blind,

Um destoniehe hat sich dein Oheim vorzuwerfen. Bey einem Schritt, der unsers Lebens Glück Entscheis



Entscheiden soll, muß Klugheit unsern Slick Auch für den kleinsten Umstand schärfen. Ich will dir zwar nicht Unglück prophezeihn, Je glücklicher du wirst, je mehr werd ich mich freun;

Doch beiner Henrath, Kind! es schmerzt mich, bich zu franken!

Kan ich nicht meinen Benfall schenken; Sie ist zu sehr das Werk der Leidenschaft: Der Zufall brachte dich mit Philidorn zusammen, Ihr saht und liebtet euch; doch solche rasche Flammen

Sind, die Erfahrung lehrt's, fast niemals daus erhaf:.

Der junge Mann hat sich in dein Gesicht vergasst; Ich wette, hatten dich die Blattern Entstellt, (was diese nicht gethan, Kann Zeit und Zufall thun!) so ware der Roman Geendet, und du sähst den Schmetterling Galan Von dir verwelften sort zu frischen Blumen flatztern.

Vielleicht ist Philidor, so fährt Die Schlange listig fort, ein Mann von besserm Schlage;

Doch Lieb' und Tugend wird durch Prüfung nur bewährt.

Der Klugheit Regel ist zu prüsen, eh man wage; So nur erspart man sich zu später Reue Klage. Glaub mir, bein Onkel sieht in Philidorn allein

Den



Den Freund; doch du, bestimmt mit ihm als Frau zu leben

Mußt deines kooses im Voraus gesichert senn. Die Freundschaft dringet mich, dir einen Nathzu geben,

Befolg ihn, Kind! Du wirst es wahrlich nicht bereun! —

Sie spricht's; Mathilde schweigt, mit kums mervollen Blicken,

Die Lilienstirn auf ihre hand gestüßt.

Indes die heuchlerin mit schlauerdachter Tücke, Ins herz der jungen Braut das Gift des Arg= wohns sprüßt.

Sie spürt, es würkt; und nun entdeckt sie frener Den Anschlag ihr und spricht: Du stellst, in eis nen Schlever

Verhüllt dich deinem Brautgam dar.

Ich lasse mir von ihm die Nachricht erst entlocken, Daß du seit Kurzem von den Pocken

Nicht ohne tobtliche Gefahr

Genasest, daß zugleich dich ein Gelübd verpflichte, Den Schleger eher nicht von deinem Angesichte Ju nehmen, bis der Mann, der dich zur Frau

begehrt,

In der Verhüllung dir den End der Treue schwört. Du siehst, ein begrer Plan läßt sich nicht leicht ers

In welcher Art sich auch dein Bräutigam erklärt, Du mußt, so gar im schlimmsten Fall, gewinnen; Schätzt



Schätzt Philibor dich nicht um beines Herzens Werth,

Ist seine Neigung blos ein Rausch gereizter Sins

Welch Gluck fur bich, bem Urm bes Lustlings zu entrinnen,

Eh dir zu spät die Flucht das Band der Eh' ers

Doch, warum blieb ich auch benm schlimmsten Falle stehen!

Welch ein Triumph für dich, wenn Philidor Die Probe halt, und, ohne dich zu sehen, Die Liebe, die er sonst dem schönen Mädchen schwor, Run auch dem Eblen schwört! wenn wie das Gold durchs Feuer

Geläutert seine Treu im reinsten Licht erscheint, Und jezt, nach aufgehobnem Schleper, Dein Anblick ihn mit süßem Schreck versteint, Die volle Glorie von deiner Schönheit blendet! Wenn dein Gesicht von Thränen sanft bethaut Un seinem glüht, und nun die schöne Braut Dem treuen Bräutigam aufs Neu ihr Herz vers pfändet

Hat je ein Schauspiel sich erfreulicher geendet. Die Falsche schwatzt noch Manches, und ums spinnt

Mit des Betruges feinsten Faden Mathilden, die Geschmack an diesem Plan ges winnt.

Man



Man weiß es ja, bie Madchen find Bu überzeugen schwer, boch leicht zu überreben. Trop ihrem gartlichem Gefühl Spielt ben Mathilden doch die Eitelkeit ihr Spiel Sie will aus eblem Stolz bes Putes fich entbinden, Den ihr die auffern Reize leihn Ihr Geist und Berg — nur biesen benden Will sie ben Sieg det Liebe schuldig senn. Und so geht sie zulett der Tante Vorschlag ein. Und diese biethet nun, ben Alten zu bewegen, Von welchen fie mit Recht den flarksten Widerstand Befürchtet, alles auf, was Lift und Trug vermögen. Denn allzuviel ift ihr baran gelegen, Daß der Entwurf, ben fie erfand, Micht scheitre. — Philidor, so benft bie fluge Schlange,

Geht sicherlich nicht die Bedingung ein. Welch Wagstück, eine Braut zu frenn, Die ihr Gesicht versteckt, auf dessen glatter Wange Die Blattern wütheten; — er müßte rasend

senn -

Der Bräutigam, spräch er nicht dazu Nein. Die ausgeschlagne Braut, reißt von dem unges p

Verräther, dem die schöne Larve blos An ihr gefiel, alsdann voll Zorn und Scham sich los,

Um einem Würdigern dereinst ihr Herzzu weihen, Gin



Ein Herz, bas zu verschmahn der Mann, für den es schlug,

Oer Falsche kein Bedenken trug. — Go weit ihr Plan. Was sie, wenn er gelingt, beginne,

Das Philidor nicht ihrem Metz entrinne, Und Hymen am erreichten Ziel

Sie krone; — alles dieß liegt noch in ihrem Sinne

Als Embroo. Jest gilts, daß sie nur Zeit gewinne, Wer die gewinnt, gewinnt für seinen Plan schon viel!

Gerabezu bem Onkel zu entbecken, Was man im Schilde führe, deucht Ihr nicht der sichre Weg; viel besser sich verstecken, Und sehn, wie man ihn hinterrücks beschleicht. Sie kennt genau des guten Alten Schmächen, Und als am Tisch des Abends alle drep Von Philidorens naher Ankunft sprechen, Preist Ursula, mit schlauer Heucheley (Wie eine Natter, sicherer zu stechen, Sich unter Blumen birgt) des edlen Mannes Herz, Verstand und Geist; doch hängt sie, halb im

Ein Aber dran, und spricht: Ich wollt' um alles wetten,

Er ist in einem Stuck was alle Männer sind! Ein Glück für dich, mein gutes Kind Daß von den Blattern dein Gesicht zu retten

5 2 Gelang;



Gelang; denn sonst, wahrhaftig hatten Wir keine Hochzeit, und die Braut War' ohn Brautigam! Ganz angstlich fragt Mas thilde,

Aus welchem Stoff sie die Vermuthung bilde! Ep ja mein Kind. Das läßt sich nicht so laut, In Freundes Gegenwart, von einem Freunde fagen,

Erwiedert Ursula. Send ihr nur erst getraut, Und aus des Ehstands Flittertagen Betreten! — Doch wozu dich schon im Voraus plagen?

Ropfschüttelnd bort der Alte, schlecht erbaut Von seiner Schwester Witz. — Was soll bas hinter stecken?

Hebt er, so ziemlich heftig, an; Ich kenne Philidorn als einen Biedermann, Du, Schwester, sprichst von ihm als einen Gecken, Und suchst, mir deucht, von ihm Mathilden abs zuschrecken!

Nichts ist, was mich so sehr verdrüssen kann Als ein Gespräch mit Aber abzubrechen, Was hält dich ab hier fren heraus zu sprechen. (Urs.) En nun, wer wird sich auch sobald Ereisern! Ist es denn nicht wahr, was ich behaupte, Daß körperliche Wohlgestalt Allein die Männer rührt? Traun! Philidoren raubte

Sein Herz Mathildens Reiz und seine Reigung galt



(Ich weiß zwar, daß ich mich durch Wahrheit schlecht empfehle!)

Dem schönen leibe bloß, und nicht der schönern Seele.

Mathilde seufzte laut. Der aufgebrachte Greis Vertheidigt seinen Freund mit jugendlichem Feuer. Die Tante widerspricht, und dringt auf Thatbeweis Und bringt den abgeredten Plan, — als sep's Ein schneller Einfall nur — die Probe mit dem Schleper,

Jezt auf die Bahn. Der Alte, — wem entfährt Wenn Widerspruch den Kopf erhipet, Nicht oft ein rasches Wort; — erklärt Die Ehre Philidors, durch den Verdacht bes
schmißet,

Bu retten, sich bereit, den Vorschlag einzugehn, Zumahl Mathilde selbst ihn dringend unterstüßes. Ihr zweifelt! ruft er aus, und wollt Beweise sehn! Gut; euer Wille soll geschehn.

Doch, wie sich auch dies Abenteuer ende, Die Schuld auf euren Kopf! Ich wasche meine Hände! —

Er sprichts, und willigt ein; wiewohl er balb bereut,

Das herz des Freundes, bessen Redlichkeit Er oft in zweiselhaften Fällen Erprobt, erst auf die Probe noch zu stellen. Doch, da er sich sein Wort zurück zu nehmen scheut,

S 3

Und



Und ihm von der Beredsamkeit Der Männerseindinn noch die Ohren gellen; So läßt er als ein kluger Mann Geschehn, was er nicht hintertreiben kann. Die Frauenzimmer hoffen Beyde Daß, so wie jede munscht, der Handel sich ents

(Der Beschluß fünftigi)

## Ueber die diesjährige Aerndte.

Die forbern von mir einen Bericht über bie diesiährige Mernbte, wahrhaft, vollständig, ges drängt, pragmatisch, als Musier für Defonomen in andern Gegenden. Ihr Zweck bei dieser Forzberung ist schön, nütlich und lödlich, und ich will ihm einigermaßen zu genügen versuchen, nur müßen Sie nicht Bollständigkeit, nicht Muster von mir erwarten. Zwar bade ich vor der Uerndte mehres re Gegenden geschn, von der Uerndte mehrerer Gegenden gehört, aber ich kann doch nur von meis nem einzelnen Orte wahr und bestimmt reden. Und Sie kennen die Mannigfaltigkeit und den wichtigen Einstuß der Localität auf Gerathen der Feldfrückte auch bei völlig gleicher Witterung.

Ein Theil meiner Feldmark, und zwar der größes re, dehnt sich ins Reiße Thal hinab, ob ich gleich nicht unmittelbar mit diesem Strom grenze, und ist lehmigt und seucht; ein andrer Theil liegt hös her, und hat leichtern trocknern Boden. Auf dies sen wirkten natürlich die außerordentliche Diße und Dürre dieses beispiellosen Frühlings und Soms mers mächtiger als auf jenen, aber auch jener ses

ftere



ffere schwerere Boden verlohr juleht auch den no.

thigen Grad Feuchtigfeit.

Auf den tiefer gelegnen Wiesen war der Heus Gewinn hier gut, auf den höhern doch noch mittelmäßig, gegen andre seuchtern Jahre aber nur schlecht. Gegen viele andre Gegenden aber, die über großen Mißwachs im Heu klagen, sind wir glücklich, haben auch noch Weide für unser Vieh, und verdanken dies unsrer Lage mit Berg und Thal, Wald, Teichen und vielen Quellen. Sethkauf vielen der schönsten Reiß; Wiesen wuchs wes nig Gras, weil der fette Wiesenboden von Dürre

zu hart geworden war.

Der erste Rlee, Wuchs war schon, aber nicht balb fo schon, als er bei feuchterer Frühlings Wits terung gewesen sepn wurde. Um grunen Dons nerstage fonnte ich ihn zu schneiben anfangen lagen, aber er wuchs bis Johannis nicht wieder, so gut und fett auch ber Boben mar. Stode und Laub verbrannten von ber großen Connenhige. Regnes te es einmal wenig, so wurde blos die harte Ober. flache benest, nicht erweicht, es brang nicht bis ju ben Burgeln burch. Gluck für meine Stalls jutterung war's, daß das Rleefeld groß genug war, um mein Bieb bis jum fparlichen zweiten Rachwuchs erhalten zu konnen; und bennoch mußte Die Stoppelweibe benugt werben. britte Buchs fam nach erhaltnem Regen schneller auf, und wird jest schon geschnitten. Zuschnell dorrten die Blumen tes Saamen Rlees, viele Ropfe blieben von Saamen leer, boch besto voller find die wirklich gereiften Ropfe.

Der Waißen ließ sich im ersten Frühling vors treslich an, er erhielt sich lange vollkommen frisch und schön, litt aber doch endlich von der Dürre sehr, und kanb und Halme wurden vor der Reise

gelb.



gelb. Er erholte sich noch nach einem Strichresgen, und es wurden vom Brest. Schst. Aussaat etwas über drep Schock stark Gebund geärndtet. Die Körner sind vollkommen und gut. Brand im Waißen ist sonst hier Seltenheit, dies Jahrschien er häusig zu senn, ben genauerer Untersuchung der brandigt scheinenden Aehren aber fand siche, das sie nur äußerlich mit schwarzem Rost bedeckt inwendig aber voll Körner waren. — Im Allges meinen gehört indes die diesjährige Waizen, Aernds

te im kande gewiß ju ben schlechtern.

Das Rorn gab die allgemeinste gute Erwars tung, bech blieb der Nachwuchs zurück, und es fant fast überall, auch wo bick genug gesäet mar, nur bunne; tiefe, feuchtere und vorzüglich fette Boben etwa ausgenommen. Zum Bluben hatte es die schönste Zeit, es setzte auch sehr gut an, aber es wuchs weber an Strob noch Rornern vols lig aus, bas Strob blieb furj, die Rorner blieben klein. Die Aehren waren voll von Körnern, aber diese wurden von ber großen Connenhipe zeitiger gereift, als sie ihren völligen Auswuchs erlangt hatten, und viele Körner blieben so flein, und schrumpften so zusammen, baß sie nicht aus bem Strob gebroschen werden fonnen. Go gut ber Roggen also auch körnert, so wenig scheffelt er doch, weil der kleinen Korner zu viel ins Maas gehn. Doch wird bei ber Aussaat erspart werben, und es giebt dies Korn quch viel Mebl, fo, baft man von einem Brest. Echft. geschlichtet Maas Korn, i Schfl. 6 MB. geschlichtet Maas Mehl im Durchschnitt rechnen fann. Auf hobern leichtern Boben maren viele Aehren verschient, nach einem ohngefaren Ueberschlage etwa ber zehnte Theil. hier gab ber Schft. Aussaat bes besten Korns in Thalern 2 Schock gut Gebund in Strobseilen, des (d) leds



schliechsten auf höhern Felbern nur 3 Mandeln. Das Schock giebt von 2 bis 3 Schfl. Körner. Uns tergeackertes Korn auf leichterm Boden zeigte sich vorzüglich an Aehren, aber weil es zu dunne ger saet war, und der Nachwuchs ausblieb, garbte es schlecht. Es ist daher immer sichrer, über Winster etwas zu dick als zu dunne zu saen, obgleich

die Mittelftraße auch hier zu empfelen ift.

Moine Gerste säete ich, immer auf Regen hars rend, zu verschiednen Zeiten; die erste und zweite Saat des 28. Aprils und 5. Mays, ging der Dürste wegen nicht ganz und auch nicht zugleich auf, die lettere des 17. Mays ging zwar, eines fleis nen Regens wegen, bald und gut auf und hielt sich am besten, aber alles litt doch von der Hitze zu viel, blieb dunne, furz, zum Theil in den Kaps pen stecken, und bei der Aerndte gab der Schst. Ausstaat im Durchschnitt nur zwen Drittel Schock. Auch sind die Körner zum Theil stach geblieben.

Der Safer mierieth auf den bobern leichtern Boden fast ganglich. Er war zur Erhaltung ber wenigen Winterfeuchtigfeit zeitig im Darz gefaet, gab im Anfang bie beste Hoffnung, aber als die Zeit der Reife kam, verdorrten ganb und Rifpen, es gab wenig Strob, noch weniger Rorner. Beffer bielten fich die mittlern Gaaten ju Ende Marg und Unfang Aprile, auf lehmigten Boben, blieben frifch und grun und brachten volle Rifpen. Auch auf Meuland im Thal erhielt fich ber gu Ende April gefdete Safer aut, nur fant er bunne, weil nicht alle Körner aufgebn konnten. Der zum Bersuch noch spåt im Unfang Dan gesäete Safer auf einer ungedungten leede Mittelland, blieb furg im Strob und flach in Rornern, weil auch ihn zu lange Durs re traf. Der turfische hafer, mit einseitiger Rifpe, widerstand der Durre mehr wie der ordinate Dafer,

und zeichnete sich auf gleichem Boben burch Stroh und Körner merklich aus. Auch bemerkte man den Borzug der zwenfurchigen, wie überhaupt der ties sen und guten Bestellung gegen die einfurchige, vermuthlich weil der mehr aufgelockerte Boden den Einwirfungen des nächtlichen Thaues offner war. Denn jeder andern Feuchtigfeit war der

feffere Boden wie ber lockere beraubt.

Die Erbfen geriethen mittelmäßig, zwar viele, aber nur fleine Schoten, weil zur Zeit des Schoten Ansages bie größte hige und Durre einfiel. Beger geriethen bie Bicfen in einem feuchten schattigen Thal. Deibeforn gerath, wie hiersen, mittelmäßig. Das Beißfraut wurde von Meblthau ober den Blattlausen und von Erdflöhen ganglich abgefreßen; nach dem spas ten Regen im August erholte es sich bergestalt, daß es wenigstens noch gutes Wiehfutter geben wird. — Der Lein ift in allen, fruhen, mittlern und spaten Saaten, misrathen. - Die jegigen Regen geben und ju einer guten Grummets Mernbte noch Hoffnung, nur die trockner gelegnen Wiesen find zu sehr ausgebrannt, und dürften fich für dies Jahr schwerlich erholen und noch eine nambafte Merndte liefern, wenn fie nicht gur reche ten Zeit gemäßert werben konnten. Dies gestate tet hier die lage zwar, aber bei der Durre durfte man den Teichen kein Wager entziehn, ohne die Kische in Gefahr zu seten. — Feldobst und Eis cheln find mittelmäßig gerathen; bas Gartenobst wurde durch Raupen zerstört, und trägt jest fein zweites Laub. — Unterfrüchte, als Kars toffeln und Rüben, konnen noch wohlgerathen.

So local dieser Bericht auch sein mag, so bin ich doch überzeugt, daß man in den meisten Ges genden gestehn wird: so ift es bei uns auch! Die

Durre



Dürre war zu allgemein; doch scheint der neuers fundne Poroscop seine erste Prophezeihung eis ner noch lang anhaltenden Dürre wiederrufen zu müßen. — Im Ganzen ist gewiß die Winterung mittelmäßig, die Sommerung schlecht gerathen. Tiese Strom: Thäler, aufgerisne Wiesen, seuchste Neuländer und Teiche geben Hafer, der Felds hafer dürfte wohl in wenig Gegenten gerathen seyn, daher mit den Pferden viel Korn versüttert werden dürfte. —

Sch. — im Fürstenthum Neiße, ben 24. Aug. 1794.

£.

Etwas von Bädern überhaupt und vorzügs lich von der mineralischen Quelle zu Olbersdorf bei Frankenstein.

Die weit wir es auch in neuern Zeiten durch die Bemühungen eines Lavoisier, Bolf, Fontana u. f. w. in ber Chemie gebracht haben, fo bag wir Die von jeber unteilbar geglaubten Elemente Wafs fer, Feuer, Luft ic. in ihre Bestandteile zerlegen; so fehr wir auch durch diese Zerlegung immer geschifter geworden sey mogen, bie Matur in ibe rem Erschaffen nachzuahmen: fo bringen wir boch immer nichts als tobte Berbindungen hervor, bes nen jenes groffe lebensprincip mangelt, das wie der größte Philosoph aller Jahrbunderte bemerkt, vom Mineralreich anzufangen fich durch alle Ges bilde der Natur hinauferstreckt und ihnen Kraft ober Leben oder beides zu gleich erteilt. geschieht es benn wohl auch, daß unfre funftlichen Mittel fo weit jenen ber Matur nachsteben, und daß Kranke, an benen oft bie größten Aerste bie augs



ausgebreiteste aller Rünfte erschöpften, oft burch einen furgen Gebrauch einer wohlthatig beilenben Quelle genesen. Um so mehr ist es zu verwundern daß in unsern Zeiten, wo man die wichtigen Folg gen des Ausgleitens vom Wege der Natur fo drins gend zu fühlen aufangt, wo man es weis: daß unfer Körper zu einer Niederlage von Arznen ges macht, nie genese, sondern im Gegenteil seine franks hafte Reigbarfeit vermehrt, bas Gleichgewicht in ben Berrichtungen gestort und die natürliche Tenteng auf forperliches Wohl gang zu Grunde ges richtet werde; daß jest, wo man dis alles leider an fich selbst erfährt, man doch so wenig zu jenen Beilmitteln guruck geht, die bie Matur ichon gubes reitet une barbeut, und daß Baber, die auch obs ne alle andre Beilkraft jur Starfe unfrer Urvater sovieles beitrugen, noch immer mehr als die Aus. flucht der halben Beriweiflung als als wohlthätige Erneuerer der Gesundheit betrachtet werden. Ich mag hier nicht untersuchen wer dis Worurtheil vorzüglich begunftigt und so ihm eine langre Eris fteng erteilt; nur so viel bemert ich, bag ber Eins wand von grokem Rostenaufwant, weiter Entfers nung u. f. w. febr oft nicht geltend fep; weil, wenn uns Liebe jum Auslande nicht etwa verführt, wir fo manche mineralische Quelle in ber Rabe entdets fen, die jest, wenn nicht gang unbemerft und uns genütt boch immer in zu farfem Dunfel, dabins fließt. Unter lettere gebort die nicht unwichtige Quelle ju Illbersborf.

Seit ins Steigen, bald wieder ins Fallen. Sie liegt in einer der angenehmsten Gegenden unsers Waterlandes, indem von der einen Seite die abs wechselnoste Bergkette, die die unermüdete Bestriebsamkeit des Menschengeschlechts durch einen

ber



ber Natur trozzenben Bau (die Festung bei Silsterberg) noch mannigfaltiger für das Auge gesmacht hat, den Gesichtstreis beschränft, von der undern das stuchtbarste durch Büsche, Hügel, Städte und Dörfer unterbrochne kand ihn in eis ne unübersehbare Ferne hinabzieht. Bei der Quelle selbst gewähren hohe Lindenbäume nothige Rühs lung und Erquiffung, und das Romantische versmehrt noch überdies eine fleine Rapelle, die die heilige Einfalt zu Ehren der Geeliggebährerin erbaute.

Der innre mineralische Gehalt ward bisher sehr wenig untersucht — und ich selbst habe noch nicht Zeit zu Versuchen gewinnen können, die das Vers hältnis der Bestandteile an Tag legten. Aus den gewöhnlichen Versuchen, die ich mit Goldäpfels Cucumistinctur, Silberglättessig u. s. w. anges sellt habe, ergiebt sich blos, das die Quelle ets was laugenhaftes, etwas sehr aufgelösten flüchtis gen Schwesel und sehr wenig Eisen enthalte. \*)

Eben so wenig wurde hisher auf die Heilkräfte, die durch Erfarung ausgemittelt werden mussen, Rüfsicht genommen, ob schon in der Lat die hin und wieder nicht gewöhnlichen Wirfungen jeden kunstliebenden Arzt aufmerksam hätten machen sollen. So viel ich durch die kurze Zeit habe ersfahren können, so leistet es vorzüglich beim Reissen, kahmungen und Hautausschlägen gute Diensste; auf die Haut wirkt es überhaupt so stark, das wenn man nur kurze Zeit badet, sich bald ein Ausschlag dahin sindet. Zur Hervorbringung der

es würden weit mehrere dieser Bestandkeile in eis ner gewissen gegebnen Quantität Wasser enthalten senn, wenn nicht die Quelle durch wilde Wässer vers unreinigt wurde; doch soll diesem Fehler noch diesen Herbst abgeholfen, so wie das Sanze beträchtlich vers mehrt werden.



Hämorrhoiben und der monatlichen Reinigung ist es auch sehr wirksam, und ich habe einigemal zu meiner größen Freude blinde Hämorrhoiden durch kurzen Gebrauch des Gades stiessend werden gessehn. Ein veraltetes Ropsweb, das jedem auch noch so zwekmäßigen Mittel widerstand, hab ich durch einige Zeit fortgeseztes tägliches Waschen mit diesem Quellwasser gehoben gesehn. Als Besslege süg' ich hier noch einige Krankengeschichten bei, vor deren Werth ich mich verdürgen kann, und die auch in der ganzen Segend schon bekant sepn.

Töpfer Eilich aus Nimptsch, ein Mann von ohns gefähr 34 Jahren, blassen erbhaften Ansehns und schwächlichen Körpers, hatte den ganzen Winter hindurch an einem sehr heftigen Reissen gelitten, ward aber, nachdem er 14 Tage einmahl und noch 14 Tage jeden Tag zweimal gebadet, völlig wies

ber gefund.

A. N. Dietrich, ein Mädchen von 18 Jahren, vollen blübenden Ansehns und gesunden Körpers daues, litt durch einige Zeit an den heftigsten Krämpfen, die sie anfangs gegen 6 Wochen beis nahe beständig, hernach aber wohl gegen 20 mahl des Tages besielen. Sie badete durch 3 Wochen täglich zweimal ziemlich falt und ihre Krämpfe waren gehoben. Ihr Monatliches kam dadurch in bessere Ordnung.

Ferner wurde ein Dreschgartner aus Wogels gesang auf einem Wagen hierher gebracht und muste anfangs in die Wanne getragen werden, wurde aber nach 14 mahligem Baden so wohl, daß er zu Tusse abgehn und seine Arbeit wieder

verrichten konnte.

Auch wurde K — aus Peterwiß, der auf Hanbe und Fusse gelähmt war, nach zwanzigmaligen Baden wieder ganzlich bergestellt.



Ich könte noch mancherlen Geschichten erzähe len, indes glaub ich, werden diese wenigen schon manchen meiner Herrn Collegen unglaublich scheis nen; aber es ist nun einmal nicht anders beim spekulativen Wissen, als das Gründe, die den eis nen zu Zweiseln zu berechtigen scheinen, dem ans bern die gröste Stüzze für die Wahrheit sepn.

Frankenstein, ben 14. August 1794.

Gebel, Arst.

Der Möhren Syrup, Saft oder Extract wird auf nachstehende Art verfertigt.

Man nimmt eine beliebige Menge abgewasches ner und von ihrem auffern oft bitterlich ichmeckens ben Sautchen gereinigter Wurgeln, gerftückt fie, und focht fie in einer binlanglichen Menge Waffer bis sie anfangen weich zu werden. Hierauf gießt man das Masser davon ab, schüttet die gekochten Wurzeln in ein leinenes Gafchen, bindet es zu, und bringt es unter eine Preffe. Der ausgeprefis te Saft wird nun in einen irbenen Topfober Mapf. gefüllt und etwa einen balben Tag ruhig bingefest, damit sich die gröbern burch die Zwischenraume der Leinwand mit hindurch gegangenen Theile gur Boben setzen. Alsdenn gießt man den abgeflare ten Saft ab, ober feiget ibn, welches noch beffer ift, durch einen Flanelllappen, bringt ihn in einen groffen irdenen glaffurten Tiegel oder in einen eifernen Ressel über schwaches Roblenfeuer, und focht ihn bei gleichmäsiger hite gang gelinde, bas mit die überfluffigen mägrichten Theile abdams pfen. Berfertigt man den Sprup in Menge, fo kann sobald im Tiegel durch das Abrauchen Raum entstebt,



entsteht, nach und nach von dem ausgepreften Safte jugegoffen werden. Cobald bie über bem Reuer febende Flüßigfeit dictlicht zu werden ans fängt, rührt man fie beständig mit einem bolgers nen oder eisernen Löffel um, damit fie fich nicht an die Seiten des Gefaffes anhangt. Man vers butet badurch das Anbrennen, welches ben Gps rup verdirbt, und ihm einen unangenehmen brengs lichten Geruch und widerlich bittern Geschmack Auf diese Art erhalt man bas Gefaß mit bem Sprup so lange in langfamen Aufwallen, bis er, wenn man ibn bom goffel in Tropfen berabs fallen läßt, die Dicke eines frischen Honigs hat. Der Sprup ist nun fertig, und wird nach vollis gem Erfalten in reine irbene Rruge ober weise halfigte Rrucken und glaferne Flaschen gefüllt, bie aber völlig trocken senn mussen, weil er von drein zurückgebliebnem Waffer leicht umschlägt und in Gahrung gerath. Ebenbeshalb muß man ibn auch mit Blase und Pappier fest verbinden und in einem trocknen fühlen Reller aufbewahren.

Die dunkelgelben ober rothgelben ftarken im spaten Sommer ober angehenden Berbst ausges grabenen Wurzeln laffen fich mit mehr Rugen zu Gewinnung dieses Sprups anwenden, als wie bie früher aus der Erde genommenen schwachen Mobs ren, die gemeiniglich eine blage ober weißgelbliche te Farbe haben. Schon ber bloffe Geschmackzeigt uns in ben erstern ben schleimicht zuckerartigen Stoff, woraus der Saft besteht, in weit groffes rer Menge, als in diesen lettern, welche mäßriche ter und einigermaßen widerlich und frautartig schmecken. Es scheint aber auch an dieser Bers Schiedenheit der Möhren die Gute bes Bobens keinen unbeträchtlichen Antheil zu haben, und fie fallen nicht nur ftarter, sondern auch suffer und moble



wöhlschmeckender aus, je befer der Acker bearbeis tet und gedüngt ift, in welchen sie gefaet werben.

Ju Sachsen und im Magdeburgschen, giebt es viele kandleute, die sich mit Zubereitung des Mohe rensprups abgeben und ihn nicht nur als Hause mittel verbrauchen, sondern auch nach den Stadsten zum Verkauf bringen.

Mun noch etwas von feinem mediginischen

Mugen.

Der Möhrensprup ist, wie schon oben erwähnt worden, der in den Nöhren enthaltene, durchs Abdampfen verdickte und konzentrirte schleimicht zuckerartige Bestandtheil, den sie mit vielen an; dern Substanzen des Pflanzenreichs gemein has ben, und besitt als Arzneimittel nährende, auflös sende, erweichende und gelinde laxirende Kräfte.

Man kann sich desselben ben Brustkrankheiten und bei Verstopfungen des Unterleibes mit Rus ten bedienen. Auch gegen die Würmer ist er nütlich befunden worden, es wird davon ein halbes bis ganzes koth auf einmal genommen. Der forts gesetze und häufige Gebrauch bewürft aber, so wie der anhaltende Gebrauch des Honigs leicht Erschlaffung, und zugleich Schwächung der Versdauungsträfte.

Breslau, ben 18. August 1794.

D Sriese,

der Kgl. Markischen u. Chursachs. Leipz. dfon. Soziet. Ehren Mitgl. u. Correspondent.

## Historische Chronik.

An den Generalmajor von Magy.

Dein lieber Generalmajor v. Nagy. Es ist mir bekannt, daß Euer Eifer für meinen Dienst unaus:



unausloschlich ift, und 3ch erkenne folches mit wahrer Danknehmung; Ich halte es aber auch für sehr billig, daß man einem Manne, ber so viele Jahre mit Unstrengung seiner Rrafte und mit der ruhmlichsten Auszeichnung gedient hat; für die übrigen Jahre seines Lebens einige Ruhe gonne Und in dieser Rücksicht will ich Euch nuns mehr von allen fernern Diensten ganglich entbins Ich kann als gewiß annehmen, daß Ihr den 3weck hattet, die Stufe eines General Lieus tenants zu erwerben. Ich werde Euch also Mein Wohlwollen am besten dadurch bezeichnen kons nen, daß ich Euch diesen Charafter hierburch bens lege, und felbigen jugleich mit bert Penfion eines General Lieutenants von 1200 Atl. jahrlich verbins de. Euch auch übrigens die Verficherung gebe, daß ich stets senn werde Euer wohlaffectionirter Ronie

Im Lager ben Wola den 6 August 1794 Friedrich Willhelm.

Verordnungen der Königl. Krieges und Dos manen Cammer zu Breslau.

Den 9 Aug. Die bis jest ganz uneingeschränks te Betreibung des Garnhandels in den Städten hat Gelegenheit und Vorwand zu mancherlen dem Leinwandhandel schädlichen Mißbräuchen geges den; weshalb für nöthig gefunden wird, hieruns ter einige Einschränkungen zu machen. Forthin darf in den Städten, wo sich die allgemeine Hans delsbesugniß, so auf Häusern haftet, nicht auss drücklich erweisen läßet, sondern entweder gar nicht, oder bloß auf Observanz, begründet wers den will, der Garnhandel, so wie jeder andere Handel, nicht ohne Erlaubniß der Kgl Cammer betrieben werden; jedoch bedürfen sie die Besitzer solcher Häuser nicht, auf welchen erweistlich die Besugnis



Befugnis haftet, jede Art des Handel betreiben ju dürfen. Es muß deshalb im ersten Falle alles mai die Concession nachgesuchet und daben von dem Pagistrat psiichtmäßigst angezeiget werden, ob die Vernehrung der Garnhandler in der Stadt zum Vortheil des Garnhandels sen und ob der etwanige Vortheil ben der Vermehrung durch das in Vorschlag zu bringende Subject erreichet wers de. Daben ist vorzüglich auf die ehemalige Garns sammler, denen ihre Licenz Scheine abgenommen worden, Rucksicht zu nehmen; jedoch überhaupt keine Vermehrung vorzuschlagen, wenn nicht die Anzahl der Spinner es erfordert. Jeder concess sinnirte Garnhandler erleget einen Canon von t die 3 Ktlr. jährlich nach der Größe des Ortes.

Den 22. Aug. Die Sanf Ausfuhr aus Schles

fien nach Gud Preuffen wird frey gegeben.

Den 26. Aug. Da das Viehsterben im Militsch Trachenbergschen noch nicht nachlassen will, und wahrscheinlich sich von den aus Sud Preussen herein kommenden Viehheerden herschreibet, so sollen die Landräthe der an der Sudpreussischen Gränze belegenen Crepser von daher kein Vieh ohne Besichtigung der Creps Phisicorum u. ohne Gesundheits Päße in den gewöhnlichen Einlaß Orten herein laßen.

Den 29. Aug. Die zu nehmende Maasregeln ben ben gegenwartig in Sud Preussen ausgebros

thenen Unruhen betreffend.

Den 31. Aug. Die unterm 24. April d. J. ers laubte Aussuhr des Getraides u. der Graupe u. Hulsen Früchte aus Schlessen nach fremden kans den wird, da dieses Jahr wegen der lange anges haltenen Dürre eine schlechte Getraide Erndte, bes sonders im Sommer Getraide, gewesen, aufgehosen.



Den 9. Sept. Die Ausfuhr bes einländischen Glases nach Ost und West Preussen wird, gegen Entrichtung ber geordneten Abgaben uneinges

schränft nachgegeben.

Den 5. Sept. Um den Klagen über die schlechs te Politur, Beschaffenheit und Preiß Erhöhung der Breslauischen Tuch Preß Späne abzuhelsen, sols len die Tuch Appreteurs ihren Bedarf an Preß Spänen entweder roh aus der Pappier Mühlezu Breslau oder geglättet von den dasigen Tuchs scheerern verschreiben und sind dem Papiermacher Müller daselbst solgende Preise für ein Schock Preßspäne

au extrafeinen Tüchern 6 At. 3 sgl.

— mittel feinen — 4 — 13 —

— feinen zor. — 3 — 8 —

— prdingiren — 2 — 18 —

gesetzet worden.

Den 5. Sept. Die Landrathe sollen barüber wachen, daß Niemand, er sep, wer er wolle, in eigs nen Angelegenheiten sich des Vorspanns bediene.

Den 5. Sept. In der letzten Messe zu Franks furt an der Oder hat es an leichten ordinairen Camlotten u. Kalmanken, das Stuck von 30 Els

len gu 5 bis 7 Rtlr.,

ingleichen an buntgestreiften leinenen Tüchern und Leinwand, erstere i Rtlr. 12gl. bis 5 Rtlr. das Duzend, u. letztere das Stück zu 5 bis 8 Rt., an welche die süt preusische Käufer gewöhnet sind, gefehlet. Die Steuer Käthe sollen daher bie Zeug Fabricanten durch die Magisträte aufmuns tern, daß sie mit benannten Waaren fünftig auf den Messen zu Frankfurt an der Ober Absatz suchen.

Den 9. Sept. an sämtliche Landrathe. Unsern ic. Schon seit einiger Zeit beschweren sich die Tuchs fabrikanten häufig darüber, daß die Wolle äuserst

unrein



unrein jum Verfauf gebracht und ihnen alebenn Die Reinigung berfelben weit schwerer und foftbas rer werde, fie auch außerdem allen Schmut und Staub mit bezahlen und baber am Gewicht eis nen beträchtlichen Abgang leiben mußten. nun bieran gemeiniglich die Rachläßigkeit der Wirthschafter, Hofearbeiter und Schafer, wozu Der Eigennut der lettern fommt, Schuld bat, fols thes aber Unfern Tuchfabrifen zu erheblichem Machtheil gereichet; so ist es nothwendig, daß Diefem Tehler abgeholfen und eine beffere Reinis gung der Wolle bewirft werde, wodurch nicht allein ben Tuchfabricken, fonbern auch ben Gis genthumern der Wolle felbft, wenn auch einige Unfosten baburch veranlagt werden follten, uns ausbleiblicher Vortheil erwachsen muß. Da ins zwischen nicht an allen Derteru recht gute Geles genheit jum Schwemmen ber Schaafe ift, fo fes Ben Wir hiemit fest, daß die Schaafe vor dem Scheeren und wenn sie auch gehörig geschwemmt worden waren, ordentlich und rein gewaschen wers den sollen; welches sehr erleichtert werden fan, wenn in Zeiten, besonders wo die Schaefe faftis ge Weide finden u. bep feuchter nafer Witterung ofters und gut eingestreuet wird; wenn die Raufs fen fo gemacht werden, bag das in dem Beu und Stroh befindliche fleine Futter u. die Spreu ben Schaafen nicht auf den Sals und Rucken fallen fan, und wenn die Boben einen guten feften Efts rich haben. Hiernach habet Ihr fammtliche gands eigenthumer, welche Schaafe haben, in Euerm unterhabenden Crepfe zu instruiren, und fie bas ben ernstlich zu ermahnen, alles mögliche zu Ers haltung einer reinen Wolle benzutragen, ihnen auch anzudeuten, daß berjenige, welcher beshalb £ 3 anges



angeklaget und überführet werden sollte, sich ein ner sehr empfindlichen Bestrafung aussetzen wird. Sind 2c.

Den 12. Sept. Das Patent Berlin vom 4. März b. J., wegen Verlängerung der Octron für die See Handlungs Societät wird bekannt gemachet.

Circularien der Königl. Bresl. Propinzial Acacife und Joll Direction.

M. 13. Den 30. Jung. Fremde Putwaaren, von erlaubten Waaren verfertiget, sollen, wenn mehr rere Artikel dazu gebraucht sind, abgeschäft und von ihrem Werth 25 Procent erhoben werden.

M. 14. Den 2. July. Aus Sud Preussen eine gehende, bereits gebrauchte Wagen, erlegen, da sie von unversteuerten Materialien gefertiget wers den, außer dem Einfuhrzoll a 8 Den., vom Mitt. Werth 1 Ggr. Accise.

R. 15. Den 2. July. Die Schlesschen Tuchfastricanten und Händler dürfen ihre Tuche in Messeritz, so wie in andern Sud Preussischen Städten, phne Gefälle davonzu entrichten, färben laßen.

R. 17. Den 5. July. Vom Stuck der aus Sub Preussen durch Schlesten nach Sachsen transitirens den Schlachthammel wird 6 Ggr. an Transito Gefällen erhoben.

N. 20. Den 19. July. Es wird nachgegeben, baß die kleinen Ackerleute sich ihren Bedarf an eins ländischen Leinsaamen im Ganzen einkaufen und ben angeschaften Vorrath unter sich vertheilen köns nen, ohne bavon Abgaben zu entrichten.

N. 21. Allgemeine Instruction wie zu Verhüstung des unterschleislichen Absahes Franksurter Meßwaaren im Lande von nun an verfahren wers den soll ic. bom 18. July 1794

M. 25. Den 1. Aug. Die Aemter sollen von dem einlans



einländischen Sprob, wenn bessen Ausgang aus Schlessen und Eingang in Sud Preussen gehörig nachgewiesen ist, die Gefälle mit 23 Egl. 3 Den. Accise vom Centner zur Bonification liquidiren, bann aber auch die Handlungs Accise, nach S. 220 des Accise Tariss von 1788 mit 2 Egl. vom Centsner davon entrichten lagen.

M/28. Den 11. August. In Hinsicht, daß die Cholets und die naturell silbergraue Leinwand viele Appretur Kosten erforbern, soll von Benden nur Ein Viertel Procent an Zoll ben der Aussuhr ers

boben werden.

M. 34. Den 29. Aug. Hanf barf nach Sud Preuse sen gegen den gewöhnlichen Zoll verführet werden.

#### verbrechen.

Der Gärtner Stempel zu Wierischau ben Schweidnig erschlug am 13. Septbr. seinen Hauss mann Kuhn, aus Verdruß über das Fehlschlagen seiner moralischen Begerung, besonders von seis

ner Reigung jum Trunke.

Den 26. August wurde zu Brieg Dorothea Bissen, eine Gartnerstochter von Nassadel bep Creuzs burg, hingerichtet. Sie wuchs in Roheit, ohne allen Unterricht, bis auf eine sechswöchentliche Vorsbereitung zum heiligen Abendmal, auf. In ihrem 22. Jahre hepratete sie einen Dreschgärtner in demsselben Dorfe; Ihr Mann war mit ihr von gleichem Alter, u. doch zog sie ihm einen bojährigen Mann, der schon Grosvater war, ihren Nachbar, vor. Mit diessem lebte sie 4 Jahre im schändlichsten Ehebruche. Wenn ihr Gatte ihr darüber Vorstellungen machte, so hette sie gegen ihn ihren Rebsmann auf und bes schloß endlich mit diesem, ihren Mann, um seiner Vorwürfe loß zu werden, zu erschlagen. Bald darauf



Veranlaßung Sändel an, warf ihn zu Boden und schlug ihn, indem ihm sein unnatürliches Weib die Füße hielt, mit einer Urt vor den Ropf, daß er gleich tod blied. Diese That geschah am hellen Mittage, sie wurde also bald ruchbar und die Thäter wurs den ergriffen. Nach dem Urtheil sollten dem Weibe bende Sände, dann der Ropf abgehauen und zus letzt ihr Körper auß Rad gestochten werden; den Beibe der Vollziehung aber wurde es dahin gemildert, daß ihr die Sände nicht abgehauen wurden. Ihr Buhle soll, wenn man seiner habhast wird, denn er ist vor einem Jahr auß dem Stock entspruns gen, in einer Kühhaut zum Richtplaß auf einer Schleise gesührt und auß längste gerädert werden.

#### Schaubühne zu Breslau.

Die Wäserische Schauspielergesellschaft ist von Hirschberg, wo sie eine günstige Aufnahme gefuns den hat, zurückgekehret.

Personale, Directrice, Madam Waser. Spielet selten. Musikbirectors: Herr Maar, Herr Janisscheck. Theatermeister, Herr Jenssch. Souffleur, Herr Laube.

Schauspieler.

Herr Biging. Bebiente, komische Alte, singt. Herr Blanchard Bebiente, Chevaliers. Singt. Herr Cordemann. Zwepte Liebhaber. Singt. Herr Diestel der ältere. Wirthe, comische Nebens rollen. Soldaten.

herr Diestel der jungere. Liebhaber, Raxafterrollen. herr Herford. Anfänger. Singt.

Ber herring. Sulferollen.

Herr Kafffa. Helden, Karafterrollen, erste Liebe haber, fomische Alte. Singt.

Herr



Herr Liering. Bosewichte, Bauern, Alte. Im Sings spiel Bagrollen.

Herr Neugebauer. Im Singspiel Bagrollen und

im Schauspiel Bulferollen.

herr Scholz. helden, gartliche Bater, Rarafters rollen.

Berr Schwarzwald. Hulferollen.

Berr Commerfelb. Alte.

Herr Spindler. Erfte Liebhaber im Singspiel.

Derr Beltheim. Erste Liebhabet, wurdige Rollen.

Madam Arnoldi, Hulfsrollen.

Madam Diestel. Liebhaberinnen. Erste Rollen im Singspiel.

Dem. Rruger. Zwepfe Rollen im Singspiel.

Madam Maar. Dritte Rollen im Singspiel auch zwepte Liebhaberinnen im Lustipiel.

Madam Scholz. Zärtliche Mütter. Rarafterrollen. Madam Schwarzwald. Karrifatur und komische

alte Rollen.

Madam Spindler. Erste Liebhaberinnen. Naive. Madchen.

Madam Stattler. Rarrikatur, auch zwepte Rols

len in der Oper.

Dem. Tilly die altere. Zwepte Liebhaberinnen und Madchen.

Rinber.

Therese. Rinder des altern Hrn. Diestel. Fridricke. Kind des jungern Hrn. Diestel.

Bang besetzte Stucke.

Weltton und Bergensgute. Die Reise nach ber Stadt.

Die Dichterfamilie.

Burgergluck.

Der Rerfermeister von Morwich.

**L** 5



Der Frembling, Das Liebesgeständniß. Die Chrenerflarung. Alte und neue Zeit. Die Qualgeister. Der Bettelstudent. Der Vormund Das Mätgen von Marienburg. Die Hegrat durchs Wochenblatk. Die Weiberehre. Stille Maffer find tief. Scheinverdienft. Romed und Julie. Der Sonnenwirth. Die vier Vormunder, Ignes de Caftro. Der König auf Reisen. Der Lagner. Das Chepaar aus der Provinz. Die Streligen. Kriedrich, der lette Graf pon Toggenburg. Er mengt sich in alles. Liebhaber und Rebenbuhler in einer Person. Barbaren und Größe. Der Maitag. Die Tochter der Ratur. Die Entführung. Der Graf von Santa Bechia. Die unvermuthete Wendung. Der Deserteur aus kindlicher Liebe, Der seltne Onkel. Menzikof. Allguscharf macht schärtig. Elise von Valberg. Die Hagestolzen. Alles aus Eigennut.

Die Aussteuer, von Iffland.

Mach:



Radfpiele.

Die benden Billets.

Die Mahler.

Der Schadenfrohe.

Der Edelfnabe.

Der weibliche Jakobinerklub. Der Fürst und sein Kammerdiener,

Singspiele.

Die schone Arfene.

Die driffliche Judenbraut.

Die bepben Geizigen.

Im Trüben ist gut fischen.

Die Wilden.

Belmonte und Conftange.

Der Apothefer und Doktor.

Abrast und Isidore.

Romeo und Julie.

Der Schifspatron.

Betrug durch Aberglauben.

Mina, oder Wahnsinn aus Liebe.

Das Raftgen mit ber Chiffer.

Robert und Ralliste. -

Die vier Vormunder.

Der Barbier von Gevilla.

Die Liebe im Marrenhause.

Die Savonarben.

Don Juan.

Lilla.

Den 7. Cept. eröfnete die Gesellschaft ihre Bors stellungen mit dem seltnen Onfel. Borber eine Rede, gesprochen von Madam Spindler.

Den 19. besuchten Gr. Königl. Hoheit der

Rronpring von Preuffen und

den 20. Sr. Königl. Hoheit der Prinz Ludwig pon Preuffen, bas Schauspiel.

Der



Der Mabler Lowe, bessen in biesen Blättern schon rühmlich gedacht worden ist, malte während seinem Hierseyn den Schauspieler Scholz und schrieb unter deßen Vildnist:

Db Mimik oder Mahleren Vorzüglicher in ihrer Wirkung sev, Wer dürfte das so kühn entscheiden? Vollendung ist des Künstlers Ziel, Und wer in seiner Kunst, wie Du in Ottos Spiel Der ganzen Kenner, Welt gesiel, Der hat den Vorzug unter beyden.

#### Bohes Alter.

Kowen. Unser ältester Bürger, Joh. George Mengebauer, Böttiger und Oberältester, ein Mann von sehr ruhigem und fröhlichem Gemüth, einfacher u. mäßiger Lebenkart, unermüdeter u. rastloser Arbeitsamfeit u. Thätigkeit, starb, ober entschlief den 24. Aug., ohne sich frank gefühlet zu haben, in einem Alter von 90 Jahren, weniger I Monat u. 10 Tage.

Brudenberg' unter der Riesenkoppe.

Den 16. Jul starb allhier Karl Breiter, über 40 Jahr lang gewesener Richter dieser u der dazu ges hörigen Semeinen, in einem Alter von 85 Jahren, 7 M. 28 T. Er verwaltete dieses Amt bis an sein Ende, und konnte noch kurze Zeit vorher bis in die fast 2 Meilen entfernte Kanzellen nach Hermsborf unter dem Kynasse über Berg und Thal zu Fusse gehen.

Im J. 1790 am 22. Jun. hielt er, durch Verans lassung Sr. Excell., des Hrn. Reichsgrafen von Schafgotsch, von welchem er dazu ein ansehnlisches Geschenk empfieng, seine Jubelhochzeit mit vieler Munterkeit. Sinne u. Seelenkrafte blieben bei ihm bis zu seinen letzen Jahren ziemlich mun=



ter, u. sein Gedächtnis war so gut, daß er noch an seinem Chejubelseste im Stande war, über gewöhns liche Gegenstände sich in der lateinischen Sprache zu unterhalten, welche er in seiner Jugend von eis nem exulirten evangel. Prediger, der sich lange in dieser Gegend aufgehalten, ohne grosse Schwierigsteit erlernet hatte. Ein verschlimmerter Bruchsschaden, den er schon geraume Zeit her an sich gestragen hatte, beschleunigte sein Ende nach einer kurzen Krankheit.

# Querchseifen bei Schmiedeberg.

Den 17. Aug. starb allhier der Bauer George Rleinert, in einem Alter von 84 J. 9 M. 10 T. nach einer furgen Rrantheit. Erhat sonft in seinem Le. ben wenig Krankheit empfunden, aber zwen sehr gefährliche aufferliche Zufälle überstanden. In seis nen jungen Jahren wurde ihm durch einen herabs rollenden Baumstamm ein Schenkel gang gers schmettert, daß das zerbrochne Schienbein die Muskeln durchbohrte. Dennoch wurde er so ge= beilet, daß er nur wenig und fast unmerklich hinks te und doch dadurch gar nicht gehindert wurde, von seiner, auf einem hohen Hügel liegenden Wohs nung bis in sein Alter ungablichemal auf und abzus In ber Folge wurde er einmahl von eis steigen. nem Pferde in eine Lippe gebiffen, bag die Zahne fast dadurch entblosset wurden. Doch wurde er auch diesmahl so gut geheilt, daß, wer nichts das von wuste, die Rarbe dieser Wunde nicht sehr ges wahr wurde. Daer 80 Jahr alt war, founte er noch, ohne jemandes Bephülfe, einen Sact boll ober sechs Viertel Korn auf einen Wagen heben. Er erlebte aus einer zweimabligen Verheurathung 22 Rinder, 34 Enfel, und guhrenfel.

Getreide

-

	1 14:4					
Getreide = Preis	im Mò	nath Uu	gust 179	14.		
Der B	reslauer	Scheffe	el:	,		
Meizen	Roga	en. Ger	fte. Da	ber.		
In Rt. sgl.	d. Rt. sal	. d. At. fg	l.d. Mt.	igl. d'.		
y Breglan 1 25	- I 12	- I 2	<u> </u>			
a Strike T. 25	- Y 11	- 1 2	-	25 -		
3. Bunglau 2 19	- I 24	- I 6		سبب سبن		
4. Creuzburg 2 2	- I 18	- 1 0	T.	2		
	- I II	- i i		26 —		
	- 1 13	4 1 5		24		
	- 1 21 	- ī s8	T	10		
2. Grünberg 3 4	- 1 21	- 1 5		25 -		
WAAARAM A A		7		2.0		
11. Lowenberg 2 19	- I 22	- i 6	-	27 -		
in Meise 2 I	I IO	- I I		27 6		
12. Neuftabt 2 8	- I IO	28	}			
14. Nattibor I 27	- 1 10	25	-	25 -		
re Reichenbach I 22	- I I 2	- I	1 - 1			
16. Reichenstein 2 5	- T IS		3	27 0		
17. Sagan 3 —	<b>—</b> 1 22	<b>— 1</b> 1.	1	47 0		
18. Schweidnig 2 4	- 111	29	6	24 6		
19.Striegau 2 15			9 0	-, 0		
Auf dem Markt sind gewesen: S. Waizen. S. Rog. S. Gerste, S. Hab.						
			.Gerne, e			
Zu Breslau	15888		960	737t		
— Freyburg	•	2291	352	81		
- Franckenstein		2837				
- Schweidnig	6270	10962	2360	***		
- Meisse	1737	5013	414	130		
- Jauer	3246	12448	1654	255		
- Löwenberg	2468	6756	286	48		
- Reustadt	522	3290	506	,		
- Reichenbach	919	3522	457=	287		
Pr	eis der	Butter.				
Bu Breslau bas	erib	5 191.	6 b'.			
— Brieg	. 5	5 :				
- Creunburg	=	6 :	= \$			
- Menstadt	5	. 5 1	3 8	1		
- Reise	•	5 =	6 6	•		
the state of the s						



Garn = Preis. 311 Reiffe.

18. Aug. 39 Mtl. 36 Mtl. 33 bis 35 Mtl.

25. — 36 — 34 — 32 bis 33 \frac{2}{3} —

1. Sept. 37 — 35 — 32\frac{7}{3} — 33 — 33\frac{7}{3} —

8. — 35 — 34\frac{7}{2} — 33 — 33\frac{7}{3} —

Arnsdorf bei Schmiedeberg, den 23 Aug.

Ein Wolfenbruch, ber in der vorigen Nacht auf das hohe Gebirge gefallen ift, hat unser zeither sehe kleines Flüßchen, die Lomnit, so sehr angeschwels let, daß die steinerne Brucke, welche über dieselbe nach Steinseifen führet, vhngeachtet ihres sehr ftarken, fteinernen Pfeilers, welcher feit 61 Jahren ben größten Eisfahrten wiederstanden hat, biesen Morgen von Grund aus zersichrt worden ift. Der durch diese Ueberschwemmung entstandne Schaz de ist sehr beträchtlich. In derselben hat auch ein Häusler aus Arnsdorf, Johannes Zienecker, wels der mit einem Gefährten, heuzu machen, ins. Ges birge gegangen mar, in bem fogenannten Seiffens wasser seinen Tod gefunden. Sein Kopf war durch das Unstoßen an Steine so fehr beschädigt, daß an feine Wiederbelebung zu denfen war.

Gleiwig. Nachmittags den 1. August zog über die Stadt ein Gewitter, welches mit einem starken Regenguse, gleich einem Wolkenbruche begleitet war, so daß in weniger als einer Stung



De alle seit lange ausgetrocknete Gräben und die Rlodnit aus ihren Ufern traten, die Gewalt des Wasers den Steindamm zerrist und eine allgemeis ne Ueberschwemmung entstand. Die ganze Beuths ner Vorstadt war unter Waser gesetzet und die Einwohner haben an ihren Läusern, Schenern und Stallungen vielen Schaden erlitten. Doch trat das Waser noch vor Abends in seine Gränszen. Eine solche Fluth weiß sich hier Niemand zu erinnern.

Schlesischer Debit auf der Margarethen Messe zu Frankfurt an der Oder im Jahr 1794.

Waaren Verkauft. Summe.

im gande, auser gandes.

	**** * **** * * * *		, •
Tuche		l. 27116Atl.	65536Ntl.
Wollene Waaren	1 4372 -	242 -	4614 -
Vauwollene W.		500 -	4302 -
Rohe keder u Fel	Ne 5572 —		
Zubereitete.		!	6097 -
Rauchwaare	465 -	60 —	
Farbeivaaren	-	ميستى جسمه	
Kramwaaren	2198 —	350 —	2548 —

120240Atl 44531Atl. 164821 Ati

Tuche find verkaufet worden,

im kande 2013 Stück für 38420 Atl. außer Landes 1525 — 27116 —

Zusammen 3538 Stück für 65536 Rtl.

Unfrage.

In den Jahren 1787 und 1788 lebte in Glogau als Hofmeister ben dem Herrn Krieges und Domainen Rath von Keibniß, Herr Bothe. Werdessen izzigen Stand und Aufenthalt anzugeben weiß, wird gebeten, dies dem Rammer Secretair Streit in Breslau gefälligst anzuzeigen.

Beyraten.



#### Beyraten.

Den r. July 1794 ju Konigsberg in Preuffen, Berr Regebli, evangel. Prediger zu Bischdorf im Rosenbergichen, mit des herrn Oberhofpredigers Braumuller ju Ronigsberg alteften Dem. Lochs ter, Wilhelmine Louise Dorothee.

Im August.

Den 13. ju Sagan, herr Friedr. Wilb. Mars zant, Apothefer und Raufmann zu Priefern in Gub Preuffen, mit bes gewesenen Saganschen Regierungs Aovocaten, herrn Christian Gottlob Sommer, einzigen Dem. T. Juliane Dorothee.

Den 26. ju Robnstock, Herr Ernst Ludwig Rirs stein, Reichsgräft. Hochbergscher Mandatartus zu Kurftenftein, mit Fraulein Fridrife Juliane Frans

siske von Zanthier.

Den 27 ju Sorau, Br. Peter Sporszil, Jufitiar ber Frenstädter Berrschaft, mit des Brn. Cammes rer Langforth ju Coran einzigen D. T. Untoinette.

Den 28. ju Breslau, herr Doctor Joh. George

Rlose, mit Dem. Roffna Dorotbea Kirchner.

Den 29. ju hirschberg, herr Raufmann Ernft Weniger aus Breslau, mit Dem. Charlotte Chris stiane Ruhn aus hirschberg.

Im September.

Herr von Anotelsdorf, Lieutenant bep bem Cuiraffier Reg. v. Mengben, mit ber Frepin von Difterloh auf Gros Grauden im Cofelichen.

Bu Breslau, Herr Joh. Siegmund Gottfried v. Held und Hagelsbeim auf Dambitsch im Die litschischen, mit Fraulein Unne Christiane Wil:

belmine von Riemberg.

Den 2. zu Gorau, herr Carl Rauffer, Accise und 3oll Einnehmer baselbst, mit bes verstorbes nen bafigen Policep Burgermeisters Herrn Geots



ge Wolde jungffen Dem. T. Louise Benr. Friedr. Den 15 ju hirschberg, Sr. Raufm. Meumann. mit Dem. Dpig von Runnersdorf.

Den 16. ju Derischdorf ben hirschberg, herr

Raufm. Bartmann, mit Dem. Pfabl,

Den 17. ju Meuftadt, herr Blubborn, Auditeur bes Cuiraffier Reg. v. Mengden, mit des verftors benen dafigen Rathmanns, herrn Mepring, junge ften Dem. Tochter.

Den 18. ju Breslau, herr Raufm. heinrich Bug, mit des herrn Kaufm. Beinrich Classen,

jungften Dem. E., Johann Louife.

Den 22. ju gandshut, Hr. Raufmann Harte

mann mit Dem. Charlotte Friedr. Goolg.

Den 24. ju Luben, herr George Bilb. Gigism. b. Tschammer, auf Gros Raudchen bep herrnffabt, mit des herrn hanns Carl von Bock, gemefenen Juftigrathes Lubenfchen Creifes, britten Fraulein Tochter, Theotore Ernestine Benr.

Den 25. zu Strehlen, herr Bauch, Doctor ber Medicin, mit des verftorbenen Beinhandlers Dru.

Anogler altesten Dem. T,

Seltene Fruchtbarkeit. Gine Bartnerefrau gu Langenbruf im Reuftäbtischen, wurde im Man b. J. von vier Tochtern entbunden, die aber bald farben.

#### Geburten.

Im July 1794. Sohne.

Den 12. Frau Umtkrathin hoffmann ju Patsche

tan, Frang Joseph Seinrich.

Den 24. Frau Accis und Zollcontr. Ebler gu Grottfau, Eduard Alb. August.

Tochter.

Frau Unterspnd. Müller zu Meuftabt.

Den 20. ju Rieber Mebnig im Saganschen Trau



Frau Justigrathin Dziuba, geb. Müller, Marie Unton. Thereste.

Den 27. Frau Syndicus Fey zu Guhrau, Ers

nestine Amalie Auguste.

Im August. Söhne.

Fr. Justig Commissions Rathin Schramm zu Breslau, Friedr. Leop. Johannes.

Den 2. Fr. Pastor Range zu Gubrau, Anton

Augusti Eduard.

Den 15.Fr.v. Rieben auf Deichslau ben Rauben. Den 20. Fr. Kaufm. Reichel zu Lignig, Joh. Ehrenfr. Wilh.

Den 22. Fr. v. helmrich zu Wittendorf, ben

Creusburg, Friedr. Wilh.

Den 27. Fr. Rectorin Becka zu Falkenberg, Joh. Carl.

Den 28. Fr. v. Mannstein auf Klein Warte im

Reissichen, Ernst Christoph Friedrich.

Den 28. Frau Kaufmannsältestin Rausch zu Waldenburg, Gustav Heinrich.

Den 29. Frau Oberempfängerin ic. Klotz zu

Breslau, Friedrich heinrich Gustav.

Den 30. Frau Oberamtm. Fichtner zu Lüben, Abolph Aug. Ferdin. Das Kind starb ben 14. Sept.

Den 31. zu Reisse, Frau Majorin v. Tschepe, geb. v. Strbensky, Friedrich Rudolph.

Tochter.

Den 2. Frau v. Prittwiß zu Karisch ben Strehs Ien, Louise Leopoldine Ernestine.

Den 9. Frau v. Wrochem zu Niebe im Falkens

bergschen, Caroline Iba.

Den 16. Frau Justizcommissarius Rubiger zu

Breslau, henriette Ernestine.

Den 17. Frau Kaufmann Leuckart zu Breslau, Auguste Fridrife Henriette.



Den 20. Frau Calculator Kaulfersch zu Brieg, Fridricke Wilhelmine Auguste.

Den 22. ju habelschwerdt, Fr. Rathm. Rubm,

Henriette Charlotte Catharina Eleonore.

Den 25. Frau Pastorin Hergesell zu Ottendorf im Bunzlauschen, Johanne Charlotte.

Den 26. Frau Ingenieur Lieut. v. Doering zu

Cosel, Ulrike Amalie Auguste Mathilde.

Den 27. Frau Bauinspectorin Giese, geb. Neus gebauer zu Wohlau, Constantie Gophie Malthilde.

Den 28. Frau v. Busse, geb. v. Schickfuß zu

Rogau im Schweidnisschen.

Den 31. Frau Lieutenant v. Gochatto zu Cofel,

Caroline Josephe Amalie.

Den 31. Frau Kaufm. Gottschalck, geb. Plüs micke zu Breslau, Pauline. Das Kind starb den 14. September.

Im September. Sohne.

Den 1. Frau Pastor. Thiele zu Trebnitz, Carl Friedrich Wilhelm.

Den 3. Frau v. Pertkenau, geb. v. Warnery,

ju Dambritsch im Striegauschen.

Den 3. Frau Pastor. Worbs zu Priebus im Gas ganschen, Heinrich Eduard.

Den 3. Frau Raufm. Delsner zu Goldberg,

Nemil Wilhelm heinrich.

Den 4. Frau Krieges und Domainen Rathin Baronesse v. Kittlitz, geb. v. Paczensky und Tenz czin zu Breslau, Wilhelm Rudolph.

Den 5. zu Mamslau, die bahin aus Wielune

geflüchtete Frau Steuereinnehmerin Rubolff.

Den 5. Frau Kaufm. Schmiedel zu Waldens

burg, Lubwig Eduard Lobegott.

Den 6. Frau Hoferathin köwe, geb. Geißler, zu Schaberwiß im Neißischen.



Den 7. Frau Krieges und Domanen Rathin v. Johnston, geb. Frenin v. Diebitsch zu Gros Glos gau, Otto Wilhelm Sebastian.

Den 8. Frau Hauptm. v. Schierstädt, geb. Bar. v d Tann, zu Breslau, Friedrich Wilhelm,

farb nach einer Stunde.

Den 9. Frau Pastor. Keil in Köben, Oswald Theodor.

Den 11. Frau Diaconus Rrause zu Liegnis.

Den 13. Frau Diaconus Friebe zu hirschberg.

Den 13. Frau Hensel zu Hirschberg.

Den 14. Frau Hauptm. v. Lübtow zu Ramss lau, Paul Martin Ferdinand.

D. 21. Frau Syndicus Bohme zu Frenftadt.

Töchter.

Den 1. Frau Reichsgräfin v. Pückler zu Otto Langendorf im Wartenbergschen.

Den 1. Frau Kaufm. Lampert zu Hirschberg. Den 4. Frau Lieuten. v. Knorr zu Liegnig.

Den 4. Krau Inspector. Fulde zu Hilbersdorf

im Falkenbergschen, Augustine Friedrike.

Den 8. zu Schweibnit, Frau Majorinv. Thols zig, vom Regim. Jung Pfuhl, Jul. Carol. Wilh.

Den 11. Frau Pastorin Weißig zu Eisenberg,

Louise Henriette.

Den 15. Frau Cammer Canzellistin Biller zu Breslau.

Den 16. Frau Cammersecretair, Becker, geb. Vangerow, zu Gr. Glogau, Henriettte Caroline Jeannette Georgine.

Den 20. Frau Rittmeisterin b. Lichnowsky zu

Poln. Wartenberg.

Den 20. Frau Pastorin Meißner in Maywals

dau ben Hirfchberg.

Den 20. Frau Wolkopf zu Klein Wangern bey Wintig.

Codess.



#### Todesfälle.

Im July 1794.

Den 18. zu Grottkau, Frau Obristlieutenantin Luise Maximiliane v. Prondsinsky, geb. v. Bock.

Den 23. zu Loslau, bes Hrn. Policepburgers meisters Schmidt einzige Tochter, 1 J. alt, an

Abzehrung.

Den 27. Hr. Ernst Lubwig Grüner, Feldwes bel ben der Leibcompagnie des Regiments Jäger zu Fuß, ben der Kgl. Armee am Rhein, an der Ruhr, alt 29 J. 27. T. gebürtig aus Konau im Fürstenthum Schweidniß.

Im August.

Zu Ujest, Dr. v. Scharowet, an der Ruhr, im 63 J. Er diente im Preußl. Militair, dankte als Lieutenant ab, besaß nachher verschiedene Güter in Oberschlessen; das letzte davon war Skrzetkos wit im Nattiborschen.

Zu Breslan des Hrn. Stadtgerichts Secretairs, Carl Wilh. Schreckfisch Gattin, Frau Eva Ross

na geb. Schiffmann.

Zu Breslau des Hrn. Pastor Twardy Dem. Tochter, Carol. Eleon. Elisab., alt 13 J. 3 M. 7 Tage.

Zu Breslau, Hr. Joh. Siegism. Scholz, Jusstigamts Gecretair bemm fürstl. Stift auf bem

Sande, alt 76 J.

Den 1. zu Zastova ben Sorau, Frau Theres sta verehl. u. geb. v. Fragstein, 93 Jahr alt, an Altersschwäche. Sie behielt bis in die späteste Jahre ihre Geistes u. Leibeskräfte, so, daß sie der Wirthschaft thätig vorstehen konnte. Erst vor zwen Jahren verblindete sie. Mit ihrem sie überlebenden Gemahl war sie 36 Jahre vermählet. Sie vers lästet einen einzigen Sohn, Hrn. Anton v. F. zu Zastova.



Den 8. des hrn. Peisker aus Pohlnisch Jägel den Strehlen jungste Tochter, Friedr. Ernestine

Sottliebe, alt & Mon. am Krampf.

Den 9. ju Gubre in ber Fregen Stanbesherrs fcaft Militich, Br. Carl Chriftian Bernhard Uns bers, Erbbesiger des Rittergutes Guhre, anden Folgen eines Schlagflußes im Unterleibe nach eis ner iztägigen Niederlage. Sein Vater war Dr. Carl Samuel Anders, Besitzer bes Guts Strebisto, seine Mutter, eine geborne von Eronhaus. Er ist dreymal verheurathet gewesen, und hat auch aus allen biefen ehelichen Berbindungen Rinder hinterlaßen. Das erstemal mit Fraule Cas voline Dorothea von Opis, mit welcher er 9 Jahr verbunden gewesen, 's Rinder gezeugt, und aus welcher Ehe noch ein Sohn und eine Tochter am Leben find. Das zweptemal mit Fraule Charlotte v. Thierbach, mit welcher er 3 Jahr 6 Monat in ber Che gelebt, u. wovon die bepben Rinder, ber Sohn und die Tochter noch leben. Das brittes mal mit Fraule Johanna Juliana geb. v. Wals ther u. Cronege aus dem Hause Wislawis, aus welcher Che noch 2 Sohne am leben find. Er hat nur ein Alter von 42 J. 4 Monat u. 20 T. erreicht u. ben Rubm eines geselligen Menschens freundes, fleißigen Defonomen, guten Chegattens und forgsamen Baters hinterlaßen.

Den 10. zu Creuzdung, Hr. Carl Ferdinand v. Reichenstein, Kgl. Preugl. Generalmajor. (siehe S. 189.) Geboren zu Sul in Ungarn, ohnweit Belgrad am 7. März 1723, von resormirten Elstern. Sie waren Hr. Carl Albert v. R., Kans. Kgl. Rittmeister bey dem Hohenzollerschen Ruis rassier Regiment, und Frau Charl. Sophie geb. v. Wahlbrun, die einzige Tochter des ben demsels

ber



ben Regiment fiehenden Obrifilieutenants v. 203. 1740 fam er als Volontair ben dem Husaren Res giment v. Spleni, wohnte ben 10. April 1741 ber Bataille ben Mollwitz ben, in welcher sein Bater blieb, ben 8. Man 1743 trat er als Junker bep bem damaligen v Malachowskischen Husaren Res giment in Preufische Dienste, 1744. wurde er Cornet, 48 Lieutonant, 54 Premierlieutenant, 58 Rittmeister, 59 Escabronschef, 73 Major, 85 De brifflieutenant, 87 Obrifter, 89 Commandeur des v. Röhlerschen Susaren Regiments, erhielt in demfelben Jahre ben der Revue den Orden pour le mérite und wurde ben 1. Januar 1790 wegen Abnahme seines Gebors mit 800 Rele. Penfion zur Ruhe gesetget. Er hat acht Schlachten, brey Bes lagerungen, zwen lleberfällen u. ungahligen Schars Bon seiner Tapferkeit müßeln bengewohnet. zengten sieben Verwundungen. Er war bom 18. Febr. 1758 bis jum 5. Juny 1780 mit der verm. Frau v. Dforowsky geb. v. Engelhard auf gands. berg u. Paulsdorf vermählet, einer Mutter von gehn Rindern aus ihrer erften Che, bie er als feis ne eigene liebte.

Den 11. ju Rattibor, Frau Vauinspectorin Ilgner, vor ihrer gewaltsamen Enthindung von einem tobten Kinde, an Schwäche. S. Denkmal.

Den 11. zu kandshutt, Hr. Acciscassencontrols leur Runschke, alt 54 J. 6 M., an Abzehrung. Wenige Tage nachher sein jungster blinder Sohn, 8 Jahr alt, an Entfraftung.

Den 13. zu Jauer, des Hrn. Landrathes Baston v. Morrmann, Fraulein, Albertine Antoin,

Clement., 1 J. 7 M. 12 T. alt.

Den 13. zu Rielbaschin im Rosenbergschen, des Hrn. Hanns Heinr. Siegm. v. Förster auf Rielsbaschin,



Schwemler, a. b. D. Ochelhermedorf, an ben Folgen einer zu frühen Entbindung. Geb. b. 24. Deebr. 1767. Bermablet 1789.

Den 13. ju Brieg bes hrn. Otto Chriffian Liche tenberg, Artillerie Capitains, einzige Dem. Loche ter, Thereste Friedr. Ernestine Ottilie, an den Blattern. Geb. b. 6. Novbr. 1789 ju Cuffrin.

Den 13. ju Luben bes Drn. Syndicus Genfts leben Tochter, Beate Carol. Bilb., alt 11 B.

Den 15. ju Mollwit ben Brieg, bes bafigen Paffore Drn. Rrappit Gattin, Frau Joh. Mag. bal. geb. Wolf, an Altersschwäche, 75 J. alt.

Den 17. ju Unfenbach am Rhein, Dr. Ernft Ferdin. August v. lechtrit, Premierlieutenant ben bem v. Boffchen Dragoner Regiment, an einem Stury vom Oferde im 26. J. G. Denfmal.

Den 18. ju Golfchan ben Sannau, Sr. Gigiss mund Blumel, Paftor bafelbft, im 58. J., an Bers

bartung ber geber.

Den 19. ju Ober Dammer ben Bingig, Fraus lein henriette Friedr. b. Festenberg Pactifch, an

Abjehrung, 52 J. alt.

Den 19. ju Mattibor, Dr. Joh. Friedrich, Cas nonicus ben ber Collegiatfirche bafelbft, u. Gas celanus ben ber Collegiatfirche ben St. Johann, in Offreg, am bigigen Gallenfieber.

Den 19. ju Breslau, bes Entreprenneurs ber Rriegelfieinschen Gold und Gilber Manufaftur, Dra. Schumanns Tochter, Gophie Emilie Louise

Beate, 1 3. 4 Don. alt, an Rrampfen.

Den 20. in Loslau, Dr. Guftav Cafpar Mels chior Balthafar v Czibulfa et Littulfowig, am Schlage. Geb. ben 6. Januar 1713 ju Pawlos wiß ben Loft Geine Eltern waren Dr. Joannes v. Cz. et g. und Frau Joh. geb. v. Schatainsko,



ein schon erloschenes Geschlecht. Vermälet 1749 mit der verw. Frau Johanne v. Schimonskyged. Fregin v. Larisch auf Preisewiß u. Nieder Bujakow, a. d. H. Kujau. Diese kinderlose She dauerte 30 Jahre. Er erbte von seinem Vater Bujakow, verskaufte es, kaufte Woschiß, Krolowka 1c. im Plessischen, veräußerte diese Güter nach einem 20jahrigen gesegneten Besit an einen Jrn. v. Rusch, blieb einige Zeit unbegütert, da aber sein thätiger Geist Beschäftigung forderte, kaufte er Kokoschüß im Loslauschen, das er nach einem zehnjährigen Besit 1793 seinem Nessen, Hrn. Gustav Berts hold v. Paczensky u. Tentezin käuslich überließ. Er zog nach Loslau. Ein gebildeter und edler Mann.

Den 20. des hrn. v. Villerbeck auf Ober und Mieder Krakowahne im Trebnitsschen jungster Sohn, August Ferdin. Friedr. Carl, an Abzehrung. Ged. d. 16. Map d. J. zu Kammelwit im Bredstauschen.

Den 21. zu Jauer, Herr Joh. Ehrenfr. Ends Ier, Syndicus daselbst. Gebohren den 19. Juny

1730 zu Liegnit.

Den 21. zu Brieg des Herrn Pastor Sierth zu Pampitz zwenter Sohn, Samuel Benj. Gottlob, 18 Jahr 2 M. 2 T. alt, am hitzigen Fieber. Erers lernte zu Brieg die Handlung.

Den 21. zu Luben, die verw. Frau Oberförstes rin Hirte, geb. Tapp, an der Schwulst, alt 52 %.

Den 22. zu Schweidnitz, des Herrn Rathsses cretar kange jungste Tochter, Juliane Amalie, an einer Brustkrankheit, 1 Jahr 2 M. 5 Tage alt.

Den 22. zu Breslau, Herr Carl Eman. Hubner, Dohm Capitular Amts Registrator, im 64. Lebens und 29. Dienst Jahre, an einem bosartis gen Fieber.



Den 23.'ju Rohlbobe im Striegauschen, bes 1773 verstorbenen Hauptmanns Graf Anhalts schen Regiments, hrn. Franz Splvius v. 3miess kal, Gemahlin, Maria Juliane geb. Mehwald, im 65. J.

Den 23. ju P. Tichammendorf im Strehlens schen, des dasigen Gutsbesitzers Herrn Rittmeis sters von Reibniz jungstes Fraulein, Amalie, an den Blattern, 3 Jahr alt.

Den 23. zu Cosel, Herr Kange, ehemaliger Acs eise Inspector, alt 86 J. an Entkräftung.

Den 23. ju Schwarzau im Lübenschen, hers

Bauinspector Stephany.

Den 23 ju Mamslau, hr. Franz Moris Strauß, Apothefer und evangel. Kirchen und Schulen Vors steher, alt 76 Jahr 10 Monat 3 Tage.

Den 26. ju Breslau, Hr. Anton Wende, Rector und Lehrer ben dem Haupt Schulen Seminarium

auf dem Dohm, im 65. Jahre.

Den 26. zu Steinseiffen, Herr Kaufm. Johann Christoph Erner, an Entfraftung, 76 Jahr 2 Tas ge alt. Er war, so lange es seine Krafte zuließen, in seinen Geschäften immer fehr thatig. Die Schus le seines Ortes und die Kirche, zu welcher er gehöre te, verliehrt an ihm einen Wohlthater.

Den 27. des Herrn Doctor Raschke, zu Jauer,

jungster Sohn, Julius, alt 49 Wochen.

Den 28 zu Rendorf bei Reichenbach, des Brn. Creisdeputirten Carl Joachim v. Gellhorn Sohn, Adolph Julius Trangott, alt 6 Jahr 1 Monat 23 Tage, am Zähnen und Schlagfluß. S. Denkmal.

Den 28. herr v. Busse, Lieutenant ben dem Infanterie Regiment v. Ruits, im 27. Jahre, ben Sturmung der Batterien vor Warfchau. Rartetschenkugelizerschmetterte ihn. Vermählet mit E. F. geb. v. Echicfus.



Den 30. Fr. Generalpächterin Brufner ju Dtts wis im Breslauschen, an Abzehrung, alt 31 J.

Den 31. zu Breslau, des Hrn. David v. Reus mann, Majors ben dem Infanterie Regim. Erbs prinz Hohenlohe, Fraulein, Amalie Henriette. Geboren daselbst den 11. May 1791.

Den 31. des Hrn, Hofrath Müller zu Brieg, jüngste Tochter, Sophia Ulrike Agnes, an den

Blattern, alt 11 Monat 19 Tage.

Den 31. Frau Kaufm. Katzer, geb. Hubner, zu Glatz, alt 50 Jahr.

Im September,

Zu Breslau, des Herrn Hofrath und Regier. Uctuars Schmidt Tochter, Jeannette Leopsldine, alt 7 Jahr 5 Monat.

Des Herrn Oberamts Regierungs Calculators Hoffmann zu Breslau, Tochter, Florent. Charl.

Joh. Carol., alt 5 J. 7 M. 18 Tage.

Den 2. bes Herrn vom Wrochem auf Niebe im Falkenbergschen, jungster Sohn, Gottlob Abam

Joh, an Abzehrung und Steckfluß.

Den 2. Herr Gottlob Schlevermacher, Königl. Staabsfeldprediger und Pastor der evangelischen reformirten Gemeine in Neu Anhast im Plessischen, im 68. J. Geb. aus Weißkirch im Herzogth. Verg.

Den 3. zu Gros Glogau, des Krieges Cassen Buchhalters Herrn Hampel Tochter erster Che, Joh. Juliane Wilhelmine, an den Folgen eines nicht zum Ausbruch gekommenen Scharlachfieb.

Den 3. zu kandshutt, Herr Johann Balthaser Schröter, kehrer der zwepten Classe der lateinischen Schule ben der dasigen evangel. Rirche, 77 Jahr 5 Monat alt. Er litt lange an Geschwulft und Entkräftung.

Den 4. zu Ramslau, Hr. Rathmann Carl Leop.

Rrüger, alt 49 J.



Den 7. In Dobrifchau im Delsnischen Rreife, Frau Christiana Dorothea v. Roschembahr geb. Stier, an der Bruft Waßersucht. Geb. den 20. Octbr. 1767 in Karoschen im Trebninschen, wo ihr verstordner Bater Berwalter war, und vers mablt d. 5. August 1789, mit hrn. Solvius Wilh. v. Roschembahr auf Dobrischau u. Schwiebedame, auch Kreisbeputirter bes Militschischen Kreises.

Den 8. ju Conrabsmalde ben Echweitnis, fr. Job. Abolph v. Rnobelsborff, Rgl. Cammerbert und Erb und Lehnsberr auf Conradsmalde, Ins gramsborf, Tarnau, Zwenbrodt n. Glanfenau, an

Entfraftung, alt 59 3. 5 DR. G. Denfmal.

Den 8. ju landshutt. Dr. Acciseinnehmer Gotte fried Burggraf, 65 J. 5 Dt. alt, an Entfraftung.

Den 9. Dr. Joh. Gottl. Rump, Rgl. Erimis nalrath ju Pofen, auf ber Rucfreise aus bem Warmbrunner Babe ju Breslau am hisigen Fieber.

Den 10. ju Landshutt, des Drn. Kaufmann u. Conditor Imman. Kleinwächter, Gattin, 27 J. 6 M. alt, an ber Abzehrung, einer Folge ihrer Entbindung.

Den 11. ju Liegnis, Sr. Ernft August Bope, Canbibat ber Theologie, alt 29 J., am Scharlachs

Den 12 gu Breslau, bes Rgl. Krieges u. Dos mainen Rathes, Drn. Prabel, Tochter, Cophie Friedr Conftantie, alt 6 M. 12 T.

Den 14. ju Ohlau, Fr. Oberamtmannin Chars lotte Sophie Bortisch geb. Manel, vorber verehl. Riemer, 56 J. alt, an hamorrhoidal Kranfheit.

Den 15. ju Breslau, Dr. Martin Raat, Lieus tenant ben ber bafigen Festungs Artillerie Coms pagnie, am hitigen Faulfieber, alt 49 J. 4 M. 9 Lage.



Den 17. ju Dels, bes Herzogl. Braunschweig Delsn. Cammercanzellisten, Hrn. Rogulti, alteste Tochter, Joh. Christine Wilh. am Steckfluß, alt 6 %.

Den 18. in Nieder Kunzenborf, Frau Louise Charl. verw. Obristin v. Sigroth geb. v. Gold.

fuß, an Schwäche.

Den 19. zu Stein im Delsnischen, Sr. Morit Ludwig von Blacha u. Lub, Königl. Preußl. Obrifts lieutenant von der Armee, im 80. Jahre seines Lebens, an Entfraftung. Gebohren 1715 d. 15. Mart zu Lubie in Oberschlesischen, als bem Gute seiner Eltern; ging 1732 unter bas Cabetten Corps nach Berlin und wurde nach Verlauf von 2 Jahren unter bas Regiment besbamaligen Ges neral Feld Marschals von Dossow, ist von Lats torf, versett. Allen Feldzügen bes großen Ros nigs Friedrich II. und in selbigen 7 Bataillen, 5 Belagerungen und vielen andern blutigen Affais ren wohnte er mit vielem Ruhme ben, ohne jedoch jemals verwundert zu werden. 1767 erhielt er den gesuchten Abschied und vermählte sich im fols genden Jahre mit Fraulein Helena Beate von Cischwin aus dem hause Steine. Dier lebte er in hauslicher Stille und ehelicher Glückseeligkeit; mandte feine letten Krafte jum Wohl feiner Uns terthanen an, wovon die vielen Thranen, die ibm im Stillen nachgeweint werben, die redendften Beweise find.

Den 22. zu Frenstadt, Herr Baron Ernst Luds wig v. Arnold, an Entkraftung und Altersschwas

che, 84 J. 8 M. 15 T. alt. G. Denfmal.

Den 22. zu Waldenburg, Herr Christian Gottfr. Breth, Pastor daselbst, 67 Jahr 6 Monat alt.

Gnadenbezeugung.

has Schlessche Incolat erhalten.

Dienste



### Dienstveranderungen.

Im Geistlichen u. Schulstande.

Dr. Weltpriester Ignat Roste, geb. aus Les obschütz, nominirt am 4. September zum Coms mende Stadtpfarr Abministrator zu Leobschütz.

Herr Caplan Joseph Andermann zu Peterwiß, nominirt am 3. Sept. zum Pfarrer in Kottwiß.

Dem Herrn Superintendenten Jany zu Streha len ist die von dem verstorbnen Herrn Obercons sistorialrathic Strodtzu Brieg gehabte Inspection über das Symnasium zu Brieg unterm 11. Sept.

übertragen worden.

Herr Johann George Gubalcke, Candidat der Theologie, gebürtig aus Ohlau, zum Catecheten ben der Haupt und Stadt Pfarr Kirche zum heil. Nicolaus (erwählet am 18. August) und zum Ars beitshausprediger (berufen dazu den 4. Septbr.) zu Brieg.

Im Militärstande.

Herr Noltechen, zum Regimentsquartiermeisster ben dem Regiment Graf Anhalt.

Im Civilstande.

Am 20. August Hr. v. Grottowsky, als Marsche commissarius Lublinizer Cr., auf sein Gesuch ents Laßen und Herr Traugott v. Holy auf Gliniz zu seis nem Nachfolger ernannt.

Herr Baron v. Wechmar auf Zedliß, zum zweys ten Creisdeputirten uud Marschcommissarius im

Steinauschen Ereise.

Herr v. Heithausen auf Gros Krausche, zum Marschcomissarius und Creisdeputirten im Los

wenbergschen Ereise.

Herr Oberamtssecretär Bredow und Herr Jusstizcommissarius Eitner zu Gros Glogau, zu Hof und Eriminalräthen. Perr



Herr Candidat Hahn, unterm 19. Septbr. zum supernumeraren Cammersecretar ben der Königl. Rrieges und Domainen Cammer zu Breslätt.

Herr Bragander, Pachter des Fürst Bischoff. Ams tes Zirckwis, den Charafter als Kgl. Oberamtm.

Ju Auras hat der Cammerer und Notar, Herr Müller, seine Nemter freqwillig niedergeleget. Uns term 4. Septbr. Hr Burgermeister Bernip zugleich zum Notar, Herr Rathmann Marchand zum Cammerer, und Herr Fromknecht, ein Sohn des das sigen verstorbnen Burgermeisters, zum supernus merären Rathmann.

Zu Breslau, Herr Gottfr. Fiebig, Aeltester bes Tuchmacher Mittels in der Neustadt unt. 15. Sept. zum Rathmann ben dem dasigen Magistrat.

Den 4. Septbr. Herr Feuerburgermeister von Mimptsch von Hohenfriedeberg nach Nimptsch und Herr Feuerburgermeister von Koschenbahr von Nimptsch nach Hohenfriedeberg versetzet.

Zu Jauer, herr Ludwig. Auditeur des Cuis raffier Regiments von Mannstein, sum Syndicus.

Zu Kontopp, Herr Zolleinnehmer Milat, zum Filialfalzfactor daselbst.

Zu köwenberg, herr Rathscanzellist Schoiz,

jum Special Stempelrenbanten.

Ju Militsch, Herr Stadtchirurgus Ernst Carl Dieben, zum Substituten des dasigen Frn. Canis merers Grunwald und zum Senator supernum.

Zu Namslau, Herr Rathscanzellist David, unt.

13. Sept. das Pradicat als Nathbregistrator.

Rybnick, den 28. August Ben dem basigen Dos mainen und Verpflegungsamte Herr Amts Justis tiarius Czerny auf sein Gesuch entlaßen; Hr. Stüs ve, Justizcommissarius und Justitiarius der Herrs schaft Schlawentit, zum Amts Justitiar; Hr. Aus gustini,



gustini, Registrator und Calculator benm koslauer Landesamt, zum Actuar, mit dem Prädicat eines Amtssecretairs.

Zu Schönan, Herr Stadtgerichtsauscultator

Brun zu Breslau, zum Syndicus.

Tarnowitz. Den 12. August, Herr Rathmann und Cammerer Karwat, den gesuchten Abschied. Herr Siedlaczeck, zum Rathmann und Cammes rer. Herr Toleranzcollecteur Drescher, zum Mas gazinrendanten.

#### Gutsverånderungen.

Im Breslausschen Creise. Herr Baron v. Gillern hat Pohlnisch Gandau und Jäschkittel au den Kgl. Legationsrath Hrn. Baron v. Danckelmann für 41000 Athle. verkauset.

Herr Rittmeister v. Falckenhann hat Hennigss. dorf und Runzendorf für 70000 Athlr. an den Hrn. v. Woikowsky auf Pohlsdorf gegen Roschkos

wit im Creupburgschen vertauschet.

Herr v. Bluhm hat Barottwiz an den Herrn v. Johnston, für 30000 Athle. verkaufet und das gegen die dem Hen. v. Johnston gehörige Güter Maslischhammer u. Dambrowe im Trebnitschen für 52000 Athle. erkaufet.

Herr August Kerdinand v. Billerbeck, die ritters mäßige Erbscholtisen Cammelwiß, an die Frau Joh. Louise verehl. v. Maltis, geb. v. Siegroth,

für 28000 Rthlr.

117

10

116

116

18.

1111

ois,

arl

anti

11.

unt

201

ustib

5tů!

zerti

2111

tinh

In der Grafschaft Glaz. Der Kgl. Cammers herr, Herr Joseph Graf v. Stillfried, hat Deutsch Therbenen, Jacubowitz, Strausenen und Endos wa, von seinem Vater, Herrn Michael Frenherrn v. Stillfried auf Neurode, für 100000 Kthlr. und von der Stadt Nachod, Schlanen und Brzezowie, für 40000 Fl. erkaufet.

Derr



Herr Ernst Wilh. v. Pannwiß, seinen Antheil von Rengersdorf, an Frau Francisca verw. Gräfin v. Schlegeberg auf Rengersdorf, für 23000 Athl.

Im Goldbergschen Ereise. Herr v. Gerstdorf zu Lüben hat aus der Sigism. Joach. Heinrich v. Festenberg Packischen Eride, Rädlichen, für

47000 Athlr. als Meistbictender erstanden.

Im Zirschbergschen. Herr Graf v. Roedern auf Hohlstein, die Alt Remnitzer Güter, an den Churfürstl. Sächsischen geheimen Rath Hrn. Gras sen v Brester auf Lauscke, für 215000 Athle und 600 Athle. Schlüßelgeld.

Im Münsterbergschen Creise. Das Kgl. Dos mainen Gut Glambach an den General Landschafts Director, Herrn Philipp Gotth. Grafen v. Schaffs gotsch auf Nieder Pomsborf, für 27000 Athlr.

Im Meumarktschen Cr. Der Schneider Ans dreaß Gottfr. Beer zu Breslau hat die Carl Hils bigsche Erbscholtisen zu Polsniß für 11620 Athl.

erstanden.

Im Ohlauschen Cr. Herr Amtsrath Kindler, das von seinem verstorbnen Sohne, Otto Ferdisnand Gottlieb, ererbte Gut Seisersdorf, an den Lieutenant von der Armee, Herrn Franz v. Suls

kowsky, für 70000 Athle.

Im Rattiborschen Cr. Die verw. Frau Charl. v. Godezpsky, geb. Varonne v. Chambres, hat durch Tausch auf ihr bisher beseßenes Gut Klein Dombrowka im Beuthner Creise, von der Frau Varonesse v. Larisch, geb. v. Schymonsky, Peterskowis, für 10000 Fl. angenommen.

Im Sprottauschen Cr. herr Obristlieutenant v. Studniß, Wengeln, an den herrn Baron von

Kinsky, für 36000 Athle.

Im Wohlauschen Er. Frau Justigräthin Her lene



lene Charl. Tugendr. v. Eicke, geb. v. Schkopp, Vorwingig, an den Herrn Carl Ernst Gottfried

v. Miesemäuschel, für 11000 Athlr.

Der Graf, Herr Joh. Joseph v. Rostitz, hat wegen Kränklichkeit seine sämtliche Güter, Neus land, Euntgendorf, Stöckicht, Wenig Rackwitz und Resselsdorf, im köwenbergschen, die Herrschaft Lubris im Jauerschen, und Stein Seisersdorf, Kaschbach, Schmiedegrund und Friedrichshapn im Reichenbachschen, an seinen ältesten Sohn, Herrn Joh. Joseph Grafen v. Nostitz, abgetretent.

#### Berzogl. Braunschweig Oelsnisches Zof Theater.

Den 6. Septhr. wurde wiederholt: das Ges
spenst mit der Trommel. Den 13. der seltne Freyer,
ein Lusispiel, nebst dem Ballet: der Liebhaber auf
der Probe. Den 20. die Operette: Robert und
Ralliste. Den 27. zum erstenmal: Walder, ein
ländliches Schauspiel mit Gesang in 1 Aufzuge.
Nachspiel: Liebe macht Narren, oder die lächerlis
che Verkleidung.

#### Unglücksfälle.

Der Pächter der Coselschen Stadtgüter, Hr. Gottlob Breskott, ein Mann von 41 Jahren, stürzste im Dorfe Czessowis am 25. July vom Pferde,

und wurde tobt nach haufe gebracht.

Gottlieb Biole, ältester Sohn des Schäfers zu Kraschen ben Bernstadt, ging auf die Winds mühle, ben der er hütete. Man fand ihn auf sels biger erquetschet. Vermuthlich ist er dem Kamms rade zu nahe gekommen.

11 2



Des Hofegartners Joh. Christoph Tschersich zu Weißstein ben Waldenb. Tochter, siel am 24. Plus gust in einem Anfall von Spilepsie, mit der sie von Kindheit an behaftet war, in die Bach, bey der sie vorben ging, und ertrank.

Gottfried Scholz, aus Micoline gebürtig, ein Jungling von 26 J., ritt am 7. July ben Zawas de im Falckenbergschen ein Pferd in die Oder zur Schwemme, er stürzte in ein Loch und ertrank.

Der zwenjährige Gohn bes Bogte Giese zu

Jauchendorf ertrant in der Mistpfüte.

Der ganbeimmermeifter Job. Andreas Time pter aus Mollwit im Briegischen war mit einem Brunnen, ben er ju Rosen grub, so weit fertig, daß er den Wagerfaften in den Grund fegen woll; Um diesen berunterzulagen, murbe er auf zwen Boblen, welche über bas Loch geleget was ren, gebracht. Da er fich noch auf ber einen Gei= te bemmte, so wollte ibn Trimpler vermittelft eis nes Baumes etwas wenden. Auf einmal fuhr der Baum ab. Trimpler, ber nur auf einem febr schmalen Rande stand, konnte sich nicht hale ten, fonbern fturgte in ben bis 26 Ellen tiefen Brunnen, fam im Fallen auf einen Reil zwischen ben Bohlen, fiel mit bem Ropf auf eine im Gruns de liegende Waßerschippe, schlug sich ein koch binein und brach ben Sals. Er gab fein Zeis chen bes Lebens mehr. Go farb diefer Mann in feinem 72. Jabre, ber an Geschicklichfeitu. Rleif in seinem Berufe wenig seines Gleichen finben wird. Er bat 292 Brunnen gegraben.

Die nach S. 173. bes Augusts der Provinzials blätter am 26 Jun. vom Blige getroffne Koberin zu Liebau ist durch die Bemühung des Hrn. D. Weidingers, Stadt u. Kreißphysstus zu Landss

butt



hutt, vermittelst frischen Rasens welcher wieders bolt auf die beschädigten Stellen, den Ropf, Hals u. die Brust aufgelegt wurde, nach einer guten hals ben Stunde wieder zu sich selbst gebracht worden.

Um 26. Juny schlug das Gewitter in dem nas heben Rreibauliegenden Dorse Dittersbachzweys mal ein. Das eine Haus brannte ab und in dem andern wurden drep Personen getroffen. Eine sehr übel zugerichtete Weibsperson war und blieb todt; die Wirthin aber u. ein Weberpursche wurs den von dem schon genannten Hrn. D. Weidinger durch Erdbäder, Brechmittel und Reiben mit kaltem Waßer und Essig wieder ins Leben zurückgebracht.

Bu Jeroltschütz im Creutburgschen brannten am 18. September 8 Vauerhöfe und viele Gartnerstellen durch unvorsichtiges Flachsdörren in

und auf einem Ofen ab.

#### Selbstmord.

Um 15. August wurde zu Sagan die Dienste magd Anna Rosina Schafgoin aus dem Bober ges zogen, in den sie sich vorsetzlich gestürzet hatte. Ans fangs wuste man die Ursache nicht. "Sie soll ges wiß ein Kind haben," sagten einige feile Dirnen. Man ösnete sie und fand ein viermonathliches Kind mannsichen Geschlechts ben ihr "Du Rose, sagte eines jener verworfnen Geschöpfe zu einem andern, nicht wahr? sie hatte sich deshalb nicht ums bringen dur sen?"

# Aufruf zur Wohlthätigkeit.

Eine Wittwe aus dem Mittelstande, deren gans ze Habe in einem Häustein Kinder, wovon keines vollig erzogen und versorgt ist, bestehet, siehet sich



zur äukersten Noth heruntergebracht. Von dem schwersten Rummer gedrückt, weinet sie in ihrer Einsamkeit die dittersten Thränen und flehet zu Gott um Rath und Hülfe, zur Befriedigung ihser und ihrer Kinder nothwendigsten Bedürfniße. Möchten doch mitleidige Herzen sich dieser Wittwe erbarmen, und durch die Unterstützung derselben, ihr Flehn zu Gott erhören.

Der Cammersecretair Streit wird die Gaben

annehmen.

# Machricht.

Die dftern Anwandlungen vom Schwindel und die Häufung meiner sonstigen Berufsgeschäfte, nöthigen mich, den Blumenhandel bis auf Tulpen und Ranunkel, einzuschränken; den Handel mit Relken aber, wegen der hiermit verdundenen so sehr weitläuftigen Correspondenz, diesen Perbst zu beendigen, gänzlich aufzugeben, und meinen sämtlichen Relken: Pflanzen-Borrath, welcher dermalen noch gegen 1200 Senker und 400 Sorzten bestehet, (alles herrliche Blumen) im Romsmel, ohne Rummer und Nahmen, das Stück zu 2 gute Groschen zu verkaufen.

Wem daher baran gelegen ist, gute und ganz vorzügliche Melken, ohne Nummer und Namen für ein Bagatell an sich zu bringen, kan sich bis Ende Octor. a. c. an mich wenden, und geschieht

bas Pacten nebst Emballage gratis.

Bunilau, den 23. Sept. 1794.

Korst Commissarius.

# Anhang

# zu ben Provinzialblättern.

Etwas in die Strohkörbchen der Damen.

Bu Spr., woselbst wöchentlich an bestimmten Abenden Chapeaux und Damen in einem gemiestheten Zimmer zusammen kommen, und die Zeit theils mit freundschaftlichen und gelehrten Unters redungen, theils mit Spiel, theils aber auch mit Arbeit hindringen, fand sich ohnlängst av einem dieser Abende in jedem Körbchen der Damen, wors inn sie ihr Nähs und Strickzeug zu legen pflegen, und das sie beym ersten Eintritt in das Zimmer gewöhnlich bey Seite sezen, beym Wiederausches ben desselben, nachstehendes Gedicht, welches von einem Mitgliede der Gesellschaft, einem jungen, unverheirateten Gelehrten, ganz undemerkt hins eingelegt worden war.

Staun't vor Verwundrung nicht, auch sucht's nicht zu ergründen in Eurem Körbchen heut ein flein Gedicht zu finden. Zwar fühn ift's in der Toat, Euch so zu überraschen; boch lagt aus Grosmuth schon bem Dichter ungewaschen fein Ropfchen, wenn es Euch was verschwatt, das die Miene des Wichtigen ihm hat, doch Euch ganz anders schiene; er rechnet ficher drauf, auf Rachsicht, die so eigen Euch ist; — verspricht auch gern, wenn's nicht gefällt, zu schweigen.

Drum

Drum also wie gesagt, verzeiht es, wenn ich bitte, (ein gutes Wörtchen, ja! find't eine gute Hütte) um eine Kleinigkeit, die leicht ist zu entbehren; uns Männern aber oft kann alle Ruhe stöhren. —

Wie gerne mischten wir uns sonft in Eure Reihen, und hatten Stoff genung und inniglich zu freuen, als Euren Fleiß verbarg, welch' schöne Augenweide! gang nach Geschmack gewählt ein Stuck der schönsten Seide, das Eure zarte Hand mit bunten Blumen gierte, und das Geprage gang, \*) geschickter Kinder führte. Wie schmeichelhaft war's nicht? wenn Alles zu Euch eilte, und voll Bewuhdrung gern das Auge drauf verweilte. Doch ach! wie furchtsam nahn wir jest uns Eurem Rreife. und sprechen faum ein Wort, jum wenigsten nur leise. Warum? — das wift ihr nicht? So hört: Ihr tragt jest Waffen mit ben'n wir Manner gern nicht haben viel zu schaffen. Ein Körbchen an dem Urm, macht zitternd unfre Glieder

und

<sup>&#</sup>x27;) Die sonst üblich gewesenen Strickbeutel oder Pomer nadours.

und Jeder schläget gern die Augen dafür nieder; denn wie Ihr wiß't, so hat schon in den altsten Zeiten bis jest ein Körbchen viel, ach! sehr viel zu bedeuten. Leg't drum die Körbchen ab zu unfrer aller Freude und arbeit't wieder gern die schönste Blum' in Seide; Binc Bebt Kindern fie zurück, die sonst auch schon mit spielten und die Gefahr daben zum Gluck, wie wir, nicht fühlten. Wir werden dankbar senn in Allem, wo wir wissen, und Euch stets ehrfurchtsvoll Dafür die Bande fuffen!

建 legie

der Asche eines verewigten Freundes gewidmet.

von R. -

Eracau, im August 1794.

Die achte Betrübniß ist stumm: Ich weine bep beiner Eppresse Und ehre, tiefseufzend den machtigen Ruf Der Dich, mein himmlischer Freund! Dich, den ich nimmer vergeße Mir raubte, indem er zum Engel Dich schuf.

. . .

Dist es Engeln vergonnt die Wehmuth ber Menschen zu theilen —

Mit Scharsbliek der Liebe im Herzenzu spähn; So muß jest der Geist meines Rauls beym Geis fie des Bruders verweilen,

Muß - seine geheimfte Empfindung verstehn.

Werstehn, das große Gesühl vernichteter Hoffs nung der Freundschaft (Durch seine Verpstanzung ins Heimland der

Bersiehn, den nagenden Schmerz getrennter Seelenverwandschaft — Ach! nur die Unsterdlichkeit winkt mir hier zu.

Denn funig und lange verwandt, dies waren sich unsere Seelen

Als Jüngling schon liebt ich ben ebelen Mann: Das sympathetische Glück; sich sehn — und zu Freunden sich wählen —

Sang traf ich in Ihm bem Verflarten es an.

Ich sah' Ihn zum Jüngling und Mann, ich sah'
Ihn zum helden entsprießen
Und nährte die Hoffnung der herrlichsten
Arncht

Doch solls ich (als Beistesgenuß) den Anblick der Frucht nicht genüßen, Da — früh zu vollenden, sein Gott Ihn gesucht.

Maul! verewigter Raul! Dich führte zum Zies le der Ehre

Der Vater der Menschen auf dornichtem Pfad; Dein Daseyn war kurz aber schön, — es diente dem Jüngling zur Lehre:

Der später als Du, seine Laufbahn betrat.

Um

St Scooule

In Rhein — am blutigen Rhein, erkampftest Du Schönfeld zur Geite

Den Lorbeer; — der König erkante den Wenth Des jungen Helden, der fühn anch im erhistestes Streite

Sonft nichts mehr als Sieg ober Sterken bes

Er ehrte Dich, tapferer Mann! auf Deiner Bruft

Werdienst ums Vaterland — und Dein Ges

Erkannt in den Zügen sich ganz, und zollte ges trennt selbst durch Meilen des Dem werbenden Helden sein schuldiges Recht,

Die Gattin, so edel und stolz, als eine zweite Thusnelde

Wand Kranze dem Gatten zu Ehren, der Ihr Kam er einst siegreich zurück, aus blutbetriefetem: Kelde

Durch Treue und Zarelichkeit lognte bafür.

Doch ach! der Gutte blieb aus! — Ich weine

Und ehre tiesseufzend den mächtigen Ruf, Der Ihn meinen theuren Freund, Ihn den ich nimmer vergesse

Mir raubte, indem Er jum Engel Ihn icuf.

Wie? war' es dem Freunde versagt, benm Gras be des Freundes zu klagen?

War' stoischer Kaltsinn sur Menschheit je

So mußte der Mensch seinem Seyn — den Tries ben des Herzeus entsagen: Wer seufte, wer klagte, wer weinte wohl nicht?

De

Der gandmann faunet und flagt, ob ber berbeer renden Ggene, Benn Bagel und Sturmwind die Saaten ihm raubt -Denn seine hofnung ift bin; Wer tabelt bes Leis benben Thrane, Der schon seine Ernote gesichert geglaubt? So Rreund! fo wein' ich um Dich! ben, fras gleich brannlichen Gaaten, Der hausberr des Gangen der Erbe entnahm, Dich zu vollenden: Richt bin in bas Gebiete ber Schatten: - ! Doch bin wo tein Geift feiner Wohnung entfam. Wie viel farb Preußen in dir! wie viel ber Gats tin - ben Guten Die Blut und Verwandschaft zu Freunden Dir gab! Much mir! es blutet mein Berg, und lange noch wird es mir bluten, So jung und so ebel! - fo fruh icon ein Grab! Der Mutter Cole! Wein' Ibm! - Der fchonern Uhndungen Fulle -Zerfloß Dir — wie Dunkel dem Gonnenstrahl weicht D fühl' den gottlichen Troft: Gein Tod mar bes Beifeften Bille, Und - Traume ber Tobten find fühle und leicht. Sandregfp's weinet - o weint! bort an ber Name floß traurig Wie Acherons Welle, Rauls gebens Kraft bin! — Die Rrieger flagten ben Seld, und Abnbungen bebeten schaurig. Durch feiner Geliebten beflommenen Ginn.

Das

Das schönste Denkmahl will ich, Held, Freund und Weiser Dir werben,

Duwarst ja schon früh mit der Tugend verwandt,,Dein Undenken fehert mein Herz"
nichts kann mir sonst Tröstung verleihen Als unserer Stelen untrennbares Band.

Dont, wo fein todtenbes Bley, die Fiebern bes

Dort, giebt es ein Widersehn herrlich und hehr Dort, wo kein boshafter Feind, die Liebe der Eds lern beneidet —

Dort - giebt es auch feine Trennungen mehr.

Denkmahl des Zerrn, Ernst Ferdinand August von Uechtriz.

Hier in diesen Blättern, wo so oft die Freundsschaft, die Trennung von Geliebten betrauert, und das Andenken Derer ausbewahret wird, die und im Leben theuer und werth waren, deren Nahmen mit unauslöschlichen Buchstaben in unsern Herzen wingegraben bleiben, hier darf auch gewiß ein reds licher Vater ben dem empfindlichen Verlust eines geliebten Sohnes, und zärtliche Geschwister ben dem eines liebevollen Truders auf die Theilnahr me Ihrer Mitmenschen rechnen. Dieß ist denn der betrübte Fall ben dem leiber allzusrühen Tode des Herrn Erust Ferdinand August v. Llechtriß, Premis erlieutenant ben dem v. Vossischen Dragoner Res gimente, deßen Lebensgeschichte solgende Haupt Veränderungen enthält.

Er ward 1768 ben 25. Juny in seinem väterlischen Hause zu Krumlinde Lübenschen Crepfies ges bohren

bohren, sein Bater ift der Herr, Beinrich Siege fried b. llechtris, damahls Erbund Lehns herr auf Rrumlinde und Raltenborn, wie auch Landschafts Direktor bes Liegnis Wohlauschen Fürstenthums. 1783 ward er ben dem damahligen Regiment v. Bosse, Dragoner engagirt, und genoß das Glück ben der Eskadron seines verehrungswürdigen Ons kels des Herrn Major v. Uechtritz ju stehen, dieser vortrefliche Mann der durch seine Rechtschafs fenheit, edeln und menschenfreundlichen Gefins nungen sich schon eftmahls ausgezeichnet hat, handelte auch hier an diesem ihm sehr lieben Reus veu gang als Bater, als Freund, Berforger und Rathgeber, und unterrichtete ihn sorgfältig in als Iem was einem rechtschaffnen Officier erforberlich ist. 1786. avancirte er zum Jähnrich, 88 zum Ges condelieutnant und 93 jum Premierlieutnant, fo, daß er ben seinem allzufrühen Absterben nur noch 2 jum Capitain vor sich hatte und daher ges wiß mit seiner militarischen Laufbahn außerst zus frieden sepn konnte. Im Jahr 1792 ben dem Auss bruch des französischen Krieges marschirte er mit der Armee an den Rhein nach Roblent, wo ihr denn ben diesem Kelbzuge die Vorsehung bepallen brohenden Gefahren stets gesund erhielt. 1793 ward er nach der Ufraine zur Einfaufung der Res monte kommandiret, von ba ber er auch gegen Ens de des Jahres gesund juruf kam, und den Winter hindurch ven dem Depot des Regiments in Sagan angestellt blieb, während dieser Zeit sein guter Bas ter und lieben Geschwister benn auch die Freude hatten, ihn wohl, munter und beiter in ihrer Mits te zu sehn; das verfloßene Frühjahr gieng er zum zweytenmable mit bem Depot zu der Armee an den Rhein ab, wohnte allen vorkommenden Ufs fairen mit bem Feinde ben, und genoß stets die vollfonts



feine Frenkbe warkle Theilnahme und herzliches Wohlwollen, gegen feine Untergebnen bas lieb: reichste Betragen und gegen Jebermann zuvorkoms mende Freundlichkeit; dief sind die Eugenden die ism so viel Freunde etwarben, und die die Klas gen seines hinterlagnen redlichgesinnten Baters, wüdigen Onkels, seiner ihn aufrichtig liebenden Brüder, inttlichgesinnten Schwester und Schwäs gerinnen über seinen allzufrühen Tob rechtfertis gen; Mur die feste Ueberzeugung, daß ja alles, was und betrift; von bem Bater ber Liebe hers fommt, muß Sie troffen und beruhigen.

Et, die Liebe selbst. Er franket nimmer

Ohne weisen baterlichen Grund,

Und Er trennet zwar, boch nicht auf immer,

Einer wahren, theuren Liebe Bund.

Einst wird unser Daseyn sich verjungen, Dann, dann werben wir ihn wieder sehn, Den Unfferblichen, verklart umringen Und der Vorficht gnädigen Rath verstehn.

w. A.

#### Denkmal meiner unvergeflichen Gattin geweiht.

Unter den bittersten Thränen erfülle ich diese fraurige Pflicht, faum vermögend ben grenzenlos fen Schmerz über meinen Berluft gu mäßigen. Denn ich verlohr ja meine unaussprechlich geliebs te Gattin, die gartlichste Mutter und Lehrerin meis ner nun verwaisten Kinder, und mit ihr fast alles, was mein Erdenleben heiter und zufrieden mach: te, und seine Mühseligkeit mich nur wenig empfins ben ließ. So schrecklich dieser Verlust auch meinem Herzen schon an sich sepn mußte, so wurde er das durch





und die herzlichste Geschwisterliebe nicht minder wie durch ihre übrigen Tugenden, auszeichnete. — Sanft ruhe ihre mir ewig so theure Asche! Ihr Geist umschwede mich und ruhe auf ihren Kindern, bis wir einst alle wieder vereint die hier unerforsch; lichen Wege der Vorsehung enthüllt sehn, dort, wo keine Trennung mehr uns drohen wird!

Dort, dort erndtet ihrer edlen Thaten Reiche Früchte sie und freut der Saaten Sich, die reichlich sie einst hier gesäet hat; Dort wird jezt in Lichtgestalt sie wallen, Ein verklärter Engel in den Sternen Hallen Das vergeßen, was sie hier gelitten hat.

Ratibor, den 10. Septbr. 1794.

S. Agner, Lgl. Städtischer Bau Inspector.

Denkmal der innigsten Liebe zu einem vorzüge lich guten früh verewigten Kinde.

Rury, aber schön, war die Laufbahn eines Kinz des, dem bergliche Liebe und tunige Theilnahme an seinem Verluste dier in diesen beliebten Blättern, dem gefälligen Ausbewahrungsorte der Empfins dungen somanches Edsloenkenden und Betrübten, ein kleines wohlverdientes Denkmal errichten. Obgleich nur 6 Jahr alt, war sein Leben u. Ende so musterhaft u. lehrreich, daß mancher Erwachsene von ihm hätte leben u. sterben lernen können. — Us dolph Julius Traugott von Gellhorn wurde seinen theuren Eltern, dem Hochwohlgeb. Herrn Karl Jos achim von Gellhorn und der Hochwohlgeb. Frau Christiane Friederike Henriette, geb. von Gersdorf, d. 5. Jul. 1788, zu Neudorf bei Reichenbach, aus

ben Banben ber Borfebung anvertrauet, ein Bes ichent, über bogen Befit fie fich oft mit berglichem Dant gegen Gott freuten, bas fie aber leiber! nur eine fo furge Beit aufbemabren und geniegen fouten. Doch brangte eben biefe gutige Borfebung fo viel Butes und Ungenehmen in bas furge Leben Diejes Kindes gufammen, ale ob fie baburch fur bie Jahre, die feinem Leben abgebrochen murben, reiche lich entidabigt werben follten Im vollften Genug ber blubenbifen Gefundheit und bei einem ziemlis chen Maage von gebhaftigfeit, mar es bennoch im bochften Grade folgfam und gefällig, und bierdurch ein Wegenftand ber berglichften Liebe feiner murdis gen Eltern, ber Freude aller berer, bie es naber fannten und meiner, fo lange es lebte, taglichen fillen u. ofters lauten Bewunderung. Gein glud's liches Leben - eine naturliche Folge feiner Ges funbbeit und feines guten, faft tabellofen, Betras gens, wie oft mar es ber freudige Inbalt bes Ges fprache femer Eltern u. feiner Freunde! Einer fris feben Pflange gleich, ftand es ba, unter taufenb feis nes Gleichen an glucflichem Gebeihen fich auszeich . nent, und icon hofte und fabe menfchliche Rurgs fichtigfeit in ibm ben einft jebem Sturm trogenben Baum. Aber ach ! biefe Pflange, bie in bem Garten Gottes auf Erben fo ichon ftanb, fo jugenblich frifch blubte, fo berrliche Brudte verfprach, ach! fie ift bon einem giftigen Dauche angewehet, babingefuns fen, ein Raub ber Bermefung - - Ge mar bas leben eines Rindes, welches Gott, nach einis ger Unpafilichfeit, b. 22. Mug, auf bad Rranfen, bette legte und burch eine in feinem Alter unbermus thete Rranfbeit, burch einen eintretenben febr bef. tigen Zahntrieb, mit einem Schlagfluße 5 Lage bor feinem Ende begleitet, aller angewandten Dite tel obnerachtet, b. 28. in einem Mifer von 6 Siebren, I. Mon.

1. DR. u. 23. E. fanft und felig eingeschlummert, in fein himmlisches Reich binüber nam. Schmerk lich verwundet febt ein wiediger Bater und bis jur Erde niedergebengt und betrübt eine gute gartliche Mutter, — die durch dieses Rind, das noch gang ihrer mutterlichen Pflege und Aufsicht überlaßen war, ihre immermabrenbe und faft einzige Befelle fd aft verlohren, an feinem Grabe und weinen. Drei nech lebende Bruder, viele bobe Unverwandte und andre Freunde vermischen ihre gerechten Thranen mit den ihrigen. Doch auch auf biefem rauben Bes ge, ben fie Gott führt, und bei biefem fo gar dunflen und traurigen Berhangnife, verehren fie, ale Chris fien, die zwar schwere, aber bennoch gutige Danb begen, ber fie schlug. Allgemeine Theiluahme an ihrem Berluft, Die auch ben berbften Schmerglin, bernde Zeit und - was schon so manchem ber fraf: tigffe Balfam und Troft war - die feste Ueberzeus gung von bererfreulichen Babrheit eines ewigen Lebens und ber alles wohllenkenben Borfebung, wird auch biefest tief verwundete Bater, und Muts terberg einst wohlthatig beilen und jede theilneb. menbe Thrane milleidig abwischen.

Er aber der Selige, der, mit jedem körperlichen leiden diesektebens unbekannt, von keiner bangen Aussicht in die Zukunft etwas wisend, glücklichen Tagen entrückt noch glücklichern entgegen gieng, dieser Liebling seiner Eltern, diese Freude aller, die ihn kannten, lebt nun bei Gott, blickt mit Frendigs keit auf einen Schauplatz zurück, den er mit einem unendlich schönern vertauschte, und findet seiner Eligkeit vermehit durch den Gedanken an den Ausgenblick, wo er seine würdigen Eltern in den Gesils den jenes freudenvollen Lebens mit offenen kindlig chen Armen empfangen wird. Dibm ist mohl! unte endlich wohl! Etiller Friede Gottes sep um seiner Auschalt wohl! Etiller Friede Gottes sep um seiner

Miche. Er rube fanft in feinem Grabe in ber trans lichften Gefellschaft mit seinen 3 ihm borangegang= nen Brudern. hier in der Rabe wird mich seine Rubestate oft erinnern an sein gluckliches und bes gluckendes Leben, an feine Engelsmiene in ben legs ten Stunden seines Lebens, an das schmachtende Aufwärtsblicken seines Auges — ewig mir unvers geflich! — an die sehnsuchtsvolle Erwartung dess fen, bemerentgegen gieng, an bie ftille Gotterges benheit des sonst nur erwachsenen fest von seiner Religion überzeugten frommen Christen. Dies Uns benken wird noch oft eine heilfame Thrane meinem Auge entlocken, und fo wird dies gute fromme Rind, bas den Weg jum himmel ohne irbisches Wiffen fand, mein gebrer in feinem Grabe, sowie ich, viels leicht inkurgem, ber seinige auf diefer Erde seon folls te. Es wird noch oft mir ben Munsch entlocken: Meine Geele fterbe ben Tob diefes Gerechten! Reuborf, bei Reichenbach, im September 1794. C. G. Ender.

Ankündigung einer Sammlung von Predigt Entwürfen über die Episteln, besonders für das Landvolk.

Den den vielen Hülfsmitteln für den gewisens haften Prediger, der in seinem Umte nach Möglichs keit nüßen will, sehlt es doch immer noch an zwecks mäßigen, brauchbaren Predigt Entwürsen; besons ders solchen, die sür den gemeinen Bürger u. kands mann anwendbar sind; denn auch dieser Stand vers langt seine eigene Behandlung. Sowohl der Borstrag selbst, als die Beschaffenheit, der Beweiß und die Bewegungsgründe, dis auf den Ausdruck, muß sein

din

seiner Faßungskraft beständig angemessen sepn, u. auf seine Denkungsart Ruksicht genommen wers den, wenn — irgend etwas ersprießliches dadur p

ausgerichtet werber foll.

Es ift baber ein gang irriges Vorurthil, wenn fo manche in ben Gebanken stehn, als ob weniger Zas lent, Rleiß und Aufmerksamfeit, ju einer beilfam wirkenden Predigt für das gandvolf erforderlich' mare, als für andre Zuborer. Manner, die auf bies fen Punft Aufmerksamfeit gewendet, und Erfab. rung eingesammlet haben, werden gant anders barüber benten und urtheilen. ISchon oft außerten daber verdienstvolle Prediger, unter andernauch ber sel. M. henm ben Wunsch, daß boch mehrere feiner Ben. Umtsbruder auf dem ganbe zuweilen einen Jahrgang ihrer gehaltnen Vorträge burch den Druck befaunt machen möchten; weil doch auch der ideenreichste Ropf sich zuweilen erschöpft fühlt und es immer vernünftiger ift, zwefmäßige Sulfes mittel ju gebrauchen, ale in ermubendes Ginerlen au fallen.

Zu dem Ende haben sich einige Prediger auf dem Kande mit einander vereiniget, und entschloßen, nach jenen oben angesührten Grundsäßen. — Pres digt: Auszüge und Entwürfe über die Sonn: und Festags: Episteln des gans zen Jahres für Landleute in melnem Verslage heranszugeben. Ilm nun zu wisen, wieviel sich liebhaber zu dieser Schrift finden möchten, das mit ich mich bei der Auslage darnach richten kann: so schlage ich den Weg der Subscription vor. Wer auf 12 Exempl. subscribirt, bezahlt nur 11 und so verhältnismäßig weiter. Der Preiß für den ganzen Jahrgang, dessen Vogenzahl man ist nicht genau bestimmen kann, wird nicht über 24 sgl. beiragen,

und wird solder in groß 8. mit einer guten Schrift erscheinen. Bis Weinachten bleibt ber Subscript. Termin offen, u. zu Ostern erhalten die Hrn. Subs scribenten ihre Exemplare.

Breslau, den 1. Sept. 1794. E. G. Meyer, Buchhändler.

Schon: langft außerten mehrere meiner Freuns be, und andere Liebhaber von leichten Klavierstüs cken ben Wunsch gegen mich : einige meiner leich = ten Rlavier: Sonaten gebruckt zu besitzen; ba nun auch Kenner der Musik den Wunsch für gerecht hielten, so will ich es wagen, auf Pranumeration feche leichte Rlavier, Sonaten, mit Begleitung eie ner Klote herauszugeben, welche leztere auch allen. falls auf die Bioline gespielt werden fann. Pranumerationspreis ift 20 Ggr., und in der Leus fartschen Musike und Runsthandlung wird biese Vorausbezahlung angenommen. Sie konnen, wenn ich gehörig unterftugt werde, gegen bas Ende dies fes Jahres erscheinen; und ber Benfall der Musiks Freunde wird dann entscheiben, ob ich'es wagen barf, die feche ftarfern Klavier: Conaten eben fo mitzutheilen.

Bensel, Musikus.

### Ehrendenkmahl.

Sin jeder Mensch, der fremdste und gleichgül tigste sogar, sagt oder denkt wenigstens etwas bei einem Todesfalle, der fich in seiner Rabe zuträgt. Ganz gefühllos bleibt gewiß keiner. Gewöhnlich wird der Todte auf der Stelle gewürdigt — nicht immer mit rechter Wage gewogen, aber immer, und in Beziehung auf uns und andre gewogen. Denke, lieber Lefer, daher ja im voraus und mit Ernst baran, damit du dich nicht vor deinen Leichenbegleitern, und ihren Urtheisen fürchten dürfest. Denn oft ist bei ihnen vox populi vox Dei.

Ists daher Wunder, wenn ich und viele bei dem unvermutheten, obgleich höchst sanften Ende des Königl. Cammerherrn Herrn von Knobels=

dorf tiefgerührt murden?

Ich rede hier nicht von der tiefften Rührung und Empfindung der würdigsten Gemahlin des Wohlseligen — nicht von den Empfindungen einer einzigen und geliebten Tochter deffelbigen, die beide ftete mit Warme ihre Pflichten erfüllten, und Wonne in derselben Erfüllung fanden nicht von denen eines treuen und dankbaren Herrn Schwiegersohns, ober von dem Schmerze der sammtlichen Geschwister des seeligen herrn Cama merherrns, als sie die Nachricht von dem zwar schon lange und von weiten gedrohten, aber im= mer noch nicht so sehr vermutheten Todesfalle Das Publikum fest diefe deffelben erhielten. natürlichen Gefühle der Liebe, des Bedauerns und der Dankbarkeit mit Recht vorans. Es ist DO

Ihm aber vielleicht willfommen, den Gang ber Borfehung mit einem Manne einigermaßen gesteichnet zu fehn, der ihm nicht unbekannt, nicht gleichgültig war, der von manchen angestaunt, oder beneidet, auch wohl unrichtig beurtheilt wurde, und dessen personliche Lage und Umfians de wir deswegen etwas aus einander segen wol-

Der Ronigliche Cammerberr, herr Johann Adolph von Knobeleborf, Erbherr ber Gather Conradewalde, Gorge, Freudenthal, Tarne, Ingramsborf, Zweibrodt und Blankenau, geb. den 14. April 1735., war der Gohn eines an Rindern febr gefegneten Elternpaars, denn mit ihm erwuchsen allein i Bruder und 6 Gebmes ftern. Gein herr Bater war herr George Kries drich von Knobelsborf, damaliger Erbberr von Birbicheborf im Gaganichen, und feine Frau Mutter, Frau Anna Dorothea geb. von Luttwiß, a. b. D. Beinereborf. Bald nach feiner Geburt bezogen fie mit ihm das Guth Birichfelbe. Sier legten querft geschicfte Lebrer, nach bem eignen Befenntniffe Des Wohlfeligen, den Grund gur nachherigen Ausbildung feiner Geele, auch murde dabei, gegen die gewohnliche Erziehung der bamaligen Zeiten, gehörige Ructficht auf Die Starfung feines nicht eben farfen Rorpers ge= nommen. Und badurch eben wurde er in ben Stand gefest, ben bei weiten großeffen Theil feis. nes Lebens alle wirthschaftliche Beschwerlichkeiten ju tragen, ohne daß Jahrszeit und Witterung auf ihn benjenigen Ginfluß gezeigt batten, von bem er in feinen letten Jahren viel, febr viel gu leiben batte, und unter welchem er endlich und

as Google

vermuthlich früher erlag, als er sonst-gedurft håtte.

Die Ratur hatte ihn mit einem furgen Ge= fichte begabt. Menschen, damit verseben, musfen bei jedem ihrer Schritte fehr behutfam fenn. Fortgefette Behutsamfeit erzeugt Furchtsamfeit. Unentschlossenheit, Wankelmuth. Dies hat bei einem schwachen Geifte Einfluß auf feinen gangen Charafter, beim ftarfern, nur auf seinen Körper, und in höhern Jahren etwa und bei sich einstellender Kranklichkeit Einfluß auf beide.

Alls Jungling also wurde er gluflich auge= führt zum Reiten, zur Jagd und zu andern Ules bungen, die ihn zu dem thatigen landwirthe abs harteten, der er mit so vielem Glücke ward, und im siebenjährigen Rriege senn mußte. Aber auch mit dem Rerne der Wiffenschaften und der Ge schichte machte man ihn eben so früh bekannt. Da aber diese auch viel Ungewißheiten mit sich führen, so lernte er auch zweifeln und — prüs fen. Doch zweifelte er nie, um zu zimifeln, sondern er rang nach Ueberzeugung; aber diese fand, da blieb er fest, und seine Seele ward ruhig. Dies, und daß er nicht alles sogleich, und von ferne, oder mit eignen Alugen sehn konnte, machte, daß er bisweilen - besonders bei etwas Reuem, um vor Ues berraschung sich zu verwahren, viel widersprach - wenn er aber Zeit gewonnen hatte, zu uns tersuchen, dann befaunte und vertheidigte er die erkannte Wahrheit: ob er gleich durch Wis derspruch bisweilen auch andre prüfte, ihn als Unterhaltung nütte, oder sich durch ihn im Gespräche naber zu unterrichten suchte. D 0 2



ther geworden , die Kinderlos war, und von des ren Bermogen ober Guthern mabricheinlich ein Theil einmal in feine Samilie tommen muffe. Ce mar nothig, dag jemand aus derfelben fich ibr in der Rabe befande. Unfer D. v. Rn. mufte alfo feinen Cober nach einem Jahre wieder weglegen, und nun den Columella fatt bem Juffinian in die Sand nehmen. Bas man vorans gefeben hatte, gefchab. Die Tante ftarb. Gein Berr Bater erbte von ihr, als feiner Schwester, Jugramedorf. Er übernahm die Erbichaft, reifete nach Daufe und farbebenfalle. Denn mufte un= fer .b. v. Rn. querft die Adminifiration diefes Gn= thes, im Mamen feiner Gefebwiffer übernehmen. Bold aber nothigte fie die Ferne und der ausge= brochene ziabrige Rrieg, daffelbe ibm als Eigen= thum in überlaffen. Ein großes Dagfacteines angebenden gandwirthes von wemigen 1000 Thas lern im Bermogen, und das mitten im Kriege. Bie bunt und gefahrlich es ju der Zeit bei uns ausjah, wiffen nur noch unfre Greife, ftungen, Fouragirungen, Brandschabungen, Munderungen, anfteckenbe Kranfbeiten, Dieb peff und Bichraub - gehörten ju ber Tages= pronung, Man fching fich blutig um unfre Ernd= eten, und gertrat doch die Caaten, die fie geben follten. Dan mufte bem Beinde oft fein eigen Dieh fchwer abfaufen, und am Ende verzehrte ers boch noch felber.

Die perfontichen Dishandlungen wurden taglich haufiger, und barter. Cofac und Croat, ruffifcher und ofterreichischer Sufar wetteiferten darinn mit einander. Wer Familie hatte, flob mit ihrin andre Begenden und fefte Stadte. Iln=

D 0 3

fer

fer D. v. An. hatte feine Familie und - blieb. Allein erblieb nicht untbotiggu Saufe. Er fuchte Befanntichaften, bahnte fich Wege zu den Relds -herrn, machte Freundichaft mit ben commanbir: ten Officieren, und rettere baburch fich und feinen Unterthanen oft, einen Theil wenigstens ihres Dorraths. Das Gerettete galt vieles Geld. Er erhielt dadurch feine Gnther im Stande, und jablte ab, indes andre immer neue Schulben Der goldne ju machen fich genothigt faben. Friede fehrte juruct. Einige feiner Dachbarn fie-Ien, er aber flieg. Indes fie ihre Guther vertaffen muften, fonnte er neue faufen. Und fo ge: langes ibm, ju ben ererbten Guthern feiner Cans te auch die, Dieficehm is auch noch befeffen, vor= theilhaft bingu gu faufen. Sundertjahrige Gis chen fielen, bom Gturm entwurgelt, und ber fleine junge Daum gewann Plat, breitete fich aus, und gab dem Pilger wohlthatigen Schats ten.

Noch vor seinem neuen Ankauf, i. J. 1767. vermählte er sich mit Fraulein Ernestine Louise Auguste Fregin von Arnold a. d. H. Großen=Bohra, die ihn mit 3 Sohnen und 2 Töchtern bes schenkte. Nicht allein aber sich, auch seinem Creise suchte er 12 Jahr hindurch als Deputirter nühlich zu sein. Seine Thatigkeit vermehrte sich mit seinen Geschäften. Und seine Betriebsamfeit wurde mit dem glücklichsten Erfolge gecrönt. Nur in seiner Familie erlitt er einen Verlust nach dem audern.

Eine Tochter und zwen Gohne ffarben ihm frühzeitig hinweg. Seine-theure Gemahlinn folgte ihnen zu Ende des Jahrs 1772 noch in ihren



feit 1784 zu feiner großen Zufriedenheit mit dem altesten Herrn Sohne seines besten Uni= verstätsfreundes, mit herrn Carl von Un= ruh, damaligen herrn auf Bielwiese, vermählt war, so mangelte ihm doch auch hier Das Gluck, bon ihr Enkel kußen zu konnen. . Gein Eifer sank daher nach und nach im

eignen Betriebe feiner schönen gandguther. Er aberließ sie zuerst mehr seinen Beamten, und verpachtete fie endlich die letzten Jahre seines Lebens. Indest ward er dadurch nicht gang unthätig. Er führte feuersichre Gebäude auf und wußte hierauf durch mancherlei schone Un= lagen sie angenehmer und lachender zu nfachen. Db ihm dies gelungen sen, das mogen diejenis gen beantworten, die sie saben, und mehrmals fahen. Gollte gleich mit ber Zeit der Name Rnobelsdorf in Gefahr gerathen, bon fei= nen Einwohnern vergessen zu werden: so wer= ben feine und aberlebende Anstalten und Berschönerungen täglich die Vorüberreisenden ver= leiten, ihnen den Ramen bes Schöpfers von alle bem abzufragen!

Bei mehrerer Ruhe nahm aber feider feine Gesundheit ab. Gein mildewerdender Rorper vermochte nicht mehr, seinem noch immer nach Geschäften durftenden Geiffe zu folgen. Gend= thigt, sich von der mühevollen Laudwirthschaft zurück zu ziehen, fing er an, mehr den Aufent= halt in der Stadt zu lieben und zu suchen, wo er ohne zu große corperliche Auftrengung fei= nen regen Geist in steter Thatigfeit erhalter fonnte. Das aber hatte auf feine Gesundheit einen immer nachtheiligern Einfluß. Bermehrte

Rube

Rube eines an farte Leibesbewegung von Jugend auf gewöhnten Rorpers, Damit verbundne ftabtifche Gemachlichfeit und Boblieben, mehrever und öfterer Reig jum Genuß, inden der Rorper ungereigt nichts fodert, macht franflich. Diefe Rranflichkeit fucht man burch Arzenei gu beben, und bebt fie, Run icont man fic, im Bertrauen auf Pulver und Tropfen, wentger. Das Ucbel fommt vermehrt wieder; man verftarft die Arzenen; Die Fibern ber Narur erfchlaffen, Die Mafchine froctt - man ruttelle man ftablt fie - fie geht wieder, aber unor denelich, bis fie endlich gang ibre Dienfte verweigert. Go gienge mit unferm berrn bon Rnobeleborf. Geine lettern Jahre waren ein immermabrendes Kranfeln und Medicinis ren. Das betrog feine bloge Befannten. Gewehnt an feine Bufalle bielten fie ibn fortwabrend außer Gefahr, oft für eingebildet frant; prophezeihten ibm ein langes leben, und nun erft erfchrafen fie, als fie feinen Tob erfubrent: und aber, die wir ibn naber fannten und bephachteten, taufchte ber wunderbare Wechfel feines Befindens nicht. In den Augen der Welt nur acht Tage, in unfern beinah fo viel er, feinen Bunichen gemaß, ohn alle Schmergen fo fanft ein, daß es felbft ber nachft am Bette ftebende Pfleger, nachbem er den Augentblick vorher noch einen Becber voll Guppe ge nommen, nicht gewahr wurde. Geinen Grundfagen gemäß ließ er bis auf den fetten Dauch feines Lebens auch ben nachfien Geinigen, Die fich theilnehmend an fein Bette drangten, nicht 2003 Anen

einen Seufzer noch Klage, nicht ein Wort des Abschieds hören: so wenig als man Abschied nimmt, wenn man aus einem Zimmer ins ans dre geht, obgleich seine Unstalten und Schriften nachher zeigten, daß er wohl wuste, daß sein Ende vor der Thäre war. So entschlief er den 8. Sept. Abends, 59 Jahr 5 Monate alt, und den 12. darauf ward er in Constadswalde unter zahlreicher Begleitung seizner Unterthanen, die auch ungerusen von seinen entserntessen Güthern herbei strömten, an der Seite seiner ersten Semahlin und seizner vier Kinder beerdigt, von den Thränen der seinigen einbalsamirt.

Auf sorgfältige Jahrelang fortgesetzte Prüsfung gegründet waren alle seine Grundsäße; eben so seine Netigion. Ein Verehrer derselben, fand er in ihr Belehrung und Trost. Er befannte und übte sie öffentlich vor den Augen der großen und

fleinen Welt.

Als ein thätiger Landwirth erwark und versbesserte er große Gither, ohne seine Unterthanen auszusaugen. Er verläßt sie sämmtlich in besiern Uniständen, als er sie erhielt. Er gab durch Baue und Anlagen dem armen sleißigen Tagestöhner Gelegenheit, sich ehrlich zu ernähren, und seine dürstige Alten unterstützte, speisete und kleidete er durch die nie zu ermüdende Sorgfalt seiner edeln, frommen Gattin. Ich habe ihn und sie mehrmalen zu bettlägrigen Greisen begleitet, wo sie sich erfundigten, ob sie auch alles richtig erhielten? Und erhobne zitternde Hände und dankvolle von Thränen übersließende Ande und dankvolle von Thränen übersließende Augen waren ihre bejahende segnende Antwort. Dieser Se=

gen wurde vermuthlich durch feinen leichten, fanften Tod ihm gewährt :. Dur febwebt er noch jur Salfte auf feinen gurückgelagnen Geliebten, und über ber, die feine Bobithaten leitete! Gie, die fich ihm und feiner Pflege bis auf Den letten Mugenblick gang wiedmete, verdantt ibm ibre ehrenvolle Berforgung mit Thranen der reinfien Danfbarfeit. Geine Fran Tochter , noch ber einsige leberreft feiner Rinder, errinnert fich bei jedem Schritte, ben fie auf feinen für fie erworbs nen und verschonerten Guthern an ber Geite ihres danfbar und findlich gerührten Gemable thut, Des für ihr Gluck unermadeten Baters. Gine Mutterlofe Baife (mochte fie ihren beiden Mittern einft gleichen!) die er mit Liebe und mit Bergens Gute als fein eigen Rind aufnahm und erziehen lies, mird mit jedem Jahre ihres rei= fenden Berffandes und Bergens feine liebevolle großmithige Berfergung immer beffer einfebn', und erfennen, und ihm burch ben ebelften Ges brauch derfelben immer dantbarer werden!

Jedermann, der ihn kannte, wird felbst bei feinen mancherlei Fehlern, die wir weder abstengnen noch beschönigen wollen, ihm das uns bestochne Zeugniß geben, daß er Rechtschaffens beit schäfte und streng übte. Gein Saus und Rath standen jedem guten Menschen offen. Uns ter diesen befand er sich glücklich, ja glücklicher

als im ju großen Geraufche.

Er fprach gern und gründlich über Meligion, Wiffenschaften und Geschichte, und mit Einsicht über bas Befte des Landes und des Staates.

Beine Landesvater hatten an ihm einen warmen Berehrer. Gieng er gleich bisweilen

in feinen Urtheilen von der allgemeinen Meinung ab, fo zeigte fichs auch oft in der Folge, daß er recht gesehen, wir andern aber falsch geurtheilt

batten.

Eine gang eigne Gabe besas er, Menschen zu entschuldigen, und auch bei weniger zu ents schuldigenden Handlungen wuste er an ihnen eis ne Geite ju entdecken, bon der betrachtet der Reblende wenigstens nicht als ganz verwerflich erichien.

Sein Erbtheil gerieth in fo gute Sande, daß es noch lange ben arbeitfamen Armen nahren, ben Alten und Kranken erquicken, und fein An-

benfen gesegnet unter und erhalten wird!

Klofe.

y way at we be a

The state of the s

. ".

and the state of t

## Denkmahl

en 22ten September dieses Jahres frif um ? Uhr erblaßte in Freustadt in einem ruhmvollen 21!s ter von 84 Jahren 8 Maugthen und 15 Tagen Herr Etust Ludwig Frenherr-von Arnold, gebohren Ben zten Januar 1710. Er war der dritte Cohn bes Konigl. Preuffischen Cammerherrns herrn Benjamin Frenh: von Arnold, Erbherrn der Guter Caus feredorf im Frenstädtischen und Andywald und Pes tersborf im Saganichen Creife. Er legte fich auf die Wiffenschaften in Leipzig von 1726 bis 1729; kanfte das Gut Mieder Großen Bohrau und Grund im Frenstädtischen 1736, und vermähle te sich in eben dem Jahre den gten Februar mit der Frau Helene Hedwige verwittwete Krau von Tschammer, gebohrne von Lattwiß; übernahm bald bei Errichtung ber Schlesischen Regierungen 1743 die Justigrathliche Junktion im Frenstädtischen und Sprottauischen Ereiße; übergab aber, wegen frant: licher Leibesbeschaffenheit, seine obgenammte Gater schon 1774 seinem noch lebenden einzigen Herrn Sohne, dem Frenherrn v. Arnold auf Mieder Großen Bohran ic., und beschloß die noch übrigen Lebenss tage in Freustadt zuzubringen. Er beschloß seine ruhmliche Wallfarth ben 22. September, nachdem

er mit seiner Gemahlin 58 Jahr und 7 Monath in zufriedner Ehe grlebet, mit welcher er 4 Tochter und 1 Herrn Sohn erzeugt, wovon aber 2 Tochter ihm in die Ewigkeit vorangegangen. Seine anerkannten Verdienste als Geschäftsmann — in seinen noch muntern Jahren — als Gatte und Vater, als Gestlehrter im eigentlichsten Sinn, als rechtschafner Mann und Menschensteund, werden sein Andenken unter seinen Bekannten und Freunden gewiß lange erhalten!

## Shlesische

# Provinzialblätter.

1794.

#### Jehntes Stud. October.

Frene Uebersetzung der Nede des Kleon im dritten Buche des Thucydides.

(Befcluß.)

Ochon oft habe ich Gelegenheit gehabt zu erstennen, wie unfähig ein Volk, das unter einer des mokratischen Verfassung lebt, sen, die Herrschaft über auswärtige Staaten zu führen: nie aber has be ich es vielleicht deutlicher eingesehn, als ben dies ser Nenderung euers über die Mitplenäer gefaßten Entschlusses. Weil ihr, als Bürger, mit einander ohne Argwohn und ohne List umgeht: so nehmt ihr, als Staat, gegen die euch \*) unterworfne Staasten eben die gutmuthigen Gesinnungen an. (1.)

Ihr glaubet nicht, was doch unstreitig wahr ist, dass jede Nachsicht die ihr gegen diese Staaten, von ihnen überredet, oder durch euer eignes uns zeitiges Mitleid bethört, beweiset, ohne ben ihnen

Dank Dundsgenossen, heißt es frenlich im Tept. A. ber welches ungleiche Bündniß dieses war, habe ich oben erklärt. Und der Zusammenhang erfordert, daß der Leser hier an das wirkliche Verhältniß, welches zwischen Athen und seinen sogenannten Bundsgenose sen war, sogleich erinnert werbe.



Ben ben wißigen Nationen wollen die guten Ros pfe noch weiser scheinen als die Gesete; und find immer geneigt, gegen ben besten Rath, ben anbre vor ihnen gegeben haben, ihre Angriffe zu richten, weil sie glauben ihre Talente ben keinen größern Gegenständen zeigen zu konnen. Bep ber einfältis gern Mation hingegen, feben bie Menfchen, miß: trauisch gegen ihre eigne Einsicht, die gesetlichen Entscheidungen \*) als Werke einer höhern Weiss beit an, und halten es fich für unerlaubt, in bem. was von jedermann für gut erkannt worden ift, verborgne Fehler zn finden. Da hier ber größere Theil des Wolfs über die Handlungen und die Rathschläge berer, bie an der Verwaltung der of: fentlichen Angelegenheiten Theil nehmen, als Richs ter, nicht als Nebenbuhler, urtheilt: so sieht et auch die Sachen richtiger ein, und trifft also in den Magregeln, welche er wählt, glücklicher das Biel. (2.)

Diese Denkungsart sollten also auch wir annehe men, die wir \*\*) euch in euern Versamlungen D 2

Der Zusammenhang lehrt, daß Kleon unter vopcois hier nicht bloß Gesetze im eigentlichen Verstande, oder die allgemeinen Regeln des Verhaltens für die Bürger eines Staats, sondern auch Decrete, oder die Beschlusse über einzelne Angelegenheiten, die durch die Mehrheit der Stimmen Gesetzeskraft erhalten haben, versteht.

Das "wir,, in dieser Stelle muß nothwendig auf die Volksreduer der Athenienser gehn, weil es auss drücklich dem Volke selbst, welches bueregor Ton-Jos, euer Volk heißt, entgegengesetzt wird.



Wortrage thun! wir follten uns nicht bon bem Ehrgeitze größre Cinsichten und einen tiefer brins genden Verstand, ale alldre, ju zeigen, dazu vers führen lassen, euch, widet unste beste Ueberzeus

Was mich betrifft, so bin ich noch meiner vos rigen Meinung: und ich wundre mich über bie, welche euch zu einer neuen Berathschlagung über die Bestrafung ber Mitplenaer zusammenbernfen, und badurch nur eine Bergogerung ber Strafe vers anlaffen, die weit mehr jum Bortheile der Berbres cher, als zu dem eurigen gereicht. Denn biejenige Strafe pflegt immer ben Beleidigungen am anges meffenften zu finn, und am fraftigften gur fünttis gen Berhutung derfelben zu wirken, die ihnen amschnellsten auf dem Fusse nachfolgt.

Much begreife ich nicht, welche Grunde bie, welche der entgegengesetzten Meinung sind, vors bringen, und wodurch sie beweisen wollen, daß die uns von den Mitylendern angethane Beleidigung uns nütlich gewesen sey, und bag eine fo harte Bes strafung unserer Bundesgenossen uns selbst Schas den bringe. \*) Es ist augenscheinlich daß sie ents weder bloß, im Vertrauen auf ihre Beredfamfeit, versuchen wollen, ob sie euch nicht bewegen konnen,

\*) So heißt ce nicht im Tert, aber fo muß es heiffen nach Der Bernunft und nach dem Zusammenbange. Von benden vorhandnen Lesarten, movon die eine heißt, ", daß unfre Unglücksfälle für unfre Bundsgenoffen nachtheilig sind," die andre, "daß sie — nicht nachs theilig find" giebt feine einen verftandlichen Ginn.







thun ju febn. - Und, um auf unferen eigentlichen Gegenstand zuruck zu fommen: so behaupte ich, daß von allen euch unterworfnen Stabten Mitys lene euch am meisten beleidigt hat. Wenn von ihs nen einige, entweder durch die harte eurer herrs Schaft gedrückt, oder von euren Feinden genothigt, fich zum Abfalle haben verleiten laffen: fo habe ich billig Rachsicht gegen sie. Sie aber, die auf einer Insel, und noch dazu mit Mauern umgeben war, und nur einen Angriff jur Gee von unfern Feinden zu fürchten hatte; fie, die selbst gegen einen solchen Anfall burch ihre Seemacht hinlange lich gedeckt war; die übrigens von euch in völlis ger Frenheit gelaffen, und vorzüglich vor anbern geehrt wurde: welchen andern Bewegungegrund konnte sie haben, euch zu verlassen, als den, euch Schaden zu thun? Ihre Absicht war nicht sowohl, von euch abzufallen, als euch anzugreifen, und in Gemeinschaft mit euren bittersten Feinden euern Untergang zu befördern. — Und daß sie sich auf diese Weise mit euren Feinden vereinigte, verdient größern haß, als wenn sie, für sich felbst, Macht erlangt, und biese gegen euch gefehrt hatte.

Weder ließ sie sich durch das Unglück andrer Städte, die von euch abgefallen, aber bald wies der bezwungen und gestraft worden waren, von einem ähnlichen Versuche abschrecken: noch machte sie der glückliche Zustand, in welchem sie sich bestand, wegen der Gefahren, in die sie sich stürzte,

betenfs



bedenklicher. Mit tollkühnem Muthe, utto mit Hoffnungen, die weit über ihre Kräfte, aber noch unter ihren Wünschen waren, sing sie zuerst beit Krieg mit euch an, zog die Gewalt dem Rechte vorzund weit sie glaubte, euch überwinden zu können; so that sie auch den Angriff auf euch, ob sie gleich nie war beleidigt worden.

Es ist eine gemeine Erfahrung, daß die Staaten, welche in kurzer Zeit zu einem unerwarteten Wohlstande gelangen, übermuthig und ungerecht werden. Ueberhaupt pflogt dem Menschen das Glück, welches ihm, auf dem natürlichen Wege und nach und nach, zu Theile wird, sichrer zu sehn, als das, welches er plöstich und wider alle seine Erwartung erhält. Ja es ist den meisten leichter, sich gegen Unglücksfälle zu vertheidigen, als sich die Vortheile glücklicher Ereignisse zu sichern.

Schon lange hatten wir die Mitplenaer vor den andern Bundesgenossen durch keine vorzügliche Besgünstigungen auszeichnen sollen: sie würden alse dann gewiß nicht zu dem Grade von Uebermuth und Stolz gegen uns gelangt seyn. (Denn so ist die Natur des Menschen: wer gefällig gegen ihn ist, den verachtet er; wer sich ihm widersetzt, den hält er hoch.) Aber wenigstens müssen sie jetzt, für die Ungerechtigkeit ihres Verfahrens, so wie sies verdienen, gestraft werden.

Ihr thut Unrecht, wenn ihr die Schuld bloß den Wenigen, den Neichen und Vornehmen, zuschreibt



und das Volk frensprecht. Denn alle haben sich auf gleiche Weise, als eure Feinde bewiesen, in deren Macht es stand, zu euch überzugehn, und sich von euch in ihr Vaterland wieder zurücksihren zu lassen. Aber weil sie die Parten ihrer Oligars then für die sicherere hielten, vereinigten sie sich mit ihnen zu einem gemeinschaftlichen Abfalle von euch.

Wenn ihr von euern Bunbesgenoffen diejenigen, welche der Feind zum Abtritt von euch gezwungen hat, und die, welche euch frenwillig verlassen has ben, mit gleicher Strafe belegt; wer wird sich wohl noch enthalten, ben der kleinsten Veranlass fung von euch abtrunnig zu werden; ba er, wenn es ihm gluckt, die Frenheit zur Belohnung, und, wenn es ihm miglingt, feine fehr harte Strafezu fürchten hat? Wir hingegen muffen gegen jebe folz the abgefallne Stadt Gelb und Menschen aufs Und, siegen wir dann über fie, fo Spiel setzen. befommen wir eine zu Grunde gerichtete Stadt, von der wir die Einkunfte, durch die fie uns eis gentlich nütlich wurde, nicht mehr ziehn können: leiden wir aber eine Riederlage, so haben wir eis nen Reind mehr; oder wir muffen boch die Zeit, die wir zur Befriegung unfrer eigentlichen Feinde anwenden follten, mit der Wiedereroberung unfrer Unterthanen und Bundesgenossen zubringen.

Ihr musset aber ben diesen nicht die Hoffnung erwecken, daß, wenn sie euch beleidigt haben, sie



entweder durch Rebnerkunste, ober durch Geld sich Einfluß genug über euch verschaffen können, um euch zu Verzeihung grober Verbrechen, als wären es leichte Verzeihungen, zu bewegen. War es denn wider ihren Willen, daß sie euch Schaden thaten? war es ohne ihr Wissen, daß sie sich ges gen euch verschworen? Aber nur das ist verzeihs

lich, was unfreywillig ift.

3ch war also gleich anfangs für eine strenge Bestrafung: und ich ftimme noch jest bafur, bag ihr euer erstes Decret nicht abandert, und euch nicht burch brep Cachen, die mit ben Absichten eines über andre herrschenden Belfs gang unvers träglich find, - Mitleiben, die Gewalt füßtonenber Worte, und anscheinende Billigfeit, - irre führen läßt. Das Mitleiben findet nur gegen Menschen ftatt, die uns abnlich find, nicht gegen naturliche Reinde, die von feinem Mitleiden gegen uns etwas wiffen. (5) Bas bie Unnehmlichfeiten eines beredten und rubrenden Bortrage betrift: fo mogen biejenigen, welche fie euch zu verschaffen wissen, ihre Geschicklichkeit ben andern, weniger wichtigen Gelegenheiten zeigen, nicht in folchen, wo, wie ben ber gegenwärtigen, bas Publicum bas furs dauernde Vergnügen mit seinem großen Schaf den bezahlt, und nur der Redner allein Vortheil bavon giebt. Die Billigfeit aber ift beffer bep benen angebracht, die uns schon ergeben sind, und bie wir dadurch für die Zukunft noch mehr zu ges winnen



winnen hoffen, als ben Rivalen, die, wir mögen thun was wir wollen, doch unfre Feinde bleiben.

Die Sache ins furze zu fassen; wenn ihr meis nem Rathe folget, so werdet ihr thun, mas jus gleich gerecht und euch nutlich ift. Beschließt ihr aber etwas anders: so sprecht ihr nicht sowohl jene fren, als ihr euch selbst verurtheilt. Denn ist der Abfall jener kein Berbrechen: so mußt-ibr fein Recht zur Herrschaft haben. Gesetzt aber, daß dieß lettre wahr ware; gesett, daß ihr, ohne gegründete Auspruche darauf zu haben, die herrs schaft an euch geriffen hattet: so mußt ihr doch jest, auch mit Ungerechtigfeit, wenn es euer Ins teresse erfordert, die Ungehorsamen bestrafen; oder ihr mußt der Herrschaft selbst entsagen, und euch erst vor ben Gefahren eurer jetigen Lage sie cher stellen, ebe ihr die Tugenden, Die nicht für dieselbe paffen, ausübt.

Ihr werbet aber, im Grunde, durch diese Bes
strasung euch nur gegen Feinde zur Wehre setzen,
und solchen zeigen, daß ihr nicht weniger eifrig
send euch zu rächen, als sie waren, euch zu beleis
digen und anzugreisen. Bedenkt, wie sie euch bes
handelt haben würden, wenn sie wären Sieger ges
wesen; bedenkt überdieß, daß sie der angreisende
Theil sind. Gerade diejenigen, welche einen ans
bern ohne Ursache und Vorwand beleidiget haben,
psiegen seine erbittertsten Feinde zu werden, und
ihn so lange zu verfolgen, bis sie ihn zu Grunde
gerichtet



gerichtet haben: weil sie, so lange er noch nicht gang unterbrückt iff, immer die Rache beffelben fürchten. — Und biese Furcht ift, besonders in unserm Kalle, nicht ungegründet: ba ein folcher nicht gelungner Angriff eines Schwächern einen viel größern haß zuruckläßt, als einer, der von einem gleichen Reinbe bertommt.

Werbet also nicht Berrathet an euch felbst: sons bern handelt jest nach den Empfindungen, Die ihr hattet, als ihr die Beleidigung von ihnen ers littet. Damahls war es euer höchster Wunsch; die Mitylender zu überwinden und zu zuchtigen. Bolls zieht biefes jezt an ihnen, ohne durch eure gegens wärtige glücklichere Lage euren Zorn abkühlen und die Gefahr, die einst über eurem haupte schwebs te, ben euch in Vergeffenheit bringen zu laffen.

Straft diese abgefallnen Rebellen, wie sie es verbienen, und jum marnenden Benfpiele für die übrigen euch unterworfnen Staaten. Die Eins wohner berfelben mogen erfahren, daß, wer boit euch abfällt, das leben verwirft. Wird biefe heils same Furcht erst einmahl ben ihnen erregt senn: so werdet ihr nicht mehr, wie jest, nothig haben, den Rrieg mit euern natürlichen Feinden zu unters brechen, um eure Waffen gegen rebellische Unters thanen zu fehren. 6)

Unmerkungen des Uebersetzers zu dieser Rede.

(1.) Ich weiß nicht, ob bas, was wir von dem Privatleben der Athenienser wissen, diese liebens, würdige



würdige Einfalt des Charakters, nach der man niemanden etwas schlimmes zutrauet, weil man selbst niemanden zu schaden geneigt ist, bestätigt. Die Rechtshändel wenigstens, die wir aus den noch vorhandnen Reden Atheniensischer Sachwalzter kennen lernen, sind voll von ausgesuchten Bus benstücken, die ein Bürger gegen den andern versübte, — oder von den boshaftesten Berleumz dungen, wenn die erzählten Thatsachen Erdichstungen sind.

Ich habe noch zwen Anmerkungen ben dieset Stelle zu machen. Die erfte betrift ben Zusams menhang berfelben. Er wurde nicht deutlich fenn, wenn man nicht annahme, daß Kleon der Demos fratie einen versteckten lobspruch machen wollte, indem er fie zu tadeln scheint. Er follte nahms lich, nach ber natürlichen Folge ber Ideen, ben Grund angeben, warum die bemofratische Bers fassung ein Volk zur Beberrschung andrer Bolfer ungeschickt mache. Das scheint er nun nicht zu thun: - bafür aber fagt er, bag bie Atheniens fer für eine herrschende Ration zu gutmuthig was ren. Er muß alfo annehmen, daß diefe Gutmus thigfeit felbst aus ber bemofratischen Berfassung fließe.

Es ist hier der Ort nicht, die Wahrheit dieser Boraussetzung zu untersuchen. Nur so viel fällt in die Angen: daß, wenn in einem demofratischen kleinen Staate, — zum Benspiel, einer eine zelnen

accure.



elnen Stadt, — das Aeußere ber Gleichheit, und die häufigeren Zusammenkunfte in Wolksvers sammlungen und Gerichtshöfen, so wie bas stars kere Theilnehmen an gemeinschaftlichen Nationals Gegenständen, die Burger genauer mit einander perbindet, sie, von der andern Seite, durch baus figeres Zusammenstoßen ihrer Meinungen sowohl. als ihrer Rechte, getrennt, und durch Leidenschaf: ten, die in andern Regierungsformen gang unbes kannt sind, gegen einander erbittert werden. Die höchsten Grade von Freundschaft und Feindschaft finden sich in den Demokratieen: und aus der Unlage des Gemuthe zu dem Meuffersten in ben= ben, entsteht gewöhnlich nicht der gutmuthige Charafter, den Thucydides von seinen Landsleus ten rübmt.

Aber die Athenienser wollten vorzüglich gern,
— und dieß ist meine zweite Bemerkung, —
wegen ihrer Unbefangenheit und Gutmüthigkeit
gelobt senn. Jedes Volk hat, wie ich schon aben bes
rührte, gewisse Tugenden, die es vorzüglich schäpt,
oder in deren Besitze es zu senn glaubt. Diese muß
man an ihm rühmen, um ihm zu gefallen. Andre
sind ihm gleichgültiger, oder es macht weniger
Anspruch darauf: und es verträgt es, daß sie ihm
abgesprochen, und daß ihm die entgegenstehenden
Kehler vorgeworsen werden. Es gehört zu den
demagogischen Künsten, diese Volkslaunen zu studiren, und den großen Hausen, vor welchem man
redet,



sebet, grade barüber zu loben, worüber er gelobt fenn will, und ihn grade deswegen frenmüthig zu schelten, weshalb er den Tadel verträgt. Denn Freymüthigkeit und selbst Hestigkeit, in der Rüge gewisser Fehler, gehört mit unter die Mittel, auf eine grosse und gemischte Versammlung Eindruck zu machen. Haben nicht selbst, auf der Kanzel, die strengsten Strafprediger den größten Beyfall beym gemeinen Volke?

Was die Athenienser betrift: so zeigt bie ein: stimmige Gewohnheit mehrerer Redner, sie wegen der Einfalt, Unschuld und Gutmuthigfeit in ihrem Betragen gegeneinander zu loben: bag entweder wirklich einige von diesen Zügen in ihrem Natios nal: Charakter lagen, oder daß sie doch den Ehre geit besagen, fich biese Eigenschaften zueignen zu wollen. Außer diesen machen die Liebe zur Freps heit, befonders ber Gifer für bie Befregung Gries chenlandes von bem Joche ber Barbaren, die Bes reitwilligfeit Sulfsbedurftigen bengufpringen, und Unterbruckte zu retten, Muth in Gefahren und besonders die Großmuth sich für das gemeinsame Wohl von Griechenland aufzuopfern, den gewöhns lichsten Stoff zu ben Lobspruchen ihrer Volksreds ner aus. Gelbst Demosthenes, bessen politische Reben fast nichts als Vorwürfe enthalten, welche er ben Atheniensern über ihre Unthätigkeit und die thorichte Bermaltung ihrer wichtigsten Ungelegens heiten macht, vergist bessen ungeachtet nicht, jene ebrens



ehrenvollen Züge des MationaliCharakters unter seinen Tadel zu mischen. Wie er dann auch, gleich den französischen Demagogen, das Gute und die Tugenden dem Volke, das Bose, die Thorheiten und die Laster den einzelnen Personen, besonders seinen Gegnern zuschreibt.

(2.) Wenn Rleon hier einem minder witzigen und lebhaften Volke, - ben welchem auch, eben defiwegen, die Begierde nicht so allgemein ift, Wit und Talente öffentlich zu zeigen, - vor einem giffreichen aber eiteln, in Abficht ber Bermaltung ihrer öffentlichen Angelegenheiten, den Vorzug giebt: so wird seine Meinung burch mehr als ein Bepipiel aus der altern und neuern Geschichte bes ftattiget. \*) Wenn er aber insbesondre ben lets tern National: Charafter jur Demofratie unges schickt findet; wenn er es, in diefer Regierungss form für aufferst verderblich halt, daß die Volks versammlung, die ben Staat regieren foll, zu eis nem Schanplatze werbe, wo die Mitglieder mette eifern, Beweise ihres Scharffinns und ihrer Bes redsamfeit abzulegen: so scheint selbst die Geschichs te unfrer Lage uns Thatsachen zu liefern, Die mit Diefer Behauptung übereinstimmen.

e) Wer wird den Italianern Geisteskrafte, und besons ders eine Lebhaftigkeit und Feinheit des Winck abz sprechen, die uns kaltern und langsamern Deutschen sehlt? Aber hat, bis auf den heutigen Tag, irgend ein Italianischer Staat seine militärischen, Policens und Finanzs Einrichtungen zu derzeuigen Vollkomzuchheit gebracht, durch welche sich einige deutschen Staaten auszeichnen?



Man mag ben Charafter berjenigen Mationen betrachten, bie ibre Berfaffung gang ober jum Ebeil demokratisch gemacht, und sich daben be: hauptet haben \*); ober man mag die Matur bies fer Verfassung a priori untersuchen: so wird man auf gleiche Beise auf den Gedanken gebracht, daß eine Nation, die ber politischen Frenheit fas big fenn foll, einen gewiffen Grad von Ginfalt und Anspruchslosigfeit in ihrem Verstande, und von Ruhe und Gelassenheit in ihrem Temperas mente baben muffe. Denn wie fann ein Bolf in ben Besit biefer Art von Frenheit gefett werden? Mur, indem die Bermaltung feiner öffentlichen Uns gelegenheiten einer zahlreichen Versammlung ans vertrauet wird. Es mag nun das Volk in corpore, ober es mogen, wenn bas Bolf zu gahlreich ift, die Repräsentanten desselben zusammenkommen: immer ift es eine Denge, welche die Regierung bes Staates führt. Wenn aber in einer gablreis chen Berfammlung, die über wichtige und die Leis benschaften erregende Gegenstände fich berathe schlägt, Ordnung und diejenige Ruhe erhalten werden foll, ohne welche ein ungehinderter Ge: brauch des Nachdenkens unmöglich ist: so ift nothwendig, daß bie meiften Glieder ber Bers sammlung geneigt find zu schweigen, zuzuhören, fich unterrichten zu laffen, - verftandig gnug, um

<sup>&</sup>quot;) Man benke an die Schweitzer, die Hollander, die Englander und die Amerikaner.



um über bas urtheilen zu konnen, was anbre vortragen, nicht eitel gnug, um selbst Vorträge machen zu wollen; - und bag die wenigen, welche barin reben und handeln, felbft faltblutig und gesett, auch ben ihren Buhorern nur Beleb: rung, nicht Bewunderung, oder beftige Aufwalluns gen zu bewirfen suchen. Der Geift der Unterfus chung muß in einer folden Versammlung berrs Schen: aber der speculative, oder ber dichterische Geift, - ju weit gehende Grubelegen ober zu hobe Flüge ber Phantasie, und besonders plotliche Uns fälle von Schwärmeren und Leibenschaft, - muffen von derfelben entfernt bleiben. Dies fcheint aber nur ber Fall ben einer Ration fenn zu konnen, die sowohl im Verstande als Charafter eine ges wisse Einfalt und Rube bat, Eigenschaften, bie mit der herrschenden Begierde burch Meußerung feiner Talente zu glanzen, nicht bestehen konnen. - Grabe ba, wo jedermann an ben öffentlichen Angelegenheiten Theil zu nehmen bas Recht hat, muß nicht jeder den Ehrgeit haben, sich darein mischen zu wollen. Hierzu trägt fehr viel ben, wenn es noch feine Mußigganger in einer Nation giebt, sondern die meisten Glieder von ihr mit ihrem Ackerbaue, ober ihrem sonstigen Gewers be, so vollauf zu thun haben, baf fie die Res gierungsgeschäfte, bie auf fie, als Burger eines Frenstaats fallen, mehr als eine Last ansehn, die fie des gemeinen Bestens wegen übernehmen, als wie .



wie einen beneibensmerthen Vorzug, nach beffen Ermeiterung fie ftreben. Bielleicht hat biefer Ums stand vornehmlich die Umanderung der Verfassung in den Amerikanischen Staaten so leicht gemacht, und diefe glückliche Nation in den Besit der polis tischen Frenheit gesett, ohne daß sie die Sturme burgerlicher Unruhen, welche sonft die Erwerbung derfelben zu begleiten pflegen, erfahren hatte-Die Regierungs, Rechte der Burger wurden erweis tert, und wurden einer gröffern Anzahlzu Theile: aber da ihre Lebensart sich nicht anderte, so blieb der große Haufe, ber in dem Anhaue des landes ein noch näheres Interesse, als in dem Regieren besselben fand, unter ben Oberhäuptern, die er sich selbst gewählt hatte, eben so ruhig und folg= fam, ale er zuvor unter der Regierung dee Ronigs und bes Parlaments von England gewesen war.

Eine zweyte üble Folge, die in einer demofras
tischen Regierungssorm aus der Nationals Eitels
keit entsicht, ist, daß die gesetzgebende Versamms
lung, durch den Wetteiser einer zu großen Anzahl
ihrer Mitglieder um Ruhm und Bepfall des Volks,
leicht zu Uebertreibungen ihrer ersten guten und
gemeinnüßigen Einrichtungen verleitet wird,
wodurch sie entweder schädlich, oder Quellen von
Unruhen werden. Denn welches Mittelhaben die,
welche später über eine solche Materie reden, die
schon von ihren Vorgängern so günstig für das
Interesse, oder für die Neigungen des Volks abs



macht worden ist, als es die Gerechtigkeit und die Rücksicht auf bas Wohl des ganzen Staats und aller kunftigen Zeiten erlaubt, — welches Mittel, sage ich, haben sie, ihnen die Palme der Populas rität zu rauben, und sich über jene in ber guten Meinung des Volks hinweg zu schwingen? Kein anderes, als diese Gränzlinie des Mechts und des wahren Rugens zu überschreiten, und indem sie etwas noch mehr bemokratisches, ober wie sie bann zu sagen pflegen, etwas noch strenger mit den Principien übereinstimmendes suchen, unausführbare, oder Verwirrung stiftende Vors schläge zu machen? Und zu solchen Uebertreibun= gen ist ein lebhaftes und wißiges Volk immer mehr als ein kaltblütiges und mit bloßem gemeis nen Verstande begabtes aufgelegt.

(3) Rleon berührt hier eine der wenig bemerks ten Hauptschwächen ber Demokratien, und ber Atheniensischen zu seiner Zeit insbesondre: diese ist, daß ein großer Theil der Personen, welche in dieser Regierungsform über die Staatsgeschäfte entscheiden, oder ben diesen Entscheidungen mits wirken, von den Gegenständen selbst, worüs ber die Berathschlagung gehalten wird, zu weit entfernt ift, — und sie großentheils nur vom ho: rensagen, aus den Reben und Vorstellungen ihrer Demagogen, nicht aus eigner Erfahrung und Handhabung kennet. In den Monarchieen und Aristofratieen, wo die vollziehende Gewalt mit

Dec



den, oder ihr näher verwandt ist, hat der Fürst, vder der Senat gemeiniglich mehr unmittelbare Kenntnis und sichrere Quellen der Belehrung, über die jedesmahlige Lage der Umstände und über die Thatsachen, welche bey den zu fassenden Entschlüss sen zum Grunde liegen sollen, als sie in der Demos kratie das Volk, besonders dessen ärmerer Theil hat.

Dieser Fehler ber gebachten Verfassung ist um besto-merklicher, je weniger sich ein bemokratisch regierendes Bolf feiner eignen Angelegenheiten im Rriege und Frieden selbst annimmt; je mehr es, (wie in Athen der Fall war,) blog beschließen will, ohne selbst thatig mitzuwirken. Er ist merks licher, wenn das Volk durch Miethstruppen seine Rriege führt, als wenn die Burger selbst zu Fels de ziehn, merklicher, wenn es, nach gemachten Decreten, die Ausführung blindlings einigen wes nigen Personen überläßt, als wenn alle feine Glies der eifrig und bereit find, zur Vollziehung ber ges faßten Entschlusse, ihre Zeit, Kräfte und Vermos gen aufzuopfern. In einer wohl eingerichteten Demokratie muß bas Volk nicht bloß berathschlas gen und beschließen: sonbern ein großer Theil desselben muß auch selbst mit Betreibung ber ofs fentlichen Angelegenheiten beschäftigt senn. unmöglich aber diefes ben einem großen Bolfe, wie schwer auf bie Dauer auch ben einem kleinen sen, beweiset die Natur der Sache, und bas Bens

spiel



spiel von Athen selbst. Der Vorwurf, den Kleon ben Atheniensern macht, daß sie ihre Angelegens beiten nur von Ferne und mit fremden Mugen febn, traf dieselbe in spatern Zeiten weit mehr, als in frubern: und bann fank auch biese Republick, die auvor unter ber Volksregierung aufgeblüht war. Wie oft stellt Demosthenes bem Bolke biese Wahrs beit vor! Immer bringt er darauf, baf fie felbst au Felde gehn, selbst ihre Ungelegenheiten in die Hande nehmen, und nicht bloß mußig auf dem Markte stehn, nach Reuigkeiten von ihren Armeen und Flotten fragen, ihre Feldherrn beurtheilen, und in den Versammlungen ihre Stimmen ju Des creten geben follen, die nie ausgeführt werden. Zwar will er dieß vornehmlich beswegen, weil er glaubt, daß in ber Demofratie nur Burger, die ihre eignen Angelegenheiten selbst verwalten und verfechten, auf einen glücklichen Erfolg reche nen konnen. Aber zum andern rath er es ihnen auch beswegen: damit bie, welche berathschlagen, welche Richter über die Feldherrn und Staatss leute find, welche in ihren Bersammlungen ben Staat regieren wollen, vollständig und mabrhaft von ben Sachen, wovon die Rebe ift, unterrichtet fenn; — sich nicht so oft von Verleumbern gegen Die redlichsten und verdienstvollsten Diener des Volks aufbringen, ober von Prahlern, und bes ftochnen Sachwaltern schlechter Menschen und schlechter Sachen tauschen laffen mogen.

(4) Diese Schilberung, sollte man glauben, sey unmittelbar bestimmt, das Bild des franzosissschen National Eharafters zu entwersen: so ges nau passen viele der angegebnen Züge auf diese Nation, auch wie wir sie in der gegenwärtigen Arisis gesehen haben: — die Liebe zur Verändes rung, die Gewalt eines beredten Vortrags, die schnelle Wahrnehmung dessen, was in den Vorsstellungen eines Redners schön, oder witzig ist, der enthusiastische Versall, den das Kühne und Außerordentliche in den Vorschlägen auf der Stelle erhält, und der Wankelmuth, mit welchem hintens drein auch die zuerst bewunderten Gesetz und Eins richtungen verachtet und ben Seite gesetzt werden,

In dieser Schilderung scheint mir besonders ein Umstand merkwürdig. - Rleon setzt unter die nothwendigen Eigenschaften eines fregen Bolks, die er aber ben Atheniensern abspricht, die stands hafte Anhänglichkeit an das, was die Majorität beschlossen hat. In der That scheint mir hierauf, als auf einer Grundsaule, die Restigkeit der bemos Fratischen Verfassung zu beruhen. Wenn in bers felben, die ihr eigne Art ber politischen Frenheit, mit Ordnung und Ruhe, verbunden sepn soff: so muffen die Burger der Republik gewöhnt fenn, eben die Gesetze, oder eben die Beschlusse, die fie mit ber vollkommensten Frenmuthigkeit getabelt, und mit dem lebhaftesten Gifer bestritten haben, so lange sie noch in Untersuchung waren, mit bem



ehrfurchtsvollsten Gehorsam zu befolgen, sobald fie burch die Einstimmung des größern Theils the re Sanction erhalten haben. Wie außerst schwer vereinigen fich diese bepben Sachen, daß man mit gutem herzen und mit mahrem Gifer bas ausfüh: ren helfe, gegen deffen Beschließung man fich felbft gesett hat! Weit leichter gehorcht es sich Gesetten, Die man zwar migbilligt, an beren Gebung man aber keinen Untheil genommen hat, als folchen, gegen die man aus allen Rraften felbst gearbeitet, ober gegen welche man gestimmt hat, und die boch wider unfern Rath und unfern Willen durchgegans gen find. Das Opfer ift hier um defto großer, je mehr wir durch die Verfassung aufgefordert wurs ben, eine Meinung über die Gache ben uns fests zusetzen; und je mehr Recht sie uns gab, auf die Entscheibung berfelben Ginfluß zu haben. Und wem bringen wir in der Demokratie dieses Opfer ? der Majorität des Volks, oder einer Volksvers fammlung. - Die Berehrung für diese foll an Die Stelle der Berehrung des Fürsten, ober der Großen treten, burch welche in ber Monarchie und Aristofratie, das Ansehn der Gesetze unters flutt wird. Jene erftre Gefinnung ift aber, nach der Erfahrung aller Zeitalter, dem Menschen weit fremder und erhalt sich schwerer auf lange Zeit, als die lettre. — Die Ursache ist, weil die Glies ber einer solchen Versammlung kein Glanz ums giebt, wie ben Monarchen und die Aristofraten; weil



weiles oft daben nothwendig ist, für Personen, die man einzeln wenig achtet, in ihrer Vereinigung, Shrfurcht zu haben; weil endlich hier weder die Phantasie noch die Leidenschaft, sondern bloß die Vernunft und der standhafte Wille diese Regies rungsform aufrecht zu erhalten, das Ansehn der Gesetzgeber gründen soll.

(5) Ist dieß nicht ganz die Sprache Marats und Barrere, die die Stimme der Menschlichkeit und des Mitleidens durch Sophisterenen, wozu sie die republikanische Schwärmeren mißbrauchen, zu unterdrücken suchen?

Aber woher kommt es, daß ber Geift ber alten und der neuen Demagogen, auf gleiche Weise bluts durftig scheint; und daß einem regierenden Bolfe schmeicheln, so oft nichts anders ift, als ges gen bessen Feinde, und alle, die ihm verdachtig scheinen, wuthen? Dehmen in den Augen auch leidenschaftloser Republikaner, die Berbrechen oder die Angriffe, die gegen ihren Staat gerichtet find, einen andern Charafter an, weil Staat und Bolk in dieser Regierungsform mehr Eins find, und also jeder Burger personlich durch den beleidigt zu fepn glaubt, ber etwas gegen bas gemeine Wefen unternimmt? Ober werden überhaupt nur, in dies fer Regierungsform, alle Leidenschaften, wozu einmahl Stoff porhanden ift, ftarker angeflammt? Go viel ift z. B. in Absicht des Rrieges gewiß, daß wenn die ganze Masse des Volks ihn will und bes

schließt,



schließt, sie ihn auf eine grausamere Art führt, als wenn sie bloß dem Rufe ihrer Obern ins Feld folgt. In Monarchieen wird der Soldat gemeinigs lich erst durch den Krieg selbst gegen den Feind ers bittert: in Republiken bringt er schon die Erbits terung des beleidigten Staatsbürgers mit. Ist aber in einem demokratischen Staate das Volk einmahl gegen irgend einen Menschen, oder eine Sesellschaft von Menschen aufgebracht: so ermanz geln die Volksschmeichler nicht, dieser Leidenschaft immer mehr Nahrung zu geben, indem sie alle ihre Beredsamkeit ausbiethen, den verhaßten Ses genstand in dem empörendsken Lichte darzustellen.

(6) Diegmahl lag Rleon mit allen seinen So: phisterepen unter, und die gelindere Bestrafung der Mitplender wurde, obgleich mit einer fehr ges ringen Stimmen: Mehrheit, beschloffen. Einzweps ter Bote wurde dem ersten Todes Engel auf einem porzüglich schnellsegelnden Schiffe nachgeschickt, doffen Ruberer von den Mitylenaischen Gesandten durch Geld und Versprechungen zur außersten Bes schleunigung ber Fahrt ermuntert wurden. In ber That gelang es ihnen auch, baß fie mit bem zweis ten Befehl ankamen, als Paches grabe ben ersten in die Hande bekommen hatte, und sich anschickte, ihn auszuführen. Aber diese Gelindigkeit, die Rleon zu verhindern gearbeitet hatte, war doch immer noch graufam genug. Taufend Manner, die man für die schuldigsten der Mitylender ben

der



der begangnen Bundbrüchigkeit hielt, wurden am Leben gestraft. Die Mauren der Stadt wurden niedergerissen, die Kriegsschisse den Mitylenäern weggenommen; und die Ländereyen unter Athernienssche Colonisten vertheilt, deren Pächter nunmehro die Mitylenäer auf Gütern wurden, die sie vorher als Eigenthümer besessen hatten.

Nachricht von der neuen Pensions-Anstalt zu Leobschüß.

Die Einrichtung des hiesigen Gymnasii, wovon hiemit das Wesentliche nachrichtlich bekannt ges macht wird, hat zwar schon mehrmal ben auss wartigen Eltern, welche von derfelben eine vorlaus fige Kenntniß eingezogen haben, ben Wunsch ers reget, ihre Kinder an dieser Schulanstalt'Theil nehmen zu laffen. Allein verschiedene Eltern und Wormunder, welche bereits vollig entschlossen was ren, ihre Kinder oder Pflegbefohiene diese Erzies hungkanstalten benutenzulassen, haben blos best wegen ihren Entschluß wieder aufgegeben, weil sie nicht wusten, wessen väterlicher Aufsicht sie dieselben anvertrauen konnten, ohne sich ben dies fer so äuserst wichtigen Sache einem bloßen Unger fähr ausgesetzt gu feben; und man wollte nicht nur in der Schule, sondern auch zu hause von einem anständigen Betragen seiner Rinder und von einer



strengen Aufsicht auf dieselben versichert senn, weil Kinder und Jünglinge, die sich selbst übers lassen sind, leicht in Ausschweifungen und Unglück gerathen können. Die Befriedigung, dieser Wünssche wurde der Gegenstand des Nachdenkens, und das Resultat davon ist die neue Pensionss Anstalt zu Leobschütz, welche in Folgendem bes steht:

I. Das Pensionairhaus soll, so viel als möge lich in der Nähe des Symnasii angelegt werden.

II. Für Quartier und Rost, welche letztere zwar einfach, doch aber in gesunden Speisen, und zur vollkommenen Sättigung, so wohl Mittags, als Abends gegeben wird, zahlt jeder Pensionair wegen des hier etwas hohen Preises des Fleisches, und des noch weit hös heren des Holzes, vierteljährig anticipando 13 Rihlr.

III. Was das Frühstück, Getränke, Taschens geld und Waschen betrift, so hängt dieses blos von dem Willen der Eltern ab, was, und wieviel sie in dieser Rücksicht für ihre Kinder auszusetzen für gut befinden werden.

IV. Bette, Handtücher, Servietten, Messer, Gabel und Löffel werden von jedem Pensios nair mitgebracht.

V. Da den Eltern von dem Inspector der Pensions : Anstalt zugesichert wird, Vater=
stelle



stelle an ihren Kindern zu vertreten, so vers langt auch derselbe von seinen Zöglingen kinds liches Zutrauen, und unbedingten Gehorsam.

VI. Da das Schuljahr mit dem zten Novems ber angefangen wird, so mussen sich die Pens sionairs ben Zeiten, und zwar auf das höchs ste bis zum 15ten October zu melden nicht unterlassen, um sich verschiedentlich, besons ders aber in Ansehung des Quartiers nach ihrer stärkeren, oder schwächeren Anzahl richsten zu können.

VII. Sollten vermögende Eltern Aufwartung und Bedienung für ihre Kinder verlangen, z.B. Fristren, Schupußen, und dergleichen, so wird es an armen Studenten nicht fehlen, welche dergleichen Bedienungen gegen eins verhältnismäßige Vergeltung gern übernehe men werden,

VIII. In Ansehung der Lehrstunden, Lehrmetho: de, Schulbücher, Disciplin, u. des Lektions: Plans ben dem Symnasso, wird Nachstehens des bemerket:

A. Lebrftunben.

Die Schulen werden täglich 5te halb Stunden, nämlich früh von halb 8 bis halb 10 Uhr, u. Rachs mittags von halb 2 bis 4 Uhr frequentirt. Diens stags ist Nachmittags, Donnerstags aber den ganz zen Tag Recreation. Die Zahl der Studenten bes läuft sich dermalen auf 170.

B. Lebrs



B. Lehrmethobe.

Der Professor bestimmt die Lektion, welche die Studenten auswendig lernen sollen; damit aber diese Anstrengung nicht in ein bloßes Gedächtniß; werk ausarten möge, so wird diese Lektion vorher allemal von dem Professor deutlich vorgelesen und erkläret. Um den Innhalt der Lektion sogleich in Ausübung zu bringen, wird das tägliche Pensum allemal auf solche Art eingerichtet, daß es mit der erklärten und auswendig gelernten Lektion in Verzbindung stehe, und Bezug darauf nehme.

C. Schulbucher.

Außer einigen wenigen sind die Schulbücker die nämlichen, welche dem Königl. Schulen/Institute sind vorgeschrieben worden, und ben dem hiesigen Symnasio zu bekommen sind.

D. Disciplin.

Die Disciplin ist mit wenigen Abanderungen, so das Locale betreffen, eben dieselbe, welche im Reglement für die Breslauer Universität ist selfs gesetzt und genehmiget worden.

Lectionsphan.

Die Unterweisung in der Religion, Tugend und anständigen Sitten ist der gemeinschaftliche Gegenstand aller Classen. Auser dem wird

I.

In der Vorbereitungs Classe, oder sogenannten parva schola Unterricht ertheilt.

1) Ueber die richtige deutsche und lateinische Auss
sprache. 2) das



2) Das Recht : und Schönschreiben im Deutschen und kateinischen.

3) Die bekannten 8 Theile der Rede.

4) Leichte Constructiones in der lateinischen Sprache.

5) Die Vochereitung zur Historie und ihre allges

meinen Begriffe.

6) Die ersten Species der Nechenkunst und ihre Anwendung.

7) Das erste Hauptstück aus der griechischen Sprachlehre, nebst dem gut und fertig Schreiben und Lesen.

### II.

- In der ersten grammatischen Schule, oder infima Classe grammatices sind die Gegeu= stände des Unterrichts.
- 1) Die vollständigere Lehre der lateinischen Conz structionen nach ihren 8 Theilen, nebst allen Variationen und Anwendungen.

2) Die allgemeine Geographie.

3) Die Geschichte bes alten Testaments, u. f. w.

4) Fortsetzung in der Nechenkunst, besonders in den Speciebus compositis und Brüchen.

5) Einleitung zur Uebersetzung claßischer Autoren.

6) Daszweite Hauptstück der griechischen Sprachs lehre, von der Wortforschung biszum §. IV. vom Zeitworte.



### III.

In der Mittel Schule, oder media Classe grammatices.

- a) Die fortgesetzte Lehre der lateinischen und deuts schen Sprache insbesondere von den generibus nominum, præteritis und Supinis verborum.
- 2) Die Derivation und Composition aller Worter.
- 3) Die ganze Wortsügung ober Syntaxis fundamentalis.
- 4) Die allgemeine Geographie nach allen ihren bekannten Welttheilen.
- 5) Die Geschichte des neuen Bundes, u. f. w.
- 6. Die Wiederholung und Fortsetzung der Res chenkunst, insbesondere von der Regula de tri.
- 7) Die Uebersetzung clasischer Autoren, beson= ders die Fabeln des Aesops, des Pontani de urbanitate morum Gespräche und Cicero's leichte Briefe.
- 3) Die Fortsetzung des Griechischen, insbesondes re vom Zeitworte.

### IV.

In der höheren Grammatik, Syntaxi eder suprema Classe grammaticæ.

- 1) Die Wiederholung der Syntaxis fundamentalis, und insbesondere die Syntaxis ornata nach allen ihren besondern Theilen und Anwens dungen.
- 2) Die Uebersetzungen clasischer Autoren nach der Vorschrift und dem Inhalte der spntaktis schen Chrestomathie.

3) Die



3) Die lateinische Elementar Prosodie, u. f. w.

4) Die Fortsetzung der Geographie insbesondere.

5) Die allgemeine Raturgeschichte.

6) Die Fortsetzung der Rechenkunst bis zur Ges

fellschafterechnung.

7) Die Wiederholung und Fortsetzung der gries chischen Sprache — mit leichten Constructios nen — bis zur Syntaxis.

8) Ueber den Briefstyl, nach Zeplichals Anwei:

sung.

### V.

In der Rhetorik, Rechenkunst, oder in dem ere sten Jahre der asthetischen Classe wird Une terricht ertheilt über

1) die allgemeinen Grundsätze der Redekunst, und — die besondern Gattungen der Bereds samkeit, in Bezug nach den verschiedenen Gats tungen der Reden in beiden Sprachen.

2) Die Einleitung zur Aesthetik, bas ift: Erkläs

rung der Hauptgrundsätze der Aesthetik.

3) Die öftere Uebung im Declamiren.

4) Anweisung zur Verfertigung allerlen bürgers licher Aufsätze; und insbesondere gute Briefe zu schreiben, nach dem Verliner Briefsteller, und Zeplichals Einleitung.

5) Die Uebersetzung classischer Redner, nach der

Vorschrift der rednerischen Chrestomathie.

6) Fortsetzung der besondern Geographie.

Aa 7) Fortses



7) Fortsetzung der besondern Naturgeschichte, 3. B. von der Mineralogie und Botanik.

8) Fortsetzung der Nechenkunst — von der Ges sellschaft : Vermischungs: Rechnung, Regula

falsi, u. s. wi

9) Die allgemeine theoretische und praktische Erds melkunst, nach der Anleitung des hierzu bes stimmten Schulbuches u. Penthers Anweisung. 10). Die griechische Wortsügung oder Syntaxis.

### VI.

In der Poesse, Dichtkunst, oder im zweyten Jahre der asthetischen Classe kömnit vor

i) die Prosodie, oder die gründlichere Lehre des

2) Die Lehre von der Bersification, und bem

bichterischen Plan.

3) Die allgemeine Grundsätze der Dichtkunst, und der Lehre von der Ausführung poetischer Aufsätze in benden Sprachen.

4) Die Uebersetzung classischer Autoren nach ber

poetischen Chrestomathie.

Sriefstyls.

6) Die Beendigung und Wiederholung ber Geo:

graphie.

7) Die Mythologie — und Gellerts Fabeln.

8) Die Fortsetzung der Naturgeschichte, und insbesondere von dem Thierreiche.

9) Di



9) Die Kettenrechnung — Raufmann s und Wirthschaftsrechnung.

10) Die Fortsetzung der theoretischen und prake

tischen Erdmeffunst.

11) Die Fortsetzung des Unterrichts in ber gries

chischen Sprache.

Da die Unterweisung in der Musik, im Zeich:
nen, und in der französischen Sprache außer dem
Lectionsplane des Symnasti liegt, so wird die Musik nur ben leeren Stunden, und an gewöhn: lichen Eeholungstagen vom Pater Präsert aus Liebe zur Jugend gelehrt. Auch in den Anfangs: gründen des Zeichnens und der französischen Sprasche wird im Symnasio gegen ein sehr billiges Misnerval Anweisung gegeden, und zwar im Französischen wöchentlich zweymal von i bis 2 Uhr, im Zeichnen aber an den Necreations: Tagen.

Uebrigens wird sich das hiesige Königl. Preußl. Landräthliche Umt ein Vergnügen daraus machen, Igedem, der es verlangen sollte, über diese neue Pensions: Anstalt nähere Auskunft zu geben.

Leobschütz, den 22. August 1794.

Fortgesetzte Nachricht über den Zustand des Schlesischen Knappschafts Instituts.

Breslau, den 25. August 1794.

Bur viele Leser der schlesischen Provinzialblätter durfte es nicht ohne Interesse senn, den Fortschrift Aa 2 gemein-



gemeinnütziger Anstalten unsers Baterlandes zu bevbachten, weil hierdurch manche vorgefaßte Meix nungen, welche über die glückliche, oder unglücks liche Lage der erwerbenden Menschen Klassen noch im Sange sind, berichtiget, manches Borurtheil hierinnen vernichtet, Semeingeist befördert, und ein heiterer Blick in die bestere Zukunft geösnet wird. Ich glaube daher gedachten Lesern, die ges wohnt sind, mit theilnehmenden Herzen den Bers hältnisen und Lagen ihrer Mitbrüder nachzuspühzen, einen kleinen Dienst zu erzeigen, wenn ich noch einige Nachrichten über den Zustand des schlesssichen Berg und Hütten Mannes, der bereits im Jahr 1785 gelieferten Beschreibung des schlesssischen Knappschafts Instituts folgen laße.

Hieben habe ich vorzüglich einen Hauptzweck, nehmlich das Vorurtheil zu schwächen, wo nicht zu vernichten, welches man über die größere Sterb: lichkeit der Berg und Hütten Leute hat. Das Vorzurtheil sitzt um so sessen, da der erste flüchtige Unsblick dunkler und tieser Schächte, donnernder Masschinen und dampfender Hütten, den Berg und Hütten Arbeiten einen imposanten und schauderschaften Character giebt; der noch durch die Undeskandschaft mit mechanischen und chymischen Kräfsten erhöhet wird; der aber auch wie jeder andere Gegenstand des Schreckens verschwindet, wenn man ihm näher tritt, und die durch Jahrhunderte gefundenen und frästigen Hülfs-Mittel beleuchtet,

wadurch



wodurch der kühne Sterbliche den großen Geses zen der Natur zu begegnen, und sie selbst dars nach zu seinem Vortheil zu leiten weiß, wo sie mit unfehlbar treffenden Kräften auf ihn einstürs men, und ihn vernichten könnten.

Zwar ift nicht zu leugnen, bag oft ihr Genius auch seine am besten burchbachte Plane compros mittirt; aber wo ift das Menschen Geschlecht, welches nicht mit dem Geschäft bes Bergmanns gleiches Schicksal hattte. Alles was man hier gur Milberung bes Menschen Loofes thun fann, ift, daß man so viel, als möglich, nütliche Erfah: rungen sammle, und barnach die bestimmteste Ords nung in das Beschäfte bringe. Ein Ronigl. Geble: fisches Ober Berg Umt, und deffen untergeordnete Berg und Sutten : Memter haben diesen großen Zweckstets vor Augen gehabt, und man kann wohl sagen, jede, nach Lage der Umstände, ausführs bare Idee ist in dieser Hinsicht möglichst genutt worden, um benfelben zu befordern. Dag biefe Bemühungen nicht ohne Belohnungen geblieben find, werden meines Erachtens folgende gunftige Resultate über die Unglücksfälle und natürliche Sterblichfeit der Berg und Sutten Leute in einem Zeitraum von 15 Jahren zeigen. Die Quellen, woraus diese Resultate gezogen worden,- find Rechnungen und Acten des Königl. Ober Berg Umts; und betreffen folgendes:



1). Von 1779 bis Ende 1793 haben . ....

13231 Mann

benm ganzen Schlesischen Berg und hutten Wesen in Arbeit gestanden.

2) Davon sind 64 Mann, in der Arbeit veruns glückt, worunter 12 Mann gerettet wors den; so daß nach beren Abzug 52 Mann in der Arbeit wirklich umgekommen sind.

3) Das nähere Verhältniß zu diesen 52 Mann in ben verschiedenen Berg Nevieren und Suts

ten ist folgendes:

11 41 6 7 1		davon
		blieben
ga <sup>d</sup>	Mann	Mann
a) Im Jauerschen Revier	3305	9.
b) Im Schweidnitischen Rev.	4106	20
c) Im Münsterb. Glätischen Rev	1822	5
d) Im Ober Schlesischen Rev.	1906	13
e) Auf der Malapaner Hütte	1221	4
e) Auf der Creuzburger Hütte	715	
g) Auf der Friedrichs Hütte	156	\$44444E

Also im Ganzen 13231 52 4) Das jährliche Verhältniß von jedem Revier ist folgendes: arbeiteten und

im Durchschn. blieben

a) Im Jauerschen Rev. 220 3 3

b) Im Schweidnizischen Rev. 273 15. 13

c) Im Munsterb. Glaz. Rev. 1515 3

d) Im Ober Schlessschen Rev. 1903 130

e) Wuf



e) Auf der Malapaner Hütte f) Auf der Creuzb. Hütte g) Auf der Friedrichs Hütte	81 <del>2</del> 47 <del>3</del> 26	15 15
Also zusammen	991\$	4 3 0

5) Betrachtet man die in hinsicht der Verunglus chung günstige oder ungünstige Jahre, so findet man folgende Verhältniße:

blieben pro	Jauer:	Schwb niz.	. M.	Ober.	Malas pan.	Creuze burg.	Friedr. Hutte
1779	-	1		1 125	4 - 6 - 24	Charles of the Control of the Contro	_
1780	Open provide	Section 2015	<b>1</b>	(parameter)	<del></del>		
17-8-1	1	I.	<b>6</b> ,		(American)	-	(mirried)
1782	1	I	-	(interestable)			
1783		I	1		(agamia)		
1784	I	I	-				
1785		I	(	2	I	I	ن
1786	3	I	I	I	( <del></del>	Piliterapp	
1787		5			I		
1788	*	2-1-1-10	(depression)	. 2	(0-4-1-10)	1	-
1789		2					<del></del>
1790		2	I	I	(Management)	garratité	Tenhanic)
1791	3.	3	I		I	· (Marinina)	
1792		(me)	-	2			-
1793	) <del></del>	I	1	5	I		(market)
Summ	9	20	5	13	4	1	

Obgleich das keine Resultate giebt, worauf Calcul gegründet werden könnte, weil Unglückss Aa 4 fälle



fälle oft von zufälligen Umständen abhängen, so siehet man boch so viel, daß bas

Echweibnigische Revier	3	, ,
Jauersche "	10	*
Munsterberg Glassche	11	Unglücks frepe
Ober Schlesische	9	
Malapaner Werk	11	Jahre gehabt
Creuzburger.	14	
Friedrichs Sutten Ber	f. 6	

und daß 1780, ben 349 Berg Arbeitern gar kein Unglück in sämmtlichen Revieren und hütten vors gefallen ist.

Um die natürliche Sterblichkeit der Bergleute würdigen zu können, so ergiebt ein summarischer Rechnungs Extract von 177½ an bis 1793 also von 22 Jahren; daß

- ind; Tode gekommen ju Tode gekommen
  - 2) daß inzwischen nach Abzug der in der Ars beit verunglückten 52 Mann nur 193 Mann gestorben sind;
  - 3) daß also auf den 22jährlichen Durchschnitt  $8\frac{17}{22}$  Mann, oder bennahe 9 Mann, und nach dem 15jährlichen Durchschnitt von 1779 bis 1793  $10\frac{1}{3}$  Mann Gestorbene kommen.

Obiger Extract ist um so genauer und autens tischer, da der Tod jedes Bergmanns ben dem Königl. Ober Bergamt angezeigt wird, um alss dann



bann die Benhülfen zu ihren Begräbnißen aus der Cafe anweisen zu konnen.

Diese allgemeine Resultate geben einen sehr gestingen Divisor der Sterblichkeit im Ganzen, und wenn man auch das öftere Ub: und Zuwandern der Berg und Hütten Leute als einen Grund diesser geringen Sterblichkeit noch in Rechnung brin; gen wollte, so trque ich mir doch zu behaupten, daß wenn man mit andern Gewerben ähnliche Bestechnungen anstellen wollte und könnte, die Ressultate für das Schlesische Berg und Hütten Wessen immer sehr günstig ausfallen würden.

Schlüßlich lege ich noch eine Auskunftüber die aus der Schlesischen Knappschafts, Casse vom Dicember 1769 bis Ende 1793 auf die Berg und Hütten Leute angewandte Ausgaben vor:

Rtir. ggl. b'.

1) An Gnadenlöhnen sind bezahlt 22720 23 93

2) An Eur und Medicinalkosten 14551 9 53

3) Begräbnißkosten 670 21. 23

4) Schulunterricht für bie Rinder

der Berg und Sutten Leute 9449 20 2

5) Für reisende Bergleute Zehrpf. 46 16 .-

Summa der Ausgabe 47439 18 73

Breslau, ben 14. September 1794.

Mihes.



# Dekonomische Aufmunterungen.

Cin Mann außerhalb Schlessen hat die Erfins dung gemacht, aus gewöhnlichem Flachs eine Art von Baumwolle zu verfortigen, welche vor der besten wirklichen Baumwolle an Feinheit, Glanz und Weiße einen sichtbaren Vorzug hat; und was das merkwürdigste dabei ist, so erbietet sich dieser Mann die daraus verfertigten Waaren um viele Procente wohlseiler zu liesern, als die gewöhnlischen baumwollenen Zeuge irgendwo gekauft wers den können.

Sollte sich's nicht der Mühe verlohnen, in uns serm Flachs, und Manufactur, reichen Lande dieser Erfindung selbst nachzuspühren? Welch großer Gewinn würde daraus für den Erfinder und für's Land entstehen können!

Wenn doch mehrere kandwirthe Versuche mach: ten mit dem Schröpfen des keins, um die gemach: ten Versuche andrer entweder zu bewähren, durch Unterricht allgemein nüglicher zu machen, oder gründlich zu widerlegen, wenn es nicht gienge, oder aus Ursachen nicht vortheilhaft im Großen wäre. Man will nämlich durch Versuche gefuns den haben, daß jeder geschröpfte Stengel 3 bis 4 neue Stengel treibt, die den ungeschröpften Flachs 6 bis 11 Zoll an Höhe überwachsen, und viel seizner werden. Man würde dadurch den Ertrag des Samens



Samens und des Flachses ansehnlich vermehren, die Güte und Feinheit des Flachses erhöhn, und längern Flachs erbaun. Er würde, weil er dicht ter stünde, von Wind und Negen nicht so leicht ges legt werden, und seine Kräfte würden statt in die Blätter, nur in die Stengel gehn. Das Schröspfen würde nur ben dem zeitig gesäeten Flachs anwendbar senn, weil es ihn im Wachsthum II bis I4 Tage zurückset, und weil die spätere His ze dem geschröpften Flachs nachtheilig senn würste. Auch muß das Schröpfen so tief an der Erste als möglich geschehn, damit die neuen Stensgel tief genung auszweigen.

C,

# Ueber den Schlesischen Dialect.

Denn von dem Dialecte einer Provinz die Res
de ist; so entsteht zuerst die Frage: von welcher Classe der Einwohner man denselben abstrahiren solle? Mich dünkt, erstens weder von den Lands leuten und den Bolksclaßen, welche zunächst an diese gränzen. Diese machen in jeder Provinz wieder einen eigenthümlichen Dialect, der sich nur in einigen Stücken der allgemeinern Munds art nähert. Zwentens aber eben so wenig von denjenigen Personen, welche ihre Sprache entwes der durch Studium oder durch einen langen Aufs



enthalt in andern Provinzen gebildet haben. Wir wollen unterbegen den Begrif Dialect fo erklaren, daß wir eine Mundart barunter verstehen, welche bon der reinen Sprache einer Nation mehr ober weniger abweicht, und dann hatten wir ihn von ben Personen zu lernen, die zwischen bem einen Extrem, beriganglichen Abweichung von der reis nen Sprache (Landleute) und zwischen bem ans bern, der Unnaherung an die reine Sprache (ber gebildete Theil eines Bolks) in ber Mitte stehen, alfo von dem Mittelstande, woben im Durchschnits te auch das weibliche Geschlecht in Befrachtung fommt, welches weniger Gelegenheit hat, seine Sprache zu ftudieren ober in andern ganbern gu bilden, und welches wegen des öfonomischen Departements mit allerlen Menschen verkehrt. Ich will nach dieser Einschranfung einige Bemers fungen über ben Schlesischen Dialect mittheilen, den man im Auslande so sehr verschrept, und den selbst Eingebohrne, vielleicht aus Affectas tion, verlachen.

Folgendes läßt sich im Allgemeinen voraus schiefen: Erstens, die Organe des Schles siers haben im Durchschnitt alle ers forderliche Stärke und Fertigkeit. Wir lernen fremde Sprachen nicht schwerer, als andre Deutschen, und vielleicht manche z. B. die Pohlsnische noch leichter. Ich habe sogar oft gefunden, daß man in andern Provinzen nicht Geläufigkeit

genung



genung hat, manche unsrer Aussprachen z. B. bes Wortes Groschel, nachzumachen.

Ind gern jede Berbekerung seines Dias. lects an, da im Gegentheil der Brandenburs ger und Sachse, auch nach dem längsten Aufentschalte in einer fremden Proving, noch immerkenntslich ist. Diese Empfänglichkeit für das Fremde ist ben uns oft sogar Ursache zu Thorheiten: Viele äffen die Berlinsche Mundart mit allen ihren Sehstern sehr glücklich nach. Manche affectirte Dan me spricht ziemlich fertig: Er ist ben mich gewesten und wird zu mich kommen, haben Sie mir nicht gesehen?

Drittens, der Ton des Schlesiers hatzeinen eigenthümlichen Fehler. Wirschaben nichts Rollendes, und nichts Lispelndes. Wir singen nicht, weder in die Höhe, noch in die Liefe; eher haben wir zu viel Monotonie. Das viestle Zischen können wir uns sehr leicht abgewöhnen.

Was nun zuvörderst die Aussprache der Buch: staben anbetrift: so sind ben den Vokalen folgens de Eigenheiten zu merken.

A wird in manchen Wörtern zu kurz gesproschen, Tag, wie Takk, Glas, wie Glaß, hat, wie hatt, gab, wie gapp. Oft tont ein holes O mit, auf eine Art, die ich mit dem gewöhnlichen Alsphabet nicht bezeichnen kann: so arg indeßen nicht, wie benm Chursachsen, der bennahe Tog, Gloß, hott und gobb spricht.



Me sprechen wir sehr richtig aus. Madel, ware, nicht Meebel, weere: Nurba, wo die angemeßene Betonung deßelben zu schwer ist, laßen wir es wie ein stumpfes E tonen, z. B. Bäche, älter. Eben so richtig aa. Au sprechen die meisten wie v, z. B. och, Oge, statt auch, Ausgewickt aber Boch, statt Bauch, Mol, statt Maul; dieß ist bäurisch.

leben, heben. Das boppelre E laken wir so wes mg, wie E mit dem Dehnungszeichen H hören. Lehren klingt, wie ge in gewesen, Meer und leer, wie a. Doch ist wohl keine Provinz, die diesen Unterschied genau beobachtete. Seele, Klee, See sprechen wir richtig. Ei, al und eu unters scheidet der Schlesier nicht, das leztre der Preuße beseit.

Wieden, welches wir in Viertel zu wenig hören laßen, wie sprechen Virrtel. Im Gebirge spricht man I wie e, z. B. Herschberg, Zwern. Als Jod wird es von Manchen nicht gesprochen in Jester, welches sie jder sprechen.

Die Annas
herung deßelben an U halten wir für bäurisch.
Manche, die gut und rein zu sprechen glauben,
sagen ader für oder. (wie Schnällen für Schnale)
len, Bierläder für Vierlader, Husar für Hufar.)
Wir ziehen es nicht, wie einige Sachsen in ohaus.
Zu furz wird es in grob, Lob, gespröchen.



De sprechen wir falsch, wie E ober Eh, z. B. Velker, Geheer, reethlich, scheen, teenen, statt Völker, Gehor, rothlich, schon, tonen; wie Ae, in Vögel, Körper.

M wird zu kurz gesprochen in gut, Buch, sus chen, nur, Hut, fast wie in Mund, Brust, unz ser. Ueber U in Genuß, Verdruß sind die Sprachs lehrer noch nicht einig. Wir sprechen es kurz aus.

Ue hört man ben uns gar nicht. In blühen, Thure, über, fühlen klingt es wie i. Einige vers ändern es in n. z. B. fruh, statt früh.

Die Consonanten sprechen wir einzeln ziemlich richtig aus. Wir unterscheiden b und p, b und t, g und i beger, als Brandenburger und Gachfen: wir fagen nicht, wie diese, dauen, statt thauen, Brücken fatt Perücken, Job fatt Gott, Juden fatt Guten. R fprechen wir zu schmetternd in Durft, Wurft, wo es wie ein doppeltes klingt. Sam Ende besonders hinter R klingt wie Sch. Wers, anders, Mars, eben so por t und p, ster ben, fpringen, sprechen, aufer in Christen, Leisten, wo wir fein ch einschieben. Durchaus fehlen wir in v, ph, f, pf, welches in unferm Dialecte einer ley ist. Pf am Endewie pp, z. B. Ropp statt Ropf. G vor e und i wie ein schwaches K, nicht wie Jod, 1. 25. in geben, gieb: noch barter am Ende hinter n, 3. B. Betrachtunk, lank, Gefank, Wek (Weg) Steif, (Steig), wo es eigentlich so hol verhallen muste, wie in Lunge, lange; wie es g. B. bie Schwas



Schwaben sehr richtig pronunciren. Vor f am Schluße, wie in Predigt, lagen wir es wie ch bos ren, andre Provinzen wie f. Che wier, Warthum, Flax. N vor g, fast m zusammen z. B. Jumfer.

- Run gur Aussprache der Splbem und Wörter. Langweilige Dehnung kann man une nicht vorwers fen, bagegen aber viele Elisionen und Zusammens giehungen.

In ben Infinitiven sprechen wir das lette e, wie das hebraische Scheva quiescens, geb'n, leb'n. Ein klingt, wie 'n, 'n Wort, ober wie a, a Mann, kein, wie kee, kee Mensch, eins, wie eens. Sast du ihn, klingt wie hast'n, (das du i wird durch die Rase gestoßen.) In nicht lagen wir das t weg, und sagen nich, in nichts verseten wir die Buchs staben und sprechen nischt, ber Sachse läßt t weg und pronuncirt nir.

Die Magdeburger u. a. feten zu, g. B. Hofs nunge, gelauben, der Mensche, oder dehnen die Endsplben, er, wie in Bettler, Semler, fast wie ahr. Wir haben diese Fehler nicht. Auch ziehn wir nicht geseßen in tieß zusammen, wie die Schwas ben. Man bore einen Wiener, einen Schwaben und einen Schlefier fprechen, der lettere fpricht dagegen wie ein Buch.

Fehlerhafte Zusammenziehungen find, wenig in wing, Leinwand in Leimt, gieb mir in gimmer (g. B. gimmersch'nawing fagt ber gemeine Mann, fatt gieb mir defen ein wenig), dir es'in birsch, 1530 13

u. a.



u. å. Ueberhäupt ist es der schlesischen Aussprache nicht eigen, die Wörter gleichsam vorzubuchstabis ren, ob sie gleich nicht so arg zusammen schleift, wie die Wienerische. Von der Bauerusprache ist hier, wie gesagt, nicht die Rede. (ber Bauerzieht zusammen, kurt statt gehört, aich hoas ni kurt, ich habe es nicht gehört; Breslau in Braß'l, Ohlau in Ohl u. dgl. Die Diminutiva in el sind uns nicht ausschlüßlich eigen: auch sind sie nicht überall fehlerhaft, Büchel z. B. ist immer beser als Büchschen oder das längere Büchelchen.

Flickwörtchen hat der Schlesier, wie jede andre Provinz. Dahingehört halt, Desterr. halter. Doch brauchen wir es nicht so häusig, wie der Brans denburger sein Man, der Schwabe sein Eben, der Pfälzer sein Als u. s. w. Fehlerhafte Angewöhs

nungen gehören hierher nicht.

Ueber Schlesische Idiotismen und Sprichwörster haben Andre einzelne Versuche geliesert: es wäre zu wünschen, daß ein Sachverständiger sie zu einem Ganzen verarbeitete. Aber es geht hier, wie in andern Provinzen. Der Sachverständige selbst nimmt sich die Mühe nicht, und wenn ein Andrer einen wohlgemennten Persuch macht, der nicht sogleich ein Meisterstück ist, so darf er für beißende Kritiken, privatim und öffentlich, nicht sorgen.



Ueber die eigentliche Beschaffenheit des res ligibsen Duldungs Geistes bei dem gemeinen Manne in Schlesien.

nter den mancherlei febr ausgebreitet angenoms weren Meinungen find wenige fo durchaus schads lich und ungegründet zugleich, als bie Meinung von einer allein feelig machenden Religis on, und allein feelig machenben Rirche. werden sie gewiß fahren laffen, so bald wir unsere Wernunft recht gebrauchen, und überlegen mas eis gentlich Religion, und mas Geeligkeit fen. Die Bibel begunftiget biefe Meinung auf feine Urt, so lange man sie unbefangen erklart, und nicht feis ne besondre Vorstellungs Art und angenommene Meinungen den biblischen Schriftstellern unters schiebt. Um wenigsten thut es bas neue Testas ment. Wie bemohngeachtet diese der Vernunft und Bibel wiederspechende Meinung sich so viele Uns hanger, und einen fo ausgebreiteten Beifall habe verschaffen können, ift gar nicht schwer zu entdekt fen; gehört aber nicht hierher. Co viel ift ausges macht, daß dieseMeinung fehr schadlich ift, schon um deswillen, weil sie religiose Intoleranz befordert, und einen Bormand, und noch dazu febr fchein bas ten Vorwand zu den grausamsten die Menschheit emporenden Religions: Berfolgungen bergegeben hat, und wirklich hergiebt; benn ich handle ja in der That sehr menschenfreundlich, wenn ich meinen Mits

men:



menschen vom ewigen Verderben rette, und ihn zum Besitze einer ewigen Seeligkeit leite, gesetzt daß es auch durch die allerhärtesten Mittel geschehen mußsse, und durch das Verderben des Fleisches den Geist erhalte. Ich weis alles, was man mit sehr gutem Grunde dawider sagen kann; eine mehr als zwans zigjährige Amts. Erfahrung hat mich aber auch ges lehrt, daß das alles, so gründlich es auch sep, für den gemeinen Mann viel zu fein, viel zu sublim ist, als daß er es recht fassen, und es auf seine Ueberzeugung gehörig würken könne, so lange jene Meinung von einer alle in seeligmachenden Religion ihm noch heilige und ehrwürdige Wahrheit ist.

Diese Meinung war ehedem selbst unter ben Lehrern der evangelischen Rirche herrschend, wenn fie dieselbe auch nicht wortlich vortrugen, und zu einem eigentlichen Lehrsatze ihres firchlichen Lehrs begrifs machten. Sie verdammten boch burchaus alle Richtchristen, und ihnen ben himmel of: nen wollen, mochte es auch unter fo schweren und weifelhaften Bedingungen geschehn, rechnete man unter die Irthumer, wenigstens zu ben neuen noch nicht erwiesenen Meinungen. Von ber Berdams mung der Nichtchriften, bis zur Ausschluffung als Ier derer vom himmel, die, ob sie gleich Glieber der christlichen Gesellschaft sind, doch mit uns nicht in allen Lehrfagen übereinstimmen, ift nur ein Schritt. Wir überreden und leichter, daßihr Glaus be gar nicht der wirkliche Glaube der Christen,

25 6 2



und sie ihrer von uns abweichenben Meinungen wegen immer für nicht viel besser zu achten sind, als diejenigen, die ausser der Kirche leben.

Unter ven Lehrern der evangelischen Kirche hat nun diese Behauptung, daß ausser der christlischen Kirche keine Hofnung zur Seeligkeit sen, größe tentheils ihr Ansehen verloren, und das Buch eis nes schlesischen katholischen Seistlichen, den ich perssähnlich, und als einen denkenden und wakkern Mann kenne, in welchem er diese Behauptung nicht nur von der christlichen Religion überhaupt, sondern auch sogar von der katholischen insonders heit, wiederlegt, ist eine der merkwürdigsten und erfreulichsten Erscheinungen.

Bei dem gemeinen Manne hingegen, wes
nige Ausnahmen abgerechnet, ists noch immer ves
ste, mehrentheils schwer zu erschütternde lleberzeus
gung, daß kein heide und Jude seelig werden kann;
ja bei den meisten hälts schwer auch dem tugends
haften Katholiken ein Pläzgen im himmel zu
gestatten. Die billigsten überlassen ihn der Barmt
herzigkeit Gottes, und lassen überhaupt die gens
ze Sache an ihren Ort gestellt bleiben. So habe
ichs durchgängig, wenigstens bei den ältern Bürt
gern und landleuten gefunden, so oft ich sie dar
hin gebracht, ihres Herzens Meinung ohne allen
Rückhalt zu entbekken.

Ich will jezt gar nicht in Anregung bringen, daß diese Meinung die kindliche, wirklich ehrerbies tige



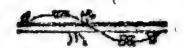
tige und frobliche Anbetung Gottes als eines burchaus gerechten, unpartheiischen und gutigen Vaters der Menschen, sehr beeintrachtige, auch auf den theoretischen Theil der Religion eis nen Werth segen lehrt, welcher der Ratur der Sa: che nach ber Moralität schädlich senn muß, und daß schon um deswillen Volkslehrer diesem Wahs ne auf eine kluge und wirksame Art entgegen ars beiten muffen; sondern er ist auch ein haupt hin: berniß des mahren Duldungs Geistes. Mir ifts fehr gewiß, daß ein Theil unserer evangelischen Christen seine katholischen Mitchristen bloß barum ruhig neben sich leben, und ungeftort ihr Gewers be treiben läßt, weil er das thun muß, und sich beim Gegentheile unliebfame Folgen von Geiten der Obrigkeit zuziehen wurde. Wahre Bruderlies be und ächte Wertschätzung ohne auf die Verschies denheit des Religions Bekentnisses Bezug zu neh: men, ift bei unferm gemeinen Manne in Schleste en gar noch nicht die herrschende Stimmung. Obs auswärts merflich anders ift, kann ich nicht eis gentlich sagen. In unserm Vaterlande mag wohl das viel dazu beitragen, daß noch viele von denen leben, die ehedem Augenzeugen von den harten und in der That jum Theil schauervollen Bedrufs kungen waren, welche die Evangelischen von den Katholiken zu erdulden hatten. Aber viel, sehr viel zur Geringschätzung und Verdammung der legtern, und zur Unterhaltung bes Wahns von ber allein \$ 6 3. feelig:



Heiligen als Freunde Gottes um ihre Jürsprache und Vermittelung zu bitten, gar sehr vieles nicht leichte zu widerlegendes einwenden, und gewiß ists, daß die Theorie unserer evangel. Kirche vom Ges bete-offenbar mehr acht christlich ist, als die Theorie der fathol. Kirche: aber das alles rechts fertiget noch nicht die Anschuldigung der Heiligen: Anbetung und Abgötterei, denn es ist bekannt, daß man die Folger ungen, welche man aus irgend eines Menschen Behauptung ableitet, wenns auch mit dem vollsten Rechte geschehe, ein Fall der hier gar nicht einmahl vorhanden ist, ihm durchaus nicht als seine Behaupt ung selbst anrechnen müße.

Ich gebe auch gern zu, bag ber gemeine und übel unterrichtete Diann unter ben Ratholifen in seiner Praxi gar nicht mit der wirklichen Lehre feiner Rirche übereinstimmt, und bag feine Bei: ligen , Berehrung oft wirkliche Abgotterei fen; aber die Mifibeutung und üble Anwendung einer kirchlichen Lehre ist ja nicht Kirchenlehre selbst. Bas für ein wunderlicher Lehrbegrif murbe boch der Lehrbegrif unserer evangel. Kirche sepn, wenn man ihn nach ben! Diffbeutungen, Verstummes lungen und falschen Anwendungen un sererübel unterrichteten Gemeinde : Glieder vestsetzen und beurtheilen wollte? wie herrschend ist z. B. die Meinung in unserer Kirche, daß man burch bie Absolution des Predigers und durch unbedingte Machts.

\* 1 5 000



Nachtmahlsener Vergebung der Sünden erlangen könne? Wie ungerecht aber wäre es, wenn man sagte: das glaubt die evangel, Kirche. Mansage auch nicht: daß die kathol. Kirche ver an: laßt durch so manche Gebete, Formeln, Seebräuche und Anordnungen diesen Misverstand. Das ist wahrlich der Fall bei uns auch. Exempla funt odiosa.

Wollen wir, lieben herrn Amtebrüder, wirks lich mit Erfolg bazu mitwirken, daß recht achte Tolerang, (in der That ein verhaßtes Wort! als fo nur bulden wollen wir die Undersgesinnten) wollen wir bagu mit wirken, baf achte Bruderlies be zwischen Evangel und Kathol. Einwohnern unfers Landes, immer mehr auch unter handwerfern und Bauersleuten, die herrschende Gefinnung werbe, wollen wir uns auch von biefer Ceite her. dem Staate, begen Mitglieder wir find, reell nug: lich machen, so laken Sie uns jene ungerechte Beschuldigung der legtern in Predigten und Ra: techisationen, und im Schul : Unterrichte oft und nachdrücklich bestreiten, und - überhaupt ben großen wohlthätigen Grundsatz immer mehr in Umlauf bringen, und tief, tief in die Herzen der Menschen hineinsenfen : - Wer Gott fürche tet und recht thut, ber ift ihm anges nehm!!!

Schwarzer.



# Schlesische Wohlthätigkeit für die Schul - Wittwen - Kasse.

(Fortsetzung vom Januar, S. 51 — 54.)

chon in meiner letten Rechenschaft außerte ich, daß es wohl kein Wunder ware, wenn ich bei den gegenwärtigen Zeitläuften von dem Zuswach se der Sch. W. Kasse gar keine Rechenschaft abzulegen hätte. Diese Zeitläufte haben sich seits dem nicht nur nicht verbeßert, sondern leider noch mehr verschlimmert! Um so inniger muß ich die göttliche Vorsehung preisen, die meinem Instituste immer noch Freunde und Wohlthäter erhält und erweckt, so daß ich auch jetzt, wenigstens ets

nen kleinen Zuwachs nachweisen kann.

Zuförderst hat die, nun schon ins achte Jahr bestehende wohlthätige Societat der Stadt , und Landschullehrer im Wohlauischen, Glogauischen, und Carolather Fürstenthume, für den Weinachts Termin 93 die Summe von 25 Atlr. 10 ggr. 27 pf. und für den Johanis Termin dieses Jahrs 25 Rtlr. 11 ggr. 23 pf. jusammengebracht. Beide Summen find unter 31 Wittwen vertheilt! Der unermudete Herr Organist Rabit in Hunern schreibt mir dabei, seine Wittwenzahl wüchse seis ner Einnahme zu Ropfe, so daß die Portionen ims mer kleiner werden mußten! Um so fester bitte ich ihn, bei seinem bisherigen Grundsate zu bleis ben, sede nur irgend wohlhabende Wittwe, (auch wenn ihr Mann selbst noch zu der Sammlung beis getragen hatte,) schlechterdings auszuschließen, und die Portionen besonders nach der Anzahl der unmundigen Kinder zu vergrößern. Sh



Ich komme nunzu denen, wirklich in meine Cas fe gefloßenen Beiträgen. Nach Seite 54 betrug der letzte Bestand 82 Atlr. 22 sgl. 9 d'. Hierzu sind nach und nach eingelaufen:

1 Atlr. von einem Schulmanne aus &. B. ber seis

nen Sohn nach Elisabet brachte.

5 Mtlr. von der Fr. M. v. Pf.

Mtlr. 12 fgl. 60', von bem Hrn. Cantor So fis den in Peterwiß gesammlete Beitrage.

4 Rtlr. von einem jahrlichen Contribuenten, herrn

C.S. Str. in Br.

I Rtlr. von dem D. P. H. aus E. W.

3 Rtlr. Um Tage mener Geburt A. R. B.

1 Atlr. 10 sgl. gesammlet von Hr. V — g. in Ferstenberg ben einer Kindtaufe.

3 Rtlr. A. R. B. An die Organistwittwe Deunern.

1 Atlr. von einem, ber Versorgung würdigen Can't dibaten der Rechte.

6 Rtlr. 23 sgl. 9 d'. von dem Hrn. Cantor Stark in Wallenburg gesammlete Beiträge. (Hiervon waren schon 2 Atlr. für die Wittwe Opisin in Gottesberg abgezogen.)

3 Mtlr. von F. den 7. Marg.

1 Mtlr. von dem H. Paft. G. aus L.

2 Ktir. 20 fgl. von dem Hrn. Cant. Neumann aus Goldberg gesammlete Beiträge.

rosgl. aus köwen von Fr. E.

2 Atlr. 18 fgl. von dem Hrn. Cantor Hering aus

Beersborf gesammlete Beitrage.

1 kouisdor, den ich zu 5 Atlr. 24 sgl. verwechselt, übersandte mir eine hiesige hochlobliche Armen. Commission aus dem Gotteskasten, mit der Auf: schrift: Hrn. Pr. S. zur Anstheilung der armssten Schulwittwen in Breslau.

6 Mtlr. in 2 Ducaten von einem Freunde, der so eben die Wege ber Vorsehung an sich selbstäuf

das lebhafteste erkannte. Endlich



nit Demois. E. F. Th in Hieschberg, gesamme let von J. F. Tiete. Auch für den überschicketen Rund gesang danke ich dem Ueversensten der auf das verbindlichste: Wer Scherz und Ernst so zu vereinigen weiß, thut mehr als ein schoner Geist.

Hierzu treten nun noch 52 Atlr. 12 sgl. Lands schaftliche Intereßen auf das verfloßene Johans niss Quartal; und so war der obige Bestand von 82 Atlr. 22 sgl. 9 d'. zu 196 Atlr. 3 sgl. angewachs

fen.

Hiervon aber ift ausgegeben : 1) am Weinachts, termine 93, an die Portmannin, und Schmidtin in Liegnitz, jede 4 Rtlr. Un die Enderwiten in Ofig 3; an die Brucknern in Sannau, Delfinern in Schweitsch, Roseln aus Breslau, Voigten aus Auras, Opigen aus Rant, Pratschen aus Polas fen, Salrin aus Schweinhans, Derteln, geb. Kluren, ber Deunerten, jeber 2 Rtlr. ber Bofmannin aus Schalkau, Janschin geb. Peischelin, Sperlingen, Michalen, jeder 1 Atlr. Poppeln in Lowen 6; An Drn. Schmidt in Leipe jum nothdurftigen Unterhalt bes jungften Rindes des verstorbenen Organisten Ruchten zu Ophrnfurth 3 Rtlr. 2) Am vorigen Johannie; termine, wieberum an die Portmannin u. Schmide tin, jeder 4 Atlr. Poppeln 6; Brucknern 2, Delf. nern (diesmal extraordinaire) 4, Roseln, Bog= ten, Opigen, Pratschen, Derteln, Deunerten, Schneibern aus Breslau, Rleinern aus Ereuze burg, Magnern aus Glat, jeder 2 Rtlr; der Jane schin, Michalen, hofmannin, Sperlingen, jeder 1 Atlr.; der Frau Prorectorn Schumannin in Hirschberg 7 Rtlr., wovon aber nur 2 in in Auss gabe kommen: denn die übrigen 5 find die Ins tereffen



tereffen von den ausgelehnten 100 Ktlr. die vos rige Johannis noch nicht, aber nun Johannis 95 eingehen. Die Deunerten hat die ihr ausdrücks lich bestimmten 3 Ktlr. extra erhalten. Eben dies ser Deunerten (siehat vier Kinder) habe ich auch von dem, sür Breslauer Wittwen bestimmten Louisdor 1 Ktlr. 24 sgl. und der Schneidern 1 Kt. gegeben: Die übrigen 3 Ktlr. sind noch vacant, und werde ich sie binnen 8 Tagen austheilen und

au feiner Zeit berechnen.

Diese Ausgabe beläuft sich auf 91 Ktlr. 24sgl.
und würden also von der gesammten Baarschaft
noch 104 Ktlr. 9sgl. übrig bleiben. Hiervon aber
habe ich 84 Ktlr. 27sgl., und den kleinen Prands
brief von 20 Ktlr. genommen, und dasür einen
Hundert Ktlr. Pfandbrief ben Hrn. Jung gekauft.
Der ganze Fond der Schl. W. Case besteht also
gegenwärtig aus 2720 Ktlr. Pfandbriefen, 100
Ktlr zu 5 pro Cent, und 19 Ktlr. 12sgl an baas
rem Gelde. Gott erhalte und vermehre diesen
kleinen Schaß, der bestimmt ist, Wittwenthräs
nen trocknen zu helsen, die im Frieden schon reiche
lich genug sließen, geschweige denn im Kriege.
Breslau, den 10. October 1794.

Schummel, Prorector.

Ueber die diesjährige Erndte aus dem Rossenbergschen in Oberschlesien.

Es ist eine sehr glückliche Idee, unsern Provins zialblättern auch noch das Verdienst zuzueignen, durch jährlichen, wahre und bestimmte, aus allen Segenden Schlesiens eingesandte Erndteberichte mit Rücksicht auf die jedesmalige Witterung dem benkenden



denkenden Dekonomen eine Dekonomie Geschichte seines Baterlandes zu liefern und ihn dadurch so wohl äuf nügliche Resultate zu leiten, als auch zu lehren: den unvermeidlichen Einfluß einer unguns stigen Witterung durch Begegnisse sich weniger schädlich zu machen, neue ökonomische Methoden mehr in Umlauf zu bringen, und überhaupt auch in diesem Fach des menschlichen Wissens uns der Bollkommenheit immer näher zu bringen. Dekos nomen des Vaterlandes würket zur Realistrung dieses Zwecks mit. Groß und mannigkaltig ist auch hier noch das Gebieth des Würkens, um uns sern Brüdern dadurch nüzlich zu werden.

Mein Erndtebericht hat sich durch unvorherges sehene Hindernisse so verspätet, und da nun schon das vorige Monatkstück einen musierhaften Besticht im allgemeinen von einem berühmten Dekos nomen enthält, so bleibt mir bloß dasjenige nachsauholen übrig, was vermöge der kocalität in hies siger Gegend anders ist, oder was dort noch nicht

angegeben werden fonnte.

Det Ruffchlag im Deu mußte wegen ber anhals tenden Durre hier um so gröffer sepn, weil die Wiesen meistenteils weder bewässert werben fons ten, noch auch fehr tief liegen. Ich habe deshalb den 3. Theil weniger heu als in einem mittel Jahr und fo ift es an ben meisten Orten. hingegen ist ein reicher Erfaz an Grummet, so daß tief geleges ne Wiesen mehr Grumt als Deu geliefert haben. Der Rlee versprach nicht leicht in einem Jahr mehr als in dem heurigen zeitigen Frühjahr. Als lein die schönen Aussichten des Rieewirths welfs ten mit den anhaltenden verlengenden Connens strablen. Ich habe einen zeitigen vollkommen guten Rleeschnitt gehabt und einen mittelmässis gen gang fpaten, benn bep meiner Feldeintheilung bleibt



bleibt der Klee 2 Jahr stehn, ohne umgeakert zu werden. —

Der Weigen war auf bem hauptvorwert volls kommen schon, auf a andern mittelmässig. ersterm gab ber Scheffel Aussaat 21 Schof auf letterm 2 Schof ju 3 Scheffel Ausbrusch im Durchs fcnibt. - Bom Korn rechne ich im Durchschnitt 11 Schof vom Scheffel zu 3 Schft. 4 bis 8 Mes gen Ausdrusch. Das mit Ralf und Potasch Auss wurff bedüngte Korn stand am grünsten und hielt fich am besten gegen bie Durre. - Die Gerfte ließ ich in den zugerichteten Acker faen und dann uns terafern. Dadurch fonten die brennenden Connens strahlen der Wurzel weniger schaden. Im Durchs schnitt ist 11 Schof vom Bresl. Schfl. Aussaat ges erndtet und das Schof giebt über 4 Schfl. Ause brusch. — Mein Feldhafer hat auch gelitten, bes sonders auf einem Vorwerk, bas leichtern Bos ben und Soben bat. Auf den Reulandern hat er fich beffer erhalten Es find 3 Mandeln vom Schft. geerndtet und das Schof giebt 6 Schfl, wenigstens der bis jest gedroschen ift. - Die Erbsen verlosche ten einem groffen Theile nach in der Bluthe und festen wenig Schoten an. - Der hirse hat im Reulande 10 Schof vom Schfl. Aussaat gebracht. Der Leim ift im schweren Boben auch bier ganglich fehl geschlagen, in einem mittel Boben, der etwas tief liegt, war er für dieses Jahr schoir zu nennen. — Bom Beiben ober Buchweis gen ift die spateste Saat die am besten gerathenfte so wohl in Körnern als Strob. — Die Kartos feln find vorzüglich gerathen, besonders die so ges nannten reichen ober groffen, welcher ich mich zur Futterung und Massung des Viehs bediene. führte hier vor 2 Jahren die so viel Menschenhans



de ersparende Methode ein: Sie mit einem mit Strichbrettern von beyden Seiten versehenen Auhrhafen zu legen, damit zu behäufeln und auch damit auszunehmen. Man hielt es für unmöglich und belachte den Neuling. Ein zjähriger Versuch und das Gelingen desselben über alle Erwartung hat selbst meine Bauern zur Nachahmung gereißt. Ich habe auf einem Vorwerf über 10 Schfl., auf zwey andern weniger, vom Schfl. Ausstat geerndtet. —

## Historische Chronik.

Verordnungen der Königl. Breslausschen Krieges und Domainen Cammer.

Den 2. October. Auch Grüße, Erdtoffeln, Mehl und Malz durfen nicht ausgeführet werden.

Unter diesem Verbot, nach einer Verfügung vom 8. d. M., ist die Zusuhr dieser Lebensmittel zur Königl. Armee nach Sud Preussen und Pohlen nicht mitbegriffen.

Den 2. October. Weiße Stärke kan aus Sud Preussen gegen Bezahlung 4. d'Einfuhr Zoll vom Ktlr. des Werths und 6 Sgl. Consumtions Accis se vom Stein in Schlessen eingeführt werden.

Publicandum wegen des Gebrauchs des Stems pel Papiers zu Waaren und andern Schuldrechs nungen. De Dato Berlin, den 12. August 1794.

Rechts Verordnung.

Nach einem Rescript vom 25. August d. J. ist der S. 720, Lit. 18, Th. 2 des allgemeinen kands rechts dahin zu verstehen, daß in calu posito Mas jorennitäts Erflärungen, welche nach zurückgelegs tem 21. Jahre gesuchet werden, von den gewöhns lichen



Ilchen vormundschaftlichen Gerichten sollen ertheis let werden können; wohingegen in Ansehung ders jenigen, die zwar nach dem resp. 18. und 20. Jahre, aber vor dem 21. Jahre gesuchet werden, es den der bisherigen Verfaßung sein Vewenden hat. Denn die Absicht des gedachten s. ist blos gewesen, den Einwohnern derjenigen Provinzen, in welchen der bisher übliche Terminus majorennitatis versans gert worden, in Ansehung der Kosten bep solchen Majorennitæts Erklärungen, deren es nach voriger Verfaßung nicht bedurft haben würde, eine Erzleichterung zu verschaffen.

#### Brandschaden.

Den 9. Oftobr. entstand in dem Dorfe Grase im Falfenbergischen, bem herrn Grafen von Praschma geborig, gegen 12 Uhr bes Mittags ein Feuer, welches ben bem heftigen Sturm schnell um sich griff und in wenig Stunden die Rirche, die Schus le, die Pfarrwohnung und die Best ungen von 34 Wirthen, worunter 13 Bauershofe find, in einen Aschenhaufen verwandelte. Nichts konnte der, Gluth Einhalt thun, ber beftige Wind trieb bas Feuer von Dach ju Dach, so, daß fast alles auf einmal in vollen Flammen aufgieng und keis ne Rettung möglich war. Das Unglück ift um so größer, da der Winter vor der Thur und alles Eingeerndtete vernichtet ift; die Rirche murde funfe tige Weynachten ihr sojähriges Jubilaum gefens ert haben. Erst vor 2 Jahren baute diese Gemeine de mit vieler Muhe einen Thurm mit Gelaute. Der Herr Graf von Praschma bat nicht allein auch bep diefer Gelegenheit seine menschenfreundliche, bers ablagende u. wohlthätige Gefinnungen gegen dies se ungluctliche Unterthanen gezeiget; sondern er, feiner



seiner Religion nach Catholik, hat auch den Herrn Probsk in Falkenberg dahin vermocht, das die kas tholische Kirche in Grase den Evangelischen zu ihs rem gottesdienstlichen Gebrauch angeboten wors den ist. Wer sich hier wohlthätig deweiset, hilft da, wo die Noth am größten ist.

## Bitte an das Schlesische wohlthätige Publikum!

Du baft so oft ben Bebrangten unterflüßt und bem Berunglückten geholfen; ich mage es alfo um so vertrauungsvoller, eine Bitte an Dich ergeben zu lagen. Dielleicht bift du schon einmahl ein Augens jeuge eines unglucklichen Orts gewesen, ber durch Reuer in einen Afchenhaufen verwandelt murbe; haft gebort das Ceuften und Rlagegeschrep über ben baburch erlittenen Berluft; haft gefehen bas Banderingen folder Unglücklichen; ober haft viel's leicht selbsteinmal das harte Schicksal erlebt, bas Deinige so zu verlieren. Siehe, jest führ' ich bich auch zu einem unglücklichen Dorfe im Kalfenber. gifchen, Grafe genannt, wo die Salfte davon nebft Rirche, Schul und Pfarrwohnung in ihrem Ruin begraben liegt. Ich bitte für Alle diese Unglücklis che; denn sie haben alle fast alles verlohren und ein fleines Scherflein wurde für fie Troft und Ers quickung fenn. Aber besonders bitte ich für diese unglückliche Rirche und Schule. Doch hat fie fich nicht von dem Thurmbau erhohlt, der vor 2 Jahs ren aufgeführt wurde und von der nothigen Res paratur, die daben mußte gemacht werden; und nun liegt fie gang im Schutte. Die Gemeinde ift gang arm und jest vollends verunglickt; nur als lein burch bie Gute menschenfreundlicher Bergen wird es möglich fepn, fie wieder aufzuführen. Dast



Saft bu Liebe ju beinem Gottesbaufe: fo benfe, welch ein Schmerz es für diese Gemeinde fenn muß, bep ihrem Berluft ben Ort nicht mehr zu finden, wo sie sonst Troft fand. Du flagst über nahrunges loje Zeiten; — ich glaub' es bir. Hast du aber mes nig, fiebe, diese baben Richts, und fanft du auch nur wenig geben, auch beine fleine Gabe wird bie taufend Geegenswünsche bringen und du wirst bas für unendlichen Dank einernoten und ben für bich erquickenden Gedanken haben: Auch hier habe ich Sutes gestiftet und zum Besten mitgewirft. Willft bu, fo fannft du beine Gabe bem herrn gandrath von Arnstedt in gowen, dem Herrn Cammersecres tar Streit in Breslau, ober mir, ober ift es bir naber bem herrn Paffor Bendland in Grafe gu Schicken. Du follft von dem richtigen Empfang mit vielem Dank im Schlesischen Provinzialblatt Nachricht erhalten.

Zubrich, Diacon in Löwen.

#### Selbstmorde.

Den 7. September erhieng sich eine Bauers, wittwe, Elisabeth Ilmer in Louisdorf ben Frens stadt, alt 56 J. Dem Scheine nach führte sie eis nen guten Wandel. Wahrscheinlich verführte sie Unmuth über unangenehme Schicksale zu diesem traurigen Schritt.

Ein Bauerssohn aus Wiesau im Reissichen ers hieng sich zwischen bem 23. u. 24. August, aus

fehlgeschlagener Liebe.

#### Unglå d'sfälle.

Der Bauer Thomas Wolcke in Kraskau bep Ereuthurg wollte am 8. October d. J. mit seinen Kindern eine Brunnen Saule aufrichten. Sie hoben sie etwas von der Erde, fanden sie aber zu Ec 2



schwer und wollten sie niederlegen; indem entr fähret sie ihnen u. schläget einen Sohn des Baus ern, Joseph, seinen Liebling u. den einzigen, den er noch zu Hause hatte, auf der Stelle tod. Er

war 20 Jahre alt.

Den 13. September gieng in Münsterberg ein zwölfjähriger Knabe ben einem fremden Bauers pferde vorden. Unvermuthet biß dieses ihm den einen Backen durch und burch. Eine Warnung für alle, die sorgloß fremden Pferden zu nahe kommen.

Eine Dienstmagd zu Beignit im Reislischen fiel am 17. August benm Waßerschöpfen in den Bruns nen u. war durch kein Retttungsmittel ins Leben

guruckzubringen.

Um 2. July d. I brach zu Neudorf in der Herrs schaft Pleg zur Nachtzeit beym Häusler Wamrzin Musiatik Feuer aus. Sein Wohnhaus, seine Scheuern, seine Stallungen, sein Vieh, und — seine 3 Sohne von 16, 8 u. 4 Jahren wurden.

ein Raub ber Flamme.

Ein Knecht zu Plesse, Namens Joseph, gieng am oten September früh um 4 Uhr auf seines Herrn Acker, um ihn vor den Felddieben zu bes wachen. Zu mehrerer Sicherheit nahm er eis nen alten geladenen Mousqueton mit. Um sich hören zu laßen, schoß er ihn ab. Sogleich siel er tod zur Erde. Ben seiner Section sand man nicht die geringste Verletzung an seinem Körper, nur etwas ausgetretenes Geblüt im Gehirn. Wahrscheinlich hatte er den Mousqueton so sehr überladen, daß die heftige Erschütterung ihn ges tödtet hatte.

Den 3. September giengen 10 Wirthe der Lass niger Gemeinde an die Brand Hulfe nach Seis chau, wo ste auf dem abgebrandten herrschaftlis

d)en

den Sofe bafelbft, beom Anfziehn eines Balken, durch Einsturz eines Giebels der Brand Mauer alle 10 in Gefahr famen, elendiglich zerschmettent und erschlagen zu werben. 5 derfelben famen ins des glucklicher weise unbeschäbigt davon. Aber von ben andern funfen blieben zwey auf ber Stelle todt, und bie übrigen brey wurden, ber eine bavon ftark am Salfe, verwundet, die begben andern mit gebrod)nen u. zerfd)metterten Schenkeln u. Beis nen unter den Steinen hervorgezogen. Sie sind indeg am leben geblieben, und geben hofnung glücklich ausfurirt zu werben. Die Rur u. Bes grabniffosten hat sogleich willig und aus frepem Entschluße die herrschaft von Seichau, der herr Pralat von leubus übernommen, und auch sonk schon menschenfreundliche Unterstützungen aller Art, den armen Wittwen und Baifen ber bepben Berunglückten u. Erschlagnen erwiesen.

Der Sohn des Hauslers Rietschel zu Gräffens hann im Priedusschen, wollte den Jubel siner Dorfhochzeit durch einige Freudenschüße vermehren. Er machte die Pistole, mit der er sich versehen hatte, schieffertig und pfropfte in den Lauf ders selben Werg so gewaltsam, daß sie in seinen Handen zersprang. Sie nahm einen Finger von der rechten, zwey von der linken Hand weg, letztere u. sein Gesicht waren übel zugerichtet. Durch die Geschicklichkeit des Chirurgus Liers zu Sagan wird zwar die linke Hand erhalten, aber brauchs

bar bleibet fie nicht,

Der Pachtbrauer Johann George Bogel zu Wüst Dobritsch ben Naumburg am Bober fauste sich, als ein Liebhaber der Jagd, einen Jagdhund und wollte ihn, da er noch zuroh war, abrichten. Ueber diesem Geschäfte bis ihn der Hund in die eine Lende. Rurze Zeit nachher siel der Nogel in

@c 3

ein



haltende Sinnlosigkeit. Man entkleidete ihn u. legte ihn auf eine Streu in der Studenkammer. Durch ein Fenster derselben warf man ihm Lebenss mittel zu und sah mitleidig nach ihm. In diesem Behältnisse wüthete er noch einige Tage dis zum öten September, an welchem der Tod sein Leiden endigte. Der Maurergeselle Müller aus Dubrau in der Nieder kausitz legte den Körper des Verssschenen in den Sarg u. stard 4 Wochen nachher an ähnlichen gräßlichen Zufällen.

Berichtigung und Bitte.

Der im Septemberstück der diesjährigen Pros vinzialdt. S. 299. angezeigte zu Jeroltschüß im Creuzburgschen am 18. Septbr. d. J. vorgefallene Brandschaden, wird nach den am 23. und 24. v. M. abgehandelten kandratht. Uutersuchungs Acten bahin berichtiget:

"daß die Ursache der Entstehung zwar nicht auss "gemittelt werden können, jedoch endlich erhars ",tet worden, daß das Feuer nicht durchs Flachs

Das Feuer brach gedachten Tages Normittags um 9 Uhr ben einem heftigen Sübwiude aus, so, daß binnen einer Stundenicht nur sämtl. 8 Bauern, der Dorf Kretschmer, 6 Dresche Gärtner, 2 Häuss ler und die Schule, sondern auch sämtl. herrschaftl. Wirthschafts Sebäude, als die vollen Scheuern, Schüttboden, Stallungenze. im Schloß Vorwerf, eingeäschert waren. Der Scholze und ein Theil der Bauern, waren auf Königl. Reise Vorspann abwesend, die übrigen Leute im Felde in der Urs deit. Die Nachbarschaft eilte zwar zum retten, kam aber, da das Feuer durch den Wind überall verbreitet war, zu spät. Selbst die 1 Viertel Meile dabon



Davon belegenen Conftadtichen Burger muften Uns stalten treffen, daß ihre eigenen Scheuern nicht vom Feuer ergriffen wurden. Sowohl die herrs schaft - die verwittwete Frau Majorin von Burss ka, geb. Fregin von Lichnowsky, hat ihren ganzen Zuwachs an Weigen, Roggen, Gerften, haaber, Hirse, Lein, Hank, Flacks, heu und Strob, ja fogar die bereits geschornen 25 Stein herbstwolle, als auch die Unterthanen alles das ihrige verlohs nen. Sie haben weber Kleider noch Brodt, noch Gaamen gur Winter und Commersaat. Die regles mentamäßige Remission und Creis Societats Buls fe ist alles, was sie boffen können. Aber für ben mitabgebrannten evangel. Organisten und Schule meister, Carl Rrebs, und die Schule, fällt auch biefe weg. Mit Betrübniß, stummem schmerglichem Blick, sehn sich diese Unglückliche mit ihren Kins bern nach mitleidigen und wohlthätigen Bergen um —! Möchten boch welche diesen Blick mit Wohlthun bemerken, und selbigen jum Dank hims melwarts auflenken, Seegen Gottes mufte gewiß erfolgen. Milbe Bentrage für die abgebrannten Unterthanen überhaupt, oder ins besondre für ben Organisten ober die Schule wird das Creusburgs iche Ereis Steuer Umt gerne ber Bestimmung gemäß in Empfang nehmen und verwenden, auch durch unser Schlesisches Provinzialblatt öffentlich richtig nachweisen. Blaser.

Der 21 jährige Sohn des Müllers Munsky in Pechern suhr am 15. Septbr., wie es nicht selten geschah, mit einem mit Korn beladenen Wagen betrunken von Priedus nach Pechern. Die Trunkenheit hatte ihn schläfrig gemacht. Er schlief

ein und siel ben einem Stoß, den ber Magen bes kam, von seinem Sitze vorne am Wagen berunter.

Ec 4

Mit







Getreide =	Preis	im	Mona	th Septbr.	1794.
				Constal.	

1	We	izen	•	R	gg	en.	Ġ	er	te.	Da	ibei	C
. In	-	. fgl.										
I. Bresl		29 -	-	1	20		I	6	-	· I	I	6
2. Brieg	2	2 -		1	20				-			-
3. Bung		23 -	-		27		· I	12		I	5	
4. Creuzb										1		
s. Franke		3 .			_			_			28	
6. Glas		5	8	Ï	16	4	I	6	-1			_
.7. Gr. 31		IO -									. 1	
8. Jauer		20 .		2	1		I	12	7	- X	_	_
9. Liegni	• .	12 -						-				
10. Lowe		22 -	-	I	23	8	I	7	4	_	28	-
11. Reiß	€ 2		-	1	16	-	Ţ	2	-	-	29	****
12. Neuf		6 -	-	I	IO	_	•	28	-			-
13. Ratt	ibor 1	26		I	10	9	_	27	6	-	28	9
14. Reiche	nbach 1	24 .		1	18	_	' <b>I</b>	6	_	1	2	-
15. Reiche												
16. Saga	in 2	26 .	-	2	4		I	18	-	·I		
17. Schw												
18.Strie	gau 2	18 -	_	ľ	20	-	. 1	3	6	-	29	

Auf bem Markt find gewesen:

6	. Waizen. C	5. Rog. S	.Gerfte. (	S.Hab.
	14364	13872	1243	7934
— Jauer	32491	7587	1361	135
— Freyburg	1020	2439	592	6 E
— Schweidniß			1844	
- Franckenstein	4148	3614	2970	18
— köwenberg	2588	4730	103	45
- Reisse	2015	3146	597	. —
— Neustabt	466	4088	532	
Garn = Pre	is. Zu	Reiffe.		.32
Den 15. Septbr.			Rtle.	
22	***	T - 36		<b>9</b> ~
- 29	- 3I	- 35	,	•
- 6. Oct.	- 31	35	-	

Preis



Dreis :	der Butte	r im C	Scrober.	
Bu Breslau ba	-		_	
- Brieg		4		
- Glaz		5	, _	
d- Gleiwig		6		
- Creupburg			6 6	4.10
— Meisse			2 5 6	
Sleift = Tar	e im Octo	br. 179	4. Das 9	Pfund
Rindfleisd				
Breslau 1fgl.				
Brieg 1				
Creuphurg I	4 1 1	4 5	I 5 4	2 1 =
Frankenstein 1	9 I =	4.5	I = 6	2 1 2
Gleiwig 1	= 6 I ;	3 =	I > 3	133
köwenberg 1	9 1 1	4 5	119	211
Aufgetrieben. Ausl. Vieh Einl. Vieh	2577	210	2653	4393
Zusamme Verkaufet	11 3506	1314	2986	4449
außer Landes	214	25	129	669
im Lande	2550	343	2445	3306
Zusamme	n 2764	368	2574	3975
Maria Geb	urt Vieht	markt 3	u Brieg	1794
Aufgetrieben.	Hornv. S	Pferde.	Schwein	. Hamel.
Nusl. Vieh	7688	152	1803	4984
Einl. Vieh	318	990	348	· · · · 2
Zusamme		1142	2151	4986
Verfaufet		346	1853	4986
Gegen vori	ges Jahr t	vurden	2682 Da	sen mehr
aufhettikheu.	t <b>*</b>		n	disersch e



Wäserische Schauspieler Gesellschaft

Den 24. Septbr. beehrten Sr. Königl. Majes stät das Schauspielhaus mit Ihrer Gegenwart. Madam Spindler hielt einen Prolog. Auf ihm

folgte das Rastchen mit der Chiffer.

Den 25., als am Königl. Geburtstage, zuerst eis ne poetische Rede, gedichtet von Herrn Jos. Babtista Lilly, einem jungen Gelehrten und gesprochen bon Madam Spindler. Wie wahr ist's, wenn von uns serm Monarchen gesaget wird:

Gern hulf er jedermann! gern tilgt er alle

Sorgen!

Trüg er des Volkes Wohl in seiner Hand, Er öfnete ste jeden Morgen, Und träufte, wie der Thau, Erquiffung auf das Land!

Der wiebergefundene Sohn, eine Posse, von 3 Aufzügen von Schink, wurde am 2. October zum erstenmal auf das Theater gebracht und den 3. und 5. wiederholet. Herr Scholz spielte meisters daft

Den 20. October zum erstenmal Scheinverbres chen, Schauspiel in 5 Aufzügen. Der Verfaßer

ift unbefannt,

Das kandmädchen, oder Weiberlist geht über alles, ein kustspiel in 4 Aufzügen, von d'Arien, nach Wicherley und Mollier, welches den 17. zum erstenmat gegeben wurde, ist gut aufgenommen worden.

herr Veltheim spielet nicht, wie S. 271 durch einen Druckfehler stehet, würdige, sondern wins dige Rollen.

Gutsveranderungen.

Herr Hans Ernst Wilhelm v. Reibnit, Lleutes nant beh dem Euirasser Regiment Graf v. Gort, bat



schen und Altenberg im Hirschbergschen Ereise von seinem verstorbenen Vater, dem ehemaligen Landsrath, Herrn Friedrich Wilhelm v. Reibnig, sür 65000 Athlr. ererbet.

In der Grafschaft Glaz. Die Johann Carl Pelkeschen Kinder haben Eisersdorf an den Herrn

Carl Pelfe für 30000 Gulden verkaufet.

Im Liegnizischen Creise. Frau Obristin v. Ko. schenbahr, Gros und Klein Pohlwis, an den Hrn. Graf von Röder, für 67000 Athlr. und 100 Dus caten Schlüßelgeld.

Im Wels Bernstädtschen Creise. Herr Ritts meister von Schmidthals, Laubsky, an den Hrn.

Ludwig Graf von Rödern, für 48500 Athle.

Im Plesischen Cr. Herr Baron v. Willczeck, Godow, an den Hrn. Carl v. Gorz, für 46000 Ritle.

Herr von Pacinski, Kokoschun, an den Herrn

With. v. Zawadzky, für 61000 Fl.

Im Rattiborschen Cr. Herr keopold von Dvs nath, Fürstl. v. Lichtensteinscher Regierungs Rath zu Leobschüß, Schonowiß, an seine Gemahlin Uns na, geb. v. Mundbach, für 33333 Atlr. 16 Gr.

Herr Johann Fabian v. karisch, sein Antheil an Nieder Niewiadom, an den Herrn Carl Ignas v. Schalscha und Ehrenfeldt, für 13333 Athlr. 8 Gr.

Im Steinauschen Er. Die verw. Frau Haupts mannin Christiane Henriette von Bomsborf, geb. v. Zehmen Braun genannt, hat, Ober und Nies der Rädlig von ihrem verstorbnen Manne, dem Hauptmann von der Armee, Herrn Carl Siegs fried von Vomsdorf ererbet.

Im Warrenbergschen Cr. Herr Anton Freys berr v. Wilkek hat Ober Mittel Stradam von dem Herrn Carl von Gört im Tausch auf das im Pless

in the extended school



schen Creise belegene Gut Godow, für 26000 Atl.

angenommen.

Im Wohlauschen Er. Herr Baron v. Kinsky, Pohlewig ben Herrnstadt, an den Herrn Obristlieut. v. Studniß, für 10000 Kthlr.

### Beyraten.

Im September.

Den 1. zu Namslau, Herr Schulz, Kgl. Posts commissarius, mit des zu Creuzburg verstorbenen Herrn Regimentsquartiermeisters Stube Dem. Tochter, Christiane Charlotte Philippine.

Den g. zu Herrnstadt, Herr Acciseinnehmer Jos hann Gotthold Lips, mit Jungfer Beata Eleonos

re Porrmann.

Den 9. in Herrnstadt, Herr Ferdinand Gottlieb Brunschwiz, Arrenbator der Güter Dittersbach, Pachuswiz und Pelcowe im Stroppenschen, mit des gewesenen Kgl. Oberamtmann Herrn Adam David Mittmann in Herrnstadt altesten Demoiselle Tochter, Anna Elisabeth.

Den 15. herr Nathmann und Cammerer Upe zu Frendurg, mit der verw. Frau Doctorin Schale

ler geb. Pechmann.

Den 23. zu Greiffenberg, Hr. Senator und Stadtchirurgus, Carl Benjamin Scholz, mit Dem. Johanne Rosine Rost.

Im October.

Hr. Kaufmann Hantsch mit der verw. Frau

Lieut. v. Lepel geb. Treffelt.

Den 1. zu Sulau, Hr. Johann Martin Bukky, deutscher u. polnischer Pastor daselbst, mit des verstorbenen Kaufmann, Hrn. Traugott Ehrenfe. Foerster zu Breslau Wittwe, Frau Caroline Elisabet geb. Holtin.

Den



Den 7. zu Reustadt, Hr. v. Ziegler, Staabs, rittmeister in dem Euirassier Regiment v. Mengden, mit Dem. Holzbecher, Pflegetochter des Hrn. Came

merer Ziengießer daselbit.

Den 7. zu Zilenzig, Hr. Carl Gottlieb Lache mann, Adjunct u. Schulcollege ben der evangel. Fürstenthums Schule zu Sagan, mit des gewes senen Senators zu Zilenzig, Hrn. Marsell, zweps ten Dem. Tochter, Johanna Beata.

Pen 13. zu Groß Glogau, Hr. Carl Gottlieb Fischer, Vice Stadtdirector zu köwenberg, mit des Hrn. Fabricius, Kgl. Krieges u. Domainen Rathes zu Groß Glogau, einzigen Dem. Lochter,

Johanna Rosalia Friederike.

Den 22. zu Breslau, Hr. Hanns Wilh. Splovius Kerstan, Kaufmann daselbst, mit des daselbst verstordnen Kaufmann, Hrn. Groß, Dem. Tochster.

Beburten.

Den 18. Aug. Frau Pastor Beffer zu Gies, mannsborf im Sprottauschen, einen Sohn.

Den 17. Aug. Frau Stempel Rendantin Scharf

zu Frendurg T. Beate Caroline.

Im September. Sohne.

Den 1. Frau Diakonus Opit in Festenberg, Johann Carl Gottlieb.

Den 17. zu Sagan Frau Apothekerin Sephold,

geb. Peipert, Ernst Sigismund Gottholdt.

Den 21. Frau Pastorin Albrechtzu Waldauben Liegnis, Fribrich Wilhelm Sbuard.

Den 23. Frau Diaconus Ruris zu hannau.

Den 23. Frau Oberamtmannin Ackermann zu Cantersborf im Briegischen, Carl Morig.

Den 23. Frau Buchhandlerin Korn ju Brees

bau, Carl Gustav Ferdinand.

Den !





Sohne.

Den 2. Frau Raufmann Ludwig, geb. Schaus bert, zu Breslau, Gustav Eduard.

Den 6. zu Dels, Frau Acciseinnehmer Sobet,

Carl Friedr, Deine. Aug. Ferdinand.

Den 7. zu Sagan, Frau Stactinspector heis neccius, geb. Pusch, aus Fraustadt, Constantin.

Den 8. Frau Regierungs Registrator Königk zu P. Wartenberg, Johann Christoph Ernst.

Den 12. Frau Raufm. Lichter ju hirschberg.

Den 13. zu Bischdorf im Rosenbergschen, Frau Lieutenantin Baronesse v. Luncker, geb. v. Jors dan, vom E. R. von Mannstein.

Den 15. Frau v. Wallhoven geb. v. Ziemiegko

auf Sembowig im Rosenbergschen.

Den 15. Frau Amtsrathin Coester zu Klein Bresa, Wilh. Ferdin. Eugenius.

Töchter.

Frau Tabacks Directions Secret. Jantko, geb. 'Meldner, zu Breslau, Carol. Henriette Wilh.

Den 4. zu Proskau, Frau Lieutenantin v. Pas czinsky, vom E. R. v. Mannstein, Anna Amalie Wilhelmine Leopoldine.

Den 4. Frau Raufm. Zobel zu Goldberg, Chris

Riane Fribrife Amalie.

Den 5. Frau Kaufm. Opiß, geb. Sturz, zu Breslau, Sophie Eleonore.

Den 6 Frau Past. primar. Weber zu Militsch, Johanne Ernestine Christiane Friedrike Amalie.

Den 7. zu Sagan, Frau Naths Registratorin Conrad, geb. Hirsch, Wilhelmine Albertine Us delheide Aurora.

Den 10. Frau Kaufm. Mertens in Löwenberg. Den 10. Fr. Syndicus Rosemann zu Steinau; das Kind starb den 14.

d G

Den



Den rr. Frau v. Schweinichen, geb. v. Prigels wip auf Nadau im Rosenbergschen, Luise Therese Mariane Josephe.

Den 14. Frau Garnisonpredigern Schirmer gus

Cofel, Joh. Elisab. Ulrif.

Den 16. Frau Apothekerin Menz in köwenberga Den 25. zu Breslau, Frau Raufmannin Schreis ber geb. Ropisch.

#### Dienstveranderungen.

Im geistlichen und Schulftande.

Herr Pfarrer Semler zu Hirschfeldan, zum Stadtpfarrer zu Grunderg, statt bes dazu bes simmt gewesenen Herrn Pfarrten Administrators Franz Niering zu Cosel ben Naumburg am Bober.

herr Obercapian Marchardt ju ftegnis; jum

Curatus zu Parchwitz.

Herr Anton Krowarz, Caplan zu Reichthal, gebürtig von Groß Strehlitz, nominirt am 9 Oct. zum Pfarrer in Krzizanowitz im Rattikorschen, an die Stelle des verstorbenen Pfarrers Herrn Peter-Umlauff.

Am Michaelissest hielt Herr Johann Gottfried Arnold, als Diacon an der Kirche zu U. L. Frauenz zu Liegnitz seine Antrittspredigt. Er ist den 14. Februar 1769 zu Züllichau gebohren und am 23.: Man des laufenden Jahres als Diacon berufenz worden.

Herr Joh. George Subalcke, deffen Berufung als Catechet ben der Haupt und Stadt Pfarr Kirs che zum heil. Nicolai und zum Arbeitshauspredis ger zu Brieg S. 293. gemeldet worden, ist den 10 October zu Breslau ordiniret worden. Ges boren den 14. Januar 1769.

Herr Carl Christian Heinr. Marbach, Canbidak der Theologie und Hauslehrer ben dem Herrn v.



Koschützky auf Auras, ordinirt den 10. Octobr. zu Breslau als Rector der evangel. Schule und Vertreter des Pastors zu Auras. Seb. den 15.

Mark 1771 in Jauer.

Hert Pastor Gründelzu Krensewitz hat die Pastochie Schoenfeld im Briegischen, die 1734 von Krensewitz getrennet worden und seit dieser Zeit ein Filial von Pampitz und Jenckwitz gewesen ist, nach dem Tode des Pastor Lincke, durch die Wahl des Magistrats zu Brieg als Patron, erhalten.

Hr. Christian Friedr. Heise, ehemals Rector u. Mittagsprediger zu Reichenstein, zulett Hausdiehrer ben dem Hrn b. Sommerfeld in Ellguth ben Stroppen, hat in der Mitte des Septembers den Ruf zu der neu erbauten evangel. Kirche in der Stadt Rezionez in Sud Preussen erhalten und das Amt sogleich angetreten.

Herr Christian Abam Suckow, Candidat der Pådagogik und Mitglied des Königl. Stadt Ses minars zu Breslau, zum Rector in Münsterberg.

Herr Christian Gottlieb Hartel aus Breslau und Herr Gottfried Christoph Besser aus Quedlins burg, Candidaten der Erziehungskunst und Mitz glieder des Kgl. Stadt Seminars zu Breslau, zu Substituten bep dem Elisabethanischen Gomnas

herr Bothelt, evangel. Cantor ju Raudten,

verseßet noch Hannau.

Im Militärstande.

Hend Kerr v. Kapeller, Commandant zu Schweibnig Lende Kgl. Obristlieutenants von der Infanterie, Kind zu Obristen ernannt worden.

Dr. Schaum, Auditeur des Cuiraffier Reg. von Dolffs, ben gesuchten Abschied. Sein Nachfole

D 0 2

ger



ger ift Hr. Carl Christian Friedr. Leuschner, Auss cultator bev den Stadtgerichten zu Breslau.

Herr Wachler, Candidat der Rechte, zum Aus biteur des Cuiraffier Regiments v. Mannstein.

Im Civilstande,

Herr Krieges und Domainen Rath v. Beper zu Breslan, ist mit Beibehaltung seines Postens ben der dasigen Kyl. Krieges und Domainen Cammer und Cammer Justiz Deputation, dem Director der Schlesischen Stempel und Karten Cammer Hrn. Hornig mit Unwartschaft an die Seite geschet worden.

Herr Justigrath v. Reinbaben auf Klein Janos wis, zum Marsch Commissarius Liegnitischen Er.

Herr Referendar Graf v. Sandreczky, als Res ferendar versetzet von der Kgl. Breslauschen Kries ges und Domainen Cammer zur Glogauschen.

Bu Liegnit, Herr Cammerer Heineccius ents laffen und an beffen Stelle der Wohlausche Amtes

Controlleur Berr Gitner.

Zu köwenberg, Herr Spudicus Fischer das Pras dicat als Vice Stadtbirector und Herr Erpteben, zeither Burgermeister zu Neusalz, zum Proconsul.

Münsterberg. Der ben dem Regiment Erbprinz Hohenlohe gestandene Hauptmann, Herr v. Schus bert, unt. 9. Oct. Sitz und Stimme im dasigen Magistrat mit dem Prädicat als Burgermeister.

Namslau. Herr Horn, Alssistent ben ber Kgl. Cammer Registratur, unt. 30. Sept. zum Rathm.

Plesse. Hr. Substitutus Fisci und Justizcoms missarius Schäffer zum Kgl. Cammer Commissis

ons Rath.

Steinau. Hr. Gottlob Siegmund v. Abelss dorf, invalider Lieutenant vom Infanterie Regis ment Grafzu Anhalt, hat die Anwartschaft auf den Posten des Hrn. Proconsuls u. Policepinspectors Lohr erhalten.



Gnadenbezeugungen.

Sr. Königl. Majestät haben bem Herrn Reiches grafen Johann Repomuc Gotthard von Schaffs gotsch, Königl. Cammerheren, Erblandhofmeister in Schlessen, Horen der Herrschaften Kynast, Greiffenberg und Giersdorf zc. den rothen Adler Orden ertheilet,

und dem Herrn Johann Martin von Walter auf Belckau bep Breslau die Legitimation seiner vier natürlichen Kinder, Johanne Charlotte, Wilhelm Ludwig, Ernst Withelm u. Louise Charlotte, mit

Erstreckung auf den Adelstand bewilliget.

Zandel pon Schlessen und der Grafschaft Glass im Jahr 1793, oder vom 1. Juny 1792 bis 31. May 1793.

Eingeführt ift worden:

aus fremden Landen für 7273363 Rt. aus andern Königl. Provinzen 16834013—

zusammen für 8956765 Rt.

Ausgeführet ist worden: .

an fremben, zur Consumtion verzollten

Maaren für 751354 At. an erbländischen Waaren, für 73431 an einländischen Wagren, für 9784563 —

zusammen für 10609348 Rt.

Die Ausfuhre übersteiget also die Eins.

fuhr um 1652583 —

Beym intermediairen Durchfuhr Hans del ber einheimischen Kauft, betrüg der sichere Gewinn zu drep vom

Hundert von 10460213 Rt. 313805 Mt besgleichen an Gesällen 47249 —

Db 3 78629\St.



Hierzu obiger Ueber fuhr	zusammen schuß bep be	er Auss	3 <del>3</del> Kt.	
So hat bas kand it fremben Gelde gewonnen	diesem Jal	re an andel	357 N.¢	
	und Geld=	Cours.		
Breslau, den 20. Oct. 1794.			In Cour. proCent.	
Amsterdam in B. 5 A		St. 136	rocent	
dito in Courant	,	0.C.141 1/4		
hamb.inBanco.4W				
kondon a 2 Monath		6Rt. 1		
Paris besgl.		p.E. —		
keipzig in kousdor	Chances (Managed)	$-112\frac{3}{4}$	<b>6</b> -20-0	
Wien Uso	-	Rr. 105	104	
Wien lange Sicht		$-104\frac{1}{4}$	104	
Prag	€ No.	Kr. —	1042	
Banco Noten in Coi			`	
Rand Ducaten		gr. 96½		
Wichtige Ducaten	married		942	
Souver. d'or	• •	Rt. —	930	
Fried. d'or.		p.C.113	1123	
Vfandbriefe -		- 104	103	



Der St. ter ord. Mellegalt 6 bis 6\ Thl.Schl.

der mittlern  $7\frac{1}{2}$ — 8 — der frinen  $11\frac{1}{2}$ — 12 — der extrafeinen  $13\frac{1}{2}$ — 14 —

Die von vorzüglicher Gute ift unverfauft geblieben.

Michaelis Wollmarkt zu Strehlen. Eingegangen 4218 Et EPf. Der Stein der bes sten Wolle 9 Thl. 12 sgl, der mittlern 8 Thl. und der schlechten 7 Thl. 6 sgl.

Michaelis Wollmarkt zu Rattibor. Eingegangen 1688 St. Verkaufet in einländis sche Städte 772 \( \frac{3}{4}\), am Orte 785 St. Der Stein der besten galt 6 Ktl. 25 Sgl., der mittlern 6 Rtl. 5 Sgl., der gewöhnlichen 5 Ktl. 10 Sgl.

Circularien der Königl. Bresl. Provinzial Accise und Foll Direction.

Mr 46 den 17. Septbr. Südpreussische weiße Stärke kan gegen 4 d'. Einfuhr Zoll vom Atlr. Werthund 6 Sgl. Consumtions Accise vom Stein in Schlessen eingebracht werden.

Rr 51 d. 8 Detbr. Mit dem Frenschreiben der in den Städten sabricirten Stärke, die zu den Cattun Fabriken gebrauchet wird, soll es eben so wie mit der zu den leinen Fabriken gehalten werden. Wenn das der ein Cattunfabrikant Stärke selbst verfertiget os der vom Lande einbringet u. in der Cattunfabrik vers brauchet, so passiret sie gegen das Empfangsats test völlig fren, und wenn ein städtischer Stärkes fabricant von seiner aus versteuertem Weißen bes reiteten Stärke verkaufet, so wird ihm auf 3 Stein Stärke ben fünstiger Versteuerung ein Schessel Weißen accisesren gegeben.



zerzoglich Braunschweig = Velsnisches zof-Theater.

Den 4. Oct. die benden kleinen Savonarden, und die Parodie, ein Eustspiel. Den 11. die kleis nen Aehrenleserinen, ein Kustspiel mit Gesang, nehst den ungleichen Freunden. Den 18. Kobert und Kalliste, und die benden Billets. Den 25. Präsentirt das Gewehr, ein kustspiel, nehst dem Stammbaum. Den 29. als am Geburtstaz ge des regierenden Herzogs, wurde Sr. Durche laucht, durch einen zur Fever dieses frohen Lages von den Vorstehern des Theaters versanstalteten Prolog: Apollos Ausspruch, von Irn. J. Swanenberg in Musik gesetz, übersrascht, und zum erstenmal die comische Oper Obes ron oder der König der Elsen, mit allem Beyfall gegeben.

Todesfälle.

Den 29. July 1794 bes Herrn Michael Hoffs mann, Regiments Quartiermeisters des Husaren Regiments von Czettriß, jungster Sohn, Wilhelm Jul. Theod. Emil, am Schlagsluß, alt 8 W.

Im August.

Den 2. zu Mschanna im Plessichen bes Herrn v. Birchahn, Landrathes Plessichen Creises und seiner Gemahlin, einer geb. v. Sebottendorf, einz zige Tochter, Henriette Emilie, am Durchfall. Geboren den 15. Jan. d. J. zu Tarnowis.

Den 14. zu Kokoschütz ben Loslau der Frau Caroline von Paczinsky und Tenczin einzige Tochter erster Ehe, Friedrike von Werner, an den Blats tern. Geb. den 18. Decbr. 1791 zu Bujakow im

Beuthenschen.

Den 19. der Majorats Erbe und Sohn bes Hrn. Grafen von Reichenbach und fr. Standes von Goschüß



sching, Heinrich Christian Carl Ludwig, 18 Wos chen 5 Tage ait.

Den 24. in Schlanowiz bei Stroppen des Hrn. Ohsten auf Schl. ningste Tochter, Louise Christias

ne Carol., an Abzehrung, 7 Mon. alt.

herr Johann Carl von Falkenstein, Lieutenant unter dem hufaren Regim. des Bergoges Eugen von Würtemberg Stuttgardt, blieb ben 25. Aug. in einem Scharmugel ben Warschau, 21 Jahr 3 Mon. 8 Tage alt. Er sprengte auf einen Insurs genten Officier vor, verfeste ibm einen Dieb, und wollte den Berwundeten, da er um Pardon bat, gefangen nehmen, als ihn biefer mit dem Piftol erschoß. Das Regiment bedauert in ihm einen braven Officier; feine Eltern flagen um einen ges liebten und guten Gohn. Er wurde zu Ober Runs gendorf ben Munsterberg geboren. Gein verfforba ner Bater, herr Carl Siegmund v. F. war Regierungsrath ju Frankenstein. Seine noch lebens de Frau Mutter, Maria Anna, geb. v. Hantke, ist jezt an den Herzogl. Hütten Inspector Herrn Baumann zu Krogulino nabe an Carlsrube vers heiratet. Er fam den 9. May 1788 in das Regie ment, wurde 1791 Cornett und den 24. Jung 1794 Lieutenant.

Im September.

Den 9. des Herrn Diaconus Fechner zu Parche wit einzige Tochter, Sophie Rosine Amalie, an auszehrender Brusikrantheit, alt 3 M. 10 T.

Den 11. bes herrn Juftitiare hoffmann gu

Jauer einziger Sohn, alt 10 Machen.

Den 12. zu Parchwiß, ber bafige Curatus Herr Anton Langer, am Schlage, 70 Jahr 9 M. 7 T. alt. Geboren den 3. Decbr. 1723. zu Jauer. Kam den 21. März 1769 nach Parchwiß. Viele evangelische D d 5



Glaubensgenoßen und die bepbe evangel. Geiste liche seines Wohnortes begleiteten ihnzu Grabe.

Den 15. des Herrn Stadtcammerers Carl Traus gott Gotsch zu Parchwiß einzige Tochter, Beate Wilhelmine Sophie, an der Schule, alt 1 R. 11 T.

Den 15. des herrn Diaconus Carl Gottl Wilh. Engelien in herrnstadt jungster Sohn, Carl Meritz, am Zahnfieder, in Gros Glogau, ben seiner Grosmutter, wo er mit seinen Eltern zum Besuch war, 8 Monat 8 Tage alt.

Den 15. des herrn Kaufmann Richter zu Golds berg jungste Tochter, Anna Aemilie, alt 1 J. 9 M.

Den 17. ju Poblom im Plesischen, herr Wilb. Carl v. Minigerode, Kgl. Obrifflieutenant, herr pon Pohlom und Dieber Gogelau im Pleffischen, am zurückgetretenen falten Fieber, 70 J. 5 Mon. alt. In seinem 14. Jahre trat er in Delfische Dis litair Dienste, aus selbigen in Preussische ben der Rgl. Garbe. Bon selbiger murbe er zum Cuiras= fer Regiment von Dalwig verfetet Er liebete ben Soldatenstand zu sehr, als daß er ihn wegen der Bunden, die er im fiebenjährigen Kriege davon trug, verlagen hatte; ein Sturg aber, ber feinen Brustreifen zerbrach, machte ihn zum Dienst uns fähig. Er suchte als Obristlieutenant seinen Abs schied und erhielt ibn nur mit Dube. Munfaufte er Pohlom und Rieder Gogelau, welche Guter durch gute Bewirthschaftung für ihn die Quelle eines ansehnlichen Bermogens murbe. malte fich mit Fraulein Mariane v. Woisty aus bem D. Ziemiengis, bie ihm nach einigen Jahren Der Tod entriff. Ein Paar Kinder aus diefer Che starben klein, drep wurden erzogen. Die alteste Tochter von biefen, Wilbelmine, fein Augapfel, Karb vor 2 Jahren, als Bermählte v. Gröling,



in ihrer Blüthe. Die zwevte, Ernestine, ist an den Hrn. v. Wrochem auf Niebe im Kalckenbergs schen verhenratet und sein Sohn, Georg, stehet als Cornet ben dem Euir. Reg. v. Dalwig. Er, der Religion nach reformirt, und der catholische Pfarrer des Ortes, der würdige Hr. Meer, ledsten in der innigsten Freundschaft.

Den 17. zu Troppau des zu Rattibor wohnens den Hrn. Magnus v. Bludowsky Gemahlin, geb.

Baronesse v. Wittborf, im Rindbette.

Den 17. zu köwenberg, Hr. Johann Samuel Schulze, Proconsul, auch Prases des Stadtges richts und Wansenamts, vorher Gouvernements Auditeur zu Groß Glogau. Geb. zu köwenberg den 14. Man 1757. Wird als ein sehr rechtschaffe ner, arbeitsamer und geschickter Mann und als

ein wahrer Bürgerfreund bedauert.

Die nach S. 292 am 18. zu Nieder Kunzendorf ber Münsterberg perstorbne Frau Obristin köuise Charlotte v. Siegroth wurde am 10 Octbr. 1716 ju Brieg geboren. Ihre Weltern waren, Sr. Carl Magnus v. Goldfuß, gewesener Kanserl. Grenas dier Hauptmann und nachheriger Besitzer von Rits telau im Rimptschischen und Frau Maria Cathar. geb. v. Kindler a. d. H. Gros Schottgau. Bers malet den 28. Januar 1748 mit dem vor 7 Jahr ren verstorbnen hrn. Friedr. Wilh. v. Siegroth, damaligem Hauptmann ben dem jesigen Erbpring Hohenlohischen Regiment, zulett König! Obristen ju Fuß und Commandeur bes jetigen Regiments von Borch. Sie gebar 1749 zu Kittelau eine Toch : ter, die einzige Frucht ihrer Ehe, die aber 6 Was chen nach der Geburt verschied.

Den 18. zu Wirow ben Plesse, Hr. Friedr. Mars cus Ehrenrich v. d. lutte, Staabsrittmeister des

Du sag



Husaren Regiments von Sben, auf dem Rücks marsch mit der Remonte aus der Ukraine. Nicht lange vor seinem Abmarsch aus Berlin hatte er sich mit einer Gräsin von Schwerinvermälet. Wie er den Rückweg antrat, drang er in sie, ihm bis Breslau entgegen zu kommen. Sie traf da ein. Sehnsucht und Bangigkeit trieben sie an, dem ges liebten Gemahl bis Plesse entgegen zu eilen. Hier erwartet sie die schreckensvolle Nachricht, er läge in dem nahen Wyrow krank barnieder. Sie slieget dahin, sindet ihn ohne Verstand u. nach vier Tas gen entreiset ihn ihren Armen ein hitziges Gallen u. Flecksieder. In diesem Zeitraum erkannte er auf einige Augenblicke seine Gemahlin und sagte ihr Lebewohl.

Den 18. zu Cosel des Hrn. Teichinspectors lans ge Tochter, Johanne Caroline Wilhelm. Auguste,

alt 3 Jahr 11 M. 7 T.

Den 18 zu Breslau, des verstordnen dasigen Mittagspredigers zu St. Barbara, Hrn. Carl Friedr. Nürnberger, Wittwe, Frau Joh. Rossina geb. Schobel, alt 65 J. 11 M. an Engbrüs

stigkeit.

Der Secondelieutenant des Justlier Bataillons von Martini, Hr. Friedrich Alexander August v. Dieditsch, gerieth am 18. Sept. durch seinen Muth und Diensteiser ben dem Angrif auf dem Schols lenberg in Gefangenschaft; er wurde glücklich dars aus befrenet u. dat sich den Tag darauf den Ansgif des von den Franzosen besetzen Waldes ben Enkenheim ohnweit Hochspeper in der Pfalz aus. Hier endigte ein Flintenschuß im Kopf sein rühmsliches, noch nicht voll auf 20 Jahre gebrachtes Veben.

Den 19. zu Jauer, Hr. Wilh. Sigis. Müller, Inspector u. Rendant des dasigen Hospitals, am Schlas



echlage. Geboren den 18'. Sept. 1726 zu'hans nau, wo sein Vater Doctor u. Nathmann war.

Den 20 zu Cosel, des Hrn. Garnisonpredigers Schirmer jungste Tochter, Johanne Amalie, alt

3 J. 8 M. 21 T.

Den 23. zu Ovpenheim am Rhein, Hr. Carl Friedrich Gustav Ilmer, Feld Ober Proviantmeisster ben der Armee am Rhein, Senator, Provisantmeister, Sasernen und Bauinspector zu Glatz, am hitzigen Fieber.

Den 25. zu Plesse, des Hrn. Sturm, Kgl. Kries gesrathes u. Regimentsquartiermeisters ben dem Husaren Regiment von Wolffrath, Gattin, Frau Doroth. Elisab. geb. Husnagel, nach einem harten Krankenlager, an Abzehrung, im 65. J.

Den 27. zu Hirschberg, des Hrn. Kaufmann August Schäffer Tochter, Emilie Henriette, 6J.

8 M. alt, am Scharlachfieber.

Den 28. des Hrn. Rathmann Balde zu Neus stadt Sohn, August Christian David, alt 15 J. 3. Monat, an der Abzehrung.

Den 28. des hrn. Rathmann Wittwerzu Frens burg Gattin, Frau Juliane Elisabeth geb. Mas tiller, an einer schmerzhaften Entbindung, alt 41 J.

Dr. v. Knobelsdorf, Kgl. Pfl. Generalmajor von der Infanterie. Er hielt sich, seitdem er aus Unvermögen zu dienen, als Commandeur des Resgiments Erbprinz Hohenlohe, mit Pension Absschied genommen hatte, zu Breslau auf. Um 29. ging er gesund auf die Jagd, wollte zu Stein im Breslauschen übernachten und starb plöslich am Schlage.

Den 30. zu Groß Glogau, des Hrn. Krieges, Cassen Buchhalters Hampel Sohn erster ehe, Carl

Friedr. August, alt 7 J. 4 M. 12 T.



Im Oktober.

Herr August Leopold Rletke, Stadtbirector zu

Oblait.

Den 1. zu Herrnstadt, des Herrn Eman. Gottst. Lehmann, Senior des Herrnstädtischen und Rus genschen Er. und Pastors zu Herrnstadt, Guttin, Fran Florentine Charl. geb. Binner, alt 35 Jahr 11 M. 14 T., am schleichenden Fieber.

Den 3. zu Breslau des verstorbenen Hrn. Doctor Haupt Demois. Tochter Joh. Christiane; alt 44

Jahr 8 Mon. 27., an kungenfranfheit.

Den 4. zu Trachenberg, Herr Franz Pelß, Kgl. Justig Commissions und Fürstl. Trachenbergscher Regierungsrath, am abzehrenden Fieber, 41 Jahr 2 Tage alt.

Den f. zu Brieg, bes herrn Oberamits Regies rungs Rathes Westarp jungster Sohn, Franz Edus ard, an ben Blattern, 1 Jahr 11 Monat alt.

Den 5. In Dels, des Herzoglich Braunschweig Delsnischen Ingenieur Lieutenants Herrn Ruckling Ehegattin, Caroline Louise, geh. Jänschen; nach einem sehr schweren und langen Krankenlas ger, in einem Alter von 40 Jahren 8 Monaten.

Den 5. ju Breslau, die Pflegetochter des hrn. Prorector Schummel, Unna Catharina Straube,

tm :3 Jahr. an Lungenfrankheit.

Den 5. zu Breslau, des Herrn Unruh, Felde predigers ben dem Inf. Regim. v. kattorf, Sohn, Friedr. Wilh, alt 5 Jahr 8 M. an den Blattern.

Den 5 zu Breslau, Hert Johann Christian' Rente, Kgl. Domainen Cassen Casstrer, alt 56 %.

iM. 12T., an der Wassersucht.

Den 6. zu Oppeln, Herr Christian Friedr. Wers ner Edler von Plotho, Major ben dem Euirassier Regim. v. Wannstein, am Faulsieber. Geboren 1740 zu Reckendorf im Magdeburgschen, erofnes

te



te sein Laufbahn als Soldat 1757 ben gebachtem Regiment, wurde 1769 Staabs Nitimeister, 1779

Compagnie Chef, 1789 Major.

Den 6. zu Trebnitz, die verw. Frau Majorin Hestena Jsolida Elisabet v. Eminga, geb. v. Lessel, am Magenframpf, alt 60 Jahr 8 Monat 8 Tage. Ihr Gemahl, den ihr der Tod nach einem Jahre raubte, war Major ben dem Regim, v. Forcade.

Den 8. zu Dels, des Herrn Cammerer und Rathmann Lennigs Gattin, Anna Rosina, geb. Bartoschin, an der Auszehrung, 52 J. 4 M. 15 T.

Den 9. blieb der Herr Rittmeister v. Hosf, vom Cuirasser Regim. v Mengden, in einem Schars mützel ben Grabow in Sud Preussen. Er wurde

bon 4 Rugeln getroffen.

Den 10. zu Creuzburg, Herr Scupin, Königlz Oberamtmann und Generalpächter des dasigen Kgl. Umtes, an Gicht und am Fieber, 63 I altz Er hat das Amt 18 Jahre in Pacht gehabet und die ganze Zeit über haben die Unterthanen auch nicht die kieinste Klage wider ihn erhoben.

Den 11. zu Mamslau, Frau Juliane Eleonore verw. v. Prittwiz, geb. v. Salisch und Stubens

dorf, in ihrem 90. Jahre. S. Denkmal.

Den it. des herrn Lieut. Bleg zu Cosel Sohn, Ferdinand August Heinr. Albert, alt 2 M. 18X.

Den 11. zu Liegnin, Herr Christian Sigism. Lange, Superintendent der Rirchen und Schulen des Liegninischen Fürstenthums, Pastor der Pfacrd firche zu Peter und Paul in Liegnin, Präses der dasigen vereinigten Kgl. und Stadt Schulen und Mitglied der naturforschenden Gesellschaft zu Halz te, an Verstopfung der Leber und einem dazu gestretenen hectischen Fieber, im 72. Jahr seines Alzters. Das Leben dieses würdigen Gottesgelehten; der ein Kenner der Sprachen, besonders der gelehre ters.



ten, ein Menschenfreund und ein großer Wohlthäs ter der Armen war, ist in Ehrhardts Presbuteros logie Th. IV. Hauptabschn. I. S. 286: zu lesen.

Den 11. Hr. Gottlieb Traugott v Kloch auf Kornitz, zu Grunitz im Wartenbergschen, 72 J. weniger 6 W. alt, auf dem Felde, am Schlagfluß. Vermählt mit Frau Joh. Soph. geb v. Pogarell.

Den 11. Berr Carl Florian Weber, Paftor pris

marius in Militsch, alt 55 Jahr.

Den 12. zu Altwasser, Herr Hanns Carl Ernst Frenherr von Stosch auf Petersdorf und Fries

drichswalde.

Den 12. Herr George Heinr. Nixdorf, Königl. Postmeister, Senator und Feuer Societäts Cassens' Rendant zu köwenberg, am Schleimsieber, im 68 Jahr.

Den 14. des Herzogl. Oberamtmann Hrn. Fries drich Leopold Schäfer zu Fürsten Ellguth, ältester Sohn, Ernst Leopold, am Faulsteber, alt 15 Jahr 11 Mon. 21 Tage, auf dem Seminariumzu Dels.

Den 15. zu Breslau, Herr Heinrich Wilhelm Müller, Kgl. Justiz Commissions und Markgräfk. Schwedtscher Hofrath, 54 Jahr 9 M. 14 T. alt, am Schlagsluße.

Den 15. zu Breslau, herr Jäger, ausser Thas tigkeit gesetzer Ober Burgermeister ben dem dasis

gen Magistrat, alt 64 J. 8 M. 6 T.

Den 16. zu köwen des Hrn. Friedr. von Thies lau Gemahlin Christiane Friedr. geb. v. Wennsty, 44 J. 7 M. 7 T. alt, an abzehrendem Fieber.

Den 18. zu kesewiß, Hr. George Siegmund v. Unruh, Königl. Landrath des Steinau und Rauds tenschen Er., und Erbherr von Lesewiß, nach einer zehnwöchentlichen gichtischen Krankheit, in einem Alter von 61 J. 11 M., weniger 10 Tagen. Er wird allgemein bedauert.

Den



Den 20. Hr. Oberförster Krügerzu Schweibnig. Den 23. zu Wilhelminenort die verwittwete Frau Amtsverwalterin Johanne Juliane Wendis Hern, geb. Herhogin im 76. Jahre ihres Alters.

Den 23. Pr. Stadtpfarrer Anton Hipper zu Schweibnig, an Lungenentzündung. Geb. zu Pirsniß in Mähren d. 11. Dec. 1732. Trat d. 27. Octbr.

52. in den Jesuiten Orben.

Greis von 115 Jahren starb am 13. Septbr. an seinem Geburtsorte Zabelkau ben Oberberg in Oberschlessen. Wie Friedrich der Zwente ins Land kam, diente er schon 33 Jahre als Ranserlicher Soldat. Nachher noch 10 Jahre als Preusischer unter dem jezigen Infanterie Regiment v. Has nenfeld. Vis in sein graues Alter ernährte er sich von Handarbeit. Zulezt drückte ihn Krankheit und verzehrte er sich durch sie so sehr, daßer in der größten Armuth starb. Der Pfarrer des Orts ließ ihn unentgeldlich begraben.

Laurentius Woloschek starb 35 Jahr alt: zu Mschanna im Plessischen. Mit Anna Mathilin aus Rattibor lebte er 55 Jahre glücklich verhens ratet. An seinem jüngsten Sohne, dem Pfarrer zu Mschanna, fand er einen zärtlichen Versorger

in feinem boben Alter.

Hllerley.

Das Dominium Czischowa hat die Concession

jur Unlegung eines hoben Ofens und

der Herr Kaufmann Alberti zu Waldenburg hat unterm 2. October die Concession zur Anlegung eiz ner Waßermangel zu Gallenau in der Grafschaft Glaß, zur Appretur seiner Waaren erhalten

Der hisherige Königl. Preuß. General Consul, Hr. Palesche zu Philadelphia hat dieses Amt nies

bergeleget.

Un



An der sogenannten lösendürre oder Magensseuche ist in einigen Dörfern Wartenbergschen, Namslauschen, Dels Vernstädtschen, Rosenbergsschen, Erebnitsschen und Beuthenschen Erenßes Wieh gefallen. Man giebet als Ursache die lang angehaltene Sommerhitze u. das faule Waßer an.

## Kunstnachricht.

Den 11. Septbr. 1794. starb in Ablerkruh bep Rudelsstadt, Herr Johann Samuel Puchert, Insstrumentmacher daselbst, in einem Alter von 52 Jahren und 11 Monathen, an der Ruhr Kranfheit. Er war zu Saborowa in Pohlen geboren, wo sein Water Mechanicus war. — Wie weit er es im Bau von Klavieren u. Forte piano gebracht, wisen die, die seine in der That schäsbaren Instrumente kennen und besißen.

Sein bisheriger Gehülfe, Herr Likkel, ber seit dem Tode seines Deren Bruders, Herrn Pucherts in Breslaubei ihm gearbeitet, und seine Bortheile studirt hat, wird sich zu Adlersruh niederlaßen, und die Puchertschen Instrumente fernerhin versfertigen. Bereits hater ein Forte piano vollendet, welches Beweis von seinen erlangten Kenntnissen ist, und dem musicalischen Liebhaber sagt, was man von ihm zu erwarten hat.

## Briegesbeitrag.

Der Herr Artillerie Hauptmann lange zu Cosel, brannte im Junius 1791 im landecker Babe, bep seinem Dasenn, ein von ihm verfertigtes Feuerwerk öffentlich ohne allen Eigennut ab. Inzwischen legs ten both die anwesenden Badegaste zur Entschädisgung



gung wegen der aufgewandten Rosen in der Stille 89 Rithle zusammen und händigten ihm solche ein, weiche er aber nur unter der Bedingung annahm, solche zu einem guten Behuf zu verwenden.

Im October 1791. brannte er abermals einige Stücke ben dem Herrn Grafen von Gaschin zu Gieroma ab, und die Frau Grafin überschickte ihm eis ne Entschädidung von 36 Athlr., welche er auch

unter obiger Bedingung annahm.

Im Jun. d. J. brannte derselbe nochmals einige Stücke zum Verguügen der in Cosel anwesenden Laudstände ab, welche ihm dafür 26 Athlir einhäns digen ließen. Die beiden ersten Posten legte ic. Her kange in die kandschaft, welche bisset 15 Athlir. Zinsen getragen. Diese nebst den drep Possen betragen usammen 166 Athlir. welche dem Königl. Ober Kriegs Collegio zur Vertheilung unster die Wittwen und Waisen der am Rheingeblies benen Kgl. Pr. Feldartilleristen übergeben worden.

## Madrichten.

Da die von mir in diesen Blättern vor einigen Monathen angekündigte Beschreibung zwe per Reisen des Hrn. Vernouilli, Directors der Kgl. Acad. der Wiss. in Berlin, nach Marseille, einer ältern und der neuesten, den Erfolg gehabt, daß auswärts viel zu wenig Pränumerationen, ben mir nur eine einzige eingelausen ist: so ist er entsschlossen, bloß die neueste, unter dem Titel:

Bemerkungen zu Marseille, auf der Kuste vor Senua, und in Pirmont; in den Jahs

ren 1792 und 1793; mit Zusätzen in zwen Octavbänden drucken zu lassen, wenn sich bis zu Ende dieses Jahres hinlängliche Liebhaber mit

.



mit einer Pränumeration von 1½ Atlr. in Courant melden sollten; da denn bende Bände zu Ostern und Johannis k. J. erscheinen würden. Da die Reisebeschreibungen dieses großen Gelehrten nicht bloß Lesebücher auf etliche Tage sind, und da von Tag zu Tage zuverläßige Nachrichten von allem, was das ißige Frankreich angeht, für deutsche Patrioten wichtiger werden: so bedarf dieses Unsternehmen nicht erst einer besondern Empfehlung.

Breslau, den 21. Oct. 1794. Johann Ephraim Scheibel, Rector des Elisabet Symn.

Die allgemeine Weltgeschichte von Guthrie und Eray, ganz vollständig in 41 Banden, ganz rein und gut gebunden, ist um einen geringen Preis zu verkaufen. Wo? erfährt man beim Camp mer Calculator Zimmermann als Herausgeber der Provinzialblätter.

## tiadtrag.

Berr Elter, zweyter evangel. Prediger in Lans genbielau, mit Dem. Kumler aus Reichenbach.

## Unhang zu den Provinzialblättern.

Kirchenjubelfezer in Zerrmannsdorf, bei Breslau.

en14ten Conntag nach Trin. als ben 21ten Sept. erneuerte bie ansehnliche hiefige Rirchges meinde das Andenken an die Ginweihung biefer Rirche. Dieg Jubelfest ward einige Sonntage gus vor öffentlich angezeigt, Sonnabends vorher durch das Einläuten und burch die Austheilung der firche lichen Nachrichten, welche der Paffor substitutus Murmberger ber jungere berausgegeben, anges kündigt. Auch ward das Altar mit einem von der Krau Reichsgräfin von Maljan auf Liffa geschente ten Altartuche geschmuckt, und bie Bilbhauerars beit über dem Altar mit Blumenfrangen u. Guirs landen, die sich um die Inschrift: Diegift der Lag, ben ber herr gemacht bat, schlangen, geschmacks voll verziert. Run brach dieser uns allen so festlis che und hochgefeperte Tag an. Allein Sturm und Regen schien die Feper des geheiligten Tages gu erschweren. Indes versammelten sich nach zwens mahligem kauten die löblichen Scholzen und Ges richte der hiefigen Gemeinde und andre Honoras tioren, sowie die sammtlichen Catechumenen vor ber Wohnung der beiden Prediger. Diese traten unter Begleitung ungahliger Gemeinglieder Paar und Paar ben Zugan, um gegen halb 8 den herrn Reichsgrafen von Malzan auf Liffa, als Mitcollas tor der Rirche allhier, feverlich einzuholen. Der hies fige gnadige Grundherr, herr Kriegs und Landrath Graf von Haugwiß Erbherr von Strachwig und Untheil Herrmannsborf ward burch unvorhergeses bene Hindernisse abgehalten, biesem Feste beigus wohnen,

wohnen, welched er nach feiner ebeln und tolerans ten Denfart schon versprochen hatte. Mach einer Intrade mit Trompeten und Paucken, womit der ankommende Zug begrüßet wurde, traten an dem hiesigen Schulhause Die sammtlichen Schullehrer mit ihren gablreichen Rindern, Die fo wie die Ras techumenen meistens mit Rrangen geschmückt mas ren, in ben Bug ein, und man gieng mit bem Ber. fe: herr segne meinen Tritt, wo ich geh aus und ein, unter bem Schall ber Glocken, Paucken und blasenden Instrumenten dem Herrn Reichsgrafen entgegen. Run beiterte fich nach u. nach ber hims mel auf. Sturm und Wolfen verschwanden und Die Ratur schien biefes Freudenfest mit uns ju fep= ern. Bep ber Unfunft bes herrn Reichsgrafen vor diesem Dorfe überreichten ibm 2 weißgekleibete u. befrangte Madchen, die eine, die jungfte Tochter des Predigers, ein furgos Gedicht, die andre, ein Blus menstrauschen, welches er nach seiner befannten Bergensgute fehr gutig aufnahm. Run wandte fich ber Zug nach dem Dorfe u. ber Rirche zu, wobei bas Lied: Run preiset alle, ic. gesungen ward. Es war ein herzerhebender Unblick die langen Reihen von Rindern mit beren lehrern u. Die gedrängten Saus fen von Menschen von allen Standen und Alter zu sehen, welche theils um die bis dahin verschloßne Rirche fand, theils ben Predigern folgend fich an die Schaaren von Rirchfindern anschloffen. Biele mischten ihre Kreudenthranen unter die feperlichen Lobgesange, die von tausenden bargebracht murs den, welche theils auf ber naben hauptstadt, theils aus andern benachbarten Rirchfpielen zuströmten. Benm Eintritt in die Kirche sammelten sich die Schulfinder in der Safriften. Die beiden Predis ger, Bater und Sohn, knieten nebft ben Ratechus menen unter dem Liede: Allein Gott in ber Sobe

fen Ehre, auf der Stuffe des Altars. Nach diesem Liede betete ber Substitut bas an ben firchlichen Machrichten ang ruckte Lied: Treuer Gott, wir tanken dir, wel her fammtliche Rinder knieend mits beteten, und hielt drauf eine furje Unrede an die Gemeinde, bie durch bie Gegenwart der meisten Perrschaften sehr glangend und durch ihre auffers ordentliche Frequenz und durch Andacht und Stils le sehr ehrwürdig war. Bey dieser Rede wenhte die allgemeine Rührung der so gemischten Zuhös rer, die ihre Thranen als redende Opfer der Ans bacht darbrachten, diese Feverlichkeit mit den eis frigsten Buufchen für das Bent Diefer Gemeinde, das Gluck unfers Königs und Vaterlands und für den Segen der Mohlthater diefer Rirche. Drauf ward der 84. Pfalm von dem Chore des Bern Lus gas fehr gut gegeben. Nach bem drauffolgenben Liede: Gen Lob und Ehr bem höchsten Gut, hielt der Pastor Nürmberger die Jubelpredigt über Pf. 26, b. 6, 7, 8, worinn er der gerührten Gemeinde den groffen Gegen des öffentlichen Gottesbienftes und die Schicksale biefer Rirche mabrend feiner 36jahrigen Amteführung fürglich barffellte. Drauf ertonte der fenerliche Hochgesang : here Gott bich loben wir, mit Trompeten und Paucken, welchen eine Rantate beendigte. Dann marb von bem Substituten folleftirt und gebetet; und bas Lied : Alch bleib mit beiner Gnade, beschloß diese uns allen unvergegliche Feperlichkeit. Beim herausgehen wurden für die armen Weiber und Kinder unserer im Relde stehenden Mitbruder ansehnliche Beptrage gesammelt. Auch hatten viele Gemeinglies der durch eine wohlthatige fremwillige Sammlung ganz unaufgefordertzu der veranstalteten Rirchens musick ihre Liebe zur Religion und thatige Mits wirkung zur Feperlichkeit bewiesen. Alle, die an diesem 2 2

diesem Religionsfeste Theil nahmen feperten dies fen Freudentag mit dem feurigsten Dank gegen Gott, der uns hier seit 50 Jahren Religionsiffreis heit, öffentlichen Gottesdienst und weise Dulbung durch die Hand unfrer geliebten und verehrten Ros nige verlieb. Segen uub Bepl malte ferner über iebem, ber die Religion schätt und liebt. Heyl und Krieben bem ganbesvater und bem Baterlande in deffen friedlichen Wohnungen die Stimme ber relis giofen Freude und Andacht noch schallt! Und reis chen Lohn den edeln Wohlthatern, die jest und ims mer biefe Rirche beglückten! Uns allen wird bas Andenken bieses Tages gesegnet bleiben.

Wohlau, ben 25. September 1794,

Als am Geburtstage Gr. Königl. Majestät zeichnete sich die Wohlausche SchützensGilbe auf folgende Art auß:

Nachmittags um i Uhr versammleten sich bie Mitglieder ber Gilbe auf ihrem Schieß Daufe, wo alsbenn die Geburtsfeper St. Königl. Mas

jestät ihren Anfang nahm! Auf das Wohl Ihres gnädigsten Königs und Landesvaters, auch ihrer vorgesetzten Obrigkeit, als Herrn Krieges und Steuer Rath Frandorff, Hrn. Forst u. Amts Rath v. Unruh und Eines Wohllobl. Magistrats, ertonte von allen unters einander einstimmend, unter Paucken u. Trom= vetenschall u. dem Donner der Reuer i Mörser ein freudiges Vivat! Des Abends wurde neben dem noch fortbaurenden Rrachen der Boller ein Feus erwerk abgebrannt; auf dem Saal prasentirte fich weitleuchtend: Es lebe Friedrich Wils belm ber ate, Ronig von Preuffen nebft Rrone, Scepter, Schwerdt und Preugl, Abler.

In

In dem Saale befand sich ein Opfer/Altar, wor, an illuminirte Schrift folgenden Inhalts war:

Lebe glücklich! lebe lange! Friedrich Wilhelm werde Greis; Bis zum schönen Sternen: Gange, Werde Dir stets Sieg zum Preiß. Und Gott laß Dich gesegnet sepn; Damit nun bald durch Dich Europens Bölfer sich,

Des Friedens können freun. Auch wurden folgende Verse gewidmet:

Die Guther der Gilde sind Freundschaft und

Breude, D Beste! wer schützet, wer schenket uns beide: Der Konig, ber beste, ber gutigste Freund.

Co find wir denn glucklich, uns sichret kein Schrecken,

Wer wird uns mit Flügelndes Schupes bedecken? Der König! der beste, der gutigste Freund!

Es blühe die Eintracht, die Stütze der Länder! Wer knüpfet, werischützet die ewigen Bänder? Der König! der beste, der gütigste Freund: Die Pslichten der Gilde erfüllen die Glieder; Wer aber erfrischet, wer stärfet sie wieder? Der König! der beste, der gütigste Freund!

D Konig! o lebe! wir wunschen Dir Glück,

D lebe ungahlbare Jahre zurück!

Zum Wachsthum des Seegens, des Friedens, der Ruh!

Ergreifet die Becher mit freudigem Singen! Auf! laßt uns die Stunden ergößend vollbringen! Es lebe der König! trinkt! jauchzet dazu!

Und so mit Tanzen und Fröhlichseyn, ben einer vollständigen Musik, nahm das Fest in Einigkeit früh um 2 Uhr sein vergnügtes Ende.

The state of

#### Den Emal.

Am II. Octobr. Nachmittags um halb 5 Uhr farb zu Ramslau die alteste Einwohnerin dieser Stadt, Frau Juliane Eleonore verwittwete von Prittwis, geb. von Salisch u. Stubendorff, wels che am 5. Septbr. dieses Jahres ihr 90. Jahr ans getreten hatte. Eine febr gute, fromme, und wurs dige Greifin, welche nicht nur von Verwandten und Freunden, sondern auch von allen andern Personen, welche fie kannten, mit herzlicher Aufs richtigkeit geliebt und geschätzt wurde, baher benn auch ihr Tod würklich eine allgemeine traurige Senfation machte. Sie behielt bis zu den legten Wochen ihres Lebens, eine bewundernswürdige Munterkeit, und bis an ihren Tod den vollen

Gebrauch ihrer Sinne.

Ihr Vater war: herr Hanns Rubolf von Sas lisch und Stubendorf, Erbherr ber Guter Banks wit und Zubehör, Rapferl. Königl. Landes Wels tester des Namslauischen Erenßes; ihre Mutter: Krau Rosina Elisabeth, geb. von Scheliha; Sie verheiratete sich am 8. July 1724 mit dem herrn George Wilhelm von Prittwit und Gafron, Kos nigl. Crenf Deputirte des Namslauischen Erens fes, welcher am 7. Decbr. 1762 ftarb. Mit ihm erzeugte sie 10 lebendige Kinder, wovon ihr aber 6 Söhne, und zwar besonders zwen Söhne im siebenjährigen Kriege in die Ewigkeitl vorange= gangen und noch ein Sohn und dren Tochter am Leben sind. Von 4 Enfelkindern ist nur noch Ein Enfelsohn übrig.

R. B. Sauchecorneit. Rachricht von feinem Erziehungs Inflitut, Berlin, 1794. Der Berfaßer giebt die zweite Auflage der Schilderung eines Institute heraus, welches fich seit 16 Jahren bei einer, iwar nicht übergroß sen, doch sich immer gleichbleibenden Anzahl der Junglinge, nicht ohne Nuten erhalten hat. Der hohe Preis der Anstalt konnte manche Eltern abs halten, ihre Gohne in diefes, mit dem Ronigl. Bepfall beehrte Institut zu bringen. Int, ba fich ber herr Prediger hauchecorne im Stande fieht, durch Hulfe der allergnädigsten Königl. Unters ftubung die Rollen beträchtlich herunter zu-fes Ben; so glaubt er das Publifum jugleich davon benachrichtigen zu mußen. Die Beschreibung bieses Instituts, in welchem unter Anführung von 14 Profesorn und Juhrern, die Jugend in allen Wißeuschaften sorgfälrig unterrichtet wird, ift ben dem Cammerfecretar Streit ju Breskau für 3 ggl. ju haben.

Es ist dem gewesenen Burgermeister, Ihrn. Linke, dermaligen Besitzer eines Frep Gutes zu Schlawa bei Groß Glogau, zwischen dem 27. und 28. August im abgewichenen Jahre 1793 zu Nachts nebst verschiedenen andern guten Sachen, eine ganz vorzügliche Wanduhr aus einem Gehäuse gestoh: len worden.

1) Diese Uhr gehet 14 Tage, schlägt und repes tiret die Stunden, zeiget die Monatstage; hat

einen langen englischen Perpendicul.

2) ist das Zisserblatt quadratsörmig, und auf rothen Sammet gesetzet, unterwärts mit dem Nahmen Hebertus Pot aus Glogau bezeichnet.

3) sind

3) find die 4 Eckstücke von getriebener Arbeit im Feuer vergoldet, der Stunden und Minuten Zeiger sind durchbrochen, und deßgleichen im

Feuer vergolbet.

Sollte es sich nun fügen, das vorstehend bes schriebene Uhr irgendwo zum Verkaufe gebracht worden, so wird andurch ganz ergebenst ersuchet und gebethen, dieselbe dem obbemeldten Eigensthümer gegen das davor bezahlte Geld geneigtest hinwiederum verabfolgen zu laßen.

Den Ducaten, den ein ungenannter Wohlthaster zur Aufmunterung für den armen Schüler zu S. Elisabet, Gerlach aus Glogau mit der Erinsnerung an Tob. 4, 22. mir übersendet, habe ich diesem dürftigen Jünglinge eingehändiget. Gott, der diesen frommen Wohlthater kennt, hat seine gute Handlung bemerket, und wird ihn dafür mit bleibendem Segen belohnen.

David.

# Provinzialblätter.

1794.

Elftes Stud. Movember.

Moch einige Fragen, die Witterungslehre betreffend.

## Erfte Frage.

aruber ift man einig, bag bie Beranberung ber Winde auf die Veranderung der Witterung ben größten Einfluß habe; und daß, wenn man mußte, warum der Wind, zu der einen Zeit von Often, und jur andern von Westen blafet, und wann er sich von der einen himmelsgegend gur andern wenden wird, man einen großen Schritk gethan hatte, sowohl um die Urfache von Sons nenschein und Regen zu erklaren, als um benbe Witterungen voraus zu fagen. Aber eben, weil diese Abwechselungen der Winde so mannigfaltig, in den verschiedenen Jahren so ungleich, und überhaupt so regellos find: eben beswegen ift bie Aussicht auf eine vollständige Renntniß und siche: re Voraussehung der Witterung, für jest noch fo bunfel und ungewiß.

Ob man gleich, nach bem Geständnisse ber neues sten Meteorologen, mit der Theorie der Winde bep Af weitem

.



weitem nicht aufs Reine ist: so ist bieselbe doch nicht ununtersucht geblieben. Ich kenne nur wes nig von dem, was in unster Zeit darüber geschries ben worden ist. Vielleicht sindet sich also die Frage, die ich in Absicht dieses Gegenstandes zu thun gedenke, schon in Büchern beantwortet, die ich nicht gelesen habe. Aber es ist auch meine eigne Unwissenheit, für welche ich durch den Weg dieser Zeitschrift Belehrung suche. Zugleich glaus be ich aber auch fürs Publicum nichts unnüßes zu thun, wenn ich die Veranlassung gebe, daß Kenntnisse, welche in Büchern, die nur von Geslehren von Profession und eines gewissen Faches gelesen werden, gleichsam verborgen liegen, zur allgemeinen Kenntniß des Publicums gelangen.

Es ist eine Erfahrung, die alle Menschen uns zähliche Mahle in ihrem Leben gemacht haben, die aber wenigen so auffällt, als sie mir zuweilen aufgefallen ist: daß, in dem Maße, als man sich über die Sone des Landes, oder der Sce erhebt, man eine stärkere Bewegung in der Luft sindet. Die Windstille mag auf der Ebne, oder im Thale nach so vollkommen seyn: so spürt man, sobald man eine Auhöhe ersteigt, von Zeit zu Zeit ein bleines Wehen: und dieses wird immer merklischer, auf je höhern Sipfeln man anlangt. Eine sansc Bewegung der Luft auf der Sone, wird auf Bergen schon zu einem Winde, und der Wind zum Sturme. Deswegen sucht man in ruhigen,



schwülen Tagen die Anhöhen, um von der Luft abgefühlt zu werden, und in stürmischen die Thäsler, um dem Winde zu entgehen. Die, welche hohe Gebirge, in der besten Jahreszeit und ben dem heitersten Wetter, bereisen, finden, wenn sie an dem Fusse derselben eine völlige Windstille oder die sansteste Bewegung der Luft zurückließen, doch auf ihren Sipfeln oft einen eben so heftigen als kalten Wind. Selten wird man jemanden von der Schneekoppe, oder dem Brocken zurücksommen sehen, der nicht über den Sturm klagte, der seinen Aufenthalt auf diesen höchsten Spizen großer Gebirgsketten beschwerlich gemacht hätte.

Ich frage also: "Giebt'es auf den höchsten "Berg: Sipfeln se eine vollkommne Windstille?"
"Ober giebt es keine, und ist die Luft dort immer

"in Bewegung?"

Ich erinnere mich unzählicher Zeugnisse für den auf hohen Gebirgen herrschenden Wind Wich erins nere mich keines einzigen Reisenden, der bestimmt ausgesagt hätte, eine Windstille daselbst gefunden zu haben. Aber dieser negative Beweis ist mir nicht hinlänglich: und ich wünschte von der Bestescheit, oder der Erfahrung meiner Landsleute positive Belehrung zu erhalten.

Ich sehe voraus, daß die Folgen in Absicht der Theorie der Winde sehr verschieden seyn mussen, nachdem jene Fragen auf die eine, oder die ans dre Art beantwortet werden.



Schon ber Umftand, daß der Wind, wenn et überall weht, auf Unhöhen starker ift, und baff er mit ber größern Sohe proportionirlich wachst? schon dieser scheint mir für jene Theorie sehr be: deutend. Er beweist, dunkt mich, daß der Urs sprung solcher Winde nicht ortlich ift; bag bie Bewegung nicht von ber Erde ausgeht, und von ben untern Schichten ber Luft ben obern mitges theilt wird. Ware dieß: so mußte sich, so wie sich bie bewegende Kraft, von bem Puncte, wos von sie ausging, weiter entfernt, und sich in ein nem größern Raume ausbreitet, ihre Wirfung, bas beißt, die Bewegung ber Luft, immer mehr verminbern. In bobern Regionen mußte als: bann ber Wind, aus eben ben Urfachen schwas cher werben, aus welchen bas licht, welches ein leuchtender Körper verbreitet, abnimmt, je wei: ter sich die Strahlen aus einander streuen. Da aber das Gegentheil hiervon geschieht: jo ift bieß ein Bewels, daß bie obere, frene Athmosphäre, bie von allen irbischen Gegenständen und beren . Cinfluffen am meiften entfernt, und gleichsam fich felbst überlassen ift, von ben Ursachen, welche den Wind bervorbringen, am ftarkften afficirt wird; es ift ein Beweis, daß die Bewegung der Luft, wie wir fle in den Ebnen und ticfern Gegenden empfinden, nur eine ihr von der obern Lufmaffe mitgetheilte, und durch die besondre Lage jedes Orts modificirte Bewegung ift. Rur in ben bos betn



bern Regionen ber Atmosphäre findet sich biese Luftbewegung in ihrem natürlichen Buftanbe: bas heißt, nur dort hat sie diejenige Richtung und Geschwindigkeit, welche die auf die Atmosphäre wirkenden Rrafte, an sich, erfordern. Un der Obens fläche der Erde hingegen leidet diese Bewegung mannich)faltige Beranderungen, indem die Luft burch die festen Körper, gegen welche sie stößt, bald von ihrem Wege abgebracht, bald in ihrem Laufe verzögert, ober beschleuniget wird. — Dies fer Umstand, daß gleichsam ber Gis des Windes in der höhern Atmosphäre ist, läßt uns weiter darauf schließen, daß die himmlischen Körper und beren Lauf, biellrfachen jener Bewegung fenn mogen : ja er eplaubt uns bennahe feine andre Sppothese. Dennz wenn wir von ben Ausdunstungen aus Erde und Meer, und von den Gahrungen, welche die in der Luft gemischten Substangen hervorbringen, bep der Erflarung des Windes, abstrahiren, (und bas muffen wir thun, wenn die Bewegung fich nicht von unten nach oben, sondern umgekehrt, in der Utmosphäre fortpflangt): so werden wir in der frens en, hohen himmelsluft, gar feine andre Quelle von Bewegung und Veranderung, als die ges dachte, gewahr.

Sollte es nun vollends ausgemacht senn, daß auf den höchsten Bergspißen die Luft nie bewes gungslos sen, daß ein ewiger Wind, wenn gleich von ungleicher Stärke, in der obern Atmosphäre

hetrsche:



herrsche: so würde man noch weit sichrer den Urssprung der Winde aus dem Laufe der himmlischen Körper herleiten mussen; deren ewige und ununsterbrochene Bewegung allein die immerwährenden Bewegungen auf unster Erde und in unserm Dunsterise erklären zu können scheint. \*)

Man wurde, wenn die Beantwortung obiger Frage auf die gebachte Art aussiele, noch weit mehr Urfache haben, den wahren Wind von bem ich einbaren zu unterscheiben. Jener wur: de die Bewegung senn, welche in der fregen Luft, und also in den bochsten durch nichts beschränkten Regionen des Dunstkreises herrscht. Dieser wurs de eben biese Bewegung sepn, wie sie auf der Oberfläche ber Erde, burch Gebirge, Wälder und Strome gebrochen ober abgeleitet, und durch bie Ausbunftung gestört und verändert wird. Jes ner wahre Wind wurde allgemein fenn, und burch die ganze Atmosphäre einerlen Richtung haben, und allenthalben zugleich fich verändern können : und doch würden die baraus entstehenden localen und scheinbaren Winde von unendlicher Mannich: faltigkeit, in ihter jebesmahligen Richtung sos wohl,

Daß es Wirbelwinde und Sewitter, Stürme giebt, die fich nur über einzelne Gegenden, und auf die unstern Regionen der Atmosphäre erstrecken, ist mir sehr wohl bekannt: und ich werde ihrer unten noch gestenken. Aber diese Lufterscheinungen unterscheiden sich sehr deutlich von dem, was man im eigentlichen Verkande windige Witterung nennt. Von dieser ist hier nur die Rede.



wohl, als in ihren auf einander folgenden Ab= wechselungen, sepn konnen. In jedem Lande nahmlich, an jedem Orte wurde die Luft, ob fie gleich mit der ganzen Maffe ber Atmosphäre ein gemeinschaftliches erstes Princip und eine gemeins schaffliche Richtung der Bewegung hatte, boch burch bie Gegenstände, gegen welche sie anprallte, von denen sie entweder zurückgeworfen oder von ihrer Bahn abgebeugt wurde, burch bie Gegens ftande, welche selbst in Bewegung waren, und ihr die ihrige mittheilten, ober endlich durch bie Ror: per, welche sich mit ihr vermischten, und chymische Beranderungen in ihr hervorbrachten, eine eigne, locale Bewegung bekommen, die, sowohl von den localen Winden anders gelegner Gegenden, als von dem allgemeinen wahren Winde in der Ats mosphäre weit verschieden mare.

Jedermann weiß, wie unrichtig, und wie vers schieden die Ginwohner einer Stadt die Richtung bes Windes beurtheilen, wenn jeder sie so ans nimmt, wie er fie in seiner Strafe finbet. Wenn auf dem fregen Felbe, durch gange Lander, ein allgemeiner Oft: oder Westwind weht: so kann man zwischen Rephen von Saufern, die in vers schiedenen Richtungen sich durchkreuzen, Winde aus allen himmelsgegenden finden. Ein Thurm, ein weitlauftiger Pallaft, eine enge, lange Strafe zwischen hohen Gebäuden, die einen Durchzug der Luft veranlaffen, konnen oft bem einen Stabts 8f 4

quartier



quartier einen Wind geben, welchen man in keinem andern, und eben so wenig außerhalb ber Stadt gewahr wird. Un bem einen ober dem andern Plate sindet man auch vielleicht, ben dem größe ter Sturme, eine völlige Windstille, weil er uns ter dem Schutze von Sebäuden liegt, welche gras de die, zur Brechung und Abhaltung der bewegten Luft, nothige Lage haben.

Wenn es fich nun bestätigte, daß ber Wind in ber bochften, b. b. in ber fregen Atmosphare, ims merwährend sen, so wie es schon ausgemacht ift, baß er bort immer heftiger, als in ber untern ift: fo wurde man alle Winde auf ben Ebnen unfers Erbbobens, für eben bas, mas bie Winde in ben Strafen einer Stadt find, für Brechungen und Modificationen bes einigen wahren Windes, für Folgen der Refferion, oder Refraction anzuseben Wenn wir zuweilen in gangen ganbern eine vollkommne Windstille erfahren: so wurde bieg nicht anzeigen, daß die Atmosphäre in Rube ift, sondern bag wir grade hier im Schupe find, Mur die Gebirge, von welchen die Lander, in der Ras he ober Ferne, umgeben werden, ober auch blog die, im Verhaltniffe gegen bie benachbarten gander, ges ringere Elevation berfelben über bem Meer, wos durch fie die Lage großer Thaler befommen, wur: ben ju gewiffen Zeiten, ben in ber Atmosphare wirklich vorhandnen Wind von ihnen abhalten; wenn nahmlich grade die Richtung des Windes mit



der Richtung Diefer Gebirgsketten fo zusammen trafe, wie es sepn muß, um jenen aufzufangen, und ju vernichten.

Daraus murbe nun weiter folgen, daß wir zu Erfindung einer Theorie der Winde, jenen allges meinen Wind ber obern und fregen Atmosphare, der nie aufhört, ob er gleich seine Richtungen wechselt, zuerst studiren mußten, und bann erst, wenn wir biesen kennten, uns an die Untersuchung der besondern Winde, welche in der niedern Res gion, und in einzelnen gandern und Gegenden herrschen, machen durften. Die Beobachtungen des Wetters auf hoben Gebirgen, wurden dops pelt wichtig senn: ob es gleich freylich nie mog: lich fenn wird, sie ununterbrochen durch einen lans gen Zeitraum fortzusegen.

Es wurden aus ber Beantwortung ber obigen Frage, bald neue Fragen entstehn: die man zwar, wenn jener erfte Punct zur Gewißheit gebracht worden ware, muthmaglich beantworten fonnte; die aber boch jeder Naturfundiger noch lieber durch Erfahrungen wird entschieden sehen wollen.

Zum Bepspiele. Sind die Abwechselungen in der Richtung der Winde, auf den hochsten Berge gipfeln eben so häufig und eben so unregelmäßig, als auf der Ebne: oder find sie bort seltner und gleichformiger? Wenn ber Wind ber Ebne, ber in feinem Laufe mannichfaltig aufgehaltne



und gestörte Wind der Höhe ist: so ist bas lettere zu vermuthen.

Auch hier fann une bas, was wir in ben Stras Ben ber Stadte bemerten, zu einem Benspiele, und ju einem Vermuthungsgrunde bienen. Der Wind, ber auf dem fregen Felde herrscht, barf sich nur wenig andern: fo find die Menderungen bes in jes nen Strafen empfindbaren Windes fehr merflich. Jeber, der täglich, ben verschiedner Witterung, den Aufenthalt zwischen Gebäuden, mit bem im ofnen Felde abwechselt, wird wissen, nicht nur, wie gang anders eroft ben Wind am erstern Orte beurtheilt hatte, als er ihn am lettern fand: fon: dern auch baffer bort weit ofter, als hier die Bes wegung ber Luft mit völliger Rube, und den Wind aus ber einen himmelsgegend mit bem aus einer andern, hat abwechseln sehn. — In der Ebne find wir immer noch zwischen Mauern: benn wir find zwischen Gebirgen, wenn diese gleich entfernt und unsichtbar sind; ober wir sind vielleicht zwis schen kandern, die, ohne eigentliche Berge, sich doch über die Meeresfläche mehr erheben, als das unfrige. Der Wind, ber fich gegen biefe Mauern ftogt, muß nothwendig mannichfaltiger wechseln, als der, welcher unaufgehalten durch die frene Ats mosphäre führt. Jede abgeleitete und durch fleis ne Rebenursachen gebrochne und zerrüttete Bewes gung ist immer veranderlicher als die ursprünglis che, die nur durch große und allgemeine Urfachen bervorgebracht wird. Daß



Daß die Beschaffenheit der Dinge wirklich fo fen, wie wir aus jener vorausgesetzten Beantwortung der Frage gefolgert haben: dieß wird burch mehs rere Erscheinungen andrer Art mahrscheinlich ges macht. Eine derselben ift die größre Regelmäßig: keit in der Abwechselung der Winde zwischen den Wendefreisen. Auf die Sewißbeit mit welcher bort die sogenannten Paffatwinde zu bestimten Jahress zeiten zu erwarten sind, und auf die gleichförmige Dauer berfelben, grundet die Schiffartskunft vors nehmlich ihre Magregeln ben den Reisen nach Oft: und Westindien. Dieg scheint anzugeigen, daß die himlischen Rorper, bie auf die Atmosphäre jener Bone in einer mehr verticalen Richtung wirken, und daher einen ftarfern Ginfluß auf fie haben, die Urfachen ber regelmäßigen Winde find. Und wenn ein allgemeiner und regelmäßiger Wind ber Bater aller localen und unorbentlich abwechseln: ber Winde ist: so sind sie zugleich als die ersten Ursachen bes Windes überhaupt anzusehn.

## 3wepte Frage.

Es ist ein andrer Umstand ben ben Winden, den ich mich nicht erinnere irgendwo erklart gefunden zu haben. Das sind die Windstoffe.

Der Wind mag schwach, oder stark seyn: nies mahls weht er ununterbrochen, und mit immer gleicher heftigkeit. Es ist nicht ein immerwährend fortsließender Strom der Luft, den man empfins



det, wenn man gegen den Wind angeht: sondern es sind periodisch wiederhohlte Stoße. Die Bes wegung der Luft läßt wechselsweise nach, und verstärft sich wieder. Weht ein saufter Zephyr? Er erstirbt zuweilen ganz, und läßt die Natur in villiger Nuhe, bis er gleichsam seine Kraft wieder gesammelt hat, um von neuem uns anzusächeln. Stürmt ein Orfan? Er äußert seine Wuth nur, indem er wechselsweise aufbrauset und sich berus higet. Auf Augenblicke des größten Ungestümst solgen immer Augenblicke des Nachlasses: und das was der Sturm zerstört, schwemmt er nicht durch die Unaushaltsamseit seines Stroms, sons dern reißt es durch die Heftigseit seiner Stöße mit sich fort, oder zu Boden.

Diese Abwechselungen des Nachlasses und der Werstärfung des Windes folgen zuweilen in gleis chen Zeiträumen und ziemlich regelmäßig auf eins ander. Dieß geschieht besonders, wenn der Wind selbst ein anhaltender, und ein in der ganzen Atzmosphäre herrschender Wind ist: wie es die Wins de um die benden Nachtgleichen sind. Ben den sanstern Bewegungen der Luft, die sich in allen Jahreszeiten, und auch in den schönsten Tagen eins sinden, — und ben den plötzlichen und vorübers gehenden Stürmen, die mit Gewittern verbunden sind, ist es zwar eben so merklich, daß die Bewesgung durch abgesonderte, auf einander folgende Stöße geschieht: aber die Folge dieser Stöße ist

nicht



nicht so regelmäßig; die Verstärkung und der Nachlaß folgen, bald geschwind, bald langsam, auf einander.

Aus der Wahrnehmung dieser Erscheinung entsteht nun die Veranlassung zu mehrern Unter-

suchungen.

Zuerst frage ich: ist diese systole und diastole des Windes, diese Art von Pulsschlägen in der Bewegung der Luft, die wir, in unserm himmels: stricke und auf der Ebne, zu allen Jahredzeiten gewahr werden, allen Gegenden der Erde und als len höchen der Atmosphäre gemein, und allenthals ben gleich merklich? Ist besonders auf den höches siehe Webirgen und auf dem offnen Meere, und ist zwischen den Wendekreisen, (wo, der Nichtung nach, so beständige Winde wehen,) der Wind in Absicht seiner Stärke eben so abwechselnd als ben und? Bewegt sich an allen Orten die Luft nur ruckweise und durch Stöße, wie wir diese Bewegung ben uns sinden?

Wenn dieß der Fall ware: so würde sich eine auffallende Unalogie zwischen den Erscheinungen der Gewitter und denen der Winde sinden. Dort solgen die Blisse und die Donnerschläge ebenfalls nur nach zwischenräumen, und zwar nach ziemlich gleichen Zwischenräumen auf einander. Und die Ursache ist, weil die electrische Materie, die sich im Blise entzündet hat, sich erst wieder eine Zeit lang sammeln muß, ehe sie zu einem zweyten Schlage



Schlage reif ist. Auf gleiche Weise würde man also glauben mussen, daß die Kraft, welche die Sewegung der Luft, benm Winde erzeugt, durch jeden Stoß gleichsam verzehrt werde; daß sie sich dann allmählig wieder sammle und erneure; und daß ein zweiter Stoß erst dann erfolge, wenn die Kraft wieder ergänzt, oder die Feder wieder ges spannt ist, welche ben dem vorhergehenden Rucke des Windes aufgewandt worden, oder abgelaus fen war.

Dieser Umstand wurde uns weit eher auf Ur: fachen bes Windes, die in ber Atmosphäre felbst liegen, als auf solche, die von dem Einflusse ber himmlischen Körper und ihrer Bewegungen abs hangen, schließen lassen. Man konnte versucht werben ihn zu ben elecktrischen Erscheinungen gu gablen, ben welchen Explosionen etwas wesent: liches find. Wenigstens scheinen Beranderungen auf unfrer Erbe und in ber Atmosphare, die ihren Uns fang und ihr Ende haben, welche fommen und verschwinden, und die selbst in ihrer Dauer uns terbrochen find, mit ben immerwährenden und uns unterbrochnen Bewegungen nichts gemein zu has ben, burch welche die Weltforper auf ihren Babs nen fortrollen. hingegen feben fie benjenigen Bes wegungen abnlich, welche wir in gewissen Rorpern auf unfrer Erde, durch Reibung ober burch chymische Mischungen selbst hervorbringen konnen.

Indes,



Indeff, so gut wir die Bewegung der himmlis schen Körper, in Absicht ihrer Bahn und ihrer Geschwindigkeit, kennen: so wenig kennen wir die eigentliche Art ihrer Bewegung. Wer kann fagen, ob biefelben, durch abwechselnde Momen: te von Ruhe und Bewegung, schrittweise auf ih: ren Bahnen fortschreiten, wie der Zeiger an einer Uhr, - ober ob sie, wie schwimmende Körper, in ununterbrochnem Zuge gleichsam for ts gleiten. Ja, die Analogie ber ganzen Natur fcheint für die erstere Meinung zu fepn. - Alls leuthalben, wo wir, in uns und um uns berum, im Menschen, in ben Thieren und in den Gewächs fen, auf dem Meere und in der Luft, Bewegun: gen feben und beobachten konnen: da finden wir sie periodisch. Alles geschieht in der Natur durch eine Art von Pulsschlägen, burch eine Folge von Schlafen und Wachen, durch Rachlaß und Ans spannung, burch einen wechselweisen hin und Hergang von Bewegung zur Rube. Die himms lischen Körper geben uns mit ihrem Kreislaufe das einzige Benspiel von ewiger Bewegung, ben welcher wir diese Unterbrechung nicht gewahr wers Aber unfre Wahrnehmungen berechtigen uns eben so wenig, sie zu leugnen. Ja, wenn wir erft bavon, aus andern Grunden, gewiß mas ren, daß der erste Ursprung der Bewegungen in der Atmosphäre, von der Bewegung der Erde und ber himmelskörper berkommt: so murbe



eben dieser Umstand, daß die Bewegung des Wins des durch unterbrochne Stöße geschieht, uns vermuthen lassen, daß jenes allgemeine Ges setz auch von den Planeten in ihrem Areislaufe beobachtet wird.

Bielleicht führt uns die Bemerkung jenes Ge: fepes felbst noch einmahl tiefer in die Gebeim: niffe ber Ratur: vielleicht ift fie unfruchtbar an Kolgen, und nur merkwurdig, weil sie auffällt. Aber so viel ist gewiß, daß die Bewegung bet Luft, ber Analogie, nach welcher die Ratur ihre Bewegungen durch Pulsschläge zu tegieren scheint, genau entspricht. Es scheint von der einen Seite eine immer wirkende Rraft vorhanden au fenn, welche, zu allen Zeiten, Bewegung in ber Atmosphäre unterhalt: und von ber andern scheint diese Rraft, so wie die Rraft des Herzens, burch wechselsweise Ausdehnung und Zusammens tiebung zu wirfen, und den Strom, ben fie in bem einen Augenblicke fortfreibt, in dem folgens genden jurudzuhalten.

(Die Fortsetzung fünftig.)



## Historische Nachrichten von Herzog Heinrich IX. von Glogau, Rumpold genannt.

Derzog Heinrich VIII. von Glogau, der den Beinamen Sperling führte, hatte vier Sohne. Der älteste hieß Hans und erhielt Sagan. Wenszel bekam in der Theilung Crossen. Die übrigen beiden hießen jeder Heinrich. Der ältere von ihmen war Herr von Freistadt, der jüngere, eben unser Rumpold, von Glogau.

Von Wenzeln sagen die Chronisten, er sen als Gungling geftorben, ba er ju Eroffen mit eis ner Buchse unvorsichtig umgegangen ware. Gelbst Pachaly scheint zu glauben, bag er nicht einmal den Tod seines Baters und die Theilung ber Erbe schaft erlebt habe. \*) Wenn er aber auch ber jungste seiner Bruder gewesen ware, so war er boch schon zwischen 30 und 40 Jahren, als er ftarb. Knispel hat in seiner Geschichte von Schwiebus aus Urfunden bewiesen, daß er 31 Jahr nach bem Tode seines Baters noch gelebt habe. Er schenkte als Herzog von Erossen noch im Jahr 1428 ber Stabt Schwibus die Nachtgerichte. Im Gorligischen Rathearchiv liegt auch ein Brief, ben er 1419 an ben Rath Dieser Stadt schrieb und in welchem er fich herzog und herr zu Erofs sen nennt. Er betrift blos einige aufgehaltene Rauf: G a

<sup>\*)</sup> Bersuchüber die schlefische Geschichte. G. 11.6



Raussente von Görliz. Schon 1414 begleitete er den König von Polen auf seinem Feldzuge nach Preußen. \*) Er heißt zwar beym Olugos Wenszel von Sagan; es muß aber nicht der Wenzel von Sagan, der 1488 zu Breslau starb, sons dern dieser Wenzel von Crossen, des Herzogs Heinrichs des Sperlings Sohn darunter verstans den werden. Mit dem weitern trocknen Beweise will ich die Leser verschonen.

Von seinem Bruder Heinrich zu Glogau, von dem ich hier einige Nachrichten geben will, wissen unsere schlesischen Chroniken sehr wenig. Die neuern Geschichtschreiber haben daher, was sie von ihm gesagt haben, aus den Geschichtsbüchern andrer Länder schöpfen mußen. Ich hosse, zu diesen Nachrichten einiges hinzusetzen zu können.

So wie seines Baters Bruder, sührte er den Beinamen Rumpold. Diesen Namen schreiben die schlesischen Chronisten bald Nampold, bald Nappold, Kompholt und so gar Rudolph. In einer Urfunde, deren Original ich vor mir habe, nennt er sich Rumppolt, in andern schreibt er sich nach der schwankenden Orthographie seiner Zeit Rumpuld. Meine Urfunde fängt sich an: Veyr Henrich der junger Rumppolt genant, von gotis gnade Herczog und Hre czu grossin Glogaw u. s. w. Auf seinem Siegel heißt die Umschrift: S., Henrici junioris duc. glogoviensis et Saganensis.

Man

<sup>\*)</sup> Dlugofs. Lib. 11. p. 352.



Man fieht hierans, daß er nicht in Rufficht fets ner Geburt, fondern in Unsehung feines Befiges von Glogau der neunte und sein alterer Bruder heinrich der zehnte bieß. Die Arfunde ift vom Jahr 1422 und es ist merkwürdig, daß er fich damals noch herzog zu Sagan schrieb, da doch fein Bruder hans sich schon seit 20 Jahren bon feinen Brudern gesondert und mit feinem Bergoge thume Sagan ganglich von Glogau getrennt hat Man fann hiermit auch ben Dlugof vertheis digen, wenn er Wenzeln zu Eroffen auch bon Gas Aus der frühern Geschichte dieses gan benennt. Herzogs Heinrichs weiß man nichts, außer daß Herzog Ruprecht von Liegniz und Glaz nach bem Tode seines Vaters die Vormundschaft über ibn und feine Bruder hatte. 'In feinen mannbaren Jahren war er mehrentheils außer kandes und darum haben die Chroniken so wenig von ihm sas gen können. Er war ein großer Freund des Ransers Sigismund, begen Zutrauen er gang hatte. Bald nach dem Tode des Konigs Wens gel (Sept. 1419.) schickte er ihn in die Ober: Laus fit, um sich der Treue dieses Landes zu versichern. Im Anfange des Oftobers des folgenden Jahres famer als landvogt in die Saths lande. Et blieb bis gegen das Ende des Jahres in dieser Pros ving und begab fich bann wieder an ben Sof des Rapfers. Un feiner Statt verfah fein Bruder Heinrich zu Freistadt die Geschäfte eines Lands . . . . g . 2 . bogts.

pogts. Die hußiten forberten ihn im Jul. 1721 in einem Briefe auf, mit ben Gechs : Stabten auf ihre Seite zu treten. \*) Statt biefes zuthun, ichloß er mit ben Bergogen Friedrich und Wils belm von Sachsen und bem Landgrafen Friedrich won Thuringen zu Bubiffin ein Bundnis gegen als le Feinde und Beschädiger bes Lanbes. (Bubiffin am Tage Maria Magb. 1421) Im brauf folgens den Geptbr. führte er mit feinem ermagnten Brus der die Oberlaufiger über Golbberg und Schweibe . nis gegen bie hußiten nach Dabren, wo bamals Sigismurd unter bem General Pipo eine Armee famlete. Das heer ward geschlagen, unfer heins rich blieb benm Rapfer und gieng mit ihm nach Iglau. \*\*) Gein Bruber führte das Dberlausis sische heer zurück und verwaltete wieder die Ges schäfte bes landvogts; besonders machte er vies lerlen Anstalten, um bas kand gegen die brobenden huffiten zu vertheibigen. Gie tamen im Februar des folgenden (1422) Jahres; wurden aber von dem Oberlausiischen Beere unter der Auführung heinrichs von Freiftadt gurufgetrieben.

Ju Anfange best eben genannten Jahres nothigs ten die unruhigen Bohmen den Rapfer zu einer für ihn unglücklichen Schlacht ben Teutsch-Brod in Bohmen. Heinrich war benm Kapser und bes gleitete ihn wieder nach Iglau \*\*\*) und denn im August

\*) Hofmanni Script, rer. lus. IV. 213.

\*\*\*) Lausigische Provinzialblatter, r. B. G. 300.

<sup>\*\*)</sup> Winderkii historia Sigism. apud Menken I. p. 1148.

an

August auf ben merkwürdigen Reichstag nach Murnberg. \*) Der Reichstag endigte fich um bie Mitte bes Septembers und heinrich gieng von demfelben nach der Ober Laufig. hier hielt er eis nen Versammlungstag zu lobau und forberte von ben Ständen und Städten, daß fie mit den Churs und andern Fürsten des Reichs in Bohmen einrus fen; die Teste Carlstein retten und sich nebst den Fürsten in Schlessen mit dem preußischen Orden gegen die Pohlen verbinden follten. Bu bem ers ftern wurden bald Anstalten gemacht. Der Land: bogt und fein Bruber heinrich zu Freiftadt giens gen mit dem heere, welches die Dberskaufiger vor Caristein schiften, nach Dresben gu, vereinigte sich . hier mit ber Armee des Markgrafen Friedrichs von Meißen und ruckte nun in Bohmen ein. Die Unternehmung lief aber fehr unglücklich ab. here jog heinrich von Freistadt führte die Oberlausiger juruck und der Landvogt gieng wieder jum Raps fer. \*\*) Im Vorbengeben will ich nur erinnern, daß Curaus \*\*\*) nicht wohl belehrt mar, wenn er versicherte, Beinrich von Freistadt fen den hus Biten nicht zuwider gewesen. Einige Jahre führe te er die Lausiger gegen fie an, bann jog er mit eignen heeren gegen fie ins Feld. Auch famen diese Bolker selbst vor Freystadt. Doch hievon foll

O a

<sup>\*)</sup> Windek. 1. c. p. 1155.

<sup>20)</sup> Laufig. Magazin 1774, S. 197. Lauf. Provingiale Blatter. I. 304.

<sup>\*\*\*)</sup> Euraus nach Rathels Uebersegung. 1601. G. 324



an einem andern Orte mehr Nachricht gegeben werben.

Die Verbindung der Schlesser unter dem Bis schof Conrad, der Ordenkritter unter dem Heers meister Paul von Rusdorf und der Oberlausizer wurde erst im Januar 1423 zu Breslau schrifts

lich vollzogen. \*)

hierauf übertrug Rapfer Sigismund unferm Beinrich Rumpold ein anderes Geschäft, welches für ihn zwar sehr ehrenvoll aber das lezte seines Lebens mar. Der König von Dannemark, Erich führte einen Rrieg mit bem Bergoge von Solftein. Diefen zu endigen, fchitte ber Rayfer unfern Seine rich von Glogau dahin, um beibe Theile jum Frieden zu bewegen. Er kam den 10. November 1422 ju Flensburg in Bergogthum Solftein an, welches damais die Danen inne hatten: Den fols genden Morgen ruften die Feinde vor die Stadt und belagerten sie. Schon hatten sie 2 Thore aufgesprengt, ale es ben Danen gelang, fie wies ber gurufgutreiben. Unter biefen Umftanben gieng herzog heinrich von Glogau hinaus zum Berzoge von Solftein und brachte ihn burch feinen einnehmenden Vortrag \*\*) so weit, daß er zum Krieben geneigt murbe. Hierauf gieng er jum Ronige Erich, erofnete auch ihm, in welcher Ab: ficht ihn der Rapfer sende und fand ebenfalls Ges bor.

Turiam Holzatorim verbis lenibus demulcens.

<sup>&</sup>quot;) Lauf. Mag. 1774. Lauf. Provinz. Blatter an den angeführten Orten.



bor. Er dampfte auch nicht nur bie Flamme bes Krieges, sondern stiftete sogar eine wahre Freunds schaft unter ben vorher feindlichen Parthepen. Eben fo hob er auch die Feindseligkeit, die bisher zwischen dem Ronig Erich und ber Stadt Lubeck und andern Geeffadten gewesen war. hierdurch hatte er die Zuneigung bes Königs Erich in eis nem so hohen Grade gewonnen, daß biefer ihm nicht nur alle ben seiner Gesandschaft aufgewands ten Rosten wieder erstattete, fondern ihm auch bie Tochter bes Herzogs von Pommern seine nahe Berwandtin zur Gemahlin und mit ihr eine gro: Be Summe Geldes und viele Roftbarkeiten gab. Allein kaum ward das Band der Che geknüpft, so gerriß es der Cod. Unser Heinrich murbe von eis ner anstefenden Seuche befallen und bie Parge gers schnit den Faden in ben gluflichsten Tagen seines Lebens. Sterbend noch bat er ben König, ben Frieden treu zu halten, welches ihm Erich mit Thranen gelobte. Die ihn begleitenben schlefischen Edlen munichten, daß feine Gebeine nach Schles fien zu feinen Batern gebracht werden burften; \*) Konig Erich ließ fie aber nicht aus feinem lande. Er ward zu Hadersleben sehr feierlich beerdigt unbein prächtiges marmornes Denfmahl in ber baffs gen hauptkirche fagt es den Rachkommen, wie fehr ihn fein königlicher Freund geliebt habe. Gein 3 g 4 Ende

- Carnel

<sup>•)</sup> Licer Vasalli ipsius corpus libeater ad suas partea reduxissent.



Ende erfolgte zu Anfange des Jahrs 1423. Sein Bruder zu Freistadt, der sein Herzogthum erbte, meldete seinen Tod den Ständen der Oberlausig um Estomihi des genannten Jahres. \*) Sein Siegel hat in der untern Hälfte einen nach der rechten Seite gelehnten Schild, in dem der gewöhns liche Schlesische Abler ist. Auf der linken Efe des Schildes sieht ein verhüllter Helm und über dies sem wieder ein Schlesischer Adler. Auf der rechten Seite steht ein wilder Mann, der in der rechten Hand einen längern, in der linken einen fürs zern Baumast oder Reule hält. Auf der linken ein Genius oder Knabe, der das Tuch, welches den Helm verhüllt, in die Höhe hebt.

works in P.

Nachriche von dem jetzigen Zustande des Herzogl. Seminarii zu Oels; aus einem Programm des dasigen Probst und Rector Leehr.

Diese Schulanstalt ist Gelehrten; und Bürgers schule zugleich. Der größte Theil derer, die in dieselbe aufgenommen werden, verläßt sie im 14. oder 15. Jahre des Alters wieder, um irgendein Gewerbe zu ergreifen. Die, welche studieren sols len, machen etwann den vierten Theil der jedess mal vorhandenen Scholaren aus. Die meisten

<sup>\*)</sup> Sommersb. I. P. 358. II. 313. Carpzov's Ehrens tompel der Ober's Laufiz. I. P. 49.



der zum Studiren bestimmten, befinden sich in den beiden ersten Rlassen, welche man also als Gelehrtenschule ansehen könnte, obgleich auch aus diesen, besonders aus der zten Klasse, noch viele zu andern Gewerben, ja sogar zu Handwerken, übergeben. \*) Darauf also, und auf verschiedene Lokal täten, die für ein größeres Publikum weiter nicht wichtig sind, hat ben der Einrichtung des Lehrplans gesehen werden müßen.

Nach der alten Einrichtung machte auch hier so wie in den meisten Schulen, jede Rtasse für sich ein Sanzes aus. Jeder Lehrer gab so viel soges nannter Privatstunden als er wollte; täglich 5 öfs fentliche, Mittwochs und Sonnabends 3. Jeder vrdnete für seine Klasse und für seine Stunden den Unterricht, wie er glaubte, es sep am besten. Der Reftor hatte in die übrigen Rlassen feinen weitern Einsluß, als daß er die Schüler einführte und nach dem Borschlage des Lehrers der Rlasse in höhere Klassen fortsetzte, und daß er die, so zum heiligen Abendmal gehen wollten, vor Ostern einige Wochen hindurch in der Religion unterrichtete. Es wurde ihm kaum gemeldet, wenn Schüler die Schule vers

Gg 5 ließen.

\*) Seit dem August 1776, also binnen 18 Jahren sind 599 Schüler eingeschrieben worden. Von diesen sind während den Schuljahren gestorben 17. Herausges gangen sind 406. Von diesen erlernten 214 Handwerke und mechanische Künste, 10 wiedmeten sich dem Hans delestande; 47 dem Ackerbau und der Landwirthschaft; 47 niengen unters Militär; 22 auf andre Schulen; 13 wurden Schreiber und Bediente; 71 giengen auf Unis versitäten. Von den jest vorhandenen 176 möchten kaum 50 studieren.



ließen. Als der jetige herr hofprediger im Jahr 1776 Probst wurde, ließ er sich von den Lehrern ein Verzeichniß der Lektionen geben, dieses legte er jum Grunde, und bemubte fich burch fleine unmerts liche Abanderungen in den Lektionsverzeichnissen den Unterricht zweckmäßiger zu machen und die Rlaffen in eine nabere Verbindung zu bringen. Er wünschte ichon langft in allen Stunden gleiche ober ähnliche Leftionen in allen Rlaffen treiben zu laffen, aber eine Menge Schwierigkeiten binberten ihn daran. Als herr Leehr das Mektorat antrat, fielen manche dieser Schwierigkeiten weg, weil mit ihm zugleich die meisten Lehrer neue Klassen und neue Gegenstände des Unterrichts bekamen und alle ihm freundschaftlich zu einer Beränderung bie hand bos then. Die sogenannten Privatstunden, da sie oh: nehin fast von allen Scholaren befucht worden was ren, wurden zu öffentlichen Stunden gemacht, jes boch bezahlt, wie man sie bisher bezahlt hatte, ba das gewöhnliche Schulgeld sehr niedrig ist, und ein groffer Theil des Einkommens der Lehrer von den Privatstunden abhängt. Es wurde mit Genehmis gung des herzogl. Consistorii von ihm ein Bersuch gemacht, den Unterricht gleichförmiger zu machen und die Scholaren, welche ben manchen Leftionen, Die sie nicht mit trieben, g. E. benm Griechischen, immer unbeschäftigt geblieben waren, auch zu bes schäftigen. Da inbessen die 4te Rlasse wochentlich 12 Stunden, wegen anderweitiger Geschäfte des

Egns



Cantoris keinen eignen Lehrer hatte, sondern mit der zten und Iten verbunden werden mußte; so blieb diese Einrichtung immer sehr unvollkommen. Man gewann dadurch nur so viel, daß wenn aus, wärtige Schüler hieher kamen, sie wenigstens wähe rend der Schülkunden immer unter Aufsicht blies ben; und wenn sie in irgend einem Stücke zurück waren, sie in eine Klasse gesetzt werden konnten, wohin sie wegen ihrer übrigen Kenntnisse gehörten, ohne daß sie in der Sprache oder Wissenschaft, worinnen sie zurück waren, versäumt wurden.

Der Unterricht in der französischen Sprache war bisher nur den Alumnen der gräft, von Rospothisschen Stiftung öffentlich ertheilt worden. Von den übrigen lernte französisch wer da wollte und benm Sprachmeister Privatstunden bezahlen konnte. Seit dem Ende des vorigen Jahres wird für die Zus hörer der Iten und zien Rlasse öffentlicher Untersricht für einen sehr billigen Preis ertheilt, und alle Scholaren dieser beiben Rlassen mussen ihn besuchen.

An Ostern 1793 wurde, vermöge der Stiftung des hochseel. Herzogs, ein neuer Lehrer angesetzt. Da durch diesen günstigen Umstand die 4. Klasse in den 12 Stunden, wo sie sonst verbunden werden mußte, einen eigenen Lehrer bekam, und die übrisgen Lehrer einige Erleichterung in ihren Arbeiten erhielten; so konnten nun noch einige Mängel im Lektionsverzeichnis verdessert werden, und dieses hat seit dieser Zeit solgende Gestalt.





8- 9	lat. vrat. Schrift: steller	Ovidius	Gedickes lat. Leses buch	Broederi lectiones	latein. Fibel
9-10	Religie onswise sensche s)	fatechet.		Dietrichs Anweis. im Ausz.	Catechio:
10-11		schichte		Naturges schichte, desgl.	schichten
11-12	ite franz.		-		
	make a display with		Desglei: chen	Formeln werden aufgegeb.	Deklin. u. Conj. Uebung
2-3	das gr.N. T. wird erklärt			Desglei: chen	Lefes Abung
3-4		zte franz.	Geschich:	Ealligra: phie	Vors schriften
5-6	Ge: schichte	Professional of the professional be			

## mittwody.

AND REAL PROPERTY AND ADDRESS OF THE PERSON NAMED IN					
7— 8 Livius	Justin	Eutro- pius	Broederi lectiones		
3— 9 gr. Pros saiker 6)	Stroths ar. Chres fromathie	Element.		Vor: schriften	
9—10 Geogras phie und Zeitungs Stunde	Geogras phie	Geogra: phie	Hersagen v. Erflår. eines Lies des		





## freytag.

den	a wia dii	Graths	Munic	Lesen:	g Lesens
7-8	griechis sche Pros saifer		Anweis. z. kl. Aufs.d. burgerl. Leb. 11)		bung
8-9	Correct. d. lat. E- xercit.12)		Desgl.	der Fors	Declin.u. Conj. Uebung.
9-10	Religi: vnswissen schaft		Dietrichs Anweis.	Dietrichs Anweis.	Erflår. d. Sonnt. Evangel.
10-11		Rechnen	Reconen	Rechnen	Rechnen!
11-12	rte franz.	zte hebr. Klasse			
	lat. philos fophische Schriftst.		Busching liber lati- nus	Langli Colloq.	lat. Fibel
2- 3	Philoso: phie	Physiolo: gie und Diatetik	Religi: onegesch.	Sount.	
3-4		ste franz.	Geschich:	Schreibes Nebung	Vor:
5-6	l Gesch.	1 Gesch.	1	1	4
	8	onn	aben	5.	
7-8	Kivius	Julius   Edfar	Entro: pius	Broederi lectiones	lat. Fibel
<b>8</b> — 9	Geogra; phie	Geogras phie	Gevgra: phie	Evang. u. Spr. w. ergesagt	
9-10	mather	Geome:	Rechnen	Rechnen	Rechner





9) Vielleicht mochte es auffällig fenn. ben Com nelius in zwen Rlassen zu finden. Er war von jes her in der zien Rlaffe gelesen worden, und ließ sich baber nicht gut gang baraus verweisen, bennoch hielt man ihn für diese Klasse zu schwer. Es werden daher in der gten Rlaffe nur die leichtern Stus de dieses Schriftstellers gelesen und in der zten bas übrige. Er verdient es gang gelesen zu werden.

10) Da ber Eursus in der iten Klasse auf 4 Jahr festgesett ift und die Physik meistens binnen 2 Jaho ren geendigt wird, so wendet man die letten 2 Jahre bagu an, um unter dem Rahmen Encyclo= padie eine Art von Uebersicht des ganzen Gebiets

ber Gelehrsamfeit ju geben.

11) Rleine Auffage des burgert. Lebens heißen Auszüge, Quittungen, Schuldverschreibungen ic. woben es auf eine gewisse Form ankommt; auch gehören in diese Stunde Aufschriften auf Briefe.

12) Das Exercit, wird nur einigen in der Schule, den meisten aber zu Hause forrigiret. Die Rors reftur muß abgeschrieben werden. Den übrigen Theil ber Stunde werden die fleinen Auffate ges lefen, die in der vorigen und in diefer Stunde verfertigt worden.

Die Lehrart in ben beiben obern Rlaffen ift im Ganzen genommen noch, wie sie vor 10 Jahren war, und wie sie bamals ber jetige Hr. Hofpre: biger Dominici in einem Program befant gemacht Einige bamals eingeführte lehrbücher find benm nahern Gebrauch unzweckmäßig befunden worden, g. E. Feders Logif und Metaphpfif, Rars ftens Unweisung zur Renntniß ber Ratur ic., Rafts ners Anfangegrunde ber Mathematif, Buschings 5 6 Aus,



Mustug aus der Erdbeschr. Sie sind verlassen worden und die Lehrer schaffen sich nach den Bes dürfnissen ihrer Schüler selbst Lehrmittel. Die eis gentliche Lehrart ist nicht vorgeschrieben. Es sind auser dem was gelehret werden soll, nur Vorschrifs ten vorhanden, wie weit der Lehrer in jeder Rlasse etwann gehen soll.

Die untern Rlaffen find eigentlich Burgerichus le; von diefer fordert man 1) bag ber Anabe in derselben richtig und orbentlich denken lerne. Das zu wird er in allen Stunden, ber Gegenstand bes Unterrichts, sep welcher er wolle, angehalten. Man bemuht fich, ihm alles zu erflaren; er lieft nichts, er schreibt nichts, er lernt nichts auswen: dia, was ihm nicht vorher verständlich gemacht worten mare. 2) Der fünftige Burger muß richs tig, fertig und mit bem gehörigen Cone lefen fons nen. Darauf wird in den untern Rlaffen vorzügs lich gehalten. 3) Er muß die Religionswahrheis ten wiffen und verffehen. Diefe werden ben jeber Gelegenheit, so wohl in gang eigentlich bagu be: stimmten, als in andern Stunden eingeschärft und erklart und dazu vornehmlich die biblischen Sprüche benutt. Much durch erlernte Lieder und einzelne Verse sucht man moralische Wahrheiten dem Gedachtniß ber Rinder einzupragen. Aus folden Lieberstrophen bestehen zum Theil die so: genannten Vorschriften, welche beswegen erflart



und von ben Schulern auswendig gelernt Werden 4) Wenn der Knabe auch nicht studiert, so muß. er sich boch auf eine verständliche Art schriftlich ausdrücken können. Er wird deswegen schon in der sten Rlaffe angehalten, das was er in der Schus le gehört, besonders die biblische Geschichte, das erflarte Sonntagsevangelium, die Erzählungen aus der Maturgeschichte u. f. w. aufzuschreiben. Da nun hierzu noch die schriftliche Uebersetzung bes lateinischen (die beste Stylubung) fommt; so bils det fich unvermerkt ber Ausbruck, und der Knabe fan, wenn er in die zte Rlaffe fommt, welches etwan im 12ten Jahre feines Alters geschieht, feis ne Gedanken ziemlich ordentlich aufschreiben. Durch das Diktiren nühlicher Stücke und Stellen aus deutschen Schriftstellern, wird baben immer zugleich die Orthographie geübt. 5) Das unges heure Gebiet ber Geschichte ift so weitlauftig und: erfordert so viel andere hulfstenntniffe, daß man es nicht verlangen fan, ber gemeine handwerker folle in der Geschichte gehörig unterrichtet werden. Gesetzt es ware möglich, so wurde et davon keis nen andern Gebrauch machen, als daß er über Dinge, die er nicht versteht, desto dreister urteilen wurde. Aber Religionsgeschichte muß der Burger wissen; diese sucht man besonders in der zten Rl. den Schulern befannt zu machen und baben von der allgemeinen Geschichte so viel als nothig ist,

5 6 2

wenn



wenn sie über ben Gang der Bilbung und Entwir delung des Menschengeschlechts im Allgemeinen nicht gang unwiffend bleiben follen. 6) In ber Geographie wird in den untern Rlaffen ein etz was weitläuftiger und vollständigerer Unterricht gegeben. Much ber Burger muß die Erde, die et bewohnt, einigermaffen kennen lernen, und von feinem Baterlande, von dem Staat und ber Ras tion, zu welcher er gehört, hinlangliche, vom üs brigen Europa aber wenigstens einige Vorstelluns gen haben. 7) Die Raturgeschichte ift eben so nothe wendig, und wird vorzüglich in den untern Klaffen benutzt, um einige technologische Kenntnisse beign bringen, jedoch ohne Romenclatur. 8) Auf eine schöne, wenigstens reine und leserliche Handschrift wird vorzüglich gehalten, und manche, die zum Schönschreiben Anlage haben, bringen es bei ben dazu getroffenen Anstalten darinnen ziemlich weit. 9) Rechnen wird nicht blod mechanisch getrieben, welches, wenn es noch so gut gelernt, doch eben so leicht wieder vergessen wird. Man sucht hass selbe, so wett es bei Kindern möglich ift, zu einer Beschäftigung bes Berstandes zu machen. Des lateine fcheinet für ben fünftigen Burger und Handwerfer in den untern Rlaffen etwas zu viel ju fenn, da er es, gefest er fonnte es ben einer guten Methode erlernen, doch wieder vergeffen muß. Aber das Latein wird meistens als Bebis



tel benutt, um zugleich deutsche Sprachezuleh: ren und andre gemeinnützige Kenntnisse beizubrin: gen. In den sogenannten grammatikalischen Stunz den wird immer mehr Zeit auf die deutsche als auf die lateinische Grammatik verwendet. Die kleinen Fabeln und Erzählungen in Broederi leckionibus, die Stücke aus Büschings liber lat. geben Gelegenheit zu allerhand Erläuterungen; und die lateinische Fibel ist ausdrücklich in der Absicht geschrieben, um dem Anfänger im Latein zugleich allerhand andre Kenntnisse benzubringen.

Bu den Unstalten, durch welche die wiffens schaftliche Bildung der Jünglinge und Kinder beforbert wird, gehören auch ein paar fleine Lefes bibliothefen, wovon die eine für die beiben obern, die andere aber für die 3 untern Rlaffen bestimmt ift. Sie haben ihren Ursprung bem jetigen Berrn Hofprediger und bem gegenwärtigen herrn Pros reftve und bem Eifer diefer beiben Manner ber Jugend auf jede Art nüplich zu werden, zu vers Danken. Für ein fehr mäßiges monathliches Les fegeld, von defen Betrage neue Bucher anges schaft werben, konnnen bie Scholaren Schriften tefen, welche ihren Jahren und Kenntnißen ange= meffen find und man fann fich schmeicheln, fie bas durch am besten vor einer unnüten und schädlichen Lekture zu bewahren. Durch die kleinen wird sogar vielen Eltern manches Buch befannt, wel-

\$ \$ 3

क्रिश्च

F. ...



des sonst wohl schwerlich in ihre Hande kommen

um das herz und die Sitten zu bilden wers ben zuerst die Jünglinge und Kinder zur Arbeits samkeit, zum Fleisse und zur Ordnungsliebe ges wöhnt. Es wird also strenge über dem Besuch der Lehrstunden gehalten und jede versäumte Stuns de angemerkt. Da die Zöglinge wissen, daß dies das Urtheil der Lehrer über sie bestimmen hilft, da sie den Bersäumnissen die Ursachen anzeigen müßs sen, und nicht jede die sie angeben, als gültig ans genommen wird; so hüten sich die meisten, allzus viel Stunden zu versäumen. Wer dennoch die Stunden unordentlich besucht, kommt dadurch in üblen Ruf und in den Verbacht, er schweise aus.

Die Scholaren werden ferner gewöhnt, punkt: lich da zu seyn, wenn die bestimmte Stunde ges schlagen hat. Rein Lehrer erlaubt siche, seine Schüler auf sich warten zu lassen und noch wenis ger in den Stunde sich mit fremden Dingen zu beschäftigen. Sie sprechen nicht mit ihren Schüslern über Stadtneuigkeiten, sondern über den vorsgeschriebenen Gegenstand. Dies Benspiel der Lehs rer berechtiget sie von ihren Schülern ebenfallsuufs merksamkeit auf das Vorgeschriebene zu fordern. So bringt denn der Jüngling täglich 7 Stunden unter den Augen der Lehrer beschäftigt hin und wird badurch allmälig an ordentliche Geschäftigs keit gewöhnt. Damit er aber auch lerne sich allein



zu befchäftigen, fo hat er feine bestimmte Arbeiten, die er zu gehöriger Zeit liefern muß, wenn er has ben will, daß man ein gunstiges Urtheil überihn fällen foll. Dieß alles macht, bag es ihm an Zeit und Gelegenheit fehlt, fich den Ausschweis fungen der Jugend zu überlaffen. Beschähe es bennoch, so muß er immer fürchten, Berbacht gu erregen, weil man es aus ben fehlenden Arbeiten bald merken murde. Die Lehrer bemerken ihn übers bem so viel als es sich thun läßt; und zum Glück ist Dels nicht so groß, daß er hoffen durfte, etwas gang im Berborgenen thun zu konnen. Gelbst an Orten des öffentlichen Bergnügens entgehen fie nicht gang dem Auge ber Lehrer. Die Junglinge wiffen bies, und die meiften von ihnen huten fich, Die Unstalt auf der fie find, in einen üblen Ruf gu bringen. Sie find überdem gewiß, bag von Zeit ju Zeit ihnen die Bemerkungen, welche die Lehrer über fie gemacht haben, vorgehalten werben, und daß das Urtheil der Lehrer von ihnen nicht gang gleichgultig ift.

Die Lehrer bemühen sich ferner zu erforschen, wen ihre Schüler zu ihrem Umgange wählen. Dieß hindert sie wenigstens, Leute zu ihren Gesfellschaftern zu machen, von deren Charafter man eben nicht zu günstig' urteilet. Dadurch wird eine Art von gutem Son bewirkt, zu dessen Erhaltung die Schüler freilich selbst das meiste beitragen müßsen. Man giebt ihnen aber auch zu erkennen, daß

\$ 5 4

man



man sich freut, wenn er herrscht, und sie suchen daher selbst diesenigen zu hindern, die ihn verders ben mochten und sondern sich von ihnen ab. Dieß hat bewirkt, daß solche, die besonders ausschweisten, weil sie von dem gescllschaftlichen Umgange der übrigen ausgeschlossen wurden, die Schule verliessen. Sie würden vielleicht gebessert worden serliessen. Sie würden vielleicht gebessert worden sepu, wenn sie nicht gewust hätten, daß man sie auf andern Schulen, ohne ein Zeugnis von ihren Lehrern zu fordern, annehmen würde.

Die bafigen lehrer bestreben sich in allen Stus fen gegen ihre Zöglinge die strengste Unparthei: lichkeit zu beweisen. Sie lieben fie alle, wenn fie fich burch ihr Betragen ihrer Liebe wurdig machen; fie bestrafen jeden, ber gegen bie ibm befannt ges machten Schulgesetze sich vergeht., ohne dabei auf . Stand, Reichthum und Geschicklichkeit zu feben. Jedem fagt schon sein Gewissen, wessen er sich im Hebertretungsfalle ju berfeben hat; und er weiß, daß keine Rachsicht statt findet. Diese Unparthei: lichfeit überzeugt am besten, daß man fie zu ihrem Besten, aus Grundsätzen, aber nicht aus übler Laune und Saf ftrafe. Sie merken es ihren Lehs rern an, baf fie nur einen 3weck, nur einen Bunfc haben; benn bie Lehrer leben in ber innigften Eins tracht, und sprechen ben ihren Zusammenfünften größtentheils von ihren Schülern.

Dieß ist das wichtigste, was im allgemeinen zur sittlichen Bilbung ber Zöglinge geschieht. Dadurch

unb



und durch das Benspiel, welches die Lehrer ihren. Schülern zu geben suchen, können sie allein auf ihr Herz wirken. Das meiste muß die Religion thun, welche deswegen durch den größten Lehrer bekannt gemacht ward, daß sie die Menschen versedeln sollte, und gegen welche die Lehrer ben jeder Gelegenheit die tiefste Ehrfurcht blicken lassen; die sie aber so vorzutragen bemüht sind, daß ein verswünstiger Glaube an sie befördert werde.

Eine ber gewöhnlichsten Ausschweifungen der Jugend, besonders, wenn sie in die höhern Klasssen fen kommt, und der Knabe zum Jünglinge wird, ist der Misbrauch des Geldes. Eine Ausschweisfung, welche sehrleichtzu erwarten ist, wenn das gegen keine andre als die bisherigen Anstalten gesmacht werden, und wenn die häusliche Erziehung so bleibt wie bisher. Da diese Ausschweifung die Duelle so vieler andern ist; da sie nicht selten die traurigsten Folgen hat, und von den Eltern am meisten empfunden wird, weil sie oft dadurch in Berlegenheit gesetzt werden; so thut Herr L. um dieser Ausschweifung Einhalt zu thun folgende Worschläge:

1) Mangebe Jünglingen keine beträchtliche Sum:
me Geldes in die Hände; es ist für sie zu ges
fährlich. — Aber sie müssen doch mit Gelde
umgehen und wirthschaften lernen? — Nur
nicht vor 20 Jahren; denn es gehört eine Ents
haltsamkeit dazu zu haben und nicht zu geniessen,

\$\$ 5



die man kaum in diesen Jahren erwarten kann.
— Die Kinder mussen ja, wenn sie studiren, auf der Universität mit vielem Gelde wirthschafsten können? — Man schicke sie nur nicht so früh auf Universitäten, ich sollte glauben, das 20te Jahr könnte man doch wohl erwarten! —

- 2) Man bestimme ihnen zu ihrem freien Gebrauch ein hinlängliches Taschengeld, und lasse sich als lenfalls darüber Rechnung ablegen, aber ohne ihnen Vorwürfe zu machen, wenn sie est nicht nach unsern Wünschen anwenden, damit sie nicht versteckt werden und uns hintergehen. Kann man den Jüngling nur offenherzig und redlich erhalten, so hat man schon viel ben ihm gewonsnen. Man lasse ihm aber ja dies Taschengeld nur wöchentlich auszahlen und verlange nicht, daß er davon gewisse nothwendige Ausgaben bestreiten soll.
- fleiden wollen. Dies muffen die Eltern bestims men, und nie zugeben, daß sich ihr Sohn ets was ohne ihr Vorwissen verfertigen läßt. Der Rleiderauswand wird von jungen Leuten offens bar übertrieben; so nothwendig es ist, daß der Jüngling sich reinlich und ordentlich trage, so wenig ist es erforderlich, daß er jede neue Ros de mit mache. Die Zahlungen an Handwerkss leute leisten die Eltern selbst, ober durch irgend einen ordentlichen Mann, zu welchem sie Zus trauen haben, nur nicht durch ihre Sohne.



4) Wenn Eltern ihre Kinder nicht irgendwo an den Tisch verdingen wollen oder können; so mussen sie etwas festsetzen, was täglich auf den Tisch verwendet werden darf. Auch dies mussen die Söhne wöchentlich ausgezahlt erhalten.

die Söhne leisten lassen, welche die Eltern durch die Söhne leisten lassen, es sen an Lehrer ober zu andern Schulbedürfnissen, muß der Sohn den Eltern Quittungen schaffen. — Weilunster diesem Vorwande, so oft den Eltern Geld abgefordert und dadurch die Kinder zur Liesderlichkeit veranlaßt werden; so macht Hr. L. ben dieser Selegenheit die auf dem velsn. Ses minario erforderlichen Ausgaben bekannt. Es muß

a) vierteljährig bezahlt werden an Schulgelb in den 4 untersten Rlassen, von denen, des ren Eltern in der Stadt und Vorstadt wohs nen, wenn die Rinder mit zum Begräbniß gehen, 6 sgl. Gehen sie nicht zum Begräbs niß, 12 sgl. Von Auswärtigen im ersten Falle 12 sgl. im zweiten 18 sgl. In der ers sten Rlasse ist das Schulgeld von Einheimisschen 12, von Auswärtigen 18 sgl. Für die sogenannten Privatstunden in der Iten Klasse I Rthlr., in der 2ten 1 Athlr. 10 sgl. in den 3 untersten Klassen 20 sgl. In den 2 obersten Klassen sür das Französische, wels ches von allen, die in diesen Klassen sind, erlernt



erlernt werden muß, 24 sgl. Bon diesen 3ahs lungen sind alle Fundatisten fren, nur haben abliche Fundatisten bisher die Privatstunden in der 2ten und den folgenden Klassen bezahlt.

b) Für Bedürfnisse in den Klassen. Jeder muß

a) die nothigen Bucher haben.

B) Benn Eintritt in die Ite Rlasse zahlt jester auf Landkarten und physikalische Insstrumente I Rthlr. Benm Eintritt in die 2te 15 sgl. In den übrigen Klassen nichts.

7) Jährlich an Lichtegelb in der i ten Klasse. 7½ sgl. In der 2 ten eben so viel. In den

übrigen bochftens 3 fgl.

d) Auf Dinte beym Eintritt in jede Klasse

2 ggr. hochstens 3 sgl.

2) Jährlich dem Einheißer fürst Einheißen und Reinigen der Klassen ein bestimmtes Trinkgelb. Alles dies zahlen die Fundas tisten auch und zwar die Adlichen doppelt.

c) An Shrenausgaben, die aber nur die Zuhös
rer der iten, höchstens dann und wann die der
2 ten Rlasse treffen können, sind die gewöhns
lichsten, die Ausgaben für die Musiken und
Gedichte, wenn von ihren Comilitonen wels
che auf Universitäten gehen oder sterben. Die
Summe läßt sich aber nicht bestimmen, da
sie von der Anzahl der Zurückbleibenden abs
hängig ist. Auserorbentliche, wie z. E. auf



Gebichte und Dufifen ben Veranderungen ber Lehrer, fonnen nur felten vorkommen. - Benm Aktus, ju welchem fo oft von ben Eltern Geld gefordert wird, barf nichts ges geben werben, ba ber Reftor die Roften befe felben aus bem, mas bie Raffe ber graft. von Rospotischen Fundation bezahlet, bestreiten muß. Wenn nun Eltern fich barnach richten, über alles, mas fie bezahlt haben, Quittuns gen fordern, die ihnen niemand verweigern wird; wenn sie keine von ihren Kindernges machte Schulden bezahlen; \*) fo werden fie: ihre Gobne am thorichten Aufwande hins bern. Und wiebiel konnte blos baburch für die Erhaltung guter Sitten gewonnen, wie viel Gelegenheiten zu andern Ausschweifuns gen abgeschnitten werden! Wollen fie biefe Regeln nicht befolgen, so haben sie sich die unangenehmen Folgen felbst juguschreiben. Sollte der Gebanke, daß sie durch Rachlass sigfeit in diesen Dingen oft ihre Rinder auf Zeit und Ewigkeit unglücklich machen, sie nicht zu etwas mehr Gorgfalt und Genaus igfeit bemegen? -

Ueber

<sup>\*)</sup> Die hiefige Bürgerschaft hat auf Bitte bes Rektors durch den Magistrat die Weisung erhalten: daß keis ne Klage angenommen wird, wenn sie ohne Vorwissen der Eltern und Hauswirthe den Zöglingen des Seminarii borgen.



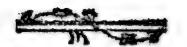
11eber die Benutung der Roßkastas.
nien zur Pottasche.

Bor nicht gar zu langer Zeit ward zuerst in den Leipziger, und dann auch in verschiedenen andern Zeitungen eine Nachricht aus Paris mitgetheilt: daß sich die Roßkaskanien zur Sewinnung der Pottasche vorzüglich qualifizieren; daß man aus 12 koth Niche von diesen Früchten über 9 koth reine Pottasche erhalten hätte; und daß der Natis vnal Konvent deshalb besohlen habe, diese Früchste im ganzen kande für die Pottasche Siederepen und zur Erleichterung der Salpeter Fabrication zu sammeln.

Dar nach dieser Angabe ungemein beträchtliche Gehalt des seuerfesten vegetabilischen Laugensalzzes in der Roßkastanien Asche veranlaßte mich die Richtigkeit der bekannt gemachten Entdeckung zu

prufen.

Ich nahm beshalb 8 Pf. frische diesen Herbst abgefallene Roßkastanien, und ließ sie einige Taxge auf dem Backofen abtrocknen, um ben der Einzäscherung nicht unnöthigerweise zu viel Kohlen auszuopfern. Durchs bloße Eintroknen hatte sich ihr Gewicht schon um 2\frac{7}{8} Pf. vermindert. Die Kastanien wurden nun in einen irdenen unglasurten Topf gethan, und durch ein 5 stündiges Holze kohlenseuer in Asche verwandelt. Die Asche betrug am Gewicht nicht mehr als 3\frac{1}{2} Loth, sah aber



aber so weis aus wie ordinare Pottasche, und verz rieth ihren starken Laugensalz Gehalt schon beim blossen Zerreiben mit den Fingern, noch mehr aber durch ihren scharfen Geschmack. Un der Lust zog sie bald Feuchtigkeit an und ward klumpicht. Ich laugte sie nun nach dem gewöhnlichen in Potts asche Siederenen bräuchlichen Versahren, zuerst mit kaltem und denn mit heißem Waßer aus, und dickte die gesättigte Lauge in einem irdenen glasurs tem Liegel bis zur Trockniß ein. Die zurückgeblies bene Salz Masse war die schönste reinste Pottasche, und wog, so wie sie aus dem Liegel kam, ehe noch Feuchtigkeit aus der Lust dazu treten konte, 7 Drachmen und 8 Gran Medizinalgewicht, welsches nach unserm Civilgewicht 2½ Loth beträgt.

Dies ist freilich nicht ganz so viel, als die Ross kastanien laut den Pariser Nachrichten gegeben haben sollen, denn nach diesen erhält man aus 12 loth Asche 9 loth Pottasche; solglich aus dem Schlesischen Centner á 132 Pf. — 99 Pf. Da hingegen der Ausfall nach dem von mir ans gestellten Versuche um 18 Pf. disseriret. Ich bes kam von 8 Pf. frischer Roßkastanien 3½ loth Asche und von dieser 2½ loth Pottasche. Der hiesige Centner wird also 80 Pf. geben, und vom Cents ner frisch abgefallener Früchte erhält man 1 Pf. 26 loth Asche, und 1 Pf. 3½ loth Pottasche.

Es scheint dieses zwar ein sehr geringer Ers trag zu senn, indessen geht doch so viel daraus



hervor: daß die Asche dieser Früchte an seuerse: stem Pflanzen Lougensalze weit reichhaltiger ist, als die von mancherlen Pflanzen die man zur Einäscherung und Benutzung auf Pottasche vors geschlagen hat. Nach den Schriften der Leipzziger ökonomischen Sozietät giebt der Sächsische Centner

vom Schellfraut	25	Pf.	f. Pottasche.	
vom Rachtschatten	27		-	
vom Fuchsschwanz	30		*****	-
von der Sonnenblume	40		-	•
v. b. finfenden Melde	4 I	***************************************		
vom Kalmus	45		(produceped)	-

Die bisher als unnütz weggeworfene Rostastas, nie verdient also in dieser Rücksicht würklich die Aufmerksamkeit, die man in Frankreich auf sie zu richten anfängt.

Man wird vielleicht gegen diese neue Entbeschung einwenden: daß das Verbrennen Schwüstigkeiten mache, und daß es in gewöhnlichen Desfen gar nicht geschehen könne, weil diese Früchte, wenn man sie über einander schüttete, das Feuer eher ersticken als unterhalten dürften. Wäre es beim Verbrennen derselben darauf abgesehen, die Asche möglichst rein, und nicht mit andrer vegestabilischen Asche vermengt zu erhalten, so müßte man freplich eigne Defen dazu errichten, und dann würden die Kosten den Ertrag weit übersteigen. Allein dies ist nicht nothig, wenn man erwägt:



baß sich das laugenfalt in der Asche aller vegetas bilischen Stoffe gleich ist, es mag nun aus einges ascherter Zimmet Rinde, oder aus einem alten vers brannten Besen gezogen worden seyn; folglich verliert man nichts daben, wenn auch andre Holz oder Pflanzen Asche mit der Asche der Roßkastanis en vermengt wird, und ich glaube, es ließe sich leicht ben der Feuerung verschiedener Oesen, zus mal wenn hartes Holz darin gebrannt wird, die Einrichtung tressen, auch diese Früchte mit zu vers brennen. Man würde dadurch die rüfständige Asche weit alkalischer, und zu mancherlen technis schem Gebrauch nüßlicher machen.

Die oben erwähnte Zeitungs Nachricht giebt mir noch Gelegenheit, einen Irrthum in Anres gung zu bringen, der ziemlich allgemein, wes nigstens ben physischen und chemischen Laven, zu senn scheint. Man glaubt nehmlich, und ist zum Theil durch die Ergalungen ber Zeitungen zu dies fem Glauben verleitet worden, daß es den Reus Franken darum so febr um die Fabrikation der Pottasche zu thun sep; weil sie, unter anbern wichtigen während ber gegenwärtigen groffen Febs be gemachten Erfindungen, auch das Geheimnis entbeckt hatten, das vegetabilische Laugen-Salg zur Vereitung des Schieß:Pulvers an die Stelle des Salpeters zu setzen. Allein dies ist falsch. Die Republikaner, so furchtbar ste in ihren Ers findungen immer senn mögen, find boch feine Zaus



Berer, und können den Naturkörpern keine Würkuns gen abzwingen, wozu die Kraft nicht in ihnen liegt. Ihr Schieß Pulver bedarf so gut Galpeter wie bas teutsche und wie irgend eins in ber Welt. Der Galpeter ift gewiffermaffen die Bafis biefer in ihren Burfungen für die Menschheit fo ichrefs lichen Composition. Bon feiner gröffern ober geringern Menge, und von feiner Reinheit bangt größtentheils die mehrere ober mindere Burfung beffelben ab. Dieses wiffen die Reus Franken selbst fo aut, daß bas Berhaltniß des Galpeters in ih= rem Schieß: Pulver größer ift, als in bem ber meisten andern Europäischen Rationen. Das fran: zösische Schieß: Pulver von d' Essone bei Corheil enthält 75 Theil Galpeter, 16 Theil Robs len und 91 Theil Somefel.

Aber etwas wahres liegt ben jener irrigen Meis nung boch zum Grunde. Ob sich gleich das veges tabilische Laugensalz dem Salpeter im Schieß:Puls ver nicht substituiren läßt; so ist es doch, so wie selbst die blosse Pflanzen:Asche, ein sehr wichtiges und unentbehrliches Hülfs:Mittel zur künstlichen Salpeter Erzeugung, die man dermalen in Franks reich mit unglaublichem Eiser, und wahrschein: lich auf eine unsern Teutschen Siederenen nicht bekannte, weit einträglichere und Zeit ersparendes re Art betreibt.

D. Stiefe.

Ueber



## Ueber die Kirchenbucher.

In dem allgemeinen Landrechte für die Preuffis schen Staaten ist den Predigern anbefohlen wors ben, die Rirchenbucher genau und eigenhandigzu führen, den bisherigen Kirchschreiber ober Glock: ner ein Duplicat halten zu lagen, es jährlich mit bem Original zu bergleichen, beffen Richtigfeit zu bescheinigen, und in gerichtliche Verwahrung abs zuliefern. Diese Allerhöchste Verordnung ist ben Predigern noch durch besondere Konsistorial Cirkus larien bekannt gemacht, und ihre genaueste Befole. gung anbefohlen worden. Ich weis es, daß man: che meiner herrn Umtebrüder Diese Verfügung las stend finden, und weil die Gemeindeglieber bei den Anmeldungen der Amtsverrichtungen, auch noch mehr Punktlichkeit, als bisher beobachtet worden, sich zur Pflicht machen muffen, wenn die Prediger diese ihre Obliegenheit gang nach dem Umfange der Allerhochsten Willensmeinung sollen erfüllen können, so ward diefelbe auch von ibs nen an manchen Orten für eine neue beschwerliche Aufburdung erklart. Die aufferste Wohlthatige feit dieser Einrichtung liegt wohl bergestalt am Tage, daß ich die Lefer biefer Blatter zu beleidis gen glaube, wenn ich sie ihnen beweisen wollte. Aber den Einwurf will ich durch Thatsachen be: ben, als ob das Nothwendigste in dieser Sache schon bisher von den Predigern hinlanglich ges 322

schehen



schehen ware. Nein, lieben Freunde, das ist nicht durchaus geschehen. Ein gewisser Bobs nenberger, Pfarrer zu Altburg, hat eine Ansleitung zu einer guten und zweckmässigen Einriche tung eines Seelen-Registers und der Rirchenbüscher herausgegeben. Diese wird in der Zeitung für kandprediger und Schullehrer, welsche sehr verdient empfohlen zu werden, im 4ten Duartal des ersten Jahrganges, rezensirt. Aus dieser Rezension schreibe ich zum Belage des oben gesagten folgendes ab:

"Rec. kennt einen gar nicht schlechten Prediger, "ber, in Ermangelung anderer Makulatur, Bläts "ter aus dem Kirchenbuche zu Fidibus gebrauchs "te, um seine und seiner Säste Tabackspfeisen das "mit anzuzünden. Er kennt ein Kirchenbuch, wo "ber vorige Pfarrer das reichlich oder kärglich ges "fallene Uccidenz in dasselbe eingetragen, auch "wohl nach Besinden diese Rotis mit erbaulichen "Unmerkungen begleitet hatte. Er kennt ein Kirs"chenbuch, wo der Pfarrerzwar den Tag der Taus"se eines Kindes, aber nicht den Tag der Seburt "desselben eingetragen, auch noch überdieß den "Nahmen von des Kindes Vater oft vergessen hatz", te. Rec. will zum Beleg nur einige Säse aus "dem Kirchenbuche beibringen:

Den 15 August 1777 ist Joh. Phil. 3\*t, Maurer und Steinhauers Gesellen allhier ein zur Welt gebornes Sohnlein (tobt oder lebens dig?) begraben worden. Den



Den 22 Novemb 1777 ist Mstr Sab. Cone. F\*ern, ein zur Welt tob gebornes Töchters lein geboren worden, Maurer und Steins hauer allhier.

Den 5 Jun 1778 habe Joh. Heinr. R\*n allhier, Taglohner ein Töchterlein getauft, Nahmens Umna Katharina Rubloffin, Melchis or Rudloff, Taglohner zu S\*uxor, als wels ches die Schwester ist von des Kindes Vater.

Den 24 Febr 1778 habe Fr. Anna Rathar S\*in, Joh. Gottfr G\*rts Eheweib, welche ein zur Welt todtgebornes Tochterlein (so mit hülfe des Hr.D. M geschehen mußte)gebohren, und die Mutter gleich nach etlichen Stunden darauf verschieden, und mit einer Leichen: Pres digt begraben worden, alt 43 Jahre.

Den 5 May 1785 starb im Herrn feelig, und ist den 7 May darauf unter volkkeicher Begleitung begraben worden Fr. N eine 6 Wöchnerin, des N. Inwohner und Mahlmülster ben der N Mühle allbier, Eheweib, nach gehaltener Leichenprödigt (so schreibt der Mann Predigt) und Verlesung des Lebenslaufes hat sie ihr Alter gebracht auf 21 Jahr.

Den 27 Jun 1785 ist Christoph W \* ers, und bessen Sheweib, Mar Elis, geb. Möllerin, Hans Wolf Möller, gewesener Viehhirte alls hier, alteste Tochter, Dienstknecht anjeho in O\*Schnlein, mit einer Collekte begraben wers



den. Dies schrieb ein Geistlicher nieder, dessen Gemeinde 900 Seelen stark ist."

Solche einfältige Pfarrherrn die nicht einmahl deutsch können, mags benn nun wohl in unserm Schlesien auserst wenige geben; aber wenn der Glockner oder Schulmeister das Kirchenbuch ohne alle Aufsicht allein führt, wie bas bisher mehren: theils, wenigstens in groffen städtischen Gemeinden geschahe, so ift boch sehr zu besorgen, daß manche Uns richtigkeiten mit unterlaufen werben. Wir unfers Orts haben's uns daher von jeher, auch als unfre Glockner noch die Rirchenbucher allein führten, gur Pflicht gemacht, sie woch entlich zu revidiren, und mit der Mahmens Unterschrift des jedes mahligen Wochners zu vidimiren. Gine gute und punktliche Ordnung hebt auch bei ber weitlaufe tigsten Gemeinde fast alles lastende, welches, wenn's auch noch so groß mare, boch von einer so wohl gegründeten Obliegenheit nicht frei sprache. Wir betde Prediger hiesiger sehr zahlreicher Ges meinde haben folgende Einrichtung getroffen: bie Trauungen und Begrabniffe muffen bei bem resp. Kirch : ober Begrabnig : Wöchner selbst gemeldet werden. Diefer schreibt sie sogleich in ein Das nual, und nach geschehener wirklichen Berrich: tung ber angemelbeten Amtshandlung noch an demfelben Tage ins Rirchenbuch. Derjenige Pres diger, welcher ein Taufen verrichtet, bekommt, noch ehe er an ben Taufstein tritt, einen vom Glocks.



Glöckner, oder wenn das Taufen bom Dorfe iff, von bem Schulhalter des Orts, nach einem von uns ein für allemahl gegebenen Formular, anges fertigten so genannten Tauf: Zettel, welcher alles zur Eintragung zu wissen nothige enthält, und trägt bas Taufen so gleich, ober boch noch an dem Abende des Tages, an welchem ers verrichtes te, ins Taufbuch ein. Montag früh um 9 lihr holt ber Glockner die Rirchenbucher von uns ab, und fertigt sein Duplicat aus benselben an. Rachmits tage um 5 Uhr bringt er dem, welcher in der abs gewichnen Woche Kirch: Wöchner war, das Tauf: und Trauungebuch zurück nebst dem vom Glock: ner angefertigten Duplicat. Der Prediger läßt fich die in voriger Woche verrichteten Taufen und Trauungen vom Glöckner vorlesen, vergleicht das mit das Duplicat, und attestirt beffen Richtigkeit mit seines Rahmens Unterschrift. Der Glockner überliefert nun julett genannte Bücher bem, wels cher in voriger Woche Begrabnis Wöchner war, dieser kollationirt das Begräbnig: Buch mit bem Duplicate und attestirt lexteres auf die nehmliche Art, wie es mit dem Tauf, und Trauungsbuche ges schehen, und der Glockner überbringt das Begrabe nisbuch dem gemesenen Rirchwochner, der nunmehe ro seine Begräbniswoche angetreten hat. Kann ber Prediger zu ber ein für allemahl vestgesetten Stuns de einer Amtsbandlung wegen nicht zu hause fepn, fo bestellt er ben Glockner auf eine andre Stunde. 314

Uebris



Nebrigens ift die wöchentliche Revision der jahrlichen, in der leicht etwas übersehen wers den kann, zumahl in zahlreich en Gemeinden, wohl sehr vorzuziehen. Und auch in kleinern Gesmeinden dächteich, müßte sie doch wohl monath: lich vorgenommen werden. Sogehet alles leich: te, und doch, wie es senn muß, punktlich. Ich will damit keinem meiner vielleicht erfahrnern Amtsbrüder vorgreifen. Vielleicht aber ist es manschem doch nicht ganz unlieb zu wissen, wie andre Prediger sich in dieser Sache eingerichtet haben.

Grünberg, ben 17. Jul. 1794.

Schwarzer.

Vorschlag, die Abgänge von Flachs und Hanfier zu Papier zu nüßen.

Das Consumo des Papiers nimt zu, aber nicht so das gewöhnlichste Material dazu, die Lumpen, deren militairischer Bedarf im Kriege auch nicht gering ist, und über deren Mangel Klage geführt wird.

Es sind viel Pflanzenstoffe zu Papier in Borsschlag gebracht und durch glückliche Versuche im Kleinen bewährt gefunden, worunter besonders die Saamenwolle der Pappeln, (Populus nigra) Aspen, (Populus tremula) der Lorbeerrinde, (Salix pentandra) der Stengelbast der teutschen Brenne:

Bel,



pflanze, (Asclepias syriaca) viel Aufmerksamkeit verdienen.

Ich besinne mich nicht, ob jemand schon die sos genannten Brechscheven oder Abgänge von Flachs und Hanf in den Brechhäusern, zu diesem Zweck angewandt und empfolen hat, aber sie verdienten mehr wie irgend etwas die sorgfältigste Prüfung, ob sie nicht den Mangel an Papier : Material ersetzen könnten.

Diese Brechscheven haben zwar in der Wirthsschaft mancherlei Nupen; sie werden, bei zwecks mäßiger Anlage der Dörröfen, mit zur heihung derselben gebraucht, und ersparen viel holz; sie dienen zu schneller Verbeserung schlimmer Wege, zu Sahwänden der Viehstätte, Verstopfung der Försten u. dgl. m. statt Stroh in den Lehm zu Klesbewänden, und wenn sie einige Jahre auf hausen oder auf dem Grunde der Mistgruben und Schafsstätte liegen, geben sie nach völliger Vermodes rung einen sehr guten Dünger; aber aller dieser Nupen würde durch ihre Verarbeitung zu Papier doch weit überwogen werden.

Die Hauptbestandtheile dieser Brechscheven sind das edle Product, wovon sie abfallen, vorsnemlich Flacks. Wenn durch Waßer und Poche der Staub und das holzige Wesen von ihnen gesschieden wurde, wo wäre ein vollkommneres häussigeres und wohlseileres Material zu Papier?

Die



gen Pflanzen dienen kann, Mehteren, als worhin, mit zjährigen, und denen mit zjährigen Pflanzen, die sie bereits bestellt haben, kunstighin aber auch Andern, und denen in mehrerer Zahl, wenn meis nen jezt z und zjährigen Pflanzen Zeit gelassen

wird, ziahrig zu werden.

Ich habe in meiner, in den Buchläden desonders zu habenden Anweisung zum Andau des Spargels gesagt, daß man mit Einjährigen Pflanzen zum sichersten fahre, wenn man Spargelbeete anlege. Nachherige Erfahrungen, und besonders die in diesem so sehr durren Jahre gemachte, bestättigen diese Versicherung. Ich dächte also, daß, wer nicht durch zjährige Spargelpflanzen bald zum Schneisden und Genüssen des Spargels gelangen könnte, weil ich sie nicht hätte, sich mit 1 ober zjährigen daher begnügen könnte, weil er so viel gewisser auf volle, wenig oder gar nicht weiter auszusezen; de und mehr, obzleich spätere, Ausbeute gebende Spargelbeete rechnen dürfte.

Wer die von mir angekauften Spargelpflanzen in einen weit schlechtern Boden, als mein Sand, boden ist, genau nach meiner Anweisung verpflanzt hatte, war mit ihrem Fortkommen so sehr zufries den, daß er mehrere nachgekauft hat, um sein Spargelfeld zu vergrößern. Wer ihnen nun einen beseren Boden, als ihr Mutterhoden ist, geben konnte, oder geben kann, mußte oder wird mit

ihrem Fortfommen noch zufriedener fenn.

Rauflustige zu meinen Spargelpstanzen werden sich in frankirten Friesen vor Weihnachten, spätestens vor dem Februar, melden mussen, zumal, wenn sie ziährige begehrten, indem der Vorrath von diesen vorjezt geringer us, als er, so ich lebe, in den solgenden Jahren senn wird. Der Preissür 1, 2 und ziährige Pstanzen zu 15, 20 Sgl. und 1 Rtblr.



1 Mthlr. auf ber Stelle bleibt berfelbe. Wer aber barnach ichickt, ichicke, zumal, wenn er es im Merk pber bei langer anhaltendem Winter fpater thut, nicht Sace ober fleine Rober, sondern geraumige Trageforbe, wie man bas fo gar aus bem Gebirs ge durch eigene Boten gethan bat, bamit er feine Mangen ungebruckt und unabgestoffen ober unges fnickt in den Reimen erhalte, und auf ihr Kort= fommen auf feinen Beeten defto ficherer rechnen fonne. Und laft er fie von einem gelernten Garts ner legen; so sebe er ja ju, daß damit sowol, als mit ber Zurichtung ber Beete, worauf fle gelegt werben, genau nach meiner Unweisung verfahren werbe, indem noch nicht alle Gartner so weit find, ju glauben, bag ein andres Berfahren, als ihr erlerntes, moglich ober rathfam fen. Pfarrhof ju Tschöplowis ben Brieg, ben 4. Nov. 1794. Krickende.

Bandlung der Menschenliebe.

Ein Grenadier bes von R. Regiments war nach vieler Noth dabin gekommen, sich mit einem neus en Angerhaufe in N. anzubauen, und glaubte nun, mit feinem Weibe und 2 Rindern ruhiger und zus friedener leben zu konnen. Er ward aber, so wie das ganze Regiment, nach Volen abgerufen, und mußte so haus, Weib und Rinder verlaffen. welch eine kummervolle lage diese Trennung das gute Beib versepen mußte, bentt sich leicht, wer sichs porstellt, daß nun auf sie bie ganze Last der Selbsterhaltung und der Versorgung zweper Rins der fiel, fie mit leerer hand zurückgelaffen war, und was sie mit der Nadel verdiente, an Glaus biger abzutragen batte, und benn doch auch ihren Mann im Kelde noch unterstützen follte. kam aber noch hinzu, daß sie sich schwanger fand, und einer noch traurigeren Lage entgegen sehen mußte.



mußte. Das war für das stille, durch manchers lei Leiden geschwächte Weib zu viel. Sie fiel in ein Kieber, und aus diesem in die Geschwulft, und die hatte einen Schlagfluß und eine frühere Enthindung von einer Cochter jur Folge, und 5 Stunden nach dieser ben Tod. Für das jur Welt zu bringende Kind war in keinerlei Art gesorgt, aus bitterem Mangel etwa, oder weil eigene Leis den verhinderten, auf dasselbe zu denken, oder weil dessen Geburt spater erwartet wurde. Bald aber traten Verwandte und andre zu, um ben Bes dürfnissen des armen Geschöpfes abzuhelfen und es jur Taufe zu befordern. Die Taufe follte nach der Kirchweihpredigt geschehen, die an dem Tage zu R. gehalten wurde. Ehe indessen die erbetenen Pathen mit dem Rinde zur Taufe kamen, meldete fich Berr v. K. mit einem Sauptmann, Der bei ihm jum Besuche und mit ihm in der Predigt war, obne alle weitere Veranlassung, als die von dem Rufe erhaltene, als freiwillige Pathen des Kins bes an, und der erstere hielt es zur Taufe. Thranen der erbetenen Pathen zeugten für den Eindruck, den eine Handlung der Art auf fie machte. Da fieht man es ja, sagten sie nachher, daß Gott Reinen verlasse! Mit vollem Rechte sagten fie bas. Denn bas Rind ward nicht etwa nur mit einem wichtigen Pathenpfennige beschenft, sondern auch durch die vortreffiche Gemalin des herrn von R. - liebreich versorgt und in Aufsicht und Vorsorge genommen, und durch ibn feines kunftigen Fortkommens und einer viel besferen Las ge, als ihm fein Bater machen konnte, auf ben Kall des Lebens versichert. Ware bieses Kind ein Rind seines Unterthanen: so ware, was er an ibm gethan hat, und forthin thun will, etwas febr Menschenfreundliches. Wie viel mehr ift es bas,



da es bas Kind eines Mannes ift, ber unter eine andre Herrschaft gehört? Also boch auch einer ber patriotischesten Beitrage, wie sie unfre Zeiten fos barn? - D wohl bem Manne, ber fie macht. mo und wie er es nur fann! -

> Linweihung des neuen Schulhauses zu Baselbach.

Um 16. Oct. feperte Die Gemeine Safetbach ein Reft, welches um ber allgemeinen Theilnehmung willen gewiß ben Ramen eines Bolksfestes verbient, wenn es gleich bey andern'etwas luftiger, ichwerlich aber vergnügter, frober bergeben mag. Die neue Schule, ein großes, schones Gebaube, mit freundlichen Zimmern! wurde eingeweibt.

Um ben Beschlug ber Schulgeschäfte in bem biss herigen Schulhause etwas feierlicher zu machen, gieng ber Derr Paffor Weigel mit bem Richter, den SchuliBorffebern und einigen Baus Deputirs ten gegen 10 Uhr in bie Schulftube, zeigte ben Rindern bie gluckliche Beranderung an, ftellte ibs nen por, wieviel Gutes ihnen an diesem Orte, in bem erhaltenen Unterrichte, ju Theil worden sep

und ichloß mit einem Danfgebete.

Donnerstage frub versammleten fich bie famts lichen Schulkinder in der alten Schule und zogen bann in stiller und fenerlicher Projeston in die Rirs che. Worauf ein Fahnenträger (die Rinder batten für ihr Geld die Sahne machen lagen: das Stadt. Mappen von Schmiedeberg und die Worte: Es blibe hafelbach, maren auf weißen Saffent gemahlt) hinter ihm zweg Marschälie und bann Maar und Paar, mit Blumen befrangt, eine lans ge Reihe von Knaben und Mabchen, mit muntern und frohlichen Gefichtern. Es war ein lieblicher, gebankenvoller Anblick, diefer Zug, an einem beis





Mun folgte noch ein empfindsamer Auftritt, der die Herzen aller Anwesenden ungemein rührte. Oren Mädchen, mit Blumenfränzen in der Hand, baten um Erlaudniß, diese zum Andenken dreger Mitschüler, die ben legung des Grundsteines an ihrer Freude noch Theil genommen, seitdem aber gestorben waren, in der Schulstube aushängen zu dürssen. Der Herr Raths & Senior Müller nahm sie ihnen ab und hieng sie selbst auf. Wähzrend diesem wurde von den Choralisten gesungen:

Ach, Kinder, alle Blumen welken,

Bluh'n kurze Zeit nur und verbluhn. 2c. 2c. Dieß rührte den Herrn Director Sinapius so, daß er seine Empfindungen den Kindern und ans dern Zuhörern, nach der ihm eignen Gabe, sich zu den Kleinen herabzustimmen, mittheilte, und Thras

nen bewiesen, wie seine Rebe wirfte.

Rach Endigung der ganzen Feierlichkeit erhielt jedes Schulfind einen Ruchen und ein kleines Gläschen Wein. Die Magistratspersonen, die Gerichterc. genoßen im neuen Schulhause ein frus gales Mittagsmahl, und die sämtlichen Semeinsglieder bekamen im Gerichts-Kretscham Butter und Brodt, Bier und Branntwein. Ueber Tische war Musik und dem Magistrate wurden vom Canstor einige Verse, zum Danke für die Erhörung seiner am Kirchen Jubilaum gethanen Bitte übers reicht und von den Choralisten abgesungen.

Verordnungen der Königl. Breslauschen Krieges und Domainen Cammer.

Seit geraumer Zeit sind über die Theurung und die schlechte Beschaffenheit des baumwollenen Ses spinnstes laute Rlagen geführet worden. Um, so weit es möglich ist, ihnen abzuhelfen und in das baumwollene Spinn Wesen überhaupt mehrere

Orde



Ordnung zu bringen, hat die Rgl. Krieges und Domainen Cammer ju Breglau, von dem Lands rath bes Strehlenschen Crenfes, und dem Depars ten ents Steuetrath, mit Zuziehung verschiedener Cochverständigen und Raufleute in Strehlen, weil in dieser Stadt und in der umliegenden Bes gend der Hauptsitz der Spinnerei von Baumwolle in derfelben Bezirk ift, eine Commission abhals ten lagen. Unter mehrern Ursachen, welche nach ihr Die Vertheurung des baumwollenen Gespinnstes nach sich ziehn, führet sie als eine der vorzüglichsten an, daß die fogenannten Baumwollen Ausgeber fich feit furger Zeit auf dem platten Lande zu feht vermehret hatten. Dieses sen in doppelter Rucks ficht für die Baumwollen Spinnerei nachtheilig, erstens muße wegen der zu großen Concurreng ges dachter Ausgeber einer den andern in Rücksicht bes Spinnlohnes immer überbieten, um so viele Spinner als möglich an sich zu ziehen, woraus febr natürlich Vertheurung des Gespinnstes erfols ge und zweptens übernahmen auch Leute bieses Geschäfte, welche gar nicht verftunden, ob ein Warn gut oder schlecht gesponnen sep und daher oft schlecht gedrehtes und unrichtiges Garn annahe men, um nur eine große Menge bavon zu befom's men, welches dann zum außersten Nachtheil der Baumwollen Fabrifen die schlechte Beschaffenheit der Garne, worüber so viel geklaget wird, verurs sache. Diesem abzuhelfen, hat die Commission den Vorschlag gemachet, daß, nach der Analogie der Garnsammler, alle Baumwollen Ausgeber mit einer Königl Cammer Concession versehen senn mußten, daß dazu von denjenigen, welche fich. mit diesem Gewerbe abgeben, die geschicktessen ron den gand und Steuer Rathen gewählet und jur Concessionirung ben der Königl. Cammer vor: R t



geschlagen, allen übrigen aber die Betreibung dieses Gewerbes ernstlich untersaget würde

Diese Commission hat auch dahin angetragen, daß der Handel mit baumwollenem Garne auf dem Lande gänzlich aushören und blos in dem Fals le, wenn der Ausgeber gegen selbige neue Baums wolle umtauschet, nachzegeben werden solle.

Auf diese Antrage hat die Konigl. Cammer uns

term zten October

1) in einem Circulare an fammtliche Land und Steuer Rathe verordnet: bag die Baumwollen Ausgeber mit einer Concession ber Königl. Cammer versehen senn mußen u. ohne solche von nun an sich niemand unterfangen folle, diefes Gewerbe ju treis ben; baß die land und Steuer Rathe binnen 4 Wochen pflichtmäßig berichten sollen, wieviel bers gleichen Ausgeber in jedem Crenke wder in jeder Stadt für nothwendig erachtet, daß fie dazu die geschicktesten und tauglichsten von benen, welche bisher dieses Gewerbe getrieben, jur Ertheilung der Concession vorschlagen, daß sie allen übris gen, die dergleichen nicht erhalten, dieses Ges werbe ernstlich untersagen follen, und bag funftig jeder ber eine bergleichen Concession zu erhalten wünschet, fich durch die Land und Steuer Rathe ben der Königl. Cammer diesfalls melden soll:

2) folgendes Circulat an sammtliche Landrathe

erlagen :

dem platten Lande verschiebentlich ein Handel mit Vaunwollen Garn getrieben worden, da jedoch uach ber Alfgemeinen Verfagung, in welcher die Städte und das platte Land gegen einander stehen, ein bergleichen Handel keinesweges für letzteres gehöret, sondern gänzlich den erstern zukommt; werordnen Wirhierdurch, daß erwähnten han=



bel mit Saumwöllnem Garn auf bem platten Lande durchgängig verboten senn und dieses Versbot nur in dem einzigen Falle eine Ausnahme leis den soll, wenn den Landteuten gegen die Garne Vaumwolle vertauschet wird, welcher Tauschhans del jedoch auch nur den Baumwoll Ausgebern, so mit einer Concession zu diesem Gewerbe von Unsserer:c. Rammer versehen worden, erlaubt sepn soll. Ihr habt daher diese Unsere Verordnung den sämmtlichen Einsäsen des Euch anvertrausten Kreises gehörig bekannt zu machen u. auf die Vefolgung derselben auf das genaueste zu invigis liren. Sind.

Noch ist an bemselben Tage folgende Verorbinung an die Land u. St. Rathe erlaffen worden:

"Da Wir wohl einseben, bag die Fixirung eid nes Lohnes für eine Arbeit auf beständige Zeiten febr schwierig ift, u. bep ber öftern Beranderung der Umstände große Inconvenienzien hat, so find Wir auch nicht geneigt, bas für bas Baumwolle Spinnen zu bezahlende eigentliche Spinnlobn zu Wir wollen vielmehr biefer Sache ihreit natürlichen lauf laffen und habet Ihr nur gang porzüglich barauf zu feben, baf in bem Euch ans vertrauten Rreise (in sammtl. Statten Eures Des partements) feine fünstliche Mittel angewendet werden, die Spinnpreise übermäßig in die Sobe zu treiben. Collte sich daher irgend einer ber Baumwolle Ausgeber eine bergleichen Vertheus rung bes Gespinnftes zu Schulden fommen lafen, fo foll derfelbe unverzüglich mit dem Verluft feie ner Ausgeber Concession bestrafet merben; es sen denn, daß er beweislich barthun konnte, bagibm ein Garnhandler oder Entreprenneur dozu Unleis tung gegeben, wo alsdenn lettere von Unserer ic. Rammer mit einer arbitrairen Strafe belegtwere 8f 2 ben



den wird. Was hingegen das Ausgeberlohn bestrift, so setzen Wir selbiges hierdurch auf 6 Den. pro Pfund und das Kammlerlohn auf 1\frac{1}{2}\Rt. für das Pfund gut gekammelte Baumwolle kest. 2c.

Den 20. Octobr. Un sammtliche Steuerrathe. Unfern ic. Wenn Wir in bem Circulare vom 5. p. M. Euch angewiesen haben, die Zeugfabricans ten in den Städten eures Departements durch die Magistrate aufmuntern zu lagen, daß sie auch auf den Meffen ju Frankfurt an der Oder ihren Kabris catis, besonders an ordinairen leichten Camlotten und Callmancken, buntgeftreiften, leinenen Tus dern und leinwand einen Absatzu verschaffen sus chen sollen, so ist Unsere Absicht gar nicht babin gegangen, baß die Fabricanten felbst mit ihren Waaren die Messen zu Franckfurt besuchen sollen, wodurch die Waaren nur, da die Fracht und Reise Roften dem Preise derfelben zutreten, theurer wers den möchten, als die Gud Preuffen fie von Bers lin und Magdeburg erhalten konnten; sondern Wir haben blos gewünschet, daß die Raufleute und Kabricanten Deffeins von allerhand Urten Parchenten und Cattunen, mit Bemerkung der niedrigsten Preise nach Franckfurt schicken und fie den Gubpreussischen Handelsleuten vorlegen las ken mochten, damit sie sodann ihre Bestellungen barnach machen können. Hiernach habet Ihr als so die Magistrate Eures Departements zu ins struiren. Sind ic.

Mach einer Verordnung vom 22. Novembr. köns nen diesenigen, welche einen Theil der Steuern, des Nahrungsgeldes, der Salz Accise und Zoll Gefälle in Golde entrichten müßen, diesen Theil in Evurant und zwar sür den Friedrichs d'or 5 Athlr. 16 gr. und für den Ducaten 3 Athlr. 5 gr. abführen. Bep den Accise und Zoll Gefällen findet



findet dieses vom ersten Deckr. d. J. statt, bep den Steuern, dem Nahrungsgelde und den Salzs geldern aber erst vom ersten Januar f. J. Doch bleibet den Contribuenten überlaßen, das Gold in Natur zu berichtigen. Die Cassen leisten das gegen die zeitherigen etatsmäßigen Ausgaben ebenfalls in Courrant zu obigen Sätzen.

Justizverordnung.

Die Königl. Oberschlesssche Oberamts Regies rung hat unterm sten Rovember verordnet, daß sämmtliche Patrimonial Gerichte in Ober Schlessen von jest an, sobald sich ben einem derselben der Fall einer summarischen Inquisition ereignet, es mag zugleich mit dem Verhaft versahren wers den oder nicht, davon eine Anzeige ben der Kgl. Ober Amts Regierung gemachet und solche wies derholet werden soll, wenn der Inculpat entweider zur Special Untersuchung gezogen, oder ohs ne solche die summarische beendiget worden.

Circularien der Königl. Bresl. Provinzial Ace cise und Joll Direction

M. 47. Den 24. October. Von den Südpreusstigen Tüchern, welche während der gegenwärstigen Insurrection nach einer der andern Königl. Provinz durch Schlessen gehen, weil sie durch Sid Preussen nicht an den Ort ihrer Bestimsmung gelangen können, soll nur der tarisfmäßige Roßsoll erhoben werden.

M. 59. Den 25. October. Wenn von dem aus Pohlen durch Sud Preussen nach Schlesien gestenden pohlnischen Vieh und Producten in Sud Preussen, der dieser Provinz zukommende Consventionszoll erhoben worden, so wird in Schlessen davon, ausser den Accise Abgaben, nur der

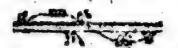
Provinzial Zoll erhoben.

Rt 3 Getraide



170	IN.		1	**
	Bresla	uer Sd	effel:	
			Berste. H	
			t. sgl. d. N	
r. Breslau 2				
	<del> 1</del>			1 2 -
3. Bunglau 2	24 — 2	4 8 1	14	
Creugburg 2				
Frankenstein 2	4 - 1	18 - 1	2 0	8
			8	
. Grunberg 3				
			12	
a. Liegnit 2				
1. Lowenberg 2	24 4 2	3 6 I	17. 4 . :	
12. Neiße I	29 - I	17 6 I	3	- 29 =
13. Neuftabt 2	12 - 1	18	28	
14. Nattibor, 1	34 - 1	12 - 1		- 29 -
15. Reichenbach 2				
6. Reichenstein 2				I io
7. Eagan 2	29 - 2	6 - I	18 —	I — —
8. Schweidnig 2	10 — I	28 — 1	6 —	1 2 -
Striegau 2	10 - 1	25 - 1	9 — —	- 29 -
Betreide ist auf dem Markt gewesen:				
			S.Gerfie.	
lu Breslau	13190	13221		11322
— Freyburg	1039	1887	438	90
- Franckenstei	n 4476	3888	2237	42
- Lowenberg	2190	4792		83
- Schweidnig	6131			102
- Jauer	2512			160
- Neisse	1721	3402	561	
- Neustabt		2946	465	******
— Reichenbach	397			
	,	2800	10113	229
Butter Preis im November 1794.				

Das Quart in Breslau
— Brieg
— Cremburg
— Neisse 6 bis 7[gl. 6 bis 7[gl. 6 bis 7[gl. 6 bis 7[gl.



Garn = Preis.

Zu Striegau das Schock Schuß 28 bis 31 Rt.

Werft 32 — 36 —

auf dem Markt find gewesen 378 Echock.

Zu Reisse den 13 October 30 bis 35 Mt. 31 - 34 -

31 - 34 -27

10 November 31 - 34 -

Heisch=Tare Das Pfund

Rindfleisch, Kalbfl., Hammelfl., Schweinfl. Breslau 1sgl. 10d'. 2sgl. s d'. 1sgl.6d'. Brieg 1 : 8 1 : 6 : 1 5- 8 Creugburg 1 1 4 I 5 4 1 Frankenstein 1 + 9 1 = 4 = 6 I 5 Lowenberg 1 : 8 1 : 4 : I =

Galli Viehmarkt zu Schweidnig. 1794.

Aufgetrieben wurden 242 Pferde, 432 Stück Hornvieh, 2807 Schweine, 965 Hammel. Ein cosactischer Ohse galt 12 bis 14 Ducaten, ein vra dinairer 19bis.12, ein Strangochse 7 bis 8, ein Moldauerischis z, ein pohlnisches Schwein 6 bis 7 Mtlr., ein Hammel 1 1 bis 2 Mtlr.

Jur Lehre und Warnung.

Ein Ralfstößer zu Steinkunzendorf im Reichens bachschen fiel in den letten Tagen bes Geptems bers, als er oben auf bem Dfen einige Stucke Ralck bem Feuer zuftoßen wollte, bis an die lens den in ben brennenden Ralt. Er wurde außerft übel zugerichtet herausgezogen. Doch ist er am Leben.

Bu Mittel Peilau wollte ein Steinsprenger nachsehen, warum die eben bereitete Ladung nicht los gehe. In dem Augenblick geschah der Sprung und dem Steinsprenger wurde die eine Sandgers fplittert.

Der



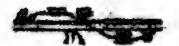
Der Puschiner Verwalter begleitete am 1. Nos vember d. J. den Förster zu Friedland im Kalkens bergschen, der einen Dammhirsch schießenging, dis an den Lattenzaun des Thiergartens, um von ferne zuzuseben. Der Förster schießt, und der Hirsch fällt, richtet sich aber wieder auf. Ein Jäger will ihm eine zwepte Rugel nachschicken, aber auf der Zusruf, daß er mit Menzeln in gleicher Linie stehe, senkt er das Gewehr. Nun setzet sich der Hirsch in den Lauf, im Eiser schießet der Jäger nach ihm, und trift — den Menzel ins Schienbein. Die Rugel kam mit den Splittern zur Wade beraus.

Zu Pohlnisch Probnis im Neustädtschen wurs den am 6, November 3 Menschen beym Mergels

graben verschüttet

Selbstmorde.

Der Tagarbeiter Knorr trug in einem Birthe. hause zu komenberg dem Brandweinbrenner jus weilen Waßer zu und erhielt dafür dann und wann etwas Brandtwein. Der Hauswirth tes Knorr wußte davon und drobte ibn zu verrathen. Knorr fürchtete fich, für einen unehrlichen Mann gehals ten zu werden, das er eigentlich nicht war, fürche tete in manchen Häusern, in denen er bisber gearbeitet hatte, seinen Verdienst zu verliehren, u. half sich am 22. Septbr. burch den Strick von eis nem Leben, von dem er glaubte, es nicht mehr ers halten zu können. Eigentlich mochte bas nur ber lette Bewegungsgrund zu einer That sepn, auf die er schon lange gedacht haben mochte. Vor vies Ien Jahren war er namlich in Sachsen entlaufen, hatte seine unerzognen Kinder verlaßen und war mit einem liederlichen Weibsbilde in die Segend von Lowenberg gekommen. hier betrug er fich aus Berlich gut, henratete in ber Folge ein rechtschafe nes Weib, war aber immer sehr still und tieffins nig,



nig, sordaß man ihm deutlich Gemüths Unruhe anmerken konnte. Er entdeckte sich keinem Mensschen und wurde wahrscheinlich ein Mörder aus Gewissensangst.

Den 4. Octobr. erhieng sich zu kandshutt in seiner Stube der schon ziemlich bejahrte Handschus macher Hahn, aus Urmuth, welche eine warnens de Kolge seines schlechten Lebenswandels war.

Der Hansler Gottfried Seidel ans Gorcfau kam früh den 21. Octobr. in den Kretscham zu Bärdorf im Münsterbergschen, trank für 4 Sgl. Brandwein, ging in den Garten und schnitt sich mit seinem Barbiermesser den Hals ab. Der Erensphyssikus, der zur Obduction herbengekommen war, konnte den Todtengräber des Dorfes weder durch güttliches Zureden noch durch Androhung der gessehmäßigen Strafe bewegen, den Selbstmörder zu entkleiden und auf das Bret, welches zur Obdusction diente, zu legen. Endlich entschloß sich ein fremder Mann dazu. Von den vielen Zuschausern hätte ihm auch nicht einer nur mit einem Kinger geholfen.

Lohes Alter.

Die Gartnersfrau Anna Maria Schenckin zu Thomaswaldau im Strieganschen starb den 27.

October 93 J. alt.

Im September ffarb zu Peterswaldau ben Reischenbach die Wittwe Susanna Rohrbackin geb. Klingbergin in einem Alter von 84 Jahren. Sie genoß fast bis au shr Ende einer dauerhaften Sessundheit und konnte noch ohne Beschwerden einen Weg von etlichen Meilen zurücklegen. Sott hatte sie mit 14 Kindern geseanet, von welchen aber 6 ihr durch den Tod vorangegangen. Von ihren 5 noch lebenden Kindern erlebte sie 72 Enfel und 36 Urenfel, wovon sedoch nur 39 Enfel und 26 Urenfel, wovon sedoch nur 39 Enfel und 26 Urenfel, wovon sedoch nur 39 Enfel und 26 Urenfel



enfel ihren Ted betrauerten. 7 Enkel Schwiegers fohne trugen ihre leiche jum Grabe.

## Wasersche Schauspieler Gesellschaft zu Breslan.

Den 24. jum erstenmal der Bludewechfel, ober ber liebenswürdige Sonderling. Ein Lufffpiel in 5 Aufzügen nach bem Frang, bes loaifel Treogate.

Den 31. Det. jum erstenmal bie hochzeit bes Sis garo, eine fomische Oper in 4 Aufzügen aus dem Rrang. des v. Beaumarchais, in Musik gesett von

Mejart.

Den 7. Novbr, murben zwen neue Stude aufs Theater gebracht: die Claufel nach Bunfch, ein uns gedrucktes Lusispiel in 4 Aufzügen von Joh. Balt. Tillp u. Die Comodie aus bem Stegreif, ein Luftspiel in einem Aufzuge von Junger. Ersteres misfiel.

Den 14. Nov. zum erftenmal: Scheinverdienft. Schauspiel in g Aufg. von Iffland, Manuscript. Mit einstimmigem lautem Bepfall u. mehrmalen

wiederholet, bep immer vollem hause. Den 21. Der Diener zwener herren, nach

Goltoni, von Schröber in 2 Aufzügen.

## Wechsel = und Geld = Cours.

Breslau, den 22. Movember. 18ach Pro 100 Rt. ausl. Müng Si Pato. gegen Preugl. Courant.	794. orten L	. D.
5 Woch. Amsterdam in Banco.	-	-
2 Monat betto	-	
5 à 6 W. betto in Cour. avista	1461	146
2 Monat betto		-
4 Boch. Hamburg in Bancon.	154	1535
6 Woch. betto	-	
The state of the s	9	Mon.



2 Mon. betto	- 04 05	-
2 Mon. London p. Pf. Sterl.	$6\frac{7}{2}$	647
detto Paris p. 100 Ecus		7
a Vista oder 8 Tage Sicht. Leipzig.	1121	-
a Uso. Wien	1035	1025
Lange Sicht, detto	103	1023
a Uso. Prag	* *	103
Lange G, betto	103	1025
a Vista od. 8 Tage S. Berlin	100	995
Stuck Rand Ducaten Sgl.		96
ditto Wichtige ditto		94 T
pitto Souv. d'or à 9 Thl. T	bl. —	917
100 Thl, Friedr. d'or.	1125	1123
ditto Louisd'or		
pitto C. Banco Noten	134	-

Herzogl. Braunschweig=Oelsnisches Hof=Theater.

Pen 1. Novbr. die ofne Fehde, ein Lustspiel, u. Liebe macht Narren. Den 5. Walder, und die große Batterie, ein kustspiel. Den 8. Präsentirt das Gewehr, nebst der Schadenfreude. Den 12. Mina, und der Schneider und sein Sohn. Den 15. Diesbeyden fleinen Savoparden, u. das kustsspiel, der taube Liebhaber. Den 19. das Gespenst mit der Trommel. Den 22. die fleine Aehrenles serinn, nebst dem kustspiel, der Prozes, oder Verslegenheit aus Jrrthum. Den 26. das Chepaar aus der Provinz, ein kustspiel, in 4 Ausz. den Jünger, und der Jurist u. der Bauer. Den 29. die ofne Fehde, und das kustspiel, der Diener zweier Ders zen, umgearbeitet von Schröder.



Gutsveranderungen.

Nach dem letten Willen des verstorbenen Kgk. Cammerherrn, Herrn von Knobelsborff, sind seis ne Guter, Conradswaldau, Freudenthal u. Sors gau, angeschlagen zu 126000 Rt.; Tarnau, ans geschlagen zu 30000 Rl. und Ober Mittel Nieder Ingramsborf, angeschlagen zu 98000 Rt., sämtl. im Schweidnisschen Erepse, und Zwey Brodt und Blanckenau im Breslauschen Erepse, angeschlagen zu 88000 Rt., seiner Tochter, der Frau Cammera berein von Unruh zugefallen.

Bunzlauscher Creys. Hr. Major David Sies gemund v. Tschierschfip hat das den v. Rothfirchs sche Geschwister gehörige, Frenh. v. Nostissche But Ober Schönfeld als Meistbietender für 37000

Mt. erstanden.

Frenstädtscher Creys. Die Frenin v. Glauf dig hat Scheibau an ihren Sohn, Hrn. Friedrich August Wilh. Frenh. v. Glaubig, für 20000 Ak.

verfauft.

Zerenstädescher Creys. Die Erben ber Frau Grafin v. Burghaus geb. v. Kalckreuth, Klein Peterwis und Zubehör Taenzeren, an des Hrn. v. Stoeßel auf Drogelwiß altesten Hrn. Sohn, für 29500 Rt. u. 100 Duc. Schlüsselgelb.

Leobschützer Ereys. Hr. Ernst v. Stockmann hat die von seinem Schwiegervater, Hrn. Grafen " Franz v. Naphauß, besessene Güter Posnis, Krug

u. Neubof, für 96050 Rt. erstanden.

Lowenbergscher Creys. Der in dursächsischen Diensten gestandene Hr. Hauptmann, Christian Wigand Rudolph v. Ziegler und Klipphausen hat von seiner Schwester, der verstorbenen Fregin v. Hohberg, Plagwig und Weinberg ererbet.

Velsnischer Creys. Er. Herzogl. Durchl. der regierende Perzog von Traunschweig : Dels, Nets

Iche,





hr. Joseph Prillmaper, Universtäts Prediger ju Breslau, nominirt am 24. Novbr. jum Stadts

pfarrer ju Schweidnig.

Hr. Ignat Stiller, Pfarrer zu Weigelsborf, nominirt am 25. Nov. zum Pfarrer zu Hertwigss walde, an die Stelle des verstorbenen Hrn. Pfars rer Franz Englisch. (geb. aus Neisse) ordinirt 1758, nominirt den 17 Kebr. 1780.

Hr. Stanislaus Siegmund, Pfarrer zu Lisseck, nominirt unterm 13. Octobr. zum Pfarrer zu Pils chowis im Tossschen, an die Stelle des wegen ans derweitiger Versorgung abgegangenen Pfarrers

Bernhard Pasdzior.

Hr. Gotifried Stilcke gebürtig von Neusalz, Cavlan zu Thomaswaldau, nominirt am 13ten

Detobr. jum Pfarrer baselbft.

Hr. Felix Winckler, Caplan zu Waldenburg, zum Pfarrer in Ingramsdorf, an die Stelle des

perstorbnen Pfarrers, Carl Winckler.

Hr. Pastor Lazarus Paritius, Vicat benme Collegiat Stift zu Rattibor, nominirt am 12ten Ortobr. zum Pfarr Abministrator ben der Kirche St. Johann im Rattiborer Amtsdorfe Ostrog.

Hr. Joseph Schlafffe, Pfarrer zu Brungelwals de im Frenflädtschen, hat sein Amt niedergeleget.

hr. Müller, Candidat der Theologie und hause lehrer ben dem brn. Generalmajor v. Ruits. zunt Feldprediger des Infanterie Regiments v. Ruits.

Hr Carl Gottl. Schwabe berufen den 21. Oct.

Hr. Janisch Schullehret zu Herrnmotschelnist im Wohlauschen, zum Adjunct der Stadtschule zu Steinan.

Im Militarstande.

S. 383 3.30 lies Herr von Reibold, statt, Herr von Rabiel.



Hr. von Sydow, Lieutenant ben dem Infanter. Regiment von Wendessen, den gesuchten Abschied.

Im Civilstande.

Ben der Königl Breslauschen Krieges und Dos mainen Cammer ist Herr Neumann, seither Kries ges und Domainen Nath ben der Königl. Cams mer zu Posen, in derselben Art,

die Herrn, Carl August Goldker, Candidat der

Rechte, und v. Drake, als Referendarien,

Dr. Carl Gottlieb Remscheid, geheimer Cans

gellift, jum geheimen Congellen Gecretar,

und Hr Nitschke Assissent ben der dasigen Cantsmer Rechnungs Controlle, unterm 21. Octobr. zum Cassiter ben der Königl. Domainen Casse angestellet worden.

Unterm 27. Octobr. Herr Baron von Stillfried auf Gossendorf zum zwenten Marsch Commissarius und Hr. v. Wostrowsky auf Lobetinz zum zwens ten Creps Deputirten im Neumarktschen Crepse.

Hr. Actuar, George Wilhelm Kunckel unterni 30. Octobr. zum Justitiar des Königl. Domainen Amtes Strehlen und des Charite Amtes Priborn.

Hr. Korn, städtischer Ziegelen Amts Rendantzu Breslau, unterm 1. Novembr. zum Controlleur u. Calsirer ben der dasigen Königl. Ober Salz Casse.

Der churmarkische Cammer Conducteur Herr Wenzel zum kand und Wasser Bau Conducteur im Glogauschen Cammer Departement.

Beuthen in Aieder Schlessen. Hr. Senator

Clement zugleich zum Servis Rendanten.

Breslau An die Stelle des Hrn. Justizcoms missarius Geisheim Hr. Justizsecretair Sarents ba unterm 15. Octobr. zum dirigirenden Justitis ar bep dem Stadt Land Güter Amte.

Friedeberg am Queis. Hr. Rathmann Fries drich Wilhelm Engmann zum Burgermeister und

Stabsa



Stadtrichter, Hr. Accise Einnehmer Carl Gotts fried Hahn und Hr. Steinschneider Friedrich der Jüngere zu Rathmännern.

Landsberg. Hr. Acciseinnehmer Beckzugleich zum Cammeren und Servis Rendanten mit dem

Character als Policen Burgermeister.

Liegnin. Der hiefige Cammerer Dr. heineccis

us hat seine Entlagung gesuchet.

Ohlau. Hr. Policen Burgermeister Lampert Heinrich Thinckel zum Stadtdirector, Hr. Forst und Ziegellen Inspector Keltz, zum Policenburs germeister und Hr. Christ. Friedrich Man, Notas rius in Canth, zum Syndicus.

Sulau. Hr. Zollcontrolleur Kerstan, auch

jum Juden Tolerang Einnehmer.

Beytaten.

Hr. Ritter, mit Frau Charl. v. Goschützty geb. Baronesse v. Chambres auf Ober u. Nieder Radlin. Im October.

Zu Meustadt Hr. Cammerer Zinngiesser mit des Hrn. Rathmann Meyring altesten Dem. Tochter.

Den 1. zu Grünberg, Hr. Kaufmann Francke

mit Dem. Weise.

Den 8. zu Breslau, Hr. Franz Laube, Doctor und Practicus der Arznenkunde, mit des Hrn. Kausmann Forni Dem. Tochter, Mariane,

Den 12. zu Neisse, Hr. Ludwig Bictor Schönsfeld, Lieutenant von der Artillerie, mit der verw. Frau Zeuglieutenantin Raschky geb. Friedewald.

Den 20. zu Creuzbung, Hr. Tuchkaufmann Joh. Siegismund Klopsch mit des dasigen Ses nior und Pastor primarius Hrn. Gürnth altesten Dem. Tochtet, Joh. Wilhem. Beate Friedr.

Den 21. zu Groß Glogan, Dr. Hof und Crimts nal Rath Eitner, mit des dasigen Rupferverles

gers hrn. Sattig altesten Dem. Tochter.

Den



Den 22. zu Tarnowitz, Hr. Wedbing, Kgl. Berge werks Bauinspector, mit des Kgl. Commissions Rathes, Hrn. Koulhaas, jungsten Dem. Tochter, Henriette.

Den 28. zu Schweibnig, Hr. Reich, Paffor zu Wangten im Liegnisschen Er., mit D. Reichelt.

Den 28. ju Breslau, Hr. Kaufmann Joh. Bas lentin Magirus mit Dem. Christ. Beate Fischer.

Den 28. zu Landshutt, Hr Kaufmann Merker mit des Hrn. Kaufmann Cramer altesten Dem.

Tochter, Caroline Albertine Rofine.

Den 29. zu Breslau, Hr. Carl Christian Thos mann auf Ober u. Nieder Berbisdorf bev Hirschs berg mit Dem. Louise Juliane Wilhelm. Hilscher. Im November.

Bu Breslau, Dr. Raufmann Frang Lepbel mit

Dem. Caroline Eleonore Arlt.

"Zu Hirschberg ben 2. Hr. Raufm. Grandke, mit Dem. Ramper u.

ben 3. Sr. Accise Inspector Menger von Jaus

er, mit Dem. Ihle.

Den 4. zu Schlogwiß im Neustädtschen, Hr. v. Reinbaben auf Micherckowitz ben Beuthen, mit ' Fräulein Francisca von Schimonsky.

Den 4. ju Grünberg, Hr. Wilhelm Theodor Maschke, Doctor und Practicus der Arznenkunde aus Polckwis, mit Madam Nitschfezu Grünberg.

Den 5. zu Breslau, Hr. Christoph Alex. von Woprsch, Königl. Erenßdeputirter und Urbarien Commissarius, mit des verstorbnen dasigen Rathomann, Hrn. Stöckel, einzigen Dem. Tochter, Maxria Magdalena Charlotte.

Den 12. zu Adelsdorf ben Hannau, Hr. Geises ler, Pastor zu Wilhelmsborf u. Grädig, mit D.

Puchet.

Den 16. zu Groß Glogau, Hr. Lange, Königl. Ober



Ober Accise u. Zoll, u. Hof u. Eriminal Math, mit der verw. Frau Pastorin Emrich geb. Krebs zu Contop.

Den 18. zu Strehlen, Hr. Pastor Wolff von Gros Jentwig im Briegischen, mit Dem. Eleos

nore Bohm.

Ben 18. zu Münsterbergahr. Christian Gottfr. Sniewsko, Apotheker zu Nimptsch, mit des vers fordnen Stadt Chirurgus, Hrn. Joh. Dav. Vogel zu Nimptsch einzigen D. Toch. Joh. Doroth. Tu. gendreich.

Gebuttèn.

Im September Sohne.

Den 7. Frau kandesältestin v. Kessel auf Reus dorf ben Brieg, Albrecht Moris Alfred

Den if. Frau Rect. u. Mittagepred. Curdte gu

Silberberg, Ernst Catl Friedr.

Den 29. Frau Forstmeisterin Otto, geb. Bek: mann zu Grafenorth in der Grafschaft Glat.

Den 30. Frau Rathmann v. Walthieres git

Gleiwis, Franz Friedrich Wilhelm.

Den 30. Frau Rentmeisterin Burdtfa ju Gros Streblig, Joseph.

Tochtet.

Den 16. Frau Policen Burgermeisterin Lange zu Groß Strehlig, Caroline.

Den 17. Fr. Kaufm. Galli zu Gleiwis, Amal.

Joseph Carol Eutoxia.

Den 27. ju Bunglau, Fran Doctorin Eschens bach geb. Queißer, Wilh. Constantie.

Int October. Söhne.

Den 3. Frau Pastorin Beigtländer zu Merners. boef ben Landshutt, Ernst August Theod.

Den 10. Fran Rentmeisterin Rosmann zu Rut-

tikor, Ludw. Wilh.

Den 13. Frau Cammerer Rlosmann geb Klos de ju Sagan. Wilhelm Leop. Florentin.



Den 18. Fr. v. Unruhzu Oberau im Lubenschen. Den 24. Fr. Proconsul. v. Briesen zu Frenstadt, Ewald Friedr. Julius.

Den 28 Frau Baronesse v. Diebitsch geb. b. Luck auf loetnig im Grünbergschen, Carl Ernst

Kerbinand.

Den 29. Frau v. Röcktig zu Mechau im Guhs

Den 29. Frau Cammercancellistin Wittmeber

ju Gros Glogau, Carl Wilb.

Den 30. Frau Raufm. Graff die altere zu Cos fel, Theod. Heinr.

Den 31. Frau Dofrathin Muller zu Brieg, Carl

Herrm, Julius.

Tochter.

Den 1. Frau Erens Steuer Einnehmerin Rabl

au Guhrau, Emilie Juliane.

Den 5 zu Glat, Frau Hauptmannin v. Koschembahr vom Regiment v. Pfau. Das Kind starb
den 22.

Den 6. Fr. Raufm. Lachmann gu Jauer, Chart.

Eleonore.

Dent 2. ju Striegan, Fr. Pafforin Schiele aus

Gros Rosen, Juliane Kunigunde.

Den 14. zu Reisse, Frau Majorin v. Schie monsky, vom Regiment v. Borch, Wilhelmine Friedr. Emilie.

Den 23. Frau Cammercalculator Beper b. j.

ju Gros Glogau, henr. Ernestine.

Den 23. die am 30. Man d. J. verw, Fr. Actuas rin Lehman geb. Pitsch zu Carlsruhe, Eugenia Amalie Louise.

Den 26. Fray Cammerer Dehnelzu Patschkau,

Charl. Albertine Beate.

Den 29. Frau Kaufm. Ansorge zu Waldenburg, Friedr. Eleonore.



Den 30. Frau Accisecontrolleur Bogt zu Polcks wit, Friedr. Ernestine Emilie.

Den zr. zu Echwarywaldau, Frau v. Czettris

und Neuhauß.

Im Movember. Sohne.

Frau Amtsratnin Krannich ju Rosel, Maxim. Den 1. Frau Raufm. Gever zu Hirschberg.

Den 1. Frau Tangmeisterin Malabar zu Liege

nip, Carl Friedrich Withelm Emil.

Den 2. Fr. Regimentsquartiermeifterin Ruths

ju Schweidnit, Ludwig.

Den 5. Frau v. Taubadel geb. v. Jordan auf Altkarmunke im Rosenbergschen, Albert Friedr. Gottlieb.

Den 5. Frau Paffor Primarius Schuller jus

Frenstadt, Johann Eduard Benjamin.

Den 40. zu kowenberg, Fr. Regiments Chirurs gus Clag vom Füseller Batail. Ruits, Laudolph.

Den 16. Frau Pastorin Sephold geb. Fleisches mann zu Peterswaldau ben Reichendach, Fries brich Wilhelm.

Töchter

Frau Pred. Erxleben zu Breslau, Friedr. Louis se Wilhelmine.

Frau Raufmann Frietsche zu Brestan, henr.

Eleonore Wilhelmine.

Den 3. Frau Rittmeisterinn v. Franckenberg auf Bielwiese im Steinauschen, Charl. Louise Emilie.

Den 4. zu Dels Frau Stallmeisterinn Mens

gel, Charlotte Philippine.

Den 5. Frau Krieges Cassen Buchhalterin Hos poll zu Breslau, Auguste Clement. Carol. Louise.

Den 6. zu Schweidniß Frau Lieutenant und Adjut. v. Lindenfels vom Regiment Jung Pfuhl, Christiane Friedricke Caroline Sophie.

Den 7. Frau Regierungsrathin Frolich geb. Semrich zu Sagan, Louise henr. Engelbertine.

- Carrel



Den 11. Frau Pastorinn Reugebauer zu Dittsmansvorf im Frankenstein., Jul. Sophie Wilh.

Todesfälle.

Dr. Pater Johannes zu Rattibor.

Im September.

Den 9. des Hrn. Regierungs Actuarins Kalis schef zu Tarnowiz altester Cohn, 2J. 8 M. alt, an den Blattern.

Den 15. Hr. Cam. Gottlieb Grabs, Burgers meister und Stadtrichter zu Friedeberg am Queis, 67 J. alt.

Den 19. des Hrn. Past. Dobermann zu Leuths mannsdorf ben Schweidnit Tochter, Florent. Wilh. Christiane Carol., alt 3 J. 2 M. 24 T.

Den 21. des Hrn. Käufm. John zu Schweids niß Tochter, Louise Carol. Juliane, alt 1 J. 32 W.

Den 23. des Hrn. Rentmeisters Gerhardts zu Glatz jüngste Tochter, Albert. Henr., 5 M. alt.

Den 26. zu Tarnowiß, des hrn. Regierungs Actuarius Ralischef jungster Cohn, u. des hrn. Berggeschwornen Hepner Sohn, 6 J. alt, bende an den Blattern.

Im October.

Des hrn. Subseniors Mengel ju Breslau G.

Heinr. Wilh., alt 8 Mon. 13 Tag.

Den 12. zu Altwaßer im Glogauschen, Hr. Hanns Ferdinand Frenh. v. Stosch, Erbherr der Güther Petersdorf u. Friedrichswalde, am Blutssturz, s. S. 396. Geboren zu Groß Eraeditz 1716. Sein Vater war Hr. Wenzel Friedr. Frenh. v. Stosch, Landrath des Glogauschen Er. u. Erdscherr der Güter Groß Gräditz, Groegersdorf, Altz Waster u. Petersdorf; seine Mutter eine geb. v. Opherrn a. d. H. Kölmchen. Von 1730 bis 1733 besuchte er die Ritteracademie zu Alt Brandenz burg. Im letztern Jahre trat er beg dem Rezugiment



giment v. Wiltscheck im Raiserl. Konigl. Krieges. Dienste. In bem Kriege gegen die Turfen wohnte er den blutigen Gefechten ben Cornuau. ben Deas bisa u. der Schlacht ben Coragfa ben. Im Mark 1741 gerieth er ju Glogau in Preufische Kriegs: gefangenschaft, wurde im August deffelben J. auss geliefert und marschirte bald barauf gegen die Frangosen. Er wohnte bem fiegreichen Ereffen bep Rrauenberg bep. Bep Benua befam er eine Quetfchung am ilnten Bein. 1749 nahm er auf Berlangen seines Baters ben Abschied. Im Fer bruar 1750 trat er als Hauptmann ben dem jezis gen Infanterie Reg v. Borch zu Reife in Preuf fische Dienste, wurde bald darauf Major, 1757 Cheff eines neuerrichteten Bataillons Cachfen, und machte den fiebenjährigen Rrieg unter ben Befehlen des Herzogs von Braunschweig Tevern mit, nach bessen Beendigung sein Bataillon abs gedanket murde. Et vermählte sich 1759 mit Kräulein Eleon. v. Rneitling, beren Bater Obris fter b. Inf. u. Commandeur bes jezigen Reg. v. Rüchel, und deren Mutter eine geb. v. Quisow In dieser Che zeugte er 3 Gobne und 3 Töchter, ber alteste Gobn stand ben dem Reg. p. Dfau und mußte wegen einer gabmung den Abe fchied nehmen. Der zwente war benm Regim. v. Wolfframsborf und farb im Baierschen Rriege, ber jungfte ftebet als Lieutenant u. Abjutant beom Regim. b. Pfau. Die alteste Tochter ift bon det Frau Grafin v Campanini jur Coadjutorin des Stiftes zu Barichau ernannt, diet zwente ift an den hrn. kandrath v. Schwerin u. die britte an einen Hrn. v. Netz verhepratet. 1764 nahm er das väterliche Gut Altwaßer an und verkaufte es 1791. bem Drn. Bar. v. Stoft auf Ellguth.

Den

5040056h





bessen, Gemahlin, Juliane Wilhelm. geb. Frenin v. Vaerst, auf ihrem Guthe in Zerbau ben Gros Glogau, im 39. J. an der Abzehrung.

Den 18. zu Brieg, des Hrn. Haupt n. v. Wins ning vom Reg v. Ruits einziger Sohn, Friedr. Wilh. Gottlieb, 1 J. 10 M. alt, an den Blattern.

Den 18. zu Beuthen in Nieder Schlessen, Hr.
Joh. Casp. v. Riedel, gewesener Kgl. Haupts mann u. Chef einer Compignie des Prinz Fers hinandschen Depot Bataillons, 79 J. 8 Mon. alt. Er trat 1756 in Dienste und. wurde 1790 mit eis nem Gnadengehalt in Ruhestand versetzet.

Den 20. zu Striegan, des hrn. v. Sepblitz Fräulein, Charl. Auguste Antoin., 1 J. 2 M. alt.

Den 20. Hr. Raufmann Seiffart der altere gu

Schmiedeberg.

Den 20. ju Friedeberg am Queis, der Königl, privilegirte Stein und Schmelzsabricant, Hr. Joh. Heinr, Friedrich, alt 72 J. 10 M. Dieses schätzern Kunstlers ist schon in diesen Blättern gedacht worden.

Den 22. des Hrn. Cammerer Meese zu Cosel Sohn, Wilh. Carl Ferdin, an den Blattern, beg seinem Großen. Pflegevater, dem Hrn. Senator Meese zu Brieg. Geb. den 15. Febr. 1790.

Den 23. ju Goldberg, Frau Raths u. Stadtdis rectorin Joh. Eleon. v Faber, aus dem schon por 338 J. in intersächsischen Geschichte berühmsten u. jest verlöschenden Geschlecht von Rausfung, im 38. Jahre. (Geboren den 22. December 1756) an Leberfrankheit. Sie nahm wegen ihres exems plansschen Wandels µ. threr Popularität das alle gemeine Bedauern mit ins Grab.

Den 24, zu Pitschen, die verw. Frau Kriegeste rathin Eversmann, geb. v. Schmidt, nach einer

brep monutlichen Rrantheit.

Den



Den 27. zu Groß Glogau, die verw. Fr. Ober. amtsräthin Stahn, geb. Bohm, am Steckfluß,

74 J. alt.

Den 27. zu Namslau, die jüngste Tochter des dasigen Pastor primarius, Hrn. Marks, Marias ne Louise, alt 1 J. 3 M. weniger 4 Tage, an Abszehrung.

Den 28. des Hrn. Passor Hergesell zu Ottendorf Bunzlauschen Ereißes einzige Tochter, Johanne

Charl., am Steckfluß, 928. 12. alt.

Den 28. zu Rosenbach im Frankensteinschen bes Hrn. Past. Relbaß Sohn, an den Blattern, 2 Jahr

16 Tage alt.

Den 30. zu Pilgrimshapn des Hrn. Carl Siegm. v. Sepdlitz und der Frau Sophie Maximil. Elisab. v. S. geb. v. Wiese, Tochter, Charl. Aug. Antox nie, 1 Jahr 3 M. ult, am Zahnsiever.

Den 30. zu hirschberg, hr. Burgermeister und Raths Senior Carl Jeremias Retzler, am Bluts flurz. Geboren daselbst den 15. Jun. 1733.

Den 31. ju Damsdorf im Striegauschen, Herr Kriedrich Heinrich Sigism. Frenh. v. Schweinig, Kgl. Strassendau Director des Striegauschen Er, und Erdherr von Ober, Mittel und Nieder Dams, dorf, an den Folgen eines hipigen Nervensieders. Seine Eltern waren Hr. Hanns Friedrich v. S., Kgl. Cammerherr und Herr auf Rudolstadt, Mert, schütz, Rodeland, Kungendorf, Schont Nätgen u. Allerstuh und Frau Maria Helena, geb. v. Holzhausen. Seb. den 2. Oct. 45. zu Rudolstatt. Berzmälet den 2 Oct. 76 mit des Hrn. Friedr. Erdm. v. Latowsky auf Ober Damsdorf einzigen Fräulein, Friedr. Henr. Pelene. Er hat mit ihr 2 Schne u. 2 Löchter gezeuget, wovon 1 Sohn u. 1 Lochter leben.



Im November.

Des hen. Bauinipect. Geißler ju Breslau Tochs

ter, Franc. Doroth. Charl.

Zu Cosel, Hr. Krannich, Kgl. Amtsrath u. Jusstitiar der Lehnsberrschaft Cosel, zu einem Alter

pon 84 Jahren.

Zu Breslau des verstorbenen Herrn Christian Kundt, gewesenen Patiors zu Pontwiß im Dels; nischen, Frau Wittwe Susanna Martha, geb. Neich, alt 72 J. 3 M.

Den 1. ju Sagan, Frau Rectorin Francista

Schubert, alt 76 J.

Den 2. ju Wingig, Frau Antonia v. Regborf,

an Lungenentjundung, 54 3. alt.

Den 3. 311 Groß Glogau, der basige Oberamts Regierungs Secretar, Pr. Zorn, an Verstopfung, alt 44 J.

Den 4. zu Reichau, des Hrn. Eruft Siegm, v. Burgsborf u. der Frau Augustine Eleon. Charl. v. B, Sohn, Carl Heinr., am hitzigen Flußsieber, 5J. 4M. 19 Tage alt.

Den 5. in Peiskern ben Wintig, des Königl. Justigrathes, Hrn. v. Lieres Cohn. Otto Gustaf

Engelh., an den Rutteln, 2 J. 7 T. alt.

Den 5 zu Trebniß, Frau Splvia Charlotte v. Tschammer, geb. v. Rekel u. Zeutsch, an Abzehs rung. Geb. in Klein Perschüß ben Militsch den 20. Mär; 1720. Ihre Eltern waren, Hr. Hanns Ernst v. Reßel u. Zeutsch, Erbh. von Muschliß u. Weschulte (erstarb 1737 alt 56 J.) u. Fr. Helena Sophia v. K. u. Z. ged. v. Keltsch a. d. H. Riems berg. Vermählet den 15. Novbr. 1754, mit Hrn. Ernst Herrm. v. Tichammer auf Perschüß. 1787 gebahr sie einen Sohn. Solvius Herrmann, die einzige Frucht dieser Ehe; er starb 1761 in Trebs niß. Ihr Gemahl machte sie den 4. April 1759 zur Wittwe. Nach seinem Tode zog sie nach Trebniß.



Den 5. zu Grünberg, Frau Hoffiskal u. Senas tor Sophie Rosine Schlecker geb. Burchardi, an der Schwindsucht, alt 60 J. 10 M. 4 T.

Den 5. zu Jauer, des Hrn. Raufmann kachs mann alteste Tochter, Carol. Wilh., an der Abs

gehrung, alt 1 J. 7 M.

Den 6. zu Cracau, Hr. Johann Grafv. Fransken Sierstorpff, kieutenant ben dem Cuir. Reg. Eraf v. Görk, 23 J. 6 M. 11 E. alt, am hizis gen Kaul u. Nervensieber; ein Sohn des Königk. Cammerheren, Hrn. Heinrich Graf v. Franken Sierstorpff auf Roppik, und der Frau, Caroline geb. Gräfin v. Praschma.

Den 6. zu Metschlau, Frau Helene Friedricke Elisabeth v. Studniß, geb. Frenin von Czettriß,

nach zurückgelegtem 70. Jahre.

Als eine Hauswirthin von seltener Wirthlichteit, Thatigkeit, Ordnungsliebe und Seschicklichteit, Thatigkeit, Ordnungsliebe und Seschicklichteit verdienet Frau, Anna Rosina geb. Weigelt, verehl. Stephan zu Breslau, hier eine Stelle. Sie ist aus dem Fäustel Garten und aus der Stadt Berlin dem Schlesischen Publikum genugsam bestannt. Eine Verhärtung der keber endigte in der Nacht vom 6. zum 7. November ihr Leben.

Den 7. früh wurde hr. Magister, Joh. Friedr. Herrmann, evangelischer Pastor in Runzendorf, unterm Walde ben köwenberg, im Bette todt gestunden. Er war gesund schlasen gegangen. Sein Lebenslauf stehet in Ehrhardts Jauerscher Press byterologie. Cap. X. S. 6 S. 485. Er ist 72 Jahr

alt worden.

Den 9. zu Reichenbach, Frau Maria Josepha, verchl. Gräfin v. Dyherrn, geb. v. Schwanden, Erbfrau des Gutes Retschin.

Den 9. zu Münsterberg, Hr. Joh. Carl Gotts fried v. Erdtmann, Königl. Steuer Einnehmer



des Münsterbergschen Erens, am hitzigen Gallen und Engündungssieber: Sein Bater starb 1764 als Major des jetzigen von Köhlerschen Husaren Regiments. In seinem 13. Jahre, 1760, trat er den dem damaligen v. Lossowschen Husaren Reg. in Dienste; wie dieses nach geschlossenem Frieden abgedanket wurde, kam er zu dem jetzigen v. Ditztingshosschen Infanterie Reg. 1788 suchte er wes gen schwächlicher Gesundheit seinen Abchied und erhielt ihn mit dem Character als Hauptmann. In demselden Jahre wurde er Steuer Einnehmer. Er vermählte sich 1772 mit Fräulein, Mar. Louise geb. v. Hapn, die den 18. Januar 1791 starb, u. schritt den 28. Rov. 1793 sur zweyten Ehe mit Dem. Johanne Christiane Marie Wiesner.

Den 9 zu Gros Glogau, Hr. Johann Gottlieb Engel, Regiments Chirurgus des Infant. Reg. v. Wolframsdorf, nach einem drenjährigen Kranskenlager, an den Folgen der Gicht und einem hins zu getretenen Schlagsluße, im 67 J. Er kam zum Regiment 1761 und wurde, wie dasselbe 1792 nach dem Khein marschirte, wegen Krankheit auf

Pension gesetzt.

Den 9. zu Breslau, Hr. Samuel Friedt. Uns ger, General Substitut des dasigen evangelischen

Ministerium, 37 Jahr alt.

Den 10. ju hirschberg, Hr. George Friedrich Schröter, Kaufmann daselost, am Schlagflust. Geb. den 3. April 1739.

Den 12. des hrn. Cammerers Beith zu Münssterberg. Sohn, Wilhelm Paul, an den Blattern.

Geboren den 30. Jung 1793.

Den 16. zu Breslau, des Königl. Krieges und Domainen Rathes. Hrn. v. Goldfuß, Fräulein, Leopoldine Sophie Juliane. Geborenzu Wohlau den 20. März 1794.

Den



Den 16. des Hrn. Ober Amts Regierungs Rathes Schultes zu Brieg, Sohn, Philipp Cons fantin, alt 10 Monath, an den Blattern.

Den 17. zu Landshutt, Frau Susanna Magd. Otto, geb. Pelz, au Altereschwäche, nachdem sie am 28. Octobr. ihr 78. Jahrzurückgelegt hatte.

Den 18. zu Kochelsdorf ben Pitschen die zu P. Wartenberg wohnhafte Frau Generalin, Eleon. Dorothea, verw. v. Stedingk, geb. v. Guthsomuths, nach einer 9 tägigen Brustkrankheit, am Schlage, 61 J. weniger 1200 alt.

Den 21. Hr. Baron v Zedlit, Königl. Wege Zoll Director im Schweidnitz. Crenke, alt 63 %.

Den 21. ju Plesse, des hrn Leop. v. hepdes brandt, Rittmeister des husaren Regiments von Wolffrath, Gemahlin, Frau henr. Beate, geb. v.Wienzek, an Wakersucht, im 41. J.

Den 21. ju Breslau, Hr. Ernst Wilh. Riche ter, ebemaliger Capitain u. pensionirter Brest.

Stadt Bauinspector, im 78. J.

Den 21, zu Heinersdorf ben Liegnis, Hr. Joh. Ludwig Nicolovius, gewesener Stadtdirector zu Liegnis u. Erbherr auf Ober u. Nieder Heiners: borf, 70 J. 6 M. alt, an den Folgen einer Lebers Frankheit.

Den 21. zu Breslau, Hr Ernst kandgraff, ehes dem Regimentsquartiermeister ben dem Euirassier Reg v. Dolffs und nachher Generalpächter des

Ronigl. Umtes Parchwis.

Den 22. zu landeshutt, Hr. Kaufm. Jmman. Gottlob Otto, nach langwieriger Krankheit, alt 49 Jahr 16 Tage.



## Hllerley.

Die Entreprenneurs der Königsbulder Stahls fabrick haben unterm 21. September die Conces= Non zur Anlegung eines Schwarz Blechhammers auf 5 Jahre ben gedachter Fabrik erhalten.

Das Dominium Arzanowis hat unterm izten Rovember die nachgesuchte Erlaubnis erhalten, an den beiden jährlichen Ablaß Tagen baselbst, als am Tage Maria Magdalena und Maria Emspfängnis, Ablasmärkte, zur Aufnahme der dotstigen Gemeinde, halten zu dürfen.

Zu Tschirmkau im Leobschützischen brannten am 25. Ocober 4 Bauerhöfe u. 3 Häusterstellen ab.

Seltene Frucht. In Neuborf ben Gres Strehtlik ist eine Tartoffel gewonnen worden, welche 34 Pfund gewogen hat.

## Wohlthätigkeit.

Die verstorbene Frau Oberamtmännin Vorstsche geb. Müzel zu Ohlau, hat der Pfarrfirche zu Ohlau zu neuen Fenstern 100 Atlr. und der Kirche in dem Ohlauschen Amtsdorfe Gop, 300 Atlr., wovon die Zinsen zum Theil zu Schulgeld und Lücher sur arme Kinder bestimmt sind, vers machet.

## Provinzialblätter.

1794.

Twolftes Stud. December.

## Die inoculierte Braut, Viertes Buch.

(Beschluß.)

Der arme Philidor litt unterdeß, Schon manche Wochen lang die Qual der Danais den.

(Denn, nächst dem Uebel, das der weise Socrates So standhaft trug, ist wohl hienieden Rein schlimmres Ding, als ein Prozes.)
So viel man auch bewies, so ward doch nichts entschieden;

Der Richter macht am Ende den Versuch Zum gütlichen Vergleich; doch fest wie Marmors säulen

Stehn die Parthey'n, und nun erfolgt der Urs
theilsspruch,

Den langbestrittnen Wald — zu theilen. Was bleibt für Philidorn zu thun? Voll Sehnsucht, bald zu seiner Braut zu eilen, Läßt er ben dem Erkenntniß es beruhn,

M m

Bezahlt



Bezahlt zur Hälfte noch die Kossen für die Pflege Des ungerechten Rechts, und schlägt, jest auf dem Wege

Nach einem ungleich föstlichern Gewinn, — J Harm und Verlust sich aus dem Sinn. Die wonnevollsten Scenen bilden Sich seinem Geiste vor, so wie er den Gesilden Der Heimath näher kommt. Er langt spåt in der Nacht

Auf seinem Landgut an; sein Herz fliegt zu Mas

Voraus, er selbst, so bald der Tag erwacht, Eilt nach, so schnell sein Pferd zu rennen nur vermochte;

Die Ungeduld der Liebe pochte In seiner Brust, er glüht, so kühl die Morgenluft Ihm auch entgegen weht. Fast jauchzt er vor Entzücken,

Als jezt die Stadt, im nebelgrauen Duft, Mit ihren Thürmen, seinen Blicken Sich in der Ferne zeigt. Dort, ruft er, wohs net sie!

Und eine heiße Thrane gleitet Die Wangen ihm herab, er fliegt mehr als ex reitet.

Zu dem, was seiner harrt, kommt er noch stets zu früh.

Denn Jungfer Ursula, die alles eingeleitet . Und angeordnet hat, vergißt

Micht,



Micht, ihre wohl durchdachte List Mit strenger Wachsamkeit zu paaren. Wer gut bezahlt, kan was er will erfahren. Und sie, wiewohl sonst sehr zum Sparen Geneigt, hat dießmahl nicht ihr Geld gespart. Kurz, ehe Luciser mit seinen blassen Scharen Des himmels Bühne räumte, ward Sie aus dem Morgenschlaf gewecket, Und Philidorens Rücksehr ihr Verkündiget. Das mehr als blose Neubegien hierben im Spiele war, entdecket Der Leser wohl von selbst. Das wär ein schlechs ter Held,

Der nicht des Feindes Aufbruch mußte, Ch' diefer ihn im Lager überfällt.

Der neugebohrne Tag begrüßte Sanftlächelnd die erwachte Welt. Die Tante hustete Mathilden auf; die Schöne Berließ ihr weiches Bett, und stand — Fast so, wie Venus Anadyomene, Als sie an Amathuntens Strand Dem Meeresschaum entstieg, — im bunnen Nachtgewand.

Auf! auf mein Kind! an beine Toilette! Kuft ihr die Alte zu, bein Bräutigam!— ich wette, Wir haben ihn in einer Stunde hier, Und wären überrascht, wenn ich dafür Nicht im Voraus gesorget hätte. Zurück ist Philidor; so eben hat man mir

Dir



Die Nachricht überbracht. Drum kleibe dich ges

Mit Sorgfalt an! — (M.) "So ist er wirklich ba? Ich werd' ihn wieder sehn! "Doch, beste Ursula, Versuchen soll ich ihn? ach! wenn er nicht bestünde! Verstellung grenzt so ziemlich nah an Sünde! Am liebsten ließ ich ihn mich ohne Schleper sehn; Ich weiß, er liebt mich treu! Ep nun, das wäs re schon!

Fällt jene ihr ins Wort; zu wichtig sind die Gründe,

Auf der beschloßnen Prufung zu bestehn! Rein, gutes Kind! nicht gleich den Muth vers loren!

Befolge meinen Rath, vollführe meinen Plan! Romm, kleide dich zu deiner Rolle an, Und spiele sie! Erobre Philidoren Durch einen edlern Sieg, durch deinen Werth allein! Wenn Sympathie sein Herz zu deinem Herzen ziehet,

So hülle dich in sieben Schleper ein; Du wirst, wenn er auch nichts von deinen Reis zen siehet,

Ihm boch die Einzige, die Auserwählte sepn! Sie sprichts, und schielt mit unverwandten Blicken, Und Wohlgefallen, das umsonst sie zu ersticken, Sich mühet, auf den Reiz der Nebenbuhlerin, Tros all der Eifersucht in ihrem Herzen, hin; Und hilft sogar mit dienstbestießnen Händen,

Mathils



Mathilden ihren Puß vollenden, Die Schöne mahlt ein einfach weißes Kleid, Das um den schlanken Leib, wie angegossen, Sich schmiegt, und die Vollkommenheit Des schönen Wuchses zeigt. Zwar macht der Tante Neib

Db diefem Angug manche Gloffen; Seufit über die verberbte Zeit, In der die junge Welt leichtsinnig die Gesetze Des Wohlstands und der Chrbarkeit; Durch bublerische Tracht verlete. Mathilde kehrt indes sich nicht daran, Und fahret fort, zwar sittsam und bescheiben, Doch mit Geschmack sich anzukleiben, Beforgt, fo viel fie immer fann, (Bergeiht ihr, ftrenge Sittenrichterinnen!) Durch forperlichen Reiz auf des Geliebten Sinnen Bu wirken. — lleppig wallt bas blonde feibne haar, Des Julle felbft Dionens Reib erweckte, Den Rücken ihr binab. Ein bichter Schleper beckte Die Lilituffirn, bas bolbe Angenpaar, Das liebliche Gesicht bis unters Kinn, fogar Den hals jum Theil, wie ein Gewolf die Sonne. Die junge Braut erscheint im Ropfpnt einer Monne; Und Ursula gesteht, sie sen so gut Berichlepert, daß man in ber Rabe Don Ginem Schritte nichts von ihren Zugen febe: Empfiehlt noch einmahl ihr entschlognen festen Muth,

Vers



Verspricht, daß sie ihr für die Folgen stehe, Und schildert ihr das sichre Glück der Ehe, Das auf Vereinigung der Herzen nur beruht.

Indes die Benden so ihr Wesen trieben, War auch, der Onkel mußig nicht geblieben; Ihm hatte Philidor die Zeit Von seiner Ankunft ganz genau geschrieben. Drum schlich er früh in aller Heimlichkeit Aus seinem Zimmer in den Garten, Von dort zur hinterthür hinaus vors Thor Der Stadt, um seinen Freund dier zu erwarten. Doch dieser war, zum Unglück, kurz zuvor Herein, und auf den Gasthof zu, geritten. Schon eils er, mit beschwingten Schritten, Zur Wohnung seiner Schönen hin. Er nimmt mit Fleiß den Weg durch kleine Resbengassen;

Doch an der Hausthur steht längst eine Späherinn, Mit unverwendtem Blick ihm aufzupassen, Die, als sie ihn entdeckt, mit freudigem Geschrep Die Nachricht überbringt, daß er im Anmarsch sep. Mathilde weiß sich kaum zu fassen; Die Tante lauft die Treppe schnell hinab, Bewillkommt an der Thur den werthen Gast, vor Freuden

Sanzaussersich. Doch, wie sein Fragen Anlaß gab, So brachte sie, von überstandnen Leiden Ein Wörtchen, seufzend, auf die Bahn. Erschrocken starrte Philider sie an

Beschwa.



Beschwor sie, daß sie ihm doch nichts verschweis gen folle! —

Und Urfula, die sich auf ihre Rolle Längst vorbereitet hat, begann Mit weinerlichem Ton, und fläglichem Gefichte, Mun die Ergahlung der Geschichte Der Blatterfrankheit ihrer Nichte. Rurg, alles mas bereits ber Lefer weiß, Erfuhr jest, in gedrungner Rurge, Much Philidor von ihr. Gein Blut, bas wallend beig In seinen Abern rann, erstarrt vor Schreck zu Gis, Ihm ifte, ale ob die Welt um ihn zusammenfturge. Herabgeschleubert in ein Meer von Qual, Vom Gipfel des Entzückens, schwindet In odes Dunkel ihm der hoffnung heller Strabl. Denn, o wie grausam ift bie Babl, Bu der er fich entschließen soll! zumahl Der Tante Blick und Ton nichts Gutes ibm vers fundet!

Er fragt, so bald sein Schrecken Worte findet, Nach seinem Freunde, klopft rasch an die Thür Und öffnet sie; doch ach, der ist nicht hier! "Gewiß, spricht Ursula, ließihn ein Kranker rufen; Ich führe sie indeß"— hinauf zu meiner Braut! Fällt Philidor ihr schnell ins Wort, und eilt die Stufen

Hinan; die Dame, die sein Eilen schlecht erbaut, Ihm nach, als hatt' er ihr, ich weiß nicht was, gestohlen.

M m 4

Raum



Kaum glückt es ihr, ihn einzuholen, Eh' er Mathildens Thür erreichen kann. Sie faßt'ihn bey der Hand, blickt ihn bedeutend an, Und ziehet ihn, wiewohl er immer Sich loszumachen sucht, allmählig in ihr Zimmer. "Auf ein Paar Worte nur, mein lieber Philidor! Eröffnen Sie mit Zutraun mir ihr Ohr Und Herz! so hebt sie an: — Ich stehe zu Befehlen, Erwiedert er, mit merklichem Verdruß. (Urs.) Sie wissen nun den seltsamen Entschluß Mathildens — (P.) Ja, Madam, ich weiß, und werde wählen,

Wie ich als Mann von Ehre wählen muß.
(11.) Wie? also wollten Sie sich doch entschließen?
(P.) Ich bin entschlossen! — (U.) In der That?
Sowünschich, daß Sie nicht, wie man Erempel hat,
Für einen raschen Schritt durch lange Reue büßen.
Sie sind ein Mann, Mathild' ist nur ein Rind,
Ob sie noch reizend sep, dieß eben ist die Frage,
Ich weißein Herz, dem Sie unendlich theuer sind—
(P.) Madam belieht zu scherzen! (U.) Was ich sage
Ist nur zu wahr! Uch! — (P.) Dann beklage
Ich mein Seschick, das mir verwehrt
Die Dame, welche mich so unverdienter Weise
Mit günstigen Sessinnungen beehrt —
(11.) Sie hat, wiewohl ich dieß als keinen Vorzug
preise,

Wermögen, die Person; — gehört Sich selbst nur an, und ist von unbescholtnen Sitten; —



(P.) Ich muß, ben alle bem, mich zu verschonen bitten!

Sie wissen ja, mein Herz und meine Hand Sind schon versagt; indeß, ich lobe Die schlaue Vorsicht, die auf diese Probe Mich stellte; zeugen Sie nun selbst, daß ich bestand. So hoff ich auch das Weitre zu bestehen. Drum lassen Sie uns zu Mathilden gehen:

Hohnlächelnd spricht er dieß zu ihr, Und eilt, als ob er sich vor einer Schlange rette, Zu seiner Braut. Die tiefbeleidigte Rokette, Folgt auf dem Fuß ihm nach, und glüht vor Nach: begier,

Er tritt herein, und die Entscheidungs: Scene Beginnt; an ihrem Rahtisch fitt, Gedankenvoll die Stirn auf ihre hand gestütt, Zugleich von Freud und Angst bestürmt, die Schone. Der Schleger, ber ihr rathselhaft Geficht Den Augen Philidors entziehet, Berhindert fie am Geben nicht. Wom innigsten Gefühl durchglübet, Eilt-fie, (fo viel von fern ihr auch die Tante winft,) Jett ihrem Brautigam, mit einem Ach der Freude, Entgegen, reicht ihm ihre Sand, und finft An seine Brust. Und sprachlos stehen Bende, Sie angelehnt an ihn, Er über fie gebückt In suffe Selbstvergessenheit verzückt. Doch Ursala — welch eine Augenweibe Für sie, der Liebenden Umarmung zu zusehn! -M m 5 Stebt



Steht lauschend an ber Thur, und berfiet fast vor Reide,

Unschlüßig, soll sie bleiben, ober gehn.

Mit tausend süßen Nahmen überhäufen Sich Braut und Bräut'gam. Dieser braucht die List Von ihrem Arm, der auch bekleidet ist, Indeßer ihr die Hand mit Inbrunst druckt und küßt, Den Handschuh schnell herabzustreifen. Er sieht die glatte Lilienhaut Des schönen Arms, wiewohl Mathild' ihn zu

Wicht säumt; indeß, was er entblößt geschaut, War, für die unversehrten Reize seiner Braut Die günstigste Vermuthung zu erwecken, hinlanglich. "Zwar, vom Theil auß Sanze gilt Kein Schluß, und ohne Ursach hüllt Man ein Gesicht mit liebenswürd gen Zügen, Nicht mit so vieler Sorgfait ein. —

Doch edel denkt Mathilde, fein

Empfindet sie — ihr Reiz kan nicht verschwuns den senn —

Sie will mich nur versuchen — nicht betrügen — Doch, wenn sie häßlich ware? — nein! — Dann hatte mir mein Freund dieß Unglück nicht verschwiegen." —

Dieß, und noch mancher Trost, stellt Philidorn sich dar,

Und neue Hoffnung macht die bangen Zweisel schwinden;

Die



Die Urfach kann er freplich nicht ergründen Die diesen seltsamen Entschluß gebar.

Ja, ruft er endlich aus, noch bin ich, der ich war; Mathilde! so hoff' ich auch Gie zu finden! hier ift mein Wort und meine hand, Ich liebe Sie, nicht ihrer Echonheit wegen Allein; ihr richtiger Verstand Ihr edles, fanftes herz, bas mir entgegen Mit Unschuld und Bertrauen flog, Dieg war der Reig, der mich mit Zauberbanden, Unwiderstehlich bin zu Ihnen jog, Und meine langumbergeirrten Bunfche fanben, Von allem abgelost, auf der Geliebten Blick Rur einzig hingelenft, ein kaum geahndet Gluck. So schwuren wir dem heil'gen End' ber Treue, Den ich - Gie fobern es, - hier fenerlich erneue! Entscheiden Sie, bin ich so Ihrer werth? — Ein sanfter Druck der hand, der gitternden, erklart Jest Philidorn den Sieg der Lieb' und Treue. Selbst Ursula, so sehr sie sich bagegen wehrt, Rann bem Gefühl von Scham und Reue Raum widerstehn; sie seufzt, und fehrt Die Augen weg. — D mein Geliebter, mein Ges treuer!

Ruft die entzückte Braut, vergib mir Zweislerinn! Beschämt, wie ich durch deine Großmuth bin, Geb' ich mich die nun ohne Rückhalt hin! Sie sprichts, umarmet ihn, und seht! — es sinkt der Schleper.



So wie ein Wandrer staunt, der sich ben finstrer Nacht,

Auf waldichtem Gebirg verloren, Wenn er, so wie der Tag des Osiens goldnen Thoren Entschlüpft, und ringsumher die Dinge sichtbar macht,

Vor einer Landschaft steht, die Ceres sich mit Floren Und mit Pomonen außerkohren Zum Lieblingssitz zu haben scheint; Wo mannichkacher Reiz — hier junger Blumen Farben,

Dort Frücht' an Zweigen, dort auf Feldern golds ne Garben —

Zum schönen Ganzen sich vereint: So freudig staunt, von süßem Schreck versteint, Jest Philidor, als ihm, — durch keine Blatters narben,

Entstellt, Mathildens Angesicht Entgegen strahlt. — Er wagt es lange nicht, Versunken in betrachtendes Entzücken, Auf ihren Rosenmund den Bräutgams Auß zu drüscken, Een,

Zu ihren Füßen liegt er Wonnetrunken ba, Und schaut! — (Kennt ihr ein Blatt, auf dem Angelica,

Die Künstlerin (— nicht die, die Taffos Lied gepriesen,)

Den armen Abalard por Helvisen, Die sich zu ihm mit holden Lächeln neigt, In einer gleichen Stellung zeigt?



Kennt ihr dieß Blatt, so darf ich euch durch mats te Tone

Nicht erst die rührungsvolle Scene Beschreiben; — statt des bosen Fulbert stand, Die Tante hier stilllauschend an der Wand.) Mit gleicher Innigkeit blickt die gerührte Schöne Auf den geliebten Gegenstand Hernieder. Doch, in ihrem Blick vermählet Sich Freud und Wehmuth wunderbar! Ein sanstes kächeln schwebt auf ihren Lippen zwar, Doch das Gefühl gethanen Unrechts qualet Ihr weiches Herz, und füllt sogar Die schonen Augen ihr mit Zähren. Sie wirft voll Reu und Scham sich ihr Betragen vor:

Wie klein hab' ich, wie groß hat Philidor Sehandelt! — Argwohn gegen ihn zu nähren! In Zweifel seine Nedlichkeit zu ziehn! Mich zu verstellen, — gegen ihn, Der nimmer mir sein Herz verschloß, mich zu vers stellen! —

Und so den ersten, süßen Augenblick Des Wiedersehns durch Schreck und Angst ihm zu vergällen!

Nein! ich verdiente nicht das Glück, Daß solch ein Bepspielloses Wagestück Gelang! Jest seh' ich erst, welch einem bosen Ras the

Mein unbedachtsam Herz zu schnell gehorsam war,

Das



Das blindlings sich den Klippen der Gefahr, Die meiner Liebe Schiffbruch drohten, nahte! — O warum ließ ich mich verstellter Freundschaft Schein

Und eitler Klugheit Dünkel blenden, Aufrichtigkeit und Treue zu entweihn! Was war aus mir geworden? — nein! — Ich kann den schrecklichen Gedanken nicht vollens den! —

Was ich gethan, — nie kannich mirs verzeihn! — So benkt sie ben sich selbst, und heiße Thränen flies gen

Die Wangen ihr herab; auf ihren Busen sinkt Ihr glühendes Gesicht. Mit offnen Armen springt Jett Philidor vom Boden auf, umschlingt Wathilden; seine Lippen küssen Die Thränen auf; er drückt, die Holde, der ihr Schmerz

Erhöhte Reize giebt, mit Inbrunst an sein Herz Und macht den Gram, der ihr Gesicht verrieth, zu scheuchen,

Aus dem Geschehnen einen Scherz, Die Tante schließt aus allen diesen Zeichen, Daß nun für sie nichts mehr zu hoffen sep; Und halt fürs Beste, sich ganz leise wegzuschleichen. Sie geht in ihr Semach, zu ihrem Papagen Und ihrem Mops, die Bend' ihr froh entgegen eis len.

Ja, ruft sie aus, nur ihr, ihr Thiere, liebt getreu,



In Männerherzen wohnt nichts als Berrätheren! Drum soll sich zwischen euch nur meine Neigung theilen!

Fohr, Liebe hin! ich biete beinen Pfeilen, Den schärfsten Trop! ich will mein herzzu Kiesels

Berhärten, mir den edlen Ruhm erwerben,
Statt Sclavin eines Ehemanns zu senn,
Als Jungser — fren zu leben, und zu sterben!
Indeß sie mit entschloßnem Muth
Dieß democratische Gelübbe thut,
Kommt auch, vom unbelohnten Gange,
Machildens Oheim mud und matt zurück.
Doch eilt er, als er hört der Bräutgam sep schon lange

Sekommen, daß er ihn empfange, Hinauf. Er traf — welch freudenvoller Blick — Für ihn! — das frohe Paar, aus dessen heis tern Zügen

Ihm lieb' um lieb' und ruhiges Bergnügen Entgegen strahlt, wie's Braut und Bräutigam Geziemt, vertraulich Urm um Urm geschlungen. Mein guter Oheim! rief Mathilde froh, und Mit Philidorn entgegen ihm gesprungen, Und Bende schlossen ihn in ihre Mitte ein, Und füßten ihm, wie Kinder Eltern pflegen, Die hände, bathenihn sich ihres Glücks zu freun, Und einen väterlichen Seegen,



So sept bann, spricht ber Alte seperlich, Mit jedem wahren Glück in vollem Maaß gesegnet, Ein eintrachtvolles Paar! Das sich Entgegen kommend stets in jedem Wunsch begegnet! Der Friede mahle sich zur Wohnung ener Herz! Vertraun befestige die innige Verbir dung Der Seelen! schmeckt des Lebens Lust und Schmerz Mit reinem Einklang der Empfindung! Niebt, was die Tonkunst lehrt, in eurem Lebenslauf, Er sen Musik, — kein wild verworrenes Getose; Und jede Dissonanz von Gram und Unmuth lose, Durch sansten Uebergang in Harmonie sich auf.

So sprach, umschlungen von den Armen Der benden Liebenden, der gute Greis, gerührt. Indeß, wir sparen, was er sagt noch declamiert, Zum Thema für das nächste Hochzeit Carmen.

Man schwaßt, erzählt sich, scherzt, mit unter füßt

Das Brautpaar sich, ber Vormittag verfließt, Man weiß nicht wie. Schon schlägt die Mittags, stunde,

Und jetzt nur erst wird Ursula vermißt. "Ob sie wohl gar an ihrer Herzenswunde Zu Tode sich geblutet haben mag? — — Wir hatten allerdings die Macht in unsernt Händen

Durch Gallenfieber, Blutsturz oder Schlag Sie schnell hinab ins Schattenreich zu senden: Doch, die Erzählung soll nicht tragisch enden,

Ihr



Ihr Ansgang sen ein frober hochzeittag, Rein Leichbegangniß! - Statt vergebens fich zu harmen,

Ergiebt in bas, was nun nicht mehr zu anbern war,

Sich Urfula; (Ihr wißt, sie zählte funfzig Jahr, Und in dem Alter pflegt die Liebe nicht zu schwär: men.)

Sie fommt mit aufgeheitertem Geficht Bu Tisch, erfährt den Tanz, den man zum hochs zeitfeste :

Bestimmt, die kleine Zahl der auserkohrnen Gafte.

Sie horts gefällig, und, o Munter! wieders spricht,

Go gern fie wiedersprach, jest im Geringsten nicht,

Moch mehr, sie biethet, als die nachsie Unverwandte,

Sich zur Beforgerinn des Hochzeitmahles an; — Mit einem Wort, sie spielt die Freundinn und Die Cante,

So daß Mathilde nun nicht länger zweifeln kann, Sie hab' es, auch ben dem bewußten Plan, Recht treu mit ihr gemennet. — Go wandte Sich Ursula, durch Klugheit die Gefahr, Beschämt zu werden, ab. Und alles war In's rechte Gleis juruckgeleitet, Und zu dem nahen Fest der Hochzeit vorbereitet. Auf

Mn 2



Auf Philidorens Landsitz, prunkles zwar Doch besto froher ward die Fenrlichkeit vollzogen. Statt jenes losen Schalks mit Bogen Und Köcher trat nunmehr der ernste Hymen auf, Und ordnete den Lebenslauf Des neuvermählten Paares. Wir gehen,
— Denn mit der Henrath ist doch stets das Schauspiel aus;

Richt übern fünften Act hinaus, Zumal da uns der Gott der Ehen Verschwiegenheit befiehlt. Kurz, Philidorens Haus

War, seit er es mit einer Gattin theilte, (Wenn auch kein irrdisch Paradies,) Ein Ort, an dem sich gern die Freude niederließ, Der Rummer selten nur, und lange nie verweilte. Die Gegend rings um her bewunderte, und pries Das junge Vaar; Mathilde hieß Ein gutes Weib den Männern, und den Frauen Galt Philidor für einen guten Mann. So lebten sie in Eintracht und Vertrauen, Das durch die Zeit noch Zuwachs stets gewann. Und Eins erwähnen wir noch zu Mathildens Lobe: —

Sie stellte ihren Mann nie wieder auf die Probe-



Ein paar Worte über den schlesischen und pommerschen Bauer, zur Beantwortung der Frage: welchem von beiden das beste Loos siel?

Us ich im Anfange des verflossenen Herbstes eine Reise von Pommern nach Schlesien machte, und mich nach allem, was bies lette Land betraf, erkundigte, sagte man mir fcon auf ber zweiten Poststation, daß einige hundert Dorfer um Bress. lau ber in Aufruhr waren. Diese Rachricht fraps pirte mich, weil dort gerade der Ort meiner Bes feimmung war; aber ju befannt icon mit ben mannigfaltigen falschen Berüchten von Rebellion, von hie und da auflodernder Freiheitsflamme, ließ ich mich nicht sonderlich bavon beunruhigen. Indessen hatte ich doch schon zu viel von manchen aufrührerischen Unternehmungen in Schleften ges bort, um nicht aufmerksam zu werben, und wes nigstens einige Betrachtungen über die Urfachen jener Unruhen anzustellen. Wie unglücklich, bach: te ich, muß ber arme fchlefische Bauer fenn, bag er zu so verzweiflungsvollen Mitteln seine Zuflucht nimmt! Der pommersche gandmann, ber boch warlich auch auf keinen Rosen schläft, benkt an feinen Aufruhr, und fußt bemuthig bie Sand, die oft gar übel mit ihm umspringt; wie arg muß es in Schlessen hergehen, wo der Unterthan allen Gefahren trott, die jest mit jeder Art von Empos



rung verbunden sind, und so oft an dem Joch ruttelt, das ihm aufgelegt ist!

Unter mehreren Betrachtungen diefer Art, die eben fein Panegpricus auf den Unterdruffer des Landmanns waren, reifte ich weiter, horte aber nichts mehr von dem Aufruhr um Breslau her, und fing nach und nach an, den Glauben baran ganglich zu verliehren. Bu Croffen fant ich einen jungen Raufmann, ber gerade aus Schlesien fam, um nach Berlin gurufzukehren. Ich erfundigte mich natürlich bei ihm, wegen jenes Aufruhrs, und erhielt nun die völlige Gewißheit, daß es nur eine Sage war, wie man sie jest in allen Winkeln von Europa hat. Indessen, sezte er hinzu, Wuns der ware es nicht. Diese Worte machten mich aufmerkfam, und ich forschte nun weiter nach bem Bustande ber bortigen Bauern, ber eine Empos rung so wahrscheinlich machte.

O! sagte er, der schlesische Unterthan ist in einer gar erbärmlichen Lage. Ich kenne das. Ich bin da oft genung gereist, aber ich weiß auch, was ich gesehn und gehört habe. Ich bin Ihnen durch Dörfer gekommen, wo ich fast nichts von allem dem fand, was zu den ersten Bedürfnissen des Ledens gehört. Die Kinder giengen im Heme de umher, und die Eltern hatten keine Betten, sondern schliefen auf Stroh. Wenn ich fragte: Habt ihr Vier? — Nein! — Habt ihr Milch? — Nein! — Dabt ihr Wilch?

Aber

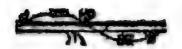


Alber Kinder, so sagt mir doch, woher kommt es denn, daß ihr in so elenden Umständen send? Ihr sepb ja halb nakkend, und habt auch nichts zu les ben! Uch lieber Gott! war die Antwort, wir mussen den ganzen Tag für den Edelmann arbeis ten, und da können wir uns selbst nichts verdienen.

So ohngefehr war die Folge seiner Worte. Der tiefe Einbruf, ben bies alles auf mich machte, vers hinderte, daß ich mich nicht genau nach ber Ges gend erfundigte, worin er bige Scenen des Elends. fab, und ich versank in ein tiefes Machbenken über die leidende Menschheit, mehr als jemals übers zeugt, bag ber Bauernstand in Schlesien noch bei weitem mehr gaften truge, als in Pommern; benn tort hatte ich solche Beweise von Armuth und Uns terdrüffung nicht gefunden. Ich fuhr also in keis ner gunftigen Stimmung über die Grenze; benn in ein Land zu reisen, worinn man einen großen Theil nüglicher Bewohner in bem tiefsten Glende schmachten zu seben, fürchten muß, ist eben feine freudige Empfindung. Und daß ich ja aus bieser verdrießlichen Stimmung nicht herausgerissen wurde, dazu trug benn auch ein außerst unge: schliffener Schirrmeister, ber für alle Passagiere eine wahre Plage war, das seinige bei. \*)

-111-1/2

<sup>\*)</sup> Man hat auf Reisen mit der Post so manche unvers meidliche Beschwerlichkeiten zu bekäuwsen, daß die vermeidlichen wenigstens davon entferut bleiben solls ten. Siezu gehören die unfreundlichen Schirrmeis ster. Billig sollte man dazu die geselligsten und träs



Merkungen mehr machen, außer daß mir in der Entfernung die Dörfer wie ein Paris oder London vorkamen; denn die vielen Laubeichen, die mir gänzlich unbekannt waren, schienen mir eben so viele Thurmspipen zu sepn. Die Nacht brachte ich in einem freundlich gebeuten Städtchen zu, aus welchem mich am andern Morzgen ein guter Freund auß Land abholte. Hier hatte ich nun Gelegenheit, das erste schlesische Dorf in der Nähe zu sehen, und wurde auf eine sehr angenehme Art überrascht. Ich glaubte eiz nige elende Hütten neben einander zu sinden, und fand ein großes, außerordentlich langes Dorf mit vielen gut gebauten Wohnungen, die gegen die

Bauers tabelften Menschen aussuchen, weil die Poftreisens ben faft beständig in ihrer Gesellschaft senn muffen. Allein die Erfahrung lehrt, bag bies nicht immer der Fall fei, und namentlich befist gang das Gegentheil von jenen Tugenden ein fleiner Differ Menfch, der Die Post von Berlin nach Schlesien führt. Da biefe Straffe außerft frequent ift, und febr viele Reifende burch biefen unhöflichen Gaft ihre Reise verbittert feben konnten, fo verlohnt es fich vielleicht der Dus be, einen öffentlichen Winf hierüber ju geben. 3ch fchrieb anfangsfein unartiges Betragen irgend einer bofen Laune gu, und erfundigte mich, um gewiß in meiner Sache ju werben, bei anbern Paffagieren, Die schon langer mit ihm gefahren maren. Da abet alle eine gleiche Ungufriedenheit mit ihm bezeigten, und eben wie ich in bem Wahn fanden, eine bofe Laune habe ihn so unerträglich aemacht, so scheint es, Dieje boje Laune fei ihm gur Gemobnheit geworden, und er habe eine etmas ernfliche Weisung nothig, um funftig ben Reifenben, mie feine Schuldigfeit ift, ben Weg zu erleichtern, nicht zu erschweren,



Bauerhäuser in Pommern würkliche Pallaste was ren. Hiedurch bekam mein Glaube an das übers große Elend des schlesischen Landmanns auf eine mal einen gewaltigen Stoß. Wer so wohnt, dachs te ich, kann unmöglich auf einer so niedrigen Stus se von Mangel und Dürstigkeit stehen, wie jener Raufmann sie beschrieb. Und als ich vollends die schönen Pferde der Bauren sah, als ich bemerkte, daß einige nicht übel Lust hätten durchzugehen, (ein Fall, den schwerlich jemand bei einem poms merschen Sauerpferde erleben wird) da wurde ich nach und nach völlig überzeugt, daß jene Beschreis bung, wenigstens auf diese Gegend von Schlesien, nicht passen könnte.

Ich forschte nun nach bem, was man durch den äußern Schein nicht so leicht entdeken kann: nach dem Verhältniß zwischen dem Bauer, und dem Edelmann, und hörte, daß auch hierinn nicht der Grund zu einer unbilligen Bedrüffung der Bauren liegen könne; ja man erzählte mir, daß das Blatt sich oft umdrehte, und daß der Bauer den Edelmann drüffe, wozu man unter den jetzis gen Umständen meistens stille schwiege. Selbst in dem Dorfe, darinn ich mich befand, hatte man der Besitzerinn, einer Dame, die ganz Liebe und Güte war, und die gewiß ihren Bauren nicht zu viel that, vor kurzem um einer Rleinigkeit willen allen Sehorsam aufgesagt, wobei man ebenfalls die Wisderspenstigen nur mit Güte zurechtwies.

Mn 5:



Ich machte noch einige Ercursionen, um mich von der Lage der Bauern näher zu unterrichten, fand aber immer, daß ich mir bei weitem ein zu trübes Bild von ihrem Zustande gemacht hatte. Ich freute mich also herzlich auf eine so angeneh; me Art getäuscht zu senn. Es erweckt zwar im: mer eine angenehme Empfindung, Menschen im Wohlstande zu seben, aber ein vorzügliches Wohls behagen sühlt man dann, wenn man diesen Wohls stand über eine niedrige Volkstlosse verbreitet sieht, weil diese immer die zahlreichste im Staate ist.

Als ich ans jener Gegend, bie nicht fehr weit von dem Gebürge lag, naber nach Breslau fam, fant ich freilich, bag bie Dorfar ein schlechteres Unfebn bekamen, boch waren fie bei weitem nicht so elend, als ich sie häufig in Pommern sab. Ich wagte indef nicht, sichere Schlusse aus meinen Beobachtungen zu ziehen, ober über bas Loos der Bauern in beiden Provinzen zu entscheiben, weil mein Aufenthalt in Schlessen noch zu furz war, weil ich noch zu wenig bavon kannte, und weil ber außere Schein so leicht trügt; aber jest, ba ich einige Monathe hindurch Beobachtungen zu machen gesucht habe, und wenigstens ben größten Theil von Schlesien durchreist bin, jest glaube ich einige Bemerkungen madjen ju burfen, um die Lage des Landmanns in beiben Provinzen gegen: einander abzuwiegen. Ich bin weit entfernt, alles erschöpfen zu wollen oder zu können, was über



veck ist vielmehr, Gelegenheitzur Untersuchung zu geben, ob die lleberzeugung, die ich fast durcht gängig in Schlessen faud: dast der pommersche Landmann in einer bessern Lage sich besinde, als der schlesssche, gegründet sei, oder nicht; und sollte sichs ergeben, daß gerade der umgekehrte Fall statt habe, den schlesischen Landmann zufrieds ner mit seinem Schikfale zu machen, wenn er sieht, daß seine Nachbarn, die er für glüklicher hielt, in einer unbequemern Lage, wie er, sich besinden.

Ich bin weder ein Pommer noch ein Schlesier von Geburt; die Vorliebe zum Vaterlande also kann meine Augen nicht verblenden, est treibt mich nichts die Sache zum Vortheil der einen oder der andern Provinz vorzustellen, und ich urtheile bloß darüber als Mensch und unbefangner Zusschauer.

Betrachtet man das Neußere des Landes in beis den Provinzen, so muß auch dem ungeübten Beobsachter einleuchten, daß der Vortheil sich auf die Seite Schlesiens neige. Natur und Runft haben für dies Land mehr gethan; davon muß der Ansblick des fetten Bodens und der Bauart auf den Dörfern allein schon überzeugen. In Pommern sindet man sehr häusig sandigten Boden, und Weiszen wächst nur an wenigen Orten z. B. ohnweit Stargard, welche Gegend man daher auch vorzugsweise den Waizakter nenm; Küchenzewächse



fieht man fast nirgenbs auf den Felbern. Beides aber babe ich beinahe überall in Riederschlessen gefunden, und felbst bie Begend bicht um Bress lau ber hat man fast zu einem Garten gemacht. Ohne also den Wein, die Farberothe und manche andere Gemachse, die Schlesien voraus hat, mit in Unschlag zu bringen, fieht man, bag bie erste Berpflegerin der Menschen, die Mutter Erde, mutterlicher dafelbst gewesen sei, als in Pommern. Und wie viel ein fruchtbarer Boden zum Wohl: stande des kandmanns beitrage, davon kann man fich leicht überzeugen, wenn man einen Bauer aus der Borde bei Magdeburg, oder aus der fo: genannten Wische in der Altenmark, oder übers haupt aus den Marschlandern mit einem andern vergleicht, ber einen magern Affer anbauet.

Außer bem Vorzug bes Bobens aber findet auch noch bei dem, was Menschenhande machten, bei der Bauart auf den Dörfern, ein Vorzug statt. Sei einem mehr benn dreijährigen Aufenthalt in Pommern, und bei öftern Reisen durch dies Land bis an das Ufer der Ostsee, habe ich kein einziges so vorzügliches Dorf entdeft, als mir von Grünsberg, dem ersten schlesischen Städtchen, an, bis zum Ende der Grafschaft Glatz häufig aufgestoßen sind. Mehrere Baurenhäuser sielen mir im Vorzbeisahren ins Gesicht, mit denen es viele Pfarrswohnungen in Pommern nicht aufnehmen konnzten; und dies ist auch die natürliche Folge des fettern



fettern Bodens, der bei weniger Muhe mehr Auss beute giebt, und auch zur Bequemlichkeit etwas. übrig läßt.

Bergleicht man den Reichthum der Bauren in beiden Provinzen, so findet man eben bas Bers haltniß, wie zwischen ihren Aeckern, und ihren Wohnungen. Der reichste Bauer in dem poms merschen Dorfe, welches ich am genausten beobs achten konnte, wurde auf sechs bis acht hunderk Thaler geschätt; ber Schulze hingegen mar arm, und hatte vielleicht nicht ben zehnten Theil so viel. Eben so ohngefahr mar es in allen Dörfern rings umber; so mar es in ber Gegend bei Stargard, bei Stetten und bei Coslin. In Schlessen-hinges gen wurde es nicht fcwer fallen, Bauern zu fins den, die eben so viel Taufende besitzen, wie jene hunderte. Dieser Wohlstand außert sich denn auch auf eine fur ben Fremden hochst auffallende Man erstaunt nehmlich nicht wenig, wenn man von weitem einen halben Wagen mit vier Pferben bespannt entbeckt, irgend eine Familie bon Diffinction barinn erwartet, und am Ende ein Paar alte Bauermutterchen, oder einen jun: gen Scholzen mit feiner rothbaffigten Frau, das rinn findet. Diesen Anblick habe ich auf einer Reise von Breslau nach Glatz mehreremahle ges habt; und das ist benn boch warlich fein Beweis von Durftigfeit und erlittenem Druck. Man er: zähle einem pommerschen Stelmann, bag manche Bauern



Bastern in Schlessen in einer halben Rutsche nach der Stadt fahren, und man wird an seiner Verswunderung entdekken, daß dies keine alltägliche Geschichte für ihn ist. Ja ich wollte keklich eine Wette eingehn, daß in dem ganzen Herzogthuni Vor und Hinterpommern weder ein Bauer noch ein Scholze sei, der je in einem bedeckten Wagen führe; denn der Sdelmann seldst hält es oft setner Würde nicht für unanständig, auf einem Korbswagen nach der Stadt zu sahren, nicht aus Ursmuth, sondern weil eine gewisse Simplicität der Sitten dies nicht auffallend macht.

Mach diesen wenigen Bemerkungen über bas, was von dem äußern Zustand des Landmanns in beiden Provinzen in die Augen fällt, eile ich zu ben versteckteren Umständen fort, von welchen sein Loos ablingt. Was das Berhaltnif zwischen dem Ebelmann und bem Untertban in Absicht ber De berherrschaft, betrift, so findet ein großer Unters schied in beiden landern statt. In Pommern hat der Edelmann bas erfte Recht an feinen Unters than, in Schlessen hat es der König. In Pom: mern hebt der König nur diejenigen zu Refruten aus, die der Ebelmann nicht zu feinen Dienffen braucht; in Schlessen hingegen kann ber Ebel: mann nur die zu feinem Dienft nehmen, bie ber König nicht haben will. In Pommern ift Bebiens ter, Rutscher, Rnecht u. f. w. vom Militar frei, so lange ber Ebelmann fie bei fich behalt, in Schles

fien



sien ist der Unterthan vom Dienst des Edelmanns frei, sobald der König ihn haben will.

Dieser Umstand hat mehr Einfluß duf bas Schiefal der Unterthanen, als es anfangs scheinen. mochte. Der pommersche, der es fühlt, welch eis nen wichtigen Untheil sein herr an ber Entscheit dung über sein und seiner Kinder fünftigem Schifs sal nehmen kann, muß sich weit mehr nach seinem Willen und seiner Laune bequemen, als der schles fische. Ein strenger Gebieter in der Rabe hat ferner viel mehr Gelegenheit, die Gehorchenden zu drüffen, als ein entfernter. Ueberdies ift bem pommerschen Edelmann durch das erste Recht an feinem Unterthan gleichsam ein Zwangsmittel in bie hand gegeben, wodurch er ihn in der größten Abhängigkeit erhalten fann. Willst bu dich nicht in meinem Dienst behandeln laffen, wie es mir ges fällt, gut so must du bei nachster Gelegenheit den blauen Rock anziehen! Diese Drohung fühlt ber dienende Bauer, ohne daß sie ihm einmal gesagt wird, und richtet sich barnach ein. Daß aber durch dieß Verhältniß das Loos des dienenden Unterthans sowohl, als des nicht dienenden, nicht sanfter werde, braucht wohl kaum erwähnt zu wer: den. Der pommersche Unterthan erträgt manche Behandlung mit der größten Unterwürfigkeit, worüber der schlesische ohne weitres Bedenken jum Richter laufen murde.

Was einen andern Hauptpunct, die Nahrungs:



art der Bauren in beiden Provinzen, betrift, so ist hierüber fast schwerer zu entscheiden, als über alles andere. Beinahe auf jedem Gute, und auf jedem Dorfe ist das Essen verschieden, indem sehr vieles von der Einrichtung des jedesmaligen Bessitzers, und von den Umständen der Bauren abshängt. Alle Güter und Dörfer aber zu bereisen, ist nicht wohl möglich, und selbst an den Orten, wohin man kömmt, den Rüchenzettel von dem Lisch des Gesindes und der Bauren sogleich zu erhalten, will sich ebenfalls nicht immer machen lassen. Um also genau die Frage beantworten zu können: wo ist der Bauer besser, in Pommern oder in Schlessien? müßte man die Erfahrung mehrerer Perssonen zusammen nehmen.

Ohne diese genaue Prüfung indessen ist man in Schlesien, so viel ich habe bemerken können, ziemlich allgemein überzeugt, daß der pommersche Bauer besser lebe. Es verlohnt sich vielleicht der Mühe, zu untersuchen, ob dieser für richtig anges nommene Sas würklich richtig sei, und es sei mir erlaubt, wenigstens meine Erfahrung hierüber anzuführen. Es könnte diese Untersuchung viele leicht manchem Rleinigkeit scheinen, aber wer es jemals fühlte, daß das ganze menschliche Leben aus Rleinigkeiten besteht, und daß es zum Glück des Menschen blos darauf ankömmt, ob die meissten von diesen Rleinigkeiten günstig oder ungünsstig für ihn sind, bei dem wird dies nicht der Fall



senn. Ueberdies kann man wohl das nicht unter die Kleinigkeiten rechnen, was alle Tage drei bis viermal im menschlichen Loben wiederkömmt, und was mit zu den wesentlichsten Genüssen, wenige stens der uncultivirten Volksklasse gehört.

Um genau zu erfahren, febe ich mich genothis get, etwas ins Detail ju geben, und Specialien anzuführen. Das pommersche Gut, wovon ich in Absicht des Effens meine Bemerkungen bernebs men will, hatte weit umber den Ruf, daß bas Ges finde barauf vorzüglich gut gespeist werde. Die Speisen besselben nun waren folgende: des Mors gens murde roggenes Mehl mit Baffer besprengt, und durch die hand gerieben, so, daß kleine Kloffe barinn entstanden, bie man in ber pommerschen Sprache Rliben nennt. Diese wurden in Waffer gar gefocht, \*) am Ende zu einem Reffel, woraus 20 Personen agen, ohngefehr zwei Quart Milch hinzugegoffen, so, daß das Wasser von dem Mehl und der Milch weißlich tingirt wurde. Bu dieser Suppe bekamen sie ein Stuck schwarzes Brodt, und dies machte bas Frühstück ber Mägde und Rnechte aus. Zu Mittag bekamen sie Gin Gericht und jeder Tag hatte meistens fein bestimmtes Efs fen, g. B. Montags Erbfen, Dienstags Mohrrus ben mit Rartoffeln, Mittwochs Kliben mit Buts termilch gefocht, (dies war das Leibgericht aller) Donners

<sup>\*)-</sup>Man schütkete sie aber nicht in kaltes, sondern in siedendes Wasser, um sie weniger bart zu machen.



Donnerstage Rohl, Freitage gebaffenes Dbft mit Kliben, Sonnabends Sauerkraut, Sonntags Bu diesem Gericht, bas gewonlich mit Schweinfett gefocht war, erhielten sie noch ein Stuck Schmalz ober Butter, und Brod; bes Don: nerstags und Sonntags aber Fleisch. Die Ge: richte wurden ohngefehr auf folgende Art zuberei: net: Die Erbsen wurden mit Wasser gar gefocht, bernach in einem Butterfaß ober in einem großen Topf zerstampft, sobann in Schusseln gegossen und etwas Fett barüber gethan. Dies Gericht aß man mit Loffeln. Die Mohrruben wurden mit vieler Brube gefocht, und wenn sie bald gar was ren, die obenbeschriebenen Kliben barunter ges Eben so wurden auch diese Kliben in die siebende Buttermilch geschüttet. Den Rohl fochte man mit Grube vermischt, um ihn nahrhafter ju machen. Das gebaffene Obst, bas in Pommern febr häufig ift, murbe ebenfalls, wie die Mohrrus ben, mit vieler Brube und mit Rliben zugerichtet, um eine berbere Kost baraus zu machen. Das dungefochte Gauerfraut vermischte man ebens falls, wenn ich nicht irre, mit Dehl, fo, bag es einer Suppe ahnlich war; furz alle bie genannten Gerichte wurden mit Löffeln gegeffen. Das Sauer: fraut aber ichien basjenige, welchem das Gefinde am wenigsten hold mar. Bur Abwechselung mit diesen Gerichten murbe auch oft Gerstengruße mit Fett gefocht, Graupen u. bergl. gegeben. Com at the application and that was



Fleisch des Donnerstags und Sonntags bestand aus geräuchertem hammelfleisch, ober aus gepo: keltem Ganse\*) und Schweinfleisch. In den lang: sten Sommertagen bekamen sie Besperbrodt, und zwar die Magde ein Stuck schwarzes Brodt mit einem Biertel von einem Schaffase, (benn in Dommern werden bekanntlich die Schafe gemols fen) die Anechte aber, wenn ich nicht irre, bloges Brodt. Das Abendbrodt bestand fast ohne Aus: nahme in Kartoffeln mit ber Sulfe gefocht. Dies zu befamen fie entweder ein Stuck gett und Brodt, oder ber Knecht einen ganzen hering, die Magd einen halben; denn die Heringe sind in Pommern wegen der Rahe der Offfee fehr wohlfeil, und ein Gutsbesitzer, der sie tonnenweise fommen laßt, bezahlt vielleicht das Stück nicht höher, als drei Pfennige.

## D 0 2

An

•) Es werden in Pommern bekanntlich fehr viel Ganfe geschlachtet, und zwar meiftens auf einmal .- Sies burch entficht ein etwas feltenes Gericht, bas in andern Gegenden fehr auffallt, und das man nicht unpaffend ein heliogabalisches Gericht nennen kouns te. Es werden nemlich zu der Zeit des Ganfeschlach: tens, wo oft auf einem Gute mehr denn hundert Stuf niebergemeggelt merben, gange Schaffeln mit Bans sezungen angerichtet, und dies ift wirklich eine der schmafbaftesten und feinsten Gerichte. Die Zungen werden vorher in Wasser gar gekocht, und bernach mit geschnittenen Alepfeln geschmort. Dan ift fie ohngefehr wie Artischoffen, indem nur der obere Theil der Zunge efbar, und der untere knorpelicht ift. Man ift also das, was nach dem Ausspruch des Ale: jopus das beste und bas ichlimmste in ber Welt ift, in Pommern ju Beiten febr baufig.



An hohen Festen, Hochzeiten, Kindtaufen u. s. w. bekommen sie gewöhnlich Hirse mit Milch ges kocht, frisches Hammelsteisch mit Kartoffeln u. dgl.; abet Ruchen das ganze Jahr hindurch nies mals, weder zu Weihnachten noch zu Ostern, und von einem Kirmsfeste weis man in Pommern gar nichts.

Dies ohngefähr ist bie beste Art, auf welche der dienende Sauer in Pommern ernahrt wird; an wenig Orten ift er beger, an ben meiften bei Die Roft bes nicht bienenben weitem schlechter. Bauers aber, der fich felbst ernahrt, ist gewöhn: lich die schlechteste, und besteht des Mittags und des Abends fast aus nichts anderm, als Kartof: feln. Ich fant einst eine Bauerfrau in ihrem fleinen Bartchen, wo fie bie letten Blatter von den Kohlstauden ablas, die ganz verdorrt, und kaum mehr efbar schienen. Auf bie Frage, was fie bamit machen wollte, borte ich, baß fie es zum Frühstück fochen wurde. Als ich weiter fragte, warum fie fich feine Kliben fochte? fagte fie: ach, lieber Gott, bas friegen die Leute auf dem Sofe (bem Gut bes Ebelmanne) wohl zu effen, aber wir haben so viel Mehl nicht, wit muffen uns alle Morgen an Rohl satt effen.

Ich kenne den Tisch des Gesindes und der Baus ern in Schlessen zu wenig, um jest eine genane Vergleichung damit anzustellen, und überlasse es jedem selbst, den angenommenen Satt daß ber pommetsche



pommersche Bauer besfer lebe, als ber schlesische, nach ben obigen Ungaben zu prufen. Auffallend find dem Fremben wenigstens einige Vorzüge des schlesischen Diensthauern, wogn besonders der ges hort, daß fie an vielen Orten bes Mittags bren, bes Abends zwey Gerichte bekommen. Manier: zähle dies einem pommerschen Gutebesiger, und er wird fast eben so sehr barüber erstaunen, als über das Fahren der Bauern in einem halben Wagen; denn in Pommern werden nur ansden bochsten Festen zwen Gerichte gegeben, fo, baß es, di Ernote mit eingerechnet, jahrlich boche stens sechsmal geschieht. Man könnte fägen, ein gutes Gericht ist besser, als brei schlechte; - aber so viel ich habe bemerken konnen: find die Schlesischen bas lette nicht. Gie bestehen aus eis ner Suppe, aus Gemufe mit Fett gefocht, und aus Rlogen von Gerstenmehl, wozu Milch gege: ben wird, und die die pièce foire ju fepn fcheinen. Sich habe alle drei gekoftet, und sie nicht unschmaks haft gefunden; ja ich wurde bei weitem lieber, wenn ich in die Alternative fame, ben schlesischen Disch wählen. Milch ist für ben pommerschen Bauer etwas seltenes, und er bekömmt bothstens nur die faure im Commer zum Abendgericht. In dem ersten schlesischen Dorf aber, barin ich mich aufhielt, horte ich, daß bas Gefinde oft Hirse mit Milch gekocht bekame, welches ebenfalls in Pom= mern etwas ganz ungewöhnliches ift.



Es flingt freilich hart, wenn man hort, bag Das Schlesische Gefinde fein Fruhftuck und fein Besperbrodt befommt, aber weiß man, bag ber Anecht dafür gewöhnlich 22, und die Magd 18 Pfund Brodt alle Wochen zu ihrer Disposition hat, Jo mundert man fich nicht weiter barüber. Denn bies ist wurflich mehr, als man für verzehrbar balten follte. Trent erhielt in feinem Befangnif, wie er felbst schreibt, eine Zeitlang pour tout porage täglich nichts als anderthalb Pfund Brodt, und es war doch nicht ber hunger, sondern die Guillottine, die feinem gaben Leben ein Ende machte. Ein schlesischer Rnecht hingegen hat au: ger seinem Mittag und Abendessen noch etwas über 3 Pfund Brodt täglich. Er ift also nie in Gefahr hunger zu leiben, und dies ift schon febr viel. Er bekommt freilich die Woche nur einmal Bleisch, aber ich zweifle, ob er den Vorzug seines pommerschen Genoffen, auch bes Donnerstags Bleisch zu effen, gegen feine 3 Gerichte vertaus fchen wurbe. de white this is

Aus allen diesen Bemerkungen scheint hervor: zu gehen, daß der schlesische Bauer, troß des all: gemein verbreiteten Glaubens, dennoch besser le: be, als der pommersche, und nach meiner eige: nen Erfahrung könnte ich auch nicht anders urs theilen. Allein es steht dieser Behauptung ein Umstand im Wege, der durch den Augenschein ihr geradezu zu widersprechen scheint. Man will nemlich



nemlich gefunden haben, bag ber pommeriche Bauer farter, ftammiger und mobibeleibteb fein. als ber ichlefische. Man tonnte bier vielleitht: nicht ohne Schein fagen, bag ein Wahn feinen Grund in bem andern hatte, bag beibe fatich mas ren, und fich nicht ohne einen argen Birfel im Schließen beweifen ließen. Der Schlefter, fonns te man fagen, fchließt fot weil ber pommerfche Bauer frammiger und mobibeleibter ift ale bee fchlefische, jo befommt er auch beffer gu effen ; bier fest er bie ftarfere Leibesconftitution voraus. Er nimmt aber auch bas beffere Effen als erwies fen an, und fchitegt; auf ber anbern Geite fo : weil er beffer lebt, fo muß er auch ftarfer am Rorper fenn,- und mas er glaubt, bas fieht er benn auch bald. Er fest bie Urfache noraus, und überzeugt fich also leicht von ber Buckung.

So konnte man fagen. Allein weg mit biefen Gophistereien! Der Wahrheit zur Ehre fen es vielmehr gestanden, daßich selbst biefe Bemerkung machte, und daßich ben pommerschen Sauer nicht nur starfer und fester, sondern auch schöner fand. Es entsteht aber die Frage, ob dies gerade in dem bessern Effen, und nicht vielmehr in andern Umsständen seinen Grund hat. Man findet in einem Freimäurerliede folgende Strophe:

Dies fann man nicht übel auf bie Bauern in beis



ben Drovingen anwenden. Die pommerfchen fcheis nen überhaupt ein befferer Schlag von Menfchen ju fenn, und baburch befommen auch alle ihre Umffanbe ein befferes Anfeben. Geine unverborbs neren Steten find es vielleicht, bie ihn groß unb fatt machen, nicht fein Effen. Die Sauptftabt in Dommern, Stettin, hat ohngefehr 16000 Eins mobner, und ift vielleicht felbft für biefe Umabl pon Menfchen noch eine ber unverborbenften Gtabs te Die Lafter ber Sauptftabt alfo fonnen fich nicht fo merflich auf bas gand umber verbreiten, wie in anbern Begenden. Ferner ift Dommern ber nords lichfte Theil von Deutschland; im Rorben aber pflegen bie Sitten immer einfacher ju fenn, ale im Guben. Enblich wird biefe Proving an ber eis nen Geite von ber Diffee begrengt; bas Berberbe niß ber Sitten fann alfo nur burch einen Deg einbringen, benn über bas Deer nimmt es nicht leicht feinen Blug. ....

Dachft ber minbern Berborbenheit ber Stten aber fann auch wirflich die Nahrungsart zu ihrer borzüglicheren Leibesconstitution beitragen, nur aus einem andern Grunde, als man sich in Schles sien einbildet. Man hat nemlich die Bemerfung gemacht, baß felbst Thiere, die nur mit einer Speise gefüttert werben, besser befommen, als andere, benen man abwechselndes Futter giebt; vorzüge lich ift bies bep dem Schweine, das inwendig die größte Aehnlichfeit mit dem Menschen hat, der

Fall.

Down to Google



Fall. Man wende dies auf die Landleute in bei: den Provingen an. Der pommersche ift sich an einem, der schlesische an mehreren Gerichten fatt; nothwendig muß die einfachere Nahrungsart mehr Rraft und Gefundheit geben, als die vermischtere, ba vorzüglich bei ben geringern Classen die Gulfes mittel nicht hingufommen, wodurch bei ben vor: nehmern die Schadlichkeit ber mannigfaltigen Speisen vermindert wird.

Ich sollte glauben, auf diese Art ließe sich bie vorzüglichere Leibesconstitution der pommerschen Bauern erflaren, ohne grade das beffere Effen als den Grund davon anzunehmen. Und es scheint auch, ale bachte man fich diefe Borgüglichkeit größer als fie ift, da man fie felbst auf vornehmere Stande ausdehnt. Eine Dame, die aus Schlesien nach Stettin gekommen war, fagte mir einft, fie hatte sich die Menschen in Pommern weit größer und ftarfer vorgestellt, als in andern Gegenben, sie aber gar nicht so gefunden; es ware vielmehr gar kein Unterschied zwischen ben schlesischen und den pommerfchen Städtern. Ihre Artigkeit erlaubte es vielleicht nicht, zu gestehen, daß sie sich diefels ben auch am Geist etwas bit borgestellt hatte; aber gewiss war bies der Fall. Denn, um ein Paar Worte im Vorbeigeben über diefen Punct zu sagen, so weiß man, Pommern hat wirklich Das Unglut, eben wie manche Städte, bag man gegen feine Einwohner ein ungunftiges Vorurtheil DO 5 1

hat, ohne zu untersuchen, obes gegründet sen ober nicht. Und dies sollte man doch wirklich thun, und sich in einer Sache, die ein ganzes Volk betrift, nicht vom Hörensagen leiten lassen. Es ist wars lich nichts geringes, von so vielen Tausenden zu glauben, was schon dem alten Lebensphilosophen Horaz so widrig scheint, und wogegen er den Mercur in seiner schönen Ode: Hoo erat in votis so angelegentlich anruft:

— — — Hac prece te oro

Pingue pecus domino facias, et cætera, præter
Ingenium! \*)

Denn biese Eigenschaft ist es ohngefebe, bie man Pommern juschreibt. Manhat es von andern gehört, und spricht es nach. Bor hundert Jahren mochte man Recht haben, nur jest haben fich bie Sachen gewaltig geandert. Aber bergleichen Bers anderungen fallen leider nur nicht fogleich ins Auge. Ich bin überzeugt, bag man, waren auch die Pommern aufgeklarter, wie die Englander, geschmeidiger wie die Italianer, noch immer das alte Vorurtheil gegen sie behalten murbe. Die pommerschen Fraulein mochten immerbin bie Pas riferinnen an Gewandheit übertreffen; man wur: de demohngeachtet nicht aufhören, sich die bes kannten scandalofen Anecdoten von ihnen zu er: gablen, die man aus allen Lanbern zusammenges bracht,

<sup>\*)</sup> Darum flehe ich bich: mache mir mein Dieh, masche mir alles fett, nur nicht meinen Geift.



bracht, und auf pommerschen Grund und Boden verpstanzt hat. Man benkt sich nun einmal die Pommern als Menschen, denen die Natur am Geiste abzog, was sie ihnen am Körper gab, und wird sich wohl nicht leicht von diesem Wahn zus rüfbringen lassen. Selbst Voltaire scheint diesen Glauben gehabt zu haben, wenn er sein: me voilu entre les pattes d'une bête de la Pommeranie! \*) auseuft. Aber selbst der junge Pommer rettete die

\*) "Ich befinde mich hier unter den Klauen eines pom> merichen Thiers." Wem die befannte Anecdote Dies fes Bonniots nicht bekannt fenn follte, fur den will ich fie hier gang furz erzählen. Woltaire freifte an der Tafel Friedrich II. Beim Gerviren ftief ihm ein junger Page an die Frifur, daß der Puder umberflaubte. Ginem Frangofen ift fein Saar wichtig; mes nigftens mar dies ehemals fo, und der große Welt: weise murbe unwillig. Der Konig, ber es merfte, fragte: qu'avés vous, Philosophe? Und der bittere Boltaire antwortete mit dem oben angefahrten Be: danken, worüber aber selbst der Konig den Kopf schut: telte. Der Page zeigte balb, baf er nicht fo gang Thier sev, als Voltaire glaubte. Er richtete es viels mehr fo ein, daß biefer felbft für ein Thier, und na: mentlich für einen Affen gehalten wurde. Auf einer Reise, Die Boltaire mit bem Konig machte, und mo der erste in einem Wagen allein fubr, bildete der Pas ge auf einer Station ben Bauern, die ihn führten, ein, in dem Waaen fafe ber groffte Leibaffe des Ro: nigs, ein erschreklich boses Thier, bas immer heraus in die Freiheit wollte, bas fie aber ums Simmels willen nicht beraus lagen mußten. Diefer Digver: fiand gab zu ben drolligften Auftritten Anlaft. Schon unterwegens, ba Woltaire Luft befam, auszusteigen, und Lerm machte, als man nicht auf ihn hörte, sah fich der Bauer immer fehr ernfthaft um, brohte ihm mit der Peitsche, und rief unaufhörlich, wie die Poms mern erzählen: Ding, fitt! Man benke fich in wel



Ehre seiner Ration auf eine gar eclatante Art, und Voltairen ist gewiß seitdem fein solches Bons mot wieder entfahren. ! Würden alle, bie biefer Mation gerne bofen Leumund machen, auf eine abnliche Art bezahlt, so nahme er wahrscheinlich buld ein Ende. Aber auch ohne dies läßt sich hofs fen, daß man nach und nach weniger ungerecht gegen so viel Taufende fenn wird, besonders ba der Augenschein schon bas Gegentheil lehret, und da man durch die vielen großen Danner, die aus Pommern fommen, eines ganz andern überzeugt wird. Gelbft die Mahrchen von den pommerschen Fraulein werden wihl nach und nach aufhoren, ob man fie gleich nirgends häufiger als in Pom: mern felbst ergablt; benn sie sind wirklich bort und an andern Orten nichts als ein Behifel gur Unter: haltung, weil mancher Ropf in Gesellschaften eins splbigter als ein Automat seyn murbe, wenn er nicht Gelegenheit hatte, Schnurren zu erzählen.

che Wut Voltaire unter diesen Umftanden gerieth. Aber ben dem neuen Vorspann wurde es noch schlimsmer, denn die Bauern, die noch keinen Affen gesehen hatten, versammelten sich um den Wagen, bewuns derten seine Aehnlichkeit mit dem Menschen, singen endlich an, ihn mit Stökken zu zerren, und ihn auf die Fingerzu schlagen, wenn er darnach greisen wollste. Nachdem Voltaire lange Zeit, wie ein Rasender getobt hatte, wurde er endlich dur einen Bediensten erlöst. Die Sache kam vor den König, und dies ser fragte Voltaire, was er mit dem Pagen machen sollte? Qu'il l'en aille à tous les diables antwortete der aufgebrachte Franzose. Vous serés ober, sagte der König, und schikte ihn als Cornet zu den schwarzen Husaren.

Ein jeder, der jest die pommerschen Damen fennen lernt, wird baid allen Glauben an diese Mahrchen verliehren. Sie unterscheiden sich würks lich in nichts von den Damen anderer Nationen, als darinn was Adbison in seinem Zuschauer \*) etwas spizig von manchen weiblichen Rebnern fagt. Go wie man nemlich behaupten konnte, schreibt er, daß manche Manner gange Stunden lang über etwas reben konnten, so fande es fich, baß manche Frauenzimmer bas Talent hatten, gange Stunden lang über nichts zu sprechen. Dies konnen die pommerschen Damen nicht, und im Gangen findet man in ben vornehmern und geringern Zirkeln, daß die Manner das Wort führen. Die allverschricene weibliche Geschwäßigs keit hat also in Pommern keinen festen Fuß ges faßt, und es ließe sich vielleicht behaupten, daß das mannliche Geschlecht daselbst im Ganzen noch einmal so viel spräche als das weibliche. The will nicht geradezu entscheiden, daß dies der Mas tur der Sache gemaß sei, allein es scheint beinas be so; benn da doch unstreitig ber größere Theil von Renntnissen auf mannlicher Seite ift, so mus fen

<sup>\*)</sup> Es ist unbegreislich, daß ein Buch, worinn die reinste Vernunft, der reichhaltigste Wiß; die seins ste Lebensphilosophie, und die manniasaltigste Unsterhaltung vielleicht mehr als in irgend einem ans dern Buche herrscht, nicht häusiger gelesen wird, und daß tausend Menschen, die einen alten Ritzter Roman fast auswendig herzubeten wissen, den enalischen Zuschauer gar nicht kennen.



sen sie auch billig mehr reben, weil sie mehr Stoff dazu haben. Das Tacitürne würde also den pom=merschen Damen nichts weniger, als zur Schans de gereichen.

Es ift zu verwundern, bag nicht långst ein ge= bohrner Pommer das Unrecht, das man feiner Mation thut, recht grundlich aufgedeft, und alle Vorurtheile dagegen widerlegt hat, daß er nicht langst beutlich zeigte, es ginge ben Pommern, wie gewiffen Menscheu, die noch immer einen einmal erhaltenen Beinamen haben, ob sie ihn gleich nicht mehr verdienen. Ich habe einst einen sech: zigiahrigen Mann gefannt, der noch immer der junge Balentin hieß, weil er ehmals im Berhalts niß mit feinem Bater fo genannt wurde. eben die Art macht man es mit Pommern. Man vergift, daß es nicht mehr bas ift, was es vor dem fiebenjährigen Kriege mar, (benn bies scheint eigentlich ber Zeitpunct gewesen zu fenn, seit wels dem Pommern feinen großen Schritt zur Cultur that) und wird sich wohl nicht eher baran erin: nern, als bis es die aufgeklarteste Proving von gang Deutschland ist. Aber die Strafe folgt den Deutschen auf dem Fuße nach; denn so wie sie es mit den Pommern machen, gerade so machen es leider die übrigen europäischen Nationen mit ihs nen. Die Franzosen glaubten noch immer, daß wir das sind, was wir zu Ludwigs XIV. Zeiten waren; der Italiener bildet sich bis auf diese Stunde



Stunde ein, bag wir noch feinen Dichter haben, der es mit ihrem Petrark oder Taffo aufnehmen könnte; der Englander steht noch jest in dem Mahn, bag wir nichts anders können, als in bes faubten Folianten berummublen, und Gelehrs samfeit ohne Beurtheilungsfraft baraus hervors suchen; selbst der Spanier, beffen Verstand uns ter seinen schwachen Regenten und unter der Ins quisition zur Wiege zurüfgekehrt ift, der auf seis nem Theater Stuffe aufführen läßt, worinn U: bam vor Gott auf ben Rnieen liegt, und ihn bit: tet, daß er ihn erschaffen mochte, selbst bieser Stumpffinnige glaubt, ben Deutschen bumm nens nen zu durfen. Man muß lachen über diese beis lige Ginfalt, aber auch die Schwäche des mensch: lichen Geistes bedauern, der sich so schwer bewes gen läßt, ein einmal gefaßtes Vorartheil abzules Diese Undankbaren vergegen, daß das größte Licht, welches fast die ganze Welt über= strahlte, zuerst von Deutschland ausging. ware die Menschheit ohne die Buchdrufferfunft, ohne Guttenberg? Was ware das Christenthum in lutherischen und catholischen Ländern ohne Lus Was die Kriegskunst ohne Barthold Schwart? Was die Astronomie ohne Copernis cus und Reppler? Was die Physik ohne Otto Guerife? Die Deutschen sind es, Die den ans bern Nationen ein Piedestal errichtet haben, auf welches diese nun heraufgetreten sind, und wie

S. asmeli



won einer eignen Höhe glänzen. Dies Glänzen aber ist es allein, was den Deutschen sehlt; sie sind zu bescheiden, um groß mit ihren Vorzügen zu thun. Ein oberstächlicher französischer Dilets tant macht mit seinen Kenntnissen mehr Geräusch, als ein würklicher deutscher Gelehrter. Man wird also wohl nicht so leicht von dem Vorurtheil gegen die Deutschen zurüftommen; denn sie versstehen ihr Wissen nicht so an Mann zu bringen, wie die übrigen Nationen. Indes sieht es wohl auch ben allem dem jeder Vernünstige ein, daß es die größte Dummheit sei, die Deutschen sur dumm zu halten.

Aber ich wollte von dem schlesischen und dem pommerschen Bauer reden, und din unvermerkt auf die vorzüglichsten Nationen Europens gekoms men. Es ist Zeit, daß ich wieder einlenke, das mit aus der Parallel zwischen befagten kandleusten nicht ein Rangstreit zwischen den Deutschen und den übrigen europäischen Bölkern werde; und diesem möchte meine Feder vor der Hand nicht gewachsen seyn. Ich kehre also demuthig in die Hütten der Bauren zurük.

Was das Lohn des pommerschen Dienstbauern betrift, so ist es mir entfallen, und ich erinnere mich blos, daß eine Magd neun Gulden jährlich bekömmt, ein Knecht aber verhältnismäßig mehr. Ein schlesische Magd hingegen bekömmt aber so viele Reichsthaler, ein Großknecht sechzehn, und



ein andrer Knecht zwölf. Weis ich gleich das Lohn des pommerschen Knechts nicht genau, so bleibt doch das ausgemacht, daß es nicht so viel beträgt, benn ich weiß gewiß, daß er nicht noch einmal so viel erhält, als eine Magd. Also auch im Lohn ist der schlesische Bauer über dem pomsmerschen.

Was das übrige Berhaltniß betrift, worinn ber pommersche nicht dienende Unterthan mit seis nem herrn fleht, fo ift es folgendes. Der Ebels mann giebt ihm ein haus, etwas Affer, und ein Gartchen; bafur muß er bestimmte Tage im Jahr Frohndienste thun, sowohl mit seinen Pferden, als mit feiner Person, und überdies jahrlich eine Bes wisse Pacht entrichten. Diese Pacht besteht ges wöhnlich aus 6 bis 12 Rthir., und der Ebels mann kann sie erhöhen, je nachbem er glaubt, daß der Bauer mehr aufzuhringen im Stande ift. Dag auch hiebei manche Gelegenheit zum Drut fich barbieten fann, ift leicht einzusehen. Bon Gartnern, die beständig für ben Ebelmann arbeis ten, weiß man dort gar nichts. Er bestellt seinen Akker burch eigne und Frohnpferde selbst, läßt sein Korn für Tagelohn ausbreschen, und giebt weder den-Zehnten noch ben Siebzehnten bavon ab. Seine Unterthanen muffen sich von ihrem Affer felbft ernabren.

Ich überlasse es andern, zu entscheiden, ob der schlesische Gärtner oder der pommersche Unterthan



in diesem Beträcht besser daran sei, weil ich die Onera des ersten noch nicht genau kenne. Aber wenigstens scheint er mir darinn ein besseres Loos zu haben, indem er, statt daß der pommersche Unterthan noch Geld bei seinen Arbeiten zugeben muß, Setraide und auch noch eine Kleinigkeit an Tazelohn bekommt, und dabei doch noch Zeit übrig behält, sein Land zu bestellen.

Es ist jest Zeit, einige von den gemachten Bes merkungen zu recapituliren, um im Ganzen ein Urtheil fällen zu können. Wir sehen also erstlich, daß der schlesische Bauer einen fettern Akker has be, als der pommersche, daß er beßer wohne, und im größern Wohlstande sei. Wir sehen fers ner, daß der pommersche Edelmann ein weit größeres Recht auf seinen Unterthan habe, als der schlesische, und dadurch auch mehr Gelegenheit bekomme, ihn zu unterdrükken. Wir sahen weis ter, daß der schlesische Bauer besser esse, daß er mehr Lohn erhalte, und daß seine Frohndienste etwas dankbarer sind.

Ich sollte glauben, aus allen biesem zusams men genommen ließe sich mit einiger Zuverläßigs feit schließen, daß dem schlesischen Bauer im Ganzen ein besseres Loos gefallen sei, als dem pommerschen, wenigstens in dem größten Theil der Provinz. Es läßt sich freilich hiemit nicht reimen, was der junge Kausmann in Erossen erz zählte, und da er selbst über das, was er gesehn hatte,

•



batte, gerührt war, ba fein Grund vorhanden ift, warum er batte Unwahrheit fagen follen, fo scheint allerdings hieraus hervor ju geben, daß es wenigstens noch einige Gegenben in Schlesien gebe, wo ber Unterthan bei weitem unglücklicher fei, als in Pommern. Sollte bies murflich fatt finden, follte jene Beschreibung nicht übertrieben fenn, follten murklich noch Gutsbesiter existiren, Die ihre Unterthanen einem folchen Elende übers ließen, die nicht lieber ein Gericht weniger affen, einen Bedienten weniger hielten, um fenem Elens be abzuhelfen, so schaubert freilich die menschliche Matur hiebei guruck, und wendet fich mit Abscheu von bemjenigen weg, ber Schulo an fo vielem Nammer ift; aber ein großer Troft ift es, daß offenbar nur der kleinste Theil barinn schmachtet, und bag an fehr vielen Orten in Schlessen gang bas Gegentheil bavon berricht.

Ich glaube, daß sich noch sehr vieles über den Zustand des Landmanns in bejden Provinzen sas gen ließe; aber ich überlasse es einer geschickteren Feder, diesen Gegenstand zu erschöpfen. Dein Zweck war blos, wie ich schon oben sagte, den Wahn etwas zu prüsen, den man in Absicht des pommerschen Bauern hat, und den schlesischen Landmann, dem etwa diese Blätter in die Hände fallen möchten, zufriedner mit seinem Schicksale zu machen, indem ich ihm zeigte, daß tausende von seinen Genossen, die er vielleicht für beneiz

P p 2

bens



denswerth halt, in einer weit unbequemeren Lage sich befinden, wie er, und daß ihm keine Ursas chen übrig bleiben, Unruhen zu erregen, welches überhaupt nicht der Weg ist, glücklich zu werden.

Benfowig.

## Das Weihnachtsgeschenk.

Eine Familienscene, vom Verfaßer von Peter und Maria.

Jufrieben mit feinem Schickfal, gufriebnet noch mit sich felbst, lebte Paffor Chryselius feit langen Jahren auf einem friedlichen Dorfchen in Schlessen. Er mar ein Mann von alter beuts icher Sitte, gafifrei und wohlthatig, obgleich fein ganger Reichthum (und man fagt, das bis bet feinen Amtsbrüdern ber gewöhnliche Fall fei) in Kindern und Büchern bestand. Judische und driffliche Alterthümer, so wie Phosik und Ras turgeschichte, waren seine Starfe; aber er befag die Schwäche, von biefen Kenntnißen auf ber Rangel einen alzuhäufigen Gebrauch zu machen. Die Bucher Mofis, hiob und bas hohe Lied lies ferten ibm bie meiften Texte zu feinen Bredigten, und wenn feine Bauern feine Alterthumskenner murben, fo lag es wenigftens nicht an unferm Babrend er fich diefen antiquarischen Pastor. Untersus

- Toooh



Untersuchungen überließ, hatten freilich seine vier muntern Buben, wovon ber alteste 14 Jahr alt war, freies Spiel, und man muß gestehen, baß unter allen Knaben bes Dorfes es ihnen feiner im laufen, ringen und klettern zuvorthat, ohners achtet die Gymnaftif ber neuen Padagogen, eben nicht in ben Erziehungsplan bes gelehrten Pfars rers gehörte. Defto fanfter maren die Sitten feiner einigen Tochter, der liebenswürdigen Emis lie, womit ihm seine geliebte Chehalfte vor achts gehn Wintern, grabe am beiligen Abend, ein ans genehmes Beihnachtsgeschent gemacht hatte. Dieser Tag war baber für unfre Fomilie doppelt merkwürdig, und sollte beute vorzüglich feierlich begangen werden, weil Emilie erft vor furgem. aus der Stadt, wo fie fich einige Jahre bei ihr rem vortreflichen Onfle aufgehalten, juructges fommen war.

"Nun Baterchen, wirst Du bald Zeit haben mit mir zu sprechen?" sagte die Frau Passorin Chryselius, indem sie ihrem Manne, über einige Quartanten weg, sein Morgenpseischen und eine Take Thee hinhielt. "Es wird nun Zeit senn, daß wir alles zu dem heutigen Abend verabreden; ich habe so noch viel, viel zu thun. Da soll Mohn gerieben werden — da sind noch keine Fissche geholt — da soll David noch in die Stadt abgesertiget werden. \* \* \* "

"Hore Suschen, unterbrach sie der Passor, indem er sich vom Seßel erhob, heute magst Du

Dich

11/2001



Dich auf die Christnachtpredigt freuen. Denk nur, sezte er mit einer selbstgefälligen Miene hinzu, indem er sich das rothe Sammetmützchen aus dem Sesicht schod, — denke nur, auf was für ein Thema ich gekommen bin! Ueber den Urssprung der Weihnachtsgeschenke werde ich reden. Es macht mir viel Mübe, denn ich gehe dis auf die trei Weisen aus dem Morgens lande zuräck, und verfolge die Geschichte der Weihnachtsgeschenke durch das ganze christliche Zeitalter, mithin achtzehn Jahrhunderte bindurch. Freilich würde ich noch manches gründlicher has den erforschen können, wenn ich das große Engstische Bibelwerk besäße."

Dieses war der Refrain, womit Chryselius zu beschließen pflegte, so oft er von seinen Predigten sprach. Wenn feines seiner Bücher ihm über eis nen gewißen Umstand Auskunft gab, so bildete er sich ein, daß ihm das Englische Bibelwerk, wozu er bisher die Rosten noch nicht hatte erschwingen können, Licht geben würde.

Pfarrerin, — und mach' es beut mit der Predigt nicht zu lang, damit ich noch Zeit behalte, ein wes nig in die Küche zu sehen. Wenn man Gäste hat, will man doch, daß alles hübsch ordentlich sein soll. Doch auf die Hauptsache zu kommen, den Mohns kuchen, den ich unsrer Emilie zu ihrem heutigen Geburtstag gebakken habe, ist mir so gut gerathen, wie dir nur immer beine Predigt. Nun das schöt



me Damistleid bagu, welches Du ihr geben wirft, und den Haar Ring, den fie von mir befomnit —

Pfarrer. Und den bunten Wachsstof nicht zu vergeken! Denn der gehört nothwendig zu einem Weihnachtsgeschenk Ich werde darüber auch etwas in meiner heutigen Predigt andrins gen, worüber Du Dich wundern wirst. (schläft mit langen Zügen eine Taffe Thee ein.)

Die Pfarrerin. (chmeichelnd) Ei bas was re! Aber, liebes Mannchen, ich dachte, da wir den Oberförster einladen, wir baten auch den jungen Amtkrath dazu. Er ist so ein feiner, ars tiger Herr, und ich glaube Emilien (schalfhaft lächelnd) wurde est auch nicht unangenehm senn. Sie fennt ihn recht gut, denn sie hat ihn oft bep ihrem Onkel in der Stadt gesehen, und er hat immer recht freundlich zu ihr gethan.

Pfarrer. (mit einer etwas finstern Miene.) Dacht' ich mirs doch, daß Du wieder damit koms men würdest! Ich weiß nicht, warum Du mir den Amtsrath aufdringen willst. Wenn ich heute vergnügt seyn soll, so wird er nicht gebeten.

Die Pfarrerin. Aber liebes Männchen, was haft Du denn gegen diesen waktern Mann?
— Ich muß Dir nur sagen, daß wir's gar nicht gut machen, daß wir ihn so von uns entsernen. Ein Mann wie er, kann einem armen Pfarrer manche Sesälligkeit erweisen, und ich weiß gewif, daß er morgen einen blanken Thaler auslegt, wenn

P + 4



wir ihn zu Emilchens Geburtstag bitten. Er ift reich — unverheirathet — —

Pfarrer. Und könnte wohl gar unsre Toche ter zur Frau nehmen — nicht wahr, da willst Du boch hinaus?

Die Pfarrerin. Run warum nicht'? 's ware eine feine Parthie!

Pfarrer. (ernsthaft.) Schäme Dich, Suszchen! dast Du so eigennüzzig denken kanust. Um des leibigen Mammons willen geb' ich meine Tochker einem Manne nicht hin, der keine Relisgion hat, und folglich auch seinen Nächsten nicht liebt. Wenn sieht man wohl den Amtsrath eine mal in meinen Predigten, woraus er doch viel lernen könnke.

Die Pfarrerin. Sage das nicht, lieber Mann! seit einiger Zeit versäumt er keinen Sonnstag die Rirche, und grüßt mich und Emilien imsmer so freundlich, daß schon viele Leute im Dorf gesagt haben, er müße wohl Absichten auf unsere Tochter haben.

Pfarrer (sanster) Sollte vielleicht meine Predigt am zweiten Abventsonntage über die Vorzeichen des jüngsten Gerichts, und die Warnung, die ich bei dieser Gelegenheit an alle Verächter ber Kirche ergehen ließ, etwas bei ihm gefruchtet haben?

Die Pfarrerin. Liebes Männchen, an bies sem Tage war er gar nicht in der Kirche. Wenn mir



mir recht ift, fo war dies der nehmliche Conns tag, wo Emilie von ihrem Onfel mit einem Abs schieds : Ball beehrt wurde, bem ber Amtsrath auch beiwohnte.

Pfarrer. (verbrüslich) Run, benn ist sein Rirchengehen nichts als ganne. Und furg, Guss chen, er wird nicht eingelaben, und babei bleibte! -

Dame Susanna merkte jest an ben farten Schritten, womit ber herr Gemahl auf und nies ber gieng, bag es nicht rathsam sei, weiter zu wiebersprechen. Dies war vor fie ftets eine Art von Barometer, nach welchem fich ihre Rachgies bigfeit-genau richtete, und wenn er einmal ges fagt batte: "bubei bleibts! " so unterstand sie fich wenigstens für biesmabl nicht, bie Cacheweiter zu verfolgen. Sie verließ also bas Zime mer. Draufen barrte ichon Emilie ihrer, um gu erfahren, ob Mutterchen etwas wegen ber Eine labung bes Amtkrathes ausgerichtet haben würs be. Langfam und mit einem Ceufger fcblich fie in die Ruche, als sie bas Gegentheil erfuhr. Der geneigte Lefer wird aus biefem und andern Umftanden vielleicht ben Schluf ziehen, daß Emis lie mit bem Amtsrath, ober wohl gar auch mit Mutterchen, ein wenig einverffonden gewesen sep. Wir wollen bem eben nicht widersprechen; ja es ist uns selbst mahrscheinlich, daß bas Thranchen, welches Emilien furz darauf über bie schönen Wangen träufelte, nicht so wohl die Würfung



Würkung bes Rauchs in der Rüche, als jenes pereitelten Wunsches gewesen sei.

Bor der Hand hatte man nichts angelegentlischeres zu thun, als den Balkentreter David, welscher gewöhnlich als Bote von der Familte des Pfarcers gebraucht wurde, in die Stadt abzusfertigen, um die dort bestellten Weihnachtsgeschen: ke abzuholen. Ein jeder gab ihm ins Geheim seisne Austräge. Die Frau Pastorin schärfte ihm bessonders ein, ja die Semmeln zum Mohn nicht zu pergeßen, und Vater Chryselius rief ihm noch in der Thure nach, die besten Eitronen zum warmen Punsch (wovon er, beiläusig gesagt, ein ungemeisner Liebhaber war) auszusuchen. "Lieber David, bat Emilie ihn, laßt ja meinem Vater nichts von den Korduanstiesein, noch Mutterchen die Salopspe sehen, die ihr mir für sie mitbringt."

einen jeden beschenkte, und wieder von jeden bes schenkt ward, und dadurch wurde der Lag vor Weihnachten zu dem frobesten des ganzen Jahres. Schon wenn der erste Schnee siel, sing man an, sich darauf zu freuen; und freuete sich minder über das was man be kommen, als über das was man ge ben würde; dachte sichs schon im voraus, wie man den andern durch die Befriedigung eines lange gehegten Wunsches überraschen und frohen Dank in seinen Augen lesen würde. Die Folge das von war, daß man in der ganzen Familie nie freunds licher



licher, gefälliger, nachgiebiger gegen einander war, als vier Wochen vor und nach Weihnachten. Alle fleine Reffereien der jungern Geschwister unters blieben bann, und vorzüglich Emilie (b'e von ihrem Oufel ein hubsches Taschengeld bekam) borte sich da immer nur "bas liebe Emilchen, bas herzenss schwesterchen" nennen. - Wenn es uns erlaubt ift, auch eine kleine Betrachtung über bie Beih: nachtsgeschenke zu machen - ohnerachtet wir nicht im Stande find, die Sache bis auf die Zeiten der beiligen brei Ronige zu verfolgen - fo find wie der Meinung, daß ein hausvater febr wohl thue, wenn er die alte Sitte des sogenannten Ginbe: scheerens beibehalt, und die Sache so feierlich als möglich macht, wenn anders nur alte Mummes repen eines Christfindes oder des Knechts Rups recht bavon wegbleiben. Alle folche fleine Famis lienfeste erheitern die Seele, stimmen bas Berg gu schuldlosem Genuß hauslicher Freuden, unterhals ten die Liebe gegen Eltern und Geschwister, und ges währen einst dem Greife noch füße Rüferinnerun: gen an die Jahre seiner Rindheit.

Schon war die Stunde der Christnachtspredigt berbeigekommen; schon riefen die Glokken nicht blos die Erwachsenen, sondern vornehmlich die muntre Jugend des Kirchsprengels zu dieser glans zenden Andacht, und noch hatte sich der Balkens treter David nicht eingefunden. Wit Schmerzen sahen ihm die beiden Frauenzimmer entgegen,



und selbst den guten Vater Chryselius unterbrach begen langes Außenbleiben oft in seinen letten Mes ditationen. Auch die christliche Semeinde würde heute durch den Klang ihrer, (freilich etwas versstimmten) Orgel, nicht senn ergößt worden, wenn nicht die vier Buben des Pastors mit Vergnügen das Amt des abwesenden Davids übernommen hätten, und wir zweiseln, ob je die Balken mit mehs rerem Eiser sind getreten worden, als eben heute.

Der Gesang war vorüber; unser gelehrter Pre: biger war bereits bis zu den Mprrhen gefommen, welche die brei Weisen aus Morgenland bem neus gebohrnen Deftas ober bas erfte Chriftbefcheer, welches je gemacht worden, barbrachten, als mit einemmal der fürchterliche Ruf : "Feuer! Feuer!" erscholl. Das Wort erstarb bem Redner im Muns be - bie Gesichter erblaßten - die Lichter erlos fchen - alle Plate murben leer, und bas Beters geschrei der Rinder und der Dampf ausgeloschter Rergen erfüllete die Luft. Es war wirklich Fruer in bem gang nabgelegnen Kilialdorf burch die Uns vorsicht eines Anaben entstanden, der, während dieser Abendandacht, mit seiner franken Mutter allein geblieben war. Unfer Paftor eilte mit ber übrigen Schaar dem Brande gu; allein ehe er bis dahin fommen fonnte, hatte er ein neues Schrek: fen, bas ibn beinabe um alle Besinnung gebracht hatte. Als er an die Bruffe eines Grabens fam, den man pagiren mußte, fo borte er unter berfele

ben

10000



ben etwas erbarmlich achzen und wehflagen. Er fragte, mas es ba unten gabe? - Debe! es war ber Balkentreter David, der sich so lange verspätet, und nun bier von einer Sprigge überfahren, und von ber Bruffe hinabgesturzt war. Das schone Damiskleib, die Saloppe, den haar & Ring, die Korduanstiefeln, alle Wachsstöffe und - o Jams mer! - ein ganges Duggend ber feinsten Citronen, waren in bes Grabens tiefften Schlamm verfentt! Rur eine Gerviette mit Semmeln hielt David in feiner Linken empor, benn mahrscheinlich hatte ihm ein gewißes schnelles Gefühl gesagt, bag man eher aller Geschenke, als ber Mohnfloße zu einem nur erträglichen beiligen Abend, entbehren fonne. -Co jog ihn Chryfelius aus dem Wager und schif: te ihn seinen Frauenzimmern nach Sause.

Er selbst eilte, ohne sich seinen melanchölischen Betrachtungenzu überlaßen, dem Feuer zu. Schon stand ein ganzes Haus über und über in Flammen, als er ankam. Ein klägliches Geschrei erscholl in dem Innern desselben. "Ach die arme Kranke! der arme Knabe! jammerte die Menge; aber keis ner wagtees, sie den Flammen zu entreißen. "Hun: dert Thaler, rief der Amtsrath, welcher sich mitten unter dem Hausen befand, hundert Thaler für den, der nur einen dieser Unglüklichen herausbringt." Alles stumm. "Nun mit Gott!" rief er — und siog durch die schon angebrannte Thüre ins Haus, und brachte kurz darauf eine, wie es schien, halb:



tobte Frau, auf bem Rutten berausgefragen. "Das ift brav!" fagte Chinfelius bei fich felbft, undohne fich zu befinnen, fturgt er durch eben die brennende Thur - ergreife den betaubten Knaben - fchleus dert ihn auf seinen Urm - und mit drei Schrits ten wieder hinaus. Gluflich rettet er fich mit bem Rinde in ein benachbartes haus, wohin auch ber Amtsrath seine Beute getragen, und schon beschäf: tiget war, die Tobtscheinende ins Leben juruckzus Chryselius stand ihm treulich bei; aber alle Mube umsonst! Die schwache Kranke war entweder vom Schref gestorben ober vom Rauch erstift. Weinend fiel jest der Anabe über ihren Leichnam ber und rief: "Mutter! Wach' doch auf! Wilhelm ruft bich!" Stumm faben bie beiden ber rührenben Scene zu. "herr Amterath, unterbrach ber Pfarrer bas Stillschweigen, hier ift fein Leben mehr. Doch bas benimmt Ihrer handlung nichts bon ihrem Werth. Gie find ein ebler Mann!

Amtsrath. Wollen wir einander Komplis mente sagen, Herr Pastor! — Ich denke, wir

thaten beibe, mas Christenpflicht ift.

Pfarrer. Herr Amtsrath! wir haben uns verkannt.

Umtsrath. Ich Sie niemahls. Ihre Freundschaft war stets mein innigster Wunsch. (Herzliche Umarmung von beiben Seiten.)

Der Knabe hielt den Pastor am Rof, und blifs te mit seinen großen ehrlichen Augen an die neuen Freuns

10000



Freunde hinauf, als wollt' er sagen: "Schließet mich mit ein in euren Bund!"

"Armer Willhelm!" sagte der Pastor, "armet verwaister Knabe, wer wird sich deiner nun ans nehmen?"

Umtsrath. Er ist von heute an mein Sohn. Pfarrer. Freund, sie beschämen mich. Laßen Sie den Knaben mir!

Umtsrath. Sie haben selbst fünf Rinder.

Pfarrer. Je mehr Kinder, desto größern Seegen. Ich habe das erste Recht auf den Knas ben; ich trug ihn aus dem Feuer —

Umterath. Und ich seine Mutter! ---

Diefer edle Streit wurde burch einige Perfos nen unterbrochen, welche ins Zimmer fraten, und die frobe Nachricht brachten, bag das Seuer ganglich geloscht und alle Gefahr vorüber fen. Mun Gott fen Dant! fagte der Paftor; es bat te ein großes Ungluf werden fonnen! Ihr armen Rinber (wandte er fich an die Leute) fend barübet auch um meine halbe Predigt gekommen. Doch, ich werd' es nachholen. Rehmt euch jest nur bies fer tobten Frau ein wenig an, und tragt Gorge für ihren Leichnam. Sie mar ja immer eure gute Nachbarin. — Und Sie, bester Freund! (fuhr er gegen ben Umterath fort) fommen mit zu mir. Es ift heute meiner Emilie Geburtstag; ben mußen Sie mit feiern helfen. Sie werben noch einige gus te Freunde finden, und bort mag benn ein britter

Unpars



Unpartheilscher entscheiden, wer von uns benden den Knaben behalten soll." — Der Umtsrath nahm die Einladung (man kann wohl denken aus welchen Ursachen) mit sichtbarem Vergnügen an, und so wanderten die beiden Herren in Begleitung des kleinen Wilhelm, nach dem Pfarrhause zu.

Ein Unglück, welches uns zu einer schönen That Veranlaßung gab, verkleinert sich in unsern Augen, und wir sind denn wohl im Stande, über den Verlust zu scherzen, den wir dabei erlitten. "Kisder!" rief der Pastor, indem er in das 3im; mer trat, und den kleinen Wilhelm vor sich her schob, "da bring ich euch ein beferes Christbes scheer, als alle die sind, die im Graben liegen—und hier (auf den Amterath deutend) noch einen Gast, einen braven, einen vortrestichen Mann, der heute wie ein Samariter gethan hat."

Erstaunen über einen so unerwarteten Auftritt verschloßen vor der Hand jeder andern Empfins dung in dem Herzen der liebenswürdigen Emilie und ihrer Mutter den Zutritt. Aber nachdem sie aus den ziemlich fragmentarischen Erzählungen der beiden Herren einigen Zusammenhang heraus buchstabirt hatten (und ein weiblicher Kopf bringt ja so leicht, auch in der verworrensten Geschichte Zusammenhang — gesezt daß es auch nicht uns mer der wahre ist so verbreitete sich eine solche Heiterkeit über das Gesicht der beiden Damen, daß sie darüber ebenfalls des Verlusts der Weih:



nachtsgeschenke gern pergeßen. In ber That war dieser Verluft nicht geringe; benn außer einem halben Duggend Gemmeln und einem Korduans stiefel, hatte David nicht das geringste aus dem Schlamm gerettet. Um meiften bedauerte Chryfes lius die schonen Citronen jum Punsch, wodurch jugleich die übrige Gefellschaft am meiften verlor; Denn wenn auch die Karpfen unter all diefen Uns ruben minder verfalzen gewesen maren, so murbe boch niemand jum Effen, sondern eher zum Trins fen, Apetit gehabt haben: Db biefer Mangel an Eflust bei einigen die Folge bes Schrekkens, bei andern der Freude gewesen, wagen wir nicht zu bestimmen. So viel ist gewiß, daß die vier diks baffigen Gohne bes Pfarrers, und nicht minder bet kleine Wilhelm, über diesen farken Ginfluß ber Gemutsbewegungen erhaben waren, und bars innen von allen übrigen eine rühmliche Ausnahs me machten.

"Da die allgemeine Freude heute doch ein wer nig verstört worden ist," sagte der Amtsrath beim Weggehen, "so bitte ich hiermit die ganze werthe Sesellschaft, den Reujahrs heiligen Abend bei mir zuzubringen, und Mamsell Emiliens Seburtse tag nachzuseiern. Da wollen wir (sezte er hinzu, indem er sich zum Pastor wandte) in einem Glase Punsch Ihrer schönen Tochter Sesundheit trinken, und sie mag denn entscheiden, wer von uns beis den den kleinen Wilhelm behalten soll."



Das war ein Vorschlag, ber fich annehmen ließ, und mit Dank angenommen murbe. bestimmte Tag erschien und mit ihm die gange Ges sellschaft in des Amtsraths geschmakvollen Wohs nung. Froher mar Emiliens Gehurtstag noch nie gefeiert worden, und sie selbst fühlte sich wie von neuem gebohren, seit ihr Bater mit bem "artigen lieben Amtsrath" (wie sie ihn so gern von Mut: terchen nennen hörte) in so guten Bernehmen fand. Mach bem Egen eröfneten fich mit einemmal bie Flügel des Seitenzimmers und - o Munder! hier hatte das Christfind noch einmal das ganze Füllhorn seiner Gaben ausgeschüttet. langen Tafel, von hundert Lichtern erleuchtet, fand jedes Mitglied der Familie des Pfarrers, dasjents ge Geschenk, um welches er burch Davids Sturg gekommen war, jedoch nach einer verbeferten und prächtigern Ausgabe, wieder. "hier find Ihre Weihnachtsgeschenke, meine Lieben" sagte der Autsrath, "die ich aus bem Graben habe herauss fischen laßen," und führte einen jeden zu dem ihm beschiednen Theil. Wie erstaunte die Frau Pastos rin, als fie hier, fatt ber falamanknen Saloppe, die bor acht Tagen Schifbruch gelitten hatte, eine seidene wiederfand! Welche freudige Bestürzung für Emilien, ale sie ben Damis, womit ihr Bater fie hatte beschenken wollen, in einen neuen schönen Atlas verwandelt fab; ja selbst ber schöne Ring, wozu ihre Mutter diejenigen von ihren haaren,

die



Die am wenigsten ine graue spielten, mit Gorgfale ausgewählt hatte, mar, wie ein Phonix aus feis ner Afche, hervorgegangen, und hatte die Gestalt eines mit Brillianten eingefaßten Galant rierings angenommen, auf welchem Amor mit Pfeil und Bogen nicht ohne Bebeutung zu prang n schien. Gelbst die Kinder waren nicht vergeßen, und fans ben außer einer wohlerleuchteten Rrippe, mans cherlei andre artige Cachelchen, die ber ungluflis che Graben ihnen geraubt hatte, wieber. Rur die Rorduanstiefeln für Bater Chryfelius hatte bet beforgte Amterath in diefer furgen Zeit nicht er: neuet bekommen konnen; boch wer beschreibt bas Entzüffen unsers gelehrten Schriftforschers, als er fatt beffen bas langgewünschte Englische Bibels werk in - ich weiß nicht wie viel Banden? übereinander gethurmt fand. Der Amterath hat: te es von seinem Bater feeligen, ber weiland ein berühmter Theologe gewesen war, ererbt, und feit gestern aus einem langwierigen Staube wies der hervorgezogen.

Der so galante Wirth würde von Danksaguns gen erdrükt worden senn, wenn er die Ausmerks samkeit nicht bald auf etwaß anders hingerichtet hatte. "Jest ist es Zeit, sieng er an, daß es ents schieden werde, wem der kleine Wilhelm gehören soll. Die gütige Emilie hat das Amt einer Schiedsrichterin übernommen.

Pfarrer. Wenn nur die gütige Emilie jezt nicht



picht partheissch ware. Ein Madchen, die durch eine Stut Atlas und durch einen schönen Ring bestoschen ist, scheintzu einem unpartheisschen Ausspruch eben nicht geschift. Doch es sep! — Aber ges wißenhaft, Emilie!

Emilie. So entscheibe ich, daß keiner von beiden den Knaben behalte, sondern, — daß er

mir zufalle.

Pfarrer. Bravo, Mädchen! das war klug! Ja ja, Du sollst ihn haben; da bleibt er ohnes hin mein.

Amtkrath. Schöne Emilie! Sie wollen mir den Kleinen rauben? Mußen Sie mir denn (auf sein Berg dentend) Alles nehmen? —

Emilie. Wo ich alles nehme, geb' ich auch

Alles wieder —

Amtkrath. Gut! ich laße mit ihren Aussspruch gefallen; es ist ohnehin heut Splvestertag, wo der gemeinen Sage nach, das schöne Sesschlecht unumschränkt über die Männer herrscht; sich an den Pfarrer wendend) aber, lieber Pastor, soll mir denn gar kein Weihnachtsgeschenk wers den? Ich werde mich auß Bitten legen —

Pfarrer. Liebster Freund! alles was ich habe, steht Ihnen zu Diensten — und wenns nicht anders ist, selbst dieser liebe Knabe, obgleich

ich ihn gerettet habe.

Umtsrath. Nein! es bleibt dabei, daß den Emilie behält, und mir — (mit schwankendem Son) schenken Sie — Emilien. Der



Der überraschte Vater trat einige Schritte vor Erstaunen juruf, ohne antworten zu konnen. Susschen lächelte. Emilie schlug die Angen nieder.

"Nun Madchen" nahm endlich Chryselius das Wort, "was meinst du? soll ich dich mit samt

bern Jungen weggeben?"

"Lieber Vater" stotterte Emilie, und kuste ihm die Hand — ihre Blikke, ihr Ton sagten ein

bergliches Ja!

"Nun so sind sie mir geseegnet als Sohn!" rief der Pastor und hieng an des Amtsraths Hals se!"— das schöne Bibelwerk soll mir herrlichen Stoff zu einer Traurede geben!"

## Historische Chronik.

Johann Christoph Seidel,

a wahre Größe nicht blos in hoher Geburt und andern in die Augen fallenden glänzenden Borzügen bestehet, sondern in einem rastlosen und thätigen Bestreben, Menschen nüslich zu sehn, und besonders Hülstosen und Elenden bepe zustehn, und sie zu retten; so lebte und starb in diesen Tagen in unserm Niederschlessen ein Mann, der, ohnerachtet seines niedrigen Standes, mit Recht ein großer Mann genennt werden konnte.

Aufgefordert, durch die Herrn Verfaßer der so beliebten Schlesschen Provinzialblätter, und durch so viele Johe und Niedrige, denen Er als ein hochverdienter Mann bekannt worden, glaubt man berechtiget zu sevn, von ihm eine ausführe

Q9 3

liche



liche Nachricht zu ertheilen, und seine Berbiens fe um den leidenden Theil der Menschheit bes

fannt gu machen.

Es war dieses Johann Christoph Seide ton Kottwis im Saganischen Fürstenthum, eine Meile von Naumburg am Bober, dem Herrn Oberamtmann Websty gehörig Er wurde 1717 den 20. Januar in dem so genannten Eichvors wert den gedack tem Naumburg von redlichen Elstern aus dem Schäferstande gebohren, und unster den Schaashürden er ogen, widmete er sich dem Geschäfte seines Vaters, und ward in der Zehust auch in diesem Verhältnise ein sehr drauchbarer Mann des gemeinen Wesens.

Als Schaaimeister hielt Er sich viele Jahre erst in Rottwitz, darnach in Reichenau den Raums burg, und in der Folge zu hartmannsdorf im Freistädlischen Erende auf, und wurde wegen seis ner Trene, Emsigkeit und Ergebenheit gegen seis ne Herrschaften, von ihnen ungemein werth ges

balten.

Ber der anßerordentlichen Sorgfalt für seine Heerden, bestrehte Er sich die Gebrechen des Vierbes, vornehmlich aber der Schaafe, ihre Verrenskungen, Beinbrüche, und andere Uevel zu beilen, worinn Er eine große Kertigkeit erlangte, welche Ihn dahin leitete, auch den Menschen in ihren

Schaben Gulfe gu erweisen.

Bald wurde es ben Nachbarn bekannt, wie manchem Er an dem Ort seines Aufenthalts oft und unentgeldlich geholfen: daher eilten in Kurzzem eine Menge Menschen aus der Ferne, in ihr ren äußerlichen Verletzungen seinen Bepständ zu suchen. Ungern sah er dieses, weil er seinen eigentlichen Beruf ganz abwarten wollte. und nur auf das drinzende Vorstellen seiner Obern: daß

100001



de Pflicht sen, Menschen, wenn man nur könne, benzustehen, sing er an, ein allgemein nüzlicher, und vorzüglicher Wohlthäter preßhafter Leute zu werden.

Die gludlichen Erfolge seiner geschickten heis lungsarten, in Einrichtung verrenfter Glieder, Mrm und Beinbruche, hinwegnehmung gefährli= der Gewächfe, machten Auffeben, und jogen ibm eine Menge Retber und Miggunstige, aber auch noch mehrere Verehrer ju: und ba Thatsachen nicht gelängnet werben konnten, indem man viele Menschen fab, benen er geholfen, so muffen bie erstern ichweigen, und die lettern vermearten fich. In der Folge fanden sich auch mehr entfernte Leis Dende, aus unferm gande und ben benachbarten Provingen, aus Poblen, bem Brandenburgifchen und ber laufig ein, Gulfe ju fuchen; nicht nur gemeine Leute, sonbern auch vornehme und erlauchte Personen; bag bisweilen an einem Lage mehr als hundert Personen von allerlen Stanbe und Alter fich ju feiner Wohnung brängten, und felten, wo nur Bepffand möglich und ber Schas den nicht außer seiner Einsicht mar, ohne Befries bigung von ihm giengen. Man wird biefe Rachs richt nicht für übertrieben halten, wenn man bes denkt, daß er in einem Umfreis von mehr als 30 Meilen ats ein bulfreicher Mann bekannt mar; ja man hat Leute aus Sachfen, gandsberg, Wats schau, und mehr entfernten polnischen Orten bep Ihm gefeben, die in außerst bedenflichen Umstans ben Rath und Hulfe bep Ihm gesucht und gefuns ben baben.

Eine große Menge Menschen aus den benache barten Städten: Sagan, Grünberg, Freistadt, Sorau, Sommerfeld, Vobersberg, Erossen, Jule Lichau, Schwiedus, selbst aus Glogan, und vielen



anbern Orten werben biefes willig beffåtigen, unb gewiß nicht wenige aus benfelben mit gerührtem und banfbarem Gemuthe verfundigen : Batte uns Gott biefen lieben Daun nicht geschenft, fo mas ren wir in unferm gangen leben Rruppel und Elens Und mas feine besondere Sulfrets be geblieben dung noch mehr bemahret, ift: bag er eine große Menge in unerfahrne und ungeschickte Bande Bes fallene, frumm und labm Geheilte, burch abers maliges Brechen und Einrichtung vollfommen bere gestellt, daß sie ben volligen und ungehinderten Gebrauch ihrer Glieber wieder erlangt haben; und bieg alles in einer Rurge und mit wenig Ros ften Menfchen, die bepbe Beine ober Urme ges brochen, wenn nicht ichon betrachtliche Geschwulft vorbanden, die erft weggeschaft werden mufte, fonnten nach geschehenem Berband wieber in ibs re Wohnungen jurudfebren, und muften etwan nach 3 Wochen fich nur einmal blos jur Rachs ficht zeigen, ob etwas verruckt mare, und murben, wenn bieg nicht mar, als Gefunde entlagen.

Und die Belohnung für seine oft so schwere Bes mühung, war ein Groschen; auserst selten hat er mehr gefordert, und nur von begüterten und ans gesehenen Personen, die ihm gerne erfenntlich senn wollten, mehr angenommen. Was arme Leus te, Dienstothen und Bekannte aus der hiesigen Gegend betraf, von denen bat er nie etwas begehrt.

So war sein keben, besonders in den letten 20 Jahren, und seitdem er sich in Rottwiß ansäsig gemacht, und sein voriges Geschäfte aufgegeben, eine Rette von hülfreichen Thaten. Täglich half er Elenden; so manche Thränen hat er abgetrocks net; ungählig Preßhafte hergestellet und erfreuet und sich also auf diese Weise als einen großen Mann bewiesen.

Er

Er war überhaupt von alten beutschen Sitten und Redlichfeit, obne ben geringften Stoly. Ben allen den vielen merfmurbigen Thaten, bie er vers richtet, iprach er oft: es ift bies alles Gottes Gas be. Freymuthig fagte er jedermann, was er dachte. Bep fo schweren Unternehmungen batte er ein Heldenberg. Wenn er auch zuweilen ben ber Bus bringlichkeit so vieler Menschen, ba er oft faum feinem Leibe die gehörige Pflege reichen fonnte, verdrüßlich ward, so bedachte er sich doch gleich wieder, und murbe beiter. Wenn manchen fein raubes Bezeigen auffiel, so übersahe man solches, wenn man an feine Erziehung bachte, und um bes vielen Guten willen, bas er fliftete, gers In Rleidung, Effen und Trinfen, mar er gang einformig, und so wie er es von Jugend. an gewohnt gewesen. Mit einem Wort: ein rechtschafner, gottesfürchtiger, gemeinnüßiger Mann, guter Chegatte und redlicher Bater, ber fein vieles raffloses Bestreben ju einem Gottess bienft machte. Daber fam es benn, bag ber Muss gang seines lebens so frob war, bag er mit dem Bewuftsein, sein Tagewerf, ju bem ibn Gott bes fellt, wohl ausgerichtet zu haben, fein haupt neis gete, und zu Gott gieng, ben dem er volligen lobn finden wird. Er war ftets gefund gewesen. Ben einer Unwandlung von einem Catharal= Rieber ward er bald entfraftet, und auferte, baß fein les ben zu Enbe mare. Er fahe bem Tobe mit Stands baftigfeit entgegen; segnete bie Geinigen, und farb freudig nach einem Rranfenlager bon fünf Tagen, jur großen Betrübniß feiner Rinber und Freunde, in einem Alter von 77 Jahren, unb 9 Monathen.

Eine allgemeine Bestürzung folgte auf ben Vers lust dieses so sehr verdienten Greises. Auf herrs Q 9 5 schafts



Stunde dis zu seinem Begrädnist geläutet, und an seinem Beerdigungstage durfte, ohnerachtet der eingefallenen Kirmes, weder Musik noch Lanz gehalten werden. Dieser Begrädnistag war aufs serordentlich rührend. Ben seinem Grade, gehals tener Leichenpredigt, und Verlesung seiner Lebenss umstände war eine auterordentliche Menge Mens schen zugegen, welche, meist thränend, seinen Berlust behaureten und sein Andenken segneten.

Und nun noch ein Wort von seinen Nachkoms Diefe find vier Rinber, bie er im begluce= ten Cheftande mit einer gebohrnen Reimannin ers jeugt, welche einige Sabre vor ihm in die Ewige keit gegangen war. Diese Kinter werben von jes dermann sowohl wegen ihres Vaters, als auch in Unsehung ibres guten Berbaltens werthges Ein Cobn ift Wachtmeister, von dem löblichen von Bosischen Dragoner Regiment, ber fich in bem Feldzuge wiber bie Franken febr vers bient gemacht hat; ber zwepte Gohn ift Schaafs meister in Hartmannsborf; eine Sochter in Reis chenau an einen Beuer verheprathet, und ber jungfte Cobn, ber Erbe bes vaterlichen Saufes, welcher ibn besonders in feinem Alter unterftubet hat; diefer befist die Gefchicklichkeit, Gebrechlichen und armen nothleidenten hulfe zu leiften, welche fich ibm ficher anbertrauen fonnen.

25 -- 11.

Geunberg, ben 24. Dob. 1794.

Beweis, daß nicht in ganz Niederschlessen bey der dritten Volksklasse alle Liebe und Juneigung gegen Zerrschaften und Vorgesezte erloschen.

Der in der hiefigen Gegend wütende Milzbrand tödtete

- 1.00th



bergsch. Er gebörigen Gute viel Kindvieh. Ohne alle Veranlaßung oder Aufforderung des gedachsten Hrn Landraths, erschienen unter specieller Aufficht eines Gerichtsmannes die Bauern des Dorfes Bovadel, mit bespannten Pflügen und ers b ten die Erlaubniß, die Einsaat, welche durch den Verlust des Viehes zurückgesett sehn würde, fördern zu dürfen. Dem Beispiele dieser Gutges sinnten folgten bald nachher auch größenscheils die Bauern des Dorfes Kleiniz.

Eben dieser dr. Landrath hatte vorm Jahre, als er den aus seinen Gütern gebürtigen, am Rhein stes henden Soldaten, einige Bedürfniße geschift, die Freude, folgenden originellen Brief zu erhalten:

"Onädiger Herr und gnädige Frau!
"Daß Ew Hochwohlgebohren sich meiner als
"eines Pilgrims, der denn doch so einige Meis
"len von Ihnen entfernt ist, erinnern, lohne
"Ihnen derjenige, welcher aller gute Gaben bes
"lohnt, ich vermags nicht. — So lange mir
"meine gesunde Glieder gelaßen werden, bin ich
"bereit, mich mit dem Erbseinde zu schlagen,
"und das deutsche Reich der Freiheit nicht zu
"übergeben. Uebrigens bin ich Ew. 2c. 2c. allers
"demuthigster — aber gegen den Feind seste,
"stehender Michael Adam."

Im lager bei Kaiserslautern am Tage nach der dreitägigen Bataille.

Nachfrage nach einem Präfect und Adjunct für ein Singe Chor.

Es soll das ehehin schon hier vorhanden gewes sene seit mehrern Jahren aber eingegangene Sins ge Chor retablirt werden, und zwar nach solchen Grundsätzen, durch welche alle dem begegnet wird, was man sonst wider dergleichen Institute eins



wendet. Bir manfchen baju einen Drafect unb Migunet, bie bereits fingen fonnen, unb mar ers ferer, bie Bag : ber imeite aber bie Tenor Crims me, ober auch umgefehrt. Dag fie von guten Gitten und unbescholtner Mufführung fenn mufs fen, berftebet fich von felbft. Der Prafect erhalt vierteljahrig 30 und der Adjutant 10 ber gesamms leten Cor Einnahme, auch einige befonbere Gine nahmen von Begrabniffen und Dochgeiten, wels thes ben biefiger jablreichen Ctatt Gemeinde ims mer eine nicht unbedeutenbe Bubuffe gu feinem Unterhalte fenn murbe. Tifche ju geben laft bie biefige Burgerichaft fich febr bereitwillig finden. Es ift nicht nothwendig, baff ber Prafect und Ubs junct bie gebritunden ber biefigen Stadt Schule befuchen; jeboch ftebet es ihnen frei, folches gu thun, auch allenfals nur an einigen Leftionen, . E. Mathematif, Maturfunde, Erbbeschreibung, Technologie, Uebungen in fchriftlichen Muffagen, Beichichte u. f. w. Theil gu nehmen, fo wie es ibs nen auch unverwehrt bleibt, felbft Dufit Lettis onen ju ertheilen, mogu fich biefigen Orte reichs Itch Gelegenheit finden wurde. Ber von biefer unferer Einladung Gebrauch machen will, wird erfucht, fich fpateftens bis gegen bas Enbe bes Januars a, fur. in einem Pofffreien Goreiben bei bem biefigen Beren Cantor Balther ju melben, ber ibm bann nabere Mustunft geben wirb. Gruns betg am iten Decbr. 1794.

Das hiefige evangel. Rirchen Minifterium, Burchardi. Schwarzer.

Brieges und Domainen Cammer.

Den 7. Novbr. Die Landrathe follen die Besis Ber von Privat Forsten jur forgfältigen Segung berfelben



derselben erinnern, die Dominia, welche tauglis des Land zum Holzanbau besitzen, dazu ermuns tern und auf die Vermehrung der Forsten aufs

merffim feun.

Den 22. Novbr. Wegen bes schlechten Ausfalls. ber biesiabrigen Ernote und ber Rothwendigfeit auf hinlangliche Borrathe zu denfen, hat die Auss fuhr bes Getraides aus Schlessen nach andern Ronigl. Provingen ebenfalls unter genauere Aufs ficht genommen werden mußen. Bisher iftes hins reichend gewesen, wenn die Auffaufer fich mie Pagen des Rgl. General Directoriums oder beduce cife Departements auszuweisen im Stande waren. Von jest aber foll Miemanten in Schleffen ein Ges traide Auffauf zu gestatten fenn, wenn er nicht biegu burch einen von bem in Schleffen dirigirens ben Minister, herrn Grafen von hopm Excelleng, vollzogenen Dag bie Befugnif erhalten bat. Much follen die concessionirte Auffäufer ihre Geschäfte lediglich auf den Getraide Marften und feineswei ges auffer benfelben auf bem gande betreiben.

Den 3. Decbr. Es hat sich im Trachenbergschen zur Zeit best allba graffirten Viehsterbens der Fall ereignet, daß durch die Schuld eines Freisnechts die Viehseuche in ein anderes Dorf blos dadurch verschleppet wurden, daß, alser, nach Nergrabung eines inficirten Stückes, auf der Kückschr darinn angehalten, das Dorfvieh seinen Karren beschnos pert und sich daran gerieben hat; worauf es bald erfranket und an der würflichen Seuche gefallen ist. Um dergleichen Unglück fünftig zu verhüten, sollen die Magisträte den Scharfrichtern und durch diese den Freisnechten auf das schärsste einbinden, daß, so oft sie an den von der Seuche angesteckten Dertern gebrauchet werden und sie nicht wegen lies bethandnehmung des Viehsterbens mit ihren Kars



ren verordnetermaagen am Ort bleiben muffen, fondern guructfehren und eine oder zwen felle mits nehmen fonnen, fie bald nuch ber Arheit, ebe fie jurn Efahren, ihre Rarren reinigen und bafern dies aus ermangelnder Gelegenheit nicht angehet, ihs ren Weg sofort und ohne wo möglich einen Ort ober eine Biebheerbe ju paffiren, eilig und ohne anzuhalten, jurudnebmen, auch, wenn fie es nicht vermeiden fonnen, unterweges Rindviebe gu bes gegnen, dem Treiber gurufen, es guruckzuhalten und felbst es auf alle nur mögliche Art zu entfers nen, ju hause aber sich, ihre Kleiber und Karren völlig reinigen follen, um zu aller Zeit wieder fere tig zu sepn, im Fall sie an angesteckte Derter vers langet werben. Desgleichen sollen Die Freikneche te, wenn sie leber bon angestecktem Bieb mitbrins gen, es dem Scharfrichter fogleich anzeigen, bas mit fie diefer bergestalt an fichere Derter aufhans ge und auslufte, daß daburch bie Seuche nicht weiter verschleppt werde..

Im Nichtbeobachtungsfalle sollen beibe Theile bafür nachdrücklichst bestrafet, ber Scharsrichter zur Erstattung des dadurch verursachten Schasbens angehalten und der Freiknecht mit Bestungs.

Arafe belegt werben.

Den 4 Decmbr Das wechselseitige Verkehr mit Getreide zwischen Sütypreusen und Schlessen wird, wegen des Bedürfnisses kender Provinzien und wegen der Verpflegung der in ihnen stehem den Rriegesheere, dis zum z August des Jahres 1795 fren gelassen, dergestallt, daß die Einwohs ner beider Provinzen Getreide, jedoch gegen Entsrichtung der gewöhnlichen, an sich geringen Zölle, ein und aussühren können.

Ders



Verfügungen in geistlichen Sachen.

Rescript des geistlichen Departements vom 20 August v. J. Da in so vielen Gegenden der Rosnigl. Lande manche, sowohl Stadt als Landpredisger, weun sie nicht in Amtsgeschäften sind, ims mer solchen Augug und solche Rleidungsstücke trasgen, wodurch sie sich als Geistliche theils bei dem Publikum verächtlich und lächerlich machen, theils aber manchen Mitgliedern ihrer Gemeinen einen wirklichen Anstof und Vergernisgeben, so soll dies ser Unsug auch hier abgestellet und jeder Prediger angewiesen werden, sich anständig und dergestalt zu kleiden, daß sein Amt und seine geistliche Würsde der darunter nicht leidet; widrigenfalls die Constravenienten unaugenehme Verfügungen zu ers

marten baben werben.

Nach einer Verordnung des Ral. Breslauischen Oberconfiftoriums vom 18 Septbr. follen alle Cans dibaten der Theologie, wenn fie veniam concionandingchsuchen, zufolge der bereits ben 5 Dan 1780 ergangenen Berordnung, von dem Rgl. Obercons fistorialrath Gerhard in Breslau sich examiniren lagen und kein Prediger foll einen Candidaten, ber ibm nicht ein über die ertheilte veniam concionandi erhaltenes Zeugniß deffelben vorweisen tann, für sich predigen lagen. Bu dem Ende foll jeden Prediger mit Ende jedes Jahres und wo ein Gus perintendent ift, biefem der Inspector, jur Berichts erstattung an das Rgl. Oberconfisiorium, eine Lie ste sammtlicher in seiner Parochie befindl. Candis daten einsenden, worinn ihre Rahmen, Alter, Bas terland, Geburtsort, ihre Meltern, Zeit der Rufs kehr von der Universität, wo sie sich aufhalten ober in Condition feben, ob und wenn fie in Breslau oder sonft mo examinirt worden, ihre Predigergas ben und ihr Lebensmandel anzugeben find.



sconsissorialrath Gerhard examinirt werden.

Auf Gr. Königl Majestät allerhöchsten Special Befehl ift vom geiftlichen Departement am 15. Nov. d. J. an die inlefische Oberconsistoria nachstebendes verfüget worden. Die Wichtigfeit bes Umtes eines geiftl. Infpectoris machet eine nahere und ausführs lichere Prufung folder Enbjecte nothig. Einfeder au einer Inspectionsffelle eventualiter ernannte Reld oder Civil Prediger foll 1. von nun an 8 Tage, bevor er zu dem Colloquio in pleno Consistorii ads mittirt wird, fich beb der Examinations Coms mission der Proving personlich melden, an einem Sonn ober Wochentage an dem Orte des Confis forium und der Examinations Commission über einen son letterem zu bestimmenden Text, im Benfepn eines Deputirten des Confistorium fos wohl, als der Commission eine Predigt balten, beren Concept von ibm an die Commission ad acta gegeben wird; 2, in Gegenwart eines Mitgliedes ber Examinations Commission, es sep privatim oder dffentlich, in der Rirche eine Probe im Catechifis ren ablegen. 3. ben ber E. C. einen von ihm felbst ausgearbeiteten lateinischen Auffat über eine vor dieser Commission ihm aufgegebene Materie aus ber Dogmatif, Moral, Pafforal Theologie ober Casuistif einreichen. 4, muß er fich hiernachst ben ber E. C. gur mundlichen Prufung vornehms lich in Absicht seiner Orthoboxie, einfinden, und endlich 5, ein Zeugniß über ben Befund aller vors genanns



genannken Punkte auswürfen, und bei dem Cons, fist. einreichen, ohne welches er zu dem Colloquio in pleno Consistorii nicht zugelaßen wird.

Merkwürdiges Alter.

Mit innigster Bewegung meines herzens unb tiefgefühlter Rübrung eines ansehnlichen Theils meiner hiefigen gandgemeine begrub ich am 27 Movbr das alteste, seines hohen Alters und feis ner bis an fein Ende fast beofpiellofen Muntera . feit wegen, gewiß merfwurbige Glieb berfeiben, Cafpar Schmidt, gewesener Erbwassermuller und Bauer in Babile bei herrnstadt, in einem Alter von 101 Jahren 8 Monat, und 8 Tagen. Erward geb ju Corfens im trachenbergichen Rirchipiel b. 18 Mary 1692. Die batten Krankbeit, nie wichtis ger Rummer feine Tage getrübt, bie nothwendige Theilnahme an ben für Schlesten in feinem Jahre hundert traurigen Worfallenheiten ausgenommen. Go viel ich von seinen Lebensumstanden erfahren habe, ist derselbe zwenmal verhepratet gewesen, und hat von 2 Cobnen Enfel und Urenfel erlebt. Bis in sein 100tes Jahr waren seine Körper und Geelenfrafte in der beffen harmonie; mit voller Rraft brofch er noch in bemselben Jahre auf ber Tenne mit dem jungften Drefcher um die Wette, und half das feinem Gobne langst übergebene Relb unermudet bestellen. Das lette Johr feines les bens zeigte fich indeffen bei ibm merfliche Gowas che, aber er af noch ben Tag vor seinem Tobe mit bem gefündeften hunger, trop bem ruftigften Arbeiter. Seine ibn vollendende Rrantheit dauerte nur einen Sag, und bestand bartn, bag er nichts mepr zu sich nahm, balb bewuftlos schlummerte, und so unvermerkt am Morgen d. 25 Nov. ents schlafen war. Die ward er den Seinen jur gaft.



Ift ein hohes Alter unter solchen Umständen, und ein Ende dieser Art nicht allerdings Wohlthat? Herrnstadt, d. 9 Dec. 94. Engelien.

Verbrechen.

Die Dienstmage Unna Rofina Saucin ju Efdiebedorf im Saganschen murde vot acht Jahe ren mit dem dafigen Dauster und Zimmermann George Friedrich Rlog befannt. Gein icon bes iabrtes Weib war eben bamals frant; er bachte, daß fie ferben wurde und verfprech der hauckin, fe, fobald er Wittwer feyn murde, ju hepraten. Allein die Klokin genas. Ihr Mann und bie Haus din blieben fich gut, und jener bestellte, wenn er ju Biere gieng, biefe nad; fonft ging nichts uners laubtes unter ihnen vor. Rach einiger Zeit entrefe te die Rloffin diese Vertraulichkeit, sie schimpfte auf ibre Mebenbuhlerin und redete ihr febr übel nach. Diefe litt es gebulbig, endlich aber, ba es ihr bie Rlossin gar ju arg machte, beschloß fie, cus Ras che u. um ihren Dann begraten ju fonnen, um bas Ende des Septembers b. J. fie aus ber Welt ju schaffen. In dem Augenblick, ale biefer Gebanke benihr entstand, that fle in ein Flaschgen etwas Brantwein mit Bliegengift vermischet, flecte es ben fich, und ging nach bem Relbe, bon bem bie Rloffin berein fommen mußte. Gie begegnete ibr, nahm das Flaschgen beraus und frug die Rlogin, ob fie nicht einmal trinfen wolle. Es ift beute nicht durftiges Wetter, antwortete diefe, boch gieb mir das Flaschgen ber, ich werde es mit ju Sause nebe men. Die Saudin reichte es ihr. Gie erfuhr noch ben Abend, daß bie Rlogin von dem Brandtwein getrunfen und fich habe übergeben mußen. ging ben Tag barauf felbft ju ihr, um ju feben, was sie mache. Die Klogin fagte ju ihr: Du haft



mir gewiß etwas in den Brandtmein gethan; Die haudin laugnete es aber fandhaft. Ginige Tage bas rauf begegneten fich diese Weibspersonen. Der haus din fiel beo bem Unblick ibrer Feindin ein, bon els nem alten Beibe in Tichiebsborf einmal gehoret zu haben, bag, wenn man bie Erbe, worauf ein Mensch getreten hatte, ausgrübe und in bie Feus eresse hienge, der Mensch verdorren muße. Co wie die Kloßin weg war, raffte die Hauckin etwas von ber Erde, worauf biefe getreten batte, auf, that fle gu Saufe in ein Gacten und bieng es in die Reuermauer. Dier fand es ihr Brodbert, bet Scholy Siegmund. Er fagte ber hauckin auf ben Ropfzu, daß fle es gethan babe, und diese gestand nicht allein biefes ein, sondern bekannte auch ihren Bersuch mit dem Fliegengifte. Sie ift verhaftet.

Schlesischer Debit auf der Martini Messe zu Krankfurt an der Gder im Jahr 1794.

Benennung ber	Bert	auf	Saupte
Waaren.	im Cande Rthlr.	auser Landes Rthlr.	summe.
Euche,	31520	17400	48920
wollene Waaren	5827	334	6161
haumwollene,	2794	1250	4044
Leinwande	34012	12847	46859
rohe Leder und Felle	1800	- 1	
subereitete Felle	400	-	2200
Rauchwaaren	-	<del></del> ].	
Karbewaaren		-	\
Kramwaaren	935	120	1055

Summe 77288 31951 109239

Schlesische Tücker wurden verkaufet im Lande 1620 Stück, außer Landes 1072. Pon diesen vers schiedene nach der Schweiz.



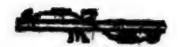
Getreide = Preis im Monath November. 1794: Breslauer Scheffel: Der Weizen. Roggen: Gerfte. Saber. Rt. fgl. d. Rt. fgl. b. Rt. fgl. d. Rt. fgl. d. 2 3 - I 26 -1 9 -1. Breslau 10 -3 -I 22 -2. Brieg 3 26 -4 -3. Bunglau 1 13 10 -1 25 -4. Creuzburg 5. Frankenstein 2 8 — 1 28 --1 25 6 1 11 13 -6. Glas 7. Gr. Glogau 2 12 — I 27 8 8. Grunberg 8 --9. Jauer I 14 -2 28 -10. Liegnis 1 15 -2 17 -11. Löwenberg 2 25 -3 1 16 8 5 1 24 6 6 12. Meifit 12. Neufadt 2 12 - 1 18 -28 -14. Nattibor 1 25 - 1 16 -1 -15. Reichenbach 2 4 -I 17 -16. Reichenftein 2 12 2 6 -17. Gagan 18. Schweidnis 2 9 - 1 27 -1 9 -19.Striegau 2 17 — 1 29 — 1 13 — Betreibe ift auf bem Markt gewesen: G. Baigen. S. Rog. S. Gerfe. C. Sab. Zu Breslan 15363 13054 2056 8867 — Frepburg 1269 2084 554 33 - Franckenstein 5465 3589 2630 — Löwenberg 2943 6136 88 728 - Jauer 3164. 8971 2094 1963 - Meisse 1108 4398 -Reichenbach 14327 2991 14831 174 - Schweidnig 6238  $9129\frac{1}{2}2037$ 152 Butter Preis im December 1794. Das Quart in Breslau 6 [91. - Brieg - Creugburg 6 -- Reisse



fleisch= Tare Das Pfund Rindfleisch, Ralbfl. Dammelfl. Schweinft. 1[gl. 90'.2[gl. = b'. 1[gl.60'. 2[gl. b'. Breslau Brieg 6 1 1 8 8 1 1 Creugburg I 6 IF 3 5 Frankenstein 1 s 8 1 3 4 5 I 5 Glaz Is 6 3 I \$ 10 Gleiwis 1 5 3 IS 6 IS Lowenberg 1 = 8 4. 5 I 5 1 = 8 Preis der Lichte. Das Pfund 4 fgl. 6b'. Bu Breslau, - Brieg, 6-- Lowenverg, - Glas, 4 - 10-Garn = Preis.

Zu Neisse. Von 30% Ril. das Schock bis 34 Atl.

Jubelfeier. Um 5. Decbr. feierte bas Bergogl. Seminarium au Dele ten 200ten Gebächtniftag feiner Stiftung. Der Probst und Rektor, Herr Leehr, hatte bagu in einem Programm, worin er die Geschichteder Stifs tung diefer Schulanstalt erzählt, eingelaben. Bes gen II Uhr versammleten fich bie famtlichen Lebsrer bes Seminarii mit ihren Zöglingen im großen Saale des Schulgebandes. Die Lehrer empfiem gen sobann Gr. hochfürftl. Durchlaucht, ben regierenden herzog Friedrich August von Brauns schweig Dels; es hatte sich unterdeßen nebst Gr. Durchl. bem Pringen heinrich von Bürtemberg, der samtliche hiefige Abel, die Herzogl. Collegia, ber Stadtmagiffrat, die Reprafentanten der Burs gerschaft, die Zechmeister und Meltesten ber Mits lel, in dem Gaale versammlet. Sobald Gr. Durchs laucht, ber regierende Herzog, von ben gebrern des Cem. begleitet, in den Saal traten, ertonten Rr3 Troms



Trompeten und Pauden, und die Dufifer ber Bergogl. Capelle fangen ein Te Deum; nach beffen Endigung hielt ber Probft und Reftor eine Rebe : pom Einfluß ber Schulen auf bas Bobl bes Bur= gers; bann rebete ber Proreftor Derr Buntber von ben Berbienffen der Deutschen um bas pas terlandische Schulwesen. Rach Endigung biefer Reben warb von der Herzogl. Capelle ein auf diefe Reierlichkeit verfertigter homnus abgesungen, mabrend deffen die Zuborer der iten Rlaffe in ibs rer aller Rabmen, ein von einem aus ihrer Mitte gemachtes Gedicht auf die Jubelfeier, herumgas ben. Er. Hochfürstl. Durchl. luben hierauf außer ben Berjogl. Rathen mehrere ber biefigen Ablie chen, bie beiben erften Lehrer ber Unftalt, und, ale Reprafentanten ibrer Comilitenen Die 5 in ber eiffen Rlaffe des Seminarit befindlichen adlichen Junglingen an Sochftdero Tafel ein. Jeder Uns wesende vereinigte seine Bunsche für Die Forts bauer und ben Flor biefer Unftalt mit ben Buns fden ber Lehrer und ber ansehnlichen Unjahl ber Runglinge und Rinber, Die in ben Rlaffen Diefes Seminarii ibre Bildung erhalten.

Eine pflichtvolle Anzeige.

Bern Wilhelm Grafen von Gester Jochgeboren Berrn Wilhelm Grafen von Gester Jochgeboren ber evangel. Stadt und kandgemeine zu Leobschütz zur Behauptung ibrer Kirche, als Fürsprecher und großmüthiger Beförderer verholfen hat. Nicht auf den Dank der Empfänger seiner Wohlthaten recht nent, sond ern aus Vergnügen den Hulfsbedurfstigen seine Hand zu reichen, und mit Begierde und Eifer stredend, ein Werf zu Stande zu bringen, das zum allgemeinen Rugen gereichen und zur Freude berer fortbauern möche, die hiezelbst der Religionsübung sich gern zu unterziehen bereit sind,

und



und ibren Rachfommen biefe Quelle ber Glucifes ligfeit munichten, balf er großen und wichrigen Drangeln ab, warb um bie Allerbochfte Dulb uns fere beffen ganbesvaters, und um andere bobe unb eble Gonner, erforfate neue Bulfequellen, bewurfte Orbnung, Rube und eine gludliche Bes meinschaft, mibmete fo mande anfebnliche Beps trage jum Bau, und vergoß auch nicht, nach feinem Tobe einen Beweis gu binterlaten, ber ibn bep allen Gliebern ber ebangel. Ctabt unb ganbe Gemeine ju Laobicus unvergeflich und in bem Bergen eines jeden verebrung murbig macht. Dem Prebiger gebachter Gemeine mar imar icon burch beffen thatige Rurforge eine Umtemobnung und ein ausgemitte ter Sond jum jabrlichen Unterhalt angewiesen worben, allein, ba ber Berr Graf fels bigen noch nicht jureichent fant, baf ein Dann mit einer Ramilie fein Austommen batte, fo bes mubete fich unfer gutige Denfchenfreund bemfels ben burch bie gewonnenen gnabigen Gefinnungen Gr. Ercelleng, bes birigirenben Miniffere in Coles fien, herrn Grafen bon hopm, eine Bulage aus hiefiger Stadt Cammeren ju bewürfen, welche Bus lage ber verftorbene herr Graf von Gefler mit 2000 Rtblr. nach begen binterlagenen Teffament befronten, beren Intereffen bem jebesmaligen Dres. biger jur Berbefferung feines Gebalts querfannt worben find. Diefe bewiefene Thatigfeit rebet obn. freitig von einem febr eblen Ginn, ber bes allge= meinen Wohlgefallens murbig ift, und fie bebalt mit ihren feegensvollen Rolgen bas geltenbe Gies prage eines Denfmals ber Menichenfreundlichfeit, ben welchem fichtbaren Anblick jeber Chrift mit marmer Freube nech feinem Damen tragen fann. Collte mobl bie einftimmige Eprache bes gerübes teften Danis ten Ceiten ber biefigen Gemeine, Rt4 Sabel

Tadel verdienen, wenn ste ihrem besten Wohlthas
ter im Tode hiermit ein seperliches und gerect tes
Denkmal setzt? Pattest Du, Edler! noch länger
leben können, Deine Pand würde gewiß dies zus
rückgelaßene Bild Deiner Güte rollfommen auss
gemahlet haben. Doch, unsere Perzen empfinden
zu viel Freude, als das wir ermangeln sollten, uns
sere secgensvollsten Wünsche Ihm in die Ewizkeit
nachzuschicken. Senieße den besten kohn für Deis
ne Thasen! Unser Dank soll nie in unsern Herzen
verloschen; nur tedauren wir, daß wir die Asche
unseres größten Wohlthaters nicht in unserm
Tempel wißen!

Selbstmorde.

Der Einwohner Hans Neumann zu Bankau im driegischen Erepse, ein achtzigjähriger Greis, ersäufte sich den 30. Novbr. in einem nahe vor dem Dorfe befindlichen kleinen See. Ihn drückte Armuth u. seitdem er W ttwer war, Mangel an

Pflege seines franklichen Corpers

Den 1. December suchte zu Zündel im Briegisschen Crepse der das lost dienende Knecht Christis an Scheuder, gebürtig aus Gehrau im Grotts kauischen durch Aushängen seinem Leben, das ihm durch Liederlichk it zur kast siel, ein Ende zu machen. Er hing in der Siedekammer an einem Strohseile und schien entseelt zu seyn, als ihn sein Bauer, der au einigen Reden ves Knechtes böz ses ahndete, kand. Er schnitt ihn getrost ab ruste nach Hülfe und durch diese ward der Eiende gezrettet. Dieser brave Wirth heist Johann Ges orge Seidel

Den 11. August hing sich zu komnitz im Hirschs bergschen A. M Mischerin Sie hatte sich dem Trunke sehr ergeben; wie man saget, seit einer Niederkunft, denn es ist nur zu gewöhnlich, daß

Mod?



Wöchnerinnen hitige Getränke als heilsam anges rathen werden, u. daß dagegen die Vorstellungen vernünftiger Hebammen nichts ausrichten.

Ein Trunkenbold stürzte sich ben Quirl unweit Schmiedeberg in die Tiefe eines kleinen Grabens

n. fand ben gesuchten Tob.

Wechsel = und Geld = Cours. Breslau, den 20. December. 1794. Mach Pro 100 At. ausl Mung Corten Dato. gegen Preuft Courant. 5 Boch. Amsterbam in Banco. 2 Monat betto 5 à 6 B. betto in Cour. avista 152 コマゴキ 2 Monat betto 4 Woch. Hamburg in Bancon. 152書 6 Woch. detto 1523 2 Mon. 152 betto 2 Mon. London p. Pf. Sterl. detto Paris p. 100 Ecus a Vista ober 8 Tage Sicht. Lelpzig. 1033 a 11so. Wien 103 1033 Lange Sicht. detto a Uso. Prag Lange G. betto 1037 103 a Vista od. & Tage S. Berlin 995 100 Stuck Rand, Ducaten Sgl. Wichtige ditto Ditto Souv. d'or à 9 Thl. ditto 100 Thl. Friedr. d'or. Louis d'or ditto bitto C. Banco Noten 131元 Rr 5 Guadens



Gnadenbezeugungen.

Der Herr Lieutenant von Rop von dem Infansterieregiment Jungpsuhl hat wegen seines Wohls verhaltens in dem Gesecht ben Grabowe in Suds preussen den Orden vom Verdienst erhalten.

Dem emeritirten Acciseennehmer Hrn. Kniss pel zu riegnis ift der Character als Kgl. Commiss stonsrath u. dem Hrn. Raufmann Harnwolff das felbst der Character als Königl. Commerzienrath bepgeleget worden.

Guteveranderungen.

Im Beuthenschen Creyse. Hr Baron Paul Wilhelm v Wilczeck; Canonicuszu Magdeburg, feine Güter Chadow, Klein Paniow, Bielscho-wiß, nebst den Colonien Kunzendorf, und Ober u. Niede: Paulsdorf, an den Hrn. Grafen von Schlippenbach auf Dennersdorf im Neissischen, für 135600 Atlr

Im Goldberischen Creyse. Hr. von Gersdorf zu Lüben hat Rädichen an des Hrn. Grafen Ernst v. Bethusp Gemahlin, Anna Amalia Eleon geb. Gräfin v. Posadowsky, für 48000 At verkauset.

Im Plessischen. Hr. Baron von und zu der Tanne, Rieder Marcklowiß, an den Hrn v. Kalcks keuth auf Ober Marcklowiß, für 5000 Fl. und 50

Duc Schluffelneld.

Ben dem unter den Franz Leopold v. Zwadzfosschen Erben gerichtlich angelegten Erbvertrag sind die Guter Gardawiß, Woschsüß u. Ormontowiß, den Geschwistern Eleonore u. Susanne v. Zawadzsky, gegen Absindung der übrigen Geschwister, zugefallen.

Im Rattiborschen. Hr. Lieutenant Wilhelm v. Zawadzky, Vorwergen, an den Hrn. Baron Jo,

jeph v. Wilczeck, für 34000 Fl.

Jin



Im Sprottauschen. Nach erfolgtem Ableben ber verw. Frau v. Studnitz geb Freiin v. Czettris ist Metschlau dem Hrn. Hanns Ernst v. Niebelschüß auf Groß Grädit im Glogauschen zugefallen.

Den 14. October 1794 zu Godow im Plegs schen, Hr. Anton Baron von Wilkeck auf Stas nowig mit des Hrn. von Reisewig zu Godow, zwepten Fräulein Tochter, Krancisca.

Im Provember.

Den 19. zu Marschwiß im Neumarktschen, ber Königl. Brest. Oberamts Regierungs und Obers consistorialrath, Hr. Friedrich Wilhelm Leopold von Haugwiß auf Rosenthal mit Frau Henriette Christiane Redecke, vermählt gewesene Justiprästhin v. Ziemieth, Erbfrau auf Marschwiß, eine Cochter des Herrn Landesättesten Lorenz Sigistmund v. Heugel.

Den 22. zu Neisse der bischöfliche Regierungsstrath Hr. Gottfried Ernst Bock mit Dem. Friedr.

Kunemann.

Den 23 zu Silberberg Hr. Christian Ludwig Renne, Kgl. Accise und Zollrath des Glätischen Departements, mit des verstorbnen Hrn. Ruhm, virigirenden Burgermeisters zu Silberberg, jungs sten Dem. Tochter, Carol. Tugendr.

Den 25 zu kudewigsborf ben Creusburg, Hr. Johann Seja, Prediger zu Rauern ben Brieg, mit des Hrn. Pastor Cretius zu Bankau altesten

Dem. Tochter, Pauline Carol. Dorothee.

Den 26. zu Breslau, Hr. Accise und Zoll Cals culator Jubann Ernst Gottfried Wirth mit Dem. Johanne Elevnore Bartsch.

Im December.

Den 1. wurde auf bem gräflichen Schloß zu Schurgast die Vermihlung des Herrn Leopold Fries



Friedrich von Groeling auf Pniow im Toster Crepse, mit der Comtesse Caroline Friederike von Schack und Wittenau, des Herrn Magnus Lusdemig Reichsgrafen von Schack und Wittenau, Erhherrn der Herrschaft Schurgast u. s. s. ältesten Gräfin Tochter, im Versenn der hohen Anverswandten vollzogen, worauf Abends im grässichen Garten ein Feuerwerk abgebrannt und des ans dern Tages die hohe Noblesse Falkenbergschen Crepses mit einem Diner und Souper bewirthet wurde.

Den 1. zu Schedlauben Kalkenberg, Hr. Cams mercalfulator Kirchner aus Posen, mit der verw.

Brau Schot fp geb. Ezechiel

Den 3 zu halle herr Gerhard, Regierungss rath ben der Kgl Regierung zu Posen. ein Sohn des hrn Oberconfistorialrathes Gerhard zu Bress lau, mit des hrn. Nösselt, Doctors u. Professors der Theologie zu halle, Dem. Tochter, Sophie

Dorothee Wilhelmine.

Jubelhochzeit Am 18. November feverte Jos hann Michael Grimmig, ehemals Bauer in Loms nit ben Hirschberg, mit seinem Cheweibe seine Jubeihochzeit. Un bemselben Tage war vor 29 Jahren seine Lochter getrauet worden, und vers ehlichte sich heute deren Tochter. Der Gros Jus belvater begieitete feine Enfelin zum Traualtare, die Jubelmutter konnte es nicht, weil sie durch Rrankheit zu sehr geschwächet war. Der Predis ger des Orts hielt der Enkelin eine Rede über den Text, über welchen sein Grosvater in derfelben Rirche das jubilirende Paar eingesegnet batte. Dieser Michael Grimmig ist ein Bruder des Bals thafar Grimmig, beffen bie Bentrage von Schles sien erwähnen. Letterer lebet schon 53 Jahre im Ebestande.

Geburten



Geburten.

Im August Frau Pastorin Lange zu Boberrohres dorf ben Hirschberg eine Tochter, Wohlgemuth, welche nach 4 Wochen starb

Den 15 Septbr Frau Eckard auf Mittel Geis fersdorf im Frenslädtschen einen Sohn, Christian

Adolph Julius.

160

yry

Ed.

1989

Den 20 Septbr. Frau Rathmannin Reder ju

Meiffe, Joh August Glif.

Den & Octbr Fr. Justizcommissionskathin Frieds reich zu Oppeln Lochter, Mariane Carol Eleonore.

Den 20 Octbr. Frau Postorin Klose in Giehren

bep Hirschberg Sohn, Sigism. Eduard.

Im Movember. Sohne.

Den 5 zu Carlsruhe Frau Forstsecret. v. Friessen geb. Kohmann, George Friedr. Gustav.

Den 5 zu Striegau Fr. Accis und Zollcontroll.

Schill, Carl Friedr. Wilh. Leonh

Den 6 Frau Doctorin Rupprecht zu Frankens

stein, Augustin Joseph Heinrich.

Den 7 zu Berlin des Kgl. kieutenants und Insspectionsadjutanten, Hrn. von Pfuhl Gemahlin, eine gevohrne Freyin von Pfeil aus dem Hause Schmolz, Eberhard kudwig Adolph Das Kind starb den 6 Dechr. an Krämpfen und Schlagsluß.

Den 10 Fr. Arrendator Liebig zu Hafflicht im

Striegauschen, Ernst August Wilh.

Den 11 Frau Justizräthin Bigthum v. Eiche städt in Armenruhe bep kömenberg, Ernst Heine. Imman. Gustav Adolph.

Den 19. Fr. Hofrathin und Obersondicus Muls

ler zu Breslau, Gustav Adolph.

Den 20. Frau v. Gerbhart auf Bergkehle im Trebnitschen. Das Kind starb eine Stunde nach der Geburt.

Den 22 Frau Rothm. v. Mühlen zu Frankeng ftein, Johann Deinr. Wilhelm Carl.



Den 26 Fr. Geheime Rathin v. Hopm geb. v. Lauenzien zu Breslau, Ludwig Anton Deinr. Otto.

Den 30. Frau Kaufm. Alberti zu Waldenburg,

heinrich Wilhelm.

Tochter.

Den 15. Frau Roufm. Thiem zu Landshutt, Christiane Friedrife Dorothee.

Den 22, Frau Rentmeisterin Ruthardt in Lans

genbielau, Charl. Umalie.

Den 24. Frau Hauptm. v. Offheim auf Burge wiß ben Trebnitz, Wilhelmine Fridrike.

Den 28 bes Drn. Raufm. Carl Gottl. Wolff gu

Breklau Sattin, Eleonore Auguste.

Im December. Sohne.

Frau v. Dresto ju Ereifan ben Schweibnig, Carl Deinrich.

Den 2. Fr. Raufm. Meuglich zu Breslau, Chris

ftian Willh. Engelb.

Den 4. Frau Paft. Hilscher zu Wilmsborf ben Ereugburg, August Maxim.

Den 5. Frau Rittmeisterin von Schiffus auf

Mangichut im Briegichen.

Den 8. ju Brestau, Frau Lieuten. Hahn, geb. Lehmann, vom zten Artillerie Reg.

Den 10. Fr. Arendator Jackel gu Stronn

Tochter.

Frau Legationsråthin Gräfin v Malkahn, geb. v. Webell zu Breslau, Friedr. Charl. Louise Uns toinette Cifriede.

Den 2. Frau Justigcommiffariud Reifer ju Brieg.

Wilhelmine Renate.

Den 3. zu Breslau Fr. Regierungscanzlendis restorin Spieler aus Peterkau, Ulrike Wilh. Aus gufte Caroline.

Den 3. Frau Professorin Gerdessen ju Gr. Glos

gau, Johanne Mugufte.

Den



Den 6. Frau Pacterin hoffmann auf bem Reus bof ben Schmiebeberg, Gottliebe Angustine.

Den 8. Frau Lieut. v. Galifch, geb. Baronne

von Braun, ju Sagan.

Den 9. Frau Majorin v. Kraft, vom Cuir. Reg. pon Mannfiein, ju kowen, Friede. Auguste.

Den 9. Frau Majorin v. Frankenberg ju Pits

Men, Charlotte Friedrife.

Den 9. Frau kandrathin v. Prittwig, geb. von Lessel, zu Reisse, Antoin: Adelh.

Den 10. Frau Poft. Bohr ju Stoly Ben Frans

fenftein, henr. Fridr. Sophie Eleonore.

Seltene Fruchtbarkeit. Die Bauersfrau Seis fertin zu Blumendorf im hirschbergschen, gebat den 25. Nov. Drillinge, zwen Sohne und eine T.

Den 2. Dec. wurde zu Ruhnern ben Striegau die Grossnechtin Anna Rofina Ruffert, geb. Lissel, von Drillingen exthunden, vom ersten einer Toche ter früh um 10 Uhr, vom zwenten noch einer Toche ter früh um 12 Uhr, vom dritten einem Sohne eine Stunde nachher, lettrer war tod, die ersten bende sind mit der Mutter gesund.

Todesfålle.

Im October.

Den 5. ftarb ju Schweidnit, die Erzieherin ber Tochter bes herrn Hauptmann v. Petersen, Des moiselle henr. Juliane Carol. Kunth, bes verstorbs nen Superintendenten Kunth ju Baruth in Churs sachsen vierte Lochter, am Bruftgeschwure.

Den 6. zu Leschhin im Mattivorschen, Fräulein Johanne v. Laschowsky, gegen 70 Jahr alt, an

der Geschwulft.

Den 11. ju Riewiadom im Rattikorschen, Frau Anna v Schalicha, ged. v. Kallinewsky, im 74. Jahre, nach langwierigem Krankenlager.

Den 24. Herr Janas Marr, Pfarrer zu Albens dorf in der Grafschaft Glut, im 71. J. seines Alters.



Die am 6. Nov in Metfolau im Sprottaufden verftorbne fr u Delene Fridr. Elifab. v. Studnis, gee Fregin v. Czettriß, mar ben 23. Jun. 1724 in Rimmerfat gebobren 3br Bater war, Derr Carl Deinr. Freiherr v. Czettris auf Dimmerfat. Rungendorf und Stredenbach, ihre Matter, Frau Delen. Margar., geb. Freiin v. Doberrn aus bem Daufe Doer Berjogswaldau. Ersterer starb 1727 ben 8. Auguft, baber vermablte fich die Frau Mints ter ber Boblfeel 1733 mit Deren Guftav Chriftian b. Prittwig. Director ber Ritteracademie gu Liegs nit und Deren auf Lawalbe. - Die Berewigte heuratete den 5. Bebr. 1744 Brn. Meldior Moolph v. Grudnig auf Metfchlau, welchem fie 2 Tochter gebabr, die beite frühzeitig verstarben. 1757 bent 18. Nov. verlohr fie ihren Gemabl, mit bem fie in einer febr jartlichen Berbindung lebte, fo bag nach einer Trennung von mehr als 30 Jahren sein Ans benten immer noch ibren Augen Thranen entloctte. 1767 farb ibr zweiter Bater, ber Dr. v. Prittwis, gegen den fle die mabrefte Rinbesliebe empfand. I'm Dan 1779 erfuhr fle bas traurige Schickfal, daß ibr Schloß und gange hofrhebe in Reuer aufs gieng, fle verlobr baburch viel, lief aber febr gut wieder aufbauen. - Sie litt icon feit langer Zeit an Gefcmulft, doch war fie bis jum britten Dob. noch fahig berum ju geben. Un biefem nabm fie noch Bermittags die Binfen, von ihren Unterthas nen ein, empfing babei von mehrern Batern, bie Sobne unter ber Urmee am Rhein batten, ben Danf für ein Geschenf von 2 Rtblr. bas fie jedem ibrer im Belbe febenben Unterthanen gemacht batte und las einige Briefe ber Colbaten felbft mit Rubrung. Bei Tifche murbe fie fo frant, baß man alle hofnung gur laugern Erhaltung ibres Lebens aufgeben mußte, bas fie benn auch am 6. Mbends



Abends — 70 Jahr und 4 Monat alt — beschloß. Sie war eine fromme, gesellige und wohlthätige Frau, sie beförderte die Industrie in ihrem Dorse durch Unterstützung ber Leinwandweberei und sie wurde von ihren Unterthanen geliebet.

Den 8 ju hannau Fraulein Eleonore Belena

Christiana v. Tschammer, alt 58 J. 2 M.

Den 10. in Schlanowit bei Etroppen, herr Friedrich Wilh. Obster, an einem bizzigen Gallens fieber. Geboren 1749 ben 29. Septhr. in Tichobis im Glogauschen, wo sein erft diefes Jahr verftorbs ner Bater Oberforfter war. Er war 19 Jabr Stallmeister bei bem Dragoner Regiment v. Kins fenstein in Preuffen. Da feine Gesundheiteums stante ibm nicht erlaubten, langer in diesem Posten zu bleiben, so wurde er als Cammerer in Lus ben angestellt. Er verheiratete sich 1768 mit des Herrn Oberamtmunn Rarich in Priedemoft altes ften Tochter Johanne Delene, welche ihm 2 Gobs ne und 2 Tochter gebobren und 1787 farb. 5. April 1788 verband er fich mit Dem. Johanne Dorothee Hoppe, des Herin Hoppe, auf Kentsche fan einzigen Tochter. In Diefer Che erlebte er 5 Kinder, 1 Cohn und 4 Tochter, wovon noch 2 Todter am leben. Schlanowig erfaufte er 1789 von dem herrn v. Kottulinsty, und legte damals seinen Cammerer Posten nieder. 1793 faufte er in Gubpreuffen ein fratisches Freigut bei 3du, ny die Truffare genannt.

Den 13. zu Gleiwiß, Hr. Accisecassencontrols leur Carl Christian Steinberg, aus Strehlen ges burtig, am hitzigen Nervenfieber, 42 J. alt.

Den 16. zu Langenbielau des dasigen ersten evans gelischen Predigers Hrn. Burghardt, Tochter, 1 J. 10 M. alt, am Zahnen.

Den 17. zu Glatz des dasigen Pastors, Hrn.



Pohle, zwevte sehr hoffnungsvolle Tochter, Beate Umalie, plotlich. Geboren den 16 Septbr. 1786.

Den 19. zu kandshuth des Hrn. Rausmann Carl Kleinwächter Gattin Mar. Elisab. geb. Engmann, alt 64 Jahr, 6 M. 20 Tage. Sie stund vollkoms men gesund auf und in einem Augenblick endigte ein Schlagsluß ihr keben.

Den 22. zu keobschütz die verw. Frau Obercons sistorialräthin, Susanne Eleonore Raticke geb. Bohm, 59 J. 7 M. 26 Tage alt, an der Brusts

maker fucht.

Den 22. zu Carlsruhe ber verw. Frau Actuasrius kehmann geb. Pitsch, Tochtet, Eugenie Asmalie kpuise, alt 4 W. 2 T.

Den 23. zu kandshutt Frau Anna Christiane, verehl. gewesene Grapvin, geb. Altin, alt 62 J.

4 M. 62, am Eteckflug.

Den 24. zu Kloster Wiese ben Ober Glogau, Hr. P. Mauritius v. Strachwiß und Gros Lichauche, Prior des Klosters, am hisigen Gallensieder, im 52. J. Geb. zu Otmuth ben Gros Strehlis. Sein Taufnahme war Joseph. Seine Eltern waren der verstordne Hr. Ludwig v. Strachwis zc. auf Jasstremb und Frau Francisca, geb. v. Pelcka. Er lebte über 30 Jahre im Pauliner Orden. Die lesten Jahre stand er dem Kloster Wiese als Prior vor; er wurde immer wieder auß neue ges wählet; ein Beweiß, wie sehr man ihn schäfte. Er sand die Ordensgüter sehr verfallen, durch Chätigkeit und Einsicht sehte er sie in den besten Zustand. Er war ein frommer Ordensmann und ein thätiger Weltbürger.

Den 25. zu Reisse, des Kgl. Obristlieutenants und Chefs der schlesischen Vestungsartillerie Hrn. v. Strampf Tochter, Charl. Louise, am Zahnsicher,

alt 1 J. 5 M. 14 E.

Den 25. ju kandshuth, Frau Kaufm. Joh. Jus



liane Thiemin geb. Raupachin, im Wochenbette, alt 22 J. Den Tag darauf folgte ihr ihr altestes Rind, eine Tochter von 2 Jahren 7 Mon. 10%. Carol. Juliane Christiane.

Den 26. ju Polnisch Wartenberg bes hrn. Ritts meisters Frenherrn v. Lichnowsky Fraulein, Jus

liane Leopoldine.

Den 26. zu Breslau bes Waarengüterbestätis gers, hrn. Joh. Wilh. Reinhardt Gattin, Frau Susanna Juliane geb. Wolffin, am auszehrenden,

Bruft u. Eungenfieber, alt 44 J. 1 M.

Den 27. ju Warmbrunn, Br. P. Julianus Martini, Abministrator ber Probsten u. Prediger daselbft, an der Wassersucht. Geb. b. 28. Decbr. 1757. in Schömberg, trat 1779 in den Cisterciens fer Orben u. wurde 1783 Priefter.

Den 27. zu Gagan, Dr. Joh. Christoph Schus bert, satholischer Rector daselbst, im 87. J. Geis nem Dienst fand er 62 Jahre mit bepfpiellosem

Eifer bor.

Den 28. ju Rogau ben Falkenberg bes gewes fenen Pastors ju Falkenberg, hrn. Spangenberg Frau Wittwe, eine geb. Wunsch, alt 69 J.

Den 29. zu kandshuth bes Hrn. D. Janichen jungste Tochter, Carol. Friedr. Henr., alt 36 98., am Zahnen.

Im December.

Des Kgl. Krieges u. Domainen, wie auch kanbe rathes Breslausschen Crepfes, Brn. Joh. Wengel Grafen v. Haugwiß zu Breslau Gohn, Maximis lian, alt 3 %.

Des hru. Ober Accise u. Zollamts Buchhalters Laurentins Orth zu Breslau Gattin, Christiana

Friedr. geb. Tschimfin, alt 32 J. 7 M.

Der Breslauische Crepssteueramtscontrolleur Dr. Joh. Christian Brauer, alt 31 3. 142. G\$ 2

Des



Ru Breslau, bes Hrn. Schauspieler Arnoldi Lochter, Sophie Carol. Barbara, an den Blats

tern, alt 4 3. 6 Monat.

Den 2. ju Brieg ber Königliche Ober Teich Inspector im Breslauer Cammer Departement, Berr Geschke, an ben Folgen einer vielfährigen Gicht und baraus entstandenen Waßersucht in eis nem Alter von 54 Jahren. Aus der Mark, wo selbst er 10 Jahre unter dem verstorbenen Inges nieur Obristen, herrn von Petri, viele wichtige Wagerbaue und Aufnahmen ausgeführet, murde erim Jahre 1772 hierher nach Schlesien berufen, und hat seinem Umte durch 22 Jahr mit uners mubetem Fleiß und treuen Dienstenfer vorgestans ben. Er hinterläßt eine einzige Tochter, welche feit einigen Jahren an ben ehematigen Burgers meister Beren Benefeld glucklich verheprathet ift. Ihm bleibt ber Rachruhm eines in seinem Umte fehr erfahrnen und rechtschaffnen Mannes, die Achung seiner Borgesetten, und bas thranens volle Andenken seiner Freunde, die ihn nunmehr vermißen.

Den 3. zu Liegnis des Hrn. Kaufmanns Fepe füngstet Sohn Carl Ferdin. August, am Zähnen,

alt 9 M.

Den 4. zu Breslau, ber bep bem Regiment v. Wittinghof gestandene und wegen Invalidite auf Pension gesetzte Königl. Obristlieutenant von der Armee, Hr. v. Wasmer. Er hat dem Kgl. Hause 44 J. gedienet. Vermählet mit Frau Charlotte geb. v. Schelisa.

Den 6. zu Dels, Frau Majorin v. Kürstenau, geb. v. Kumpff, nach langwieriger Krankheit in

einem Alter von 46 Jah. 8 Mon. 23 T.

Dem Kgl. Justizcommissionsrath u. Stabtbis rector, Hrn. Fischer zu Münsterberg starb am 6.



seine Tochter, Sophie Carol. Ernestine Emilie, 3 J. 5 M. 8 T. alt, nach langwierigem Fieber an den Blattern, und den 11. sein Sohn, Carl Luds wig Gabriel August, 5 J. 6 M. 5 T. alt, an den

Blattern u. am Faulfieber.

Den 9. zu Gallbit im Delsnischen, Herr Catl Christian Ernst v. Siegroth auf Gallbit, Eichs grund, Raulwiß, Obischan und Jacobsdorf, am Entzündungssieder, 33 J. 7 M. 26 T. alt. Vers malet mit Frau Friedr. Ernestine Sophie Erds muthe geb. von Salisch. Er hinterläßet einen Sohn, Peter Carl Ernst Ferdinand.

Den 9. Hr. Kaufmann Andreas Frennick zu

Breslau, alt 60 Jahr am Schlage.

Den 10. zu Schweidnit, Hr. v. Sydow, Lis eutenant ben dem Regiment Jung Pfuhl, 29 J. 3 M. alt, an der Abzehrung.

Den 11. Hr. Carl Thomas August Freiherr von Robel auf Schönwaldau, an Brustkranks

heit, 65 Jahr alt.

Den 12. zu Rackschütz im Reumarktschen des Königl Marschcommissarius und kandesältesten Neumarktschen Crenses Hrn. von Debschütz auf Kackschütz und der Frau, Ernestine geb. v. Förster, einziger Sohn, Carl Ernst Ferdinand, an einem von den Blattern zurückzebliebenen Fieder. Geb. den 11. May 1790.

Den 14. der gewesene Kaufmann, Hr. Jos hann Carl Exler zu Breslau, 55. Jahr alt, an

Bruftentzundung.

1

Den 14. des Hrn. Raufmann Carl Sottlieb Dietrich zu Breslau, Tochter, Charlotte Augus ste, alt 1 J. 9 M. 7 T. am Scharlachsieber.

In der Macht auf den 15. zu Liegnit Herr Schepler, Doctor der Rechte u. Justizburgermeisster, an Verstopfung. Geb. den 21. März 1721.

S 3 Den

1000h



Den 15. Frau Oberamtm. Pratsch aus Carles marckt, an der Abzehrung zu Breslau, wo sie sich von dieser Krankheit heilen laßen wollte.

Den 17. zu Breslau des Hrn. Kaufmann Carl Gottfried Schiebel altester Sohn, an Entzuns dung des Halses.

Den 17. zu Hannau Frau Regina Eleonore Schubert geb. Lindner, des verstorbnen Raufm. Drn. Schuberts hinterlaßene Wittme, alt 69 %.

Den 18. ju Trebnit des Hrn. E. H. v. Pofer u. ber Frau J. E. M. P. geb. v. Siegroth jungftes Rind, Louise Denr. Beate, am Zahnen u. Rrampf.

Den 22. Dr. Reichcramer George Peschel zu

Freslau.

Johann Christoph Kluge, welcher ben 9. Des cember b. J. ju Grosting farb, ift bemerkens werth durch sein Alter, als Jubelvater, besonders aber als Lust u. Ziergartner. Er wurde zu Mits telsemnit ben Liegnit ben 28. August 1706 gebohs ren u. erreichte also ein Alter von 88 J. 3 M. u. 17 T. Er lernte bie Bartnerfunst; ging aber 1725 in Oesterreichische Kriegesdienste; 1740 nahm er seinen Abschieb. Auf seiner Rückkehr ans Italien, we er gestanden batte, nach Schlesien, besuchte er die schönsten Garten in Italien, in holland, im Reich u. in ben ofterreichischen Staaten. Erft mar er Lust u. Ziergartner zu Brocke ben Breslau in Diensten bes Fürst Bischofs v. Schafgotsch, seit 1746 aber zu Grosting. Der bafige Commandeur, Graf v. Falckenbann trug ihm die Anlegung eines neuen guft u. Ziergartens auf. Er schuf binnen zwey Jahren einen Sumpf in einen der schönsten Garten Schlestens um. Vor drep Jahren feierte er seine Jubelhochzeit mit seiner Gattin, Anna Ros fina geb. Müllerin, einem Mutterchen bon 77 3., Die er den 21. Januar 1741 ehlichte. Erst an Jo. hann



hann d. J. verließ er wegen Schwäche seinen Dienst. Dersbermalige Commandeur, Herr Baron v. d. Hemm ließ ihm als einen 48jährigen treuen u. verdienstvollen Diener sein völliges Deputat.

Den 23. zu Breslau, Hr. Carl Heinr. Friebus, Kirchschreiber zu St. Maria Magdalena, am

Schlage, 60 J. alt.

Der Hausbesitzer Gottlieb Becker zu Hainen im Hirschbergschen Erepse, welcher den 25. Novemiber in einem Alter von 85 Jahren starb, hat 13 Kinder, 49 Enkel u. 47 Urenkel, überhaupt eine Nachkommenschaft von 109 Personen erlebet. Bepseinem Tode waren noch 7 Kinder, 29 Enkel u. 23 Urenkel am keben.

Wäserische Schauspielergesellschaft zu Breslau.

Zum erstenmahl wurde vorgestellet, d. 23 Nov. der Blinde und der Taube, Lustspiel in einem Aufz. nach dem Franz. des Petret von d'Arien. Den 28. Maste für Maste, Lustsp. in dren Aufz. von Jünsger nach Marivaut, dieß artige Stück gesiel. d. 13. Decbr. Oberon, Singspiel in 3 Aufz., Mussik von Wranitzsp, machte durch sein Aeuseres Glück; (d. 13 wurde Madam Distel als Oberon herausgerufen.) Ein Anfänger Hr. Matthieu hat die Bühne zum erstenmal als Jagdjunker in der Dienstpslicht betreten.

Jur Lehre und Warnung.

Der Weber Andreas Hannig aus Steinau ging den 19. Novbr. nach dem eine kleine Meile ents legnem Waldenburg. Er kehrte Abends bep Schneegestöber zurück und man fand ihn den ansdern Morgen auf den Steinauer Feldern, ungerfähr 200 Schritte vom Dorfe erfroren. Er vers läßt ein Weib mit 4 Kindern.

Zu Haynau wurde den 24. Novbr. des Mors G, 8 4 gens



gens der Bürger und Töpfer Joh. Christoph Röhm in dem Graben am Schießhause ertrunken gefuns den: Er war des Abends vorher um 10 Uhr aus dem Kretscham auf dem Kottwiß weggegangen, und da er oft von Brandtwein benebelt war, so ist die Vermuthung, daß er durch diese Gewohn:

beit sein Unglück befordert habe.

Am 29. Novbr. gieng zu Reisicht ben Hannau die Frau des Wiesensörsters Thiele in den Stall, ihre Kühe zu beschicken. Ihr fleiner Hund schlich sich mit hinein. Eine sonst ganz ruhige Kuh, die eben ein saugendes Kalb neben sich stehen hatte. ward ben dem Andlick desselben so wüthend, daß sie sich den Augenblick losrist, die Frau stieß und ihr den Unterleib so aufrist, daß die Emgeweide herausdrangen. Manholte sogleich einen geschifz ten Wundarzt zu Hülfe, die Bemühungen besselz ben aber waren fruchtlos und die Verunglückte mußte den 30. ihr Leben beschließen. Die Küh selbst war von diesem Vorfall an so wild, daß sie keinen Menschen mehr leiden konnte und man sie erschießen laßen mußte.

Gottlob Kallinich zu komnitz ben Hirschberg sollte am 3. Novbr. einen Brunnen reinigen. Als er sich etwa gegen 12 Ellen herunter gelassen hats te, stürzte der obere Theil auf ihn herab. Man war schleunigst auf Hülfe bedacht, aber wegen der großen Steine, womit der Brunnen ausgesetzet

war, konnte man ihn erst ben 13. finden.

Zerzogl. Braunschweig=Welsnisches

Den 3. Dec. die Operette Zemire uAzor. Den 6. der seltene Freger u. die buchstäbliche Ausles gung, ein Lustspiel in einem Aft. Den 10. der taus de Lichhaber, und der Procest. Den 13. wurde zur frohen Feper des Regierungs Antritts Gr. Durchlaucht des regievenden Herzogs ein zu, dies



sem Iwerk verfertigtes Borspiel, Alt und Jung, oder die Freude aller, nebst der Operette Röschen und Colas aufgeführt. Den 17. das Gespenst mit der Trommel. Den 20. das romantische Singspiel Oberon, König der Elsen. Den 27. Abalder und der Diener zweper Herrn. Den 31. Röschen und Colas und der Bürgergeneral zwepite Fortsehung der beiden Billets.

Dienstveränderungen. Im Geistlichen und Schulstande.

Hr. Capian Franz Sander zu Brungelwalde im Freystädtschen, nominirt am 25. Rovember

zum Pfarrer daselbst.

Hr. Decanats Secretair und Caplan, Joseph Knauer zu Mittelwalde (geweiht 1789 zum Priester) nominirt am 24. November zum Pfars rer zu Albendorf in der Grafschaft Glas.

Hr. Friedrich Ernst Melter, Caplanzu Krintsch, nominirt den achten December zum Pfarrer zu Schmellwiß im Neumarktschen, an die Stelle

des verstorbnen Pfarrers Joseph Feige.

Ben dem Königl. Schuseninstitut zu Oppeln hat der Rector desselben, Hr. Ambrosius Kolles net wegen Alter sein Amt niedergeleget, Hr. P. Joseph Buchitz, Lehrer an selbigem, ist Rector u. Hr. Candidat Schnaupelt Professor geworden.

Hr. August Erdmann Wunster, Inspector am Joachimsthalischen Symnasium zu Berlin (geboisten zu Reichenbach den 7. Januar 1764) ist zum resormirten Staabsfeldprediger in Schlessen und zum Prediger einiger zerstreuten resormirten Eis vilgemoinen in Oberschlessen, deren Besorgung der verstordne Schlegermacher über sich gehabet, bes stellet worden. Er soll in Brieg, zum Besten der Ressormirten baselbst u. in dortiger Gegend, wohnen.



Pr. Friedr. Heinrich Ernst Wilh. Jonathan Grimm, Cand. der Gottesgelahrtheit u. Sohn des Herrn Steucteinnehmers Grimm zu Gros: Streh= lit, ist am 5. Decbr. zu Driedit in Südpreusen zum Prediger in der Stadt Pieschen in Südpreuse

fent orbinirt worben.

Hr. Sustav Friedrich Sommer, Candidat der Sottesgelahrtheit und geboren d. 13. Septhr. 1760 ju Metschkau im Striegauschen, ist seinem Vater Gottlied, der seit 1742 Prediger zu Metsche kau ist, und ben dem er sich als Amtsvertreter ausgehalten hat, an die Seite gesetzt und am 5. Dechr. zu Breslau ordiniret worden.

Hr. Carl Daniel Müller, bessen Ernennung zum Feldprediger des Infanterieregiments v. Ruits im vorigen Stücke gemelbet worden, ist am 5. Decbr. zu Breslau ordiniret worden. Er ift zu

Strehlen 1772 gebobren.

Dr. Candidat Carl Opis am 4. Decbr. jum lebe rer an der Schule zu Goldberg.

Im Militairstande.

Sr. Durchlaucht, Eugen Herzog von Würtems berg, Generallientenant von der Cavallerie, zum

Gouverneur der Festung Glogau.

Hr. v. Favrat, Generallieutenant von der Ins fanterie, zum Chef des Regiments des verstors benen hrn. Generalmajors von Psau, und zum Gouverneur der Festang Glaß.

Im Civilstande.

Hr. Carl Gottlieb v. Redtel, Kgl. Oberamtse regierungs und Oberconsistorialrath zu Breslau, bat wegen fortwährender Krankheit seine Ents lassung gesuchet und ist mit Pension zur Ruhe gesetzet worden.

Hr. Carl Wilh. Dietrich, Affistenzrath ben ber Kgl. Cammer zu Breslau, zum Krieges und Dos mainen Rath bey der Kgl. Cammer zu Plogs.



Hr. von Czettriß, Landrath Schweidnitischen Crepfes, jugleich unterm 4. December jum Bes

gedirector des Erepfes.

Unterm 7. November Sr. Crepf Deputirter v. Roschüskn zum Marscheommissarius, und Hr. v. Strachwiß auf Dombrowka zum Crepf Des putirten im Oppelnichen Erenge.

Hr. Cammerherr von Unruh auf Ransen hat seine Stelle als erster Crepf Deputirter Steis

nauschen Crepkes niedergeleget.

Hr. Rittmeister von Frankenberg, Majorats herr auf Bielwiese, jum Crepf Deputirten Steis

nauschen Erenftes.

Der Breslausche Stadtgerichts Referendar Hr. Johann George Samuel Ehrhardt zum Justins commissar und Rotar in dem Departement der Konigl. Breslauischen Oberamtsregierung.

Gr. Königl Hoheit der Pring heinrich von Preuffen haben den Mitpachter des Umtes Grams Schus, hen Oberanitmann Christian Aretschmes. 34 Simsen, zu Höchsteero Amterath ernannt.

Der Kurfflich Lichnowskysche Verwalter. Dr. Anton Malchareck zu Krzizanowitz im Leobichützis schen, versetzet als Oberamtmann nach Gras im jenfeitigen Schleffen.

Muras. Hr. Rathmann Marchand hat ben Came merer Posten verbeten. Dr. supernumerarer Rathe mann Fromfnecht jum Cammerer unt. 8. Dec.

Breslau. fr. Endel, Candidat der Rechte; jum Referendar ben den Stadtgerichten und abs jungirten Justitiar benm Stadtlandguteramt.

Hr. Stange, Quartiermeister von der Leibs eseadron des Herzoglich von Würtembergschen Hufaren Regiments, zum Controlleur ber ftabs tischen Baucasse.

Falkenberg. Hr. Senator jupenumer. Zierth Gros

jum Policepburgermeister.



Gros Glogau. Hr. Cammer Controllenaide Dunkel zu Glogau zum Rathsregistrator u. der zweyte Rathscanzellist Hr. Gerhard zu Jauer zum Assistenten bep der Rathhäuslichen Registratur.

Goldberg. Hr. Justißcommissionsrath Wers dermann zum Sondicus mit dem Pradicat als

Dice Stadt und Raths Director.

Jauer. Der ehemalige Glogaussche rathhäuss liche Registrator, Herr Borisch zum zwepten

Rathscanzellisten.

Feraths Zingel zu Sagan angestellt gewesene Euspernumerair, Hr. Carl Zingel zum Accise und Zollcontrolleur.

Landshutt. Hr. Acciseinnehmer Christ. Friedr.

Meigner zu Zobten versetzet dahin.

Lowenberg. Hr. Joh. Friedrich Bones zum supernumer. Rathmann, Tuchinspector und Feus ersocietäts Cassenrendant und

- Hr. Postwarter Dietrich daselbst zum supernus

merairen Rathmann.

Schweidnig. Der Cammeren Forst Reviers jäger hr. Bachert in Leutmannsdorf am 18. Ros vember zum Stadtförster.

Breslau. Den 21. Decembr. marschirte bas in Sud Preussen gestandene Grenadier Bataillon

von Jung Pfuhl nach Schweidnis durch.

Den 21. Decbr, ruckte das erste Bataillon und den 22, das Grenadierbat, des Infanterie Res

giments von Goge aus Gubpreuffen ein.

Der Kaufmann Hr. Heinr. Friedr. Bock und Hr. du Grain haben unterm 29 November die Concession zur Anlegung einer Weinessig Brauserei allhier erhalten.

## Anhang

## zu den Provinzialblåttern.

Nachricht von einer Akademie, Lehr und Pensionsanstalt der Zandlung.

Crziehung ist das einzige Mittel, dem Menschen eine Menge von Begriffen, einen Umfang von Kenntnissen, und im praktischen Leben, ein weites Feld zur Wirksamkeit zu verschaffen. Durch sie ers leichtern wir uns die Ausführung unserer Anschläsge, die Gewinnung unserer Bedürfnisse; durch sie erlangen wir die Achtung besserer Menschen, und machen unser Schicksal vom Weltgange, und von Menschenlaunen unabhängiger, und in jedem Vershältnisse, in jeder bürgerlichen und individuellen Lage, glücklicher.

Sie kann vonzweren Seiten befrachtet werden. Als Bildung des Menschen an sich: Bildung der Menschheit, eigentliche Erziehung; als Bildung des Bürgers: eigentliche Lehre, Gewerbsstand. Jener sind die Schul, dieser die Lehrjahre gewids met. Bende sind innig mit einander verhünden. Die erste sollte nicht bios im Lesen, Schreiben, Nechnen und den Lehrsäßen der Kirche; die andes re nicht in mechanischen Handgriffen, und in der

Routine allein gesucht werden.

Der hohe Begriff, den ich von der Bestimmung, von der Wichtigkeit, von dem weiten Gebiete eis nes Raufmanns, und von dem großen Einflusse desselben auf Menschen und Staaten habe; (man sehe meine allgemeine Darstellung der Handlungs, wissenschaft) die mannigfaltigen Aufforderungen von Neltern, ihre Sohne in die Lehre zu nehmen:

11

Dieses

dieses waren Veranlassungen, meinen schon lange entworfenen Plan zur Ausführung zu bringen, und zur zwecknäßigen Erlernung der Handlung, in ihrem Umfange und mit ihren Hülfstenntnissen so viel mir möglich ist benzutragen und eine Afas demies Lehrs und Pensions, Anstalt der Handlung zu errichten.

Der Plan, Die Einrichtung und die Bedinguns

gen ben derfelben find folgende :

Dird eine bestimmte Anzahl Jünglinge, wie sie, je zwey und zwey, in den entbehrlichen Zimmern meines Handelshauses Platz haben, angenommen. Ihr Alter soll, wo möglich,

nicht unter 15 Jahre fenn.

Danern ihre Lehrjahre, nach Beschaffenheit ihres Alters, ihrer Vorkenntnisse, ihrer Kortschritte in Handlungskennts nissen z bis 5 Jahre; sind es blose Pensionals re; so können sie ein , und austreten, wenn sie wollen; nur muß es ein viertel Jahr vors her angezeigt werden.

mener Inspector. (Jest ein Gelehrter, der fertig Französisch und Englisch spricht und mehrere Wissenschaften grundlich versteht.)

4) Täglich, am Morgen und Abend, haben sie gemeinschaftliche Lehrstunden. Der eine Theil gehet dann den Tag über in die Schreibstube ober ins Waarenlager, um die Handlungsges schäfte practisch zu treiben und einzusehen; der andere setzt seine Lehrstunden und wissens schaftliche Arbeiten sort, und wechselt am ans dern Tage mit jenem, der nun gleichen Unsterricht erhält.

5) Der täglichen Lehrstunden sind 6 bis 8; von welchen

welchen 2 bis 3 täglich jeder erhält, die übris gen (nach den 4. §.) immer über den andern Tag. Die Pensionaire aber können die Lehrs kunden immer sortsetzen, weil für sie, wegen ihrer unbestimmtern Zahl, und ihres unges wissen Eins und Abtreten, für Arbeit und ofs fene Stellen im Comtor nicht immer gesorgt werden kann.

6) Die Wissenschaften und Kenntnisse, die vor=

getragen werden, find folgende:

A. Sulfemissenschaften. Politische Geographie, nach Fabri, mit Zuziehung Busching's und Wernber's; Handlungsgeogras phie, nach Brun und Frang; allgemeines Reche nen nach Raftner; Handlungsrechnungen, nach Brodhagen und Gerhardt; Technologie und technische Chemie, jene nach Beckmann und Jung, diese nach Gmelin mit Zuziehung Gren's. Frangosisch, Italienisch und Englisch werden von Rationalen mit Benutung der Ebelingischen Lesebucher gelehrt, und vom Inspector bloße Uebungen aus jenen Sprachen in die deutsche angestellt. Deutsch nach Abelung und Morit. Im Deutschen werden sowohl eigene Auffage, Briefe u. f. w., als lleberfegungen, nach den Regeln ber Grammatik und des Styls beurs theilt und verbeffert.

B. Die Handlungswissenschaft nach ihrem ganzen Umfange.

Maarenlehre und Waarenfunde; jene nach eiges nen Ideen, diese nach Schedel, Beckmann und Hagen, mit Zuziehung Endovici. Die Lehre vom Handel überhaupt, und von den Beförderungss mitteln desselben, nach Busch; Münzs Maaßs und Gewichtskenntnisse, nach Gerhardt, mit Zuziehung Ebeling's und Brodhagen's; Buchs balten

halten nach eigenen Ibeen. Briefwechsel und anzere Aussätz; die Grundsätze nach Eschens burg, Abelung, Ebeling und Brodhagen; Mus ster und Benspiele zur Eritik nach jenen Grunds sätzen, aus mehrern Schriften. Speculationen und kaufmännische Wahrscheinlichkeit, nach eis genen Ibeen Das Wechselrecht, nach Pütts mann, mit Bemerkung verschiedener Wechsels Ordnungen und Wechselrechte. Das Seerecht nach Surland. Handels Geschichte, nach Fiz scher und andern, mit Uebersicht der Universal-Geschichte. Kaufmännische Bücherkenntnisse, nach meinem Lehrbuche.

Nuch werde ich noch, was eigentlich nicht hies her gehört, aber, weil Güte des Charafters, Les bensklugheit, richtige Schätzung des Glücks und Unglücks, der Bestimmung und der Pflichten, der Zwecke und der Mittel, des Werthes der Güter und der Menschen, im bürgerlichen Leben, bep dem Wechsel des Schicksals, so wichtig ist, Vorträge über Knigge's Umgang mit Menschen, Schmers lers Moral für Jünglinge, und über Cicero von den Pflichten, mit Unmerkungen von Garve, die

Conn und Fepertage halten laffen.

7) Die meisten dieser Wissenschaften und Kennts nisse müssen jährlich, wenigstens einmal, vols lendet werden, um sie wieder anfangen, also während der Lehrzeit einigemal wiederholen

gu fonnen.

8) Der Lehrer, die jene Gegenstände behandeln, sind nach meiner gegenwärtigen Vertheilung, achte: fünf vom Gelehrten und drep vom Handelsstande; sie vermehren und vermins dern sich aber, nach Beschaffenheit ihrer Kenntnisse.

9) Für Kojt, Logis, Wäsche und Unterricht sahlt

sahlt jeder Lehrling und jeder Pensionaire, für ein Jahr, fünfhundert Gulden im 24 Gulden & se, und zwar jener jährlich, dies

fer halbjährlich voraus.

in drep Classen und einigen Büchern, die ich in drep Classen theile, wovon die unentbehrs lichsten in der ersten 25, in der zwenzen 60 und in der dritten 140 Gulden kosten, und wo es den den zwen letzten Classen, den Eltern überlassen bleibt, sie anzuschaffen oder nicht, sinden keine Ausgaben statt, als solche, die sieh seich seibst veranlassen wollen.

II) Die Anstalt nimmt im Januar des künftisgen Jahres (1795) ihren Anstang. Eltern u. s. w. die nun ihre Sohne in die Lehre, oder in Pension geben wollen, werden ersucht, sich bald, wenigstens noch vor dem letzten Mosnate dieses Jahres zu melden, zumal da die Zahl der Zöglinge, besonders der rehrlinge ohnehin am Ansange nicht groß (etwa 6—

10) senn barf.

Dies sind nun die wesentlichsten Einrichtungen und Gesetze meines Institutes. Meine Handlung beschäftiget sich hauptsächlich mit Droguen oder Materialwaaren en gros. Sowohl durch dieselbe, als durch meine kaiserl. privil. allgemeine Hands lungs-Zeitung und Handlungs Anzeigen, stehe ich mit den wichtigsten Städten in und ausser Deutschs land in Verbindung. Bende verschaffen einem Zögelinge, ben dem Unterrichte und dem Umgange mit denkenden Männern, und einer zu ihrem Gebraus de offenen Bibliothek von Büchern für die Hands lung und ihren Hülfswissenschaften, alle Gelegens heit zu kaufmännischen Kenntnisseu und zur höhern Bildung. Ausserbem werde ich nichts versäumen, was zu jenem Zwecke leiten kann. Ich werde die

11 3

Zöglinge zum Selbstdenken, zur nütlichen Thästiet, zur höhern Moralität führen und führen lassen; ich werde gegen sie als Freund und Vater, und als ein Mann, der seine Pflichten kennt und seinen bürgerlichen Aufschätzt, handeln.

Mürnberg im Sept. 1794.

Johann Michael Leuchs.

In ber hermeborf und Untonschen Buchhande ung in Gorlig wird zu Ende biefes Monathe von D. Luthers Hauspostille, ein Predigtbuch über die jahrlichen Conn: und Fest Evangelien zur hauss andacht für evangelische Christen, bie lette Ubtheilung des aten Banbes fertig. Um ben Bers ehrern des seel. D. Luthers dieses Buch so wohls: feil als möglich in die Hande zu liefern, wollen wir denen, die hierauf voraus bezahlt haben, nicht allein ein Bandchen Pagionspredigten noch unentgelblich benfügen, sondern sie erhalten auch noch das Bildnif dieses großen Mannes, bas wir nach einem der besten Portraits in Rupfer baben stechen lagen, boppelt, und ebenfalls unentgeldlich. Diejenigen, die fich bis Ende Mary f. J. bev uns, ober bep dem Herrn Cammerses fretar Streit in Breslau, und dem herrn Gebeis men Gefretar Plumiche in Sagan melden, follen die nemlichen Vortheile genießen, und bas ganze Buch, bas an 90 Bogen farf wird. um ben wohls feilen Preis von 2 Rthlr. erhalten. Nach Vers fluß dieser Zeit kosten bepde Theile, nebst den Pas fionspredigten und einem Rupfer 2 Rthlr. 16 ggl. Gorlie, im December 1794.

Bermsdorf und Anton.

Um die Urne eines Edlen,

des Zochgebohrnen Grafen, Zerrn Johann Graf Franken von Sierstorpf,

Lieutenant unter dem hochlöblichen Euirassier Res giment Graf von Goerz, der den 6. Novems ber 1794 in Crafau entschlummerte.

Und überschattet, wie von düstrer Nächte Flüget, Lag in dem stillen Hain der ernsten Richter Hügel, Ihm naht' der Leichenzug. — Ein einz'ger Stern durchbrach

Die Dammerung. Der Sprecher seines Lebens

"Des kebens Pflicht hat Er erfüllt, "Des Elends Klage oft gestillt.

"Und edler Freunde banger Schmerz

"Ik Bürge für Sein edles Herz"Der Gottheit Ehrer — Menschenfreund —
"Wird von der Menschheit Er beweint. —
Und in die Fener Stille zu dem Sprecher rufen Die Richter ernst und frey von ihres Hügels
Stufen:

"In's kand der Ruhe geh' Er ein!
"Der Kranz des Ruhms auf Seinen Stein!
"Sein Nahme led' als schönes Bild,
"Stets Seinen Freunden, — sanft und mild,
"Als stiller Traum, wenn einst ihr Seist,
"Des kebens Stunde selig preist.

Grottfau, ben. 29. bes Wintermonats 1794.

Teichert. P.

Meinem lieben kleinen Freunde, Zeinrich von Burgsdorf, an seinem frühen Grabe.

Sleich einem Baumchen standst Du da, Boll Wachsthum, schlanf und zart; Und jeder Wandrer, der Dich sah, Sprach: "Du bist guter Art!

"Wie blätterreich, wie knospenvoll! "Wie lieblich wirst Du blühn! "Und welche süße Frucht wird einst, "Auf Deinen Zweigen glühn!"

Doch ach! eh noch das Morgenroth Des vollen Frühlings tagt, Ikt seiner Wurzel junger Keim Schon ziemlich abgenagt!

Der Saft vertrocknet, langsam welkt, Der Blätter frisches Grün; — — Und bald wird mattes Todtenbleich Sie sterbend überziehn!

So war mein kleiner Heinrich. — Ach! So welkt auch Er bahin. — Was hofft ich nicht! Wie viel versprach Sein Sommer einst Gewinn!

Wie oft schliefst Du so sanft und froh Auf meinen Armen ein! Wie pflegt ich Dich! Wie liebt ich Dich! Mein ganzes Herz war Dein!

Ich sab Dich wimmern, sah den Schmerz Des Duldens im Gesicht; — Zwar konnt ich weinen, beten, slehn, Nur helfen konnt ich nicht. Wie freundlich winktest Du mir oft, Und reichtest mir die Hand, Als riefst Du: "Freundin! lebe wohl! "Ich geh ins begre kand!

Du giengst voran ins begre Land, Dein freundlich Auge brach. — — Hier steh ich nun, und weine Dir In stummen Zähren nach.

Ruh sanft! — im Garten Gottes blüh Dein Geist, von ihm gepflegt, Wo er, zu Himmelsfreuden reif, Run ewig Früchte trägt.

Mimm noch die Thräne! — sieh! sie fällt Aus Freundschaft auf Dein Grab! Bald ruft auch mich vielleicht, zu Dir Ein Engel Gottes ab.

Die gewiße Ueberzeugung eines bleibenden Uns benfens unter zuruf zu lagenden Freunden nach bem Tobe, gehört für Geelen edler Greife, unter die sugen Belohnungen, der Beschwerben, womit fie die mannigfaltigen Erfahrungen bes Lebens erkauften und unter welchen sie ihre Schlafe alls mablig Silberhaar umwehen saben; fonnte irs gend je ein ehrwürdiger Greis diefes Bewustsenn haben, und gerechte Unsprüche auf ein dauerndes Denfmal in dem Herzen zurüfbleibender Lieben machte, so war es gewiß der Wohlseelige Hochs und Wohlgebohrne hans Ferdinand Fregherr pon Stofch, Erbherr der Guter Petersborf und Friebrichswaldau, bem hier in biefen patriotisch ges meinnütigen Blattern ein Denkmal gefest werden foll. Er erstieg auf der leiter des lebens eine bos be Stufe, und jede berfelben war für den Wohls 11 5 seligen

feeligen burch feltne Ereigniffe und Begebenheiten, die auch bie frühen Tage feines Lebens bezeichnes ten, merkwürdig. Wenige feiner frühern jugenbe lichen Zeitgenoffen, bie ihn naber fannten unb mit ihm burch die Bande der Freundschaft in Bers bindung fanden, werden noch übrig fenn und fich ben lesung dieses seiner erinnern; aber auch die wenigen werben fich freun, fein ruhmvolles Uns denken mit einer fillen Thrane hierben fepern gu können. Der Rreis seiner Freunde war durchs ganze Leben ungemein zahlreich, weil er die Freus den der Freundschaft, der Theilnahme, ehrte, schätte und fühlte, sie gern auch wiedergab; eine heitere Stimmung der Ceele, die ihn fogar in den letten Tagen seines Lebens nicht verließ, Rechts schaffenheit und Biberherzigfeit; dies maren die Eigenschaften, bie ibn jum Menschenfreunde bile beten, ber er unter allen Umffanden feines lebens blieb; als ein warmer Verehrer ber Religion und Tugend, mar er feiner jest tiefgebeugten Gattin, feinen Rindern, die noch lange feinen Berluft bes weinen werben, und die er so vaterlich forgsam liebte, wie seinen übrigen boben Unverwandten, befannt; und seine Unterthanen, benen er so oft Unterstüßer, Helfer und Beglücker war, werben am lautesten zu seinem Lobe sprechen, wenn sie sich, an die Beweise seiner Gnate und Derablassung erinnern. Die Bepfpiele und Belege hierzu liegen uns so in ber Mabe, bag es Mube kostet, sie um ber Weitläuftigfeit willen unberührt zu lagen. Sein Vater war der hochs u. Wohlgebohrne Freys herr Mengel Friedrich von Stosch, Erbberr ber Güter Groß Grädit, Grögersdorf, Altwasser und Petersdorf, landrath des Glogauschen Rreises. Seine Mutter war eine gebohrne von Ophern, aus dem Sause Roblmchen. Der Wohlseelige fam mit

mit 14 Jahren auf die damals so bekannte und blübende Ritterafademie nach Alt Brandenburg, 3 Jahre benugte er ben dafigen Aufenthalt und Da er sich auf Diese Art zu seiner fünftigen milie tairischen gaufbahn vorbereitet hatte, so ließ er sich bep dem faiserl. Regiment von Wildscheck ens gagiren, wo er baffelbe Jahr noch bem Regiment in verschiedne Megenden der österreichischen Lans de folgte. Und ba im Frühjahr das Regiment nach Ungarn befehligt murde, so hatte er Gelegenheit; ben verschiednen Schlachten mit ben Turfen bas felbst benjuwohnen. 1739 gieng bas Regiment durch Peft u Schlachtenverluft auferft geschmoigen, nach Schlefien guruck. 1741 im Mary mard der Wohls feelige in Groß Glogau jum Gefangnen gemacht, ba es ben Preußen in die Bande fiel; er ward von da nach Breslau auf den Dohm gebracht, im August defelben Jahres wieder ausgewechselt und gieng fogleich zu seinem Regiment nach Prag zus ruck; unmittelbar barauf brach bas Regiment ges gen bie Frangosen auf, wo er bep der siegreichen Schlacht über die Franzosen ben Frauenberg ins harteste Treffen tam, von da folgte er dem Regis ment ins Genuesische, wo er eine Quetschung am linken Ruß erhielt. Die folgenden Jahre 1746.47 brachte er unausgesett im Mailandischen ju, wo er an einer todtlichen Krankheit viel litt; endlich nahm er 1749 auf Verlangen seines Baters den Abschied als Hauptmann, nachdem er 16 thatens reiche Jahre, die dem Wohlseeligen immer unvergeflich blieben, in faiferl. Diensten gestanden und gieng im Jahr 1750 im Februar in Konigl. Preuß. Dienste, wo er bep bem jetigen von Borchschen Regiment nach Reisse als Hauptmann placirt wur Im July übernahm der Wohlfeelige feine Compagnie und avancirte bald barauf jum Mas

jor. Jest fieng fich eine neue gluckliche Epoche bes Levens für ihn an, er vermählte sich nehms lich damals mit dem Fraulein Eleonore von Kneitling, deren Bater bamals Obriffer und Commandeur bes jetigen Regiments von Richel war; 1757 erhielt der Wohlseelige in Batallon Sachien, mit welchem er unter den Befehlen des Derzogs von Bevern den fiebenjährigen Krieg mit machte, nachdem derielbe 14 Jahre Er. Majestät dem König von Preussen, eben sotreu gedient als dem Raiser, verließ er die Armee und übernahm sein väterliches Guth Altwasser, welches er 1791 feinem Vater, bem Fregheren von Stoft auf Ells guth verkaute. Lein Ende erfolgte sanft durch eine Verblutung. Dies sind ohngefahr die merks würdigsten Bruchstücke des erfahrungsvollen Les bens eines edlen Diannes. den Gatten, Rinder, Entel und ein jah reiches Gefolge von Freunden gerührt beweinen. Eine ausgeführte Biograrbie mufte für seine zurückgelagnen Lieben und Freuns de nicht nur, sondern auch für jeden andern den merkwurdige Lebens Ereigniße und Schicksale ins tregiren, lehrreich und unterrichtend zu lesen fenn. Wie innig vergnügt war daher der hinüber ents schlummerte Ede, wenn er in dem Winter seines Lebens in die Lage seines Frühlings und Soms mers zurückblickte, wenn er hinabschaute ins weis te Thal der Vergangenheit, und manche lachende Blume durch suße Erinnerung pflickte, wenn sich um jein schon wankendes Knie ein kleiner muntrer Enfel schlang und hoch auflausch end hinauf blickte mit dem Jugendfeuer im Auge, zur grauen Wims per des lächelnden Greises, das höher pochte die junge Brust des Knaben und rascher hüpften seine leichten Pulse, wenn er hörte von gewonnenen Schlachten, von Krieg an fremden Gestaden, o Da

da strahlte noch Feuer der Jugend aus seinem schon sinkenden Auge. — Run trift kein Schlachts getümmel ihn mehr, sanft weht die Palme des Friedens jezt chon um die Schläse des Entschlums merten, und uns o Wonne! grünt underwelks lich die seelige Hoffnung zum süßesten Wiederversein, im frohen Ewigen jenseits mit ihm.

Wollt ihr Ihm, dem Edlen hier ein Denkmal

setzen.

Soll der Wandrer wissen, wer kort rüht, O 10 laßt Ihm tief in Seine Urne ägen: Dieser meint es mit den Menschen gut.

Herr Carl Florian Weber, Pastor primarius in Militsch, ist den 8. Mai 1739 in Schmiegel in Grofpolen geboren, wo fein Bater zweiter Paffor, ber Großvater von mutterlicher Geite, Abelt, Primurius gewesen. Sechs Jahr studierte er in Brieg gur Zeit des berühmten Reftor Theune, und 3 Jahr in Halle. Als er einige Zeit bei bem Cammerheren von Vojanowsti Hauslehrer gewes fen, wurde er jum Proreftor nach Rawitsch, von da zu eben dem Amte nach Lissa, und von da von bem fr. Standesherrn ju Militich, dem verftorbes nen Graf Malzan Exc im Jahr 1768 zum zwei= ten oder polnischen Pastor nach Militsch berufen; nach dem Tode des feel. Primarius Ringeltaus be 1784 jum Primarius, welchen Memtern er 26 Jahre hindurch mit aller Treue vorgestanden. . Ecit mehr benn einem Jahre fing feine Gefundheit an zu wanken, und es zeigten fich die Spuren der Bruftw ffersucht. Alle angewandten Mittel konns ten nichts als eine anscheinende Besserung von einigen Wochen bewirken. Das Uebel fam immer ftarfer wieder und machte den 11. Oct. seinem les ben

ben ein unvermuthetes Ende, ba er noch glaubte, folgenden Sonntag eine Predigt halten ju fonnen.

Seine Schriften, die er gelegentlich herausges geben, sind in den Nachrichten zur gelehrs ten Geschichte der fr. Standesherrsch. Militich verzeichnet. Die lezte war die Rede, die er dem verstordnen Herrn Pastor Lauterbach in

Wirschkowig gehalten.

Die Arbeitsamfeit und Thätigkeit war ihm zur Gewohnheit geworden, und er beschäftigte sich noch in seinem Amte mehrere Jahre hindurch mit dem Unterricht und der Erziehung verschiedner jungen Leute. — Er war von einem sehr geselligen und freundschaftlichen Charakter, gefällig und dienstfertig gegen Jedermann, ohne Eigennutz und Rücksicht auf Bequemlichkeit. — Das Lesen der besten Zeitschriften und die Musik, in der er sehr stark war, waren seine liedsten Erholungen. In seinen Vorträgen verband sich Ordnung und Deutlichkeit mit einer natürlichen Wohlredenheit.

Er hinterläßt eine Wittwe, die eine gebohrne Muthmann ist, mit der er 15 Jahr eine vergnügte She geführt hat, und zwei unerzogne Kinder, eis nen Sohn und eine Lochter, welche letztere er nur wenig Lage zu sehen das Vergnügen hatte. Seis ne Freunde und Verehrer (und es hat dem Sesligen nicht daran gefehlt) werden nun an seinen Hinterlassenen zeigen, wie schätbar ihnen das

Andenken ihres Mannes und Vaters ift.

Wenn verständige, rechtschaffne und nühliche Menschen alt und lebenssatt ihr Haupt legen; so bedauern wir, daß menschliche Kräfte so zeitig dahin schwinden und das menschliche Lebensziel nicht weiter hinausgesteckt ist. Göße die Hand ber

ber'illamacht neues verjungendes leben in die langfam fterbenden Glieber - wie bankbar wurs ben wir sie verehren! Aber wie - wenn solche-Menschen in der Salfte ihrer Tage weggenoms men ober gar in ber noch dauernden Blute bes Lebens von dem Urm des Todes ploglich in Staub gelegt werden oder allmälig dabin welfen - wurs den wir uns nicht versucht fühlen, Die Barte bes Schicksals angutlagen und bas Loos bes fierblis chen Geschlechts unzufrieden und murrend zu bes mitleiben; wenn wir nicht überzeugt maren, baß eine allweise und allgutige Borfebung über alle unfre Schickfale, also auch über unfer Leben und Sterben gebeut, und daß folglich ibre Wege gut fenn mußen, auch wenn fie fur uns mit Finfternig bedecket find? lagt ben alten Baum, ber uns Schatten gab ober begen Fruchte uns labten, endlich absterben - wir werden mit einer Art von Wehmuth die durren Zweige betrachten, oder, wenn er unter ben Streichen bes Beiles gefallen ift, die Stelle, wo er einst stand. - Der Bans drer, den er vor der brennenden Mittagssonne schützte, wird hier vielleicht weilen und mit eis nem Blicke, der wenigstens etwas der Traurigs feit Aehnliches verrath, zu fich selbst oder zu eis nem Begleiter sagen: auch mir gab er Kühlung; hier trocknete ich den Schweis von der Stirne. — Und was dann, wenn der Sturmwind den Baum gerbricht, beffen erfte Bluten unfre hofnung nahrs ten? oder eine Rranfheit todtend an jenem andern nagt, begen Fruchte uns ichon erquickt hatten und der sie uns noch auf lange versprach? Das sympathetische Gefühl, welches durch die lebens de Natur ausgegoßen ist und durch alles erregt wird, was Tod oder dem Tode ähnlich ist, wird in empfindsamen Geelen bis zu einer gewißen Innige

Innigkeit steigen, beren fie fich nicht zu ichamen haben, wenn ste nicht in Empfindelei ausartet. Alles unter ber Sonne predigt uns Richtigkeit und Verwesung. Wir wandeln auf dem Staube berjenigen Kinder der Natur, die vor uns auf dieser Erde, dieser Welt der Schatten, gewesen find; unter Grabern aller Urten von Menschen, vom Säuglinge bis jum Greise — und bald wers ben auch wir — ba gewesen sepn.

Unter den vielen Todten, die gandshuts Ein: wohner binnen furger Zeit zu ihrer Schlummere frate begleiteten, befand fich auch herr 3m mas nuel Gottlob Otto, Raufmann und ehemas liger Deraltefter ber basigen Handlungssocietat; ein Ebler Mann, ber bes langften Lebens würdig war; bas feinige aber - wir unwißens ben Sterblichen sagen, zu fruh für seine Familie und die Belt endigen mußte. Er farb ben 22. November d. J. in einem Alter von 49 Jahren Seine Geburt erfolgte ju Landshut 16 Tagen. im Jahr 1745 ben 6. Novbr. Gein Bater, ein Raufmann von Berdiensten, herr Ernft Gofts fried Otto, verließ im herbste des Jahrs 1775 die Welt, und seine Mutter, Frau Susanna Magbalena, geb. Pelgin, ward an eben bem Tage, an welchem er seinen Rampf vollendete, in einem Alter von 78 Jahren begraben. Er verheis rathete fich ben 18. Mai 1778 mit Dem. Chars lotte Christiane Engmannin, ber altes ften Techter des herrn Raufmanns Engmann zu gandshut, welche Che mit 6 Kindern gesegnet ward, von benen noch ein Gohn und zwei Todis ter leben.

Lehrreich war die Pilgrimschaft unsers Vols lendeten und das Ende berfelben; insbesondre waren es die Leiden defelben auf einer Bahn, wo

felt einer langen Reihe von Jahren der Dornen viele für ibn fproften. Er verband mit einem reifen, durch Reisen, Weltkenntniß und Belesens beit gebildeten Verstande, Geschicklichkeit und Thatigfeit in seinem Fache und richtige Grunds säge ber Moralität, die er auch auszuüben strebs te. Es fonnte daher feinem Umg nge nicht un bem Unterhaltenden und Angtebenden fehlen, da vollends eine gewiße freundliche heiterkeit und nicht felten Frohfinn baju famen, wenn nur schmerzliche körperliche Gefühle ihn nicht zu sehr Die Bitterfeit seines Schicksais empfinden ließen; benn ach! es fehlte bem murbigen Manne, bem fonst die Hand Gottes viele irdische Wohlthaten zufließen ließ, an dem besten Gluck bes lebens, ber Gesundheit. Seit ohngefahr 13 Jahren duldete er dald mehr, bald weniger, bis endlich das unheilbare Uevel in eine Geichwulft ausartes Micht obne hofnung seiner Wiederherftels lung, diefer treueffen Gefährten und Freundin bes Menschen bis zum Grabe, litt er boch mit diriffs lich weiser hingebung in den Willen Gottes, des fen Sübrungen er anbetete, auch wenn fie schmere zenvoll waren. Wie hatt' er neht wünschen und hoffen sollen? - Drei unmundige Kinder jams merten bei seinem Rrankentbette an ber Geite ber in Thranen schwimmenden, oft trofflosen Gattin und Mutter. Feierlich rührend war fein Abschied - heilig allen feinen Lieben Die State, mo er fis gend fast in einem und bemselben Augenblicke bas lette Wort sprach und das lettemal athmete. Gein Dank an bie Gattin, Die ibm forgfaltige Pflegerin war und blieb; seine Ermahnungenan die Kinder, die er sterbend ertheilte; die Uebers gabe berfelben an bie Mutter, an ihren für bas Wohl der Seinen zärtlich besorgten Grosvater, und

und an ihren Lehrer — wie erschütternd und bes
ruhigend zugleich, wie herzschmelzend und zugleich
feelig war diese Scene! Sie lehrte mehr als
Bucher; sie predigte lauter als die Herolde der

Lebens, und Sterbensweisheit.

Ruhe fanft, edler, guter Mann! wie Dein Ende sanft war. Dort erkennest Du die Wahrs heit in reinem lichte, das nicht täuscht Hier wandeltest Du unter leidenden Brüdernu Schwes stest, wenn man Dich wegen Deines eignen traus rigen Losses bedauerte: "ich darf mich nicht des klagen; es giebt ja der Elenden so viele, welche die kast noch mehr drückt, als mich." Schmecke nun dort die reinen Freuden des himmels unter lauter glückseeligen theilnehmenden Geistern. Kämpfer! nimm die Krone der Ueberwinder! Ernte, was Du hier oft mit Thränen gesäet hast!

Den 19. November d. J. fruh um 9 Uhr vols lendete zu Landshutt plotlich ihren lauf Frau, Maria Elisabeth Kleinwachterin, geb. Engmannen Ste-erblickte batelbft bas Licht der Welt im Jahre 1730 den 30. April, und ges nog unter der Aufnicht rechtschaffener Eltern eine vernünftige und christliche Erziehung. ter, der Herr Johann Karl Engmann, ein Kaufmann, starb vor einigen Jahren in eis nem fast patriarchalischen Alter von mehr als 90 Jahren, und Ihre Mutter, die der Tod ihren Kindern früher entriß, war Frau, Unna Das ria geb. Frangin. Die Geelige verheirathete sich 1750 den 3. Februar mit dem Kaufmann, Beren Christian Gottfried Friebe, cher Ihr 1775 in die Ewigkeit vorangieng. marb

ward in dieser Che zweymahl Mutter; sollte aber und himmel zu bilden Im Jahre 1778 den 20. Movember führte Sie die Vortehung zum zwen. tenmahl in den Stand der Che mit herrn Rarl Gottlieb Kleinwächter, ehemaligem Obers altesten der Kaufmannschaft zu Landshutt und erstem Vorsteher der dasigen evangelischen Kirche. Wie glucklich und zufrieden diese Verbindung war, Davon mögen die Thranen zeugen, die bei Ihrer Leiche floßen und noch fließen. Was Ihr aber ein besonderes Verdienst giebt ist die Treue, mit welcher Sie sich als eine mahre Mutter gegen Ihre Stieffinder betrug. Die beiden Tochter Ihs res Gatten aus der ersten Che desfelben fanden an Ihr alles dasjenige wieder, was kinder nur immer an derjesigen verliehren konnen, die sie gebohren bat. Sie vollendete die Erziehung ders seiben mit weiser gartlicher Sorgfalt, und war so unermudet auf ihre Wohlfahrt bedacht daß ihs nen schwerlich etwas zu wünschen übrig blieb. Dank folgt der Mutter, die zugleich Freundinn ju fenn verstand, vor den Thron des Bergelters nach, und eine gerechtere Wehmuth giebt's kaum bei irgend einem mutterlichen Grabe. Sie fab Die alteste Tochter an den Raufmann, herrn Ens del zu kandshutt glücklich verheirathet und fuhr treulich fort, die andere zu leiten, um einst auch des Erdenlebens edelste und beste Freuden geben und nehmen zu können. Allein, alle diese sanfs ten und heiligen Bande sollten schnell zerriffen werden. — Alle? — Rein, es giebt eine Vers bindung der Seelen, über welche selbst Tod und Grab nichts vermögen. Hienieden sollte die nun Vollendete nicht langer Hand in hand mit ihren Lieben gehn. Sie fam am 18. Novembr. Abends £ 2 mit

mit ihrem Gatten gesund u. heiter von Schweibe nis zurück, mohin Gi. eine frohe Legebenheit in ihrer Kamilie geruffen hatte. Es waren die lite ten schuldlosen Freuden froher Theilnehmung und Geselligkeit — die letten Stralen ber Abendsons ne. — Mur noch einmal sollte Sie auf ihrem La. ger santt schiummern, ehe Sie fich zum längern Schlummer niederlegte Sie erwachte — banke te ohne ihr Wissen an des Grabes Rande Gott für das neu geichenfte Leben und begann ihre Geschäte. — Aber Ihr Werf war vollendet. — "Ein Schlag — Ich sterbe." — Rur tieß konnte Sie zu den Ihrigen logen — Für sie noch einmal beten; Ihrem treuen Gatten wenigstens mit gebrochener Stimme banken; mit der Würs de und dem Ernst einer sterbenden Mutter die sitternde Hand seegnend auf das Haupt Ihrep Kinder legen; allen Ihren Geliebten diese Hand noch einmal reichen — das vermochte Sie nicht mehr. Sie entschli fin einem Aiter von 64 Jahs ren, 6 Monaten und 20 Tagen, und Allen, die um Sie herstanden, war Ihr hinsinken — Ihr

Erblassen — wie ein Traumgesicht. Die tiefgebeugten Ihrigen, die Ihr dieses Denkmal ießen, semuthigen sich ohne Murren unter die gewaltige Hand Gottes, die auch wenn sie hart schläst eine Baterhand bleibt. Sie ers kennen das Wohlthätige eines proplichen Ents schlummeins, wenn man vollends den Hinscheis denden mit festem Glauben in eine begere Welt nachsehen kann; aber sie werden lange trauern und immer wird sanfte Wehmuth das Undenken an die liebe Schlummernde begleiten. Sterblicher ist ohne Zehler: feiner verdient den Mamen eines Heiligen im eigentlichsten strengsien Sinne. Warum wollten wir aber nicht vielmehr bas Sute an unsern Brüdern und Schwessern und insbesondre an unsern Verstordnen menschens freundlich uns zur Nachahmung aufluchen? So bleibe denn das Gedächtnis einer Freundin im Seegen, die, außer Ihrem Werthe als beste Gattin und Mutter, nut einem guten Verstande ein rechtschaffenes theilnehmendes Herz verband; durch thätige Verehrung der Religion ein Benschied gab und häusliche und gezellige Tugenden höher schäute, als blendenden Schimmer, hinter dem sich oft die Thorheit u. das Laster verbergen.

here Johann Ludwig Micolovius wurde 1724 ben 7. Man ju Ronigsberg in Preuffen geboren. Cein Berr Bater mar Kriege und Domainen Rath bei der dafigen Cammer, defen Vornamen aber, fo wie der Bor und Geschlechtsname feiner Frau Mutter find nicht bekannt. Er war unter 7 Ges Schwistern bas jungste, studierte in Ronigsberg Die Rechte, und begab fich nach beendigten Etus bien nach Berlin. Von hieraus fam er 1748 als Regiments Quartiermeister bei das damalige von Rochowsche Euirafier Regim, nach Ohlau. 1758 wurde er Stadt Direktor in Liegnit. 1761 ben 4. April vermablte er fich mit der jungsten Demvis felle Tochter des hrn. Oberamtmann Gottschling zu Liegnis, Johanne Eleonore. Aus dieser Che find 8 Rinder geboren, wovon 3 bereits gestorben find, und 2 verkeiratete u. 2 unverheiratete Tochs ter u. ein Sohnnoch leben Won seinen beiden vers heirateten Frauen Tochtern fabe er 9 Enfelchen. 1778 übernahm er bas von feinem Dru. Bruder, bem Ronigl, Krieges u. Domainen Rath ber Glos gaufchen Rammer ererbte Gut Beineredorf, und legte balo nachher fein Umt in Liegnit nieder. Er genog

genoß größtentheils einer vollkommnen Gesunds beit, und blieb dis ins hohe Alter sehr fraftvoll und unermüdet thätig. Eine Leberfrankheit, und daraus erfolgte gänzliche Entfraftung endigte sein. Leben den 21: November Abens um 7 Uhr in ein nem Alter von 70 Jahren 6 M. und 14 Tagen.

Er war ein treuer Freund und Verehrer der Religion, ein überaus zärtlicher Chegatte und Water, und ein rechtschafner thätiger Mann.

Das Andenken verstorbner Freunde ist einem gefühlvollen Herzen heilig. So sen es denn auch bier der schwesterlichen Liebe vergonnt, einem geliebten Bruder dieses Denkmal zu errichten.

herr Carl Jeremias Regler, meister und Rathssenior in Dirschberg, war ger bohren am 15. Jun. 1733, ein Cohn herrn D. Jeremias Reglers, ehemaligen verdienten Dias cont bep der dafigen Evangel. Kirche und Frau Johannen Reginen Rettler, geb Thebesius. Uns ter ben Mugen feines gelehrten und frommen Bas ters murde er von hauslehrern unterrichtet. Die natürliche Lebhaftigfeit feines Geiftes machte feis nen Lehrern ihr Geschäfte leicht, ihm felbst ihren Unterricht nüglich. Aber, ju früh verlor er ben weisen Leiter seiner Jugend — Sein Bater farb, und er sab sich schon in seinem zwölften Jahre von bem berlagen, ber ibm in bem wichtigften Beits punkte seines lebens Rathgeber sepn follte. Wahl und Reigung wiedmeten ihn ben Geschäften ber Sandlung. Im Jahr 1748 gieng er ju Erlernung derselben nach leipzig in das berühmte haus des Beren Joh. Beinrich Ruftner. Dier legte er ben Grund zu ben Renntniffen, Die ibm gur Suhrung eigner Geschäfte nothig waren. Daju kehrte er nach

nach 5 Jahren in seine Baterstadt zuruck. Im Ji 1756 unternahm er eine Reise nach Engelland, die er sowohl in merkantilischer Abssicht, als zur Beförderung seiner Weltkenntniß benutte. Sein Derz und das Schicksal führten ihm hierauf eine Gattin zu, in der Person der Frau Christiane Elis sabeth, verw. Hofrathin Jäckel, geb. Steuer, mit welcher er sich am 26. May 1761 verhepratete. In dieser Verbindung sollte er die Freuden, Vaterzussehn nur auf Augenblicke schmecken. Es ward ihm ein einziger Sohn geboren, am 9. März 1762 der aber nur das kurze Alter von 7 Wochen erreichte.

Im Jibr 1765 ward er, als Senator, in das Magistrats Collegium aufgenommen, wo ihm bes sonders das, in der Gebirgsgegend doppelt wichs tige Rach des Fabrickenwesens aufgetragen murs de. Noch ausgebreiteter wurde der Kreis seiner Thatigfeit, ba man ibn 1767 bep bem neu etablirs ten Tabacksmagazin, ale Inspector ansette, und im Bertrauen auf feinen Gifer und feine Treue die Miederlage jur Bermaltung auftrug. Als einen Beweis ber Zufriedenheit feiner Obern mit feinem unermudeten Diensteifer, erhielt er, als eine ebe venvolle Belohnung, den Titel als Burgermeister der Stadt, Er war ihm, in dieser Hinsicht bes trachtet, schänder. Aber, nicht minder war es ibm ber Bepfall des Collegiums, begen Mitglied er war und die Liebe ber fammtlichen Burgerichaft, für beren Bohl er, nach seinen Rraften, Gorge trug. Dien find die außern Umrife feines lebens. Sier noch eine furze Charafter, Schilderung, mit den Worten des Verfaßers seiner Personalien: "Wer ein reges Gefühl, erzeugt von einer liebenswürs bigen rebhaftigfeit bes Beiftes, Drang zu ben Freuden der Geselligfeit und bes erheiternden Uma ganges, eine Offenheit der Empfindungen, die eis

ne viel umfaßende Menschenliebe erzeugt, die Freus de am Freudegeben, das Wohlwollen, welches jes de Ungerechtigkeit scheut, und weder das Uebers gewicht des Geistes oder Ständes, noch andrer Verhältnisse sühlen läst und alle Menschen so gern gewinnen, ihnen helsen und sie erfreun möchte, eine Weichheit der Seele, die jeder Rührung oft seine Weichheit der Seele, die jeder Rührung oft sein steht — wer diese sanste Stimmung des Geis stell zu schäßen weiß, und in diesen Zügen die Hauptzüge seines Charafters erkennt, wird sein Andenken ehren und ihm an seinem Grabe eine

wohlmollende Thrane nicht versagen."

Er bat nun ben großen Schritt zu ber Bollens dung feines Wefens gethan. Gie murde burch eine langwierige Krankheit vorbereitet, die ohne Zweifel ihren Grund in der Verfetung eines giche tischen Stoffes hatte. Ein frampfhafter Schmers in dem obern Theile des Unterleihes, oft mit befe tigen Zusammenziehungen ber Bruft verbunden, berurfachte ihm die größten Schmergen. Sulfe feiner geschickten Merite verschafte ibm ins weilen einige Erleichterung; aber, der verborgne Reind hatte fich zu tief festgesett, als daßer gang hatte befiegt werden fonnen. Unvermuthet, felbft ben einem gunftigen Scheine von Befferung, ers folgte ein beftiges Plutbrechen, welches binnen wenig Stunden fein Leben endigte. Er farb am 30. October Alends um is Uhr, in einem Alter bon 64. Jahren 4 Monathen und 15 Tagen.

An den Grabern schweigt die Freude,

Un ben Grabern wacht ber Schmerg;

In ber beißen Gebnsucht leibe,

Edweigt ras tief gefrankte Berg.

Und in ihrer Nacht verbleichet

Jedes Morgens Rosenlicht. Stre, Reichthum, Freundschaft weichet,

Wenn das mude Ange bricht.

Herrlicher Wollendung auf.

Zu der Gottheit Heiligthume
Fliegt der Geist im Jubel auf.

Und genesen ist der Kranke!

Abgestreift des Lebens Noth,

Und im ächten Heilungstranke,

Trank er Lebenskraft im Tod.

Schlummre in der Ruhestäte, Müder Wandrer, sanft und süß! Einst bricht schönre Morgenröthe Durch des Grabes Finsterniß. Deil Dir! — der Vollendung Krone; Wird um Deine Schläse wehn. Deil uns! — an des Ewgen Throne Werden wir uns wieder sehn.

Todesfall. Am'17. Decembr. d. J. ftarb zu Tafchenberg bries gischen Erenfes, Br. Gottlieb Bergog, in eie nem Alter von 69 Jahren und 8 Monaten. Er hatte 21 Jahre unter dem von Mansteinschen Reuter Regiment zuletzt als Wachtmeister, und 32 Jahre als Wirthschafts Verwalter ben Ihro Excellent, der Frau Generallieutenantin v. Reps pert, als Erb , und Grund = Frau auf Taschens berg, zur völligen Zufriedenheit feiner Borgefets ten mit aller Treue und vielem Ruten gedienet. Er war kaum einige Minuten gesund aufgestans den, als er vom Steck s und Schlag , Fluffe ges troffen in jene beffere Welt eingieng. Der Gees lige hinterlägt den ungeheuchelten Ruhm eines guten Chriften, eines treuen Chegattens, eines rechtschaffenen Baters, eines erfahrnen Dauss halters und eines biedern Deutschen! Den

Den 16. November: 1794 wurde zu kandeshut. die 500 jährige Stiftung des dasigen katholischen Gotteshauses, so von Herzog Bolko I. 1294 ers bauet worden, in folgender Art feierlich begans gen. Tages vorher als den 15. Novembr. wurde Diese Feierlichkeit durch ein einstündiges Geläute und Absingung eines Dankliedes unter Trompes ten und Pauken von dem dasigen Kirchthurm ers öfnet; am Tage selbst aber fruh um 9 Uhr gieng der seierliche Zug unter Vortretung der Stadts idule und mehrerer Beiftlichen in Begleitung ber Bürgerschaft von dem Pfarrhause nach ber Jus belkirche, und wurde daselbst von einer anständis gen Kirchen Musik empfangen; nach Vollendung derselben hielt der Altstadt: Reisser Euratus, Br. Johann Repomucen Gerstel über Luca I. 49 50 eine Rede von Gottes Vorsehung und ihren gus tigen Wegen besonders bei der glücklichen Ers haltung dieses Gotteshauses in fo mancherlei Ges fahren durch ein halbes Jahrtausend, u. ermahns te darauf am Schlusse die Versammlung zur Vers herrlichung biefes Tages zu einem milden Beitras ge für die Wittmen und Baifen ber gegen Franks reich u. Doblen gebliebenen Streiter; barauf mure de von dem Gruffauischen hochwurdigen herrn Stifts: Prior Ildephonsus Reischel, als einem ebes maligen Pfarrfinde diefer Jubelfirche, anstatt seis. nes Krantheits halber verhinderten herrn Pras laten, das Hochamt abgesungen, und so der Wors mittage gefeierte Gottesbienft geenbiget. mittags hingegen nach vollendeter Befper murbe von bem kandeshutschen Erzpriefter und Stadts pfarrer, herrn George Weber felbft die zwote Res de über 3 B. Mos. XXV: 10. von ben Vorzügen der driftlichen Rirchen, und der gegen dieselben zuerfüllenden Pflichten abgehalten, und sobann

Die gange Fenerlichkeit mit dem herr Gett bich loben wir ic. von dem obigen herrn Stifts. Drive in Begleitung der fammtlichen Geifflichkeit bes schloken. Go groß und ansehnlich die Menge ber Versammelten von beiden Religionaverwandten immer war, so muß man bennoch bekennen, doß nicht nur weber die mindeste Stöhrung oder Ire rung babei vorfiel, sondern vielmehr die filleste lins Dacht jur Erbauung aller Gegenwartigen herrichs te, und nichts mangelte, dem Glanze diefer Feis erlichkeit als die Beiwohnung des dafigen evanges lischen Ministerii, welches nur allein burch eigene Conntogs gewöhnliche Rirchenverrichtungen bas von abgehalten ward. Die oben erwähnte Col= lette belief sich auf 6 Atlr., welche sogleich einem Hodwürdigst Apostol. General=Vifariat: Amte gur bestimmten zweckmäßigen Einrichtung an die Beborde jugefandt wurde.

Un den Wiedersacher der Körbchen, eine Pas rodie auf das im Septemberstück der Provins zialblätter eingerückte Gedicht: Auf die Strohkörbchen der Damen.

Der Göttin Mobe stets zu fröhnen, An jedes Puzes Form uns zu gewöhnen, Ist, liebe Herrchen! unste große Pflicht; Versäumet ihr doch selber nicht, Was Brauch und Mobe vorgeschrieben, Mit aller Sorgfalt auszuüben, So lächerlich, verkehrt und sonderbar Auch oft die neuersundne Mobe war.— Drum laßt es euch auch nicht verdrießen, Daß, sowie ihr, auch wir der Mode solgen müßen,— Und Und lakt uns unfre Körbchen ungeneckt, Darunter keine bose Absicht liegt versteckt. — Ihr sagt: "sie hatten in den altsten Zeiten,

"Sie sepn der Unempfindlickkeit, der Kälte Bild,

"Mit welchen unsre herzen gegen euch ers

Hier legt den Finger auf den Mund und schweigt, Da die Erfahrung uns das Gegentheil oft zeigt! Und ihr so sehr gewohnt, bald da, bald dort zu liebeln,

So durft ihrs uns auch wahrlich nicht verübeln, Daß wir, zu rächen uns für euern Unbestand, Mit einem Strafwerfzeug bewaffnen unfre Hand.

Doch ists auch grade nicht darum erfunden, Euch, die so manche angenehme Stunden Uns schon gemacht, ganz von uns abzuschrecken, Nein, sondern um die stolzen eiteln Gecken, (Ders unter euch gar viele giebt) zu lehren, Daß wir nicht angestraft uns laßen siets bethös

Dir, unbekannter Freund! sen bies zum Troft gesagt,

Der du der Körbchen Brauch so bitter hast bes flagt;

Dein Zorn darüber läßt bennah mich schließen, Du mögst die Deutung gar wohl aus Erfahrung wiken. —

Legt euren Wankelmuth, Falschheit und Uns treu ab,

So werden dann auch wir zu Dankbarkeit nicht faumen,

Die Körbchen allzumal zu schließen in ein Grab, Und ihre Stelle seidnen Beuteln einzuräumen.

Co

Co lang ihr aber jene Tygenden noch übt, Und manches gute Herz damit betrübt: In dieser Stunde Einer Lieb' und Treu versprecht, Und in der folgenden sie auch schon wieder brecht: Co lang erlaubt — dunfts euch auch noch so hers

Uns immer noch — zu tragen unfre Korbe! —

## Bekanntmachung.

Mir ist im November durch das hiesige Königk. Oberpostamt ein Beutel mit 70 Fl. eingehändiget worden. Die schriftliche Versicherung eines meisner unvergestichen Freunde, daß er den mir zus gestossenen Unfall fühle, und ganz zu helsen wänssche, und dann noch andre Umstände lassen mich muthmassen, daß die llebersender dieser unerbetes nen Wohlthat in den Gegenden der Oppa wohsnen. Dank also diesen erhabenen Freunden. Ins nigst gerührt sing' ich ihnen mit einem morgens ländischen Dichter:

Sieh, wie die goldene Sonne die Baume öfnet am Morgen,

Sieh, wie der silberne Mond milde mit Thau sie erquickt,

Ungebeten; so stromt der erfrischende Regen zur Erde

Ungebeten; so thut auch der Gutmuthige Guts.

Rhediger, Prof.

Es wird hiermit allen, denen baran gelegenist, besonders den Herren Buchdruckern und Wachs, leinwand, Fahrikanten bekannt gemacht, das zu Zerische

Zerischke in ber Nieder, Lausis ohnweit Sorau guter Kienruß fabriziret und selbiger in halben Jentner Fäkten, der Zentner für 10 Athle. frey die an die Behörde geliefert wird. Sollten sich Handlungshäuser in Groß Glogan und Breslausfinden, welche gegen einen billigen Rabatt die Besorgung der weitern Spedition über sich nehe men wollten, so würde ich bereit sepn, an den bepben genannten Orten ein lager zu etabliren. Man wendet sich deshalb an Unterzeichneten uns ter der Addresse: Remnit ben Sorau in der Riesder; Lausis.

Thiele von Thielenfeld, Kommissions, Rath.

Jur Machricht für die Melkenfreunde.

Der Pastor Inngling zu Steinkunzendorf ber Landshutt macht hierdurch den Liebhabern der Melken bekannt, daß der versprochne Nachtragzus seinem vorm Jahre edirten Nelkenverzeichnise im Januar 1795 ben ihm werde zu haben sepn. Er wird denselben sowohl, als auch das Verzeichnis selbst mit Vergnügen einem jeden übersenden, der sich deshalb posifret an ihn wendet. Zugleich bits tet er, daß man die Bestellungen je eher, je lieber bei ihm machen moge, damit er sich desto gewisser im Stande sehe, vorzüglich denen, welche selbst die Sorten in Vorschlag bringen, zu willfahren.

Wer ein Wohlthater ben Kirchen und Schulen wird, wer wahre Verdienste belohnt, wer seinen Unterthanen ein Vater, den Verlagnen eine Stüze

tit

ift, den liebet und seegnet Gott, den ehret der .

Ronig, den preisen alle gute Geelen. -

Diese guten, edlen Handlungen haben im Mos nat November unsere hohe Grundherrschaft, Sr. Excellenz, der Herr Graf von Schafgotsch, Kgl. Erblandes Hofrichter und Hofmeister, des großen rothen Adleroidens Ritter, Herr der Herrschafs ten Künast, Hermsborf, Giersborf, Greiffenstein, Boberrörsdorf und Mapwalde ic. der Gemeinde Rabischau und Hapne Greiffensteinischer Herrschaft in Gnaden zu erkennen gegeben:

Sie schenkten, auf die Bitte bes dasigen evans gelischen Predigers, der evangel. Kirche zur Res

paratur 48 Gulben.

Dem Kgl. Prßl. verabschiebeten Unteroffizier Herrn Gottfried Berndt aus Radischau, Unters offizier der goldnen Medaille des Verdienstes um den Staat, 4 Louisd'or, wegen seiner geleisteten Diensten und empfangnen Wunden am Rhein.

Denen Urmen in ber Rabischauer Gemeinde

50 Athle. zu Holz und Brodt.

Wie nicht weniger in seiner großen Herrschaft jede Gemeinde seiner Wohlthaten theilhaftig worsden ist. — So trocknet dieser große Edle die Thränen des Fremdlings als Christ, seinen Unsterthanen aber als ein Vater. Verdient Er nicht mit Recht die angegebnen Folgen?

C. 25.

# Anhang

# zu den Provinzialblättern.

Vierte Fortsetzung der zur Leihbibliothek Des Cammersekretär Streit zu Breslau gehörigen Bücher.

## Religion.

Cinzig möglicher Zweck Jesu aus dem Grunds gesetze der Religion entwickelt von Tieftrunk. Verbesserte und vermehrte Aufl.

Meues Magazin für Prediger. herausgegeben

von Teller. III. 2.

Die Sittenlehre der Braminen oder die Religion der Indianer. Uebersetzt von Ith. Geschichte der Veränderungen des Geschmacks

in Predigten, insonderheit unter den Protestansten in Deutschland. Von Schuler. 1.2.3.

Miemeyers Handbuch für christliche Religionss lehrer. Erster Th. Populäre und praktische Theologie, 2r. Honiele, Pastoralwissenschaft und Liturgik.

Geschichte der romisch katholischen Kirche. Uns ter der Regierung Pius VI. Von Wolf. 2r Th.

Christliche Kirchengeschichte von Schröckh. 19r Th. Doberleins, Eckermanns und Löfflers Gutachten über einige wichtige Religions Gegenstände.

Abrist einer Geschichte der Entstehung und Aussbildung der religiösen Ideen. Von M. Reinshard.

Predigten an Festtagen und bei besondern Verans lassungen gehalten von Pischon. Mit einer Abs handlung über Benußung der Politik auf Kansteln.

Einleitung

Einleitung in die Geschichte bes Canons sämtl. Schriften des neuen Testaments, insonderheit der Offenbarung Johannis. Herausgegeben v. d. Verf. des Hierofles.

Beiträge zur Verwandlung der Moral des Ursichenthums in eine Moral für unser Zeits

alter. Von Sintenis.

Henfes Archiv für die neueste Kirchengeschichte. I. 1. 2. 3.

Rechtsgelehrsamkeit.

Handbuch gemeinnüzlicher Rechtswahrheiten für Geschäftsmänner. Nach Anleitung des allges meinen Landrechts für die Prßl. Staaten ents worfen von Gossler.

Arzneykunde.

Adam, Busch und Lichtenberg über einige wichtige Pflichten gegen die Augen. Mit einigen Un: merkungen von Sommerring.

Versuch einer praktischen Geschichte ber Arznen.

funde, von Sprengel. 3rTh.

Philosophie.

Betinelli vom Werth des Enthusiasmus. Ges schichte seiner Wirkungen in der Philosophie, in den Wissenschaften und in der Regierungsfunst. Herausgegeben von Werthes.

Psoche. Ueber Daseyn, Unsterblichkeit und Wies

berfeben.

Benträge zur Geschichte der Philosophie. hers ausgegeben von Fulleborn. 4tes St.

Versuch über das Vergnügen. Von Lazarus Bens

bavid. 1. 2.

Geschichte und Geist des Skepticismus, vorzüge lich in Rücksicht auf Moral und Religion, von Stäudlin.

Geschichte bes Glaubens an Unsterblichkeit, Auf, erstehung, Gericht u. Vergeltung, von Flügge. Depbens

Benbenreichs Originalideen über die interessantes

ffen Gegenstanne 1. 2.

Berfuch einer Geschichte ber Fortschritte b. Phis losophie in Deutschland vom Ende vorigen Jahrs bunderts, bis auf gegenwartige Zeiten.

ausgegeben von Eberhartt. ir Th.

Ists auch wahrscheinlich, daß die Geister der Nerforduen den kebendigen nahe senn und auf fie wirfen konnen? Ein Gegenstück zu Debefinds Schrift über Geisternabe und Beister Wirfung.

Ueber mabre, unzeitige und falsche Aufflärung

und beren Wirfungen von Meiners.

Briefe über die Einbildungefraft.

Meister über die Einbildungsfraft in ihrem Eins fing auf Geift und Berg.

Philosopisches Archiv. Herausgegeben von Ebers

bard. III. 1. 2.

Philosophisches Journal, in Gesellschaft mehreren Gelehrten herausgegeben von Abicht. I. 1.2. Erziehungekunde.

Meuer Rinderfreund von Engelhard und Merkel.

2. 3r Bd.

Gutmann ober ber Gachfische Rinderfreund. Ein Lefebuch für Burger und Landschulen von Thieme. 1. 2.

Carl Delile, ein Handbuch für junge Rnaben. Mach dem Franz. vom Berfasser des Madchens

werths.

Bentrag zur Berichtigung einiger Begriffe über Erziehung und Erziehungsfunft von Beufinger.

Neue Sammlung interessanter und zweckmäßig abgefaßter Reisebeschreibungen für bie Jugenb.

I. 2.

Geschichte bes Schul und Erziehungs Wesens in Deutschland von der Einführung des Chriftens thums bis auf die neuesten Zeiten. Entwors fen von Rubfopf.

N 2

Woralischer Unterricht in Sprüchwörtern durch Benspiele u. Erzählungen erläutert für die Jus gend von Ramann. 4tes Boch.

Rleine Lesevibliothek für die wißbegierige Jugend

von Wahrmann. ztes Boch.

Das gedffnete Schreibepult zum Unterricht und Vergnügen junger Personen. A. d. Engl. der Mistres Barbault. Erste Halfte.

Lavaters Regeln für Rinber burch Bepfpiele ers

läutert von Urmbrufter.

Archiv der Erziehungskunde für Deutschland. 4tes Boch.

Bilberbuch für Kinder. 16 — 20.

Frankens Stiftungen. Herausgegeben von Schuls ze, Knapp u. Riemeper. II. 1. 2.

Deutsche Zeitung für die Jugend und ihre Freuns.

de. 1794. Qu. 2. 3.

#### Litteratur

Briefe berühmter und edler Deutschen an Bods

mer. Herausgegeten von Stäudlin.

Versuch eines hochdeutschen Handwörterbuchs für die Aussprache, Orthographie, Biegung, Ableitung, Bedeutung und Verbindung von Voigtel. 1. 2.

Ueber die Reinigung und Bereicherung der deuts schen Sprache. Dritter Versuch, welcher den von dem Kal. Pkl. Gelehrtenverein zu Verlin ausgesetzen Preis erhalten hat, von Campe.

Ueber Du u. Gie in deutschen Sprache von Fries

brim Gebife.

G. E. Lessings sammtliche Schriften Th. 28. 29. Brieswechsel mit Moses Mendelson, Reiske, Gteim, C. A. Schmid, Ebert, Hepne, Campe, Michaelis, Dieze, Herber.

Nachtrag und Berichtigungen zum ausübenden Theile der Campischen Preisschrift über die Reinigung und Bereicherung der deutschen Sprache. Einige Einige Vorlesungen über die Bestimmung des Ges lehrten von Richte.

Literarisch. Briefwechsel von Joh. Dav. Michaelis.

Geordner und herausgegeben von Buhl. I.

Allgemeine Litteratur Zeitung. 1794. Januar — September.

Theorie und Litteratur der schönen Wissenschafften.

Nachträge zu Sulzers allgemeiner Theorie ber schönen Künste. III. 1.

Ueber Declamation von Franke.

Reue Vibliothek der schönen Wissenschaften und frepen Künste. Bb. 53.

Reues Museum für Rünftler u. Runftliebhaber,

herausgegeben von Meusel. 1. 2.

Aesthetisches Wörterbuch über die bildende Kunsste fie nach Watelet und Levesque. Mit nöthigen Abkürzungen und Zusätzen fehlender Artikel fritisch bearbeitet von Heydenreich. 2.3.

Unnalen bes Theaters. 13. 14.

Theaterstücke.

Operetten von v. Bazko; Rinaldo u. Alzina; Die Cantons Revision; Die Singschule.

Pigmalion, ober die Reformation der Liebe. Ein

lprisches Drama von Herflots.

Sympathien, ein dramat. Versuch vom Grafen v. Lehndorff.

Die Zauberstote, Oper neu bearbeitet von Buls

pius.

Der Projek, ober Verlegenheit aus Jrrthum,

Lustsp. v. Herflots.

Der Glückwechsel, oder der liebenswürdige Sonderling. Lustsp. Nach dem Franz. des Loaisel Treogate.

Sultan Wampum ober die Wünsche. Ein oriens tal. Schersspiel mit Gesang. Von v. Rogebue. R 2 Fries Friedrich, der lette Graf v. Toggenburg. Ritters

schauspiel von Spieß.

Weibertraum, oder die Madchen sind von Flans dern. Komisches Singspiel. Rach Coff fan-turti frep von Bregner.

Die Familie Spaden, Schausp. v. Beil.

Auswahl aus Klingers bramatischen Werken. I. Die Zwillinge. Elfriede. Die falschen Spieler. Konradin. Die Günstkinge. II. Medea in Ros rinth, Medea a, d. Raukasos. Aristodymos. Damocles.

Die Zauberzitter. Komische Oper. Neu bearb. Derretten von Burde: Regata zu Benedig.

Don Sylvio v. Rofalva.

Don Juan, ober ber fleinerne Gaft. Singfp.

Der Troftlose, Luftsp.

Die Geschwister vom Lande, von Junger.

Maske für Maske, Lussspiel nach Marivaux, von Jünger.

Graf Benjowsky, od. die Verschwörung in Kamts

schatka, von v. Rogebue.

Friedrich von Oldenburg', oder ber Mann von Stroh. Lusispiel von Hagemann.

Dieterich v. Ruben, Lustspiel Die Gauner, Schauspiel. Liebe um Laune, Lustspiel. Die Freystatt müder Pilger.

von Beil.

Gedichte.

Boruffias in zwölf Gefängen. 1. 2.

Lodovico Ariosto's Satyren. Aus d. Ital. von Ahlwardt.

Wiener Musenalmanach auf das J. 1794. Hers ausgegeben von Blumauer.

Vermischte Gedichte und prosaische Schriften von v. Nicolan. 5. 6.

Sellmars Feierabende.

Homers

Homers Ilias, von Vog. Homers Obysse, von Vog.

Die Kunst zu lieben. Gin Lehrgebicht.

Gedichte von Karl Reinhard. 1. 2.

Marcus Valerius Martialis in einem Ausz. lat.

u. deutsch. Nachlese von Ramler.

Sammlung vermischter Gebichte von Overbeck. Gedichte von C. F. v. Schmidt genannt Phiselbek.

Kajus Valerius Katullus in einem Auszuge latei-

nisch u. deutsch von Ramler.

Musenalmanach für 1795. Herausg. von Voß. Göttingische poetische Blumenlese vom J. 1795. Neuer Berlinischer Musenalmanach. Herausges geben von Schmidt u. Bindemann. 1795.

Romane.

Die Edlen der Vorwelt. 2r Th.

Gorgps samtl. Werke. Frey übersetzt von Jüns ger. 5r 6r. Th. Enthaltend, Victorine.

Jacobine, eine Geschichte aus ber Zeit bes Baiere

schen Successionsfrieges. 1. 2.

Anna St. Jves. Aus dem Englischen von Mostrig. 5r Th.

Szenen aus der Geschichte der Vorwelt. 4r Th. Argenide. Ein historisch politischer Roman. Aus d. kat. des J. Barklays neu übersetzt vom Vers

fasser der grauen Mappe. (Haken) 1. 2.

Anton Reiser. Ein psychologischer Roman. ze Th. von Klisching. Auch unter dem Titel: Ers innerungen aus den zehn letzten Lebensjahren meines Freundes Anton Reiser. Als ein Beitrag zurlebensgesch. des Hofr. Moris, von Kleisching.

Thessalische Zauber und Geistermahrchen. Aus dem Franz der Madem, v. Lussan. 2r Th.

Aplo und Dschadina, oder die Pyramiden, eine

ägyptische Geschichte. 3r Th.

Carl Rosen u. Wilhelmine Wagner. Eine deuts sche Familiengeschichte des 18. Jahrh. 1. 2. R 4

आगारक

Alfred der Große im Stande der Erniedrigung. 1, 2.

Die Verschwornen. Aus bem Archiv ber Brus derschaft des beil. Paulus, nach einem ital. Manuscript. 1.

Erich, Konig in Norden. Aus ben heibnischen jauberreichen Zeiten vor Chrifti Geburt. T.

Eine Geschichte bes 13. Jahrs Die köwenritter.

hunderts, von Spieß.

Die Geifterseherin, Grafin Seraph. v. Sobens acter. Geschichte zu Unfang bes vorletten Jahrs hund aus einem Familienarchiv gezogen.- 1. 2.

Geschichte Giafars des Barmeciden. Ein Scie tenfluck zu Fausts Leben, Thaten und Sollen=

farth. Forts.

Die Pfleglinge ber beil. Catharina von Siena. Roman von Fredau.

Der teutsche Joseph. Dramatisch bearbeitet vom

Berf ber Laur. Pisana. 3ter Th.

Der Genius. Aus den Papieren des Marquis C. von G. Bon Groffe. 4r Th.

Geschichte des Amtsraths Gutmann, von ibm felbst geschrieben. Herausgegeben von Knigge.

Das Beimweh bon heinr. Stilling. 1.

Warwicks Reisen von Charlotte Smith.

Erzählungen vom Verfasser des Genius, von Groffe. 2r Th.

Grafen von Bargas vermischte Blatter. 2r Tb. Ronr. v. Raufungen, oder ber Fürstenraub. Aus bem 15. Jahrhundert. Wom Werf. bes hafper a Spada.

Romantische Geschichten ber Borgeit. 5r Bb. Pharsamons Abendtheuer. Im Geschmack bes

Don Quirotte, von Marivaux. 2rBd.

Luber v. Wülfingen, Sagen ber Vorgeit. 23. Friedrich von Zollern u. seine schöne Else. Dras matisch bearbeitet von Albrecht. 2.3.

Leben

Leben, Thatenu Sittensprüche des lahmen Wachtel Peters. Vom Verf. des Erasmus Schleis der. 1.

Rainsford Park, eine Geschichte in Briefen, vors züglich für Frauenzimmer. A. d. Engl. 1. 2.

Die Gewalt der Liebe in Erzählungen von Lafons taine. 4ter Th.

Feierabende von Langbein. cter Bb.

Fausts leben, Thaten und Höllenfarth. Zwepte verbesserte Ausgabe.

Lecture für Stunden der Muße, herausgegeben

von Rapfer. 5tes Boch.

Bettina. Gine Geschichte in Briefen.

Geniestreiche von C. G. Cramer. 1.

Das Orafel zu Endor. Eine uralte Geschichte für den Abend des 18. Jahrhunderts bearbeitet.

Friedr. Brack, oder Geschichte eines Unglücklischen. Aus desselben eigenhändigen Papieren gezogen, vom Verf. des Siegfr. von Lindens berg. zter Bd.

Rleine Romane von Groffe. zter Bb.

Der braune Robert. Ein Spiegel für Viele. Vom Berf. des beutschen Alcibiades.

Das blonde Randchen. Ein Spiegel für Viele.

Vom Verf. des deutschen Alcibiades.

Die Mesaillianz aus den Papieren des Frenh. von Luzack. I.

Belleda. Ein Zauberroman.

Der Dolch von Groffe, Werf. bes Genius 3.

Rleine romantische Gemählde. 2ten 26b.

- Julius und Auguste, oder ber Orben bes Bung, bes. 1. 2.

Die Flucht aus den Vogesen. Scenen der Bars baren und Anarchie aus dem jetzigen Frenheitss friege.

Paul und Virginie von de Saint Pierre. A. d.

Frang.

Albhou

Alphons und Germaine, oder Briefe aus den Po-

Robert, der größte Abendtheurer unsers Jahrhums derts. Ein Robinson für Erwachsene. 2ter Th.

Die unruhige Matrone von Pfprt. 1.

Justus Graf v. Ortenburg. Ein Gemälde mensche licher Glückseligkeit. 4ter Th.

Die schöne Gabriele, Geliebte Königs Heinrichs

IV. Seitenstück zu laur. Pifang 1.

Klara du Plessis u. Klairant. Eine Familienges schichte der französischen Emigrirten. Vom Verf. Rudolphs v. Werdenberg.

Ritterscenen u. Monchemabrchen. 2r Th.

Die Zöglinge der Natur. Ein Roman, worinn Menschen handeln. zter Bd.

Moralische Erzählungen von August Lafontaine. 2. Das Jahr 2500, oder der Traum Alradis. Aus einer arab. Handschrift des 16. Jahrh. 2.

Meue gandbibliothet für Winterabende. 2. 3.

Karl Vogens, eines curidsen Enlanders, kleine Reisen und Herumschweifungen.

Heinr. v. Falaise, oder Scenen aus dem heutis

gen Frankreich.

Sophie, oder der Einsiedler am Genser See von Christian August Fischer. 1.

Geschichte des jungen Grafen Fernando v. Gens

doja.

Die Verschwörung von Venedig.

Emilie v. Varmont. Eine Geschichte in Briefen von Louvet.

Neue Auswahl kleiner Romane u. Erzählungen. 1. Athelin v. Bruthow, oder der Kreuzzug. Ein historischer Roman.

Zeichnungen von Menschen, nach Geschichte und

Erfahrung, von Friedrich. 1.

Die Unsichtbaren, von Ernst Winter. 1. 2. Abendtheuer, Wanderschaft, Genie und Bocks, streiche streiche Theod. Wunderholds, Geisterschers, Ordensbruders, Schauspielers und Quacksals bers neuer Zeit.

Theophrastus Gradmann, einer von den seltnen Erdensöhen. Ein Roman für Denker und Ed-

le. 1.2.

Manderungen in die Vorzeit. 1.

Hreussischen Bundes. Eine dialogistrte Ritters geschichte, aus dem 15. Jahrhundert.

Reisen u. Begebenheiten Ferdinand Vertramonts

u. feines Onfels Morig. 1. 2.

Hinko v. Waldstein, mit der eisernen Tasche, Geis stergeschichte des 15. Jahrh. 1.

Schriften zum Unterricht und Ver=

gnügen.

Briefe zu Beförderung der Humanität von Hers der. 3. 4.

Das Gastmahl, von Schlosser.

Mich. Montaignes Gedanken über allerlep Ges genstände. Uebersett von Bode. 4. 5.

Goethes neue Schriften. 2r B. Reinecke Ruchs.

Briefe über die wichtigsten Gegenstände der Menschheit. Geschrieben von R. und herause gegeben von S. T. U. ater Th.

Reallesebuch für Deutsche von Moralität und

Geschmack.

Rettung der Rechte des Weibes mit Bemerkuns gen über polit. u. moral. Gegenstände von Mas ria Wollstonecraft. A. d. Engl. Mitzeinigen Unmerkungen von Salzmann. 2ter Bd.

Dialogen, auch für die Bühne brauchbar, von der Verf. der Familie Walberg. Herausges

geben von Albrecht.

Fragmente zur Kenntniß und Belehrung des menschl. Herzens, von Pockels, zie Samml. Leonard Meisters Briefe an Frauenzimmer.

Empfinds

Empfindsame Reisen burch Italien, die Schwei und Frankreich. Ein Nachtrag zu ben Dorib schen. Aus u. nach bem Engl. von Schinf.

Det beutsche Denfer in Paris. Geschrieben in

Paris. stes Beft.

Miscellaneen, oder Gedichte, Philosopheme, En jählungen, Phantasien und Launen von Bow

termet. ater Bb.

Die Vestimmung bes Menschen, oder moralische Gespräche zwischen einem Prinzen und seinem Mentor. Eine oriental. Geschichte a. d. Mits telalter von Berghaus.

Lichtenbergs ausführliche Beschreibung der hos garthischen Rupferstiche mit verkleinerten aber vollständigen Copien derselben von Riepenbaus

fer. Erfte Lieferung:

Beiträge zur Aufklärung u. Beruhigung über dies jenigen Dinge, die bem Menschen unangenehm find oder seyn konnen u. zur nabern Renntnig der leidenden Menschheit. Herausgegeb. von Reft. IV. I.

Ergählungen aus dem Menschenleben, bem Thiers

reich und ber Ideenweit von Giseke.

Abendmuße zweier Freunde. 3tes Bandchen.

Schlossers fleine Schriften. 6ter Th.

Abhandlungen das Interesse der Menschheit und ber Staaten betr. von Villaume.

Reue Auswahl der besten zerstreuten pros. Auf

sätze der Deutschen. 3ter Bd.

Reise in die mittäglichen Provinzen von Franks

reich im Jahr 1785 bis 1786. 3r. 4r. 5r. Th. Der Mann von Gefühl. Mach der letten konde ner Ausgabe übersett.

Taschenbuch jum geselligen Vergnügen von Bes

der für 1795.

Antihppochondriacus, oder Etwas jur Erschüttes rung des Zwergfells und jur Beforderung der Wielands Berbauung. 106. H.

Wielands sämmtliche Werke. Bd. 1. 2. 3. Ges schichte des Agathon. 4. 5. Der neue Amadis. Der virklagte Amor.

Burtons Vorlesungen über weibl. Erziehung und

Sitten: Mus b. Engl.

Reden an Esel von korenz Sterne.

Robinsons Kolonie, oder die Welt im Rleinen,

v. Begel.

Das Weib, oder compendiose Bibliothek alles Wissenswürdigsten über weibliche Bestimmung und Aufflärung. iter heft.

Meuer Volkskalender a. d. J. 1795.

Blicke in das Innere der Pralaturen oder Klosser Ceremonien im 18. Jahrh. 1tes Voch.

Meuer beutscher Mercur. 1794. 1-8.

Göttingisches Taschenbuch zum Nuten und Vers gnügen fürs J. 1795.

Gothaisches Taschenbuch auf b. J. 1795.

Schlesische Provinzialblätter. 1794. 1 – 6.

Deutsches Magazin. 1794. 1—6.

Der Genius der Zeit. 1794. 1 – 6.

Berlinische Monatsschrift. 1794. 1 - 6.

Deutsche Monatsschrift. 1794. 1 — 8.

Olla Potrida. 1794. 1.2.

Cahies de Lecture. 1794. 1-4.

Desterreichische Monatsschrift. 1793. 1794. 1—6. Apoll, herausgegeben von Meißner. 1793. 1794.

1-6.

Flora, Deutschlands Töchtern geweihet. 1794. Qu. 3.

Die Einstedlerin auf den Alpen, von Mar. Ehre

mann. 1794. 4-6.

Leipziger Monatsschrift f. Damen. 1794. 4—10. Leipziger Taschenbuch zum Nußen u. Vergnügen für Frauenzimmer. 1795.

Der Reichsanzeiger. 1793. 1794. 1-6.

Geschichte.

Attila, Ronig ber hunnen von Festler.

Der entlarvte Dumourier, Erzählung des Lebens und der Abentheuer des Helden bei Jemappe. Nach dem Engl. des de Viette.

Der Krieg in ber Bendée von v. Archenholz.

Olivier Cromwell, Protector von England. Bist graphie nach Greg. Leti u. den besten gleichzeit tige Schriftstellern. 1.2,

James Bristows Schicksale in Indien während seiner Gefangenschaft unter Hyder Ally und

Tippo Saheb.

Briefe eines preußischen Augenzeugen über ben Feldzug des Herzogs von Braunschweig gegen die Neufranken im J. 1792 u. 1793. 3tes 4tes Pack.

Historische Nachrichten und polit. Betrachtungen über die französische Revolution von Girtans

ner. 8. 9r Bd.

Geschichte des ältern Europa. Nebst einer Ues bersicht der Revolutionen in Usien und Afrika. Nach dem Engl. des W. Russel bearbeitet von Bartoldy. 1.

Entwurf der Geschichte der europ. Staaten von

Spittler. 2ter Th.

Vertheidigung des Patriotismus der 7 vereinigs ten Provinzen wider die falschen Beschuldiguns gen der Statthalterisch gesinnten Parthie. z.

Schilderung des Lebens und Charafters der Rosnigin Marie Antoniette von Frankreich. 1. 2.

Davilas Geschichte der burgerl. Kriege von Franks reich. Aus dem Ital. von Reith. 4ter Bb.

Annalen der brittischen Geschichte des J. 1792.

Von v. Archenholz. 9. 10ter Ed.

Geschichte der französ. Staatsrevolution aus den Grundursachen ihrer Entstehung u. ihrer Vers bindung mit der altern Geschichte Frankreichs. Nebst

Mebst Darstellung des Lebens und der Regies

rung Ludwigs XIV. 2ter Th.

Allgemeine Sammlung historische Memoires vom 12. Jahrh. bis auf die neueste Zeiten, durch mehrere Verfasser übersetzt, herausgegeben von Schiller. II. 7. 8.

Gallerie merkwürdiger Frauenzimmer aus berals

tern und neuern Zeit.

Bruchstücke aus den Papieren eines Augenzeus gen und unpartheiischen Seobachters der frans zosischen Revolution.

Getreue und zusammenhängende Geschichte der französischen Revolution für Leser aus den ges

meinen Ständen. 2ter Th.

Covtes Geschichte von England von den frühesten Zeiten dis auf den Frieden im J. 1793. A. d. Englischen von Reich. 2ter Bd.

Weichichte Polens von den altesten Zeiten bis zur Revolution im J. 1791. von Hammerdörfer.

2ter Th.

Allgemeine Geschichte der europ. Staaten, ein durchaus verständliches Lesebuch zur nützlichen Unterhaltung, von Mangelsdorf. 12r Heft. der Staat von Polen.

Geschichte der Deutschen in d. sächs. Periode von

Woltmann. 1ter Th.

Maxim. Robespierre in seinem Privatleben ges schildert von einem Gefangenen im Pallast Luxemburg.

Revolutions Almanach von 1795.

Lebens und Regierungs Geschichte des unglückl. Ludwigs XVI. Nebst einer Geschichte der franz.

Etaatsrevolution. zter Th.

Uebersicht einiger Veraulassungen und vorläufis gen Anzeigen von der franz. Revolution; oder Anekdoten aus der Geschichte Frankreichs in den letzten 30 Jahren vor dem Ausbruche derselben. Abhands Abhandlungen über die Geschichte u. Alterthumer, die Künste, Wissenschaften und Liter. Affens von William Jones u. andern Mitgliedern bei 1784 ju Calcutta in Indien errichteten gelehr ten Gesellschaft. A. b. Engl. von Fick, mit 3w fagen von Rleucker. 1.

Ueber die polit. Wichtigfeit bes h. v. Grofthau sen, besonders in Rücksicht a. d. franz. Revol.

Meiners historische Vergleichung der Sitten und Berfassung, der Gesetze u. Gewerbe, des hani bels u. der Religion, ber Wiffenschaften und Lehranstalten des Mittelalters mit denen uni fers Jahrhunderts, in Rücksicht auf die Wort theile und Nachtheile ber Aufflarung. 3r Tb.

Nachricht von den unglückl. Auftritten in Genf

im Julius 1794. von Ziegenbein,

Versuch einer Geschichte bes deutschen Bauern frieges, ober die Emporung in Deutschland ju Anfang bes 16. Jahrh. von Gartorius.

Stedmanns Gesch. bes Ursprungs u. Fortgangs und der Beendigung bes amer. Rrieges. Aus bem Engl, mit Unmerfungen von Remer. I.

Gefdicte ber Stuarte auf bem engl. Throne von

Nog. Th. 1.

Historischer Calender für 1795. von Westenrieder.

Charafterschilderug der Franzosen, vor der Revolus tion. Aufgestellt-in einer Camml. inter. und mehrentheils unbef. Unetboten.

Beschichte der lettern Telbzuge und Staats Une terhandlungen Gustav Abolphs in Deutsche

land. Aus dem Frang, bes Francheville.

Gallerie merkw Manner aus der altern u. neus ern Geschichte. 2ter Th.

Historisch genealogisches Taschenbuch von Schlens fert. 1795.

Pautheon

Pantheon der Deutschen. 1 ter Th. D. Martin Luther und Friedrich II.

Meues Gottingisches historisches Magazin von

Meiners und Spittler. 11-4? III 1 - 4.

Minerva, herausg. von v. Archenholz 94. 5 — 8. Unnalen der brittischen Geschichte des Jahres 1791

u. 1792 von v Archenholz. gter u. 10ter Band. Politische Annalen, berausgeg, von Girtanner.

1794. 1 - 9.

Memoiren des Marschall von Richelieu, als Ents bullung ber Gefch, des frangof. Hofes. 8. 9.

Danbouch ber neuesten Staatengeschichte für denfende Beobachter ber Geschichte bes Sas ges, entworfen von Bog.

Leben August Gottlieb Spangenberg's, Bischofs ber evangel. Bruberfirche, beschr. von Risler.

Thomas Pennants litterarisches leben, von ibm felbst. Aus bem Englischen von Timaus.

Rrieg ber Franken gegen die wider fie verbuns deten Machte von Posselt. Jahrg. 1793. 1. B. Geschichte der Klerisen in Frankreich während ber Revolution. Von Barruel. Mus bem frang.

Diftorische Kleinigfeiten g. Bergnügen u. Unters richt, a. b. Zerftreuung gefaml. v. Grellmann.

Anefdoten großer und fleiner Manner und Weis ber guter und bofer Menschen ic. von v. Bus si. 2. 3. 4.

# Geographie u. Statistik.

Tends Geschichte von Mord Jackson in Neuhols land von 1788 bis 1792. Mebst einer Beschreib bung ber Infel Rorfoif mit ihrem Unbaue in eben diefem Zeitraume.

Briefe auf einer Reise durch Franfreich, England, Holland n. Stalten in ben J. 1787 4. 1788 ges

fcrieben von Schäffer. 1. 2.

Reise

Reise in Deutschland, der Goweis, Italien und Sicilien von Friedr. Leop. Graf zu Stolberg.

1. 2. 3. 4.

Kleinere kander u. Reisebeschreibungen von Meis

ners. ztes Boch.

Rugland aus philosophischem, historisch, statistischem und litterarischem Gesichtspunct betrachetet auf einer Reise durch dies kand, in den J.
1788 u. 89. A. d. Franz. des Chantreau. 1. 2.

Briefe über Stalien, vornehmlich den gegenw. Zustand der Arzneikunde u. die Naturgeschichte

betr. bon Jansen. ater Th.

Briefe des v. Wurmb u. des Gar. v. Wollzogen auf ihren Reisen nach Afrika u. Ostindien in den J. 1774 bis 1792.

Durchflüge durch Dentschland, bie Miederlande

und Franfreich. 2ter Bb.

Neue Beiträge zur Völker ti. Länderkunde. grTh. Keise um die Welt in der Fregatte Pandora, wählend den J. 1790. 91. u. 93. Redst Entdeckunsgen in der Südsee und Nachrichten von dem vielen Ungemach zc. beschrieden von Hamilton. Mit Anmerkungen von Forster.

Voungs Reisen durch Frankreich und einen Theil von Italien in den J. 1787 bis 90. vorzüglich in Hinsicht auf die Landwirthschaft, die Kuls tur und den National Wohlstand des erstern

Reichs unternommen. 2ter Bo.

Bepträge zur Kenntniß; vorzüglich des Innern von England u. seiner Einwohner. 8.98St.

Reise nach Kopenhagen im Sommer 1793. Aust jug aus dem Tagebuch. Durchaus blos für

Freunde, von Labater.

Hunters Reise nach Neu Sudwallis, nebst histo: kisten Nachrichten bon den Vorfallen zu Port Jackson und auf der Notsolt Insel; ingleichen von den Entdeckungen; die seit der Derausga=

DE

be von Philipps Reise in Neu Sudwallis und der Sudses gemacht worden sind. Mit Uns merkungen von Forster.

Briefe uter hamburg.

Ausführlicher Bericht von dem letztern Ausbruche bes Besuns am 15 Jun. 1794 von A. D.G.

Des Abtes Laz. Spallanzani Reisen in bende Sis cilien u. einige Begenden der Appeninen. Aus dem Ital mit Anm. 1.

Reapel u Sicilien. Ein Auslug aus der Vogage pictoresque de Naples et Sicile von Ron. 6r. Th.

Verfassung der vornehmsten europäischen u. der vereinigten Amerikanischen Staaten von de la Ereix. A. d. Franz. mit Berichtigungen des Ues bersehers. 4ter Bb.

Bentrage zur Geographie, Geschichte u. Staas tenkunde. herausgegeben von Fabri. I. 2.

Auswahl der besten ausland. geogr. u. statistischen Nachrichten zur Auftlärung der Bölfer u. Läns derfunde von Sprengel. zer Bd.

Sammlung der merkwürdigsten Reisen in den Orient. Herausgegeben von Paulus. zter Th.

Handigen Kennenis der Sitten und Gewohns heiten der Romer. Von Adam. Aus d. Engl. von Mever.

Ueber die Größe u. Bevölkerung der europäischen Staaten, als der sicherste Maakstab ihrer vers hältnismäßigen Cultur, nebst der Entwickelung ihrer Staatskräfte Von Crome. Reue Aufl.

Der Zustand von Frankreich im Man 1794. vom Grafen v Montgaillard.

Etat de la France au mois de Mai 1794. p. le Comte de Montg.

Ansichten vom Niederrhein, von Brabant, Flandern, Holland u. Frankreich im April, Map "u. Junius 1790 von Forster. zter Th.

**Ber** 

Der Betrag von Frankreichs auswärtigem Hand del während der ersten Sälfte des J. 1792, bem Nationalconvent vorgelegt von Roland.

Der Geograph, oder comp. Bibl. des Wissenss würdigsten aus dem Gebiete der neuern Geos graphie in Nachträgen zu Dusching. Italien.

heft 1 — 3:

Nitsches Wörterbuch ber alten Scographie nach ben neuesten Berichtigungen zusammengetras gen. Herausgegeben und fortges. von Höpfner. Fabris Elementargeographie. ter Th. Dritte umgearbeitete Auflage.

Kleine Reifen im Schweizerland von Maurer.

Meermanns Reise durch Preussen, Oesterreich, Sicilien und einige an jene Monarchien grans zende Lande. Aus dem Holland, übers. von Lüsder. 2ter Th.

Reue Quartalschrift zum Unterricht und zur Uns terheltung aus den neuesten und besten Reises

beschreibungen. 1794. 1. 2.

Allgemeines Literaturarchiv für Geschichte, Geos graphic, Statistif, Handlung ic. von Cangler.I.II.

Benträge zur Beschreibung von Schlesten, von Zimmermann. itter B. Enthält die Beschreis vung von Preslau.

Politik, Zandlung und Occonomie.

Busch Rachtrag zu seiner Abhandlung über die durch den jezigen Krieg veranlaßte Zerrüttung des Seehandels und deren insbesondre für ben deutschen Sechandel zu befürchtenden bosen Folgen.

Frankreichs drei Constitutionen. Nebst einer Bes gleuchtung ihrer erften Grundsätze. Ein Beitrag

zur politischen Aufklärung von Bartoldy.

Wesunder Menschenverstand. An die Einwohner von Amerika gerichtet. Von Paine.

Menes

Renes patriotisches Archiv für Deutschl. zter B. Kunf kosmovolitische Briefe herausgegeben von Bouterweck.

Versuch über die Heiligkeit des Staats und die Moralität der Revolutionen von Heydenreich.

Sieges Schriften. Versich über die Vorrechte u. Was ist der Burgerstand? Uebers. v. Cramer.

Beitrag zur Berichtigung ber Urtheile des Publis fums über die französische Revolution 1. 2.

Untersuchung über die Natur u. die Ursachen des Nationalreichthums von Emith. A. b. Engl. der vierten Ausgabe, neu übers. zter Band.

Mouniers Entwickelung ber Ursachen, Frankreich gehindert haben, zur Freiheit zu ges langen. Mit Unmerkung. u. Zusätzen b. Geng 1.

Der Kaufmann od compl Biblioth. alles Wissens, würdigen f. ben benkenben Raufm. Befter u. 2.

Mallet du Pan über die Gefahren, welche Eus ropa bedrohen.

Unterluchungen über die englische Staats Verfas fung. Nach den neuesten Veranlakungen ber Geschichte des kandes. Von Albrecht. 1. 2.

Denkwürdigkeiten der französischen Revolution in vorzüglichster Rücksicht auf Staatsrecht und Politik von Eggers. 1.

Ueber Monarchie u. Republik. Auch ein politisches

Glaubensbefenntnif.

Geheime Staatspapiere im Ronigl. Pallast der Thuillerien gefunden, 2. 3. 4.

Historisch Politisches Magazin. 1794. 1 - 6.

Politisches Journal 1794. 1—6.

Journal für Fabrifen, Manufactur u. handlung. 1794. 1-6.

Friedenspraliminarien. herausgegeben vom Bers fasser bes heiml. Gerichts. 1 — 20.

Fliegende

Fliegende Blätter. Dem franz. Kriege und dem Revolutionswesen unserer Zeit gewidmet. 1—6. Historisch politische Monatsschrift. 1794. 1—4. Was sollen Deutschlands Regenten jezt thun?

# Kriegeswissenschaft.

Officier Lesebuch historisch : militairischen Inhalts in untermischten interessanten Unefd. ater Th.

#### Maturkunde.

Der entblößte Apollonius dargestellt aus neuern Papieren von einem Freunde der Natur.

Europäische Fauna oder Naturgeschichte der eus ropäischen Thiere in angenehmen Geschichten und Erzählungen für allerlen leser, vorzüglich für die Jugend. Rach dem Tode des Verfas kers herausgegeben von Donndorf, 4ter Bd. Raubvögel. Specht und Rabenartige Vögel.

Fortgesetze Magie oder die Zauberkraft der Nastur, so auf den Nutzen und die Velustigung ans

gewandt werden, von Haller. 6ter 3b.

Vollständiger und faßlicher Unterricht in der Nas

turlehre, von Hube. zter Bb.

Meuestes Magazin für Dekonomen und Cameralia sten. Herausgegeben bon Loewen. Brieger. 1.

Historische Nachrichten u. Bemerkungen über die merkwürd. Zuchthäuser in Deutschland. Nebst einem Anhange über die zweckmäßigste Einrich; tung der Gefängnisse u. Irrenanstalten. II. 1. 2.

Stizzen a. d. Gesch. des schles Mineralreichs. Von

Rapf.

Der Botaniker, ober compend. Bibl. alles Wife fenswürdigen a. b. Gebiete der Botanik. 2r Th.

Magaz. für das Neueste aus der Phosif u. Ratur, geschichte. Herausgegeben von Voigt. IX, 1.2.3.

Arania für Ropf und Herz. Herausg. von Ewald. Neue Ercorporationen. Vom Verfasser der brepers lep Wirkungen.

Ceres .

Dua Potriba.

Meuer beutscher Mercur.

Museum für die griechische u. römische Literatur. Derausgegeben von Conz.

Leipziger Monatsschrift für Damen.

Die Einstedlerin auf den Alpen, von Mariane

Rlova.

Reues Magazin für Prediger. Herausgegeben von Teller.

Frankens Stiftungen herausgegeben von Schulz,

Archiv für die neueste Kirchengeschichte. Herauss

gegeben von Bente.

Archiv der Erziehungskunde für Deutschland. Philosophisches Archiv. Herausgegeben von Sbera hard.

Bentrage jur Geschichte ber Philosophie. Bere

ausgegeben von Fulleborn.

Morizens Magazin zur Erfahrungs Seelenkunde. Reue philosophische Bibliothek, herausgegeben von Kiesewetter u. Fischer.

Philosophisches Journal, herausgeb. von Abicht. Politische Annalen, herausgegeben von Girtauner.

Schlözers Staatsanzeigen.

Magazin zur nähern: Renntnißd, physischen u. pos. litischen Zustandes von Europa. Herausgeg. von Brunn.

Fliegende Blatter. Dem franzos. Kriege u. dem Revolutionswesen unserer Zeit gewidmet.

Jaups und Eromes Journal, für die Staatss kunde.

Historisc

Pifforisch politisches Magazin, nebst litter. Rache richten. (Von Witttenberg.) Politisches Journal. (Von v. Schirach.)

Allgemeines Literaturarchiv für Geschichte, Geos graphie, Statistif, Sandlungec. von Cangler.

Minerva. Ein Journal historischen u politischen Inhalts, von v. Archenholz.

Meues patriotisches Archiv für Deutschland, von v Moser.

Diftorisch politische Monateschrift. Bum Behuf ber neueften Zeitgeschichte.

Unalen der Rechte des Menfchen, des Burgers und ber Polfer. Derausgeg, von Schmal;.

Meues Gottingifches hifterisches Magazin von Meiners u. Spittler.

Deutsche Zeitung.

Neue Quartalschrift zum Unterricht und zur Uns terhaltung aus ben neuften und beften Reifes beschreibungen.

Repositorium für bie neueffe Geographie, Statis ftif u. Geschichte. herausgegeb. von Bruns u. Zimmermann.

Italien und Deutschland, in Rucksicht auf Sits ten, Gebrauche ic. Litteratur und Runft von Moris und hirt.

Meue Bentrage gur Bolfer und ganberfunde. Ausmahl ber beften ausländischen geographischen und ftatistischen Rachrichten gur Auftlarung ber Bolfer und ganderfunde von Sprengel.

Beptrage jur Geographie, Beschichte u. Staas tenkunde. Berausgegeb. von Fabri.

Journal für Fabrifen, Manufaktur, Santlung und Mobe.

Borbereitungen jur Baarenfunde, von Bedmann. Handlungs Zeitung von wochentl. Nachrichten, von Dandel, Manufactur und Defonomie.

Bedmanns

Beckmanns Bepträge zur Geschichte ber Erfins

Anzeigen der furfürstl. Sächsischen Leipziger ofon.

Magazin für das Neueste aus der Physik u. Nas turgeschichte. Herausgegeben von Voigt.

Archiv für Aufflärung über das Soldatenwesen.

Wellona.

Kleins Analen der Gesetzgebung u. Rechtsgelehrs

Mule fliegende Blätter, Tagebücher und prosaische Blumenlesen von Werth.

Verlagsbücher der Zoffmannischen Buchhand= lung zu Weimar, welche in allen guten Buchhandlungen zu haben sind.

Ilmanach oder Taschenbuch für Scheidekünstler und Apotheter, von Herrn Prof. Göttling, für 1795. Eischenformat. 12 gr.

Ammenmärchen. 2. Bandchen. 8. 1 Rtlr.

Bergers Anweisung einen jungen Huhnerhund vollkommen abzurichten. 2 gr.

Bischof, für christliche Unterthanen im Verhälts niß gegen eine gerechte Obrigkeit. 3 gr.

Buchholz, W. H. S. Beiträge zur gerichtlichen Arznengelahrtheit und zur medicinischen Poliscen, 4 Th. 2 Atlr. 2 gl.

- - chemische Untersuchung der Witherits

oder der Schwererde. 4 gr.

Disonval, chymische Untersuchung und Auflos sung des Indigo. 6 gr.

Gedike, Fr. griechisches Lesebuch für Anfänger in's Deutsche übersetzt. 6 gr. Göttlings, Sottlings, J. F. A. Berichtigung der antiphlogischichen Chemie, auf Versuche gegründet 14 gr.
— practische Vortheile u. Verbesserungen pharmaceut chemischer Operat 2 Aufl. 18 gr. Sandwörterbuch, musicalisches ober Anleitung Alles im Musikweien vorkommende richtig zu verstehen 16 gr.

Henke, D. H. Archiv für die neueste Kirchens \_ geschichte. 1 ter Johrg. 4 brochirt 2 Rtir.

Hoffmanns, E. Aug. sammtliche chemisch phars macevtische Tabellen. fol 20 gr.

Huth, G. Magazin für die bürgerliche Baukunst 3 Th. mit Rupf. 3 Atlr.

Jacobi, A. Fr. Religion aus der Bibel; Reue umgearbeitete Ausgabe 21 gr.

Jagemanns, C. J. Vriefe über Italien. 3 Th.

Käppchen, das rothe, eine komische Operette für das Weimarsche Hoftheater bearbeitet. 6 gr.

Knicker, Hieronymns, eine kom Operette. 5 gr. Knoll, F. lehrreiche Aneckdoten in anmuthigem Gewande. 8 gr.

Künsberg, F von, Grundsätze der Fabrikpolicen besonders in Rücksicht auf Deutschland. 10 gr. Leben und Chaten Jos. Balsamo, des sogenanns ten Grafen Cagliostro. 2 Th. 9 gr.

keitfaden, tabellarischer zur deutschen Reichsges schichte für Schulen und Symnasien. 16 gr.

Mapers, historische Romane, von Friedr. Schuls übersett. 6 gr.

Mosterien neuerer Bachanalien. 5 gr.

Roth, C kurzes System menschlicher Kenntuiße. für die studierende Jugend. 3 gr.

Schall, E. W. Anleitung zur Kenntniß der besten Bücher in der Mineralogie und physicalischen Erdbeschreibung. 2te Aufl. 20 gr.

Schull,

Schulz, Fr. Geschichte der Camisarden 1. St 4 gr.
— Aufjätze zur Kunde ungebildeter Völker.
2. Aufl. 12. gr.

- - Josephe. 21 gr.

— Martinuzzi, oder Leben eines geistlichen Parvenns: 4 gr.

— Moriz. Ein kleiner Roman, zie verbeß. Aufl. mit Kupf. von Lips i Utlr. 8 gr. auf holland. Papier i Ritlr. 16 gr.

— Kleine prosaische Schriften. 4tes Bands

chen. 1 Rtlr. 21 gr.

Trommedorf, J. B. Tabelle über alle dis jest bekannte Luftarten. 4 gr.

- Uebersicht aller einsachen und zusammen.

gesetzten Galze, in 4 Sabellen 8 gr.

– tabellarische Uebersicht der wichtigst. Ente dekungen in der Chemie im 18. Jahrh. 4gr.

Werordnung und Instruction, wornach die Ges neral Steuer und Zinß Revision des Fürstenth. Weimar vorgenommen worden. 1789. 1 Ktlr.

Verluch, geologischer über die Bildung der Thas ler durch Strome. 12 gr.

Woigt. J. W. drei Briefe über die Gebirgslehre.

zte Aufl. 6 gr.

— dessen mineralog. bergmann. Abhandluns gen. zter Band. 12 gr.

Marnefros D. E. Entwurf der hebraischen Alters thumer, 2te umgeardeitete u vermehrte Ausg. 1 Rt. 12gr.

Wieglebs, J. E. histor. crit. Untersuchungen der Alchomie, zwepte Ausgabe. 16gl.

Zauberhole, die, eine wundervolle Anefdote. 5 gl.

Seltene und erhabene Unsichten der Naturnach den besten, kostbarsten Werken und Zeichnuns gen in Zupfer gestochen und mit einer Schilderung versehen.

Inter obigen Titel wird ein Werk erscheinen, dess sen vorläufige Unzeige ich hiermit bekannt mache.

Die Gegenstände dieses Werks sind nicht sos wohl schöne Gegenden und Ansichten, als vielmehr die merkwürdigsten Wassersälle, und vorzügs liche, natürliche Epringquellen, seltene Vilduns gen einzelner oder zusammenhänger Berge, Felssen und Gletscher, seuerspeiender Berge und ihs rer schrecklichsten Ausbrüche, die größten und ses henswerthen Hölen und andere große und bewuns derungswürdige Gegenstände, die nicht eigentlich für die Naturbeschreibung gehören, aber für den Kenner und Liebhaber der Naturlehre, der Gessschichte unsers Weltkörpers und der Erdbeschreis bung höchst wichtig und anziehend sind.

Die Abbildungen werden nach den besten und kostbarsten Werken und Zeichnungen von einem geschickten Künstler in Kupfer gestochen, und in einer wohl passenden braunen Manier nach engslischer Art (Aqua Tinta) abgedruckt. Für Liebhas ver sollen auch einige Exemplare nach der Natur

Alluminirt werben.

Ein Gelehrter wird die Rupferstiche mit einer, nach den sichersten Quellen entworfenen Schils derung begleiten, welche weniger eine wiss senschaftliche Untersuchung des einzeln oder auss führliche Entwickelung der Ursachen dieser Ersicheinungen enthalten wird, als vielmehr den Eindruck des ganzen einer jeden Ansicht durch treue Darstellung dieser außerordentlichen Scesuch und der großen Wirkungen derselben auf die Empfina

Empfindung befördern soll. Da noch kein ders gleichen Werk dieser Art in Deutschland bröher ist versuchet worden, so hoffen wir mit vieler Wahrs scheinlichkeit, daß unsre Unternehmung weder uns willtommen seyn, noch ohne Unterstützung bleis den werbe.

Um der beträchtlichen Kosten willen, die dieses Wert ersordert, wird es in einzelnen Hesten nach und nach erscheinen. Jeder Hest wird aus acht Kupsern und einigen Bogen Text bestehen. Dars auf wird nur die geringe Pränumeration von 2 Ktlr 12 gr. angenommen. Für die illaminirten Exemplare werden 3 Ktlr. 12 gr. bezahlt. Die Kupser werden in flein Folio auf Schweizerpas pier, und der Text mit neuen Didotschen Schrifzten gedruckt. Drep bereits fertige Biatter köns nen die Liebhaber in meiner Handlung in Augensschein nehmen. Der erste Hest, welcher solgende sone Blätter enthalten wird, soll zu Weihnachsten, und zu Ostern 1795 der zweite erscheinen.

Breslau, im September 1794.

## Wilhelm Gottlieb Korn.

1) Der Eingang der Sobie auf Untiparos,

2) Das Innere dieser Höhle.

3) Der große Geyser auf Jeland.

4) Der Ausbruch bes Besuvs von 1779.

9) Der Ausbruch des Vesuvs von 1779 von Portici aus.

1 139 13886 2 .....

Side to the contract of the second state of the second

6) Der Vesuv in Rauchwolken.

. 7) Derfelbe von Paufolippo aus.

8) Die große Eiche auf Ceos.

L. A.

L. A. Senecæ Philosophi Opera Omnia Ex recenfione J. A. Fessleri SS. T. D. et J. C. Cha-Fischeri, Lycei ad Hirschbergam Conrect. Ton, II, 8. Maj. Wratislaviæ apud Guilelm. Theophilum Korn 1795.

Die Werke bes romischen Stoikers find in ben Buchhandlungen seltener geworden; eine wohlfeis les und forrette Ausgabe derselben ift Bedürfnif unserer Schulen, seine Lekture Bedürfniß unsers Zeitalters. Untengenannte Buchhanblung hat fich entschloßen, ihn in doppelter Gestalt, für Liebhas ber typographischer Schönheit auf Belin : und Schreibpapier mit Rupfern und Vignetten, für Schulen auf gutem Druckpapier zu dem möglichst wohlfeilen Preise zu liefern. D. D. Fesiler und H. Conrector Fischer haben sich zur fritischen Bearbeitung bes Textes verbunden. Der Zwens Brucker Text liegt jum Grunde. Die Vergleis dung mehrerer Mipte. und alter Editionen wird Berbefferungen an bie hant geben; Bermus thungen werden nur ben hochster Wahrscheinliche keit in ben Text aufgenommen und die Grunde bafür in angehängten Unmerfungen angegeben! bie Varianten selbst werden unter bem Texte mit ihren Quellen bemerkt. Die Inhaltsanzeigen bes M. Lip sius werben umgearbeitet, und die Ins terpunction durchaus verbegert. Vor den ersten Theil kommt bie nothige Literarnotig vom Leben, den Schriften, bem Stol, der Philosophieze des Seneca; von S. C. Fischer; vor den zwenten eine Abhandlung des H. D. Fessler: De Scz. neca hodie legendo. Bente Theile erichelt nen auf einmal zu Michaelis 1795. Wilhelm Gottlieb Korn.

Deni's

## Den Emal.

en 18. October des jest laufenden Jahres fruß um 2 Uhr starb der alteste kandrath dieser Proving und einer der edelften, thatigsten, sein Baterland liebendsten Männer, der von allen, die ihn gefannt haben, geliebt wurde und nun bedauert wird, det wohl feinen Zeind gehabt; sondern der sich jeden, der ihn kennen lernte, sogleich verband, nicht weil er sich ihn verbinden wollte; sodern weil man seis nen Charafter und Betragen bewundern, achten u. ehren mußte, ein Mann, an defen Schilderung ich mit Schüchternheit gebe, nicht weil ich beforge, zu viel, sondern weil ich fürchte, zu wenig zu fagen. Man kann behaupten: es war kein Kalsch in ihm. Er hatte, mochte ich sagen, die für den Menschen vereinbare Vollkommenheit sich zu eigen gemacht. In seinem Charafter maren Weisheit, Gute, Sanfts muth, Geduld mit andern'Menschen und in eignen Leiden, Klugheit, Erfahrung, Dienstepfer, Treue, Redlichkeit, thatige Menschenliebe, Dienstfertigs keit, achtes Christenthum und alle Tugenden des geiellichafelichen Lebens in einem unerreichbaren Grade verbunden. Doch der Leser fragt: wer er war? Und ich wage es zu behaupten jeder, der ihn gefannt hat, wird jagen, wenn ich ihn nenne, dus war er und mehr als das. Es war solches der Hoche wohlgebohrne Ritter und Herr, herr George Sie gismund von Unruh Königl. Preußischer Kandrath des Steinau Raudtenschen Rr., Sr. ber Guter Lehe sewis, Ransen, Georgendorf, Minkwis und eines Untheils Geisendorf.

Es wurde derselbe 1733 d. 29 Decbr. zu Piscors sine gebohren und ebendaselbst d. 1 Januar 1734 getauft. Sein Vater war Hans Sigismund von Unruh, Herr der Suter Piscorsina, Norigawe,

Stoff







empfindlich bleiben, die es eben so wünschen als ich. Gerechtigkeit gegen alle Menschen, Aufriche tigfeit in meinem gangen Verhalten, Dankbars feit gegen Baterland und Wohlthater, Grosmuth gegen Feinde selbst und eine allgemeine Liebe soll Die Zierde meines Geistes und mein angenehmstes Geschäfte senn." Und daß ihm diese Vorfäge ims mer vor Augen geschwebt, davon ift sein ganzes Leben ein rebender Beweis und diese Grundzüge feines Charaters schimmern aus allen feinen Sands lungen hervor. Da diese nachahmungswerthen Grundsätze ihn bann stets in allen f inen Unters nehmungen und in seinem Umgange mit Menschen leiteten: o so mußten sie ihm, im Gefolge einer vernünftigen und mit dem Zeitalter fortschreitens den Aufklärung diejenige Liebe und Achtung ges winnen, welche sich durch das allemeine Bedaus ern und bas Geftandnif feiner Zeitgenoßen, bager, ob er gleich so ausgebreiteten Rupen gestiftet, boch noch der Welt zu früh entnommen fen, anden Tag legt.

Im Jahre 1779 entrif ihm ver Tod seine innig verchrte Mutter. Sie sühlte sich krank, ahndete ihr herrannahendes Ende und vertauschte ihren bishes rigen Wohnsit Ransen mit dem Aufenthalts. Orte des nunmehr Entschlassen, mit Lehsewitz um in seinen liedevollen Armen die irdische Hülle auss

suziehen.

Nicht, ohne innerlichen Gram betrachtete er die in fernen kanden sich zeigenden Ausbrüche wils der Gesetzlosigkeit, da ihn seine Kenntnise in der Gesschichte und praktischen Philosophie über die Wahrschichte und praktischen Zweifel übrig liessen: "Nur das Volk könne glücklich senn, welches sich verstücktigen Gesetzen unterwerfe und denen die aufstächtige Ehrerbiethung zolle, welche es zu deren Vollziehung für besugt halte." Natürlich mußte

Dieser Mismuth noch bober steigen, als auch in feinem enthusiastisch geliebten Vaterlande hie und da Spuren bes Ungehorsams und der Widerspens Rigkeit sich blicken ließen. Und so entstand deries nige Lebensüberdruß, welcher ben seinem sonst glücklichen Verhältniße gewiß eben so befrembend war, als in ihm die zuverläßigste Ursache seines Todes zu suchen ist. Wenn man annimmt, daßer wirklich fiply darauf war, ein Schlesier zu fenn, so mukte es ihm außerst empfindlich sehn, wenn irre geleitete die Gesetze der Ordnung aufzuheben sich bemüheten und man wird es sehr wahrscheinlich finden, daß er ein Opfer seiner Vaterlandsliebe wurde, da er seine Grundsätze hierüber durch die Meußerung; "Wohl dem, der seine Rolle bald ausgespielt hat und die Welt verlaßen kan" nur zu deutlich an ben Tag legte.

Im August d. J. wurde er von den heftigsten Sichtschmerzen überfallen, welche durch die ben Gelegenheit einer Dienstreise fich zugezogenen Ers kaltung auf seinem ganzen Körper sich verbreites ten. Go litte er mit der größten Standhaftigkeit Dis zum Tage seines Todes, erwartete keine Ges nesung; bewieß aber durch die auffallendste uns wandelbarste Geduld sehr deutlich, welche Leiden ein achter Berehrer Gottes und der Tugend zu ers tragen vermögend sep. Ja er unterzog sich, so sehr auch sein Geist durch diese folternde Uebel mitgenommen war, noch seiner Dienstgeschäfte, bisihm die hand den Dienst zum Schreiben versagte, weil er sie mit so vieler Gewißenhaftigkeit und Genauigs keit wahrzunehmen sich gewöhnt hatte, daß ihm die Achtung seiner Worgesetzten zu Theil ward, und er ben allen denen, welche mit ihm in Geschäfts; verbindung standen, ein unbegränztes Zutrauen genoß, für das er so wie für die ihm geschenkte

**Z** 3

Freunds

Kreundschaft öffentlich zu banken, seinen Zurucks

gelaßenen zur Pflicht machte.

Jest trauret um ihn eine gartliche Gattin, und 7 Rinder, um derentwillen er sich manches verfagte und welche unter ber laft bes gerechteften Schmers zes gewiß erliegen würden, fanden sie nicht Trost in dem Gedanken, daß burch das Hinüberschlums mern in jene bekern Wohnungen des Friedens der Wunsch des Entschlafenen erfüllt sen, glaubten sie ihn nicht in dem Genuße des Glückes, welches jes ne Welt für Tugend und Rechtschaffenheit auf ims mer barbeut, ber Rube, welche erquickend ist bem, der hienieden mit Leiden zu kampfen hatte, wähns ten sie ihn nicht im genauen Umgange mit seinem Bruder und einer Schwester, welche ihm vorans giengen und von denen er fagte: sie hatten ihn nie als durch seinen Tod betrübt. Rur diese hoffnuns gen find es, welche die zurückgelaffenen Schwes ftern, Schwäger und Neffen des Vollendeten aufs jurichten vermögen, denn sein Siechbette zeigte die Meußerung achter Geschwisterliebe.

Rührende Scenen waren es ben seinem Sters bebette und ben seiner leiche, als seine Kinder ihm gleichsam eins ums andre angelobten, sich besons ders zu bestreben, sich seine Gestunungen zu eigen zu machen, u. durch ähnliches rechtschafnes u. weis ses Verhalten ihn nach dem Tode noch zu verehren.

Der Tag seines Todes war in mancher hinsicht merkwürdig für die Familie. Es gieng ein Ens kel mit ihm in die Ewigkeit und ein andrer wurs

be benfelben Tag gebohren.

Seine irrdischen Ueberreste fanden denn endlich den 25 Octobr eine immerwährende Ruhestätte in der Gruft zu Ransen, wo seine ihm vorangegans genen Lieben zum Theil ihm zur Seite schläfen. Ein allgemeines Trauren verbreitete sich bep als Berbindung gestanden, als sie seinen Tod vernahmen, ja der sammtliche Creis klagte, als sein Hins scheiden laut wurde, und eine zahlreiche Versamlung aus der Stadt und ganzen Nachbarschaft bes gleitete unaufgefordert in dumpfer Todes Stille mit gesenktem Blicke seine Leiche zum Ruheplaze. Sanft ruhe seine Asche. Gott aber lohne seinen Geist dort mit unvergänglichen Freuden.

Bey der Gruft des verewigten mir unvergeßlie chen Zeren Landrath von Unruh, Zochwohlgebohren.

Ich klag und fühle den Verlust Und tief geätzt in meine Brust Bleibt mir dein Vild, o theurer Mann, Dem ich hier nicht mehr danken kann. Doch was mein Mund hier stammelnd sprach, Das hallen Ewigkeiten nach.

Ransen, den 21. October 1794.

Brettschneider.

Wenn der Erdenbürger lange, lange hienteden gelebt hat; — wenn er rund um fich ber das Rind, kaum gedobren, den Jüngling, voll der besten Ers wartungen und die blühende Braut, den fraftvols len Mann und den Greis sterben sah; — wenn er so viele jener Schandthaten erfebte, wodurch Mensschen diese schöne Welt zur Mordbühne machen, ihm selbst aber das glücklichste Loos siel: nicht Theilnedmer, nur Zuschauer zu senn; — wenn er die Freusden der Erde, die ihm willig entgegen kamen, froh genos und auch seine Vürde Leiden geduldig trug;

- wenn er jene befeligende Rube in feinem Bufen fühlt: feinen seiner Mitbruber unglucklich gemacht, aber so viel Gutes, als er konnte, um sich her vers breitet ju haben; - wenn endlich die hofnung eis net kunftigen Fortdauer immer lauter in ihm wird, und, dies jenfeitige Fortleben bald, bald zu genüs Ben, ist sein einziger Bunsch ift — nun — sollte er dann nicht von diefer Buhne, ohne weitere Uns forderung an fie, ohne einen einen einzigen Rucks blick auf fie, abtreten konnen? Ihm folget ia Benfall. So burchwandelte, so endigte auch ibre lange, lange Laufbahn von 83 Jahren und 8 Mos nathen meine nun veremigte Mutter, Frau Eus phrofina verm. Schoppin, geb. Roblerin. Canft, ja recht fanft schlummerte sie nach einer 16 tagis gen Rrantheit, in jene Ewigfeit, ben 12. Octobr. Nachmittags um Zauf 3 Uhr, zum Genuß seelis ger Freuden hinüber. Ich, ihr einziger Gohn, ges noß 20 Jahre bas große Vergnügen, fie immer um mich zu haben, und die sufe Pflicht erfüllen zu können, ihr dak zu sepn, was sie mir einst war. Nun ift sie mir nicht mehr!

Hingelehnt ist nun Dein morscher Wanberstad — Hingeschlummert bist Du in dein friedlich Grab! Rube — Ruhe, die Dir diese Welt nicht gab, Wischt nun alle, alle Deine Thränen ab.

Schlummre, gute Mutter, bis er Dich erweckt, Jener große Tag, der nur das kaster schreckt, Tugend aber stets zu neuer Tugend weckt — Schlummre! wo Dich Gottes stille Erde beckt.

> Johann Samuel Schrinner, Kantor ben ber evangelischen Kirche und Schulcollege zu Guhrau.

Den 8. Rovbr. feperten zu Bernftadt die hie: felbst ben dem Depot des v. Köhlerschen husaren Regiments befindlichen Herren Officiere nebst der Robleffe und einigen vom Civil, den frohen Ges burtstag unsers allgemein geliebtesten herrn Ges neral Majors und General Inspecteurs der Obers schlesischen Cavallerie Herrn v. Köhler, Sochgeb. ben dem Brn. Premier fieutenant v. Bohm Echon ju Mittage wurde dieser festliche Tag unter blaten. ben Trompeten und Pauckenschall vor dem Quate tier unsers verehrungswürdigsten Herrn Generals dem hiefigen Publico befannt gemacht. Nachdem in der Wohnung des Hrn. Lieutenant v. Böhin bes gebachten hrn. Generals v. Köhler hohe Ge: fundheit unter Paucken und Trompetenschall von ben anwesenden Gasten ausgebracht war, setzte man sich zu Tische, während dieser Zeit sich eine gute angeordnete Instrumental Mufit hören ließ und ein froher Tang hiernachst diese Festlichkeit bes schloß, mit dem vereinigten Wunsch, diesen uns allen hochft schätzbarften Menschenfreund und Bel. den mit Lorbeeren befrangt, ben hohem Wohlsenn, bald in unsern Mauern wieder zu sehen.

Im November dieses Jahres ist in der Herrnsssätzer Gegend eine goldne Taschenuhre mit zwen Gehäusen, wovon das innere von Gold, das äuses re marmorirt ist, mit einem Sekunden, einem gels den Minuten und Stundenweiser verlohren gegans gen. An selbiger war eine stählerne Kette von drep Reihen mit Perlen. Wer sie findet, oder davon Wissenschaft hat, wird ersuchet, es auf dem herrsschaftlichen Hose in Gummel den Winzig gegen ein angemessens Douceur anzuzeigen.

Unkundigung einer zu Breslau errichteten Jasbrik von Steinpappe zum Dachdecken und zur Beschlagung des Zolzwerks, um beydes für dem Angris des Feuer zu schützen.

ie im achten Stuck der Schlesischen Provins zial Blätter von 1787 Seite 142 u. f. angefüns digte einheimische Fabrik von Forischen Stein Pappier, jur Schützung des hoizwerts für den Angrif des Feuers, ift leider nicht zu Stande ges kommen, weil ber Erfinder obgedachter Mage, ber Dber gandschafts Rendant Bergberg mit Tobe abging. Nach dem Versprechen, welches er mir in seiner Krankheit that, wollte er mir zwar, ba ich ihm beständig bep Verfertigung der obbesagten Stein Pappen Dage affisirt hatte, Die Fortse, pung biefer Fabrication übertragen, allein es uns terblieb; fatt begen aber übertrug er fie bem bies Agen Zimmermeifter Lobe, welchen er darüber uns terrichtet batte, welcher aber von biefem Auftrage, vielleicht wegen seiner anderweitigen Nahrungs Beschäfte, feinen Bebrauch gemacht hat.

Ben diesen Umständen ließ ich meinen Plan auf obgedachte Fabrication fahren, und deschäftigte mich wieder mit Präpariren der Naturalien, dis zu dem erschrecklichen Brande auf der hiesigen Sand, und Dohm Insel. Durch dieses große Unglück, und die gänzliche Handansehung der Fas brication von Stein Poppe durch den Lode, wurs de mein Verlangen, dem Publicum dadurch nügs lich zu werden, wieder rege gemacht. Ich sing demnach von neuen an, mich mit dessen Anserti= aung zu beschäftigen, u. damit so lange alle mögs liche Versuche anzustellen, die ich völlig überzeugt war, daß diese Maße dem Feuer, der Räße, Kälste u. Diese Troz biete. Pierauf wandte ich wiede

an des hiefigen Ronigl. Geheimen und dirigirens ben Staats Minifters, herrn Grafen von hopm Excellenz, mit ber Unzeige, bag ich nur einige Uns terftugung bedurfe, um eine bergleichen Sabrit im Großen ju Stande ju briugen, und erboth mich zugleich, eine Probe von der Haltbarfeit ers mahnter Steinpappe aufzustellen. Da biefer Vors schlag ber Ronigl. ic. Cammer Aufmerksamfeitzu vertienen ichien, so wurde von Sochgebachtem Collegio eine Deputation, bestehend aus dem Drn. Rathmann Witte u. Sen. Gecretar Rrause, mit Zuziehung des Stadt Mauermeisters Dreper, bes Zimmermeisters kobe, und des Schorsteinfegers Gräser ernannt, welche der Probe beywohnen Ich übergab bemnach bagu ein Modell sollte. von einem hause von Holz, 17 Elle lang, 3 Cle le breit, und etwas über Elle hoch bis an den Forst und mit Stein Pappe von gelblicher Couleur gedeckt, und rundherum beschlagen. Dieses Dies dell wurde den 5. April 1793 vor dem Oder Ther auf dem burgerlichen Schiefwerder Plat aufges fellet, und im Gegenwart oben benannter Coms mission, vieler hohen Standespersonen, u. einer jahlreichen Menge Zuschauer mit 8 Gebund fats. fen eichenem Reifig, gespaltenem fichtenem Scheite holz, einem großen Korbe eichener und buchener Zimmermanns Spane, auch mit Stroh umlegt und benit bebeckt. Alles wurde an allen Ecken zugleich angezündet, welches ein ziemlich starkes Reuer verursachte, so dast die Zuschauer auf ro und mehrere Schritte jurudtrefen mußten, dies fes Feuer murde über 15 Minuten unterhalten, nach beren Berfliegung es auf Anordnung bes Drn. Rathe Witte ausgegoßen wurde, bamit ber Wind nicht etwa Funken auf das Schießhaus jas ge und ein Ungluck verurfache. Nachdem nun Die

Die Steinpappe um ichon erwähntes Mobell burch bas Reuer glubend gemacht worben war, fo jeigte fie, nach deren Ablofdung, eine ine Braunrothe fallende Couleur. 11m fich aber auch ju überzeus gen, was für einen Effect Diefer Brand auf bas in. mendige holzwerk diefes Mobels hervorgetracht batte, so wurdeisolches umgestürzt, und wahrges nommen, daß bas Solzwerf im geringften nicht Gelbst noch zwenmal wieders beschädiget mar. bolte Versuche mit Feuer an biesem Sauschen, welche auf Befehl des ben bem erftern nicht zu gegen gewesenen Brn. Gebeimen Rathe Baron v. Carmer hoch: u. Wohlgeb. und noch neuer anges fommener Standes Perfonen gemacht murten, Schadete bem Holzwerk nicht. Doch waren biese Bersuche nicht so fark als der erfte, sondern jes desmal wurde nur das Modell mit einer Schutte Strob und etwas fleinem Solz bedeckt und bena bes angejundet ; jedoch wurde bavon ein mit Blachs werf gebecttes haus in Brand gefommen fepn, und also noch weit eber ein haus mit einem Schinbelbache.

Noch wurde mir nach dem Antrage eines mie vielleicht misgünkigen Sachverständigen, eine dergleichen Stein Pappen Platte abgesordert, u. damit am g. April d. J. den dem Schloßer Riebe auf der Schmiede Brücke eine außerordentliche Feuerprode vorgenommen. Diese Platte wurde nahmlich in einem heftigen mit einem Blasedalg getriebenen Schmiede Feuer zu drepenmalen glüschend gemacht, und im Bensenn mehr erwähnter Orn. Commissarien und des Zimmermeisters Krausse (statt des Lobe) auf Holz gelegt, ohne das das von dieses angezündet, oder die Platte selbst ganz zernichtet wurde, obgleich allgemein bekannt ist,

daß man durch ein heftiges Schmiedefeuer fast

alle Corper auflosen und vernichten fann.

Außer diesen Feuerproben habe ich auch bereits feit 3 Jahren mit mehr gedachter Steinpappe verschiedene Versuche im warmen und falten, imfließenden und fillen Wager gemacht, und folche viele Monathe barinn liegen tagen, ohne daß sie merflich aufgeschwellet noch vielweniger aufges loset worden; im Gegentheil habe ich gefunden, daß die Platten, welche ich durch 3 Jahre bestans dig unter fregem himmel in Schnee, Frost und Regen liegen gehabt, auch fogar ben dem größten. Krost ins Waßer getaucht und wieder in den Schnee und Frost gelegt habe, bennoch ihre Selts barfeit behaupten; ju defen Bestättigung ich noch mit anführen fann, daß bes herrn Dber Land Jägermeisters von Wedel Hochwohlgebohrn, felbst durch 6 Wochen mit dieser Steinpappegleis the Versuche im Waffer gemacht haben.

Nachdem ich nun nach obigen angestellten Vers suchen und erprobter Haltbarkeit der Steinpappe so glücklich gewesen bin, von Sr. Excellenz, dem dirigir. Etats Minister Herrn Grafen von Hopm, eine gnädige Unterstützung, so wie die Auslieses rung der Herzbergschen Fabrik Utensilien zu erhalt ten, so habe ich mein auf dem Hinter Dohm bes sindliches Paus, in so weit als es meine Kräfte erlaubten, zu einer Fabrik der Art eingerichtet, und statt der größtentheils unbrauchbar gewordes nen Herzbergschen Utensilien neue verfertigent laßen, so daß ich jezt im Stande bin, mit dieser Fabrikation den Aufang zu machen, u. das Kgl. Privilegium, welches mir dazu gnädigst ertheilek worden, zu benutzen.

Vorläufig habe ich in meinem eigenen Hause eine Stube n, einige Gipsdecken ganz mit Stiens papps

pappe beschlagen, welche ben Vortheil gewähren, daß sie außerordentlich warm halten, und keine Wanzen hegen. Auch habe ich einen Altan von 8½ Elle lang u. 6½ Elle breit schon August d. J. damit belegt, wozu 99 Stück Platten von 1830ll in Quadrat erforderlich waren, und welche die Stelle der Bleche, oder Kupferplatten auf diesen Jußboden vertreten, obgleich derselbe nur ¼ Elle Abfall hat.

Ferner habe ich den Seiten Flügel meines Haussses, welcher mit einem Schleppdach mit Flachswerk belegt u. mit dem Dach des Vorder Hauses verbunden war, aus der Ursache mit Steinpappe gedeckt; weil es mir, da die Flachwerke noch dars auf lagen, beständig in den Winkel des Daches einlief. Diesem Uebel ist jest ben der Steinpaps

ven Dachung völlig abgehoffen.

Auf besogtem einfachen Flachwert Dache befans den sich 750 Stuck Flachziegel und 16 Hohlziegel. Diese konnen mit Mauerfalt, Ziegelstücke u. Urs beitsløhn 9 Rtlr. gefostet haben, und bennoch war beständig Reparatur nothig. Statt bessen sind bas ju famt ber Rinne u. bem Rapfenster 123 Steins pappen Platten verwandt worden. Diese Bedas chung, das Stück 3 sgl. gerechnet, mit Rägel, Cement und Arbeitslohn, fann 15 Rthlr. zu steben fommen. Das ist allgemein bekannt, daß zu einem doppelten Dache noch einmal so viel Flachwerk ers forderlich ift, woben eine Steinpappen Platte von 18 30ll im Quabrat einen Fleck von 12 Stuck bes decket, und zwen Papp Platten nicht so viel wie: gen als ein Stuck Flachwerk; um wie viel sols. thes Dach leichter ist, läßt sich daraus leicht bes Alus vorstehender Berechnung ergiebet sich das Resultat, daß zu 7½ Duadrat Ellen ober 713 Ellen 神文学、译

7 1 = Ellen Innhalt gegen 100 Stuck Steinpaps pen Platten erforderlich find.

Diese kann ich bor ber Dand liefern pro 100 Stuck 10 Mt.

Auf 100 St. find erforberlich 400 St. megingene oder verginnte Ragel pre 100 2 ggl.

Bu 100 Stud Platten Cement ar6gl.

also überheupt 11 Mtlr. ohne bas Arbeitslohn, welches aber nicht viel bes tragen wird, weil die Deckung diefer Urt Platten mit der Zeit febr geschwind von fatten ges ben wird, nur muß bep der Lattung des Daches genau barauf gefehen werben, daß die Latten res gular 63oll von einander entgernt liegen, u. von gleicher Sobe feyn, damit die Platten gleiche in den Fugen aufliegen und zusammen gelittet wers ben fonnen, eben so mußen bie Echaal Breter durch Unterlagen ben Latten gleicherhöhet werden, und die Wundfedern sich oben mit den gatten gleich verlaufen; auf diese Weise erhält man ein schönes leichtes, Feuersicheres und gegen Wind und Wets ter und Schnee schützenbes Dach, welches boch noch nicht so boch zu steben kommt als ein dopeltes Glachwerf Dach, welches boch bey weitem alle Diese Vortheile nicht bat.

Durch vorstehendes glaube ich bem etwanigen Vorurtheile, welches sich gemeiniglich gegen neue Erfindungen opponirt, hinlanglichen Beweis ent. gegen gesetzt zu haben, und sollten solche bennoch ben einigen statt finden, so hienge es blos von Ihnen ab, sich durch den Augenschein selbst, von ber Dauer und Benugung der Stein Pappe auf

bem Dach meines haufes ju überzeugen.

Pa ich nun also meines erhaltenen allergnädige fen Privilezit zu Folge, fünftigen Sommer, in so weit est meine Kräfte und die Unterstügung eines Freundes erlauben, etliche tausend Stück dergleischen Stein Pappen sertig machen werde, so ersuche ich alle hohe kandes Herrschaften und Süter Bestger vorzüglich, in soferne dieselben geneigt senn sollten, ihre Schlößer, Schüttböden z., ansstatt der bed Feuers Gefahr gefährlichen Schinzdeln, mit Stein Pappe decken zu laßen, mir die Bestellungen davon in Zeiten gefährlichen Schinzwachen, da ich denn nach geschloßenem Accord alles mögliche thun werde, sie auf alle Weise zu satisfaciren; zu seiner Zeit werde ich die Ehre has den noch von mehrerm Rußen und Anwendbarzsteit der Stein Pappen Masse befannt zu machen.

Joseph Drescher. Königl. Privilegirter Stein Pappen Fabricant: Wohnhaft am Ende des Hinter Dohms. 257. Mimmelmanner. 262. galle 2 Pending



